صبح امروز با سخنان «دکتر معین»

## سمینار معاونان آموزشی دانشگاه‌ها و مؤسسات آموزش عالی کشور آغاز به کار کرد

* ۱۰ میلیون دلار بودجه ارزی به تاسیس دوره های تخصصی دانشگاه ها اختصاص یافته است
* برای دایر کردن ۲۹ رشته در دوره دکترا، ۳۷ رشته در دوره کارشناسی ارشد و ۵۹ رشته در دوره کارشناسی مجوز اخذ شده است
* ۱۹۲ هزار نفر نیروی تخصصی در طول برنامه پنجساله تربیت می شوند

در صفحه ۲


# اطلاعات

۲۰ صفحه

تکشماره ۲۰ ریال

چهارشنبه ۱۱ اردیبهشت ۱۳۷۰ - ۱۶ شوال ۱۴۱۱ - ۱ مه ۱۹۹۱ - شماره ۱۹۳۱۵


## رهبری متحد قیام، مردم انقلابی فلسطین را به تشدید حملات ضدصهیونیستی فراخواند

* آلمان خواستار برقراری سیستم پارلمانی و انتخابات آزاد در کویت شد
* نبرد میان نیروهای معارض و ارتش عراق در چندین شهر جنوبی این کشور ادامه دارد
* گزارش خبرنگاران خارجی از وضعیت اسفبار شیعیان در جنوب عراق
* ارتش لبنان عملیات استقرار نیروهای خود را در خارج از منطقه بیروت از امروز آغاز کرد.

در صفحه آخر

گزارش خبرنگار اطلاعات از ادامه مذاکرات مهم روسای جمهور ایران و ترکیه

# توافق ایران و ترکیه در زمینه اجرای پروژه‌های مشترک انرژی، نفت و گاز





رئیس جمهوری در مراسم ضیافت سفارت ایران در آنکارا:

■ اسلام بر همزیستی مسالمت آمیز با دیگران تاکید دارد و اگر ما حرف حق را با استدلال بیان کنیم و از متهم کردن دیگران پرهیز کنیم، راه خود به خود گشوده می شود

■ سیاست ایران در مسایل بین المللی بر مبنای دشمن تراشی نیست

■ ایران و ترکیه در بکارگیری تمام توان خود در جهت بازگشت آوارگان عراقی به کشورشان توافق کردند

■ برای کار کردن به نفع کشور و اسلام لزومی ندارد که با دیگران درگیر شویم

■ مسئولین سیاسی کشور در خارج باید اعتماد اتباع ایرانی را جلب و مشکلاتشان را حل کنند

■ استقبال پرشور مردم «قونیه» از رئیس جمهوری

آنکارا - خبرنگار اعزامی اطلاعات:

در دومین دور مذاکرات روسای جمهوری ایران و ترکیه که بعدازظهر دیروز در آنکارا صورت گرفت، طرفین نسبت به توسعه همکاریهای دو کشور در زمینه اجرای پروژه‌های مربوط به انرژی گاز و نفت اظهار تمایل کردند.

در این مذاکرات که وزرای نفت و صنایع سنگین کشورمان و تنی چند از مقامات دو کشور نیز در آن حضور داشتند، زمینه های اجرای طرح های مشترک نفت و گاز به تفصیل مورد بحث و تبادل نظر طرفین قرار گرفت.

براساس توافق روسای جمهور دو کشور، وزرای ذیربط مسئولیت آماده سازی زمینه‌های عقد قراردادهای لازم و اجرای طرحهای مربوطه را به عهده گرفته و راههای عملی احداث خط لوله گاز و صدور نفت مورد نیاز ترکیه و تبادل اقلام تولید

شده دو کشور را مورد بررسی قرار دادند.

روسای جمهوری دو کشور هم چنین با تاکید بر اهمیت نقش دو کشور در منطقه، در شرایط حساس کنونی، به همکاری و تبادل نظرهای مستمر مقامات ایران و ترکیه تاکید کرده و همکاری نزدیک ایران و ترکیه در زمینه‌های مختلف را موثرترین راه برای رفع موانع موجود بر سر راه گسترش روابط دو کشور برادر و مسلمان، توصیف کردند.

روسای جمهوری ایران و ترکیه در جلسه دیگری که با حضور وزرای خارجه دو کشور و دبیر شورای عالی امنیت ملی جمهوری اسلامی ایران برگزار شد، در رابطه با آوارگان کرد عراقی و اوضاع عراق گفتگو کردند.

در این دیدار، دو کشور در بکارگیری تمام توان خود در جهت پایان دادن به تراژدی عظیم انسانی و بازگشت آوارگان به

خانه‌های خود به توافق رسیدند. طرفین هم چنین براین موضوع که وضعیت کنونی، آوارگان عراقی برای دو کشور غیر قابل تحمل است و موجب ایجاد مشکلات امنیتی برای دو کشور خواهد بود تاکید کردند.

آقای هاشمی رفسنجانی در پایان مذاکرات رسمی دیروز بین

دو کشور از قسمتهای مختلف دانشگاه «بیل کنت» واقع در حومه آنکارا بازدید کرد.

رئیس جمهور کشورمان عصر دیروز برای دیدار از شهر مذهبی قونیه و آرامگاه مولوی عازم قونیه شد.

براساس گزارش خبرنگار ما، گروه کثیری از مردم مسلمان

شهر «قونیه» در ترکیه عصر دیروز به هنگام ورود آقای هاشمی رفسنجانی به این شهر، با شعارهای الله اکبر از ریاست جمهوری اسلامی ایران استقبال گرمی بعمل آوردند.

آقای هاشمی رفسنجانی در ادامه سفر خود به ترکیه عصر دیروز به منظور بازدید از آرامگاه عارف بزرگ ایرانی مولوی و مقبره شمس تبریزی در میان استقبال گرم و شورانگیز مردم قونیه، وارد این شهر شد.

مردم مسلمان این شهر در حالی که شعارهای الله اکبر و «صلی علی محمد یار امام خوش آمد» سر داده بودند، به میمنت ورود آقای هاشمی رفسنجانی به این شهر چندین گوسفند و گاو قربانی کردند. در بازدید آقای هاشمی رفسنجانی از موزه شهر قونیه، مراسم سماع به اجرا درآمد.

اظهارات ریاست جمهوری در مراسم ضیافت سفارت ایران

رئیس جمهور در جمع مسئولان جمهوری اسلامی ایران در ترکیه، تاکید کرد: مسئولین در خارج از کشور باید امنیت اتباع ایرانی را تامین کرده و اعتمادشان را جلب و مشکلاتشان را حل کنند.

حجت الاسلام والمسلمین هاشمی رفسنجانی شب گذشته

بقیه در صفحه ۳

حجت الاسلام والمسلمین حاج سید احمد خمینی در دیدار با فرمانداران و بخشداران نمونه کشور عنوان کرد:

### یکی از مهمترین وظایف کارگزاران نظام و انقلاب رسیدگی مستقیم و بی واسطه به مشکلات مردم است

در صفحه ۲

حجت الاسلام والمسلمین خوئینی ها در دیدار با رئیس مؤسسه کانادایی صلح و امنیت بین المللی:

### حضور آمریکایی ها در شمال عراق، زمینه تشنج و ناامنی را در منطقه فراهم خواهد کرد

در صفحه ۳

حجت الاسلام والمسلمین مقتدایی:

### نوبت رسیدگی به پرونده های مطروحه در دیوانعالی کشور به روز رسید

در صفحه ۱۳

### چهارمین نمایشگاه بین المللی کتاب تهران از ۱۷ اردیبهشت ماه آغاز به کار می کند

* در این نمایشگاه که به مدت ۱۰ روز در محل دائمی نمایشگاههای بین المللی تهران تشکیل خواهد شد، ۹۰۰ ناشر داخلی و خارجی شرکت خواهند کرد.

در صفحه ۱۴

روز کارگر، بر ایثارگران صحنه تولید و سازندگی کشور مبارک باد

## کارگران نمونه کشور معرفی شدند

دکتر حبیبی: افزایش سطح آگاهی های فنی کارگران یك وظیفه ملی است

* وزیر کار: قانون کار ایران یکی از بهترین قوانین کار دنیاست و ضامن استقلال اقتصادی کشور و صیانت از نیروی کار است

در صفحه ۱۰

■ پیام وزیر کار و امور اجتماعی به مناسبت روز جهانی کارگر

■ تبریك کمیسیون کار و امور اجتماعی مجلس شورای اسلامی به مناسبت روز جهانی کارگر

در صفحات ۱۳ و ۴

### بیانیه خانه کارگر به مناسبت روز جهانی کارگر

* جامعه کارگران کشور ضمن تجدید پیمان با رهبر انقلاب، حمایت خود را از رئیس جمهوری و مجلس شورای اسلامی اعلام کردند.
* خانه کارگر باتشکر برای تصویب قانون کار، خواستار اجرای دقیق، وسریع آن شد
* انتقال سازمان تأمین اجتماعی به وزارت کار، کاهش واردات کالاهای خارجی، وحل مشکل بیکاری ومسکن از خواستهای کارگران کشور است

در صفحه ۲



حبیب آقایی شهربابکی کارگر نمونه سال ۶۹

### پیام های وزرای فرهنگ و آموزش عالی و آموزش و پرورش به مناسبت فرا رسیدن روز معلم و شهادت استاد مرتضی مطهری

در صفحه ۳

در راستای تغییرات سیاسی در این کشور

### شورای فرماندهی عراق منحل می شود

* رهبران کرد عراق خواستار تضمین جامعه بین المللی درباره توافق آنان با دولت عراق شدند

در صفحه آخر



چاپخانه بزرگمهر شماره ۵۲ تلفن ۶۴۰۲۷۱۹


صبح امروز با سخنان «دکتر معین»

سمینار معاونان آموزشی دانشگاه‌ها و مؤسسات آموزش عالی کشور آغاز به کار کرد

اطلاعات

۲۸ صفحه

تکشماره ۲۰ ریال

چهارشنبه ۱۱ اردیبهشت ۱۳۷۰ - ۱۶ شوال ۱۴۱۱ - ۱ مه ۱۹۹۱ - شماره ۱۹۳۱۵

رهبری متحد قیام، مردم انقلابی فلسطین را به تشدید حملات ضدصهیونیستی فراخواند

گزارش خبرنگار اطلاعات از ادامه مذاکرات مهم روسای جمهور ایران و ترکیه

توافق ایران و ترکیه در زمینه اجرای پروژه‌های مشترک انرژی، نفت و گاز





روز کارگر، بر ایثارگران صحنه تولید و سازندگی کشور مبارک باد

کارگران نمونه کشور معرفی شدند



پیام های وزرای فرهنگ و آموزش عالی و آموزش و پرورش به مناسبت فرا رسیدن روز معلم و شهادت استاد مرتضی مطهری

شورای فرماندهی عراق منحل می شود

## نقدحال

از: سیدعطاء الله مهاجرانی

### نام نیکو گر بماند زآدمی

نام نیك دکتر غلامحسین صدیقی در تاریخ علم و تاریخ و سیاست و حکومت کشور ما باقی می‌ماند. دکتر صدیقی دو مشخصه ممتاز دارد که بسیاری از شخصیت‌های سیاسی در کشور ما در دوران پیش از پیروزی انقلاب اسلامی از آن بی بهره بوده‌اند.

نخست، دکتر صدیقی متفکری دانشمند بود و به قولی او بنیانگذار دانش جامعه‌شناسی در کشور ماست. دوم اینکه دکتر صدیقی اخلاق فردی و ادب اجتماعی خود را فدای اخلاق قدرت نکرد.

قصه تفاوت اخلاق فردی و اخلاق قدرت قصه‌ای قدیمی است. نمونه تابش امروزه اخلاق قدرت صدام رئیس جمهور عراق است. روزگاری گمان می کرد بر قله قدرت ایستاده است هیچ سخن ناصحانه و مشفقانه‌ای را نمی‌شنید و امروز که نگران است قدرت از پنجه‌اش بگریزد هر امتیازی را به آمریکا و متحدین می‌دهد. «توماس هابس در «لویاتان» و ماکیاول در «شهریار» به شناخت و بررسی هر دو مقوله اخلاق فردی و اخلاق قدرت پرداخته‌اند و جملات تصویرگونه‌ای نیز بیادگار گذاشته‌اند که مثلاً سیاستمدار باید مثل روباه و خر و شیر باشد! به تناسب وضعیت در جلد هر کدام فرو رود. صدیقی سیاستمداری در قالب انسان بود. روزی مسئول دفتر دکتر صدیقی در ایامی که ایشان وزیر کشور بودند. وارد اتاق وزیر می‌شود و می گوید خانم شما آمده دفتر، با شما کار دارد. می گوید از خانم بپرسید: با دکتر صدیقی وزیر کشور کار دارد یا با غلامحسین شوهرش! اگر با وزیر کشور کار دارد، ایشان را در نوبت بگذارید. اگر با شوهرش کار دارد، من شب میروم منزل!

شخصیت جاافتاده وموقر دکتر صدیقی باعث شد که در آستانه انقلاب، شاه و مشاوران او گمان کنند می‌توانند از او کمك بگیرند. جریان ملاقات شاه و صدیقی را شوکراس در کتاب آخرین سفر شاه آورده است:

«شاه چند هفته پیش از ترك ایران یکی از محترمترین اعضای گروه مخالف خود را که در سالهای ۱۹۵۰ قلع و قمع کرده بود دعوت به تشکیل حکومت کرد. این شخص غلامحسین صدیقی نام داشت که سعی خود را کرد ولی موفق نشد. وقتی به شاه گفت که هیچ کس را نمی‌تواند برای خدمت زیر نظر او بیابد، شاه تعجب کرد و گفت: چرا؟..... صدیقی با تردید اظهار داشت: «زیرا هیچکس نمی‌خواهد با شاه شریك و همدست شود. شاه با شنیدن این سخن از جا پرید، دستهایش را گشود، فریاد زد: چرا؟ چرا؟ نمی فهمم»[1].

همانگونه که از نقل قول شوکراس ـ با حفظ درجه ضریب اطمینان حرف و کار او پیداست، دکتر صدیقی انسان صریح‌اللهجه‌ای بوده است. و این خود نشانه‌ای است که او رها از تارهای محکم و چسبنده اخلاق قدرت عمل می کرده و همانگونه که در محاکمه مرحوم مصدق در دادگاه بدوی گفته است. خود را تنها معلم جامعه‌شناسی می‌دانسته و باور داشته که ما هم از مستان این می بوده‌ایم»[2] امروز دکتر صدیقی روی در خاك کشیده است و خاطره خوبش زنده مانده است.

پی نوشت:

۱ـ آخرین سفر شاه ویلیام شوکراس، ترجمه عبدالرضا هوشنگ مهدوی، ص ۱۵ و ۱۴

۲ـ محاکمه دکتر مصدق در دادگاه بدوی، جلیل بزرگمهر. ص ۶۳۷

### بزرگداشت سالگرد وفات حضرت عبدالعظیم (ع)

شهرری ـ به مناسبت سالگرد وفات حضرت عبدالعظیم الحسنی (ع) و شهادت حضرت حمزه سیدالشهدا (ع) صبح دیروز بازار شهرری تعطیل و مراسم عزاداری و سوگواری در مسجد خاتم‌النبیین از سوی انجمن اسلامی اصناف شهرری برگزار شد.

در این مراسم حجت‌الاسلام مهدوی خراسانی در رابطه با زندگی آن دو بزرگوار مطالبی برای عزاداران بیان کردو در پایان عزاداران ضمن سینه‌زنی و تجمع در صحن مطهر حضرت عبدالعظیم به نوحه خوانی پرداختند.

## یادداشت سیاسی

### «منطقه امن» یا تجزیه خاورمیانه اسلامی

از: ابوالقاسم قاسم‌زاده

نیروهای نظامی آمریکائی و انگلیسی در داخل خاك عراق مستقر شده‌اند و رئیس جمهور آمریکا اعلام کرده است تا هر وقت که بخواهد در خاك عراق باقی می‌ماند. دولت عراق هرگونه کنترلی را در نواحی شمال این کشور از دست داده است. در شهر «زاخو» با یك اولتیماتوم چند ساعته از سوی فرمانده نظامی آمریکا، سربازان ارتش صدام که خودرافاتح شهرهای کردنشین عراق میدانستند، بسرعت این مناطق را ترك کردند. ارتش عراق پی در پی از آغاز جنگ کویت تاکنون از سوی نیروهای غربی مورد تحقیر قرارگرفته و اینك در مهمترین وظیفه یك ارتش یعنی دفاع از تمامیت ارضی کشور بازمانده و بدستور حاکمیت بعث در بغداد، بدون قید و شرط و بصورت خفت باری تسلیم نیروهای نظامی آمریکائی و انگلیسی شده است. تحلیل گران سیاسی غربی این حالت سرخوردگی برای ارتش عراق را که سالها با تبلیغات نژادپرستانه صدام، بعنوان سربازان «وطن عربی» پرورش یافته‌اند، بزرگترین خطر برای آینده صدام میدانند که برای حفظ قدرت جهنمی و ادامه جنون خود، حیثیت عراق و عراقی را به باد داده است، در چنین حالت بحرانی و آشفته ایی که میلیونها عراقی از شیعه و سنی و از عشایر مناطق بصره و عماره تا کردهای عراقی، کشته، آواره و بی خانمان گردیده اند و عراق از نظر اقتصادی در ورشکستگی بسر می‌برد صدام هیچ نکته و صفحه‌ای در مجموعه کارنامه حکومتی و گذشته‌اش ندارد که بدان افتخار کند و یا بعنوان یك عمل مثبت و مردمی به مردم عراق بنمایاند. جنون صدام بهترین وسیله اجرای سیاست آمریکا و اهرم تحقق اهداف قدرتهای خارجی در منطقه خاورمیانه بوده است. از همکاری و کمك صدام به فالانژیست‌های لبنان تا آوردن منافقین به داخل خاك عراق و هشت سال جنگ با انقلاب اسلامی ومخالفت های پی در پی با جبهه پایداری و کشتار و شکنجه اصیل‌ترین مسلمانان انقلابی عراق و همدستی باوهابی های سعودی و.. نمونه هایی از کارنامه دوران حکومت صدام است که اینك با تجاوز به کویت و کشتار مردم عراق در شمال و جنوب این کشور، پای آمریکا را بطور مستقیم به منطقه خلیج فارس کشانیده است و زمینه‌ساز حضور نظامی نیروهای چند ملیتی در خاك عراق و در کویت و جزایر خلیج فارس شده است. اکنون نیز برای حفظ حکومت، اصل را بر عقب نشینی و دادن امتیاز است و اطاعت دستورات از سوی آمریکا قرار داده است. قبول قراردادهای سالهای هفتاد با کردهای عراقی در ملاقاتش با یکی از مسئولین گروههای کرد، وعده انتخابات و دخالت مردم در اداره کشور و تشکیل مجلس و نمایش دمکراسی در حالی از سوی حاکمیت بعث عراق به رهبری صدام داده می شود که هنوز جنگ داخلی در این کشور ادامه دارد و کمتر شهر و روستائی در عراق را می توان یافت که نشانه هایی از ویرانی عظیم نداشته باشد. آخرین مانور صدام در حالیکه سالروز تولدش را جشن گرفت، انحلال «جیش الشعبی» عراق بعداز فرار از مقابل آمریکائیها و انگلیسی‌ها می‌باشد.

غربی‌ها هم با عنوان «منطقه امن» و طرح جدید انگلیس در سازمان ملل برای تشکیل «پلیس امنیتی» در شمال و مناطق بحران زده عراق، اشغال بخش وسیعی از این کشور را به اجرا درآورده‌اند و عملاً هیچگونه حاکمیت دولت مرکزی بر شمال و بخش هایی از جنوب این کشور وجود ندارد. پیشنهاد پلیس امنیتی از سوی وزیرخارجه انگلیس در سازمان ملل مطرح شده است، همانگونه که در بحران قبرس و ترکیه انجام گرفت. آمریکائیها مشغله فکری خود را نداشتن جایگزین برای صدام می‌دانند ولی اصل کودتا را در عراق در حیطه سیاست هایشان که یك نوکر وابسته دیگر همچون صدام که جنون او را نداشته باشد قدرت بگیرد، بصورت علنی خواستار شده‌اند.

آنچه که تاکنون از عملکرد سیاسی آمریکا و متحدانش ببار آمده است، ویرانی و آشفتگی در کشورهای اسلامی عراق و کویت و آوارگی مسلمین می باشد که گویا ضمانت تحقق اهداف غرب برای کسب امتیاز و کنترل بلامنازع منطقه خاورمیانه منوط به آن می‌باشد. بطورکلی دو دیدگاه موقعیت سیاسی آمریکا و متحدانش در منطقه خاورمیانه را بصورت متفاوت ارزیابی می کنند.

گروهی غربی‌ها را گیج و منگ می‌دانند که رشته کارها از دست آنها خارج گردیده و در برابر جنون صدام ناتوان میباشند و با نداشتن جایگزین مناسب برای صدام مستأصل شده‌اند. این نظر معتقد است که آمریکا هر روز با شرایط و بحران جدید و دور از انتظارش در منطقه خاورمیانه مواجه می‌شود که با آینده‌نگری سیاسی و طرحهای «جرج بوش» مغایرت دارد. از این دیدگاه طرح «منطقه امن» یك عکس‌العمل و واکنش از ناچاری می باشد که سه کشور آمریکا، انگلیس و فرانسه برای کسب اعتبار و زدودن خاطرات بد جنگ و بعنوان سه عضو اصلی از پنج عضو شورای امنیت سازمان ملل آنرا علم کرده‌اند و بخصوص نخست‌وزیر جوان انگلیس با ابتکار «منطقه امن» در پی کسب اعتبار سیاسی و شهرت مناسب در داخل انگلیس و اروپا از پی آنست. در این دیدگاه طرح کنونی که در مرحله اول بیست و پنج هزار نفر از سربازان آمریکائی، انگلیسی و فرانسوی را دربرخواهد گرفت، طرحی کوتاه مدت است که با جایگزینی نیروهای سازمان ملل باعنوان «پلیس امنیتی» به شکل دخالت بین‌المللی تغییر شکل خواهد یافت. گروهی دیگر با شناخت از ماهیت استکباری آمریکا و دشمنی دیرینه او با انقلاب اسلامی و مسلمین انقلابی اصل سیاست حزب به ریاست آمریکا را ایجاد بحران و آشفتگی در منطقه خاورمیانه و علی‌الخصوص در ناحیه خلیج فارس و پیرامون کانون اصلی انقلاب اسلامی یعنی ایران می‌بینند. این دیدگاه معتقد است که آمریکا از جنون صدام همانگونه که سالها بهره گرفته، اینك نیز برای اجرای طرح «نظام نوین جهانی» در مهمترین منطقه درجهان یعنی خلیج فارس و خاورمیانه استفاده می‌برد. غربی‌ها به ریاست آمریکا هیچ عجله‌ای در خاموش کردن کانون تشنج یعنی بعث عراق ندارند. زیرا افرینش تشنج از سوی صدام به بهره گیری از آن از سوی آمریکا می‌انجامد. کاری که سالها بعضی‌ها بعنوان نیروهای «چپ» کرده‌اند، اگرچه قدرت ایجاد بحران و تشنج را داشته‌اند ولی حاصل و نتیجه آنرا تحویل صهیونیست‌ها و امپریالیست‌ها داده‌اند. اولین پی‌آمد چنین سیاستی و بهره گیری آمریکا از آن، تکه، تکه کردن مجموعه خاورمیانه اسلامی و تجزیه آن به مشکلات جداگانه در سه منطقه جدا و مجزا از هم است.

منطقه اول، محدوده خلیج فارس با بحران عراق، محوری که از یکسو عربستان، کویت و جزایر خلیج فارس و از سوئی ایران و ترکیه با مرزهای مشترك با عراق را در گیر آشفتگی و بحران کرده است تا از یك نگاه وسیع و همه جانبه به مجموعه مشکلات خاورمیانه اسلامی به بحران مرزی خود بنگرند. آشفتگی عراق

بقیه در صفحه ۱۳

حجت‌الاسلام والمسلمین حاج سیداحمد خمینی در دیدار با فرمانداران وبخشداران نمونه کشور عنوان کرد:

# یکی از مهمترین وظایف کارگزاران نظام وانقلاب رسیدگی مستقیم و بلاواسطه به مشکلات مردم است

* سرویس اجتماعی: فرمانداران و بخشداران نمونه کشور به اتفاق آقای عطریان‌فر معاون سیاسی و اجتماعی وزارت کشور پیش از ظهر دیروز با حجت‌الاسلام والمسلمین حاج سیداحمد خمینی دیدار کردند.

بنابراین گزارش، در این دیدار ابتدا معاون سیاسی و اجتماعی وزارت کشور گزارشی از عملکرد فرمانداریها و بخشداریهای نمونه کشور را ارائه داد. آنگاه حجت‌الاسلام والمسلمین حاج سیداحمد خمینی طی سخنانی ضمن تاکید بر رسیدگی به مشکلات مردم و نارسایی‌ها در حوزهٔ فرمانداریهای سراسر کشور، اظهار داشت: نمایندگان سیاسی دولت در حوزه‌های ماموریت خود باید یگانگی بین گفتار و عمل را در تمامی زمینه‌ها حفظ کنند و به شعور سیاسی مردم احترام بگذارند. یکی از مهمترین وظایف کارگزاران نظام و انقلاب در سطوح مختلف مسئولیت‌ها، رسیدگی و بلاواسطه به مشکلات مردم است.

حجت‌الاسلام والمسلمین حاج سیداحمد خمینی رسیدگی به امور محرومین را از دیدگان امام خمینی (س) حائز اهمیت دانست و افزود: از جمله موارد مهم خط امام که هیچگونه ابهامی در آن وجود ندارد، اولویت قائل شدن به مناطق محروم کشور است. شما فرمانداران و بخشداران نماینده نظامی هستید که پایه‌گذار آن امام خمینی (س) بوده است. شما و سایر کارگزاران نظام باید جوهرهٔ انقلابی امام را در اجرای وظایفتان مدنظر داشته باشید.

حجت‌الاسلام والمسلمین حاج سیداحمد خمینی خاطرنشان کرد، جامعهٔ انقلابی ما امروز با مسائل اقتصادی، سیاسی و فرهنگی بغرنج و پیچیده‌ای روبرو است. شما در هرجایی که مشغول انجام رسالت خودتان هستید، محرومیت‌های مردم را بیشتر احساس کنید و مطمئن باشید، مردم ما همانگونه که به صداقت و درست اندیشی امام ایمان آوردند، انتظار دارند سایر مسئولین نظام در گفتار و عمل خود امام گونه باشند.

بنابر همین گزارش، همچنین پیش از ظهر دیروز اعضای انجمن اسلامی وزارت دادگستری با حجت‌الاسلام والمسلمین حاج سیداحمد خمینی دیدار و گفتگو کردند. دراین دیدار یکی از اعضای انجمن اسلامی وزارت دادگستری گزارشی از مشکلات ونارسایی‌های این وزارتخانه ارایه داد. سپس حجت‌الاسلام والمسلمین حاج سیداحمد خمینی با بیان این نکته که دستگاه قضایی یکی از حساس‌ترین قوای سه گانه کشور محسوب می شود، تاکید کرد: انجمن‌های اسلامی در جهت تحول نظام اداری و اجرایی قوهٔ قضائیه تلاش کنند.

وی در پایان این دیدار رهنمودهایی ارائه کرد.

وزیر معادن و فلزات در مراسم گشایش نخستین نمایشگاه بین‌المللی ماشین آلات وتجهیزات معدنی و سنگهای ساختمانی اعلام کرد:

## صادرات سنگ های تزئینی ۲۳۰ درصد در سال گذشته افزایش یافت

تهران ـ خبرگزاری جمهوری اسلامی: حجت‌الاسلام والمسلمین مهدی کروبی رئیس مجلس شورای اسلامی صبح دیروز (سه‌شنبه) نخستین نمایشگاه بین‌المللی ماشین‌آلات و تجهیزات معدنی و سنگهای تزئینی را افتتاح کرد و طی گفتگوئی بر لزوم استفاده از منابع خدادادی کشور وتلاش برای استقلال کشور تاکید کرد.

در نخستین نمایشگاه بین‌المللی ماشین‌آلات و تجهیزات معدنی و سنگهای تزئینی که در محل دائمی نمایشگاههای بین‌المللی تهران برگزار شده است ۶۰ شرکت از کشورهای ایتالیا، آلمان، ژاپن، انگلیس، فرانسه، بلژیك، اتریش، فنلاند، سوئیس، هلند، سوئد، کانادا و پرتغال شرکت کرده‌اند و ماشین آلات خود را در زمینه‌های استخراج، فراوری مواد معدنی و سنگهای ساختمانی عرضه کرده‌اند.

آقای کروبی رئیس مجلس در جریان بازدید از نخستین نمایشگاه بین‌المللی ماشین آلات و تجهیزات معدنی و سنگهای تزئینی برگزاری این نمایشگاه را بسیار مهم توصیف کرد.

آقای کروبی در گفتگو با خبرنگاران با اشاره به معادن فراوان ایران گفت : از این نعمت‌ها باید خوب بهره‌برداری بشود با استفاده از استعدادها و خلاقیت‌های متخصصین و کارگران ایرانی، کشور ما باید به وضع مطلوب خود در زمینه صادرات سنگهای تزئینی دست یابد.

رئیس مجلس از مسئولین وزارت معادن و فلزات و آقای محلوجی به خاطر برگزاری این نمایشگاه تقدیر کرد و اظهار امیدواری کرد که نمایشگاه بعدی با کیفیت بهتری برپا شود.

حجت‌الاسلام والمسلمین کروبی همچنین در زمینه تسهیلات مجلس برای طرح‌های عمرانی و اقتصادی دولت گفت: مجلس نشان داده است که بهترین پشتوانه مسئولان اجرائی است و بخصوص کمیسیونهای تخصصی روابطی تنگاتنگ با نمایندگان دستگاههای اجرائی دارند و تمامی وزارتخانه‌ها از تسهیلات و سخاوتمندی مجلس در زمینه تامین بودجه‌های خود اعم از ریالی و یا ارزی ابراز رضایت می کنند.

رئیس مجلس شورای اسلامی تاکید کرد: ما از هرگونه اقدامی که به مستغنی شدن از بیگانه و استقلال کشور

بقیه در صفحه ۳

صبح امروز با سخنان «دکتر معین»

## سمینار معاونان آموزشی دانشگاه ها و مؤسسات آموزش عالی کشور آغاز به کار کرد

سرویس اجتماعی: سمینار معاونین آموزشی دانشگاه‌ها و مؤسسات آموزش عالی، صبح امروز با سخنان «دکتر معین» وزیر فرهنگ و آموزش عالی آغاز به کار کرد.

بنابراین گزارش، در این سمینار، دکتر معین با اشاره به اهداف کمی و کیفی آموزش عالی گفت: مهمترین هدف کمی ما تأمین نیازهای تخصصی کشور بخصوص در سطوح عالی است.

در این زمینه طبق برنامه ریزی بعمل آمده ۱۹۲ هزار نیروی تخصصی در طول برنامه پنج ساله تربیت می شوند.

در زمینه اهداف کیفی، ارتقای سطح علم و دانش، ارائه خدمات علمی و تحقیقاتی به بخش‌های مختلف نظام و بهره گیری از متخصصان و نیروهای کارآمد اولویت خاصی دارند. در این ارتباط، آئین نامه تأسیس رشته‌های ممتاز بزودی تصویب می‌شود.

همچنین توانسته‌ایم، برای ۲۹ رشته در دوره دکترا، ۳۷ رشته دوره کارشناسی ارشد و ۵۹ رشته دوره کارشناسی مجوز بگیریم.

ضمناً آئین نامه امتیازهای راه اندازی دوره های دکترا نیز اخیراً تصویب شده و بزودی به دانشگاه ها ابلاغ خواهد شد.

وی اضافه کرد: امسال مبلغ ده میلیون دلار از بودجه ارزی به طور متمرکز به تأسیس دوره‌های تخصصی اختصاص یافته است.

همچنین برای اولین بار دانشگاه‌ها از یك ردیف مستقل اعتبارات تحقیقاتی در بودجه کشور برخوردار شده‌اند که مستقیماً برای ایجاد دوره‌های تخصصی به کار گرفته می‌شود.

دکتر معین همچنین گفت: فراهم‌آوردن زمینه‌های همکاری بین دانشگاه‌ها و مؤسسات آموزشی و تحقیقاتی، تامین کادرهای دانشگاهی از نظرمادی و معنوی، فراهم آوردن زمینه‌های جذب نیروهای متخصص، تقویت دوره‌های بورسیه داخل و کشور، تربیت استاد به منظور تعدیل نسبت استاد به دانشجو، اعزام دانشجو به خارج در دوره‌های دکترا و همچنین ایجاد تسهیلات برای کادر دانشگاهی جهت ادامه تحصیل در دوره‌های شبانه و پیام نور از دیگر اهداف این وزارتخانه محسوب می‌شود.

اشاره می‌شود، در این سمینار مسائل ومشکلات آموزشی دانشگاه‌ها مورد بحث و بررسی قرار می‌گیرد.

## اطلاعیه دبیرخانه شورای هماهنگی تبلیغات دولت به مناسبت سالگرد شهادت استاد مطهری و روز معلم

سرویس سیاسی: دبیرخانه شورای هماهنگی تبلیغات دولت با انتشار اطلاعیه‌ای به مناسبت سالگرد شهادت استاد مطهری اعلام کرد: دوازدهم اردیبهشت، سالگرد شهادت استاد مرتضی مطهری و آغاز هفتهٔ معلم را گرامی میداریم. این هفته فرصت و مجالی بدست میدهد تا ضمن شناخت مقام و جایگاه راستین معلم و گرامیداشت خاطرهٔ تابناك معلم شهید مرتضی مطهری، برنقش و رسالت دورانساز آموزگاران علم و عمل، مهر تأکید نهاده شود. از یاد نبریم که لحظه لحظهٔ دوران انقلاب ما با تعلیم و تعلم همراه بود و به یاد آوریم که معلم و معمار بزرگ انقلاب، حضرت امام خمینی (ره)، در پی چنین آرمانی، کلاس درس خود را از حوزه‌ای به حوزه دیگر و در واقع، عرصه‌ای فراختر گسترش دادند، تا بانگ بیداری و آگاهی را بربام بلند این جهان از خود بیگانه فریاد کنند.

روز معلم را با بزرگداشت خاطرهٔ استاد شهید مرتضی مطهری و هزاران معلم دلسوز و متعهدی که جان برسر امید و آرمان خود نهاده‌اند، گرامی می‌داریم.

## بیانیه خانه کارگر به مناسبت روزجهانی کارگر

سرویس اقتصادی: به مناسبت روزجهانی کارگر از سوی خانه کارگر جمهوری اسلامی بیانیه‌ای صادر شد. دراین بیانیه آماده است:

امسال درروزجهانی کارگر، باردیگر بارهبر عزیز ومحبوبمان پیمان می‌بندیم که تاسرحدجان براین عهد مقدس خواهیم ایستاد، تاشاید با جلب رضایت ایشان که نهایت آمال کارگران وامت متعهد می‌باشد، رضایت صاحب رضا را از صاحبان دستهائی که پیامبرش وعده، فرمود که درآتش دوزخ نخواهند سوخت، برانگیخته باشیم.

حمایت وپشتیبانی آحاد جامعهٔ کارگری را از جناب حجت‌الاسلام والمسلمین هاشمی رفسنجانی که باتمام مسائب ومضایق بارسنگین دولت را بردوش می کشد بعنوان وظیفه‌ای تخلف ناپذیر، الزامی دانسته و تضعیف دولت ایشان را فقط به نفع دشمنان مأیوس وناامید از انقلاب اسلامی می‌دانیم. پس باید بکوشیم آنچه درتوان داریم برای تقویت وپشتیبانی دولت بکارگیریم وازهرحرکت یاتلاشی که به تضعیف وخدشه بردولت می انجامد، جداً خودداری نمائیم.

جامعه کارگری باید باکار و کوشش بیشتر وارتقاء کمی وکیفی تولید حمایت لفظی از دولت را به حمایت عملی بدل سازد. البته انتقاد آن هم انتقاد سازنده ودارای قابلیت اجرائی از دولت نیز یك وظیفه ازباب تقویت بیشتر دولت محسوب می گردد، بدون شك انتقاد سازنده وعمل‌گرا، هرگز نمی‌تواند زمینه تضعیف یا تخریب را پدید آورد بلکه همیشه سبب بهینه سازی وتعالی می گردد.

مجلس شورای اسلامی که ازاصیل‌ترین نهادهای منبعث از انقلاب اسلامی می‌باشد. بحمدالله تاکنون توانسته قدمهای ارزنده‌ای درجهت تدوین وتصویب قوانین، باسمت گیری ویژه، به نفع محرومان ومستضعفان بردارد. دارالشوراي اسلامي که همیشه خانهٔ امید و آمال کارگران بوده و خواهد بود. توانسته تاکنون قوانینی ارزشمند برای کارگران، همچون قانون شوراهای اسلامی کار، قانون بیمه بیکاری وازهمه مهمتر قانون کار جمهوری اسلامی را بتصویب رساند.

بجاست باردیگر حمایت وتقدیر آحاد جامعهٔ کارگری را از مجلس محترم تکرار نموده و آرزو نمائیم بزودی تکلیف مادهٔ واحدهٔ تمدید مهلت بازنشستگی پیش ازموعد که کلیات آن نیز به تصویب رسیده وهمچنین لایحهٔ اصلاح هزینهٔ مسکن کارگری وافزایش سقف پاداش سالانه را روشن نموده و با تصویب آنها کارگران کشورمان را خوشحالتر نمایند.

تصویب قانون کار جمهوری اسلامی ایران که با زحمات مجلس شورای اسلامی خصوصاً اقای حسین کمالی وزیر کارو امور اجتماعی دراواخر سال گذشته پس از دقت وبازبینی هیأت تشخیص مصلحت نظام عملی گردید، دردی ماه سال ۱۳۶۹ توسط رئیس جمهوری برای اجرا به دولت ابلاغ گردید که نهایتاً اجرای آن از ۱۴ اسفند سال ۶۹ آغاز گردید که موجب شعف وشادمانی قاطبهٔ کارگران کشورمان شد، که امیدواریم با اجرای خوب آن این خوشحالی به سرحد خود برسد.

یك قانون وقتی بحد تام، وبهره‌مندی میرسد که با اجرای خوب همراه باشد. شك نداریم که دست‌اندرکاران قانون کار، تمام هم خود را صرف اجرای خوب این قانون خواهند نمود؛ دراین میان کارگران باید بعنوان صاحبان حقوق، ناشی از این قانون بادقت، براجرای آن نظارت نمایند.

یکی از مشکلات روزمره، و مبتلا به، جامعه کارگری مسئله تامین اجتماعی به معنی اعم و درمان و مصائب بازنشستگان و مستمری بگیران به معنی اخص می‌باشد.

سازمان تامین اجتماعی به مفهوم سازمانی است که باید سبب آسایش و امنیت شاغلین و از کارافتادگان و بازنشستگان را فراهم آورد ولی عملاً به مفهومی بر ضد معنای تامین اجتماعی سوق پیدا کرده است. بطور مثال قرار بود برای کارگران خانه‌های ارزان قیمت ساخته شود. اما بعد از اتمام، گرانقیمت از آب در می آیند و به جای آنکه این خانه‌ها نصیب کارگران گردند. به پزشکان عزیز و کارمندان سازمان تامین اجتماعی و غیره هدیه می شوند!

جامعه کارگری برای خاتمه دادن به این مشکل بطور جدی از هیأت دولت می خواهد که ضمن بررسی نابسامانی های موجود در این سازمان با انتقال سازمان تامین اجتماعی، به دستگاهی مسئول؛ همچون وزارت کار و امور اجتماعی موافقت نموده تا کارگران بتوانند لااقل اعتراضات و انتقادات خود را به گوشهائی شنوا برسانند.

یکی از مشکلات زائیده از جنگ برهم خوردن تعادل نسبی نظام عرضه و تقاضا در کشور بود. بعلت کاهش درآمدهای ارزی و افزایش هزینه‌های نظامی، تعادل عرضه بزیان تقاضا یا همان مصرف کننده بهم خورد. نتیجه این تحول، تورم فزاینده‌ای بود که در فاصله سالهای ۱۳۵۹ و ۱۳۶۰ و سالهای ۱۳۶۵ تا سال ۱۳۶۸ گریبان توده‌های محروم خصوصاً کارگران را گرفت و قدرت خرید جامعه کارگری را به میزان قابل ملاحظه‌ای کاهش داد.

خانه کارگر جمهوری اسلامی اعتقاد دارد که باید با اتخاذ سیاست کنترل امیال، و مسدود کردن راههای بیشمار ورود کالاهای خارجی و طرح سیاستهائی که رفاه‌طلبی را محدود می کند، مهار قیمتها و اتکاء به تولیدات داخلی، به جنگ تورم رفت.

بیکاری در لوای بیکاری پنهان و آشکار یکی از بزرگترین معضلات اجتماعی ما می‌باشد. بیکاری پنهان که به اشتغال کاذب هم تعریف شده در واقع روی دیگر سکهٔ احتکار، تورم و افزایش قیمتها می‌باشد.

بقیه در صفحه ۳

## دکتر صدیقی وزیر کشور کابینه دکتر مصدق درگذشت



* سرویس سیاسی: دکتر غلامحسین صدیقی استاد دانشگاه، جامعه شناس صاحب نام و وزیر کشور و وزیر پست و تلگراف کابینه دکتر محمدمصدق درگذشت.

بنابراین گزارش، دکتر صدیقی یکی از فعالان سیاسی سالهای دور و از مبارزان نهضت ملی شدن نفت، استاد دانشگاه، جامعه شناس، نویسنده و محقق ایرانی پریروز پس از تحمل یك دوره بیماری جان به جان آفرین تسلیم کرد.

وی در طول سالهای عمر خود چندین بار به عنوان نماینده ایران در کنفرانس‌های بین‌المللی تعلیم و تربیت و یونسکو انتخاب شد. وی که در سال ۵۷ (سال مبارزه مردم برای پیروزی انقلاب اسلامی) پیشنهاد نخست وزیری شاه مخلوع را رد کرد، دارای تألیفاتی در زمینه. جنبش های دینی ایرانی در قرن دوم و سوم، گزارش سفر هند، چاپ متن عربی رساله سرگذشت ابن سینا و چند رساله دیگر منسوب به ابن سینا است.

گفتنی است که وی در سال ۱۳۳۰ در کابینه دکتر مصدق به عنوان وزیر پست و تلگراف منصوب شد و پس از مدتی تا سال ۱۳۳۲ وزیر کشور این کابینه بود. وی بعدها همراه با سایر همکاران دکتر مصدق ۱۵ ماه در زندان لشکر ۲ زرهی تحت نظر بود.

مراسم تشییع جنازه مرحوم دکتر صدیقی صبح امروز در تهران انجام شد

## اطلاعیه شرکت هواپیمایی در خصوص تغییر در برنامه‌های پروازی

سرویس اجتماعی: روابط عمومی هواپیمائی جمهوری اسلامی ایران اعلام کرد، در پی تغییر ساعت از تاریخ ۱۳ اردیبهشت لغایت ۲۸ شهریورماه سال جاری، تغییراتی در برنامه های پروازی این شرکت انجام خواهد شد. لذا از مسافرین محترم تقاضا می شود با در نظرگرفتن تغییرات ذیل به فرودگاههای کشور مراجعه نمایند.

۱ـ ساعات خروج تمامی پروازهای بین‌المللی از ایران و ورود آن‌ها به تهران به غیر از پروازهای خلیج فارس یکساعت دیرتر از برنامه اعلام شده قبلی خواهد بود.

۲ـ خروج تمامی پروازهای داخلی و پروازهای منطقهٔ خلیج فارس طبق برنامه اعلام شده قبلی انجام خواهد گرفت.

۳ـ تمامی پروازهای ورودی به کشور از منطقه خلیج فارس (دوبی، شارجه، دوحه، ابوظبی) یکساعت زودتر از برنامه اعلام شده (به وقت محلی) بوده ورود آنها نیز به ایستگاههای مزبور یکساعت زودتر از برنامه قبلی خواهد بود.

## سخنرانی پرفسور احمدعلی در دانشگاه صنعتی شریف

* سرویس اجتماعی: به دعوت دانشگاه صنعتی شریف و سازمان هواپیمایی کشوری، پرفسور احمدعلی از محققین برجسته آزمایشگاه «دزی» و استاد دانشگاه هامبورگ برای ایراد سخنرانی وارد کشورمان شد.

وی در این سخنرانی ها آخرین نتایج آزمایش هایی را که بر روی شتاب دهنده های ذرات بنیادی انجام گرفته است را برای دانشجویان دوره کارشناسی ارشد و دکترای فیزیک تشریح می کند.

خاطر نشان می سازد نخستین جلسه سخنرانی پرفسور احمدعلی روز گذشته در دانشگاه شریف برگزار شد و امروز و فردا نیز در سالن آمفی تأتر جابربن حیان این دانشگاه ادامه خواهد داشت.



حضرت حجت‌الاسلام والمسلمین حاج آقا حسینی علمی مدیرکل محترم روابط عمومی قوه قضائیه

درگذشت والده مکرمه حضرتعالی موجب اندوه و تاسف گردید. آمرزش آن مرحوم و سلامت شما را از خداوند متعال مسئلت داریم.

علی پهلوان ـ مدیر عامل کالای آهن






۱۰۴

ـ ببین. غربی‌ها خصوصاً برنامه‌ریزان سیما و سینما در اینجا، دانشمندان ومبتکرین خودشان را با بهترین شیوه‌های هنری و تبلیغی به نسل جوان معرفی می‌کنند. حتی دانشمندان غیر آمریکایی را به خودشان نسبت می‌دهند. ما، در ایران خودمان هم فیلم‌ها و سریال های غربی‌ها مثلاً سریال پاستور را پخش می کنیم. کار خوبی هم می کنیم. اما بچه‌های خودمان خوارزمی ریاضی‌دان را نمی‌شناسند، فارابی موسیقی‌دان را نمی‌شناسند، ابن هیثم فیزیکدان را نمی‌شناسند، رازی شیمی‌دان را نمی‌شناسند، حتی خیام عالم علم جبر را نمی‌شناسند و اگر می‌شناسند نه به جبر ریاضی که به جبر فلسفی می‌شناسند!... برخی از همین سیاستمداران و سردمداران حکومت‌های غربی در حالی که خیام فیلسوف و ریاضی‌دان را خودشان تصاحب کرده‌اند، خیام پوچ‌گرای ولگرد عرق خور بیکاره را به جوانان ما معرفی می کنند!...

ـ همچنانکه همینها فرهنگ تلاش و تفریح را با هم و هر کدام در جای خودش و به اندازه خودش برای خودشان تبلیغ می کنند، در حالیکه برای نسل جوان ما بیشتر همان دومی‌اش را یعنی غرب فقط تفریح وتفرّج وهیپی گری و پانکیسم را تصویر می کنند. تا اسم «آمریکا» را می بری و تا می گویی «غرب»، خیلی‌ها فوراً کاباره و کازینو و دیسکوتك و سکس شاپ درنظرشان مجسم می‌شود!

ـ یکی از خصائص مثبت در خط مشی همین سران غرب اینست که هر چقدر با هم اختلاف داشته باشند، تا پای دوست مشترك یا دشمن مشترك به میان بیاید، اختلاف را فوراً در آن مورد تبدیل به اتحاد و انسجام می کنند. ژاك شیراك و فرانسوا میتران مدتی شروع کرده بودند به تقابل و مواجهه و جنگ و ستیز باهم. اما تا دیدند که ممکن است ایران در قضایای مورد اختلاف، از افشاگری‌های آنها علیه یکدیگر بهره برداری کند، فوراً متحداً بیانیه دادند و توافق نشان دادند و راه را بر ورود شخص ثالث به میدان دعوای فیمابین بستند!... یکی از وزرای کابینه تاچر با او شدیداً اختلاف داشت. کار به جایی رسید که از کابینه بیرون رفت یا به قولی «او را از کابینه بیرون رفت!». درانگلستان وقتی چنین می‌شود، وزیر به مجلس می‌رود، و رفت. چون چنین شد، باید کابینه تاچر مجدداً از مجلس رأی اعتماد می گرفت. حالا قاعدتاً وقت آن رسیده که وزیر سابق دولت و وکیل جدید مجلس، از دولت انتقام بگیرد. موقع رأی گیری، همان وزیر سابق چنان دفاعی کرد از مصلحت کشور و ضرورت ابقاء دولت واستمرار برنامه‌های آن، که خصوصاً برای امثال ما، فوق‌العاده حیرت‌انگیز و غیرمنتظره بود.

***

پیرزن هایی را می بینم که تازه از خم آرایش بیرون پریده‌اند! گویا از تنهایی و پیری و شکستگی خصوصا در این جامعه اینگونه انتقام می گیرند. این دوبیتی را برای همراهان می‌خوانم. گمان می کنم درجایی خوانده‌ام که از دکتر باستانی پاریزی است و اشارتی دارد به خیابان لاله زار سابق (!) در تهران.

دید روح داروین در «لاله‌زار»
پیرزالی لب به روژ آلوده را
شکر یزدان را بجا آورد و گفت
کشف کردم حلقه‌ی مفقوده را!!!

***

.... وارد ساختمان یکی از شعبات «سیتی‌بنك» می‌شویم. همصحبت من، کارت مخصوصی را به جای کلید بکار می‌برد و در ورودی باز می‌شود. هیچکس در داخل بانك نیست؟ به دستگاه کامپیوتری مخصوصی نزدیك می‌شویم. دوست همراه، کارت خود را روی صفحه دستگاه می گذارد. مشخصات کارت توسط دستگاه مطالعه می‌شود. وی سپس با فشار دادن صفحه پلاستیك مانندی که در زیر دستش قرار دارد، علائمی را با آن دستگاه به اصطلاح ردوبدل می کند. لحظاتی بعد پنج اسکناس صد دلاری که مورد تقاضای او بود از روزنه‌ای بیرون می آید.

ـ اگر کارت شما گم شود یا آنرا بدزدند، کسانی دیگر نمی‌توانند همین کار را بکنند و از حساب بانکی شما برداشت کنند

ـ نه!... غیر از این کارت، علامت خاص و رمز مخصوصی وجود دارد که فقط من می‌دانم و همین دستگاه کامپیوتری!... یکبار کیف و کارت من گم شد. احتیاطاً به بانك اطلاع دادم، حساب بسته شد. دو سه روز بعد کیف و کارت مرا کسی به آدرس من فرستاد. کارت که پیدا شد، آمدم از بانك پول بگیرم. همین دستگاه حتی به خود من جواب داد که: این شماره حساب، مسدود است! ....به همین دلیل دزدها هم می‌دانند که این کارت به دردشان نمی‌خورد. کیف را می دزدند، پول نقد را برمی‌دارند ولی کارت بانك را یا دور می اندازند و یا اگر جوانمرد(!) باشند برای صاحبش پست می کنند!! چون از کارت، به تنهایی کاری ساخته نیست. حتی اگر صاحب اصلی کارت به بانك اطلاع هم ندهد که کارت گم شده، باز تا شما رمز مخصوص میان من و دستگاه کامپیوتری را ندانی، نمی‌توانی به وسیله کارت من از دستگاه پول بگیری.

ـ جالب است. تمام مراحل طی شده برای دریافت پول از بانك، بیشتر از دو سه دقیقه طول نکشید! ...سالها قبل در لاهه، رفته بودیم که اتومبیل خریداری شده را به نام خریدار، سند بزنیم. اولاً این کار در اداره پست انجام گرفت نه در محضر ثبت اسناد! زیرا در هلند بسیاری از کارها را اداره پست انجام می‌دهد. این امر واقعاً حجم تراکم کارهای اداری را در ادارات و بانکها کاهش می‌دهد و تجربه‌ای است که می‌تواند برای کشورهای دیگر هم قابل بررسی باشد. ثانیاً من خیال می‌کردم که حالا حکایت معطلی‌ها و دوندگی‌های دفاتر اسناد ایران تکرار می‌شود و چند ماهی طول می کشد. اما تمام مراحل، از ایستادن در صف سه چهار نفره تا شرح واقعه‌ی خرید و فروش و بالاخره انتقال رسمی سند اتومبیل، حداکثر ده دقیقه طول کشید! چشمم به ساعت بود و مرتباً دقیقه شماری می کردم.

ـ تأسف باید خورد نه از سَرِ غرب‌زدگی و تمایل به فرنگستان. بلکه از سرِ دلسوزی برای وقت و نیروی آدمی. هیچ مذهب و مسلکی نیست که بیشتر و بهتر از اسلام برای وقت انسان و نیروی بدنی و قوای روحی او من جمیع‌الجهات ارزش و حرمت قائل باشد. پس آیا نباید بگوییم دریغ از وقت شریف و دریغ از عمر گرانمایه‌ی انسان، که در پیچ‌وخم ادارات و در زیر فشار طاقت‌فرسای بوروکراسی، تلف شود. آیا این، فاجعه نیست که انسان ـ انسانِ دارای استعداد و امکانِ خلیفة‌الله شدن ـ ساعات و ایام و سنواتی از عمر شریف و غیرقابلِ مقایسه با طلا را در داخل صف‌ها و اتوبوس‌ها و اداره‌ها و دفترها و راهروهایی تلف کند که می‌بایست برای هر یك از آنها پنج یا ده یا حداکثر شصت دقیقه بیشتر وقت صرف نمی کرد؟!

ـ استفاده از تکنولوژی اگر همراه با دانش و بصیرت و محاسبه‌ی دقیقِ قبلی باشد و تناسب زمانی و مکانی و نیز ضرورت و مصلحت و سنخیت و قناعت در آن مراعات شود، در کنار برخی معایب، حُسنش همین است که موجب صرفه‌جویی در صرف وقت و مانع ائتلاف عمر خواهد شد.

ادامه دارد

# توافق ایران وترکیه درزمینه اجرای پروژه‌های مشترک انرژی، نفت وگاز

بقیه از صفحه اول

در میهمانی شامی که از سوی سفارت جمهوری اسلامی ایران در ترکیه به افتخار وی و هیأت همراه ترتیب داده شده بود، با بیان این مطلب که سیاست جمهوری اسلامی در زمینه مسائل بین‌الملل سیاست دشمن تراشی نیست، به سیاستهای اخیر کشورمان در مورد روابط بین‌المللی اشاره کرد و گفت: رایزنهای فرهنگی جمهوری اسلامی ایران هفته گذشته در تهران از میدان تبلیغی که برای ما در دنیا باز شده و مزاحمتها کمتر شده است، سخن میگفتند و کسانی هم که پول هنگفتی خرج میکردند تا مانع کار ما بشوند، دیگر آن وضع را ندارند. به نظر میرسد که جمهوری اسلامی در رابطه با مسائل بین‌المللی راه درستی را در پیش گرفته است.

آقای هاشمی رفسنجانی با تاکید بر این مسئله که برای کار کردن به نفع کشور و اسلام لزومی ندارد که با دیگران دعوا کنیم ودرگیر شویم، افزود: اسلام بر همزیستی مسالمت آمیز با دیگران تاکید دارد و اگر ما حرف حق را با استدلال بیان کنیم و از متهم کردن دیگران پرهیز کنیم، راه خود به خود گشوده میشود.

رئیس جمهوری به حضور ۲۵۰ هزار نفر ایرانی در ترکیه اشاره کرد وگفت: ما باید از راه درست کودکان خود را آموزش بدهیم و آنها را با کشورشان آشنا کنیم تا وقتی بزرگ شدند سفیران و مبلغان خوبی برای جمهوری اسلامی باشند. وی ضرورت بر خورد صحیح با ایرانیهای مقیم خارج از کشور را مورد تاکید قرار داد و خطاب به مسئولین سفارت جمهوری اسلامی ایران در ترکیه اظهار داشت؛ ممکن است تعداد کمی از ایرانیانی که در ترکیه بسر میبرند ضد انقلاب باشند، آن دانشجویی که در داخل کشور برای دانشگاه پذیرفته نشده و یا در گزینش رد شده است و ما اجازه نمی‌دهیم که او با مدرك دیپلم به خارج بیآید و یا مثلا جوانی که در داخل تمام راه‌ها برای ادامه تحصیل او بسته شده و به خارج آمده و قصد درس خواندن دارد، آیا جنایتی مرتکب شده است؟

به نظر من او مقصر نیست، بلکه سیاست ما او را به خارج کشانده است، بنابراین این جوان نباید رابطه‌اش با سفارت قطع شود و مشکل بازگشت به کشور را داشته باشد.

بنابراین وظیفه ما اینست که مشکل ایرانیان مقیم ترکیه را با محبت حل کنیم و امکاناتی بوجود آوریم تا افرادی که مایل هستند به کشورشان باز گردند و کسانی هم که می‌خواهند در اینجا بمانند اجازه بدهیم که در ترکیه فعالیت کنند و برای کشورشان ارز بفرستند.

رئیس جمهوری با اشاره به این مطلب که مسئولین سیاسی کشور در خارج باید اعتماد اتباع ایرانی را جلب و مشکلاتشان را حل کنند، خطاب به حاضرین گفت: قطعاً وظیفه شما در خارج این نیست که با افراد به صرف اینکه بخاطر ترس از جنگ و فرار از خدمت سربازی، غیر قانونی از کشور خارج شده‌اند، بدرفتاری کنیم. البته این مسئله مورد تائید نیست اما برخورد نباید به صورتی باشد که آنها با کشورشان قطع رابطه کنند.

آقای هاشمی رفسنجانی تاکید کرد: ما باید به نحوی ضد انقلاب داخلی را جذب کنیم زیرا اینها تاکنون فکر میکردند که شرق و غرب، مارکسیستها و کاپیتالیسها با آنها هستند و از آنها حمایت می کنند اما کم‌کم فهمیده‌اند که این مسئله جدی نبوده است.

رئیس جمهوری خطاب به سفرای ایران در خارج از کشور گفت: امیدوارم شما که با مشکلات غربت می‌سازید، سفیران خوبی برای کشور و انقلاب اسلامی باشید.

آقای هاشمی رفسنجانی در بخش دیگری از سخنانش، رابطه با ترکیه و وضعیت کنونی این کشور را در سطح جهانی متذکر شد و گفت: مسئله عراق و کردها مسئله کوچکی برای ایران و ترکیه نیست، از طرف دیگر تجارت و همکاریهای فنی، خرید و فروش نفت و گاز، روابط دو جانبه و بین‌المللی برای دو کشور از اهمیت خاصی برخوردار است. وی افزود: در مسیر «آنکارا ـ قونیه» من شاهد منابع طبیعی وسیع این کشور بودم. وضعیت کشاورزی، باران کافی، مزرعه و خاك مناسب، امکانات زراعی خوبی را برای ترکیه فراهم کرده است. ضمن اینکه این کشور از نظر صنعتی در موقعیت مناسبی قرار دارد.

رئیس جمهوری در پایان سیاستهای درست و منطقی آقای تورگوت اوزال رئیس جمهوری ترکیه را مورد تأئید قرار داد و از مسئولین جمهوری اسلامی ایران مقیم کشور خواست که از این موقعیت مناسب بخوبی استفاده کنند.

براساس این گزارش قبل از سخنان آقای هاشمی رفسنجانی، آقای باقری سفیر ایران در ترکیه گزارشی از وضعیت سفارتخانه و اوضاع اتباع ایرانی در این کشور را ارائه داد.

## دیدار نخست وزیر ترکیه با رئیس جمهوری

آقای هاشمی رفسنجانی پیش از ظهر دیروز «یلدریم آك بولوت» نخست وزیر این کشور را در محل اقامت خود در آنکارا به حضور پذیرفت.

در این دیدار، مسائل مورد علاقه دو کشور و اهم مسائل منطقه‌ای و جهانی و همچنین راه‌های توسعه روابط دو جانبه، مورد بحث و تبادل نظر قرار گرفت.

در این دیدار همچنین بر لزوم مبادله هیاتهای مختلف بین دو کشور و ضرورت همکاری گسترده در خصوص طرح‌های مشترك تاکید شد.

## انعکاس دیدار رئیس جمهوری از سوریه در مطبوعات لبنان

اخبار مربوط به سفر سه روزه حجت‌الاسلام هاشمی رفسنجانی رئیس جمهوری اسلامی ایران به سوریه همچنان در صدر اخبار مطبوعات و دیگر رسانه‌های لبنان است.

روزنامه‌های دیروز لبنان با درج نتایج گفتگوهای روسای جمهوری دو کشور ایران و سوریه در صفحات اول خود، این سفر را در زمینه مسائل منطقه‌ای و دو جانبه موفق ارزیابی کرده‌اند.

روزنامه «السفیر»، در صفحه اول خود با تیتر «اسد و رفسنجانی بر وحدت عراق تاکید کردند» می نویسد: سوریه و ایران بر لزوم تحکیم مناسبات کشورهای عربی با ایران تاکید کرده و از روند صلح در لبنان ابراز رضایت نموده‌اند.

روزنامهٔ «النهار» نیز در صفحه اول شماره دیروز خود نوشت: اسد بر نقش ایران در خلیج فارس تاکید کرده و گفته است همه به این نقش اعتراف دارند و هیچکس نمی‌تواند موقعیت ایران را نادیده بگیرد.

روزنامه «اللواء» مصاحبه مشترك روسای جمهوری اسلامی ایران و سوریه را تحت عنوان «نقش ایران در تدابیر امنیتی خلیج فارس» و رضایت از اجرای توافق صلح در لبنان در صفحه اول گنجانده است.

روزنامه‌های «الانوار»، «النداء» و «الدیار» نیز توافق ایران و سوریه در مورد مسائل منطقه خلیج فارس و حل بحران لبنان را ذکر کرده و به اهمیت این سفر در تحولات منطقه‌ای و بین‌المللی تاکید کرده‌اند.

رادیوها و تلویزیونهای محلی لبنان نیز با انعکاس بخش اعظم بیانیه مشترك ایران و سوریه، این سفر را مورد ارزیابی قرار داده و عموما وجود توافقهای کلی میان دو کشور را مورد تاکید قرار داده‌اند.



## دیدار معاون وزیر صنایع مجارستان با شهردار تهران

سرویس سیاسی: آقای باکانی معاون وزیر صنایع مجارستان به همراه سفیر این کشور در تهران بعدازظهر دیروز با آقای کرباسچی شهردار تهران ملاقات کرد.

به گزارش روابط عمومی و بین‌الملل شهرداری تهران، در این دیدار قراردادها و توافق های به عمل آمده بین شهرداری تهران و شرکت‌های مجاری، همچنین چگونگی اجرای تعهدات مزبور مورد بررسی و مذاکره قرارگرفت.

در خاتمه، معاون وزارت صنایع مجارستان قول داد مشکلات و نواقص قبلی در رابطه با اجرای توافق ها مرتفع شده و در اجرای قراردادها تسریع به عمل آید.

لازم به ذکر است که در پی سفر چند روز پیش شهردار تهران به مجارستان، قرار شد، ایران تعدادی اتوبوس برقی، اتوبوس دوکابینه و اتوبوس معمولی از این کشور خریداری کند.

حجت‌الاسلام خوئینی‌ها در دیدار با رئیس مؤسسه کانادایی صلح و امنیت بین‌المللی:

## حضور آمریکایی‌ها در شمال عراق، زمینه تشنج و ناامنی را در منطقه فراهم خواهد کرد

* سرویس سیاسی: آقای «برنارد وود» رئیس مؤسسه کانادائی «صلح و امنیت بین‌المللی» که به دعوت دفتر مطالعات سیاسی و بین‌المللی وزارت امور خارجه از ایران دیدن می کند، صبح دیروز با حجت‌الاسلام والمسلمین موسوی خوئینی رئیس مرکز تحقیقات استراتژیك دیدار و گفتگو کرد.

در این دیدار، آقای «وود» ضمن اظهار این مطلب که عکس العمل جامعه جهانی در قبال تجاوز عراق به ایران مناسب نبود با بیان نظرات خود در مورد اخیر جهانی، ابراز امیدواری کرد که پایان جنگ سرد موجب تحقق صلح و امنیت در مناطق متشنج جهانی شود.

پس از آن، رئیس مرکز تحقیقات استراتژیك ضمن نقد این امر که پایان جنگ سرد، به معنی ورود به یك دوره از صلح و امنیت جهانی است، اظهار داشت: این تصور درستی نیست که با بیرون رفتن یك رقیب از میدان، جنگ پایان یافته است و تا زمانی که ریشه‌های تشنج از بین نرفته است، نمی‌توان درگیری‌ها را پایان یافته تلقی کرد. اما اگر بخواهیم از درك واقعیات روابط بین الملل از جمله عملکرد آمریکا پرهیز کنیم، بعید است بتوانیم در دنیا، صلح را محقق سازیم. برای برقراری صلح باید ببینیم چگونه تشنج بوجود می‌آید و اگر عوامل تشنج را خوب نشناسیم، در برقراری صلح با مشکل مواجه می‌شویم. حضور آمریکایی‌ها در منطقه، دائماً ایجاد تشنج می کند، خصوصاً حضور آمریکایی‌ها در شمال عراق به بهانه ایجاد مناطق امن، زمینه تشنج و ناامنی را در منطقه فراهم خواهد کرد.

رئیس مرکز تحقیقات استراتژیك همچنین با اشاره به اظهارات رسمی مقامات آمریکایی که قائل به وجود منافع حیاتی در مساله نفت برای آمریکا در خلیج فارس هست، اضافه کرد: تا زمانی که دولت‌ها در پی منافع نامشروع باشند، صلح و امنیت برقرار نمی‌شود و نباید فریب تبلیغاتی را که در مورد پایان جنگ سرد می‌شود، خورد.

آقای «وود» رئیس مؤسسه کانادایی صلح وامنیت بین‌المللی همچنین با آقای دکتر صدر معاونت سیاست خارجی و روابط بین‌الملل مرکز تحقیقات استراتژیك در زمینه‌های مورد علاقه دو طرف، گفتگو و تبادل نظر بعمل آمد.

آقای دکتر صدر در پاسخ به اظهارت آقای «وود» مبنی بر شرکت فعال ایران در نظام جدید و آینده و رفع بدبینی که در ایران نسبت به آمریکا وجود دارد، گفت: در ایران، نسبت به آمریکا بدبینی وجود ندارد، بلکه واقع‌بینی حاکم است، منتها واقعیات بسیار بد هستند. حمایت آمریکا از صدام در طول جنگ هشت ساله تحمیلی، واقعیتی تلخ و بد است، نه این که با بدبینی دیده می‌شود.

## زمان پخش اخبار شبکه‌های تلویزیونی و رادیویی کشور تغییر می کند

* سرویس اجتماعی: با توجه به تغییر ساعت رسمی کشور، زمان پخش اخبار شبکه‌های تلویزیونی و رادیویی کشور از روز جمعه ۱۳ اردیبهشت ماه تغییر خواهد کرد.

این مطلب را آقای مجید درخشان مدیرکل روابط عمومی صدا و سیمای جمهوری اسلامی ایران در گفتگویی با خبرنگار ما بیان کرد.

براساس گزارش خبرنگار ما، وی ابتدا در خصوص زمان جدید پخش اخبار از شبکه‌های تلویزیونی و رادیویی کشور، گفت: از این پس اخبار شبکه‌های تلویزیونی و رادیویی کشور، با دو ساعت فاصله زمانی پخش خواهد شد. به این ترتیب که اخبار ساعت ۲۰ رادیو از این پس در ساعت ۱۹ پخش خواهد شد و اخبار شبکه اول تلویزیون ساعت ۲۱ و بخش خبری شبکه دوم تلویزیون در ساعت ۲۳ پخش خواهد شد.

وی همچنین افزود: زمان پخش اخبار انگلیسی تلویزیون ساعت ۱۹/۱۵، اخبار علمی و فرهنگی ساعت ۱۹ و اخبار شهرستانها ساعت ۱۶/۱۵ خواهد بود.

وی در پایان اضافه کرد: در زمان پخش اخبار ورزشی و اخبار استان سیمای جمهوری اسلامی تغییری صورت نگرفته است.

## بیانیه خانه کارگر به...

بقیه از صفحه ۲

این مشکل از تبعات فرهنگی نظام گذشته می‌باشد که باید نظام فرهنگی کشور با اشاعهٔ فرهنگ تولیدی به حل این معضل بپردازد.

مسکن در شهرهای بزرگ یکی از مشکلات عدیدهٔ کارگران می‌باشد که هر روز بغرنجتر می گردد و این در حالی است که علی رغم تاکید مشخص قانون اساسی بر الویت مسکن کارگری و کشاورزی تاکنون قدم‌های مناسبی در این جهت برداشته نشده است. آمارهای ارائه شده از سوی مرکز آمار و آمار منتشره توسط وزارت مسکن و شهرسازی مبین این عدم توجه، به مسئله مسکن کارگری می‌باشد. نگاهی به سبد هزینهٔ کارگری که ۴۹ درصد از کارگران را فاقد مسکن می‌داند سند دیگریست بر اثبات این ادعا که متاسفانه علی‌رغم گسترش تعاونیهای مسکن کارگری و حتی تشکیل اتحادیه تعاونیهای مسکن کارگری (اسکان) در حل این مشکل نه تنها توفیقی بدست نیامده بلکه با هجوم سرمایه‌های سرگردان به بخش املاك که افزایش سرسام‌آور اجاره بهاء و قیمت مسکن را در پی داشته این مشکل حادتر نیز شده است! امید است که با اجرای ماده ۱۴۹ قانون کار جدید این مشکل تخفیف یابد. انشاءالله وزارت کار و امور اجتماعی هر چه سریعتر آئین‌نامه‌های لازم را تهیه و تدارك نماید تا بلکه بدین وسیله دریچه‌ای جدید برای حل مشکل مسکن بروی کارگران گشوده گردد.

در این بیانیه همچنین بر مشارکت کارگران در مالکیت واحدهای تولیدی وتوجه به امر آموزش کارگری تاکید شده و از کارگران خواسته شده است در انتخابات شوراهای شهری که بزودی برگزار خواهد شد شرکت کنند.

## دیدار رئیس گروه دوستی پارلمانی ژاپن و ایران با نایب رئیس مجلس شورای اسلامی

تهران ـ خبرگزاری جمهوری اسلامی: (ایشی باشی) سرپرست گروه دوستی پارلمانی ژاپن و ایران در دیدارهای جداگانه خود با نایب رئیس مجلس شورای اسلامی و اعضای گروه دوستی پارلمانی ایران و ژاپن در این مجلس بر لزوم گسترش روابط دوجانبه تاکید کرد.

وی در این دیدارها که دیروز (سه‌شنبه) انجام شد در مورد آینده حکومت عراق اظهار داشت:

ما فکر می کنیم بعد از این باید با دید دیگری به صدام نگاه کنیم و از این جهت باید برخوردی متناسب با او داشته باشیم.

وی اضافه کرد: در این زمینه دو تفکر وجود دارد. یکی اینکه باید با جنایات صدام برخورد کنیم و دیگر اینکه ملت عراق خود باید مسائل داخلی خودشان را حل کنند.

سرپرست گروه دوستی ژاپن و ایران با تقدیر از مواضع جمهوری اسلامی ایران در جریان جنگ خلیج فارس، پذیرائی بیش از یك میلیون آواره عراقی توسط ایران را ستود.

وی با اشاره به حضور دو میلیون پناهنده افغانی به ایران در گذشته کمك به جمهوری اسلامی در این زمینه را از وظایف مجامع جهانی دانست.

حجت‌الاسلام هاشمیان نایب رئیس مجلس شورای اسلامی در این دیدار با اشاره به نقاط مشترك دو کشور ایران و ژاپن به دلیل آسیائی بودن هر دو کشور، نسبت به گسترش همکاری و روابط دو کشور درزمینه‌های مختلف اظهار امیدواری کرد.

هاشمیان در قسمت دیگری از سخنان خود سیاست امریکا در جهت تجزیه عراق و ایجاد منطقه امن در شمال این کشور را شوم خواند.

وبا پناهندگان عراقی که علیرغم مشکلات ایران از آنان پذیرائی می شود ابراز همدردی نمود.

آقای الهی رئیس گروه دوستی پارلمانی ایران و ژاپن در مجلس شورای اسلامی نیز با اظهار خرسندی از تشکیل گروه‌های دوستی در پارلمانهای دو کشور موقعیت ژاپن را در میان کشورهای جهان با اهمیت توصیف کرد و ابراز امیدواری نمود گروههای دوستی بتوانند در تحکیم و گسترش همکاریهای اقتصادی ـ سیاسی و فرهنگی موفق باشند.

## دیدار رئیس کمیته مشترك نیروهای مسلح پاکستان با تیمسار دریادار شمخانی

* سرویس اجتماعی: ژنرال افتخار احمد سیروهی رئیس کمیته مشترك نیروهای مسلح جمهوری پاکستان با تیمسار دریادار شمخانی فرمانده نیروی دریایی جمهوری اسلامی ایران در ستاد فرماندهی این نیرو دیدار و گفتگو کرد. به گزارش روابط عمومی و تبلیغات اداره عقیدتی ـ سیاسی نیروی دریایی، در این دیدار، هر دو طرف ضمن آرزوی توفیق برای پیشبرد اهداف و طرحهای مشترك آینده نیروی دریایی جمهوری اسلامی ایران و پاکستان، وبا اشاره به نقش حساس دو کشور و موقعیت استراتژیك نیروهای دریایی ایران و پاکستان در منطقه و اقیانوس هند بر گسترش روابط و همکاری همه جانبه نظامی بخصوص در بعد آموزش، تجهیزات، موارد تخصصی وسایر مسائل موردنظر تاکید کردند.

قرار است رئیس کمیته ویژه نیروهای مسلح پاکستان و هیات همراه از مجتمع دانشگاهی علوم دریایی نوشهر دیدن کنند.

در دیدار با هیأت پارلمانی جمهوری اسلامی ایران

## رئیس جمهوری کره شمالی: تشکیل یك جبهه ضدامپریالیستی دربرابر آمریکا بسیار ضروری است

* اعضای هیأت پارلمانی جمهوری اسلامی ایران در هشتاد و پنجمین اجلاس بین‌المجالس، دیروز با آقای «کیم ایل سونگ»، رئیس جمهوری کره شمالی، دیدار کردند.

در این دیدار که آقای علی اکبر محتشمی، رئیس هیأت، خانم دستغیب و آقایان: موسوی تبریزی، بهزادیان و اکبرزاده ونیز سفیر ایران در کره شمالی حضور داشتند، آقای کیم ایل سونگ ضمن خوشامدگویی به هیأت ایرانی، اظهار داشت: ما نیز مانند مردم ایران در یك جبهه در مقابل امپریالیسم آمریکا ایستاده‌ایم. آمریکا، بعد از جنگ خلیج فارس بیش از پیش سعی می کند کشورهای جهان را زیر سلطه خود قراردهد، بنابراین تشکیل یك جبهه ضدامپریالیستی در برابر آمریکا بسیار ضروری است.

ـ بنابراین گزارش: آقای محتشمی، رئیس هیأت پارلمانی جمهوری اسلامی ایران نیز در پاسخ به اظهار رئیس جمهوری کره شمالی، ضمن تشکر از استقبال صمیمانه آنان از هیأت ایرانی، گفت: شما خوب می‌دانید که امپریالیسم آمریکا با طرح تئوری «نظم نوین جهانی» درصدد شکستن اراده مردم جهان به خصوص ملت های جهان سوم است و در همین راستا تصمیم گرفته است که اراده مردم فلسطین، ایران و کره را در هم شکند و این ملت های آزاد و انقلابی منطقه هستند که باید در مقابل امپریالیسم آمریکا مقاومت کنند.

## صادرات سنگ های تزئینی ...

بقیه از صفحه ۲

بیانجامد استقبال می کنیم.

آقای کروبی همچنین از بخش خصوصی به خاطر مشارکت فعال در این نمایشگاه تقدیر کرد و از افراد مخلص و دلسوزی که براساس ضوابط در راه استقلال کشور می کوشند قدردانی کرد.

آقای کروبی همچنین به مناسبت فرارسیدن روز کارگر جوائزی را به کارگران نمونه معادن کشور اهداء کرد.

در مراسم افتتاح نخستین نمایشگاه بین‌المللی ماشین آلات و تجهیزات معدنی که در آن وزرای معادن و فلزات، صنایع و بازرگانی و جمعی از معاونین وزارتخانه‌ها، گروهی از نمایندگان مجلس شورای اسلامی و جمعی از سفرا و کارداران خارجی مقیم ایران حضور داشتند، سیدمصطفی هاشمی طبا معاون وزیر بازرگانی و رئیس مرکز توسعه صادرات ایران طی سخنانی گفت که مرکز توسعه صادرات در سالجاری ۳۰ نمایشگاه صادراتی و بین‌المللی برگزار می کند و در حدود ۳۰ نمایشگاه بین‌المللی نیز در کشورهای مختلف دائر خواهد کرد.

محمدجعفر برادران مدیرعامل توسعه صادرات معدنی نیز با اشاره به برگزاری این نمایشگاه یادآور شد: از اهداف مهم برنامه پنجساله توسعه اقتصادی ـ اجتماعی و فرهنگی جمهوری اسلامی ایران افزایش حجم صادرات غیرنفتی و سرمایه گذاری در بخش معدن است.

وی اظهار امیدواری کرد که در طول برنامه ۵ ساله این بخش از رشدی برابر با ۹۰ درصد برخوردار شود.

برادران همچنین گفت این نمایشگاه در ۵ هزار مترمربع زمین سرپوشیده و ۷ هزار مترمربع فضای باز برگزار شده است و در مدت ۵ روز برگزاری آن ۱۰ کنفرانس فنی و تخصصی در مورد مسائل اکتشاف، استخراج و ماشین‌آلات معدنی برگزار می‌شود.

آقای حسین محلوجی وزیر معادن و فلزات نیز طی سخنانی آشنائی دیرینه ایرانیان با معدن و استخراج سنگ و کاربرد آن در ساختمان سازی و کارهای هنری را برشمرد و گفت: ظرفیت بالقوه ایران از نظر ذخایر مرمر، مرمریت، تراورس و سنگ سیاه صیقل‌پذیر بسیار مطلوب و امیدوار کننده است.

محلوجی افزود: از ذخائری که تاکنون شناخته شده‌اند بعنوان مثال می‌توان از بیست میلیون تن تراورتن، دو و نیم میلیون تن مرمر و بیش از یکصدمیلیون تن سنگهای آهکی تزئینی نام برد.

وزیر معادن و فلزات با اشاره به رشد چشمگیر تولید صادرات سنگهای نما و تزئینی در ایران گفت: تولید سنگهای تزئینی در سال ۱۳۶۶ به ۳ میلیون و ۵۸۶ هزار و ۸۰۰ تن رسید و این در حالی است که تولید سال ۱۳۵۶ فقط ۷۷۳ هزار تن بوده که نشاندهنده ۳۶۴ درصد افزایش تولید در طول یك دهه انقلاب است.

آقای محلوجی در عین حال یادآور شد: متاسفانه از نظر صادرات روند مطلوبی وجود نداشته و برای مثال در سال ۱۳۶۴ با تولیدی برابر با ۳ میلیون و ۳۹۰ هزار و ۸۳۴ تن فقط ۱۷۵۵۸ تن، یعنی نیم درصد آن به خارج صادر شده است.

وی افزود: اکنون میزان استخراج سالیانه به ۴ تا ۵ میلیون تن بالغ می گردد و صادرات سنگهای نما و تزئینی نیز افزایش یافته ولی انتظار ما این است که با وجود ذخائر عظیم این سنگ‌ها در کشور وبکارگیری روشهای مدرن استخراج، برش، صیقل و بسته‌بندی بتوانیم جایگاه واقعی خود را در عرصه رقابتهای بین‌المللی سنگ بیابیم.

وزیر معادن و فلزات در ادامه سخنان خود گفت: میزان صادرات این محصول با ارزش در ۹ ماهه اول سال ۱۳۶۹ بالغ بر ۶ میلیون تن به ارزش ۹۷۳ میلیون ریال بوده است که نسبت به صادرات مدت مشابه سال قبل که بالغ بر ۲۰۷ هزار و ۴۵۳ تن و به ارزش ۶۱۷ میلیون ریال بوده، بیش از ۲۳۰ درصد از نظر وزن و بیش از ۵۷ درصد افزایش درآمد ریالی را نشان می‌دهد.

نماینده ایران در اجلاس بین المجالس اعلام کرد: بخاطر رشد مسابقه تسلیحاتی میان قدرتهای بزرگ جهان

## تلاش های بین المللی در ارتباط با خلع سلاح به نتیجه عملی نرسیده است

* پیونگ یانگ ـ خبرگزاری جمهوری اسلامی: رشد مسابقه تسلیحاتی میان قدرتهای بزرگ در سطح جهانی و در میان قدرتهای منطقه‌ای بویژه منطقه بحرانی باعث گشته نه تنها تلاشهای بین‌المللی در رابطه با خلع سلاح به نتیجه عملی نرسد، بلکه دیگر کشورها را نیز به دستیابی به تسلیحات بیشتر و سلاحهای پیچیده‌تر تشویق کند.

آقای اصغرنوروزی نماینده مجلس شورای اسلامی و یکی از اعضای شرکت کننده در اجلاس بین‌المجالس طی سخنانی پیرامون خلع سلاح اظهار داشت: تجاوز، جنگ، اشغال، دخالت، تجمع نظامی خارجی در امور منطقه‌ای، سلطه‌جوئی قدرتهای بزرگ و دستیابی آنها به تسلیحات پیشرفته را غیرقابل اجتناب می‌سازد.

وی با ابراز تاسف از اینکه رژیم صهیونیستی با حمایت تسلیحاتی و انباشت عظیم آخرین دست آوردهای زرادخانه‌های آمریکا و غرب استقرار صلح و ثبات خاورمیانه را به آرزوی دست نیافتنی تبدیل کرده است، افزود: حضور آمریکا و دیگر نیروهای متحد آن در منطقه استراتژیك خلیج فارس دورنمای صلح و ثبات در این منطقه از جهان را تیره و تار کرده است.

وی تاکید کرد: اینك که مذاکرات مربوط به کنوانسیون سلاحهای شیمیائی با جدیت در کنفرانس خلع سلاح در جریان است، از دیدگاه ایران این کنوانسیون باید راه را برای هرگونه سوءاستفاده سیاسی ببندد.

آقای نوروزی همچنین گفت: اعمال مجازاتها و مساعدتها باید بگونه‌ای باشد که علاوه بر آنکه بازدارندگی لازم را برای عدم کاربرد سلاحهای شیمیائی ایجاد نماید، دستیابی متجاوز به اهداف خود را عقیم گذارد. ناطق در پایان ابراز امیدواری کرد که کنوانسیون سلاحهای شیمیائی با برخورداری از نقاط قوت و ایجاد حمایتهای کافی بتواند با ایجاد اراده سیاسی قاطع در میان کشورهای جهان، به از بین رفتن و امحا این دسته از سلاحهای مخرب و کشنده منجر شود.

## پیام‌های وزرای آموزش و پرورش و فرهنگ و آموزش عالی به مناسبت روز معلم و سالگرد شهادت استاد مطهری

* سرویس اجتماعی: دکتر نجفی وزیرآموزش و پرورش با انتشار پیامی، فرا رسیدن روز و هفته معلم را به معلمان، مربیان، مدیران، مدرسان، آموزشیاران نهضت و سایر همکاران خود در سراسر کشور تبریك گفت.

دکتر نجفی در این پیام با اشاره به این که هفته معلم، هفته تعلیم و تربیت، نور و هدایت، فضیلت و کرامت و دانش و سازندگی است، از عموم مردم بخصوص اولیاء دانش آموزان و مسئولین کشور خواست تا در این هفته با حضور در مدارس، حرمت و قداست آموزش و پرورش را با تجلیل از شأن و منزلت معلمان و فرهنگیان به نحو شایسته‌ای پاس دارند.

در بخشی از این پیام آمده است:

نخستین روز هفته معلم یادآور خاطره شهادت استاد شهید مرتضی مطهری می‌باشد و بیانگر این معنا است که معلمان و مربیان کشور ضمن بهره‌گیری از اثار این شمع فروزان محفل دانشوران و فرهنگدوستان زندگی پربار این معلم بزرگ را که امام فقیدمان او را حاصل عمر خویش نامیدند، الگو قرار داده و برای اعتلای علم و فرهنگ کشور از هیچ گذشت و ایثاری دریغ نورزند.

### *پیام وزیر فرهنگ وآموزش عالی خطاب به دانشگاهیان به مناسبت سالگرد شهادت استاد مطهری و روز معلم

* سرویس اجتماعی: دکتر معین وزیر فرهنگ و آموزش عالی با انتشار پیامی ضمن گرامیداشت یاد و خاطره استاد شهید مرتضی مطهری، فرا رسیدن روز معلم را تبریك گفت.

دکتر معین در بخشی از پیام خود ضمن اشاره به ضرورت توجه عمومی به قدر و منزلت استادان، معلمان و دانشگاهیان، از عموم دانشگاهیان خواست تا با کوششی مضاعف، به گسترش و تعمیق فعالیت‌های علمی و فرهنگی، غنا و وسعت بیشتری ببخشند.

در بخشی دیگر از این پیام همچنین آمده است:

استاد شهید مطهری با اعتقادی راسخ به مبانی دینی و شناختی دقیق از نیازها و مسائل زمانه و جامعه در تبیین نظام فکری و اجتماعی اسلام، گام‌هایی بلند و سترگ برداشت و همچنین، برای دانشگاهیان اندیشمند و متعهد کشور درسهایی عمیق و آموختنی به میراث گذاشت.

در بخش دیگری از این پیام دکتر معین ضمن سپاس از تلاشهای مجدانه و صمیمانه تمامی استادان، معلمان و محققان کشور، بر توسعه دامنه آموزش، تحقیق و رقابت سالم علمی و فرهنگی در محیط‌های دانشگاهی و اموزشی کشور تاکید کرد.

## دیدار وزیر همکاری های اقتصادی بین المللی مجارستان با دکتر حبیبی

تهران ـ خبرگزاری جمهوری اسلامی:

دکتر «بلاکادار» وزیر همکاری‌های اقتصادی بین‌المللی مجارستان بعدازظهر دیروز (سه‌شنبه) با دکتر حبیبی معاون اول رئیس جمهور کشورمان دیدار و گفتگو کرد.

«بلاکادار» تحولات ایجاد شده در کشورش را زمینه‌ای مناسب برای پیشرفت هرچه بیشتر مناسبات گوناگون فی‌مابین خواند و آمادگی کشورش را برای تبادل علوم و فنون مختلف اعلام کرد.

به گزارش روابط عمومی ریاست جمهوری، دکتر حبیبی نیز از پیشرفت‌های حاصله در کمیسیون مشترك همکاری‌های دو کشور اظهار خوشوقتی نموده و خواستار به نتیجه رساندن مذاکرات انجام شده در هفتمین اجلاس مشترك شد.

معاون اول رئیس جمهوری با بر شمردن تاریخ روابط دوستانه دو کشور علاقمندی ایران را نسبت به تحولات ایجاد شده در مجارستان اعلام کرد.

وی با بیان اولویتی که ایران برای مسائل آموزشی قائل است، اظهار امیدواری کرد که دو کشور در زمینه آموزش فنی ـ حرفه‌ای و کشاورزی به مبادله اطلاعات بپردازند.

## ملاقات هیات ایرانی با هیات‌های خارجی در اجلاس بین المجالس

آقای محتشمی رئیس هیات پارلمانی جمهوری اسلامی ایران در هشتاد و پنجمین کنفرانس اتحادیه بین‌المجالس دیروز در «پیونگ یانگ» با آقای «هانس سترکن» رئیس کمیته روابط خارجی مجلس آلمان دیدار کرد و با وی در مورد مسائل موردعلاقه دو کشور از جمله مسئله آوارگان کرد عراقی به بحث و گفتگو پرداخت.

رئیس کمیته روابط خارجی مجلس آلمان دراین ملاقات ضمن تقدیر از تلاشهای جمهوری اسلامی ایران در ارائه کمك‌های انسان دوستانه آوارگان کرد عراقی، آمادگی کشورش را برای اعطاء همه‌گونه کمك به ایران در این زمینه اعلام داشت.

آقای محتشمی نیز با اشاره به کمك‌های محدودی که تاکنون از طرف جامعه بین‌الملل برای آوارگان کرد عراقی ارائه شده است اظهار داشت: مسئله آوارگان عراقی به ایران یك مسئله بین‌المللی است و سازمان ملل باید برای حل مسئله آوارگان چه در ارتباط با آوارگان عراقی، فلسطینی و افغانی وبازگشت آنها به سرزمینشان یك تصمیم جدی بگیرد.

رئیس هیات پارلمانی ایران. همچنین دراین ملاقات توجه رئیس کمیته روابط خارجی مجلس آلمان را به این نکته جلب کرد که علیرغم تبلیغات فراوان انجام شده در مورد عفو کردها و تشویق به بازگشت آنها به مناطق امن، تاکنون پناهندگان کرد به دلیل عدم اطمینان و اعتماد به رژیم عراق تمایلی به بازگشت به کشورشان از خود نشان نداده‌اند.

آقای محتشمی دیروز همچنین با آقای «گوهر ایوب خان» رئیس مجلس پاکستان در محل برگزاری اجلاس دیدار و گفتگو کرد.

در این ملاقات طرفین در مورد پیگیری کار تشکیل گروه کشورهای اسلامی بین‌المجالس (بین‌المجالس اسلامی) اوضاع منطقه و همچنین لزوم خروج نیروهای خارجی از منطقه خلیج فارس وسایر مسائل مورد علاقه بحث و تبادل نظر کردند.

## گزیدهٔ اخبار اقتصادی جهان

### آمادگی عراق برای فروش نفت

تهران - خبرگزاری جمهوری اسلامی: یك هفته نامه معتبر اقتصادی نوشت عراق آمادگی خود را برای از سرگیری صدور نفت خام به ارزش تقریبی یك میلیارد دلار برای تامین هزینه خرید مواد مورد نیاز و ضروری از جمله مواد غذایی و دارو اعلام کرده است. هفته نامه اقتصادی «میدل ایست اکونومیك سروی» در آخرین شماره خود با اعلام این مطلب افزود: شرکت دولتی بازاریابی نفت عراق به مشتریان سابقه‌دار خود اطلاع داده است که آن کشور بزودی به از سرگیری فروش نفت خام و فرآورده‌های نفتی قادر خواهد شد. این نشریه افزوده است: عراق اکنون در انبارها و نیز سیستم‌های خطوط لوله خود که به بنادر عربستان، عدن و ترکیه متصل می‌شود، در حدود ۳۰ میلیون بشکه نفت خام ذخیره دارد. بنابراین گزارش این میزان نفت خام بی‌درنگ پس از بدست آوردن مصوبه سازمان ملل متحد برای صدور و فروش آماده خواهد بود.

### مخالفت ژاپن با تشکیل گروه اقتصادی شرق آسیا

مقامات رسمی در کوالالامپور پایتخت مالزی روز یکشنبه گفتند گفتگوهای نخست‌وزیران ژاپن و مالزی برای فراهم آوردن گروه اقتصادی شرق آسیا به شکست انجامیده است.

به گزارش خبرگزاری آلمان از کوالالامپور، «ماهاتیرمحمد» نخست‌وزیر مالزی گفت: هر تلاشی برای متقاعد کردن طرف ژاپنی بکار رفت تا منظور از تشکیل گروه اقتصادی شرق آسیا بعنوان یك بلوك تجاری بین این کشورها قلمداد شود. اما ژاپنی‌ها گفتند که نیاز به زمان بیشتری برای فکر کردن در این مورد دارند.

### شکست آمریکا در تلاش برای کاهش نرخ بهره

تهران - واحد مرکزی خبر: تلاش آمریکا برای ترغیب کشورهای صنعتی بزرگ برای کاهش نرخ بهره با شکست مواجه شد. به گزارش واحد مرکزی خبر از بن این تلاش برای خارج کردن اقتصاد آمریکا از رکود صورت گرفت.

وزرای دارایی کشورهای بزرگ صنعتی موسوم به گروه هفت در پایان اجلاس خود در واشنگتن با صدور بیانیه‌ای اعلام کردند نرخ بهره پایین هدف مطلوبی است، اما باید از طریق سیاستهای مالی و پولی متناسب به این هدف رسید.

بعقیده کارشناسان این بیانیه نشان دهنده اختلاف شدید بین آمریکا و سایر کشورهای صنعتی به ویژه آلمان و ژاپن است که تاکید کرده‌اند کاهش نرخ بهره موجب تورم شدید در کشورهایشان خواهد شد.

### تایلند نسبت به لیست سیاه روابط تجاری از سوی امریکا، عکس العمل نشان داد.

کوالالامپور - خبرگزاری جمهوری اسلامی: به گفته وزیربازرگانی تایلند در صورتی که کشورش از سوی آمریکا در لیست سیاه روابط تجاری قرار گیرد، ممکن است دولت بانکوك کلیه تعهدات تجاری، اقتصادی و سیاسی خود را در قبال ایالات متحده مورد تجدید نظر قرار دهد.

وی این اظهارات را روز یکشنبه در عکس العمل به سخنان «کارلاهیل» نماینده امریکا در مذاکرات تجاری دو کشور مبنی بر اینکه با شکست مذاکرات بر سر مسئله رعایت قانون «کپی رایت» بزودی تایلند در لیست سیاه مناسبات تجاری امریکا قرار خواهد گرفت عنوان کرد.

وزیر تجارت تایلند ضمن اعلام این مطلب که دولت در مقابل درخواست‌هایی که منافع ملی کشور را به خطر اندازد تسلیم نخواهد شد، از رسانه‌های گروهی خواست نسبت به این مسئله عکس العمل بیش از اندازه نشان ندهند و از ایجاد رعب عمومی خودداری کنند.

هیل نماینده امریکا جمعه گذشته اعلام کرده بود که تایلند، چین و هند در لیست کوتاه موضوع بخش ویژه ۳۰۱ از قانون تجارت امریکا قرار گرفته‌اند.

پس از اخذ این تصمیم هفت ماه فرصت وجود دارد تا نماینده دولت تایلند با مذاکرات مجدد با آمریکا به توافق برسند و در غیر این صورت مقامات تجاری آمریکا این حق را برای خود قائل خواهد بود که اقدامات خصمانه‌ای را به مورد اجرا گذارند.

متذکر می‌شود سود ناشی از تولید و صدور کالاهای مشابه سهم مهمی در اقتصاد روبه رشد تایلند دارد و تولید کنندگان تایلندی با استفاده از عدم لزوم رعایت «کپی رایت» در کشورشان، حق امتیاز و حق تالیف به ابداع کنندگان، مخترعین و مکتشفین نمی‌پردازند.

### ادامهٔ کسری تراز تجاری در شوروی

به گزارش خبرگزاری رویتر از مسکو، طبق آخرین آماری که در مسکو منتشر شد، در سال گذشته شوروی برای دومین سال متوالی در تراز تجاری خود با کسری مواجه شد این درحالی است که این کشور تا قبل از این به مدت ۱۳ سال متوالی در تراز تجاری خود مازاد داشت.

طبق این گزارش، در ۳ ماهه اول سال جاری وضعیت بازرگانی شوروی بدتر شد و ارزش صادرات این کشور دراین مدت در مقایسه با مدت مشابه سال قبل ۳۴ درصد کاهش یافت این تنزل به ۵۰ درصد کاهش صادرات زغال سنگ و نفت خام این کشور نسبت داده شد.

طبق آمار موجود درسال گذشته (۱۹۹۰) ارزش صادرات شوروی در مقایسه با سال ۸۹ حدود ۱۱/۵ درصد کاهش یافت و به ۶۰/۹ میلیارد روبل رسید. در سال ۸۹ ارزش صادرات این کشور ۶۸/۸ میلیارد روبل گزارش شد. از سوی دیگر در همین مدت ارزش کل واردات این کشور به میزان ۱/۴ درصد تنزل کرد و به ۷۰/۷ میلیارد روبل رسید.

### بلغارستان به سوی اقتصاد آزاد گام برمی دارد

«دیمیتری پوپوف» نخست‌وزیر بلغارستان روز دوشنبه گفت کشورش به سرعت به سوی برقراری اقتصاد بازار حرکت می کند وی گفت امیدوار است بلغارستان در آینده نزدیك رسما عضو پیوسته جامعه اروپا بشود. به گزارش یونایتدپرس پوپوف که سرگرم یك دیدار رسمی از مقر جامعه اروپا در بروکسل است تغییراتی را که اکنون در کشورش جریان دارد را با ژاك دلور رئیس کمیسیون جامعه اروپا مورد بحث قرار داد.

## پیام وزیر کار و امور اجتماعی به مناسبت روز جهانی کارگر

سرویس اقتصادی: از سوی آقای حسین کمالی وزیر کار و امور اجتماعی به مناسبت روز جهانی کارگر پیامی به شرح زیر منتشر شد:

یازده اردیبهشت روز جهانی کارگر را به تمامی کارگران جهان و بخصوص به کارگران ایثارگر کشورمان تبریك و تهنیت می گوئیم.

این روز که یادآور تجلی وحدت و یکپارچگی کارگران و یادآور عزم راسخ آنان برای سرنگونی ظلم است را باید گرامی داشت، اما چنانکه امام عزیزمان(ره) فرمودند «هر روز، روز کارگر است» درمی‌یابیم که هر روز روز وحدت کارگران و روز سرنگونی ظلم است و این شکوه و عظمت نام کارگر را مجسم می‌سازد.

در سالی که گذشت مسئولین کشور کوشش خودشان را برای تصویب قانون کار مصروف داشتند و با تصویب این قانون گامی بلند در جهت احترام و ارزش به کرامت انسانی و نیل به عدالت اجتماعی برداشته شد و در نتیجه واژه کار و کارگر براساس معیارهای اسلامی دارای مفهومی نو و معنائی زندگی‌ساز شد. این تعریف متفاوت با تعاریف و معانی گذشته می‌باشد، آنچه در گذشته به کارگر اطلاق می‌شد محو و بجای آن ارزشی نوین و متعالی جایگزین گردید. چنانچه رهبر فقیدمان فرمودند «حیات یك ملت مرهون کار و کارگر است» و امروز با اجرای قانون کار جدید باید به کلام گهربار ایشان جان تازه‌ای ببخشیم و این بر شما خواهران و برادران کارگر است تا در سالهای سازندگی کشور همچون تمامی سالهای دوران انقلاب با کار و تلاش بیشتر میهن اسلامی را آنطور که بایسته و شایسته است بسازیم.

عزیزان کارگر، نیك می‌دانید که باید به شکرانه نعمت‌هائی که بر ما ارزانی شده است بطریقی کار کنیم تا هر چه سریعتر خودکفائی در اقتصاد تحقق یابد و البته این جز با همت و کوشش شما تلاشگران میسر نخواهد شد.

تجلیل از کار و کارگر اختصاص به روز و زمان خاصی ندارد چرا که کار شرف می‌آفریند و کارگر در لحظه لحظه کار مورد تکریم است. کار خون و حیات جامعه است که با بازوان و استعداد کارگران به جریان می‌افتد و توقف یا سستی در این جریان انحطاط جوامع را بدنبال دارد. تقارن روز کارگر و روز معلم خود نیز حاوی پیام والائی است و این افتخاری برای جمهوری اسلامی ایران است که در چنین روزی دو قشر بزرگوار از اقشار جامعه را در این روز که روز اعلام تکریم و احترام همیشگی برای ایشان است گرامی می‌دارد.

جای آن دارد تا روز معلم را نیز همگام با روز کارگر گرامی بداریم دستهای معلمین این سازندگان ذهن‌های خلاق را با صمیمیت بفشاریم.

بار دیگر روز کار و کارگر را بهمه کارگران، خلاقان، کارآفرینان تبریك و تهنیت می گویم و امیدوارم در آستانه اجرای قانون کار جمهوری اسلامی با همکاری صمیمانه همه دست‌اندرکاران تولید و کار بتوانیم از نعمات آن استفاده ببریم و محیط‌های کار را به محیط‌های نظم و انضباط و خلاقیت تبدیل نمائیم.

حسین کمالی-وزیر کار و امور اجتماعی

در دیدار وزیر تجارت پرتغال با قائم مقام وزارت امور خارجه کشورمان عنوان شد:

## همکاریهای سیاسی و اقتصادی ایران و پرتغال گسترش می یابد.

تهران - خبرگزاری جمهوری اسلامی:

وزیر تجارت پرتغال عصر دیروز با آقای بشارتی قائم مقام وزارت امور خارجه دیدار و گفتگو کرد. در این دیدار آقای «فرینانداولیویرا» بر تصمیم و علاقه جدی دولتش برای گسترش روابط سیاسی - اقتصادی با ایران تاکید نمود. وی ضمن اشاره به علائق موجود بین دو کشور و ذکر امکانات و توانائی های اقتصادی پرتغال در مشارکت تجاری - اقتصادی با کشورمان اظهار داشت:

در تجارت خارجی آینده ما، ایران یکی از اولویت های مهم است. وزیر تجارت پرتغال با اظهار خرسندی از ایجاد رابطه بازار مشترك اروپا با ایران، آمادگی کشورش جهت تعمیق این روابط در زمان ریاست پرتغال در بازار مشترك را اعلام نمود.

آقای بشارتی نیز ضمن استقبال از تشکیل کمیسیون مشترك اقتصادی بین دو کشور تمایل متقابل ایران برای تعمیق روابط دو کشور در زمینه های مختلف سیاسی - اقتصادی و فرهنگی را ابراز نمود. قائم مقام وزارت امور خارجه با استقبال از سفر آتی وزیر امور خارجه پرتغال به تهران ضرورت تحرك سیاسی و رفت و آمدهای هیات های بلندپایه بین دو کشور را مورد تاکید قرار داد.

در این ملاقات طرفین راه های سرعت بخشیدن به روند موجود، گسترش روابط بین دو کشور و یافتن زمینه های جدید در روابط اقتصادی فیمابین را مورد بررسی قرار دادند.

در پایان این دیدار، وزیر تجارت خارجی پرتغال تمایل دولت متبوعش جهت گشایش دفتر بازرگانی پرتغال در تهران را به اطلاع قائم مقام وزارت خارجه رساند.

## ساعات کار اداری کارکنان راه‌آهن جمهوری اسلامی ایران تغییر یافت

سرویس اجتماعی: ساعات کار واحدهای اداری کارکنان راه‌آهن جمهوری اسلامی ایران از روز (شنبه) چهاردهم اردیبهشت ماه تغییر خواهد یافت.

به گزارش روابط عمومی راه آهن جمهوری اسلامی ایران، تا اطلاع ثانوی ساعات کار اداری این سازمان در محدودهٔ مرکز و ناحیهٔ تهران به استثناء ساعات کاری کارکنان کشیك و موظف قطارها و ایستگاهها، روزهای شنبه تا چهارشنبه هر هفته از ساعت ۸ صبح الی ۱۶/۱۵ دقیقه بعدازظهر و روزهای پنج شنبه و جمعه نیز تعطیل خواهد بود.

این گزارش می‌افزاید: ساعات کار باجه‌های بلیط فروشی راه‌آهن در تهران کماکان از ساعت ۷ تا ۱۱/۳۰ دقیقهٔ صبح و ۱۲/۳۰ دقیقه تا ۱۸ عصر در تمامی ایام هفته خواهد بود. همچنین قسمت انبار توشه راه‌آهن در مرکز نیز روزهای شنبه تا چهارشنبه هر هفته از ساعت ۸ صبح تا ۱۶/۱۵ دقیقه بعدازظهر و روزهای پنج‌شنبه و جمعه هر هفته از ساعت ۸ تا ۱۱ صبح به منظور قبول ویا ترخیص توشهٔ مسافران در ساعات یاد شده آمادهٔ پاسخگونی به مسافران است.

## دیدار اعضای کمیسیون صنایع و معادن مجلس شورای اسلامی از کارخانه ذوب آهن اصفهان

اصفهان - بخشهای تولیدات کك و مواد شیمیایی، کوره بلند، فولادسازی، ریخته گریهای جدید و نورد ۶۵۰ کارخانه ذوب آهن اصفهان مورد بازدید اعضای کمیسیون صنایع و معادن مجلس شورای اسلامی قرار گرفت.

سپس اعضای کمیسیون صنایع و معادن مجلس شورای اسلامی در جلسه‌ای با حضور مدیر عامل و معاونان کارخانه ذوب آهن اصفهان، روند فعالیتهای تولیدی دراین مجتمع صنعتی را مورد بررسی قرار دادند. در این جلسه مدیرعامل ذوب آهن اصفهان گفت:

رساندن کارخانه به ظرفیت اسمی، یکی از اهداف مهمی بود که در سال گذشته به آن دست یافتیم.

وی ادامه داد: بهینه سازی، نوسازی و رفع تنگناهای موجود از جمله برنامه‌های این کارخانه است که در سال جاری به اجرا درخواهد آمد و با تثبیت ظرفیت اسمی، از سال ۷۱ سرمایه‌گذاری در راستای طرح توسعه آن تا ۴ میلیون تن انجام خواهد شد.

## انتصاب معاون اداری و مالی بنیاد مستضعفان و جانبازان

طی حکمی از سوی آقای محسن رفیقدوست سرپرست بنیاد مستضعفان و جانبازان، دکتر سید مرتضی هاشمی به سمت معاون اداری و مالی این بنیاد منصوب و مشغول کار شد.

توسط یك تکنسین تجهیزات پزشکی

## دستگاه بیهوشی اتاق عمل در مشهد ساخته شد

مشهد - توسط یك تکنیسین تجهیزات پزشکی دستگاه بیهوشی اتاق عمل در مشهد ساخته شد. نمونه‌های اولیه ساخته شده این دستگاه که در چند بیمارستان و دانشگاه علوم پزشکی مشهد به کار گرفته شده، از نظر بازده مورد تایید کارشناسان بیهوشی قرار گرفته است.

مصطفی‌زاده تکنیسین تجهیزات پزشکی و سازنده دستگاه یاد شده در گفتگویی با خبرنگار ما با اعلام این خبر افزود:

هم اکنون دستگاه ساخته شده مرحله نیمه صنعتی را پشت سر گذاشته و با اخذ موافقت اصولی زمینه تولید انبوه آن فراهم شده است.

وی با اشاره به اینکه طرح خط تولید انبوه دستگاه بیهوشی نیاز به دویست میلیون ریال سرمایه گذاری دارد، افزود: در صورت راه‌اندازی این خط سالانه قادر به تولید یکصد دستگاه بیهوشی اطاق عمل خواهیم بود.

وی ادامه داد: طبق محاسبات انجام شده ساخت هر دستگاه بیهوشی در داخل که از نظر کیفیت با نظر کارشناسی قادر به رقابت با مشابه خارجی است، بیش از ۱۵ هزار دلار برای کشور صرفه‌جویی ارزی دارد.

وی اضافه کرد: مراحل مطالعاتی و ساخت نمونه اولیه دستگاه بیهوشی که ۵ سال به طول انجامیده هشتاد میلیون ریال هزینه دربرداشته است.

وی در خاتمه افزود: این دستگاه از قسمت‌های تنظیم کننده اِتر، سیستم یك طرفه بیهوشی، ساکشن و ملزومات دیگر تشکیل یافته است.

گفتنی است: درحال حاضر کار طراحی و ساخت نمونه‌های اولیه دستگاه مانومتر «اکسیژن تراپی» و «وینتراتورتنفسی» که از ابزار اتاق عمل است، توسط آقای مصطفی‌زاده در شرف اتمام است.

## آمار کل کمکهای غیرنقدی مردمی به پناهندگان عراقی از ابتدا تاکنون اعلام شد

تهران - خبرگزاری جمهوری اسلامی:

جمعیت هلال احمر جمهوری اسلامی ایران میزان کمکها تا پایان پریروز گذشته (دوشنبه نهم اردیبهشت ماه) جهت استفاده پناهندگان عراقی توسط این جمعیت جمع‌آوری و ارسال شده است اعلام کرد.

کمکهای ارسال شده بدین شرح است:

۱۶۲۷۶۵۴ ثوب لباس - ۷۹۱۸۸ جفت کفش - دمپایی و چکمه ۲۴۹۲ کارتن انواع دارو - ۱۴۵۰۳۰ قوطی کمپوت - کنسرو و آبمیوه - ۵۶۲۳۰۰ کیلوگرم نان - ۳۹۵۴۱۴ کیلوگرم برنج - ۴۸۱۷۲ کیلوگرم قند و شکر - ۱۴۲۸۸ کیلوگرم چای - ۳۳۱۱۲ کیلو روغن نباتی - ۶۱۴۲۵ کیلوگرم خرما - ۷۸۵۰۳ کیلو حبوبات - ۵۸۰۳ کیلوگرم پنیر - ۱۰۷۶۰ کیلوگرم تخم مرغ - ۳۷۰۲۳ بسته پودر لباسشویی - ۱۰۰۷۲۵ قالب صابون - ۱۳۶۱۹ شعله وسایل روشنایی و گرمازا - ۵۴۲۱۴۳ کیلو سیب زمینی و پیاز - ۹۴۷۱۰۸ کیلو آرد و گندم.

به گزارش خبرگزاری جمهوری اسلامی مردم متعهد وایثارگر میهن اسلامی از طریق برخی سازمانهای دیگر نیز علاوه بر کمکهای نقدی هدایای جنسی قابل ملاحظه‌ای دراین رابطه اهدا کرده‌اند.

## پرداخت بیش از ۶ میلیارد ریال وام مسکن به روستاییان خراسان

مشهد - خبرنگار اطلاعات: از سوی بنیاد مسکن انقلاب اسلامی خراسان به منظور حل مشکل مسکن روستایی مبلغ ۶ میلیارد و ۳۷۱ میلیون ریال وام به ساکنان ۱۷۵۲ روستای استان اعطاء شده است.

مهندس حیدری مسئول بنیاد مسکن خراسان با اعلام این مطلب گفت: در اجرای سیاست‌های دولت مبنی بر ایجاد ساختار جدید در روستاها، طرح هادی ۲۴ روستای خراسان در دست اجرا است.

وی تأکید کرد: به منظور جلوگیری از ساخت و سازهای بدون هدف و پرهیز از تخریب اراضی مزروعی در ۲۱ روستای استان تعداد ۲ هزار و ۳۷۵ قطعه زمین تفکیك و ۸۰۱ قطعه آن به روستائیان بدون زمین واگذار شده است.

آقای حیدری روند احداث مسکن در شهرها را مطلوب توصیف کرد و افزود: بزودی عملیات اجرایی احداث ۸۲۵ واحد مسکونی جدید در شهرهای خراسان آغاز خواهد شد.

با توجه به امکانات و شرایط جغرافیائی

## کشت منطقه‌ای محصولات کشاورزی در استانهای مختلف کشور به اجرا درمی آید

کرمان - با توجه به امکانات، نوع محصولات و شرایط آب و هوائی، کشت منطقه‌ای در استانها اجرا خواهد شد.

مهندس عباس آبادی رئیس سازمان ترویج وزارت کشاورزی ضمن اعلام این مطلب، دیروز در گفتگویی با خبرگزاری جمهوری اسلامی گفت: از دو سال پیش در سطح کشور ۸ منطقه کشاورزی ایجاد شده است و استان‌های خراسان، کرمان و یزد در یك منطقه همکاری خواهند داشت.

وی با ذکر اهمیت کشت منطقه‌ای یادآور شد، در هر منطقه یك محصول کشاورزی مانند انار یزد، خرمای بم، چغندر قند خراسان از تولید خوبی برخوردار است. لذا سعی وزارت کشاورزی دراین است کشت منطقه‌ای را که بازدهی مناسبی دارد، اجرا کند.

وی در مورد طرح محوری گندم گفت: با توجه به تحقیقات به عمل آمده طرحهای کشت محوری گندم در مناطقی که کشت گندم مناسب خواهد بود، اجرا خواهد شد و علاوه بر آن، طرحهای دیگری از جمله کشت محوری علوفه، برنج و سیب زمینی در مناطقی که مناسب تشخیص داده شده است، به اجرا گذارده می‌شود.

وی افزود: با اجرای طرح محوری گندم، میانگین برداشت گندم آبی سیر صعودی یافته بگونه‌ای که رقم تولید در هکتار از هزار و ۹۶۰ کیلوگرم به دو هزار و ۲۰۰ کیلوگرم افزایش یافته است.

وی گفت: سعی براین است که با روشهای صحیح بهزراعی در پایان برنامه ۵ ساله کشور، میانگین تولید گندم آبی به سه تن در هکتار برسد. رئیس سازمان ترویج کشاورزی همچنین اعلام داشت: از امسال مسئولیت اجرای طرح محوری گندم دیم از وزارت جهاد به وزارت کشاورزی محول شده است.

## اولین دستگاه الکترونیکی و کامپیوتری میدان تیر در خرم آباد راه اندازی شد

خرم آباد - اولین دستگاه میدان تیر استاتیك الکترونیکی و کامپیوتری کشور صبح دیروز در میدان تیر لشکر ۸۴ خرم آباد واقع در «سراب یاس» افتتاح شد. مسئول راه اندازی این پروژه در گفتگو با خبرنگار واحد مرکزی خبر با اشاره به این که کارهای نصب و راه اندازی این پروژه به وسیله متخصصان داخلی انجام شده است، گفت: دستگاه الکترونیکی این میدان تیر با داشتن یك حافظه بسیار قوی قادر است نمرات ثبت شده بر روی سیبلهای سه گانه صد، دویست و سیصد متر ثابت و سیصد متر متحرك را به سهولت ثبت و تا پنجاه سال در حافظه خود نگهدارد.

وی افزود: شرکت‌های خارجی برای نصب و راه اندازی این دستگاه کامپیوتری خواستار عقد قراردادی به مبلغ هشت میلیون دلار بودند ولی متخصصان ایرانی با صرف دویست هزار ریال کار راه اندازی این پروژه را به اتمام رساندند.

## چهل سال پیش در همین روز

تمام مطالب از اطلاعات ۱۱ اردیبهشت ۱۳۳۰ مطابق با ۲۵ رجب ۱۳۷۰ و ۲ مه ۱۹۵۱ نقل شده است

### تشکیل دولت جدید

مطالعات آقای دکتر مصدق نخست‌وزیر درباره تشکیل دولت امروز به مرحله قطعی رسید و تا آخر وقت قبل از بسته شدن صفحات اطلاع حاصل شد که آقای نخست‌وزیر کابینه جدید را به قرار زیر انتخاب و معرفی کرد:

آقای حکیم الملك وزیر بهداری، آقای یوسف مشار وزیر پست و تلگراف، آقای باقر کاظمی وزیر خارجه، آقای جواد بوشهری وزیر راه، آقای محمدعلی وارسته وزیر دارایی، آقای علی هیئت وزیر دادگستری، آقای ضیاء الملك فرمند وزیر کشاورزی، تیمسار سپهبد نقدی وزیر جنگ، تیمسار سرلشکر زاهدی وزیر کشور، آقای امیرتیمور کلالی وزیر کار، آقای دکتر سنجابی وزیر فرهنگ و وزیر اقتصاد بعداً تعیین خواهد شد. به این ترتیب چهار تن از وزرای کابینه آقای علاء در دولت جدید مشارکت دارند.

### سفرای آمریکا و انگلیس با نخست وزیر ملاقات کردند

آقای دکتر مصدق نخست‌وزیر از صبح امروز در کاخ ابیض مشغول کار بود. وی هم‌چنین طی نامه ای که به شهربانی ارسال داشت، تذکر داد که هرچه روزنامه ها درباره او بنویسند، اعتراض نخواهد کرد. بیشتر وقت دیشب و امروز آقای نخست‌وزیر صرف مذاکره در اطراف کابینه و افرادی که باید در آن شرکت نمایند و تشکیل هیئت دولت جدید و رسیدگی به کارهای جاری بود. امروز دکتر گریدی سفیر آمریکا و «سرفرانسیس شپرد» سفیر انگلیس با آقای نخست‌وزیر ملاقات کردند.

### انگلیس پیشنهادهای جدیدی به دولت ایران تقدیم می کند

موریسن وزیر خارجه انگلیس دیروز در نطق خویش در مجلس عوام برای اولین بار به اهمیت دوستی ایران و انگلیس و لزوم افزایش حقوق ملت ایران از منابع نفت اشاره کرد و سپس صریحاً اعلام کرد: انگلیس علاقه مند است که اختلافات لندن با دولت ایران حل شود و براین اساس، این کشور پیشنهادات جدیدی به دولت ایران تقدیم خواهد کرد.

### چاه نمره ۲۰ طعمه حریق شد

خبرنگار اداره از مسجدسلیمان گزارش می‌دهد که چاه نمره ۲۰ مخصوص استخراج نفت که در ۴۰ کیلومتری هفتگل قرار دارد، در حین حفاری طعمه حریق شده و قریب ۲۴ ساعت است که بشدت می سوزد. از طرف مقامات مسئول برای جلوگیری از توسعه حریق اقداماتی بعمل آمده و عبور و مرور بین نفت سفید و هفتگل ممنوع شده است. درباره این حریق بی سابقه هنوز گزارشی از طرف مقامات دولتی انتشار نیافته است.

### از شدت حملات کمونیست ها کاسته شد

نیروهای چین کمونیست در زیر آتش مداوم توپخانه آمریکا ناگزیر شدند از حملات خود به شهر سئول بکاهند. سربازان مزبور که تا دیروز ظهر خود را به نزدیکی پایتخت کره جنوبی رسانده بودند پس از مقاومت شدید سربازان آمریکایی و شدت آتش توپخانه آمریکا امروز [illegible] بطوری که گزارشات واصله از میدان جنگ حاکی است که ظرف ۲۴ ساعت [illegible]شته در میدان جنگ آرامش نسبی حکمفرما شده است. بقرار اطلاع اکنون نیروهای کمونیست در جبهه های جنگ در انتظار ورود سربازان تازه نفس و مهمات جدید از پشت جبهه می‌باشند.

توسط وزیر جهاد سازندگی

## برنامه‌های وزارت جهاد سازندگی برای احیاء جنگل ها اعلام شد

* تا پایان برنامه ۵ ساله، ۱۰ میلیون هکتار از مراتع کشور به دامداران واگذار می شود

* ۱۴۰ میلیون ریال صرف محرومیت زدایی در کشور می شود

ساری - به منظور احیا و گسترش جنگل‌های کشور ۴۴۰ میلیارد ریال از اعتبارات برنامه پنجساله توسعه اقتصادی و اجتماعی و فرهنگی به این امر اختصاص یافته است.

آقای فروزش وزیر جهاد سازندگی که به مازندران سفر کرده است، در گفتگو با واحد مرکزی خبر در ساری ضمن اعلام این مطلب افزود: به علت کم توجهی‌هایی که در طول سال های گذشته صورت گرفته است سطح جنگل‌های کشور از ۱۸ میلیون هکتار به ۱۳ میلیون هکتار و سطح جنگل‌های تجاری کشور نیز از سه میلیون و ۴۰۰ هزار هکتار به یك میلیون و هشتصد هزار هکتار کاهش یافته است.

وزیر جهاد سازندگی در خصوص برنامه‌های در دست اقدام این وزارتخانه برای احیا جنگل‌های مخروبه کشور گفت: در سال جاری علاوه بر اختصاص ۷۲ میلیارد ریال از اعتبارات عمرانی دولت به این امر ۱۳۰ هزار هکتار از اراضی جنگلی مخروبه کشور جنگلکاری خواهد شد که این رقم معادل کل سطح جنگل کاری کشور بعد از انقلاب است.

آقای فروزش با بیان این مطلب که وجود دام در مناطق جنگلی اثرات زیانبار و جبران‌ناپذیری در تخریب جنگل‌ها داشته است، اعلام کرد:

از سوی وزارت جهاد سازندگی طرحی در دست تهیه است تا با احداث روستاهای جدید که از تمام امکانات زیستی نیز برخوردار باشند، جنگل‌نشینان به این روستاها و دامهای رها شده در جنگلها نیز به مجتمع‌های دامداری انتقال یابند.

وی افزود: تا پایان برنامه پنجساله کشور ده میلیون هکتار از مراتع کشور به دامداران واقعی واگذار خواهد شد.

وزیر جهاد سازندگی در رابطه با محرومیت‌زدایی گفت: مبلغ ۱۴۰ میلیون ریال اعتبار امسال از سوی دولت به این امر اختصاص داده شده است و وزارت جهاد سازندگی نیز در سال جاری با اختصاص ۸۵ میلیون دلار ارز برای خریدن ماشین‌آلات و اقلام مورد نیاز ساکنان مناطق محروم کشور و توسعه صنایع روستایی پرورش زنبور عسل و ایجاد دامداریهای صنعتی و نیمه صنعتی در امر محرومیت‌زدایی مناطق محروم کشور مشارکت فعال خواهد داشت.

## با ایجاد ۶۵ واحد تولیدی-صنعتی در استان سمنان موافقت شد

سمنان - ایجاد ۶۵ واحد تولیدی - صنعتی با سرمایه‌ای معادل ۳۶ میلیارد و ۷۶۰ میلیون ریال در استان سمنان مورد موافقت اداره کل صنایع این استان قرار گرفت.

به گزارش خبرگزاری جمهوری اسلامی، با بهره برداری از این واحدها که طی فروردین ماه سال جاری موفق به اخذ موافقت اصولی شده‌اند، بیش از ۲ هزار و ۷۹۰ نفر جذب بازار کار خواهند شد.

واحدهای تولید تلویزیون سیاه و سفید، تایمر الکترونیکی، مبدل حرارتی، روکش لاستیك، گچ ماشینی، فرش ماشینی، موکت، انواع پوشاك، ماشین لباسشوئی نیمه اتوماتیك، نمك یددار و فلوئوره، مواد غذائی، فرآورده‌های بهداشتی و آرایشی، نایلون و روان نویس از جمله مهمترین واحدهای مورد موافقت است.

این گزارش به نقل از روابط عمومی اداره کل صنایع استان سمنان حاکیست: همچنین طی ماه گذشته ۶ واحد تولیدی - صنعتی با اخذ پروانه تاسیس در خط بهره‌برداری آزمایشی قرار گرفت.

این واحدها که برای ایجاد آنها ۲ میلیارد و ۹۲۳ میلیون ریال سرمایه گذاری شده و ۱۷۰ نفر را جذب کار نموده‌اند، شامل واحدهای تولید روکش تفلون، رنگهای حفاظتی دریائی، روغن موتور، انواع پوشاك، تشك و قفس مرغ تخم گذار است.

ضمنا موافقت با ارائه ۸۴ طرح که ۱۱ فقره آن مربوط به خانواده معظم شهدا و جانبازان است، از دیگر اقدامات اداره کل صنایع استان سمنان است.

طی مراسمی با حضور معاون وزیر کشاورزی

## شرکت کشت و صنعت روستای «قایش» سردرود افتتاح شد

رزن - همدان - خبرنگار اطلاعات:

طی مراسمی با حضور مهندس طباطبایی معاون وزیر کشاورزی، و عده‌ای از کارشناسان این وزارتخانه، مدیرکل کشاورزی استان همدان و مدیرسازمان برنامه و بودجه استان، نماینده مردم رزن در مجلس شورای اسلامی و بخشداران سردرود و رزن و مسئولان ادارات و نهادهای منطقه، شرکت کشت و صنعت روستای «قایش» از توابع سردرود افتتاح شد.

در این مراسم ابتدا مدیرکل کشاورزی استان همدان پیرامون مشکلات و مسایل کشاورزان استان مطالبی گفت سپس معاون وزیر کشاورزی در رابطه با تشکیل شرکت‌های تعاونی تولیدی کشاورزی و لزوم یکپارچه بودن زمین‌های منطقه مطالبی را عنوان کرد و به پیشنهاد معاون وزیر این شرکت به نام امام جمعه فقید رزن حجت‌الاسلام شریفی که نقش ارزنده ای در تشکیل این شرکت داشته است نامگذاری شد.



دانش آموز شقایق صادق پناه کلاس پنجم دبستان معراج هاك منطقه ۹ که با معدل ۱۹ در ثلث دوم قبول شده است. ضمن تبریك روز معلم بدینوسیله سپاس فراوان از زحمات معلم نمونه سرکار خانم فریده نظری و مدیر لایق و باتقوا سرکار خانم ایران انصاری داریم.

از طرف اولیاء

اینجانب فاطمه پورکریمی دانش آموز کلاس ۴ یك از دبستان ایثار منطقه ۹ از معلم مهربان و دلسوزم خانم کبری رمضانی نهایت تشکر را دارم.

اطلاعات

گزارش



### در بزرگداشت جایگاه والای کارگران

# روز کارگر، گرامیداشت روزهای کار و تلاش و تولید

«در عصر بی‌سامانی و رفاه‌زده کنونی که سلامت اخلاقی و عدالت اجتماعی از بسیاری جوامع رخت بربسته و اربابان بی‌مروت با «اقتصاد چپاول» حاصل تلاش و دسترنج توده‌های گرسنه را به یغما می‌برند و از خون دل محرومان بر دستهای خویش آذین می‌بندند، انقلاب اسلامی با قیامی پرشکوه و بالنده از کشور رسول‌الله(ص) به حرکت درآمده تا به «انسان» سیمایی مقبول بخشد و او را معیار ارزشها و کانون اعتبارها قرار دهد. برای تحقق این «هدف آرمانی» کار و ابتکار به عنوان یکی از اصلی‌ترین عوامل استقلال اقتصادی در ساختار صنعتی و سیاسی کشور نقشی تعیین کننده دارد و این سرمایه بی‌انتها در اختیار کارگران مؤمن و شریف این مرز و بوم قرار دارد. از آنجا که استکبار هر زمان اراده کند با اهرم فشارهای اقتصادی، حلقوم ملتها را فشرده و آنها را به محاصره درمی‌آورد، بر مسئولان کشور فرض است که به منظور افزایش اطلاعات فنی و مهارت کیفی کارگران در بخشهای گوناگون صنعتی امکانات آموزش و وسایل لازم را فراهم آورند و کارگران شریف نیز به نوبه خود باید در کسب آموزشهای ضروری و افزایش تولید اهتمام ورزند، تا کشور در ابعاد گوناگون صنعتی و تولیدی به استقلال کامل اقتصادی در سطحی که شایسته نظام مقدس اسلامی است برسد. این توقع از کلیه کارگران کشور، آن هم در مقطعی که ملتهای دربند زیر فشار چپاولگران شاهد سرکوب اعتراضها و انحراف خیزشها توسط مشتی سلطه‌جوی غارتگر هستند، یک توقع منطقی است.

*** رییس جمهوری اسلامی ایران: از آنجا که استکبار هر زمان اراده کند، با اهرم فشارهای اقتصادی حلقوم ملتها را فشرده و آنها را به محاصره درمی‌آورد، بر مسئولان کشور فرض است که به منظور افزایش اطلاعات فنی و مهارت کیفی کارگران در بخشهای گوناگون صنعتی، امکانات آموزش و وسایل لازم را فراهم آورند.**

یکی از اهداف جمهوری اسلامی نیز از ابتدا سپردن سرنوشت صنایع کشور به دست نیروهای متعهد و کارآزموده و صاحبان اصلی انقلاب و سهیم کردن کارگران در سود کارخانه‌ها بوده است. این مهم باید با پشتکار دنبال شود تا به فضل الهی و پایمردی برادران و خواهران زحمتکش بتوان از این پایگاه به عنوان سنگر مقدم مبارزه با دشمنان انقلاب از جمله چپاولگران اقتصادی بهره جست.

همچنین مردم و مسئولان امور از مدیران کارگاهها و کارفرمایان کارخانه‌ها انتظار دارند با تنظیم برنامه و گردش کار و بهره‌جویی از تجربه‌های تلخ دوران ستمشاهی به مسائل رفاهی کارگران توجه و اهتمام مبذول دارند و در بهبود سطح معیشت این طبقه شریف و زحمتکش کوشا باشند، تا از نیرو و توان بالقوه آنان در سازندگی کشور به نحو مطلوب و مؤثری استفاده شود.

شك نیست که هدر دادن نیروها و تلف کردن اوقات و کم کاری آن هم در زمانی که طوفان انقلاب اسلامی نه تنها در فرسایش و فروپاشی مارکسیزم در شرق تأثیری شگرف داشته، بلکه ماسك ریا و تزویر سردمداران دروغین دمکراسی غرب را هم دریده است، گناهی نابخشودنی و بی‌حرمتی به خون پاك شهدای نهضت مقدس اسلامی است.

حال که جهان معاصر به پرچمداری اسلام به سوی چند قطبی شدن و مستقل زیستن می‌تازد، ملت شریف و مسئولان، صمیمانه از کارگران عزیز و ایثارگر می‌خواهند که به وظایف خطیر و پرمسئولیت خویش واقف باشند و در سازندگی کشور و خنثی‌سازی توطئه‌های اقتصادی و سیاسی سهم عمده و شایسته‌ای برعهده گیرند.

من از این فرصت استفاده می کنم و روز جهانی کارگر را که می‌تواند مبداء موفقیت‌های بیشتر در مقطع فعلی و حساس کشور باشد، به همه هموطنان و خانواده محترم کارگران مخلص و فداکار تبریك می گویم و برای یکایك آنان از درگاه خداوند آرزوی ترقی و تعالی دارم و یاد شهید بزرگوار آیت‌الله مطهری را که نقش اساسی در معرفی اسلام راستین ایفا نمود و روشنی امت اسلامی تا حد زیادی مرهون آثار ارزنده علمی و تحقیقی ایشان است گرامی می‌داریم.»

مطلب فوق متن پیام حجت‌الاسلام والمسلمین هاشمی رفسنجانی رئیس جمهوری اسلامی ایران به مناسبت فرا رسیدن روز کارگر در سال گذشته است، که نشانگر توجه و عنایت ایشان نسبت به کار و رشد و توسعهٔ اقتصادی و اجتماعی کشور از طریق کار و کارگری است.

بزرگداشت روز کارگر اقدام ارزشمندی است که جامعه بشری را متوجه اهمیت و نقش کارگر در عرصهٔ تولید و رشد صنعتی و در نهایت پیشرفت تمدن بشری می کند.

از آنجا که ترکیب کار و کارگری در ایران چه قبل از انقلاب و چه بعد از پیروزی انقلاب اسلامی به طور کلی با دیدگاه مارکسیستی نسبت به کار و کارگر متفاوت بوده است و در نقطه مقابل نیز هماهنگی با ترکیب کار و کارگری در جوامع سرمایه‌داری نداشته است، از این رو موضوع کار و کارگر در ایران گسترده‌تر و فراگیرتر از دیگر کشورهاست. در این زمینه رئیس جمهور در دیداری با نمایندگان کارگران سراسر کشور، خطاب به کارگر ایرانی و مسلمان چنین می گویند: شما کارگران کشورمان در یك گذشته پرافتخار و به ویژه در جنگ ثابت کرده‌اید که از وفادارترین اقشار به انقلاب و اسلام هستید و شهدا و اسرا و مفقودین و جانبازان شما و کمك‌های مالی کارگران به جبهه‌های جنگ از حقوق ناچیز خود و حفظ صحنه تولید در شرایط مشکل اقتصادی، گواه این امر است.

هوشیاری شما نیز در سالهای اول انقلاب و به هنگامی که گروهکهای الحادی و دروغگو با شعارهای فریبنده برای اغفال قشر کارگر و آلوده کردن محیط آمده بودند، نشان داد که مجموعهٔ نیروی کارگری در کنار مسئولان و پشت سر حضرت امام(ره) هستند و شما بهترین برخوردها را در مجموعهٔ اقشار با این گروهکها و با هر نوع انحرافی کردید. ما در صحنه‌های گوناگون شاهد موضعگیریهای سالم نیروی کار و کارگر بوده‌ایم و طی ۱۱ سالهٔ گذشته از کارگران کشور موضع درست اسلامی و انقلابی را شاهد بوده‌ایم و این عامل ارزشمندی است که معلول روحیهٔ دینی کارگر مسلمان ایرانی است.

رئیس جمهور می‌افزایند: بیش از یکصد سال است نیروهای چپ بخش عظیمی را به نام کارگر قبضه کرده‌اند و طی چند دهه گذشته حکومتهای بسیاری را در دست گرفته‌اند و اینك باید دید که چرا پس از دهها سال حاکمیت مطلق احزابی که مدعی طرفداری از حقوق کارگر بودند، روز کارگر لغو می‌شود؟ برای این که اولین قشری که با سیاستهای آنها به مخالفت برخاست، کارگران هستند، چرا که اگر بعضی از این گروه‌ها حسن‌نیت هم داشتند، راه درستی را انتخاب نکرده بودند و انتخاب تحلیل‌های طبقاتی، سرانجامی این چنین دارد.

## کارگر انسان است یا ابزار؟

کارگر از دیدگاه اسلام به عنوان یك انسان با کرامتها و ارزشهای انسانی مطرح است و از دید مادی و ماشینی و به عنوان ابزار کار به او نگریسته نمی‌شود.

حجت‌الاسلام هاشمی رفسنجانی در این باره می گوید: اسلام همهٔ مسائل را از دیدگاه مادی نمی‌بیند و برای ما کرامت انسانی و حقوق اجتماعی انسانها در اولویت قرار دارد و مادیات ابزار کار است و کرامت انسانی اصل است.

ما عدالت اجتماعی را مجموعه‌ای می‌دانیم که حق نیروی کار یکی از آنهاست اما شعور اجتماعی و اظهار رأی در مسائل سیاسی و مسائل فرهنگی و تحصیل ارزشمندتر و والاتر است. ما از دیدگاه اسلام برای قشر کارگر و به طور کلی نیروی کار واقعاً ارزش قائلیم و اگر ما نیروی کار را از جامعه جدا کنیم، چیزی از آن باقی نخواهد ماند. اگر نیروی کار معلم نباشد جامعهٔ انسانی تاریك می‌شود و اگر کسانی که در بخش بهداشت، سلامتی و یا افرادی که چراغ معنویت و دین ما را تأمین می کنند، نباشند جامعه تاریك خواهد شد.

*** اسلام همهٔ مسایل را از دیدگاه مادی نمی بیند، و برای ما کرامت انسانی و حقوق اجتماعی انسانها در اولویت قرار دارد و مادیات ابزار کار است، و کرامت انسانی اصل است.**

## تولید، فرایند کار

تولید طبیعتاً فرایند کار و کارگر است و باید در جامعه زمینه‌های تولید در تمامی عرصه‌ها فراهم شود تا کارگر ارزش و جایگاه والای خود را بیابد.

حجت‌الاسلام والمسلمین هاشمی رفسنجانی در این زمینه چنین می گویند: آینده، مخصوصاً ده سال اول که دو برنامه را در پیش داریم، برای ما اهمیت فوق‌العاده دارد و اگر در جامعه تولید نباشد خواسته‌های کارگران عملی نخواهد بود و ما باید از حد نهائی ظرفیتهای تولیدی استفاده کنیم و با افزایش تولید خواسته‌های کارگران و دیگر اقشار مردم، از جمله زمین مسکن و دیگر نیازهای جامعه حل خواهد شد و قدرت خرید شما بالا خواهد رفت.

رئیس جمهور می‌افزایند: ما برای مراکز تولیدی صنعتی و کشاورزی اولویت ارزی قائل شده‌ایم و این واحدها هر قدر ارز بتوانند جذب کنند، می‌توانند داشته باشند.

## قانون کار

تهیه و تدوین لایحهٔ قانون کار از نوزدهم مهرماه سال ۶۱، به منظور ایجاد تحول در روابط میان کارگر و کارفرما، متناسب با جامعه و اهداف انقلاب اسلامی آغاز شد و نتیجه این بحث و بررسی‌ها تصویب لایحه در جلسه هشتم اردیبهشت ماه سال ۶۴ در هیأت دولت شد و به منظور تصویب نهایی تقدیم مجلس شد.



لایحهٔ قانون کار پس از گذشت یك سال بحث و بررسی در کمیسیون کار و امور اجتماعی مجلس در مرداد ماه سال ۶۵ از تصویب کمیسیون مربوط، گذشت و تقدیم مجلس شد که در مجلس نیز در روز ۲۷ مرداد ماه همان سال کلیات آن به تصویب رسید و مجدداً به کمیسیون ارجاع شد. این لایحه مشتمل بر ۱۹۸ ماده در شور دوم مجلس در تاریخ ۶۶/۸/۲۴ به تصویب نهایی رسید و برای نظرخواهی و تأئید به شورای نگهبان ارسال شد که در نتیجه بخش هایی از آن مورد ایراد شورای نگهبان قرار گرفت و سپس به مجلس اعاده شد که در نهایت به علت عدم توافق میان مجلس و شورای نگهبان، لایحه کار به مجمع تشخیص مصلحت ارسال شد و این مجمع مقرر کرد که شورای نگهبان با هماهنگی کمیسیون کار، لایحه را اصلاح کند.

در نهایت با گذشت زمانی طولانی و با انجام بحثهایی که در جلسات مکرر و با حضور نمایندهٔ شورای نگهبان صورت گرفت، سرانجام در تاریخ ۶۸/۷/۲ به تصویب نهایی رسید و در دی ماه سال ۶۹ برای اجرا به دولت ابلاغ شد.

پس از ابلاغ این مصوبه به دولت، آقای حسین کمالی وزیر کار و امور اجتماعی ویژگیهای این قانون را تشریح می کند و می گوید: در رابطه با اهمیت قانون کار باید گفت، بعد از قانون اساسی و در کنار قانون مدنی و سایر قوانین ما (در قرار می گیرد و تنظیم کننده روابط انسانی در محیط کار و تولید و تلاش که قشر عظیمی از افراد جامعه را در برمی گیرد، است. در رابطه با این قانون و هر قانون دیگری مطلوبیت و کاربرد آن، زمانی مشخص می‌شود که به شکل صحیح و کامل بنابر اجرای صحیح، دقیق و کامل قانون، پیاده شود. وزیر کار می‌افزاید: اصولاً دید جوامع سرمایه‌داری و متمرکز با نگرشی که اسلام به روابط انسانی دارد متفاوت است. در دیدگاه آنان انسان به عنوان ابزار در قوانین کار مورد نظر است. در حالی که در اسلام به کارگر در وهلهٔ اول به عنوان یك انسان توجه می شود.

البته دستیابی به مطلوب، شاید در حال حاضر به طور کامل انجام نگرفته باشد، لیکن نسبت به گذشته پیشرفت بسیار خوبی داشته‌ایم و در آینده با افقهای روشن‌تری کار و تلاش جامعهٔ کارگری ادامه خواهد یافت. در این قانون به تحصیل و تجهیز نیروی انسانی و ایجاد مطالعه در محیط کار و خارج از محیط کار بدون دغدغه‌های کاری توجه شده، که امیدواریم شاهد اثرات مفید و سازنده آن باشیم، در امر بازنگری در حفاظت فنی و بهداشت محیط کار طبیعتاً به سمت سالم‌سازی محیط کار پیش خواهیم رفت. همچنین در قانون جدید کار به نظم و انضباط توجه فراوان شده، چرا که در اجتماع بدون نظم کار کردن میسر نیست.

از جمله مشخصات دیگر این قانون این است که به افزایش کار و تولید اهمیت زیادی داده شده، و پرداخت دستمزد از حالت کارمزدی خارج و بیشتر پرداخت حق‌السعی موردنظر قرار گرفته، که در آن نیز سهیم شدن کارگران در سود تولید مورد توجه بوده زیرا سهیم بودن کارگران باعث پیشرفت و بهبود کارها می‌شود. در رابطه با بانوان و نوجوانان کارگر، این قانون توجه خاصی به آنان مبذول داشته و حقوقی را که از دست رفته بود به آنان باز خواهد گرداند.

کارگروههای خاص اجتماعی مثل جانبازان و معلولین نیز مورد توجه خاص این قانون قرار گرفته است و نسبت به سابق پیشرفت خوبی به وجود آمده است.

آقای کمالی می‌افزاید: در این قانون تلاش شده است که محیط توأم با صفا و صمیمیتی در واحدهای تولیدی به وجود آید تا همه احساس کنند در تأثیرات ناشی از کار، نقش دارند و از ماحصل کار خود بهره‌مند می‌شوند و از نکات مهم قانون نیز فراهم آوردن محیط سازنده برای فعالیتها و تشکلهای کارگری است.

## آغاز اجرای قانون

اجرای قانون کار جمهوری اسلامی از تاریخ ۶۹/۱۲/۱۴ آغاز شد و کلیه کارگران و کارفرمایان مشمول قانون کار مکلف به اجرای قانون جدید کار شدند.

معاون نظارت بر روابط کار وزارت کار و امور اجتماعی در مورد اجرای قانون کار می گوید: بازرسین وزارت کار ناظر بر اجرای قانون جدید کار در تمام واحدهای مشمول این قانون هستند و به مجرد مشاهده هرگونه تخلفی از مواد این قانون، مطابق با فصل یازدهم قانون جدید کار تحت عنوان «جرائم و مجازات‌ها» اقدامات لازم را معمول خواهند داشت.

معاون وزیر کار و امور اجتماعی از تمام کارفرمایان، کارگران، مدیران و صاحبان صنایع می‌خواهد که قانون جدید کار را به طور دقیق مطالعه کرده و در مواردی که شبهه‌ای در آن دارند، در تهران به وزارت کار و در استانها به ادارات کار و امور اجتماعی مراجعه کنند.

## برنامه‌های بزرگداشت روز کارگر

یازدهم اردیبهشت امسال نیز چون سالهای پیش برنامه‌های ویژه‌ای به منظور بزرگداشت روز کارگر تدارك دیده شده است. رئیس شورای مرکزی خانهٔ کارگر در مورد برگزاری مراسم ویژه‌ای که به مناسبت این روز در نظر گرفته شده است می گوید: اختصاص یك روز برای قدردانی از مقام کارگر کافی نبود و قانون کار هم در سالهای گذشته وضع بلاتکلیف داشته است. به همین دلیل تصمیم گرفته شد مراسم این روز طی یك هفته برگزار شود و ارزش و مقام کارگر بیشتر مورد توجه قرار گیرد تا با توجه به این که روز یازده اردیبهشت تعطیل اعلام شده و از سوی دیگر باید در محیط کار نیز از مقام کارگر تجلیل شود، این هفته به این امر اختصاص می‌یابد.

وی در تشریح برنامه‌های هفتهٔ کارگر می گوید: روز اول دیدار از بیت امام(س) و یادگار گرامی ایشان است.

روز دوم روز کارگر و تولید و روز سوم به عنوان روز کارگران و دولت نامگذاری شده است. روز چهارم کارگران و مجلس، روز پنجم کارگران زن، روز ششم روز ابداعات و اختراعات و روز هفتم روز کارگران و رهبری نام گرفته است.

دبیرکل خانهٔ کارگر در مورد تاریخچهٔ برگزاری مراسم بزرگداشت روز جهانی کارگر چنین می گوید:

زمانی که انقلاب اسلامی به پیروزی رسید و به اولین مراسم روز کارگر برخوردیم، نظرات و دیدگاههای متفاوتی در ارتباط با این روز مطرح شد که آیا روز کارگر را باید جشن گرفت و یا به مناسبت‌های ایدئولوژیك توجه کنیم. با پرسشی که ظاهراً از حضرت امام(س) کرده بودند و توجهی که شهید مظلوم آیت‌الله بهشتی به این موضوع داشتند، امام خمینی(س) فرموده بودند اشکالی ندارد که روزی که تمام دنیا به عنوان روز تجلیل و ارزش گذاری از کارگر برگزار می کند ما این روز را مبنا قرار دهیم و سرانجام قرار شد این روز را جشن بگیریم و ایشان نیز آن پیام زیبا و تاریخی را به مناسبت همین روز منتشر ساختند.

امام(س) ارزش مادی کارگر را عوض کردند و آن را در مایهٔ معنوی در عالی‌ترین سطح خودش که ذات قدسی خداوند است، ارائه فرمود.

وی در ادامه می‌افزاید: در کشور ما فرهنگ صنعتی و کارگری هنوز معنای خود را پیدا نکرده است. یعنی ما در شرایطی هستیم که در بعضی از کشورهای دنیا نیروی بیکار وجود ندارد مثلاً در کشور زلاندنو محصل تمام‌وقت معنی ندارد و همه را با نیروی کار می‌شناسند. زیرا معتقدند کشورشان منابع زیادی ندارد و ناچار همه باید کار کنند تا مایحتاج جامعه و کشورشان را به دست آورند. در کشور ما، با وجود این همه زمینه‌های کار و تولید، دستگاههای فرهنگی ما که نسل آینده و نیروی کار آینده را تربیت می کنند یك فرهنگ کاذب از نظر شغلی در آنها ترویج می‌دهند. هر دانش‌آموزی یك ایده‌آلی دارد، بدون در نظر گرفتن واقعیات کشوری که در آن زندگی می کند. امیدواریم دستگاه فرهنگی کشورمان که نسل آینده را تربیت می کند توجه جدی به این موضوع داشته باشد و شکلی را که امروزه وجود دارد با تلاشهای خود حل کنند.

دبیرکل خانه کارگر در پایان دربارهٔ برنامه‌ها و اقدامات عمده‌ای که در سال گذشته برای کارگران صورت گرفته است می گوید: خانهٔ کارگر فعالیت عمدهٔ خود را متوجه مسأله مسکن نموده، زیرا متأسفانه امروز ۴۹ درصد کارگران ما فاقد مسکن هستند.

شاید با توجهی که خود قانون اساسی در مورد اولویت مسکن کارگر و کشاورز دارد می‌بایست این موضوع تاکنون تخفیف یافته باشد. لیکن هنوز حرکتهای جدی برای حل این مشکل صورت نگرفته و تعداد مسکنی که به کارگر تعلق گرفته بسیار ناچیز بوده و جزء کمترین سهمیه‌ها بوده است. بیشتر تلاش ما تقویت اتحادیهٔ تعاونی‌های مسکن کارگران (امکان) بوده است که امیدواریم در تعقیب این هدف بتوانیم نتایج بهتری بگیریم.

یکی دیگر از مشکلات موجود جامعهٔ کارگری ما، مسأله تأمین اجتماعی است. تأمین اجتماعی یك مفهوم عام دارد، یعنی این که کارگر احساس آسایش اجتماعی کند.

تلاش ما در سال جدید تأکید بر این نکته است تا درمان خوب و بهداشت خوب برای کسانی که در سطح پایین قرار دارند، از سوی دستگاههای ذیربط صورت گیرد.

همچنین ایجاد زندگی خوب برای بازنشسته‌ها، مستمری‌بگیران و از کارافتادگان است که باید وضع اینها طوری باشد که در حد تعادل به زندگی ادامه دهند.

*** تولید طبیعتاً فرایند کار است و باید در جامعه زمینه‌های تولید در تمامی عرصه‌ها فراهم شود تا کارگر ارزش و جایگاه والای خود را بازیابد.**



## جدول ۳۳۵۴

*افقی:

۱- در صورت تصویب طرحی در مجلس شورای اسلامی دولت موظف به حمایت از آنان در برابر افزایش قیمت کالاهای ضروری میشود - حرف و سخن است

۲- برجسته‌ترین کمدین سینمای ناطق - ترازوی بزرگ برای وزن کردن بارهای سنگین

۳- ساختمان بزرگ و عالی - شهرهای ساحلی - هنوز «وتو» نشده - مجرای خون در بدن

۴- رفتار با ناز و خرام - سوراخ جلو دوربین عکاسی که کوچك و بزرگ میشود

۵- از درختان جنگلی - دانشمند انگلیسی و بنیانگذار روش تجربی - نوعی چراغ خوراکپزی

۶- آماده کردن و مقدمه چیدن - از اعضای بدن که در قسمت عقب دهان قرار دارد - درختی خودرو که ساقهٔ آن بدرخت و اشیاء مجاور می‌پیچد

۷- کسیکه چیزی را بخاطر کسی بیاورد - خاك و گل کوزه گری - مارکی بر اتومبیل

۸- علامت مفعول بیواسطه - دو طرف دهان وزیرگونه‌ها - نیرو و توانایی - کافی

۹- میوه و شیرینی بعد از غذا - مادر به زبان ترکی - از انواع دوهای استقامت

۱۰- مددکاری و کمك کردن - سخن صاف و پوست کنده!

۱۱- دستی - دانه‌ای معطر و خوشبو - آنچه که پس از بیختن آرد در غربال باقی میماند

۱۲- از سلسله‌های پادشاهی در ایران قدیم - انسان‌های خوب و نیکان

۱۳- یکقدم تا نگین - دستور دهنده - خواب و خیالی بیش نیست - جنس مذکر

۱۴- آش است - گرما و حرارت - تفتیش و رسیدگی به امری

۱۵- نجات و آزادی - انسانی که از کار و عملش پشیمان است - تیرگی خاطر و دلتنگ شدن

*عمودی:

۱- بیدینی و خلاف ایمان - کنایه از شجاعت داشتن توأم با بخشش - با آن آتش یا چیز دیگر را برگیرند

۲- توان‌ها و نیروها - پیش درآمد آشغال! - بیماران در آنجا پرستاری و معالجه میشوند

۳- گستاخی و بی‌شرمی - نخستین شاعر غزلسرای ایران

۴- نام بزبان ترکی - تالار بزرگ و دالان وسیع - تظاهر به نیکویی و خوبی کردن - روزی که گذشت

۵- گمان و تهمت و حاجت - تألیف کنندهٔ کتاب معروف کلیله و دمنه - انسان مشهور

۶- کسیکه برای نمایندگی مردم داوطلب و یا نامزد شده - کنایه و اشاره

۷- فرشتگان آسمانی - سنگینی و بزرگواری - صدمتر مربع

۸- کنایه از آدم طماع و حریص - باستان و قدیم - کلمهٔ همراهی

۹- طاقچه سنتی - نوعی فرار از ترس! - جوانمرد و آزاده

۱۰- به معنای پدر است - وقایع نگاری و جمع آوری اخبار توسط خبرنگار - از آنطرف بخوانید به معنای مغازه و فروشگاه است

۱۱- جایگاه و پناهگاه است با یك حرف اضافی درآخر - یکی از فرشتگان شب اول قبر

۱۲- انسان مدد کار است - جویا شدن علت تقصیر و گناه کسی

۱۳- بکار پرداختن و همیشه به آن مشغول بودن - کلمهٔ ندا - عدد راست قامت

۱۴- مزار و آرامگاه - سنجیدن و اندازه کردن - در اصطلاح جانور شناسی گروهی از پستانداران دریایی است

۱۵- بازیکن تیم ملی فوتبال انگلیس و چهرهٔ معروف بازیهای نهایی جام جهانی ۱۹۹۰ - شاعر را نیز شامل میشود

حل جدول ۳۳۵۳



# خداحافظ کرخه

● داوود امیریان

## قسمت آخر

باورم نمی‌شد. همه بچه‌ها می‌آمدند و مرا می‌بوسیدند و تبریک می گفتند. دوباره مرا سر دستهایشان بلند کردند و بردند به حیاط گردان انصار. نزدیک حوض، پرتم کردند توی آب.

به سوی کرخه راه افتادیم. خیلی دلم برای کرخه تنگ شده بود. اردوگاه کرخه میکده عاشقانی بود که از عشق خداوند مست می‌شدند و عاشقانه پرواز می کردند. در ابتدای پل کرخه پیاده شدیم و پیاده به سوی اردوگاه راه افتادیم. از آنجا هم به اردوگاه گردان مالك رفتیم. نزدیکیهای اذان صبح به آنجا رسیدیم. بچه‌ها روی زمین نشستند و خاك را بوسیدند، بوئیدند و بر سر و صورت خود مالیدند. بعضی‌ها خاك اردوگاه را جمع کردند و داخل کیسه پلاستیکی ریختند تا به عنوان هدیه و یادگار با خود ببرند. همه در محوطه صبحگاه گردان جمع شدیم، همه داشتند بی اختیار می گریستند. برادر راسخ فرمانده گردان در حالی که بغض کرده بود در باره عشق و بسیجی و شهدا صحبت کرد. از شهدایی گفت که در این مکان قدم زدند، مناجات کردند و زمین اینجا را متبرك ساختند. همه بچه‌ها داشتند می گریستند. بعضی‌ها ضجه می زدند. برادر سراج نتوانست صحبت کند. خودش هم گریست. یکی از بچه‌ها بلند شد و شروع کرد به خواندن نوحه. همه بر سینه‌ها کوفتند. انگار شهیدان بودند که با ما همنوا شده بودند و می خواندند:

کجایید ای شهیدان خدایی
پرنده‌تر زمرغان هوایی
همه رفتند و تنها مانده‌ام من
زکاروان عشق جا مانده‌ام من
اگر بار گران بودیم و رفتیم
اگر نامهربان بودیم و رفتیم
شما با خانمان خود بمانید
که ما بی خانمان بودیم و رفتیم
نداشتیم توشه راه غریبی
توکل بر خدا کردیم و رفتیم

این آخرین زیارت و نوحه سرایی ما در کرخه بود. باید از اردوگاه کرخه خداحافظی می کردیم. گوشه‌ای نشسته بودم و با خود زمزمه می کردم:

خداحافظ کرخه. خداحافظ ای شیارهای کرخه. تو باید حافظ و نگهدار مناجات بچه‌های شهید که در زمین تو زمزمه می کردند باشی! خداحافظ ای شهیدان. خداحافظ چادرهای گردان‌های میثم، حمزه، مالك، سلمان، انصار، مقداد، حبیب، عمار، تیپ ذوالفقار. آخر ما چطور شما را ترك کنیم! هنوز صدای شادی بچه‌ها و شور و حال و عزاداری و سینه زنی آنها به گوش می‌رسد! ای غروب کرخه! تو شاهد بودی که بچه‌های ما چگونه در اینجا با معشوقشان راز و نیاز می کردند. خداحافظ ای نماز شب و نماز شب خوانهای درون قبرها. خداحافظ ای لباس شهادت، ای سربندهای رهایی، ای فانسقه، ای تجهیزات، خداحافظ جیره جنگی. خداحافظ ای آخرین سفارشها و قول شفاعتها. خداحافظ اتوبوسهای گل آلود.

خداحافظ ای کانکس معراج.

خدا حافظ ای مناجات‌های قبل از اذان صبح.

خدا حافظ کرخه... خداحافظ....

بچه‌ها هنوز تو حال خودشان بودندو می گریستند. سرها پایین بود و قطرات اشك می غلتیدند و بر زمین تب‌دار و معطر کرخه می چکیدند. برادر رستمی ما را در گوشه‌ای جمع کرد و در حالی که به سختی می گریست گفت: «برادرا! قدر این لحظات و فرصتها را بدانید. اینجا که شما نشسته‌اید در آینده زیارتگاه عاشقان خواهد شد. چه بچه‌هایی در اینجا بودند که پریدند! در اینجا نماز شب خواندند. مناجات کردند. سوختند و به وصال رسیدند. وای به حال ما اگر راه آنها را ادامه ندهیم. بدا به حال ما اگر به آنها خیانت کنیم. از خدا بخواهیم که اماممان را نگهدارد. او بعد از خدا و امام زمان تنها امید و مایه دلگرمی ماست. به خدا اگر پشت به آرمان و اهداف شهدا بکنیم آنها در آن دنیا با صورت خونین و بدن مجروح از ما بازخواست خواهند کرد. آن وقت چه می خواهیم بگوییم.

بچه‌ها مثل مادر بچه مرده ضجه می‌زدند و می گریستند. نماز صبح را به جماعت خواندیم؛ در جایی که فرشتگان خداوند در روی زمین نماز خوانده بودند. بعد از نماز، زیارت عاشورا برگزار شد. تا آن روز زیارت عاشورا را آن طور درك و لمس نکرده بودم. اتوبوسها آمدند و ما با زمین اردوگاه خداحافظی کردیم و به سوی دوکوهه رفتیم.

حالا ما بودیم و غم جدایی از دو کوهه؛ با همان سنگینی و تلخی کرخه.

دو روز بعد، نهار چلوکباب آوردند. همیشه قبل از عملیات وقتی چلوکباب می‌آوردند بچه‌ها می فهمیدند که عملیات نزدیك است، اما حالا می‌خواستیم به شهر برگردیم. شاید آنجا هم باید عملیات می کردیم؛ با نفس و با فرهنگی که تنه‌اش به تنه جبهه نخورده بود.

تسویه کردیم و از دوکوهه با اتوبوس خارج شدیم؛ از کندوی بسیج، از وادی عاشقان. به قول شهید «حبیب‌الله کریمی»: هر کس که دوکوهه را ندید و لمس نکرد مرد نیست.

پاییز ۱۳۶۹

---

تقدیم به روح پرفتوح استاد شهید مطهری و پیشگاه استادان و معلمین عزیزی که درراه آموزش و تعالی جوانان و نوجوانان این کشور، رنج بزرگ و درعین حال شیرینی را بخود هموار میسازند.

● منوچهر سهام

## «حرمت استاد»

با قامت کشیده، گل آفتابگرد

[illegible]

---

## بمناسبت سالگرد رحلت حضرت آیت‌الله‌العظمی بروجردی

# فروغی دیگر...

از: علی شیرازی

ما در این مقال، در پی بیان زندگینامه حضرت آیة‌الله العظمی بروجردی (رضوان‌الله تعالی علیه) نیستیم، گرچه شناخت آن نیز برای ما سودمند است و ما را در طریق درك حقایق و ویژگیهای آن بزرگوار هدایت می کند.

ولی آنچه از این قلم شکسته دراینجا به ظهور می‌نشیند، بیان خصوصیاتی ازآن عالم جلیل‌القدر و فاضل عامل و عارف متقی است که در مسیر رسیدن به کمال، ما را «راهنمایی مفید» خواهد بود.

البته اینهمه، فروغی از وجود خورشید فرزانه‌ای است که امثال او را با چند سطر نمی‌توان تعریف کرد. و قلم‌ها از بیان بسیاری ازحقایق آن عاجز و زبانها از درك آن ناتوانند.

آب دریا را اگر نتوان کشید
هم بقدر تشنگی باید چشید

ازاینرو باهم به سراغ گوشه‌ای ازویژگیهای زندگی آن رادمرد بزرگ می رویم و گوش جان به دریافت خصوصیات اخلاقی او می سپریم.

### □ بعد علمی

مرحوم آیت‌الله بروجردی (قدس سره)، قریب سی سال از عمرخویش را در اصفهان گذرانید. فقه و اصول و فلسفه ومنطق را درآن شهر، نزد اساتید بزرگی تحصیل کرد. تااینکه در همانجا، به درجه اجتهاد رسیدو خود یك استاد محقق و مجتهد مسلم شد. بعد، به نجف اشرف رفت و در حوزه درس مرحوم آیت‌الله آخوند خراسانی شرکت کردو سالها در ردیف یکی از بهترین شاگردهای او جای گرفت.

توانایی علمی و قدرت استنباط او به جایی رسید که در سنین جوانی درمقابل «آخوند خراسانی» لب به اعتراض گشودو به حرف استاد اشکال گرفت.

با آنکه «آخوند خراسانی» از آن مدرس هایی است که در «جهان اسلام» کم نظیر بوده، یعنی اولاً در اصول، ملایی فوق‌العاده و از اساتید این علم است وثانیاً در فن استادی، بی‌نظیر بوده، در بیان و تحقیق و تقریر، قدرتی عجیب داشت.

در حوزه درسش هزارو دویست نفر شرکت می کرده اند که شاید پانصدتای آنها، مجتهد بوده‌اند، می گویند صدای رسایی داشت بطوریکه صدایش بدون بلندگو فضای مسجد را پرمی کرد. یك شاگرد اگر می خواست اعتراض بکند، بلند می‌شد تابتواند حرفش رابه استاد برساند. درمقابل چنین استاد قدرتمندی، آیت‌الله بروجردی، آنهم در سنین جوانی به طرح اشکال پرداخت و حرف خودش را تقریر کرد.

و آنروز مرحوم آخوند به وی گفت: یکبار دیگر بگو! وآقای بروجردی حرف خویش را تکرار کرد که آخوند، فهمید راست می گوید، ایرادش وارد است. از اینرو گفت: الحمدالله! نمردم و از شاگرد خودم، استفاده کردم!

### □ نظم

یکی از خصوصیات بارز آیت‌الله بروجردی «نظم» زندگی ایشان است. نکته بسیار ظریفی که بارها ائمه(ع) نسبت به آن سفارش نموده‌اند و بزرگان، در پرتو آن به کمال دسترسی پیدا کرده‌اند.

شهید مطهری رضوان‌الله تعالی علیه در کتاب «مسأله حجاب» خود نقل می کند: در سالهایی که در قم به تحصیل اشتغال داشتم، یك وقت، شخصی از خطبای معروف ایران به قم آمد، واتفاقاً حجره بنده را برای دید و بازدید خود انتخاب کرد.

دراین ایام، یکی از افراد، ایشان را در وقت نامناسبی به خانه آیت‌الله بروجردی برده بود، و آن موقع درست هنگامی بود که مرحوم آقای بروجردی به مطالعه اشتغال داشت. زیرا که معظم‌له ساعتی بعد می‌بایست تدریس می فرمودند. در ضمن برنامه آقای بروجردی این بود که در وقت مطالعه هیچ کس را نمی پذیرفتند.

درمی زنند و به پیشخدمت می گویند: به آقا بگوئید فلانی به ملاقات شما آمده است. نوکر، پیغام را می‌رساند و برمی گردد و می گوید، آقا فرمودند، من فعلاً مطالعه دارم، وقت دیگری تشریف بیاورید.

آن شخص محترم هم برمی گردد و اتفاقاً همان روز به شهر خود مراجعت می کند. همان روز موقعی که آیت‌الله بروجردی برای درس آمدند، من را در صحن دیدند وفرمودند: بعد از درس برای دیدن فلانی به حجره شما می آیم!

گفتم: ایشان رفته‌اند.

فرمود: پس وقتی که ایشان را دیدی بگو، حال من، وقتی تو به دیدن من آمدی، مانند حال تو بود، وقتی می‌خواهی برای ایراد سخنرانی آماده شوی، من دلم می‌خواست وقتی باهم ملاقات کنیم که حواسم جمع باشدو با هم صحبت کنیم، درحالیکه آن موقع من مطالعه داشتم ومی‌خواستم برای درس بیایم!

### □ پرهیز از دنیا

این خصلت از اوصاف بزرگان نیز بر دوش آیت‌الله بروجردی سایه افکنده بود، تا با آرامشی بیشتر درمسیر خودسازی قدم نهدو دیگران را به دوری از دنیا ترغیب نماید.

یکی ازعلماء نقل می کرد: روزی به آقای بروجردی (قدس سره) رسیدم، دیدم مشغول صرف نهار هستند ونان و آب دوغ خیار میل می کنند، عرض کردم: شما در این سن و بااین همه کار، چرا غذای بهتری میل نمی‌فرمائید؟!

فرمودند، هشتاد سال است من اینطور سرکرده‌ام، حالا شما می‌خواهید مرا عوض کنید؟! این چنین عالم عاملی است که ردای مرجعیت شیعه را بردوش می کشد، دل به حال مستضعفین می‌سوزاند، از دنیا برای خود چیزی باقی نمی گذاردو فقط پس از رحلت او، ششصد هزار تومان قرض (برای اداره حوزه ها) از وی مانده است، تاگواه وارستگی مجتهدان وارسته شیعه باشد.

### □ اخلاص

زندگی حضرت آیة‌الله بروجردی (قدس سره) همه‌اش اخلاص است. خلوص نیتی که خود او رادر مسیر الهی شدن سوق می‌دهد و شاگردان و مریدانش را متقی می‌سازد.

نقل می کنند چند روز قبل از فوت مرحوم آیت‌الله بروجردی، عده‌ای خدمت ایشان می‌رسند، درحالیکه وی را خیلی ناراحت می بینند.

آقا در چنین حالتی می گوید: خلاصه، عمر ما گذشت، و ما رفتیم و نتوانستیم چیزی برای خود از پیش بفرستیم و عمل با ارزشی انجام دهیم!

یکنفر، به عادتی که همیشه درمقابل صاحبان قدرت، تملق و چاپلوسی می کنند، خیال کرد که اینجا هم جای تملق و چاپلوسی است، گفت، آقا شما دیگر چرا؟! ما بیچاره‌ها این حرف‌ها را باید بزنیم، شما چرا؟

بحمدالله شما اینهمه آثار خیر از خود باقی گذاشته‌اید، اینهمه شاگرد تربیت کرده‌اید، اینهمه کتاب به یادگار نهاده‌اید، مسجدی با این عظمت ساخته‌اید، و...

وقتی سخنش تمام شد، ایشان جمله‌ای فرمودند که البته حدیث است. ایشان فرمودند:

«خلص العمل فان الناقد بصیر بصیر».

عمل را باید خالص انجام داد، نقاد آگاه آگاهی آنجا هست.

توخیال کردی اینها که در منطق مردم به این شکل است، حتماً در پیشگاه الهی هم همینطور هست که تو قضاوت می کنی؟ «ان‌الله خبیر بماتعملون»

### □ تواضع

طبیعتاً آن اخلاص، تواضعی عظیم را به دنبال خواهد داشت. تواضعی در مقابل خدا و بندگان خدا...

شهید آیة‌الله سعیدی نقل می کند: حضرت آیت‌الله بروجردی، درمجلسی که جمعی از علماء از جمله حضرت امام خمینی (رضوان‌الله تعالی علیه) حضور داشتند، هنگامی که مجلس تمام شد و قصد خروج از مجلس را داشتند، امام خمینی(ره) را بر خود مقدم نمودند، و چون با اعتراض بعضی‌ها روبرو شدند، فرمودند: بله،بله، می گویم «سلام‌الله علیه»، می گویم «سلام‌الله علیه»! همانگونه که علامه حلی، هنگامیکه نام سیدمرتضی (قدس سره) را درمحضرش برده شد، فرمود: «سلام‌الله علیه» (سلام خدا بر سیدمرتضی) من هم می گویم: «سلام خدا برخمینی»!

با توجه به اینکه این سخن آیت‌الله بروجردی، مربوط به حدود سه سال قبل از ۱۵ خرداد ۱۳۴۲ هجری شمسی است و آن زمان، آقای بروجردی از نوادر زمان و بزرگترین مرجع شیعیان جهان محسوب می شدند، و از طرفی استاد حضرت امام (قدس سره) نیز بوده‌اند.

این تواضع حکایت از معنویت باطنی آن بزرگوار است. چنانچه وقتی رضاشاه در ملاقات با آیت‌الله بروجردی، به مرحوم شریعت رشتی می گوید: ما تا به حال اگر بایك روحانی کاری داشتیم، باید می گفتیم با حاج شیخ عبدالکریم (با همین تعبیر) تماس بگیرید، اما از این پس باید بگوئیم که با آقای بروجردی تماس بگیرند!

آیت‌الله بروجردی فرمودند: نخیر! اگر از این پس هم اگر کاری باشد، باید باحضرت آیت‌الله آقای حاج شیخ عبدالکریم تماس گرفته شود!!

چه ایمانی، این حقیقت را دروجود آن عارف سترگ بیدار می کند؟ که خود اوبا همان تواضع درهفتاد سالگی می‌فرماید: من هفتاد سال از خداوند عمر گرفته‌ام و خداوند در این مدت تفضلاتی به من فرموده است که هیچ کدام ازآنها تدبیر خود من نبوده است.

### □ رابطه با غیب

چنانچه در بالا اشاره کردیم که همه این تفضلات، امدادهای الهی بوده است، باید بگوئیم که مگر بدون توجه خاص خداوندی، کسی می‌تواند به آن مقامات عالیه انسانی دسترسی پیدا کند.

شهید بزرگوار آیت‌الله قدوسی می گوید: من از خود حضرت آیت‌الله بروجردی(ره) شنیدم که می‌فرمود: سابقاً پیش از رسیدن به مرجعیت و ریاست، گاهی صدایی می‌شنیدم که راهنماییم می کرد، ولی گوینده‌اش را نمی‌دیدم. این صداها زیاد تکرار می‌شد و تااین اواخر هم ادامه داشت.

### □ توسل به ائمه

طبیعتاً کسی که تا این حد با خدا درارتباط است، رابطه‌ای قومی با اولیاء دین دارد؛ آنهم رابطه‌ای دو طرفه که در مواقع حساس ائمه را به فریاد او خواهد رساند.

...معمولاً کسی که از عمرش، بیش از هشتاد سال گذشت، چشمش، کم سو می‌شود و نیاز به عینك دارد، بخصوص اگر از دوران کودکی تاآخر عمر، شب و روز باکتاب و درس و نوشتن سروکار داشته باشد.

ولی آیت‌الله العظمی بروجردی تاآخر عمر(درسن۸۸سالگی) چشمشان خوب می‌دیدو نیاز به عینك نداشتند و دکترهای متخصص چشم در تعجب بودند که با توجه به اشتغال شبانه‌روزی، معظم‌له به مطالعه ونوشتن، چه رازی می‌تواند داشته باشد؟ اکنون با هم دل به سخن آن بزرگ مرد بسپریم و راز بزرگش را کشف نمائیم، آنجا که فرمود: من در بروجرد بودم، چشم درد سختی داشتم و هرچه معالجه کردم، نتیجه نگرفتم، حتی دکترهای بروجرد از معالجه چشم من مأیوس شدند، تا اینکه ایام عاشورا شد، دسته‌های سینه‌زن، طبق معمول به منزل ما می آمدند، در حالیکه هیأت عزادار را می نگریستم و اشك می ریختم، و از ناحیه چشم نیز ناراحت بودم، به دلم گوئی الهام شد که کمی از گلی که عزاداران به مناسبت عاشورای حسینی، به سر و صورت مالیده‌اند بردارم، و به چشم بمالم، همین کار راکردم، همان لحظه احساس آرامش نمودم، و بطور کلی چشم درد، رفع شد و دیگر محتاج عینك نشدم.

### □ تقوا

حضرت آیت‌الله بروجردی از تقوای کم نظیری برخوردار بود. خودسازی وی با حمایت الله و یاری ائمه هدی، که چنان رابطه‌ای با خداوند در وجودش ایجاد نموده است که برای رضایت پروردگارش، یکسال پشت سرهم روزه گرفت. تا بر هوای نفسش مسلط شود.

حضرت آیت‌الله بروجردی (قدس سره) در بروجرد که بودند، نذر کردند که اگ خشم خود را کنترل نکند، وبه مردم تندی نمایند، یکسال پشت سر هم روزه بگیرند.

ولی روزی هنگام مباحثه علمی با یکی از شاگردان خود، براثر اینکه شاگردشان مطالب غیرمناسب می گفت، طاقت نیاوردند و به او تندی کردند، و نذرشان شکسته شد، بعد یکسال پشت سر هم روزه گرفتند تا نذر خود را ادا نمایند.

این واقعیت، چهره تقوای آن بزرگوار را نزد ما روشن‌تر می کند و به ما می‌فهماند که مردان روزگار بی‌جهت به آن مقام بالا و والا نرسیده‌اند.

مقام عالی‌ای که امام خمینی «رضوان‌الله تعالی علیه» به دفاع از آن برخاسته و به نقل آیت‌الله امامی کاشانی، به یکی از طلبه‌های قم که نسبت به مرحوم آیت‌الله بروجردی ایرادهایی داشت، می فرمایند راجع به اعلمیت و تقوای آقای بروجردی اصلا نباید شك کرد.

### □ توکل برخدا

یکی دیگر از صفات بارز آیت‌الله بروجردی، توکل ایشان برخداست، باید گفت مگر بدون توکل می‌شود به تقوا دست یافت و به خدا و ائمه نزدیك شد؟!

ایشان همه این مراحل را طی کرده بودند و یقیناً در همین دنیا به مقام قرب الهی رسیده بودند و بر همین مبناء سخن می گفت و بر روایات و حدیث تکیه می کردو دل به خدا می سپرد و از ایزد منان یاری می طلبید.

شهید آیت‌الله قدوسی نقل می کند: در قضیه‌ای که چاه نفت البرزدر اطراف قم فوران کرده بود، به آقای بروجردی گفته بودند که این خطری است برای قم، برای اینکه اگر بخواهد نفت اینطور بیاید و پك پالایشگاه تأسیس بشود و آمریکایی‌ها برای راه انداختن آن به قم بیایند، اصلا حوزه‌ای باقی نمی ماند! فکر می کنید که ایشان چه جوابی داده بودند؟... حالا بیائیم و مشورتی بکنیم و راه حلی و اینها...؟!

ایشان خیلی محکم فرموده بودند: این حرف با روایات نمی سازد!...

و همینطور هم شد و این نفت، هیچ اثری به آن شکل وحشتناك نگذاشت.

...این گوشه‌ای از خصوصیات روشن آن رادمرد بزرگی بود که بالاخره در ۱۳ شوال ۱۳۸۰ هجری قمری، در سن ۸۸ سالگی، درحالیکه مرجع تقلید عموم شیعیان وزعیم بزرگ شیعه بود، در حوزه علمیه قم چشم بر هم نهاد وجهانی را در سوگ نشاند. خداوند او را با اولیائش محشور فرماید و ما را ادامه دهنده راهش قرار دهد.

والسلام علیکم و رحمة‌الله و برکاته

---

## □ به انگیزه‌ی دوازدهمین سالگرد شهادت متفکر بزرگ اسلامی، استاد شهید مرتضی مطهری

# سفر به بینهایت

### *نگاهی بر کتاب «عدل الهی» نوشته‌ی استاد شهید مرتضی مطهری

□ از: دفتر امور مطبوعات سپاه

■ اشاره :

استاد شهید مرتضی مطهری، به حق یکی از بزرگترین و دلسوزترین و بهترین اندیشمندان و اسلام‌شناسان معاصر جامعهٔ اسلامی ایران بود که شهادت او مصیبت بزرگی برای جامعهٔ فرهنگی و حوزه‌های علمی و دانشگاه ما بود.

استاد شهید در طول مدت حیات با برکت خود تحقیق‌ها، تفحص‌ها، سخنرانی‌ها و کتابهای بسیاری ارایه نمود که با استقبال کم‌نظیر مردم آگاه و بویژه جوانان کشورمان قرار گرفت و به حق گام بسیار مؤثری در جهت اعتلای فرهنگ اسلامی و احیای تفکر صحیح و مترقی دینی کشورمان محسوب می شود.

یکی از مهمترین آثار استاد شهید، کتاب «عدل الهی» اوست که در آن به بسیاری از مسائل و دستورات مطرح شده درباره عدل خداوند پاسخ داده شده است.

نوشته‌ی ذیل که از سوی دفتر امور مطبوعات سپاه در اختیار ما قرار گرفته است، بررسی و تحلیلی در حاشیهٔ این اثر ارزشمند استاد مطهری است. با امید به اینکه محققان، نویسندگان و صاحبنظران کشورمان به بررسی و تحقیق بیشتر پیرامون همهٔ آثار استاد مطهری بپردازند، باهم مقاله‌ی ذیل را می خوانیم:

□ □ □

استادشهید در کتاب «عدل الهی» بر سیرت حسنه همیشگی خود باتوجه به نیاز جامعه و وجود اشکالات و ایراداتی در زمینهٔ عدل الهی به طرح مباحث آن و تألیف کتابی در این زمینه پرداخته است.

همانطور که دیگر کتابهای استاد شهید در هر موضوعی که نگارش یافته‌اند در نوع خود کم‌نظیر می‌باشند می‌توان گفت کتاب «عدل الهی» و «انسان و سرنوشت» ایشان نه تنها کم‌نظیر بلکه بی نظیر است. استاد برای اولین بار مطالب مربوط به جبر و اختیار و عدل الهی را، با سبکی جدید وروشی مناسب از لابلای ابواب و فصول منابع فلسفی و کلامی استخراج و گردآوری نموده است.

در این کتاب به سبکی شیوا و با بیانی روان مطالب فلسفی و کلامی را با آیات قرآن، احادیث نبوی و روایات ائمه اطهار و این همه را با اشعار شاعران و سخنان حکیمانه فرزانگان درآمیخته است و از آن برای بیماران دارویی شفابخش و برای مشتاقان شربتی گوارا فراهم آورده است.

ایشان در این کتاب دست روی مطالبی گذاشته و مسائلی را درخور فهم ودرك افراد جامعه مطرح نموده است که قبل از این تنها معدودی از افراد بعد از سالها تحصیل و مطالعه در کتب فلاسفه و متکلمین به فهم آن نائل می‌شدند. سعی ما در این نوشتار بر این است که تلخیص گونه‌ای از مباحث استاد را مطرح نموده و با استفاده از مطالب کتاب عدل الهی که بعضاً عین مطلب و مضمون آن را می آوریم ـ به بحث و بررسی این مسأله از دیدگاه شهید مطهری که برگرفته از نظریات فلاسفه و متکلمین اسلامی است بپردازیم.

هر انسانی که کمی ها را از حدود جسمانی فراتر گذاشته و قدری در حریم انسانیت خود بیندیشد، از جمله مسائلی که برای او مطرح می‌شود و سئوالاتی که ذهنش را آزار می‌دهد و از او پاسخ می طلبد، مسأله جبر و اختیار است. همینکه از خود می‌پرسد که از کجا آمده است؟ و به کجا می رود؟ سئوالی دیگر مطرح می‌شود که «آمدنش بهر چه بود؟» و همچنین حالا که آمده و پای در این جهان نهاده است، واگذاشتهٔ به خود است و یا نه برای اعمال و رفتارش حساب و کتابی در کار است و به عبارت دیگر آزاد و مختار است و یا نه مقید و مجبور می‌باشد. و یا اینکه حالت سومی برای او متصور است بدین معنا که نه آزاد مطلق و نه مجبور محض است.

در جهان اسلام از نیمه قرن اول هجری مباحث کلامی آغاز می‌شود و اولین مسأله‌ای را که مطرح می نمایند مسأله جبر و اختیار است که آیا انسان در عرصه جهان بخود واگذاشته شده است؟ و یا اینکه تسلیم محض و مقهور اراده کسی دیگر است؟ و یا اگر شق ثالث و حالت سومی برای آن متصور است، کدام است.

[illegible]

اسلامی ثواب و عقاب و بهشت و دوزخ حتمی و اجتناب‌ناپذیر دانسته شده است مورد ثواب و عقاب قرار گیرند، با عدالت باریتعالی که این همه بر روی آن تأکید شده است، منافی می باشد.

و همین امر باعث شد که متکلمان اسلامی به دو دسته کاملاً مقابل هم تقسیم شوند که این دو گروه عبارت از اشاعره و معتزله بودند.

معتزله که به علت طرفداری از اصل «عدل» به عدلیه معروف شدند، انسان را در اعمال و افعال خود مختار دانسته و معتقد بودند که از ناحیه خداوند بر کسی ظلمی نمی‌رود و حضرتش با همه به عدالت رفتار می نماید. چون اصل «عدل» یکی از مبانی اعتقادی آنها بود بر همان اساس انسان را مختار می‌دانستند و استدلال آنها برای اختیار انسان این بود که اولاً اگر انسان را مختار ندانیم، بایستی افعال او را مستند به خداوند نمود و چون بسیاری از افعال انسان کارهایی زشت و قبیح است، این افعال به خداوند نسبت داده می‌شود و حال آنکه ساحت حضرتش از قبح و زشتی منزه است.

وثانیاً چون خداوند افراد را مکلف نموده و کارهایی را بر آنها واجب و بعضی کارهای دیگر را حرام دانسته است، همه اینها در صورت اختیار داشتن انسان معنا پیدا می کند اگر خداوند انسانهایی را که در اعمال و رفتار خود مجبور بوده و هیچ گونه اختیاری ندارد مورد عقاب قرار دهد و یا پاداش و ثوابی را متوجه آنان نماید، از حکمت خداوند بدور و با عدالتش منافات دارد.

در مقابل معتزله گروه دوم از متکلمین اسلامی یعنی اشاعره قرار داشتند که اختیار را از انسان سلب نموده و او را تابع محض و تسلیم بی چون و چرای خداوند می‌دانستند و دلیلشان این بود که اختیار انسان با توحید افعالی خداوند منافات دارد. اگر انسان را در کارهای خود مستقل و ازاد بدانیم، وجود اراده‌هایی دیگر که به اختیار خود اقدام به عمل نموده و افعالی انجام می‌دهند، را پذیرفته‌ایم و از طرف دیگر در توحید افعالی اثبات می‌شود که جز خداوند سبحان کس دیگری دائر مدار هستی نبوده و جز اراده او هیچ اراده دیگری بر امور خلقت حکومت نمی نماید. و چون ما معتقدیم که «لا مؤثر فی الوجود الا الله» (هیچ اراده جز اراده خدا بر هستی حاکم نمی‌باشد) اختیار انسان با این اصل منافات دارد و شرك در فاعلیت لازم می آید. و مستلزم این است که علاوه بر خداوند، منبع و منشأ دیگری برای صدور افعال قائل باشیم.

البته بدنبال این، اشاعره خود را با محذور انکار عدل الهی ـ که نص صریح قرآن به آن اشاره نموده و شریعت اسلامی نیز آنرا از صفات خداوند دانسته است ـ مواجه می دیدند.

می کند»(۱)

معتزله که طرفدار عدل بودند نظرشان مخالف نظر اشاعره بود و می گفتند چنین نیست که «هرچه آن خسرو کند شیرین بود» هرچه خدا انجام بدهد عدل است، بلکه بعضی افعال ذاتاً عدل و بعضی دیگر ذاتاً ظلم هستند، بعضی افعال در نفس‌الامر و بالذات افعالی عادلانه، نیك و ممدوح می‌باشند و بعضی دیگر افعالی ظالمانه و قبیح هستند وچون افعال عادلانه ذاتاً دارای صفت عدل وحَسَن می‌باشند خدا آنها را انجام می‌دهد. و در واقع صفت عدل ظلم و یا حسن و قبح را اعتباری نمی‌دانستند. و خداوند نیز با توجه به صفت ذاتی و حقیقی افعال، افعال عدل و حسن را انتخاب می نماید چون «ذات مقدس باریتعالی خیر مطلق و کامل مطلق و حکیم مطلق و عادل مطلق است کارهای خود را با معیار و مقیاس عدل انتخاب می کند.»(۲)

بنظر معتزله انجام افعال عادلانه توسط خداوند به معنای اجبار و عدم اختیار ذات حق نیست بلکه چون ذات حضرت احدیت کمال نامتناهی و مطلق است اقتضای ذاتش این است که ظلمی بر کسی روا نداشته و همه افعالش عادلانه باشد.

و بدنبال این، بحث، حسن و قبح ذاتی افعال مطرح می‌شود که آیا مثلاً حسن (صدق) و یا قبح (کذب) ذاتی آنها است و اگرکسی هم نگفته باشد وشریعتی در کار نباشد صداقت عملی ستوده و ممدوح، ودروغ مذموم و قبیح است ویا نه چون شریعت دستور داده است که (دروغ نگوئید) قبیح، ودستور داده است که (راست بگوئید) حسن است که درصورت اول نظر معتزله و درصورت دوم نظر اشاعره می‌باشد البته ما بیشتر از این درمسأله حسن قبح وارد نمی شویم. این خود بحث مستقلی است و از حوصله سخن ما نیز خارج می‌باشد و تاکنون هم آنچه گفته شد بخاطر رعایت ارتباط و سیر منطقی مطلب می‌باشد.

مکتب عقلی شیعه که الهام گرفته از تعالیم ائمه اطهار(ع) است در مورد عدل الهی نظریه سومی برگزید.

طبق این نظر، نه تنها انسان هم‌طراز خدا قرار نگرفته و خداگونه نمی‌شود تا در نتیجه شرکت در فاعلیت لازم اید و دست مؤثری دیگر علاوه بر حدا در آفرینش باز و اراده‌هایی مضاعف بر خلقت عالم و پرورش موجودات حکمفرما گردند، بلکه ثواب و عقاب عادلانه نیز معنایی معقول پیدا می نماید و دیگر آنچنان که اشاعره بر معتزله ایراد می گرفتند ساحت حضرت حق از افعال قبیح مخلوقات منزه و انسانها مسئول کارهای خود می باشند.

شیعه نیز عدل الهی را پذیرفت تا جایی که مکتب عقلی شیعه در تاریخ تحت عنوان (عدلیه) معروف شد و عدل جزو اصول خمسهٔ اعتقادی شیعه قرار گرفت.

ولی آنچنان که اعتزالیان می‌گفتند انسان را مختار علی‌الاطلاق ندانست بلکه برای اختیار انسان حدودی را قائل شد و امر بین الامرین را درمورد مسأله جبر و اختیار که منزلتی بین دو مقام جبر و اختیار است، را برگزید و با تبیین و تشریح «لا جَبْرَ و لا تفویض بَل اَمْرٌ بَینَ الاَمْرَین» راه حلی واقع بینانه و نظریه‌ای قاطع برای حل این معضل، ارایه داد.

[نکته‌ای که در اینجا لازم است تذکر داده شود این است که چون مبانی اعتقادی شیعه از سرچشمه وحی و ائمه اطهار(ع) ـ که معصوم بوده و خطا و اشتباه به ساحت مقدسشان راه ندارد ـ رسیده است نه تنها در مسأله جبر و اختیار و عدل الهی بلکه در تمامی مسائل عقلی و ـ مباحث اعتقادی از برتری چشمگیر و تفوقی بسیار بالا نسبت به دیگر مذاهب برخوردار می‌باشد و اصلا سِرّ پیشرفت فلسفه در میان شیعه مذهبان و ظهور فلاسفه بزرگی چون صدرالمتألهین، همین می‌باشد.]

شهید مطهری در کتاب عدل الهی ـ باتوجه بر نظریات فلاسفه اسلامی و خصوصاً شیعه ـ در درجه اول به طرح و بحث اشکالاتی که در این زمینه چه در گذشته و چه امروز وجود دارد می‌پردازد و سپس به جوابگویی قاطعانه و حل برهانی آنها اقدام می کند.

تعریف‌های مختلفی را که درباره عدل گفته‌اند، ذکر نموده و می گوید که عدل در مورد انسان‌ها بدین معناست که به حق دیگران تجاوز ننمایند و کسی پایش را از گلیم خود فراتر ننهد و به حریم دیگران وارد نشود. عدل در صورت محفوظ نگهداشتن و حفظ حریم دیگران معنا پیدا می کند. حال بدانیم که آیا منظور از عدل

[illegible]

ادامه دارد

□ پی نویس‌ها :

۱) شهید مطهری، عدل الهی، مقدمه، ص ۱۵

۲) همان منبع، ص ۱۵

---

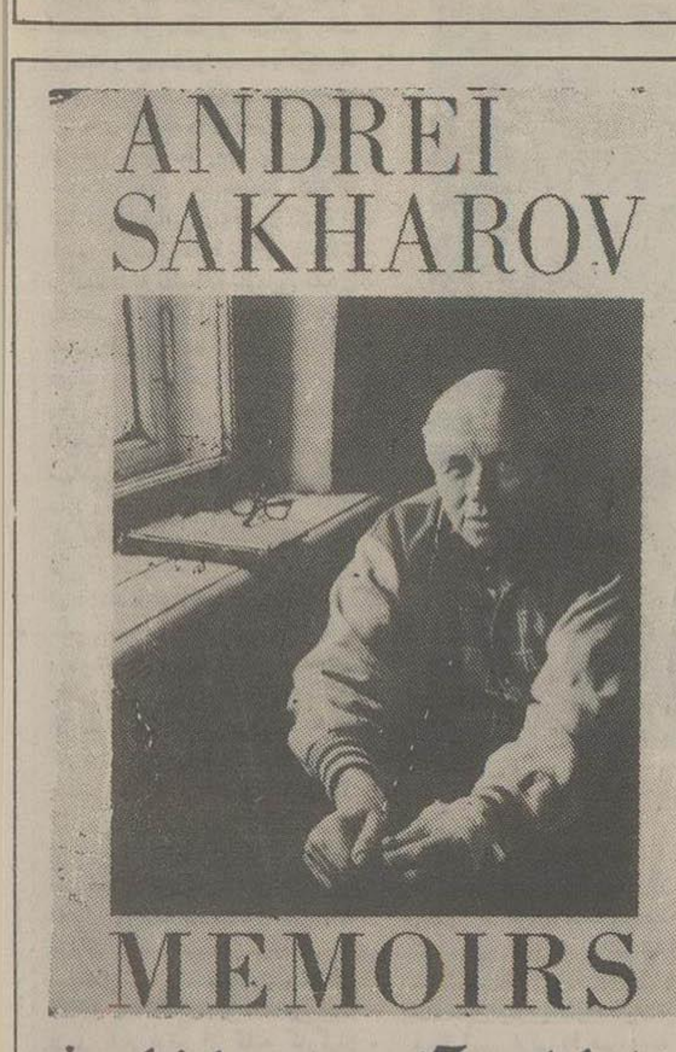
## نگاهی به کتاب فرهنگ گیل و دیلم

# فرهنگ و فرهنگ نویسی

● علی عبدلی

[illegible]

---




# «خاطرات» آندره‌ی ساخاروف

### ترجمه مرتضی میرمطهری

### قسمت صد و هشتاد و یکم

در حقیقت انچه را که در سپتامبر سال ۱۹۸۵ به «سوکولوف» گفته بودم در این نامه مجدداً نوشته شده بود. در خاتمه نامه خدماتی را که در گذشته برای کشور انجام داده بودم از جمله کمك به امضاء قرار داد منع محدودیت آزمایش های اتمی را ذکر کرده و مجدداً آزادی همه زندانیان سیاسی را خواستار شده بودم. به مطالعاتی که با «ایگورتام» در مورد «گداخت کنترل شده» به عمل آورده بودیم اشاره کرده و ابراز آمادگی کرده بودم تا همکاریهای بین‌المللی در این زمینه را مورد بحث و بررسی قرار دهم. در پایان نامه ابراز امیدواری کرده بودم که آنها بتوانند به انزوای من و تبعید همسرم خاتمه دهند. بعد از فرستادن نامه تا مدت هفت هفته دیگر در اطرافش فکری نکردم.

□□□

هرگز از اندیشه در باره نیروی اتمی: چگونگی تضمین ایمنی آن غافل نبوده‌ام. مسلما بشریت نمی‌تواند از کاربرد نیروی اتمی صرفنظر کند. بنابر این باید وسایل فنی در جهت تضمین ایمنی مطلق در استفاده از این نیرو و اجتناب از احتمال وقوع رویدادی دیگر نظیر «چرنوبیل» ابداع کرد. راه حلی که من با آن موافقم ساختن راکتورهای اتمی در زیر زمین است. این راکتورها را باید در عمق زمین ساخت به ترتیبی که حتی در صورت وقوع حادثه مواد حاوی رادیو آکتیو در جو پراکنده نشود. در این شیوه هزینه‌های ساختمانی افزایش می‌یابد. اما با استفاده از تکنولوژی های جدید برای حفاری میزان هزینه در حد قابل قبولی تقلیل داده خواهد شد. (پس از بازگشت از مسکو اطلاع پیدا کردم که موضوع ساختن راکتورهای زیر زمینی در آمریکا، فرانسه و احتمالا سویس و سایر کشورها مورد بحث قرار گرفته است).

اکنون اعتقادم اینست که وضع مقررات الزام آور بین المللی مبنی بر احداث راکتورهای جدید اتمی در زیر زمین بهترین راه جلوگیری از فجایع احتمالی است. (وقتی «لوسیا» مرا در تهیه نطقم به مناسبت گرد هم آیی مسکو در سال ۱۹۸۷ یاری می‌داد پیشنهاد کرد تا این موضوع را مطرح کنم). از هر چه بگذریم، در مساله تشعشعات اتمی مرزهای ملی مطرح نیستند. بنابر این راکتورهای اتمی موجود که در سطح زمین بنا شده‌اند باید در ساختمانهایی که عایق بوده و تشعشعات از آنها عبور نمی کند قرار داده شوند. در ایجاد و برقراری تصمیمات ایمنی در درجه اول باید برای نیروگاه‌های اتمی که نیرو وحرارت شهرهای بزرگ را تامین می کنند اولویت قایل شد (زیرا معمولا این گونه نیروگاه‌ها در نزدیکی مراکز پرجمعیت بنا شده‌اند. مانند یکی از این نوع نیروگاه‌ها که در حومه گورکی در دست ساختمان است).

همچنین امکان تقلیل خسارات ناشی از زلزله از موضوعات مورد علاقه‌ام می‌باشد در این مورد می‌توان «بارهای گرما هسته‌ای» را در اعماق زمین‌های زلزله خیز دفن کرد و هر گاه فشارهای زمین به مرحله بسیار شدید رسید آنرا منفجر ساخت. زلزله همیشه با خسارات جانی توام است زیرا نمی‌توان به دقت پیش بینی کرد که در چه زمانی رخ می‌دهد. یك انفجار پر قدرت در نزدیکی مرکز زلزله ممکن است فشارهای ایجاد شده را تخلیه و کاهش دهد. اگر این نظریه عملی باشد حداقل می‌توانیم زمان وقوع زلزله را کنترل کنیم، ومردم و اموال موجود درمحل وقوع احتمالی زلزله را می‌توان به نحوی منظم به مکان‌های دیگر تخلیه کرد. البته انفجار باید به اندازه کافی یعنی حداقل ۲ تا ۳ میل در اعماق زمین باشد تا احتمال خارج شدن تشعشعات رادیواکتیو از بین برود.

زلزله شناسان این نظریه را مورد بحث قرار داده‌اند اما ممکن است آنها فاقد اطلاعات لازم در باره هزینه و خصوصیات یعنی «بارهای گرما هسته‌ای» باشند. (در سال ۱۹۶۱، یك وسیله گرما هسته‌ای یك صد مگاتنی در شوروی مورد آزمایش قرار گرفت. اکنون حتی ساختن وسیله‌ائی با قدرتهای بیشتر نیز امکان پذیر است. در مطالعات امکان سنجی پیشرفت‌های اخیر در امر زلزله شناسی نیز باید مورد توجه قرار گیرد.)

در اوایل ماه دسامبر سال ۱۹۸۶ نامه‌ای برای «گوری مارچوك» رئیس آکادمی علوم ارسال، و نظراتم را در باره ایمنی راکتورهای اتمی و زلزله تشریح و از او خواستم تا بحث و گفتگو در این زمینه را ترغیب و تشویق کند.

در تاریخ ۹ دسامبر «لوسیا» سعی می کرد رادیو را بگیرد. پارازیت خیلی زیاد بود و با وجود آنکه ما برای اجتناب از جلب توجه کسانی که پارازیت روی امواج رادیونی می گذاشتند از گوشی استفاده می کردیم، نمی‌توانستیم هیچ یك از ایستگاه‌های رادیونی را بگیریم. بالاخره در میان سر و صدای ناشی از پارازیت هر دویمان نام «مارچنکو» را شنیدیم. ابتداء تصور می کردیم که او را آزاد کرده‌اند. ده روز قبل از همسرش «لاریسا بوگوراز» خواسته بودند تقاضا نامه‌ای جهت رفتن به اسرائیل پر کند. او گفته بود که قبل از عزیمت باید برای تصمیم گیری در این مورد با همسرش گفتگو کند و تقاضا کرده بود تا به او اجازه ملاقات داده شود. ما امیدوار بودیم که در قضیه «مارچنکو» تحولی رخ دهد و «لوسیا» هم برای همسرش کارتی فرستاد.

از تاریخ چهارم ماه اوت «مارچنکو» در زندان «کریستوپول» در حال اعتصاب غذا به سر می برد و تقاضایش بهبود وضع زندانیان سیاسی و پایان دادن با ختناق بود. مدت دو سال و هشت ماه بود که به او اجازه ملاقات نداده بودند و دوره‌های طولانی را در سلول های تنبیهی گذرانده بود. در سال ۱۹۸۱ در خلال آخرین دوره آزادی‌اش «ك.گ.ب» چندین بار پیشنهاد کرده بود تا به اسرائیل مهاجرت کند، ولی او امتناع ورزیده و مایل نبود بازیچه دست «ك.گ.ب» قرار گرفته و اکنون که چهره یك مرد به معنای واقعی را یافته بود کشور را ترك کند. حالا که «مارچنکو» در آستانه مرگ قرار داشت این پیشنهاد را با همسرش «لاریسا» در میان گذاشته بودند.

به زودی دریافتیم گزارشی که از رادیو پخش شد مربوط به آزادی «مارچنکو» نبود. بلکه موضوع مرگ وی را به اطلاع همسرش «لاریسا» رسانیده بودند. او و پسرانش «پاول» و «ساشا» به زندان «کریستو پول» می‌رفتند. به «لاریسا» اجازه انتقال جسد را به مسکو نمی‌دهند و لذا «مارچنکو» در «کریستوپول» به خاك سپرده می‌شود. در باره مرگ و آخرین روزهای زندگی «مارچنکو» اطلاعاتی در اختیار «لاریسا» قرار نمی‌دهند. فقط او مطلع می‌شود که تا غروب روز هشتم دسامبر، که «مارچنکو» تقاضای دیدار با پزشك را می کند، وی را در سلول نگاه داشته بودند. موقعی که او را به بیمارستان می‌رسانند دیگر امیدی به زندگی‌اش وجود نداشته است. در حین مراسم تشییع جنازه عزاداران متوجه می‌شوند که روی جسد آثار کبودی وجود داشته که احتمالا ناشی از توسل به زور برای تغذیه اجباری بوده است. برای ما مشخص نیست که آیا «مارچنکو» تا هنگام مرگ در حال اعتصاب غذا بوده و یا آنکه چند روز قبل از آن اعتصابش را شکسته است. در گزارش رسمی خون ریزی مغزی به عنوان علت مرگ ذکر شده بود. «مارچنکو» ۴۸ سال داشت. مرگ او برای ما و برای بسیاری از افراد ضربه تکان دهنده‌ای بود. پایانی بود بر حیاتی قهرمانانه، اعجاب آمیز، غم انگیز و در عین حال سعادتمندانه.

اکنون می‌توانیم دریابیم که مرگ «مارچنکو» پایانی بر عصر نهضت حقوق بشر بود که وی به اتکاء نیروی شخصیتش و کتابش تحت عنوان «شهادت می‌دهم» در مراحل اولیه به شکل گرفتن آن کمك فراوان کرد.

روز یکشنبه من و «لوسیا» اتفاقاً نمایشنامه «لونین» یا «مرگ ژاك» اثر «رادزینسکی» را در تلویزیون دیدیم. از شباهت داستان نمایش نامه با سرنوشت مارچنکو شگفت زده شدیم. در نمایشنامه «میخائیل لونین» یك افسر ارتش که پس از شورش «دسمبولیست» که به سیبری تبعید شده بود، سی سال بعد در سلول زندان نشسته و درحالی که در انتظار اعدام می‌باشد به زندگی گذشته‌اش می‌اندیشد. بیاد می‌آورد که «کنستانتین» برادر تزار به او پیشنهاد می کند تا برای اجتناب از دستگیری فرار اختیار کند. اما او از قبول این پیشنهاد سر باز می‌زند و سطوری از کتابی را در باره شورشی دیگر بیاد می‌آورد: «ارباب فکر می کرد که برده هر وقت بتواند فرار اختیار خواهد کرد. اما همیشه در امپراطوری حداقل یك نفر وجود خواهد داشت که بگوید: نه. چنین بود «لومین» و این چنین بود «مارچنکو».

قسمتی از یادداشتهای روزانه‌ام:

افکارم همچنان متوجه این فاجعه غم انگیز است. به زندگی «تولیا»، «لاریسا» و «پاول» می‌اندیشم. دائما احساس گناه می کنم.»

در تاریخ دهم دسامبر یك روز بعد از اینکه این خبر غم‌انگیز را شنیدیم روز حقوق بشر بود. آن روز غروب بنا به پیشنهاد سازمان عفو بین‌الملل به عنوان حرکتی در جهت پشتیبانی از آزادی زندانیان سیاسی در پنجره هایمان شمع روشن کردیم. این شمع‌ها در عین حال نشانی از سوگواری ما برای «آناتولی مارچنکو» نیز بود.

۱۵ دسامبر، بیست و پنجمین سالگرد درگذشت پدرم بود. آنروز غروب در حالی که تلویزیون تماشا می‌کردیم، «لوسیا» مشغول خیاطی بود. کمی بعداز ساعت ده، زنگ در به صدا در آمد. دیرتر از آن بود که پستچی باشد و کس دیگری نیز هرگز به دیدار ما نمی‌آمد. ایا قصد تفتیش دارند؟ دو نفر تکنیسین برق که یك مامور «ك.گ.ب» همراهی‌شان می کرد وارد شدند. به آنها دستور داده شده بود که دستگاه تلفنی در آپارتمان نصب کنند. (ابتداء فکر کردیم که قصد آنها اینست که ما را به انجام کارهای تحریك آمیز وادارند و می خواستیم از نصب تلفن جلوگیری کنیم.

ادامه دارد

□ اشاره :
آشنایی با قرآن و فرهنگ قرآنی، علاوه بر آنکه گره‌گشای زیستنِ انسانهاست، جویبار جان را به آبی بیکرانهٔ عشق و عروج پیوند می‌دهد.
در این خصوص، کتاب منتشر نشده‌ی «تفسیر سورهٔ نور» که حاصل سیزده جلسه سخنرانی استاد شهید مرتضی مطهری است، و در سال ۱۳۴۹ .ش در مسجد الجواد تهران ایراد شده است، طی چند شماره از نظر گرامیتان می‌گذرد.

□ □ □

به انگیزه‌ی دوازدهمین سالگرد شهادت متفکر شهید استاد مرتضی مطهری

# تفسیر سورهٔ نور

بخش دوم

● استاد شهید مرتضی مطهری

کدام گناه و افاضه؟ در چه چیزی ما فرو رفته بودیم و غور می‌کردیم و حرفش را می‌زدیم؟ «اِذْ تَلَقَّوْنَهُ بِاَلْسِنَتِكُمْ» آنگاه که به‌زبان خودتان تلقّی می‌کردید، یعنی زبان به زبان در میان شما می‌گشت «وَتَقولونَ بِاَفْواهِكُمْ مالَيْسَ لَكُمْ بِهِ عِلْمٌ» یک چیزی که اصلاً دردل شما جانداشت، چون نمی‌دانستید «وَتَحْسَبونَهُ هَيِّناً» خیال می‌کردید یک امر کوچکی است، امّا «وَهُوَ عِنْدَاللّهِ عَظيمٌ» و حال آنکه این در نزد خدا خیلی بزرگ است؛ صحبت آبروی مسلمین است و اینجا مخصوصاً آبروی پیغمبر است. «وَلَوْلا اِذْ سَمِعْتُموهُ قُلْتُمْ مايَكونُ لَنا اَنْ نَتَكَلَّمَ بِهذا» چرا آن وقتی که شنیدید، نگفتید که ما حق نداریم در این باره حرف بزنیم، حق نداریم این را بازگو کنیم؟ (بلکه گفتیم باید منفی سخن بگوییم، یعنی اگر کسی گفت، ما بگوییم: دروغ است؛ نه تنها مثبت حرف نزنیم و خودش را پخش نکنیم، بلکه باید منفی حرف بزنیم، یعنی در جواب دیگران بگوییم: دروغ است. این را در جملهٔ دوم می‌فرماید) باید می‌گفتید: «ما يَكونُ لَنا اَنْ نَتَكَلَّمَ بِهذا» برای ما چنین حقّی نیست که در این‌باره سخنی بگوییم، بلکه «سُبْحانَكَ هذا بُهْتانٌ عَظيمٌ» باید بگوییم سبحان الله، این یک بهتان و دروغ بسیار بزرگ است. «يَعِظُكُمُ اللّهُ اَنْ تَعودوا لِمِثْلِهِ اَبَداً» خدا موعظه می‌کند شما مسلمانها را که مبادا دیگر به‌مانند این قضیّه برگردید و تکرار کنید؛ تا دامنهٔ قیامت متوجّه باشید که دیگر ابزار دست یک جمعیّت نشوید، دروغهای دشمنان را علیه خودتان اشاعه ندهید «وَيُبَيِّنُ اللّهُ لَكُمُ الْاياتِ وَاللّهُ عَليمٌ حَكيمٌ» خدا اینطور آیات خودش را برای مصلحت شما بیان می‌کند؛ خدا همه چیز را می‌داند، از خفایا آگاه است و حکیم است و براساس حکمتش این آیات را برای شما نازل فرموده است.

حدیثی در کتب حدیث هست که مضمون آن این است که هروقت اهل بدعت را دیدید [با آنها مبارزه کنید.] «بدعت» یعنی کسی در دین خدا چیزی را وارد کند که از دین نیست؛ از پیش خود چیزی را جعل کند که مربوط به‌دین نیست.

همه وظیفه دارند که با بدعت مبارزه کنند. مثلاً صلوات فرستادن، همه وقت خوب است. شما در هر شرایطی که صلوات بفرستید، یک عمل مستحبّی را انجام داده‌اید. فرض کنید یک گوینده حرف می‌زند، در وسط حرف خودش، برای اینکه رفع

*** اسلام هم دین شمشیر است و هم دین محبت؛ هم دین خشونت است و هم دین نرمی. خشونت را در جای خود تجویز می کند و نرمی را در جای خود. عظمت و اهمیت اسلام به همین است.**

خستگی کرده باشد، به‌جمعیّت می‌گوید: صلواتی بفرستید. این امر خوبی است. امّا اگر شما فکر کنید که در اسلام یک چنین سنّتی هست که در وسط حرف گوینده، صلوات بفرستید، و به‌عنوان یک امر اسلامی این کار را بکنید این «بدعت» است؛ بدانید چنین دستوری در اسلام نرسیده که در وسط موعظهٔ یک نفر صلوات بفرستید.

یک عادتی در میان ما ایرانیها هست که اگر از آن پرهیز کنیم خوب است و آن این است که وقتی چراغ را روشن می‌کنند صلوات می‌فرستند. ممکن است بگویید صلوات هروقت خوب است. من هم قبول دارم، هروقت خوب است؛ امّا در ایران این کار یک پروندهٔ بدی دارد؛ در ایران سابقهٔ آتش پرستی وجود دارد، سابقهٔ احترام به‌آتش وجود دارد؛ نکند یک وقت آن باطنِ روحیّه‌های احترام به‌چراغ و تعظیم آتش دخالت کند. شما می‌بینید اسلام می‌گوید اگر می‌خواهی نماز بخوانی، با اینکه وقتی نماز می‌خوانی توجهت به‌خداست، امّا اگر یک فردی روبروی توهست، مکروه است، چون‌بویی از آدم پرستی دارد؛ اگر یک‌عکسی روبروی شماهست مکروه‌است، چون بویی ازشکل پرستی دارد؛ اگر چراغ هم روبروی شما هست نمازخواندن مکروه است، چون بویی از آتش پرستی در آن هست. حالا وقتی که چراغ را روشن می‌کنند صلوات نفرستید چون بویی از آتش پرستی می‌دهد. غرضم این است که اینها را «بدعت» می‌گویند.

خیلی چیزها هست که بدعت است، و درمیانِ مردم مخصوصاً خانمها از این بدعتها هست؛ مثل آش ابودَردا، آش بی بی سه‌شنبه، سفرهٔ حضرت ابوالفضل. ما چنین چیزهایی در اسلام نداریم. در اسلام، ما یک چیزی به نام سفرهٔ حضرت ابوالفضل نداریم. یک مطلب هست: یک کار خیری بکنید، مثلاً فقرا را اطعام کنید، ثواب دارد، بعد ثوابش را نثار حضرت رسول کنید، نثار حضرت امیر کنید، نثار حضرت زهرا کنید، نثار حضرت امام حسن، امام حسین، هر یک از ائمه، یا نثار حضرت ابوالفضل بکنید. اگر نثار یکی از اموات خودتان بکنید، مانعی ندارد. اگر شما سفره‌ای در منزلتان تشکیل بدهید به‌شرط آنکه آداب و تشریفات زنانه‌اش را — که من نمی‌دانم چی هست و اگر کسی خیال بکند جزء آداب اسلامی است باز بدعت می‌شود — حذف کنید، اگر اطعام مسلمان باشد، بالخصوص اطعام فقرا، وثوابش هدیه به حضرت ابوالفضل باشد، مانعی ندارد؛ امّا اگر کارهایی با آداب وتشریفاتی انجام شود و خیال کنید این هم ازاسلام است،این، بدعت وحرام است.

افرادی پیدا می‌شوند که در دین بدعت ایجاد می‌کنند. یک کسی می‌آید می‌گوید من نایب خاصّ امام زمان هستم، مثل علیمحمّد باب. این را «اهل بدعت» می‌گویند. در حدیث است اگر اهل بدعت پیدا شدند، با اهل بدعت مبارزه کنید و عالم باید مبارزه کند و حق ندارد ساکت باشد، و در یک حدیث تعبیر چنین است: «وَ باهِتوهُمْ» یعنی مبهوتشان کنید، بیچاره‌شان کنید؛ یعنی با آنها مباحثه کنید و دلیلهایشان را بشکنید. «فَبُهِتَ الَّذي كَفَرَ» چنانکه ابراهیم، آن کافرزمان خودش را مبهوت کرد، شماهم مبهوتش کنید.

بعضی آدمهای کم‌سواد این «باهِتوهُمْ» را این جور معنی کردند: به‌آنها تهمت بزنید و دروغ ببندید. بعد می‌گویند: اهل بدعت دشمن خدا هستند و من دروغ علیه او جعل می‌کنم. با هر کسی هم که دشمنی شخصی داشته باشد می‌گوید: این ملعون، اهل بدعت است. صغری و کبری تشکیل می‌دهد، بعد هم شروع می‌کند به دروغ جعل کردن علیه او. شما ببینید اگر جامعه‌ای به این بیماری مبتلا باشد که دشمنهای شخصی خودش را اهل بدعت بداند و حدیث «باهِتوهُمْ» را هم چنین معنی کند که دروغ جعل کن، با دشمنهای خودش چه می‌کند! آن وقت است که شما می‌بینید دروغ اندر دروغ جعل می‌شود.

یک وقتی یک مرد عالم وبزرگی (عالم هم گاهی اشتباه می‌کند) به من رسید و گفت شنیده‌ام فلان کس (یک آدمی که یک مسلمان کامل عیار است) — العیاذ بالله، اصلاً من نمی‌توانم حتّی این را به زبان بیاورم، حالا از باب موعظه است، برای اینکه بدانید چه اجتماع ننگینی ما داریم، البتّه آن عالم شنیده بود و مرد خوبی است، گفت شنیده‌ام فلان کس — گفته است چقدر خوب شد — العیاذ بالله — که محسن حضرت زهرا سقط شد، برای اینکه اگر او هم می‌ماند دوازده مصیبت برای اسلام درست می‌کرد! گفتم: تو آخر چرا این حرف را می‌زنی؟! او یک مسلمان است، من اورا از نزدیک می‌شناسم، او وقتی فضائل ائمّه گفته می‌شود، اشکش می‌ریزد. ببین تا کجاها علیه یکدیگر جعل می‌کنند. آن وقت اینچنین جامعه‌ای که کارش جعل است، کارش بهتان و تهمت‌زدن است، قرآن وعدهٔ عذاب داده است. آیهٔ بعد این است:

«اِنَّ الَّذينَ يُحِبّونَ اَنْ تَشيعَ الْفاحِشَةُ فِي الَّذينَ آمَنوا لَهُمْ عَذابٌ اَليمٌ فِي الدُّنْيا وَالْآخِرَةِ وَاللّهُ يَعْلَمُ وَاَنْتُمْ لاتَعْلَمونَ.»

دنبالهٔ همین مطلب است و تأکید بیشتری دربارهٔ اینکه مؤمنین (مسلمانان) بلندگوی اشاعهٔ حرفهای بد و زشت علیه خودشان نباشند.

بسم الله الرحمن الرحیم

... اعوذ بالله من الشیطان الرجیم

اِنَّ الَّذينَ يُحِبّونَ اَنْ تَشيعَ الْفاحِشَةُ فِي الَّذينَ آمَنوا لَهُمْ عَذابٌ اَليمٌ فِي الدُّنْيا وَالْآخِرَةِ وَاللّهُ يَعْلَمُ وَاَنْتُمْ لاتَعْلَمونَ، وَلَوْلا فَضْلُ اللّهِ عَلَيْكُمْ وَرَحْمَتُهُ وَاَنَّ اللّهَ رَؤوفٌ رَحيمٌ، يا اَيُّهَا الَّذينَ آمَنوا لاتَتَّبِعوا خُطُواتِ الشَّيْطانِ وَمَنْ يَتَّبِعْ خُطُواتِ الشَّيْطانِ فَاِنَّهُ يَأْمُرُ بِالْفَحْشاءِ وَالْمُنْكَرِ وَلَوْلا فَضْلُ اللّهِ عَلَيْكُمْ وَرَحْمَتُهُ مازَكى مِنْكُمْ مِنْ اَحَدٍ اَبَداً وَلكِنَّ اللّهَ يُزَكّي مَنْ يَشاءُ وَاللّهُ سَميعٌ عَليمٌ.

در جلسهٔ قبل گفتیم که قرآن کریم تکیهٔ فراوانی روی این مسأله دارد که جوّ جامعهٔ اسلامی نباید جوّ تهمت و بهتان و افترا و بدگویی باشد. مردم مسلمان موظفند که هر وقت چیزی در مورد برادران و خواهران مسلمان خود شنیدند، مادامی که به سرحدّ یقین قطعی — نه ظنّ و گمان — نرسیده‌اند که جای شکّ و شبهه نباشد، و یا بیّنهٔ شرعی اقامه نشده است، آنچه می‌شنوند، به‌اصطلاح معروف «از این گوش بشنوند و از گوش دیگر بیرون کنند» و به‌تعبیر دیگر همانجا که می‌شنوند دفن کنند، وحتی به‌صورت اینکه «من شنیدم» هم نقل نکنند؛ نه تنها به‌صورت یک امر قطعی نقل نکنند، حتی اینطور هم نگویند که «من چنین چیزی شنیده‌ام». همین گفتنِ «شنیدم» هم «پخش» است و اسلام از پخش این نوع خبرهای کثیف و ناپاک و آلوده ناراضی است. مخصوصاً یک جمله در ذیل دارد که می‌فرماید: «وَاللّهُ يَعْلَمُ وَاَنْتُمْ لاتَعْلَمونَ» می‌خواهد بفرماید که شما نمی‌دانید این جنایت، چقدر جنایت بزرگی است و طبعاً هم نمی‌دانید که عقوبت این جنایت چقدر بزرگ است. اسلام می‌خواهد که محیط و جوّ جامعهٔ اسلامی براساس اعتماد متقابل وحسن ظنّ و ظنّ خیر و براساس خوب گویی باشد نه براساس بی اعتمادی و بدگمانی و بدگویی، ولهذا اسلام غیبت را آنچنان حرام بزرگی دانسته است که تعبیر قرآن این است: «وَلا يَغْتَبْ بَعْضُكُمْ بَعْضاً اَيُحِبُّ اَحَدُكُمْ اَنْ يَأْكُلَ لَحْمَ اَخيهِ مَيْتاً» که خلاصه‌اش این است: آنکه از کس دیگر غیبت می‌کند در واقع دارد گوشت اورا می‌خورد در حالی که او مرده است.

روی همین اساس است که قرآن با بیانات گوناگون، این مطلب را تأکید و تکرار می‌کند. از آن جمله این آیه است:

اِنَّ الَّذينَ يُحِبّونَ اَنْ تَشيعَ الْفاحِشَةُ فِي الَّذينَ آمَنوا لَهُمْ عَذابٌ اَليمٌ.

ترجمهٔ آیه را ذکر می‌کنم و بعد عرض می‌کنم که به دو طریق می‌توان این آیه را تفسیر کرد وتفسیر هم کرده‌اند و هر دو شکل هم نزدیک به‌یکدیگر است. آیه می‌فرماید: برای کسانی که دوست دارند فحشا در میان اهل ایمان شایع شود عذاب دردناکی آماده شده است. این آیه از آن آیه‌هایی است که دو معنی دارد و هر دو معنایش هم درست است.

یکی از گناهان بسیار بزرگ که قرآن وعدهٔ «عذاب الیم» برای آنها داده است این است که کسی یا کسانی بخواهند خود فحشا را در میان مردم رایج کنند. هستند کسانی که عملاً مروّج فحشا هستند، حال یا به حساب پول پرستی و یا از روی اغراض دیگری، که غالباً در عصر ما این اغراض، اغراض استعماری است؛ می‌خواهند فحشا در میان مردم زیاد شود، چرا؟ برای اینکه هیچ چیزی برای سست کردن عزیمت مردانگی مردم، به‌اندازهٔ شیوع فحشا اثر ندارد. شما اگر بخواهید فکر جوانان یک مملکت را از مسائل جدّی منصرف کنید تا اینها دائماً دنبال سرگرمیهای عیش و نوش باشند و هیچوقت فیلشان یاد هندوستان نکند ودنبال مسائل جدّی نروند — آن مسائل جدّی‌ای که منافع استعمار را به‌خطر می‌اندازد — راهش این است که هر چه دلتان می‌خواهد مشروب فروشی اضافه کنید، کاباره زیاد کنید، زنانِ هرجایی زیاد کنید، وسائل تماس بیشتر دخترها و پسرهای جوان را اضافه کنید. به‌همان اندازه که هروئین و تریاک نیروی جسمی و روحی طبقهٔ جوان را تباه می‌کند، اراده را از مردم می‌گیرد و آن را سست می‌کند و مردانگی و احساس کرامت و شرافت را از بین می‌برد، به‌همان اندازه فحشا این کار را می‌کند.

آمریکاییها که یک برنامهٔ عمومی برای فاسد کردن همهٔ دنیا دارند برنامه‌شان همین است: فحشا را زیاد کنید، خیالتان دیگر از ناحیهٔ مردم راحت باشد. می‌گویند مدیر یکی از مجلات در شمارهٔ این هفته گفته است: «کاری خواهم کرد که تا ده سال دیگر یک دختر ده سال به‌بالای باکره در تهران پیدا نشود.» اینها روی برنامه است، روی حساب است. اسلامی که در مسألهٔ عفاف این همه تأکید می‌کند برای چیست؟ یک شب دربارهٔ فلسفهٔ عفاف صحبت کردم. یک فلسفهٔ عفاف این است که نیروهای انسانی در وجودها ذخیره شود. این را شاید شما باور نکنید که نیروی ارادهٔ انسانی ازمجاری «پایین تنه» هم خارج می‌شود، ولی اینچنین است.

اسلام طرفدار جلوگیری از ارتباط جنسی نیست؛ در حدود خانواده، آن را تصدیق می‌کند وطرفدار نظر کاتولیکها و کلیسا نیست، امّا از دایرهٔ ازدواج مشروع که خارج شد، به‌هیچ وجه اجازه نمی‌دهد و این یک تدبیر و توطئه‌ای[۲] است از ناحیهٔ اسلام برای حفظ روح مروّت، مردانگی، انسانیّت و شرافت در زن و مرد مسلمان. در آیاتی که بعد راجع به «حجاب» می‌آید، دربارهٔ این موضوع بیشتر صحبت خواهیم کرد. قرآن [دربارهٔ کسانی که] برای کشتن روح، فحشا را زیاد می‌کنند می‌فرماید: «اِنَّ الَّذينَ يُحِبّونَ اَنْ تَشيعَ الْفاحِشَةُ فِي الَّذينَ آمَنوا لَهُمْ عَذابٌ اَليمٌ» آنان که دوست دارند و علاقه دارند فحشا را در میان اهل ایمان زیاد کنند خدا برایشان عذاب دردناکی آماده کرده است. چرا [عذاب الیم داشتن را] در آیهٔ قرآن ذکر می‌کند؟ برای اینکه بفهماند که چقدر این مسأله از نظر اسلام حساسیّت دارد! این یک تفسیر آیه است که قرآن دربارهٔ اشاعهٔ فحشا در میان اهل ایمان حساسیّت خود را بیان می‌کند.

[برای روشن شدن معنای دوم آیه] یک نکتهٔ ادبی در اینجا عرض کنم و آن دربارهٔ کلمهٔ «فی» است. «فی» به‌جای کلمهٔ «در» در فارسی است. ما می‌گوییم «درخانه» و عرب می‌گوید «فِي الدّار». کلمهٔ «فی» در زبان عربی گاهی به‌معنی همان کلمهٔ «در» می‌آید، و گاهی به معنی کلمهٔ «دربارهٔ». اینجا این آیه را اینطور هم می‌توان معنی کرد و معنی هم شده است و هر دو معنی درست است و هر دو معنا با آیات افک تناسب دارد؛ معنای دوم آیه این است: «آنان که دوست دارند که فحشا دربارهٔ اهل ایمان شایع شود». این، معنایش این نیست که خود فحشا در میان اهل ایمان شایع شود، بلکه نسبت فحشا دربارهٔ اهل ایمان شایع شود؛ یعنی کسانی که دوست دارند عرض اهل ایمان را لکّه‌دار کنند.

یک عدّه مردم، به‌اصطلاح روانشناسی امروز «عقده» دارند، هرجا که یک کسی را می‌بینند که در میان مردم یک وجهه‌ای و حیثیّتی دارد، برای اینکه به‌این اشخاص حسادت می‌برند، همّت و عرضه هم ندارند که خودشان را جلو بیندازند، فوراً به این فکر می‌افتند که یک شایعه‌ای دربارهٔ او درست کنند. می‌گویند ما که نمی‌توانیم به او برسیم پس اورا پایین بیاوریم. [چگونه این کار را انجام می‌دهند؟] با یک عملی در منتهای نامردی و آن اینکه یک‌شایعه‌ای علیه او بسازند و یک تهمتی به او بزنند. آنقدر این گناه بزرگ است که خدا می‌داند!

پیغمبر اکرم (ص) یک وقت در حضور اصحاب فرمود: «اَلا اُخْبِرُكُمْ بِشَرِّ النّاسِ» آیا به شما خبر ندهم که بدترین مردم کیست؟ گفتند: «بَلى يا رَسولَ اللّهِ». فرمود (عین جمله یادم نیست): بدترین مردم آن کسی است که خیر خودش را از دیگران منع می‌کند و هر چه دارد تنها برای خودش می‌خواهد. آنهایی که حاضر بودند گمان کردند که با این مقدّمه دیگر بدتر از این افراد کسی نیست. یک وقت فرمود: آیا می‌خواهید به شما بگویم از این بدتر کیست؟ صنف دیگری را ذکر فرمود. اصحاب گفتند: خیال کردیم بدتر از این گروه دوم دیگر کسی نیست. بعد فرمود: آیا می‌خواهید از آن بدتر را به‌شما بگویم کیست؟ گفتند از این بدتر هم مگر هست؟ آنگاه صنف سوم را فرمود: بدتر از این افراد، مردمان بد زبانِ فحّاشِ تهمت‌زن و آبروبرند. اینجا دیگر حضرت توقّف کرد، یعنی بدتر از اینها دیگر وجود ندارد.

پس معنای دوم آیه این است که آنان که دوست دارند نسبتهای زشت — که خود نسبت زشت هم خودش زشتی است — دربارهٔ اهل ایمان شایع شود بدانند که برای آنها عذاب دردناکی است.

بعد می‌فرماید: «فِي الدُّنْيا وَالْآخِرَةِ» در دنیا و آخرت عذابشان دردناک است، یعنی خدا اینها را نه تنها در آخرت عذاب می‌کند بلکه در دنیا هم عذاب می‌کند.

مسألهٔ مکافات یک مسأله‌ای است. چنین چیزی به ما نگفته‌اند که هر گناهی عقوبتی در این دنیا دارد؛ نه، خیلی از گناهان است که اصلاً عقوبتی در این دنیا ندارد؛ ولی هر گناهی در آن دنیا عقوبت دارد، امّا خدا از بعضی گناهان در همین دنیا هم نخواهد گذشت. یکی از آن گناهانی که در همین دنیا عکس العمل دارد — که می‌توانید آن را تجربه کنید! — گناه تهمت‌زنی و آبروبری است. آنکه تهمت به ناحق می‌زند، به هر حال در یک روزی گرفتارش خواهد شد حال یا یک کسی مثل خودش به او تهمت ناحق خواهد زد و یا به شکلی آن شخص رسوا و مفتضح خواهد شد.

«وَاللّهُ يَعْلَمُ وَاَنْتُمْ لاتَعْلَمونَ» خدا می‌داند و شما نمی‌دانید. می‌خواهد بگوید مطلب خیلی بزرگ است؛ خدا می‌داند که این کار چقدر بزرگ است و شما نمی‌دانید!

«وَلَوْلا فَضْلُ اللّهِ عَلَيْكُمْ وَرَحْمَتُهُ وَاَنَّ اللّهَ رَؤوفٌ رَحيمٌ» اگر نبود فضل و رحمت الهی و اگر نبود که خدا مهربان و رؤف است، به حکم این غفلتی که کردید، عذاب بزرگی به‌شما می‌رسید؛ ولی فضل الهی مانع شد؛ یعنی این غفلتی که کردید و بلندگوی منافقین شدید، شما را مستحقّ یک عذاب بزرگ در دنیا کرده بود که اصلاً جامعهٔ شما از هم بپاشد ولی فضل و رحمت الهی مانع شد.

باز تأکید دیگری می‌کند: «يا اَيُّهَا الَّذينَ آمَنوا لاتَتَّبِعوا خُطُواتِ الشَّيْطانِ وَمَنْ يَتَّبِعْ خُطُواتِ الشَّيْطانِ فَاِنَّهُ يَأْمُرُ بِالْفَحْشاءِ وَالْمُنْكَرِ» ای اهل ایمان گام جای گام شیطان نگذارید، دنبال شیطان نروید.

اگر بگویید ما که شیطان را نمی‌شناسیم و اورا نمی‌بینیم از کجا بفهمیم گام جای گام شیطان می‌گذاریم؟ این دیگر دیدن نمی‌خواهد. شیطان را از وسوسه‌هایش بشناسید. آنجا که شما می‌بینید یک وسوسه‌ای در قلب شما پیدا شد که شما را به یک عمل زشت و به یک عمل منکر و ناپسند دعوت می‌کند بدانید که [جای] پای شیطان است، شیطان جلو افتاده و به‌شما می‌گوید: «بیا». آن وسوسه، «بیا»ی شیطان است. نمی‌خواهد [شیطان را] به چشم ببینی، به دل ببین «وَمَنْ يَتَّبِعْ خُطُواتِ الشَّيْطانِ» آن که گام در جای گامهای شیطان می‌گذارد باید بداند «فَاِنَّهُ يَأْمُرُ بِالْفَحْشاءِ وَ الْمُنْكَرِ» شیطان دعوت به کارهای زشت و ناپسند می‌کند.

«وَلَوْلا فَضْلُ اللّهِ عَلَيْكُمْ وَرَحْمَتُهُ» بار دیگر می‌گوید: ای مسلمین! در زمان پیغمبر در یک پرتگاهی قرار گرفتید که اگر فضل و رحمت خدا نبود — آنهم به‌خاطر پیغمبر — جامعهٔ شما چنان سقوط کرده بود که نجات پیدا نمی‌کردید. همهٔ اینها برای این است که بدانید اگر در زمانهای بعد نظیر این قضیّه رخ داد و مسألهٔ شایعه‌سازی علیه مسلمین زیاد شد بدانید که سقوط خواهید کرد و بدبخت خواهید شد (همانطوری که ما امروز هستیم). «وَلَوْلا فَضْلُ اللّهِ عَلَيْكُمْ وَرَحْمَتُهُ مازَكى مِنْكُمْ مِنْ اَحَدٍ اَبَداً» اگر فضل الهی نبود یکی از شما پاک از آب در نمی‌آمد «وَلكِنَّ اللّهَ يُزَكّي مَنْ يَشاءُ وَاللّهُ سَميعٌ عَليمٌ» این خداست که هر کس را که بخواهد و مستحق بشناسد، از گناه تزکیه می‌کند؛ خدا شنوا و عالم است.

آیهٔ دیگر باز مربوط به‌همین قضیّه است. امّا در دنبال قضیّه یک مطلب دیگری است: «وَلا يَأْتَلِ اُولُوا الْفَضْلِ مِنْكُمْ وَالسَّعَةِ اَنْ يُؤْتوا اُولِي الْقُرْبى وَالْمَساكينَ وَالْمُهاجِرينَ في سَبيلِ اللّهِ وَلْيَعْفوا وَلْيَصْفَحوا اَلا تُحِبّونَ اَنْ يَغْفِرَ اللّهُ لَكُمْ وَاللّهُ غَفورٌ رَحيمٌ» آیه به یک جریان تصریح می‌کند و آن این است که بعضی از مسلمین که به تعبیر قرآن «اولوالفضل» بودند [از انفاق خودداری کردند]. مقصود از «فضل» در اینجا ثروت و مال است؛ «اهل فضل بودند» یعنی متمکّن بودند.

کلمهٔ «فضل» در اصطلاح امروز ما فقط به‌فضل علمی گفته می‌شود. ما امروز اگر بگوییم فلان کس فاضل است، یعنی مرد عالمی است؛ «او از فضلاست» یعنی از علماست، صاحب معلومات و فضل است. ولی در قرآن به‌مال و ثروتی که از راه مشروع به‌دست آمده باشد کلمهٔ «فضل» اطلاق شده است. از جمله در سورهٔ جمعه می‌فرماید: وقتی از نماز فارغ شدید «وَابْتَغوا مِنْ فَضْلِ اللّهِ» دنبال فضل الهی بروید، یعنی دنبال کسب و کار وتجارت و درآوردن پول از راه مشروع بروید.

قرآن می‌فرماید: ثروتمندانی که از راه مشروع صاحب مال و ثروت شدند و صاحب سعه و صاحب تمکّن هستند قسم نخورند که کمکشان را قطع می‌کنند.

بعضی از مسلمین که متمکّن و ثروتمند بودند، به‌بعضی از مسلمین که یا از مهاجرین و مساکین ویا از خویشاوندان خودشان بودند کمک مالی می‌کردند، بعد در یک جریانی — ظاهراً در همین جریان افک بوده — از اینها بدی دیدند و لذا ناراحت شدند و گفتند: عجب! ما به‌خاطر رضای خدا به اینها کمک می‌کنیم و اینها از کمک ما سوءاستفاده می‌کنند و مرتکب گناه می‌شوند؛ ما به اینها کمک می‌کنیم و اینها شایعه می‌سازند، دروغ جعل می‌کنند. تصمیم گرفتند آنچه را به‌طور مداوم به‌این فقرا و مساکین — که در قضیّهٔ افک شرکت کرده بودند — می‌دادند، قطع کنند. قسم خوردند و سوگند یاد کردند که ما دیگر به اینها کمک نخواهیم کرد. ولی قرآن به مسألهٔ وحدت مسلمین بیش از هر چیزی اهمّیّت می‌دهد. با اینکه در اینجا قضیّهٔ افک وتهمت بزرگ پیش آمده بود و عموم مسلمین هم اشتباه کردند، قرآن فقط در مقام اصلاح اشتباه گذشته است؛ به عامّهٔ مسلمین می‌گوید شما خیلی اشتباه کردید که بلندگوی یک

*** اسلام در درجه اول، محبت را به کار می برد، آنجا که محبت مفید نبود دیگر ساکت نمی نشیند، سکوت نمی کند، آنجاست که خشونت به کار می برد، شمشیر به کار می برد.**

جمعیّت به هم وابسته شدید؛ و بعد که بعضی تصمیم می‌گیرند کمک مالی‌شان را قطع کنند، چون این قطع کمک مالی سبب می‌شود آن دسته که جدا شدند، برای همیشه جدا شده باشند، می‌فرماید: در عین حال گذشت داشته باشید و از اینها بگذرید و عفوشان کنید: «وَلا يَأْتَلِ اُولُوا الْفَضْلِ مِنْكُمْ وَالسَّعَةِ» قسم نخورند متمکّنان و ثروتمندان شما که کمکشان به آن دسته از خویشاوندانشان یا مهاجرین ویا مساکین وفقرا را — که تاکنون به آنها کمک مالی می‌کردند — قطع می‌کنند، باز هم کمک بدهند. «وَلْيَعْفوا وَلْيَصْفَحوا اَلا تُحِبّونَ اَنْ يَغْفِرَ اللّهُ لَكُمْ» عفو کنند، بگذرند، گذشت داشته باشند؛ آیا دوست ندارید خدا از خودتان بگذرد؟ این آیه که نازل شد آن گروهی که تصمیم داشتند کمکهای خود را قطع کنند، گفتند دیگر کمکمان را قطع نمی‌کنیم.

اینجا یک نکته است که باید عرض کنم: اشخاصی که با منطق اسلام آشنا نیستند و به آن وارد نیستند، غافلند که اسلام منطق محبّت را در جای خود در حدّاعلی به کار برده است. مسیحیها منتشر کرده و می‌کنند که دین مسیح، دین محبّت است، دین نیکی کردن و گذشت است، چرا؟ می‌گویند چون حضرت مسیح گفته است اگر کسی به یک طرف صورتت سیلی زد آن طرف دیگر را جلوبیاور، بگوبه این طرف هم بزن، امّا دین اسلام دین خشونت است، دین سختگیری است، دین شمشیر است، دینی است که به هیچ‌وجه گذشت در آن وجود ندارد، محبّت در آن وجود ندارد. روی این قضیّه، مسیحیها خیلی تبلیغ کرده‌اند و مرتّب تبلیغ می‌کنند.

این اشتباهی است بسیار بزرگ. اسلام هم دین شمشیر است و هم دین محبت؛ هم دین خشونت است و هم دین نرمی. خشونت را در جای خود تجویز می‌کند و نرمی را در جای خود، وعظمت و اهمّیّت اسلام به‌همین است. اگر اسلام اینچنین نمی‌بود، یعنی اگر نمی‌گفت «زور را با زور جواب بدهید، منطق را با منطق جواب بدهید، در مورد محبّت، محبّت کنید و حتّی در جایی در مورد بدی هم محبّت کنید» آنوقت قبولش نداشتیم. اسلام هرگز نمی‌گوید اگر یک قلدر به یک طرف صورتت سیلی زد، آن طرف دیگر را بیاور. می‌گوید: «فَمَنِ اعْتَدى عَلَيْكُمْ فَاعْتَدوا عَلَيْهِ بِمِثْلِ مَا اعْتَدى عَلَيْكُمْ» آنکه به‌شما تجاوز می‌کند، به‌همان اندازه حق دارید تجاوز اورا جواب دهید. اگر چنین نگفته بود، در آن نقص بود.

دین مسیح، به‌همین دلیل یک دین غیر عملی از آب درآمده که اتباع آن خونخوارتر از همهٔ مردم دنیا از آب درآمدند. همانهایی که روزی علیه اسلام تبلیغ می‌کردند و انجیل را به دست می‌گرفتند که این کتاب، کتاب محبّت است، امروز می‌بینیم هر روز دهها تُن «محبّت» روی ویتنام می‌ریزند! اینها همان محبّتی است که انجیل به آنها گفته است! این محبّتها به‌صورت بمبها وحتّی بمبهای ناپالم درآمده است که همین قدر که فرود آمد بچّه‌ها و پیرها و زنها آتش می‌گیرند.

اسلام در درجهٔ اوّل، محبّت را به کار می‌برد؛ آنجا که محبّت مفید نبود، دیگر ساکت نمی‌نشیند. گفت: «چون پند دهند نشنوی، بند نهند».

علی (ع) دربارهٔ پیغمبر اکرم (ص) می‌فرماید: «طَبيبٌ دَوّارٌ بِطِبِّهِ قَدْ اَحْكَمَ مَراهِمَهُ وَاَحْمى مَواسِمَهُ» طبیب سیّار است، طبیبی که در یک دستش مرهم است و در دست دیگرش ابزار جرّاحی؛ آنجا که با مرهم می‌شود معالجه کرد، مرهم می‌گذارد و آنجا که مرهم مفید نیست، کارد و چاقو به‌کار می‌برد، ابزار داغ کردن به کار می‌برد؛ از هر دو استفاده می‌کند، هم از درشتی و هم از نرمی. سعدی خوب می‌گوید:

درشتی و نرمی به‌هم در به است
چو رگزن که جرّاح و مرهم نه است

واین عین مضمونی است که علی (ع) فرموده است... صحبت دعوت به‌خداست. بعد می‌فرماید: «اِدْفَعْ بِالَّتي هِيَ اَحْسَنُ فَاِذَا الَّذي بَيْنَكَ وَبَيْنَهُ عَداوَةٌ كَاَنَّهُ وَلِيٌّ حَميمٌ»[۴] ای پیغمبر — که وظیفهٔ تو دعوت به راه خداست — بدان که نیکی و بدی یک وزن ندارد؛ حتّی [بدیها] با هم، هم وزن نیستند و نیکیها هم با هم، هم وزن نیستند؛ تو بدیها را با بهترین نیکیها دفع کن: «اِدْفَعْ بِالَّتي هِيَ اَحْسَنُ» دیگران بدی می‌کنند، تو نیکی کن. بعد خصلتی روانی را ذکر می‌کند، می‌گوید آنگاه که دشمن بدی می‌کند و در مقابل بدی او نیکی می‌کنی، می‌بینی خاصیّت نیکی کردن در مقابل بدی، خاصیّت کیمیاست، یعنی قلب ماهیّت می‌کند، یکوقت می‌بینی همان که دشمن سرسخت تو بود قلب ماهیّت شد و به یک دوست مهربان تبدیل شد.

چه کسی می‌گوید اسلام به محبّت دستور نمی‌دهد؟! چه کسی می‌گوید اسلام دین محبّت نیست؟! اسلام دین محبت است، ولی آنجا که محبّت کارگر نیست دیگر سکوت نمی‌کند؛ آنجاست که خشونت به کار می‌برد، شمشیر به کار می‌برد. شما در تاریخ زندگی پیغمبر اکرم (ص)، در تاریخ زندگی امیرالمؤمنین (ع) و سایر ائمّهٔ اطهار (ع) داستانهای زیادی دربارهٔ «اِدْفَعْ بِالَّتي هِيَ اَحْسَنُ فَاِذَا الَّذي بَيْنَكَ وَبَيْنَهُ عَداوَةٌ كَاَنَّهُ وَلِيٌّ حَميمٌ» می‌بینید. اگر در مقابل بدی نیکی کنید خاصیّتش را می‌بینید، خاصیّتش این است که دشمن را تبدیل به‌دوست می‌کند.

در دعای «مکارم‌الاخلاق» تعبیرات عجیبی هست: خدایا به‌من توفیق بده آن کسی که به‌من فحش می‌دهد من به او حرف خوب بگویم، آن کسی که قطع رحم می‌کند من در مقابلْ صله‌رحم کنم، آن کسی که پشت سر من بدگویی می‌کند من پشت سرش خوب بگویم. جمله‌های زیادی است.

خواجه عبدالله انصاری هم تعبیر شیرینی دارد، می‌گوید بدی را بدی کردن سگساری است (کار سگها هم چنین است. یک سگ، سگ دیگر را گاز می‌گیرد، او هم گاز می‌گیرد. اگر کسی به‌انسان بدی کرد و او هم بدی را با بدی جواب داد، هنری که کرده، کار سگها را انجام داده است. اگر انسان سگی را بزند فوراً برمی‌گردد و پای او را می‌گیرد). خوبی را خوبی کردن، خرخاری است (یعنی اگر کسی به آدم خوبی کند و در مقابل خوبی او خوبی کند خیلی هنر نکرده است. یک الاغی می‌آید شانهٔ الاغ دیگر را با دندانش می‌خاراند، او هم فوراً شانهٔ این را می‌خاراند. این مقدار را که خوبی را باید با خوبی جواب داد و در مقابل خوبی باید خوبی کرد الاغ هم می‌فهمد)، امّا بدی را نیکی کردن (در مقابل بدی خوبی کردن) کار خواجه عبدالله انصاری است.

می‌فرماید: «وَلا يَأْتَلِ اُولُوا الْفَضْلِ مِنْكُمْ وَالسَّعَةِ اَنْ يُؤْتوا اُولِي الْقُرْبى وَالْمَساكينَ وَالْمُهاجِرينَ في سَبيلِ اللّهِ» قسم نخورند، غیرت دینی شان اینجا به جوش نیاید؛ آنها بدی کردند ولی شما در مقابل بدی خوبی کنید؛ قسم نخورند که از کمک مالی به‌خویشاوندانشان یا مسکینها یا مهاجرینی که در راه خدا مهاجرت کردند [صرف نظر می‌کنند] به‌خاطر این کار بدی که کردند و در این تهمت شرکت کردند «وَلْيَعْفوا وَلْيَصْفَحوا» عفو کنند، گذشت داشته باشند «اَلا تُحِبّونَ اَنْ يَغْفِرَ اللّهُ لَكُمْ» آیا دوست ندارید که خدا شما را بیامرزد؟ (چه تعبیر عجیبی است!) ای بشرها، از گناه یکدیگر بگذرید، زیرا خودتان گنهکارید و امید دارید خدا از گناهان شما بگذرد؛ آنچه را که انتظار دارید خدا دربارهٔ شما رفتار کند دربارهٔ بندگان خدا رفتار کنید؛ سختگیر نباشید، تا ممکن است گنهکاران را از راه خوبی [کردن] معالجه کنید؛ آنجا که ممکن نشد، از راه مجازات و سختگیری [وارد شوید]؛ خداوند آمرزنده و مهربان است، شما هم مهربان و باگذشت باشید.

از جمله ملکات مستحسنهٔ ائمهٔ اطهار (علیهم‌السلام) این بود که برده زیاد می‌خریدند و مدّتی این برده‌ها را در خانهٔ خودشان نگه می‌داشتند، چون فلسفهٔ بردگی در اسلام این است که بردگان دوره‌ای را (از دورهٔ کفر تا دورهٔ آزادی) بگذرانند و یک دالانی را طی کنند که تحت تربیت افراد مسلمان باشند؛ و از این ناحیه، اسلام بسیار بهره‌های انسانی خوبی گرفته است. ائمّهٔ اطهار (ع) یکی از کارهاشان همین بود — چون یکی از مصارف زکات این است که برده بخرند و آزاد کنند — امّا نه اینکه برده‌ای را که هیچ تربیت اسلامی پیدا نکرده از این طرف بخرند و از آن طرف آزاد کنند، بلکه اگر برده‌ای قبلاً تربیت اسلامی پیدا کرده که چه بهتر، و اگر اینطور نیست مدّتی در یک خانوادهٔ واقعاً مسلمان نگهداریش کنند تا آداب و اخلاق اسلامی را عملاً بیاموزد و بعد آزادش کنند. ائمّهٔ اطهار این کار را زیاد می‌کردند و بردگان در مدّتی که در خانهٔ آنها بودند با حقیقت و ماهیّت اسلام آشنا می‌شدند و مسلمانهای بسیار اصیل از آب درمی‌آمدند.

بردگان زیادی در خانهٔ امام زین العابدین (ع) بودند. در طول سال که بردگان خطا می‌کردند و کار بدی می‌کردند امام (ع) در یک دفتری اینها را یادداشت می‌کرد تا اینکه روز آخر (یا شب آخر) ماه رمضان امام (ع) همهٔ بردگانشان را جمع می‌کرد و خود در وسط می‌ایستاد؛ دفتر را می‌آورد، رو می‌کرد به آنها و می‌فرمود: فلانی یادت هست در فلان وقت چنین جرمی را مرتکب شدی؟ [ای فلانی] می‌گفت: بله، [و به هر کدام خطاهایشان را متذکر می‌شد و] بعد می‌فرمود: «خدایا اینها که زیردست من بودند، نسبت به من بدی کردند ومن که بنده تو هستم از همهٔ اینها گذشتم. خدایا من بندهٔ تو هستم و در درگاه تو مقصرم. خدایا از این بندهٔ مقصّر خودت بگذر» و همهٔ آنها را در راه خدا آزاد می‌کرد. این است که اصل اوّل در اسلام «گذشت» است.

بله، اسلام در مسائل اجتماعی نمی‌گذرد، چون این گذشت، مربوط به شخص نیست، مربوط به فرد نیست، مربوط به اجتماع است. مثلاً یک کسی دزدی کرده است. مجازات دزد دست بریدن است. صاحب مال نمی‌تواند بگوید من گذشتم. تو بگذری، اجتماع نمی‌گذرد؛ حقّ تو نیست، حقّ اجتماع است.

در حدیث است که روزی امیرالمؤمنین علی (ع) — طبق عادتی که در ایّام خلافت داشت که خود تنها می‌رفت وحتّی در جاهای خلوت می‌رفت؛ شخصاً اوضاع و احوال را تفتیش می‌کرد — در یکی از کوچه باغهای کوفه راه می‌رفت، یکوقت فریادی شنید: «اَلْغَوْثَ! اَلْغَوْثَ!» به فریادم برسید! به‌فریادم برسید! معلوم بود جنگ و دعوایی است. امام (ع) بسرعت به‌طرف صدا دوید. دو نفر با هم زد و خورد می‌کردند. یکی دیگری را می‌زد. تا امام رسید دعوای اینها تمام شد (شاید هم امام علیه‌السلام آنها را صلح داد). معلوم شد آن دو نفر با هم رفیق هستند. وقتی امام خواست ضارب را جلب کند و ببرد، مضروب گفت من از او گذشتم. امام فرمود: بسیار خوب تو گذشتی، این حقّ خصوصی خودت است، از حقّ خودت گذشتی، امّا یک حقّی هم سلطان دارد، یعنی یک حقّی هم حکومت دارد و یک مجازاتی هم حکومت باید بکند، این را دیگر تو نمی‌توانی بگذری [زیرا] به‌تو مربوط نیست.

غرضم این است که از حقّ عمومی نمی‌توان گذشت و در موارد حقّ عمومی، اسلام هم نمی‌گذرد امّا در حقوق خصوصی [می‌توان گذشت]. اینکه یک کسی که به‌یک فرد مجرم و گنهکار کمک می‌کرده بخواهد کمک خود را قطع کند این یک مسألهٔ خصوصی است؛ ولی تو به‌اندازهٔ خودت عفو کن و ترتیب اثر نده. این است که قرآن باز دستور به‌عفو و گذشت می‌دهد و می‌خواهد تا حدّامکان تا جایی که از راه محبّت و نیکی جبران کند. حال به آیهٔ بعد می‌پردازیم.

من خیال نمی‌کنم در قرآن به‌اندازه‌ای که روی موضوع تهمت — مخصوصاً تهمت زدن به زنان — تأکید شده، دربارهٔ موضوع دیگری تأکید شده باشد: «اِنَّ الَّذينَ يَرْمونَ الْمُحْصَناتِ الْغافِلاتِ الْمُؤْمِناتِ لُعِنوا فِي الدُّنْيا وَالْآخِرَةِ وَلَهُمْ عَذابٌ عَظيمٌ» آنان که به زنان عفیف غافل تهمت می‌زنند (زن غافل یعنی بی خبر از گناه که در خانهٔ خود نشسته)، در دنیا و آخرت مشمول لعنت الهی هستند و برای اینها عذاب بزرگی است «يَوْمَ تَشْهَدُ عَلَيْهِمْ اَلْسِنَتُهُمْ وَاَيْديهِمْ وَاَرْجُلُهُمْ بِما كانوا يَعْمَلونَ» آن روزی که زبانها و دستها و پاهای آنان علیه ایشان به اعمالی که مرتکب شده‌اند شهادت می‌دهند.

این یک منطقی است در قرآن که جایش اینجا نیست که دربارهٔ آن [به تفصیل] صحبت کنم. قرآن در کمال صراحت می‌گوید: عالم آخرت، زنده است؛ همه چیز عالم آخرت زنده است و در آن دنیا هر چیزی و هر عضوی بر هر عملی که مرتکب شده است، گواهی می‌دهد: دست گواهی می‌دهد من چه کردم، پا گواهی می‌دهد من چه کردم، چشم و گوش هر یک گواهی می‌دهند من چه کردم، پوست بدن — که حدیث است که کنایه از عورت است — گواهی می‌دهد من چه کردم. آن وقت به‌زبان مهر می‌زنند: ای زبان! تو ساکت باش، بگذار خود اعضا و جوارح حرف بزنند؛ زبان هم [فقط] به‌گناهانی که خودش مرتکب شده است گواهی می‌دهد. قرآن می‌فرماید: در روزی که زبانهای این افراد (چون گناه اینها گناه زبان بوده) و دستها و پاهایشان علیه ایشان به‌همان اعمالی که مرتکب شدند گواهی می‌دهند «يَوْمَئِذٍ يُوَفّيهِمُ اللّهُ دينَهُمُ الْحَقَّ» چنین روزی که خدا آن جزای حقّی را که باید به اینها برسد، به‌طور کامل به آنان می‌دهد.

اگر زنی — العیاذ بالله — فاسد و دامن‌آلوده از آب دربیاید شرافت مرد لکّه‌دار می‌شود (ولی خودتان می‌دانید که اگر مردی آلوده شود، به‌شرافت زن آنقدرها صدمه نمی‌زند، بلکه [اصلاً] صدمه نمی‌زند. این خود یک رمز روانی خاصّی دارد. من در یک سلسله مقالاتی که چند سال پیش در یکی از مجلّات زنانه راجع به حقوق زن — علیه مطالب خود آن مجله — نوشتم راز این مطلب را بیان کردم)، و بسیاری از دستورهای اسلام براساس همین مطلب است. اگر زنی آلوده شد، مرد دیگر نمی‌تواند ادّعای شرافت کند، ولی چقدر زنان پاکی هستند که شوهرشان آلوده هستند؛ هیچوقت مردم آن زن را آلوده حساب نمی‌کنند، می‌گویند شوهرش آلوده است به او چه کار؟ شوهرش کثیف است به او چه کار؟ این یک مطلب.

مطلب دوم این است که زن در جهات عفتی، ناموس مرد است، ولی در جهات شخصی و فردی‌اش به‌مرد ارتباط ندارد؛ یعنی اگر زنی — العیاذبالله — در مسائل عفت آلوده باشد دامن مرد آلوده می‌شود، ولی اگر در زنی نقصی باشد، این، نقص مرد نیست. مثلاً اگر زنی مؤمن نباشد و درباطن کافر یا منافق باشد، این به‌مرد ارتباطی ندارد و لهذا قرآن هم به زن نوح و زن لوط مثل ذکر می‌کند. هر دوی اینها پیغمبر بودند در حالی که زنهای اینها مؤمنه نبودند و وابسته به مخالفین ایشان از نظر فکر و عقیده بودند. اینجا قرآن می‌گوید «اَلْخَبيثاتُ لِلْخَبيثينَ» زنهای ناپاک مال مردان ناپاک است و زنان پاک مال مردان پاک است، و این ناظر به‌پاکی ناموسی است: مرد ناپاک غیرت را از دست می‌دهد و زن ناپاک را می پذیرد و ناراحت نیست که زنش ناپاک باشد؛ ولی مرد پاک امکان ندارد که زن ناپاک را بپذیرد. این است که طبعاً یک نوع انتخاب صورت می‌گیرد: پاکها سراغ پاکها می‌روند و ناپاکها سراغ ناپاکها. این امر قانون شرعی و بیان حکم شرعی نیست، بلکه قرآن یک قانون طبیعی را بیان می‌کند: طبعاً اینطور است که پاکها سراغ پاکها می‌روند و ناپاکها سراغ ناپاکها. شما ببینید جوانان پاک دنبال دخترهایی می‌روند که این دخترها پاک باشند، و دخترهای پاک هم شوهر پاک را می پسندند؛ امّا یک جوان آلوده و کثیف هیچ اهمیّت نمی‌دهد که با یک دختری ازدواج کند که دهها جوان دیگر — به اصطلاح خودشان — اورا «تجربه» کرده‌اند. روح کثیف یک مرد کثیف، یک زن کثیف را می پسندد و روح کثیف یک زن کثیف، یک مرد کثیف را می پسندد؛ ولی روح پاک یک مرد پاک، زن پاک را برای خود انتخاب می‌کند و روح پاک یک زن پاک، مرد پاک را انتخاب می‌کند...

شما دربارهٔ پیغمبر و ناموس پیغمبر دارید چه حرفی می‌زنید؟! محال و ممتنع است که چنین ناپاکیهایی در خاندان یک پیغمبر راه پیدا کند. کفر ممکن است در خاندان یک پیغمبر راه پیدا کند؛ پسر یک پیغمبر کافر بشود، ولی فسق محال است. وصلّی الله علی محمّد وآله الطاهرین.

بسم الله الرحمن الرحیم

... اعوذ بالله من الشیطان الرجیم.

يا اَيُّهَا الَّذينَ آمَنوا لاتَدْخُلوا بُيوتاً غَيْرَ بُيوتِكُمْ حَتّى تَسْتَأْنِسوا وَتُسَلِّموا عَلى اَهْلِها ذلِكُمْ خَيْرٌ لَكُمْ لَعَلَّكُمْ تَذَكَّرونَ، فَاِنْ لَمْ تَجِدوا فيها اَحَداً فَلا تَدْخُلوها حَتّى يُؤْذَنَ لَكُمْ وَاِنْ

**** زن، در جهات عفتی ناموس مرد است، ولی در جهات شخصی و فردی اش به مرد ارتباطی ندارد؛ یعنی اگر زنی در باطن کافر یا منافق باشد، به مرد ارتباطی ندارد.**

قيلَ لَكُمُ ارْجِعوا فَارْجِعوا هُوَ اَزْكى لَكُمْ وَاللّهُ بِما تَعْمَلونَ عَليمٌ، لَيْسَ عَلَيْكُمْ جُناحٌ اَنْ تَدْخُلوا بُيوتاً غَيْرَ مَسْكونَةٍ فيها مَتاعٌ لَكُمْ وَاللّهُ يَعْلَمُ ما تُبْدونَ وَما تَكْتُمونَ.

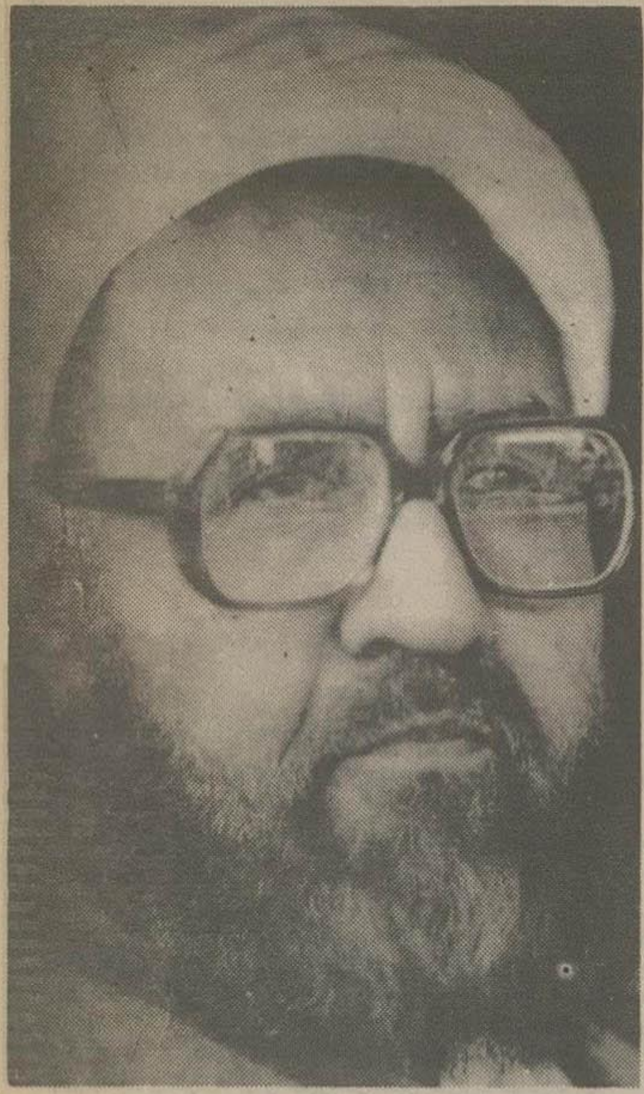
در یکی از جلسات گذشته عرض کردم که قرآن کریم برای مسألهٔ عفاف، یعنی پاکی و نزاهت روابط جنسی در میان افراد، اهمیّت فراوانی قائل است و این مبنی بر یک سلسله حکمتها و فلسفه‌هاست که به آن اشاره کردم.

راهی که اسلام برای تأمین این منظور پیشنهاد کرده است دو چیز است: اوّل یک سلسله تدابیر برای آرام نگه‌داشتن غریزه، و دوم یک سلسله تدابیر دیگر به‌عنوان مجازات. آیات اوّلی که تفسیر کردیم مجازات فحشا را بیان کرد: «اَلزّانِيَةُ وَالزّاني فَاجْلِدوا كُلَّ واحِدٍ مِنْهُما مِائَةَ جَلْدَةٍ» ولی همان‌طوری که می‌دانیم برای از بین بردنِ یک گناه، مجازات کافی نیست؛ مجازات هراندازه شدید هم باشد، برای جلوگیری از وقوع جرم وجنایت کافی نیست، حالْ جرم و جنایت چه از نوع بی عفتیها باشد، چه از نوع دزدیها و قتلها و چه از نوع بی احتیاطیها مثل بی احتیاطی در رانندگی. این اشتباه است که ما بخواهیم برای جلوگیری از یک جرم یا جنایت فقط روی مجازات فشار بیاوریم. باید دید علل وقوع آن جرم وجنایت چیست؟ باید خود آن علل را از بین برد، آنگاه در مورد افراد غیرعادی — که به‌طورعادی علل و موجباتِ وقوع جرم وجود ندارد و فقط روی نوعی حالت طغیان، جرمی را مرتکب می‌شوند — مجازات صورت گیرد.

مثالی برای این مطلب می‌زنم: از مقرّرات لازم، همین مسألهٔ سرعت و سبقت در رانندگی است. دائماً توصیه می‌شود که رانندگان در داخل شهر از فلان سرعت (مثلاً ۴۰ کیلومتر در ساعت) بیشتر نرانند. اگر کسی تخلّف کرد و ما جریمهٔ سنگینی برایش قائل شدیم، هر مقدار هم جریمه سنگین باشد اگر علل وقوع این جرم بررسی نشود مجازات کافی نیست، مخصوصاً در امر رانندگی که اصلاً خودش هم یک مجازاتی دارد یعنی «مجازاتُها مَعَها» است، برای اینکه آن کسی که سرعت می‌گیرد و دیوانه‌وار در شهر یا بیابان حرکت می‌کند خودش بیش از همه در معرض خطر است؛ هم ماشینش در معرض خطر است و هم جانش. ولی در عین حال نه خطر جانی [و مالی] مانع او می‌شود و نه مجازاتها، چرا؟ برای اینکه یک سلسله علل دیگر وجود دارد که از آن طرف اورا هُل می‌دهد. مجازات می‌خواهد مانند یک افسار مانعش شود، امّا آن علل دیگر اورا تحت فشار قرار می‌دهد. مثلاً شما یک رانندهٔ تاکسی یا یک رانندهٔ کرایه را موعظه کنید که تند نرو، ویا مجازاتهای مختلف برایش قائل شوید، امّا اگر او در شرایطی قرار گرفته باشد که یک ماشین اجاره کرده و از صبح که بیرون می‌آید چنانچه مثلاً ۱۲۰ تومان درآمد نداشته باشد باید او و خانواده‌اش نان نخورند — چون مثلاً ۶۰ تومان را باید به صاحب ماشین تحویل دهد و الاّ فردا ماشین را در اختیارش نمی‌گذارد، و ۳۰ تومان هم خرج استهلاک و غیره کند، و ۳۰ تومان در روز برای او باقی می‌ماند — اگر اورا هزار جور موعظه کنید و بگویید جان خودت در خطر است، فلان مقدار تورا جریمه می‌کنند و زندانت می‌برند، در مقابل آن فشار که حتماً باید ۳۰ تومان به‌خانه ببرد و اگر نبرد روی دیدن زن و بچه‌اش را ندارد چکار می‌تواند بکند؟ باز از صبح زود پایش را روی گاز می‌گذارد و به‌سرعت در خیابانها حرکت می‌کند؛ به هر حال باید آن ۱۲۰ تومان دربیاید؛ یک جبر بروجودش حکومت می‌کند؛ این است که مجازات سرش نمی‌شود و موعظه هم در اینجا دیگر مؤثر نیست. پس اگر ما بخواهیم جلوی اورا بگیریم سنگین کردن مجازات کاری را درست نمی‌کند، از راه علل و موجباتش باید وارد شویم. وقتی از راه علل و موجبات وارد شدیم مثلاً کاری کردیم که او با روزی ۷ ساعت به‌آرامی کارکردن، خرج زن و بچه‌اش را در بیاورد و او هم دیوانه نیست که جان خود و سرمایه‌ای را که در اختیارش است به‌خطر بیندازد و یا خود را گرفتار زندان کند. این مسأله در دزدیها هست، در شرابخواریها هست، در زناها و آدمکشیها هست، در همهٔ [جرمها و جنایتها] هست.

پس موجبات را باید از بین برد. از این طرف بگوییم شراب نخوریم ودائماً در صفحهٔ حوادث روزنامه‌ها [نتایج سوء آن را] بنویسند (آمار که می‌گیرند می‌بینند در پنجاه درصد جرمها، جنایتها، آدمکشیها، بی عفتیها و تصادفات، مستی و شرابخواری دخالت دارد)، و از طرف دیگر تمام موجبات تشویق به‌شرابخواری وجود داشته باشد، در تمام غزلها، تصنیفها و شعرها دعوت به‌میخوارگی و شرابخوارگی باشد و در تمام مجالس، این امر جزء تعیّن باشد و تشویق به شرابخواری شود و مغازهٔ مشروب فروشی از هر مغازهٔ دیگری زیادتر باشد، قدم به‌قدم که هرجوانی می‌رود یک تابلوی دعوت وجود داشته باشد که از آن «وَ غیره»ها در اینجا وجود دارد، تشریف بیاورید! اینها یک کار خودش را می‌کند.

مسألهٔ عفاف و زنا هم از این قبیل است. اسلام برای زنا



مجازات شدید قائل است ولی در عین حال دیدید که اسلام روی مجازات، زیاد تکیه نکرده است و لهذا طریق ثابت شدن را خیلی دشوار و مشکل قرار داده و نخواسته که افراد بروند تجسّس کنند و ببینند چه کسی زنا می‌کند و چه کسی زنا نمی‌کند. این کار را اسلام زشت می‌داند. البته اگر زنا ثابت شد مجازات شدید برایش قائل شده است، امّا نمی‌خواهد جلوی زنا را ازراه مجازات بگیرد و نمی‌خواهد مردم را تشویق به تجسّس و تحقیق کند و اساساً اسلام با تجسّس و تحقیق از گناه، مطلقاً مخالف است، با جاسوسی کردن برای کشف گناهان مردم مخالف است: «وَلا تَجَسَّسوا».

پس اسلام از چه راه با پیدایش گناه مبارزه می‌کند؟ راههای متعدّدی دارد. موعظه، امر به معروف، نهی از منکر، و خود تربیت که اصلاً مردم را اینطور باید تربیت کرد، و در جای خود [راههای مناسبی] است. یکی دیگر این است که اصول زندگی را براساسی قرار می‌دهد که موجبات غوایت و گمراهی و موجبات تشویق و تهییج از آن ناحیه پیدا نشود. مسألهٔ عفاف از همین قبیل است، که در جلسات گذشته گفتیم اسلام از طرفی کوشش می‌کند غریزه از طریق ازدواج مشروع اشباع شود، با عزوبت و تجرّد در حدّ اکثر مخالفت می‌کند (در چند آیهٔ بعد خواهیم خواند: «وَاَنْكِحُوا الْاَيامى مِنْكُمْ وَالصّالِحينَ مِنْ عِبادِكُمْ وَاِمائِكُمْ»، به‌مسألهٔ ازدواج تشویق می‌کند: حتماً و حتماً پسر و دختر باید ازدواج کنند — کلمهٔ «باید» باشد تا در آن آیه تشریح کنم). پس، از یک طرف برای اینکه موجبات بی عفّتی فراهم نشود تشویق شدید به‌ازدواج می‌کند و با عزوبت و تجرّد در هر شکلی مخالف است، ولی از طرف دیگر آیا تنها ازدواج کافی است؟ همین قدر که یک مرد زن داشته باشد و یک زن شوهر داشته باشد دیگر رغبتش به‌سوی دیگران تهییج نمی‌شود، و مثل بعضی حیوانات می‌شود [که فقط به جفت خود توجّه دارند]؟

حیوانات به‌حکم غریزه عمل می‌کنند و آزاد آفریده نشده‌اند. کبوترها و برخی دیگر از حیوانات، جفت هستند. بعضی حیوانات دیگر مثل گوسفند و اسب و آهو اینطور نیستند و حساب جفت و این حرفها در کار نیست، ولی هم جنس نر و هم جنس ماده در آنها — مخصوصاً در وحشی ها — جز برای بارداری اساساً آمادگی ندارند و جنس نر را نمی‌پذیرند. حیواناتی که جفت زندگی می‌کنند، مثل کبوتر که دو کبوتر نر و ماده با هم جفت هستند، اینها اصلاً خاصیّت غریزه‌شان این است که فقط با یکدیگرند، نه آن کبوتر نر چشم به کبوترهای ماده دیگر دارد و نه آن کبوتر ماده چشم به کبوترهای نر دیگر دارد.

ولی انسان در هر شهوتی از شهوات خود، روی خاصیت آزادی‌ای که دارد، همهٔ کارهایش را با تکلیف باید انجام دهد نه با غریزه و اجبار طبیعت. این است که اگر انسان ازدواج هم کند شرط لازم هست ولی شرط کافی نیست؛ یعنی مرد چشمش که به‌زن دیگر بیفتد باز رغبتش تهییج می‌شود، خصوصاً در شرایطی که آن زن، خودش در یک وضع مهیّجی قرار بدهد؛ و همین‌طور زن نسبت به مرد دیگر. این است که اسلام در معاشرتهای زن و مرد یک حدود و قیودی قائل است و این حدود و قیود را فقط و فقط برای این [وضع] کرده است که ارتباط زن و مرد به‌شکلی نباشد که تهییج آور باشد، یعنی شهوات یکدیگر را تحریک کنند. از آیاتی که بعد می‌خوانیم مطلب کاملاً روشن می‌شود.

آیات تلاوت شده در اول بحث، مربوط به «اِذْن» است، مربوط به این است که اگر فردی می‌خواهد وارد خانهٔ دیگری شود، بدون اعلام و اذن قبلی حقّ ورود ندارد. این سه آیه اختصاص به‌موضوع زن ندارد ولی بیشتر به موضوع زن ارتباط دارد. آیه این است: «يا اَيُّهَا الَّذينَ آمَنوا لاتَدْخُلوا بُيوتاً غَيْرَ بُيوتِكُمْ حَتّى تَسْتَأْنِسوا وَتُسَلِّموا عَلى اَهْلِها» ای اهل ایمان هرگز به خانه‌ای غیر از خانهٔ شخصی خودتان (خانهٔ خودتان مستثنی است) وحتّی به خانهٔ پدر و مادر و خواهرتان — به خانهٔ برادرتان به طریق اولی — سرزده وارد نشوید مگر آنکه قبلاً استیناس کنید و بر اهل آن خانه سلام کنید. «استیناس کنید» یعنی انس و الفت و آرامش اهل آن خانه را جلب کنید.

این یک نکتهٔ بسیار روشنی است که زندگی داخلی و خانوادگی هر کس مخصوص خودش است و هر کسی از کس دیگر برای داخل زندگی خودش رودربایستی دارد و لهذا اگر کسی سرزده داخل زندگی انسان شود انسان یک حالت فزع و دستپاچگی پیدا می‌کند. قرآن می‌گوید این کار را نکنید، سرزده به‌خانهٔ کسی وارد نشوید، قبلاً استیناس کنید، کاری کنید که فزع آنها از بین برود، یعنی خبر و اطلاع بدهید.

در قدیم معمول نبوده است که در خانه‌ها را ببندند (و الآن در بعضی دهات همین‌طور است). در شهرها معمول است که در خانه‌ها از پشت بسته است و اگر کسی سرزده هم بخواهد وارد شود در باز نیست؛ باید زنگ و یا کوبهٔ در را بزند تا در را باز کنند. عرب جاهلیّت هرگز رسم نداشت که وقتی می‌خواهد داخل خانهٔ کسی شود اطلاع بدهد و اجازه بگیرد و این اجازه گرفتن را دون شأن و کسرشأن خود می‌دانست. اسلام این دستور را آورد که هیچوقت به‌خانهٔ کسی سرزده وارد نشوید (ما که حالا وارد نمی‌شویم چون اصلاً در بسته است، اگر در باز هم باشد وارد نشوید) «وَتُسَلِّموا عَلى اَهْلِها» و سلام هم بکنید، بدون سلام وارد خانهٔ کسی نشوید. وظیفهٔ هر واردی است که بر مورود سلام کند و هر کس که به خانهٔ کسی وارد می‌شود باید بر اهل خانه سلام کند. پیغمبر اکرم (ص) این سنّت را برقرار کرد، فرمود هرطور هست وقتی داخل خانهٔ کسی می‌شوید قبلاً خبر بدهید که آنها خودشان را جمع و جور کنند و تا اجازه نداده و نگفته‌اند «بفرمایید» داخل خانه نشوید. منتها فرمود هر کاری کنید که‌ای باشد و هم تماشا. ممکن است وقتی داخل خانه‌ای می‌خواهید وارد خانه‌ای بشوید با تنحنح اعلام کنید من می‌خواهم داخل خانه شوم، ولی چرا این کار را بکنید، ذکر خدا بگویید، مثلاً بگویید «الله اکبر» و یا «سبحان الله». امروز در میان ما معمول است که می‌گوییم «یا الله» و رسم خوبی هم هست، اگر چه کم کم در فرنگی مآبها «یا الله» گفتن منسوخ شده، ولی باید بدانید که این سنّتی است اسلامی. هم سلام کردن [در میان آنها] منسوخ شده است و هم «یا الله» گفتن، و این چیز عجیبی است.

پیغمبر اکرم (ص) رسمشان همیشه این بود که هیچ خانه‌ای را بدون کسب اجازه داخل نمی‌شدند و این استیناس را بیشتر از همان راه سلام انجام می‌دادند. حتّی به‌خانهٔ دخترش حضرت زهرا (سلام الله علیها) بدون اجازه وارد نمی‌شد؛ پشت در خانه می‌ایستاد و با صدای بلند فریاد می‌کرد: «اَلسَّلامُ عَلَيْكُمْ يا اَهْلَ الْبَيْتِ» اگر جواب می‌دادند و می‌گفتند «بفرمایید» وارد می‌شد، و اگر جواب نمی‌دادند بار دوم صدا می‌زد: «اَلسَّلامُ عَلَيْكُمْ يا اَهْلَ الْبَيْتِ» اگر جواب نمی‌آمد احتیاطاً — که نکند نشنیده باشند — بار سوم سلام می‌کرد، و اگر بار سوم نیز جواب نمی‌آمد برمی‌گشت، کسی را نپذیرند و دیگر بدش هم نمی‌آمد.

«ذلِكُمْ خَيْرٌ لَكُمْ لَعَلَّكُمْ تَذَكَّرونَ» این برای شما بهتر است و مصلحت شما این است، باشد بعدها متوجه فایدهٔ این کار بشوید، یعنی عمل کنید بعد به فایدهٔ این کار پی می‌برید.

ادامه دارد

قانون کاریکی از مهمترین قوانینی است که بحث تدوین آن در سالهای پس از پیروزی انقلاب همواره مطرح بوده و تصویب آن از خواستهای اساسی کارگران کشور در سالهای اخیر بوده است.

این قانون سرانجام در ۲۹ آبان ماه سال گذشته در مجمع تشخیص مصلحت نظام به تصویب نهایی رسید و برای اجرا به دولت ابلاغ شد.

اینك متن کامل این قانون که تمامی کارگران و کارفرمایان کشور مکلف به تبعیت از آن هستند به مناسبت روز جهانی کارگر بار دیگر در روزنامه درج می‌شود.

***

## قانون کار

## فصل اوّل

### *تعاریف کلّی و اصول

مادهٔ ۱ - کلیهٔ کارفرمایان، کارگران، کارگاهها، مؤسسات تولیدی، صنعتی، خدماتی و کشاورزی مکلّف به تبعیت از این قانون می‌باشند.

مادهٔ ۲ - کارگر از لحاظ این قانون کسی است که بهر عنوان در مقابل دریافت حق السعی اعم از مزد، حقوق، سهم سود و سایر مزایا به درخواست کارفرما کار می کند.

مادهٔ ۳ - کارفرما شخصی است حقیقی یا حقوقی که کارگر به درخواست و به حساب او در مقابل دریافت حق السعی کار می کند. مدیران و مسئولان و به طور عموم کلیهٔ کسانیکه عهده‌دار ادارهٔ کارگاه هستند نمایندهٔ کارفرما محسوب می‌شوند و کارفرما مسئول کلیهٔ تعهداتی است که نمایندگان مذکور در قبال کارگر به عهده می گیرند. در صورتیکه نمایندهٔ کارفرما خارج از اختیارات خود تعهدی بنماید و کارفرما آن را نپذیرد در مقابل کارفرما ضامن است.

مادهٔ ۴ - کارگاه محلی است که کارگر به درخواست کارفرما یا نمایندهٔ او در آنجا کار می کند، از قبیل مؤسسات صنعتی، کشاورزی، معدنی، ساختمانی، ترابری، مسافربری، خدماتی، تجاری، تولیدی، اماکن عمومی و امثال اینها.

کلیهٔ تأسیساتی که به اقتضای کار متعلق به کارگاه‌اند، از قبیل نمازخانه، ناهارخوری، تعاونیها، شیرخوارگاه، مهدکودك، درمانگاه، حمام، آموزشگاه حرفه‌ای، قرائت‌خانه، کلاسهای سوادآموزی و سایر مراکز آموزشی و اماکن مربوط به شورا و انجمن اسلامی و بسیج کارگران، ورزشگاه و وسایل ایاب و ذهاب و نظایر آنها جزء کارگاه می‌باشند.

مادهٔ ۵ - کلیهٔ کارگران، کارفرمایان، نمایندگان آنان و کارآموزان و نیز کارگاهها مشمول مقررات این قانون می‌باشند.

مادهٔ ۶ - براساس بند چهار اصل چهل و سوم و بند شش اصل دوم و اصول نوزدهم، بیستم و بیست و هشتم قانون اساسی جمهوری اسلامی ایران، اجبار افراد به کار معین و بهره کشی از دیگری ممنوع و مردم ایران از هر قوم و قبیله که باشند از حقوق مساوی برخوردارند و رنگ، نژاد، زبان و مانند اینها سبب امتیاز نخواهد بود و همهٔ افراد اعم از زن و مرد یکسان در حمایت قانون قرار دارند و هرکس حق دارد شغلی را که به آن مایل است و مخالف اسلام و مصالح عمومی و حقوق دیگران نیست برگزیند.

## فصل دوّم - قرارداد کار

### مبحث اول - تعریف قرارداد کار و شرایط اساسی انعقاد آن

مادهٔ ۷ - قرارداد کار عبارتست از قرارداد کتبی یا شفاهی که به موجب آن کارگر در قبال دریافت حق السعی کاری را برای مدت موقت یا مدت غیرموقت برای کارفرما انجام می‌دهد.

تبصرهٔ ۱ - حداکثر مدت موقت برای کارهایی که طبیعت آنها جنبهٔ غیرمستمر دارد توسط وزارت کار و امور اجتماعی تهیه و به تصویب هیأت وزیران خواهد رسید.

تبصرهٔ ۲ - در کارهائی که طبیعت آنها جنبهٔ مستمر دارد، در صورتی که مدتی در قرارداد ذکر نشود، قرارداد دائمی تلقی می‌شود.

مادهٔ ۸ - شروط مذکور در قرارداد کار یا تغییرات بعدی آن در صورتی نافذ خواهد بود که برای کارگر مزایائی کمتر از امتیازات مقرر در این قانون منظور ننماید.

مادهٔ ۹ - برای صحت قرارداد کار در زمان بستن قرارداد رعایت شرایط ذیل الزامی است.

الف - مشروعیت مورد قرارداد

ب - معین بودن موضوع قرارداد

ج - عدم ممنوعیت قانونی و شرعی طرفین در تصرف اموال یا انجام کار مورد نظر

تبصره - اصل بر صحت کلیهٔ قراردادهای کار است، مگر آنکه بطلان آنها در مراجع ذیصلاح به اثبات برسد.

مادهٔ ۱۰ - قرارداد کار علاوه برمشخصات دقیق طرفین، باید حاوی موارد ذیل باشد:

الف - نوع کار یا حرفه یا وظیفه‌ای که کارگر باید به آن اشتغال یابد.

ب - حقوق یا مزد مبنا ولواحق آن

ج - ساعات کار، تعطیلات و مرخصیها

د - محل انجام کار

هـ - تاریخ انعقاد قرارداد

و - مدت قرارداد، چنانچه کار برای مدت معین باشد.

ز - موارد دیگری که عرف و عادت شغل یا محل، ایجاب نماید.

تبصره - در مواردی که قرارداد کار کتبی باشد قرارداد در چهار نسخه تنظیم می‌گردد که یك نسخه از آن به ادارهٔ کار و یك نسخه نزد کارگر و یك نسخه نزد کارفرما و نسخهٔ دیگر دراختیار شورای اسلامی کار و در کارگاههای فاقد شورا در اختیار نمایندهٔ کارگر قرار می گیرد.

مادهٔ ۱۱ - طرفین می‌توانند با توافق یکدیگر مدتی را بنام دورهٔ آزمایشی کار تعیین نمایند. در خلال این دوره هریك از طرفین حق دارد، بدون اخطار قبلی و بی‌آنکه الزام به پرداخت خسارت داشته باشد، رابطهٔ کار را قطع نماید. در صورتیکه قطع رابطه کار از طرف کارفرما باشد وی ملزم به پرداخت حقوق تمام دورهٔ آزمایشی خواهد بود و چنانچه کارگر رابطهٔ کار را قطع نماید کارگر فقط مستحق دریافت حقوق مدت انجام کار خواهد بود.

تبصره - مدت دورهٔ آزمایشی باید در قرارداد کار مشخص شود. حداکثر این مدت برای کارگران ساده و نیمه ماهر یك ماه و برای کارگران ماهر و دارای تخصص سطح بالا سه ماه می‌باشد.

مادهٔ ۱۲ - هر نوع تغییر حقوقی در وضع مالکیت کارگاه، از قبیل فروش یا انتقال به هرشکل، تغییر نوع تولید، ادغام در موسسهٔ دیگر، ملی شدن کارگاه، فوت مالك و امثال اینها، در رابطهٔ قراردادی کارگرانی که قراردادشان قطعیت یافته است، موثر نمی‌باشد و کارفرمای جدید، قائم مقام تعهدات و حقوق کارفرمای سابق خواهد بود.

مادهٔ ۱۳ - در مواردی که کار از طریق مقاطعه انجام می‌یابد، مقاطعه دهنده مکلف است قرارداد خود را با مقاطعه کار به نحوی منعقد نماید که در آن مقاطعه کار متعهد گردد که تمامی مقررات این قانون را در مورد کارکنان خود اعمال نماید.

تبصرهٔ ۱ - مطالبات کارگر جزء دیون ممتازه بوده و کارفرمایان موظف می‌باشند بدهی پیمانکاران به کارگران را برابر رأی مراجع قانونی از محل مطالبات پیمانکار، منجمله ضمانت حسن انجام کار، پرداخت نمایند.

تبصرهٔ ۲ - چنانچه مقاطعه دهنده بر خلاف ترتیب فوق به انعقاد قرارداد با مقاطعه‌کار بپردازد و یا قبل از پایان ۴۵ روز از تحویل موقت، تسویه حساب نماید، مکلف به پرداخت دیون مقاطعه کار در قبال کارگران خواهد بود.

### مبحث دوم - تعلیق قرارداد کار

مادهٔ ۱۴ - چنانچه به واسطهٔ امور مذکور در مواد آتی انجام تعهدات یکی از طرفین موقتا متوقف شود، قرارداد کار به حال تعلیق درمی‌آید و پس از رفع آنها قرارداد کار با احتساب سابقهٔ خدمت (از لحاظ بازنشستگی و افزایش مزد) به حالت اول برمی گردد.

تبصره - مدت خدمت نظام وظیفه (ضرورت، احتیاط و ذخیره) و همچنین مدت شرکت داوطلبانهٔ کارگران در جبهه، جزء سوابق خدمت و کار آنان محسوب می‌شود.

مادهٔ ۱۵ - در موردی که به واسطهٔ قوهٔ قهریه و یا بروز حوادث غیرقابل پیش بینی که وقوع آن از ارادهٔ طرفین خارج است، تمام یا قسمتی از کارگاه تعطیل شود و انجام تعهدات کارگر یا کارفرما بطور موقت غیرممکن گردد، قراردادهای کار با کارگران تمام یا آن قسمت از کارگاه که تعطیل می‌شود به حال تعلیق درمی‌آید. تشخیص موارد فوق با وزارت کار و امور اجتماعی است.

مادهٔ ۱۶ - قرارداد کارگرانی که مطابق این قانون از مرخصی تحصیلی ویا دیگر مرخصی‌های بدون حقوق یا مزد استفاده می کنند، در طول مرخصی و به مدت دو سال به حال تعلیق درمی‌آید.

تبصره - مرخصی تحصیلی برای دو سال دیگر قابل تمدید است.

مادهٔ ۱۷ - قرارداد کارگری که توقیف می گردد و توقیف وی منتهی به حکم محکومیت نمی‌شود در مدت توقیف به حال تعلیق درمی‌آید و کارگر پس از رفع توقیف به کار خود بازمی گردد.

مادهٔ ۱۸ - چنانچه توقیف کارگر به سبب شکایت کارفرما باشد و این توقیف در مراجع حل اختلاف منتهی به حکم محکومیت نگردد. مدت آن جزء سابقهٔ خدمت کارگر محسوب می‌شود و کارفرما مکلف است علاوه بر جبران ضرر و زیان وارده که مطابق حکم دادگاه به کارگر می‌پردازد، مزد و مزایای وی را نیز پرداخت نماید.

تبصره - کارفرما مکلف است تا زمانی که تکلیف کارگر از طرف مراجع مذکور مشخص نشده باشد، برای رفع احتیاجات خانوادهٔ وی، حداقل پنجاه درصد از حقوق ماهیانهٔ او را بطور علی‌الحساب به خانواده‌اش پرداخت نماید.

مادهٔ ۱۹ - در دوران خدمت نظام وظیفه قرارداد کار به حالت تعلیق درمی‌آید، ولی کارگر باید حداکثر تا دو ماه پس از پایان خدمت، به کار سابق خود برگردد و چنانچه شغل وی حذف شده باشد در شغلی مشابه آن به کار مشغول می‌شود.

مادهٔ ۲۰ - در هریك از موارد مذکور در مواد ۱۵، ۱۶، ۱۷ و ۱۹ چنانچه کارفرما پس از رفع حالت تعلیق از پذیرفتن کارگر خودداری کند، این عمل در حکم اخراج غیرقانونی محسوب می‌شود و کارگر حق دارد ظرف مدت ۳۰ روز به هیات تشخیص مراجعه نماید (در صورتیکه کارگر عذر موجه نداشته باشد) و هرگاه کارفرما نتواند ثابت کند که نپذیرفتن کارگر مستند به دلایل موجه بوده است، به تشخیص هیات مزبور مکلف به بازگرداندن کارگر به کار و پرداخت حقوق یا مزد وی از تاریخ مراجعه به کارگاه می باشد و اگر بتواند آنرا اثبات کند به ازاء هر سال سابقهٔ کار ۴۵ روز آخرین مزد به وی پرداخت نماید.

تبصره - چنانچه کارگر بدون عذر موجه حداکثر ۳۰ روز پس از رفع حالت تعلیق، آمادگی خود را برای انجام کار به کارفرما اعلام نکند ویا پس از مراجعه و استنکاف کارفرما، به هیات تشخیص مراجعه ننماید، مستعفی شناخته می‌شود که دراین صورت کارگر مشمول اخذ حق سنوات بازاء هرسال یك ماه آخرین حقوق خواهد بود

### مبحث سوم - خاتمهٔ قرارداد کار

ماده ۲۱ - قرارداد کار به یکی از طرق زیر خاتمه می‌یابد:

الف - فوت کارگر

ب - بازنشستگی کارگر

ج - از کارافتادگی کلی کارگر

د - انقضاء مدت در قراردادهای کار با مدت موقت و عدم تجدید صریح یا ضمنی آن

هـ - پایان کار در قراردادهائی که مربوط به کار معین است

و - استعفای کارگر

تبصره - کارگری که استعفا می کند موظف است یك ماه به کار خود ادامه داده و بدوا استعفای خود را کتبا به کارفرما اطلاع دهد و در صورتیکه حداکثر ظرف مدت ۱۵ روز انصراف خود را کتبا به کارفرما اعلام نماید استعفای وی منتفی تلقی می شود؛ و کارگر موظف است رونوشت استعفا و انصراف از آن را به شورای اسلامی کارگاه و یا انجمن صنفی و یا نمایندهٔ کارگران تحویل دهد.

مادهٔ ۲۲ - در پایان کار، کلیهٔ مطالباتی که ناشی از قرارداد کار و مربوط به دورهٔ اشتغال کارگر در موارد فوق است، به کارگر و در صورت فوت او به وارث قانونی وی پرداخت خواهد شد.

تبصره - تا تعیین تکلیف وراث قانونی و انجام مراحل اداری و برقراری مستمری توسط سازمان تامین اجتماعی، این سازمان موظف است نسبت به پرداخت حقوق متوفی به میزان آخرین حقوق دریافتی، به طور علی‌الحساب و به مدت سه ماه به عائلهٔ تحت تکفل وی اقدام نماید.

مادهٔ ۲۳ - کارگر از لحاظ دریافت حقوق یا مستمری‌های ناشی از فوت، بیماری، بازنشستگی، بیکاری، تعلیق، از کارافتادگی کلی و جزئی و یا مقررات حمایتی و شرایط مربوط به آنها تابع قانون تامین اجتماعی خواهد بود.

مادهٔ ۲۴ - در صورت خاتمهٔ قرارداد کار، کار معین یا مدت موقت، کارفرما مکلف است به کارگری که مطابق قرارداد، یکسال یا بیشتر، به کار اشتغال داشته است برای هر سال سابقه، اعم از متوالی یا متناوب، براساس آخرین حقوق مبلغی معادل یك ماه حقوق به عنوان مزایای پایان کار به وی پرداخت نماید.

مادهٔ ۲۵ - هرگاه قرارداد کار برای مدت موقت و یا برای انجام کار معین، منعقد شده باشد هیچیك از طرفین به تنهائی حق فسخ آن را ندارند.

تبصره - رسیدگی به اختلافات ناشی از نوع این قراردادها در صلاحیت هیأت‌های تشخیص و حل اختلاف است.

مادهٔ ۲۶ - هر نوع تغییر عمده در شرایط کار که برخلاف عرف معمول کارگاه و

# قانون کار جمهوری اسلامی ایران

یا محل کار باشد پس از اعلام موافقت کتبی ادارهٔ کار و امور اجتماعی محل، قابل اجرا است.

در صورت بروز اختلاف، رأی هیأت حل اختلاف قطعی و لازم‌الاجرا است.

مادهٔ ۲۷ - هرگاه کارگر در انجام وظائف محوله قصور ورزد و یا آئین نامه‌های انضباطی کارگاه را پس از تذکرات کتبی نقض نماید، کارفرما حق دارد در صورت اعلام نظر مثبت شورای اسلامی کار علاوه بر مطالبات و حقوق معوقه به نسبت هر سال سابقهٔ کار معادل یك ماه آخرین حقوق کارگر را، به عنوان حق سنوات، به وی پرداخته و قرارداد کار را فسخ نماید.

در واحدهائی که فاقد شورای اسلامی کار هستند، نظر مثبت انجمن صنفی لازم است. در هر مورد از موارد یاد شده اگر مسأله با توافق حل نشد به هیات تشخیص ارجاع و در صورت عدم حل اختلاف از طریق هیات حل اختلاف رسیدگی و اقدام خواهد شد. در مدت رسیدگی مراجع حل اختلاف، قرارداد کار به حالت تعلیق درمی‌آید.

تبصرهٔ ۱ - کارگاههایی که مشمول قانون شورای اسلامی کار نبوده و یا شورای اسلامی کار و یا انجمن صنفی در آن تشکیل نگردیده باشد یا فاقد نمایندهٔ کارگر باشند، اعلام نظر مثبت هیأت تشخیص (موضوع مادهٔ ۱۵۸ این قانون) در فسخ قرار داد کار الزامی است.

تبصرهٔ ۲ - موارد قصور و دستورالعملها و آئین نامه‌های انضباطی کارگاهها بموجب مقرراتی است که با پیشنهاد شورایعالی کار به تصویب وزیر کار و امور اجتماعی خواهد رسید.

مادهٔ ۲۸ - نمایندگان قانونی کارگران و اعضای شوراهای اسلامی کار و همچنین داوطلبان واجد شرایط نمایندگی کارگران و شوراهای اسلامی کار در مراحل انتخابات قبل از اعلام نظر قطعی هیأت تشخیص (موضوع مادهٔ ۲۲ قانون شوراهای اسلامی کار) و رأی هیأت حل اختلاف کماکان به فعالیت خود درهمان واحد ادامه داده و مانند سایر کارگران مشغول کار و همچنین انجام وظایف وامور محوله خواهند بود.

تبصرهٔ ۱ - هیأت تشخیص وهیأت حل اختلاف پس از دریافت شکایت ،درمورد اختلاف فیمابین نماینده یا نمایندگان قانونی کارگران و کارفرما فوراً و خارج از نوبت به موضوع رسیدگی ونظر نهائی خود را اعلام خواهند داشت درهر صورت هیأت حل اختلاف موظف است حداکثر ظرف مدت یك ماه از تاریخ دریافت شکایت به موضوع رسیدگی نماید.

تبصرهٔ ۲ - درکارگاههائی که شورای اسلامی کار تشکیل نگردیده و یا در مناطقی که هیأت تشخیص (موضوع مادهٔ ۲۲ قانون شوراهای اسلامی کار) تشکیل نشده و یا اینکه کارگاه مورد نظر مشمول قانون شوراهای اسلامی کار نمی‌باشد، نمایندگان کارگران و یانمایندگان انجمن صنفی، قبل ازاعلام نظر قطعی هیأت تشخیص (موضوع مادهٔ ۲۲ قانون شوراهای اسلامی کار) و رأی نهائی هیأت حل اختلاف کماکان به فعالیت خود درهمان واحد ادامه داده و مشغول کار وهمچنین انجام وظایف وامور محوله خواهند بود.

### مبحث چهارم - جبران خسارت از هر قبیل و پرداخت مزایای پایان کار

ماده ۲۹ - درصورتیکه بنابه تشخیص هیأت حل اختلاف کارفرما، موجب تعلیق قرار داد از ناحیهٔ کارگر، شناخته شود کارگر استحقاق دریافت خسارت ناشی از تعلیق را خواهد داشت و کارفرما مکلف است کارگر تعلیقی از کار را به کار سابق وی بازگرداند.

ماده ۳۰ - چنانچه کارگاه براثر قوه قهریه (زلزله، سیل وامثال اینها) و یا حوادث غیر قابل پیش بنی (جنگ ونظایر آن) تعطیل گردد وکارگران آن بیکار شوند پس از فعالیت مجدد کارگاه، کارفرما مکلف است کارگران بیکارشده را درهمان واحد بازسازی شده و مشاغلی که درآن بوجود می‌آید به کار اصلی بگمارد.

تبصره - دولت مکلف است باتوجه به اصل بیست ونهم قانون اساسی و با استفاده از در آمدهای عمومی و درآمدهای حاصل از مشارکت مردم و نیز از طریق ایجاد صندوق بیمهٔ بیکاری نسبت به تأمین معاش کارگران بیکار شده کارگاههای موضوع مادهٔ ۴ این قانون اقدام و باتوجه به بند ۲ اصل چهل وسوم قانون اساسی امکانات لازم را برای اشتغال مجدد آنان فراهم نماید.

مادهٔ ۳۱ - چنانچه خاتمهٔ قرارداد کار به لحاظ ازکارافتادگی کلی ویا بازنشستگی کارگر باشد، کارفرما باید براساس آخرین مزدکارگر به نسبت هر سال سابقهٔ خدمت، حقوقی به میزان ۳۰ روز مزد به وی پرداخت نماید.

این وجه علاوه بر مستمری از کارافتادگی ویا بازنشستگی کارگر است که توسط سازمان تأمین اجتماعی پرداخت می‌شود.

مادهٔ ۳۲ - اگر خاتمهٔ قرارداد کار در نتیجهٔ کاهش توانائیهای جسمی و فکری ناشی از کار کارگر باشد (بنا به تشخیص کمیسیون پزشکی سازمان بهداشت و درمان منطقه بامعرفی شورای اسلامی کار ویانمایندگان قانونی کارگر) کارفرما مکلف است به نسبت هرسال سابقهٔ خدمت، معادل دوماه آخرین حقوق، به وی پرداخت نماید.

مادهٔ ۳۳ - تشخیص موارد از کارافتادگی کلی وجزئی وبیماریهای ناشی از کار یا ناشی ازغیر کار و فوت کارگر و میزان قصور کارفرما درانجام وظایف محوله قانونی که منجر به خاتمهٔ قرارداد کار می‌شود، براساس ضوابطی خواهد بود که به پیشنهاد وزیر کار وامور اجتماعی به تصویب هیأت وزیران خواهد رسید.

## فصل سوم - شرایط کار

### مبحث اول - حق السعی

مادهٔ ۳۴ - کلیهٔ دریافتهای قانونی که کارگر به اعتبار قرارداد کار اعم از مزد یا حقوق کمك عائله‌مندی، هزینه‌های مسکن، خواربار، ایاب وذهاب، مزایای غیرنقدی، پاداش افزایش تولید، سود سالانه ونظایر اینها دریافت می نماید را حق السعی می نامند.

ماده ۳۵ - مزد عبارت است از وجوه نقدی یا غیر نقدی ویامجموع آنها که در مقابل انجام کار به کارگر پرداخت می‌شود

تبصرهٔ ۱ - چنانچه مزد یا ساعات انجام کار مرتبط باشد، «مزدساعتی» و در صورتیکه براساس میزان انجام کار ویامحصول تولید شده باشد، «کارمزد» و چنانچه براساس محصول تولید شده ویامیزان انجام کار درزمان معین باشد، «کارمزد ساعتی» نامیده می‌شود.

تبصرهٔ ۲ - ضوابط ومزایای مربوط به مزد ساعتی، کارمزد ساعتی و کارمزد و مشاغل قابل شمول موضوع این ماده که با پیشنهاد شورایعالی کار به تصویب وزیر کار وامور اجتماعی خواهد رسید، تعیین می گردد حداکثر ساعات کار موضوع مادهٔ فوق نباید ازحداکثر ساعت قانونی کار تجاوز نماید.

مادهٔ ۳۶ - مزد ثابت عبارت است از مجموع مزد شغل ومزایای ثابت پرداختی به تبع شغل.

تبصره ۱ - درکارگاههائی که دارای طرح طبقه‌بندی وارزیابی مشاغل نیستند، منظور ازمزایای ثابت پرداختی به تبع شغل، مزایایی است که برحسب ماهیت شغل یا محیط کار و برای ترمیم مزد درساعات عادی کار پرداخت می گردد، از قبیل مزایای سختی کار، مزایای سر پرستی، فوق العاده شغل و غیره.

تبصرهٔ ۲ - درکارگاههائی که طرح طبقه بندی مشاغل به مرحلهٔ اجرا درآمده است، مزد گروه وپایه، مزد مبنا را تشکیل می‌دهد.

تبصرهٔ ۳ - مزایای رفاهی وانگیزه‌ای از قبیل کمك هزینه مسکن، خواربار وکمك عائله‌مندی، پاداش افزایش تولید وسودسالانه جزومزد ثابت ومزد مبنا محسوب نمی‌شود.

ماده ۳۷ - مزد باید درفواصل زمانی مرتب و درروز غیر تعطیل وضمن ساعات کار به وجه نقد رایج کشور یا باتراضی طرفین به وسیلهٔ چك عهدهٔ بانك و با رعایت شرایط ذیل پرداخت شود:

الف - چنانچه براساس قرارداد یا عرف کارگاه، مبلغ مزد به صورت روزانه یا ساعتی تعیین شده باشد. پرداخت آن باید پس از محاسبه در پایان روز یا هفته یا پانزده روز یکبار به نسبت ساعات کار و یا روزهای کارکرد صورت گیرد.

ب - در صورتیکه براساس قرارداد یا عرف کارگاه، پرداخت مزد به صورت ماهانه باشد، این پرداخت باید در آخرماه صورت گیرد. در این حالت مزد مذکور حقوق نامیده می‌شود.

تبصره - در ماههای سی و یك روزه مزایا و حقوق باید براساس سی و یك روز محاسبه و به کارگر پرداخت شود.

ماده ۳۸ - برای انجام کار مساوی که در شرایط مساوی در یك کارگاه انجام می گیرد. باید به زن و مرد مزد مساوی پرداخت شود. تبعیض در تعیین میزان مزد براساس سن، جنس، نژاد و قومیت و اعتقادات سیاسی و مذهبی ممنوع است.

مادهٔ ۳۹ - مزد و مزایای کارگرانی که به صورت نیمه‌وقت ویا کمتر از ساعات قانونی تعیین شده به کار اشتغال دارند به نسبت ساعات کار انجام یافته محاسبه و پرداخت می‌شود.

مادهٔ ۴۰ - در مواردی که با توافق طرفین قسمتی از مزد به صورت غیرنقدی پرداخت می شود باید ارزش نقدی تعیین شده برای اینگونه پرداختها منصفانه و معقول باشد.

مادهٔ ۴۱ - شورایعالی کار همه ساله موظف است، میزان حداقل مزد کارگران را برای نقاط مختلف کشور و یا صنایع مختلف باتوجه به معیارهای ذیل تعیین نماید.

۱ - حداقل مزد کارگران باتوجه به درصد تورمی که از طرف بانك مرکزی جمهوری اسلامی ایران اعلام می شود.

۲ - حداقل مزد بدون آنکه مشخصات جسمی و روحی کارگران و ویژگی‌های کار محول شده را موردتوجه قرار دهد باید به اندازه‌ای باشد تا زندگی یك خانواده، که تعداد متوسط آن توسط مراجع رسمی اعلام می‌شود را تأمین نماید.

تبصره - کارفرمایان موظفند که در ازای انجام کار در ساعات تعیین شده قانونی به هیچ کارگری کمتر از حداقل مزد تعیین شده جدید پرداخت ننمایند و در صورت تخلف ضامن تأدیهٔ مابه‌التفاوت مزد پرداخت شده و حداقل مزد جدید می‌باشند.

مادهٔ ۴۲ - حداقل مزد موضوع مادهٔ ۴۱ این قانون منحصراً باید به صورت نقدی پرداخت شود. پرداختهای غیرنقدی به هر صورت که در قراردادها پیش بینی می‌شود به عنوان پرداختی تلقی می‌شود که اضافه بر حداقل مزد است.

مادهٔ ۴۳ - کارگران کارمزد برای روزهای جمعه و تعطیلات رسمی و مرخصی، استحقاق دریافت مزد را دارند و مأخذ محاسبهٔ میانگین کارمزد آنها در روزهای کارکرد آخرین ماه کار آنهاست. مبلغ پرداختی در هرحال نباید کمتر از حداقل مزد قانونی باشد.

مادهٔ ۴۴ - چنانچه کارگر به کارفرمای خود مدیون باشد، در قبال این دیون وی، تنها می‌توان مازاد بر حداقل مزد را به موجب حکم دادگاه برداشت نمود. در هر حال این مبلغ نباید از یك چهارم کل مزد کارگر بیشتر باشد.

تبصره - نفقه و کسوه افراد واجب‌النفقه کارگر، از قاعده فوق مستثنی و تابع مقررات قانون مدنی می‌باشد.

مادهٔ ۴۵ - کارفرما فقط در موارد ذیل می‌تواند از مزد کارگر برداشت نماید:

الف - موردی که قانون صراحتا اجازه داده باشد.

ب - هنگامی که کارفرما بعنوان مساعده وجهی به کارگر داده باشد.

ج - اقساط وامهائی که کارفرما به کارگر داده است، طبق ضوابط مربوطه.

د - چنانچه در اثر اشتباه محاسبه مبلغی اضافه پرداخت شده باشد.

هـ - مال الاجاره خانه سازمانی (که میزان آن با توافق طرفین تعیین گردیده است) در صورتیکه اجاره‌ای باشد، با توافق طرفین تعیین می گردد.

و - وجوهی که پرداخت آن از طرف کارگر برای خرید اجناس ضروری از شرکت تعاونی مصرف همان کارگاه تعهد شده است.

تبصره - هنگام دریافت وام مذکور در بند ج با توافق طرفین باید میزان اقساط پرداختی تعیین گردد.

ماده ۴۶ - به کارگرانی که به موجب قرارداد یا موافقتٔ بعدی به مأموریتهای خارج از محل خدمت اعزام می‌شوند، فوق‌العادهٔ مأموریت تعلق می‌گیرد، این فوق‌العاده نباید کمتر از مزد ثابت یا مزد مبنای روزانه کارگران باشد. همچنین کارفرما مکلف است وسیله یا هزینه رفت و برگشت آنها را تأمین نماید.

تبصره - مأموریت به موردی اطلاق می‌شود که کارگر برای انجام کار حداقل ۵۰ کیلومتر از محل کارگاه اصلی دور شود. و یا ناگزیر باشد حداقل یك شب در محل مأموریت توقف نماید.

ماده ۴۷ - به منظور ایجاد انگیزه برای تولید بیشتر و با کیفیت بهتر و تقلیل ضایعات و افزایش علاقه‌مندی و بالابردن سطح درآمد کارگران، طرفین قرارداد دریافت و یا پرداخت پاداش افزایش تولید را مطابق آئین‌نامه‌ای که بتصویب وزیر کار و اموراجتماعی خواهد رسید تعیین می‌شود منعقد می‌نمایند.

ماده ۴۸ - بمنظور جلوگیری از بهره‌کشی از کار دیگری وزارت کار و اموراجتماعی موظف است نظام ارزیابی و طبقه‌بندی مشاغل را با استفاده از استاندارد مشاغل و عرف مشاغل کارگری در کشور تهیه نماید و به مرحله اجرا درآورد.

ماده ۴۹ - بمنظور استقرار مناسبات صحیح کارگاه با بازارکار در زمینه مزد و مشخص بودن شرح وظائف و دامنه مسئولیت مشاغل مختلف در کارگاه،

> ● شورای عالی کار موظف است همه ساله میزان حداقل مزد کارگران را با توجه به درصد تورمی که از طرف بانك مرکزی اعلام می‌شود، تعیین کند. حداقل مزد بدون‌آنکه مشخصات جسمی و روحی کارگران و ویژگی‌های کار محول شده را مورد توجه قرار دهد، باید به اندازه‌ای باشد که زندگی یك خانواده را تأمین کند.
>
> هرگاه کارگر درانجام وظائف محوله قصور ورزد و یا آئین‌نامه‌های انضباطی کارگاه را پس از تذکرات کتبی نقض کند، کارفرما حق دارد در صورت اعلام نظر مثبت شورای اسلامی کار، علاوه بر مطالبات و حقوق معوقه، به نسبت هر سال سابقه کار معادل یك ماه آخرین حقوق کارگر را به عنوان حق سنوات به وی پرداخته و قرارداد کار را فسخ نماید.
>
> ● در کارهای سخت و زیان‌آور و زیرزمینی، ساعات کار نباید از ۶ ساعت در روز و ۳۶ ساعت در هفته تجاوز کند.

کارفرمایان مشمول این قانون موظف‌اند با همکاری کمیته طبقه‌بندی مشاغل کارگاه و یا مؤسسات ذیصلاح، طرح طبقه بندی مشاغل را تهیه کنند و پس از تائید وزارت کار و امور اجتماعی به مرحله اجراء درآورند.

تبصره ۱ - وزارت کار و امور اجتماعی دستورالعمل و آئین نامه‌های اجرائی طرح ارزیابی مشاغل کارگاههای مشمول این ماده را که ناظر به تعداد کارگران و تاریخ اجرای طرح است تعیین و اعلام خواهد کرد.

تبصره ۲ - صلاحیت مؤسسات و افرادی که به تهیه طرحهای طبقه بندی مشاغل در کارگاهها می‌پردازند باید مورد تائید وزارت کار و امور اجتماعی باشد.

تبصره ۳ - اختلافات ناشی از اجرای طرح طبقه بندی مشاغل، با نظر وزارت کار و امور اجتماعی، در هیأت حل اختلاف قابل رسیدگی است.

ماده ۵۰ - چنانچه کارفرمایان مشمول این قانون در مهلت های تعیین شده از طرف وزارت کار و امور اجتماعی، مشاغل کارگاههای خود را ارزیابی نکرده باشند، وزارت کار و امور اجتماعی انجام این امر را به یکی از دفاتر مؤسسات مشاور فنی ارزیابی مشاغل و یا اشخاص صاحب صلاحیت (موضوع تبصره ۲ ماده ۴۹) واگذار خواهد کرد.

تبصره - کارفرما علاوه بر پرداخت هزینه‌های مربوط به این امر، مکلف به پرداخت جریمه‌ای معادل ۵۰٪ هزینه‌های مشاوره، به حساب درآمد عمومی کشور نزد خزانه‌داری کل است. از تاریخی که توسط وزارت کار و امور اجتماعی تعیین می‌شود، کارفرما باید مابه‌التفاوت احتمالی مزد ناشی از اجرای طرح ارزیابی مشاغل را بپردازد.

### مبحث دوم - مدت

ماده ۵۱ - ساعت کار در این قانون مدت زمانی است که کارگر نیرو یا وقت خود را به منظور انجام کار در اختیار کارفرما قرار می‌دهد به غیر از مواردی که در این قانون مستثنی شده است، ساعات کار کارگران در شبانه‌روز نباید از ۸ ساعت تجاوز نماید.

تبصره ۱ - کارفرما با توافق کارگران، نماینده یا نمایندگان قانونی آنان میتواند ساعت کار را در بعضی از روزهای هفته کمتر از میزان مقرر و در دیگر روزها اضافه بر این میزان تعیین کند به شرط آنکه مجموع ساعات کار هر هفته از ۴۴ ساعت تجاوز نکند.

تبصره ۲ - در کارهای کشاورزی کارفرما میتواند با توافق کارگران نماینده یا نمایندگان قانونی آنان ساعات کار را در شبانه روز با توجه به کار و عرف و فصول مختلف تنظیم نماید.

ماده ۵۲ - در کارهای سخت و زیان آور و زیرزمینی، ساعات کار نباید از شش ساعت در روز و ۳۶ ساعت در هفته تجاوز نماید.

تبصره - کارهای سخت و زیان آور و زیرزمینی موجب آئین نامه‌ای خواهد بود که توسط شورایعالی حفاظت فنی و بهداشت کار و به تصویب وزرای کار و امور اجتماعی و بهداشت، درمان و آموزش پزشکی خواهد رسید.

ماده ۵۳ - کار روز، کارهائی است که زمان انجام آن از ساعت ۶ بامداد تا ۲۲ می باشد و کار شب کارهائی است که زمان انجام آن بین ۲۲ تا ۶ بامداد قرار دارد.

کار مختلط نیز کارهائی است که بخشی از ساعات انجام آن در روز و قسمتی از آن در شب واقع می شود. در کارهای مختلط، ساعاتی که جزء کار شب محسوب می شود، کارگر از فوق العاده موضوع ماده ۵۸ این قانون استفاده می نماید.

ماده ۵۴ - کار متناوب کاری است که نوعا در ساعات متوالی انجام نمی‌یابد، بلکه در ساعات معینی از شبانه روز صورت می گیرد.

تبصره - فواصل تناوب کار در اختیار کارگر است و حضور او در کارگاه الزامی نیست. در کارهای متناوب، ساعات کار و فواصل تناوب و نیز کار اضافی نباید از هنگام شروع تا خاتمه جمعا از ۱۵ ساعت در شبانه روز بیشتر باشد.

ساعت شروع و خاتمه کار و فواصل تناوب با توافق طرفین و با توجه به نوع کار و عرف کارگاه تعیین می گردد.

ماده ۵۵ - کار نوبتی عبارت است از کاری که در طول ماه گردش دارد به نحوی که نوبتهای آن در صبح یا عصر یا شب واقع می شود.

ماده ۵۶ - کارگری که در طول ماه به طور نوبتی کار می کند و نوبتهای کار وی در صبح و عصر واقع می شود ۱۰٪ و چنانچه نوبتها در صبح و عصر و شب قرار گیرد ۱۵٪ و در صورتیکه نوبتها به صبح و شب یا عصر و شب بیفتد ۲۲/۵٪ علاوه بر مزد بعنوان فوق العاده نوبت کاری دریافت خواهد کرد.

ماده ۵۷ - در کار نوبتی ممکن است ساعات کار از ۸ ساعت در شبانه روز و چهل و چهار ساعت در هفته تجاوز نماید. لکن جمع ساعات کار در چهار هفته متوالی نباید از ۱۷۶ ساعت تجاوز کند.

ماده ۵۸ - برای هر ساعت کار در شب تنها به کارگران غیرنوبتی ۳۵٪ اضافه بر مزد ساعت کار عادی، تعلق می گیرد.

ماده ۵۹ - در شرایط عادی ارجاع کار اضافی به کارگر با شرایط ذیل مجاز است.

الف - موافقت کارگر

ب - پرداخت ۴۰٪ اضافه بر مزد هر ساعت کار عادی

تبصره - ساعات کار اضافی به کارگران نباید از ۴ ساعت در روز تجاوز نماید. (مگر در موارد استثنایی با توافق طرفین)

ماده ۶۰ - ارجاع کار اضافی باتشخیص کارفرمابه شرط پرداخت اضافه کاری (موضوع بند ب ماده ۵۹) و برای مدتی که جهت مقابله با اوضاع و احوال ذیل ضرورت دارد، مجاز است و حداکثر اضافه کاری موضوع این ماده ۸ ساعت در روز خواهد بود، (مگر در موارد استثنائی با توافق طرفین)

الف - جلوگیری از حوادث قابل پیش بینی و یا ترمیم خساراتی که نتیجه حوادث مذکور است.

ب - اعاده فعالیت کارگاه، در صورتیکه فعالیت مذکور به علت بروز حادثه یا اتفاق طبیعی از قبیل سیل، زلزله، و یا اوضاع و احوال غیرقابل پیش بینی قطع شده باشد.

تبصره ۱ - پس از انجام کار اضافی در موارد فوق، کارفرما مکلف است حداکثر ظرف مدت ۴۸ ساعت موضوع را به اداره کار و امور اجتماعی اطلاع دهد تا ضرورت کار اضافی و مدت آن تعیین شود.

تبصره ۲ - در صورت عدم تأیید ضرورت کار اضافی توسط اداره کار و امور اجتماعی محل، کارفرما مکلف به پرداخت غرامت و خسارات وارده به کارگر خواهد بود.

ماده ۶۱ - ارجاع کار اضافی به کارگرانی که کار شبانه یا کارهای خطرناك و سخت و زیان‌آور انجام میدهند ممنوع است.

### مبحث سوم - تعطیلات و مرخصی‌ها

ماده ۶۲ - روز جمعه، روز تعطیل هفتگی کارگران با استفاده از مزد می‌باشد.

تبصره ۱ - در امور مربوط به خدمات عمومی نظیر آب، برق، اتوبوسرانی و یا در کارگاههائی که حسب نوع یا ضرورت کار و یا توافق طرفین بطور مستمر روز دیگری برای تعطیل شود همان روز در حکم روز تعطیل هفتگی خواهد بود. و به هرحال تعطیل یك روز معین در هفته اجباری است.

کارگرانی که به هرعنوان به این ترتیب روزهای جمعه کار می کنند در مقابل عدم استفاده از تعطیل روز جمعه ۴۰٪ اضافه بر مزد دریافت خواهند کرد.

تبصره ۲ - درصورتیکه روزهای کار در هفته کمتر از شش روز باشد مزد روز تعطیل هفتگی کارگر معادل یك ششم مجموع مزد یا حقوق دریافتی وی در روزهای کار در هفته خواهد بود.

تبصره ۳ - کارگاههایی که با انجام ۵ روز کار در هفته و ۴۴ ساعت کار قانونی کارگرانشان از دو روز تعطیل استفاده میکنند، مزد هریك از دو روز تعطیل هفتگی برابر با مزد روزانه کارگران خواهد بود.

ماده ۶۳ - علاوه بر تعطیلات رسمی کشور، روز کارگر (۱۱ اردیبهشت) نیز جزء تعطیلات رسمی کارگران به حساب می‌آید.

ماده ۶۴ - مرخصی استحقاقی سالانه کارگران با استفاده از مزد و احتساب چهار روز جمعه، جمعاً یکماه است. سایر روزهای تعطیل جزء ایام مرخصی محسوب نخواهد شد. برای کار کمتر از یکسال مرخصی مزبور به نسبت مدت کار انجام یافته محاسبه می‌شود.

ماده ۶۵ - مرخصی سالیانه کارگرانی که به کارهای سخت و زیان آور اشتغال دارند ۵ هفته می‌باشد. استفاده از این مرخصی حتی‌الامکان در دونوبت و در پایان هرشش ماه کار صورت می‌گیرد.

ماده ۶۶ - کارگر نمی‌تواند بیش از ۹ روز از مرخصی سالانه خود را ذخیره کند.

ماده ۶۷ - هر کارگر حق دارد به منظور ادای فریضه حج واجب در تمام مدت کار خویش فقط برای یك نوبت یك ماه به عنوان مرخصی استحقاقی یا مرخصی بدون حقوق استفاده نماید.

ماده ۶۸ - میزان مرخصی استحقاقی کارگران فصلی برحسب ماههای کارکرد تعیین می‌شود.

ماده ۶۹ - تاریخ استفاده از مرخصی باتوافق کارگر و کارفرما تعیین می‌شود و در صورت اختلاف بین کارگر و کارفرما نظر اداره کار و امور اجتماعی محل لازم‌الاجرا است.

تبصره - در مورد کارهای پیوسته (زنجیره‌ای) و تمامی کارهائیکه همواره حضور حداقل معینی از کارگران در روزهای کار را اقتضا می‌نماید کارفرما مکلف است جدول زمانی استفاده از مرخصی کارگران را ظرف سه ماه آخر هرسال برای سال بعد تنظیم و پس از تائید شورای اسلامی کار یا انجمن صنفی یا نماینده کارگران اعلام نماید.

ماده ۷۰ - مرخصی کمتر از یك روز کار جزء مرخصی استحقاقی منظور می‌شود.

ماده ۷۱ - در صورت فسخ یا خاتمه قرارداد کار یا بازنشستگی و از کار افتادگی کلی کارگر و یا تعطیل کارگاه مطالبات مربوط به مدت مرخصی استحقاقی کارگر به وی و در صورت فوت او به ورثه او پرداخت می‌شود.

ماده ۷۲ - نحوه استفاده از مرخصی بدون حقوق کارگران و مدت آن و شرایط برگشت آنها به کار پس از استفاده از مرخصی، با توافق کتبی کارگر یا نماینده قانونی او و کارفرما تعیین خواهد شد.

ماده ۷۳ - کلیه کارگران در موارد ذیل حق برخورداری از سه روز مرخصی با استفاده از مزد را دارند.

الف - ازدواج دائم

ب - فوت همسر، پدر، مادر و فرزندان

ماده ۷۴ - مدت مرخصی استعلاجی، با تائید سازمان تامین اجتماعی جزء سوابق کار و بازنشستگی کارگران محسوب خواهد شد.

### مبحث چهارم - شرایط کار زنان

ماده ۷۵ - انجام کارهای خطرناك، سخت و زیان‌آور و نیز حمل بار بیشتر از حد مجاز با دست و بدون استفاده از وسایل مکانیکی، برای کارگران زن ممنوع است دستورالعمل و تعیین نوع و میزان این قبیل موارد با پیشنهاد شورایعالی کار به تصویب وزیر کار و امور اجتماعی خواهد رسید.

ماده ۷۶ - مرخصی بارداری و زایمان کارگران زن جمعا ۹۰ روز است و حتی‌الامکان ۴۵ روز از این مرخصی باید پس از زایمان مورد استفاده قرار گیرد. برای زایمان توامان ۱۴ روز به مدت مرخصی اضافه می‌شود.

تبصره ۱ - پس از پایان مرخصی زایمان، کارگر زن به کار سابق خود باز می گردد و این مدت با تائید سازمان تامین اجتماعی جزء سوابق خدمت وی محسوب می‌شود.

تبصره ۲ - حقوق ایام مرخصی زایمان طبق مقررات قانون تامین اجتماعی پرداخت خواهد شد

ماده ۷۷ - در مواردی که به تشخیص پزشك سازمان تامین اجتماعی، نوع کار برای کارگر باردار خطرناك یا سخت تشخیص داده شود، کارفرما تا پایان دوره بارداری وی بدون کسر حق السعی کار مناسب‌تر و سبکتری به او ارجاع می نماید.

ماده ۷۸ - در کارگاههائی که دارای کارگر زن هستند کارفرما مکلف است به مادران شیرده تا پایان دوسالگی کودك، پس از هر سه ساعت، نیم ساعت فرصت شیردادن بدهد. این فرصت جزء ساعات کار آنان محسوب می‌شود و همچنین کارفرما مکلف است متناسب با تعداد کودکان و با در نظر گرفتن گروه سنی آنها مراکز مربوط به نگهداری کودکان (ازقبیل شیرخوارگاه، و مهدکودك و...) را ایجاد نماید.

تبصره - آئین نامه اجرائی، ضوابط تاسیس و اداره شیرخوارگاه و مهدکودك توسط سازمان بهزیستی کل کشور تهیه و پس از تصویب وزیرکار و امور اجتماعی به مرحله اجراء گذاشته می‌شود.

### مبحث پنجم - شرایط کار نوجوانان

ماده ۷۹ - به کار گماردن افراد کمتر از ۱۵ سال تمام ممنوع است.

ماده ۸۰ - کارگری که سنش بین ۱۵ تا ۱۸ سال تمام باشد، کارگر نوجوان نامیده می‌شود و در بدو استخدام باید توسط سازمان تامین اجتماعی مورد آزمایشهای پزشکی قرار گیرد.

ماده ۸۱ - آزمایش های پزشکی کارگر نوجوان، حداقل باید سالی یکبار تجدید شود و مدارك مربوط در پرونده استخدامی وی ضبط گردد. پزشك درباره تناسب نوع کار با توانائی کارگر نوجوان اظهار نظر می کند و چنانچه کار مربوط را نامناسب بداند کارفرما مکلف است درحدود امکانات خود شغل کارگر را تغییر دهد.

ماده ۸۲ - ساعات کار روزانه کارگر نوجوان، نیم ساعت کمتر از ساعات معمولی کارگران است. ترتیب استفاده از این امتیاز با توافق کارگر و کارفرما تعیین خواهد شد.

ماده ۸۳ - ارجاع هر نوع کار اضافی و انجام کار در شب و نیز ارجاع کارهای سخت و زیان‌آور و خطرناك و حمل بار با دست، بیش از حد مجاز و بدون استفاده از وسایل مکانیکی برای کارگر نوجوان ممنوع است.

ماده ۸۴ - در مشاغل و کارهائی که به علت ماهیت آن یا شرایطی که کار در آن انجام می‌شود برای سلامتی یا اخلاق کار آموزان و نوجوانان زیان آور است، حداقل سن کار ۱۸ سال تمام خواهد بود. تشخیص این امر با وزارت کار و امور اجتماعی است.

## فصل چهارم - حفاظت فنی و بهداشت کار

### مبحث اول - کلیات

ماده ۸۵ - برای صیانت نیروی انسانی و منابع مادی کشور رعایت دستورالعملهائی که از طرف شورای عالی حفاظت فنی (جهت تامین حفاظت فنی) و وزارت بهداشت، درمان و آموزش پزشکی (جهت جلوگیری از بیماریهای حرفه‌ای و تامین بهداشت کار و کارگر و محیط کار) تدوین میشود، برای کلیه کارگاهها، کارفرمایان، کارگران و کارآموزان الزامی است.

تبصره - کارگاههای خانوادگی نیز مشمول مقررات این فصل بوده و مکلف به رعایت اصول فنی و بهداشت کار می‌باشند.

ماده ۸۶ - شورایعالی حفاظت فنی مسئول تهیه موازین و آئین‌نامه‌های حفاظت فنی میباشد و از اعضاء ذیل تشکیل می گردد:

۱ - وزیر کار و امور اجتماعی یا معاون او که رئیس شورا خواهد بود.

۲ - معاون وزارت صنایع

۳ - معاون وزارت صنایع سنگین

۴ - معاون وزارت کشاورزی

۵ - معاون وزارت نفت

۶ - معاون وزارت معادن و فلزات

۷ - معاون وزارت جهاد سازندگی

۸ - رئیس سازمان حفاظت محیط زیست

۹ - دو نفر از استادان با تجربه دانشگاه در رشته‌های فنی

۱۰ - دو نفر از مدیران صنایع

۱۱ - دو نفر از نمایندگان کارگران

۱۲ - مدیرکل بازرسی کار وزارت کار و امور اجتماعی که دبیر شورا خواهد بود.

تبصره ۱ - پیشنهادات شورا به تصویب وزیر کار و امور اجتماعی رسیده و شورا در صورت لزوم می‌تواند برای تهیه طرح آئین‌نامه‌های مربوط به حفاظت فنی کارگران در محیط کار و انجام سایر وظایف مربوط به شورا، کمیته‌های تخصص مرکب از کارشناسان تشکیل دهد.

تبصره ۲ - آئین‌نامهٔ داخلی شورا با پیشنهاد شورایعالی حفاظت فنی به تصویب وزیر کار و امور اجتماعی خواهد رسید.

تبصره ۳ - انتخاب اساتید دانشگاه، نمایندگان کارگران و نمایندگان مدیران صنایع مطابق دستورالعملی خواهد بود که توسط شورایعالی حفاظت فنی تهیه و به تصویب وزیر کار و امور اجتماعی خواهد رسید.

ماده ۸۷ - اشخاص حقیقی و حقوقی که بخواهند کارگاه جدیدی احداث نمایند و یا کارگاههای موجود را توسعه دهند مکلفند بدوا برنامه کار و نقشه‌های ساختمانی و طرحهای مورد نظر را از لحاظ پیش بینی در امر حفاظت فنی و بهداشت کار برای اظهارنظر و تائید به وزارت کار و امور اجتماعی ارسال دارند. وزارت کار و امور اجتماعی موظف است نظرات خود را ظرف مدت یکماه اعلام نماید. بهره‌برداری از کارگاههای مزبور منوط به رعایت مقررات حفاظتی و بهداشتی خواهد بود.

ماده ۸۸ - اشخاص حقیقی یا حقوقی که به ساخت یا ورود و عرضه ماشین می‌پردازند مکلف به رعایت موارد ایمنی و حفاظتی مناسب می‌باشند.

ماده ۸۹ - کار فرمایان مکلفند پیش از بهره‌برداری از ماشینها، دستگاهها ابزار و لوازمی که آزمایش آنها مطابق آئین نامه‌های مصوب شورایعالی حفاظت فنی ضروری شناخته شده است آزمایشهای لازم را توسط آزمایشگاهها و مراکز مورد تائید شورایعالی حفاظت فنی انجام داده و مدارك مربوطه را حفظ و یك نسخه از آنها را برای اطلاع به وزارت کار و امور اجتماعی ارسال نمایند.

ماده ۹۰ - کلیه اشخاص حقیقی یا حقوقی که بخواهند لوازم حفاظت فنی و بهداشتی را وارد یا تولید کنند، باید مشخصات وسائل را حسب مورد همراه با نمونه‌های آن به وزارت کار و امور اجتماعی و وزارت بهداشت، درمان و آموزش پزشکی ارسال دارند و پس از تائید، به ساخت یا وارد کردن این وسائل اقدام نمایند.

ماده ۹۱ - کارفرمایان و مسئولان کلیه واحدهای موضع ماده ۸۵ این قانون مکلفند براساس مصوبات شورای عالی حفاظت فنی برای تامین حفاظت و سلامت و بهداشت کارگران در محیط کار وسایل و امکانات لازم را تهیه و در اختیار آنان قرار داده و چگونگی کاربرد وسایل فوق‌الذکر را به آنان بیاموزند و در خصوص رعایت مقررات حفاظتی و بهداشتی فردی و اجرای دستورالعملهای مربوطه کارگاه می‌باشند.

ماده ۹۲ - کلیه واحدهای موضوع ماده ۸۵ این قانون که شاغلین در آنها به اقتضای نوع کار در معرض بروز بیماریهای ناشی از کار قرار دارند، باید برای همه افراد مذکور پرونده پزشکی تشکیل دهند و حداقل سالی یکبار توسط مراکز بهداشتی درمانی از آنها معاینه و آزمایشهای لازم را بعمل آورند و نتیجه را در پرونده مربوطه ضبط نمایند.

تبصره ۱ - چنانچه با تشخیص شورای پزشکی نظر داده شود که فرد معاینه شده به بیماری ناشی از کار مبتلا یا در معرض ابتلا باشد، کارفرما و مسئولین مربوطه مکلفند کار او را براساس نظریه شورای پزشکی مذکور بدون کاهش حق السعی در قسمت مناسب دیگری تعیین نمایند.

تبصره ۲ - در صورت مشاهده چنین بیمارانی، وزارت کار و امور اجتماعی مکلف به بازدید و تائیدمجدد شرایط فنی و بهداشت و ایمنی محیط کار خواهد بود.

ماده ۹۳ - به منظور جلب مشارکت کارگران و نظارت بر حسن اجرای مقررات حفاظتی و بهداشتی در محیط کار و پیشگیری از حوادث و بیماریها، در کارگاههائی که وزارت کار و امور اجتماعی و وزارت بهداشت، درمان و آموزش پزشکی ضروری تشخیص دهند کمیته حفاظت فنی و بهداشت کار تشکیل خواهد شد.

تبصره ۱ - کمیته مذکور از افراد متخصص در زمینه حفاظت فنی و بهداشت حرفه‌ای و امور فنی کارگاه تشکیل می‌شود و از بین اعضاء دو نفر شخص واجد شرایطی که مورد تائید وزارتخانه‌های کار و امور اجتماعی و بهداشت، درمان و آموزش پزشکی باشند تعیین می گردند که وظیفه شان برقراری ارتباط میان کمیته مذکور با کارفرما و وزارت کار و امور اجتماعی و وزارت بهداشت، درمان و آموزش پزشکی می‌باشد.

تبصره ۲ - نحوهٔ تشکیل و ترکیب اعضاء براساس دستورالعملهائی خواهد بود که توسط وزارت کار و امور اجتماعی و وزارت بهداشت، درمان و آموزش پزشکی تهیه و ابلاغ خواهد شد.

ماده ۹۴ - در مواردی که یك یا چند نفر از کارگران یا کارکنان واحدهای موضوع مادهٔ ۸۵ این قانون امکان وقوع حادثه یا بیماری ناشی از کار را در کارگاه یا واحد مربوطه پیش بینی نمایند می‌توانند مراتب را به کمیتهٔ حفاظت فنی و بهداشت کار یا مسئول حفاظت فنی و بهداشت کار اطلاع دهند. این امر نیز بایستی توسط فرد مطلع شده در دفتری که به همین منظور نگهداری می‌شود، ثبت گردد.

تبصره - چنانچه کارفرما یا مسئول واحد، وقوع حادثه یا بیماری ناشی از کار را محقق نداند، موظف است در اسرع وقت موضوع را همراه با دلایل و نظرات خود به نزدیکترین واحد کار و امور اجتماعی محل اعلام نماید. اداره کار و امور اجتماعی مذکور موظف است در اسرع وقت توسط بازرسین کار به موضوع رسیدگی و اقدام لازم را معمول نماید.

ماده ۹۵ - مسئولیت اجرای مقررات و ضوابط فنی و بهداشت کار برعهدهٔ کارفرما یا مسئولین واحدهای موضوع ذکر شده در ماده ۸۵ این قانون خواهد بود. هرگاه براثر عدم رعایت مقررات مذکور از سوی کارفرما یا مسئولین واحد، حادثه‌ای رخ دهد. شخص کارفرما یا مسئول مذکور از نظر کیفی و حقوقی و نیز مجازاتهای مندرج در این قانون مسئول است.

تبصره ۱ - کارفرما یا مسئولان واحدهای موضوع ماده ۸۵ این قانون موظفند کلیهٔ حوادث ناشی از کار را در دفتر ویژه‌ای که فرم آن از طریق وزارت کار و امور اجتماعی اعلام می گردد، ثبت و مراتب را سریعا به صورت کتبی به اطلاع ادارهٔ کار و امور اجتماعی محل برسانند.

تبصره ۲ - چنانچه کارفرما یا مدیران واحدهای موضوع مادهٔ ۸۵ این قانون برای حفاظت فنی و بهداشت کار وسایل و امکانات لازم را در اختیار کارگر قرار داده باشند و کارگر با وجود آموزشهای لازم و تذکرات قبلی، بدون توجه به دستورالعمل و مقررات موجود، از آنها استفاده ننماید، کارفرما مسئولیتی نخواهد داشت. در صورت بروز اختلاف رأی هیأت حل اختلاف نافذ خواهد بود.

### مبحث دوم - بازرسی کار

مادهٔ ۹۶ - به منظور اجرای صحیح این قانون و ضوابط حفاظت فنی ادارهٔ کل بازرسی وزارت کار و امور اجتماعی با وظایف ذیل تشکیل می‌شود:

الف - نظارت بر اجرای مقررات ناظر به شرایط کار به ویژه مقررات حمایتی مربوط به کارهای سخت و زیان‌آور و خطرناك، مدت کار، مزد، رفاه کارگر، اشتغال زنان و کارگران نوجوان.

ب - نظارت بر اجرای صحیح مقررات قانون کار و آئین نامه‌ها و دستورالعملهای مربوط به حفاظت فنی.

ج - آموزش مسائل مربوط به حفاظت فنی و راهنمائی کارگران، کارفرمایان و کلیه افرادی که در معرض صدمات و ضایعات ناشی از حوادث و خطرات ناشی از کار قرار دارند.

د - بررسی و تحقیق پیرامون اشکالات ناشی از اجرای مقررات حفاظت فنی و تهیهٔ پیشنهاد لازم جهت اصلاح میزان‌ها و دستورالعمل‌های مربوط به موارد مذکور، مناسب با تحولات و پیشرفتهای تکنولوژی.

هـ - رسیدگی به حوادث ناشی از کار در کارگاههای مشمول و تجزیه و تحلیل عمومی و آماری اینگونه موارد به منظور پیشگیری حوادث.

تبصره ۱ - وزارت بهداشت درمان و آموزش پزشکی مسئول برنامه ریزی، کنترل، ارزشیابی و بازرسی در زمینهٔ بهداشت کار و درمان کارگری بوده و موظف است اقدامات لازم را در این زمینه به عمل آورد.

تبصرهٔ ۲ - بازرسی به صورت مستمر، همراه با تذکر اشکالات و معایب و نواقص و درصورت لزوم تقاضای تعقیب متخلفان در مراجع صالح انجام می گیرد.

مادهٔ ۹۷ - اشتغال در سمت بازرسی کار منوط به گذراندن دوره‌های آموزش نظری و علمی در بدو استخدام است.

تبصره - آئین نامهٔ شرایط استخدام بازرسان کار و کارشناسان بهداشت کار با پیشنهاد مشترك وزارت کار و امور اجتماعی، وزارت بهداشت، درمان و آموزش پزشکی و سازمان امور اداری و استخدامی به تصویب هیأت وزیران خواهد رسید. این شرایط به نحوی تدوین خواهد شد که به ثبات و استقلال شغلی بازرسان را تأمین کند و آنها را از هر نوع تعرض مصون بدارد.

مادهٔ ۹۸ - بازرسان کار و کارشناسان بهداشت در حدود وظایف خویش حق دارند بدون اطلاع قبلی در هر موقع از شبانه روز به مؤسسات مشمول مادهٔ ۸۶ این قانون وارد شده و به بازرسی بپردازند و نیز می‌توانند به دفاتر و مدارك مربوطه در مؤسسه مراجعه و در صورت لزوم از تمام یا قسمتی از آنها رونوشت تحصیل نمایند.

تبصره - ورود بازرسان کار به کارگاههای خانوادگی منوط به اجازهٔ کتبی دادستان محل خواهد بود.

مادهٔ ۹۹ - بازرسان کار و کارشناسان بهداشت کار حق دارند به‌منظور اطلاع از ترکیبات موادی که کارگران با آنها در تماس می‌باشند و یا در انجام کار مورد استفاده قرار می گیرد، به اندازه‌ای که برای آزمایش لازم است، در مقابل رسید، نمونه بگیرند و به رؤسای مستقیم خود تسلیم نمایند.

تبصره - سایر مقررات مربوط به چگونگی بازرسی کار مطابق آئین نامه‌ای خواهد بود که با پیشنهاد شورای عالی حفاظت فنی و بهداشت کار، حسب مورد، به تصویب وزیر کار و امور اجتماعی و وزیر بهداشت، درمان و آموزش پزشکی خواهد رسید.

مادهٔ ۱۰۰ - کلیهٔ بازرسان کار و کارشناسان بهداشت حرفه‌ای، دارای کارت ویژه حسب مورد با امضاء وزیر کار و امور اجتماعی یا وزیر بهداشت، درمان و آموزش پزشکی هستند که هنگام بازرسی باید همراه آنها باشد و در صورت تقاضای مقامات رسمی یا مسئولین کارگاه ارائه شود.

مادهٔ ۱۰۱ - گزارش بازرسان کار و کارشناسان بهداشت کار در موارد مربوط به حدود وظایف و اختیاراتشان در حکم گزارش ضابطین دادگستری خواهد بود.

تبصرهٔ ۱ - بازرسان کار و کارشناسان بهداشت کار می‌توانند به عنوان مطلع و کارشناس در جلسات مراجع حل اختلاف شرکت نمایند.

تبصرهٔ ۲ - بازرس کار و کارشناسان بهداشت کار نمی‌توانند در تصمیم گیری مراجع حل اختلاف نسبت به پرونده هائی که قبلا به عنوان بازرس در مورد آنها اظهار نظر کرده‌اند، شرکت کنند.

مادهٔ ۱۰۲ - بازرسان کار وکارشناسان بهداشت نمی‌توانند در کارگاهی اقدام به بازرسی نمایند که خود یا یکی از بستگان نسبی آنها تا طبقهٔ سوم و یا یکی از اقربای سببی درجه اول آنان به طور مستقیم در آن ذینفع باشند.

مادهٔ ۱۰۳ - بازرسان کار و کارشناسان بهداشت کار حق ندارند در هیچ مورد حتی پس از برکناری از خدمت دولت اسرار و اطلاعاتی را که به مقتضای شغل خود بدست آورده‌اند و یا نام اشخاصی را که به آنان اطلاعاتی داده‌اند یا مواردی تخلف را گوشزد کرده‌اند فاش نمایند.

تبصره - متخلفین از مقررات این ماده مشمول مجازاتهای مقرر در قوانین مربوط خواهند بود.

مادهٔ ۱۰۴ - کارفرمایان و دیگر کسانیکه مانع ورود بازرسان کار و کارشناسان بهداشت کار به کارگاههای مشمول این قانون گردند و یا مانع انجام وظیفه ایشان شوند یا از دادن اطلاعات و مدارك لازم به آنان خودداری نمایند، حسب مورد به مجازاتهای مقرر در این قانون محکوم خواهند شد.

مادهٔ ۱۰۵ - هرگاه در حین بازرسی، به تشخیص بازرس کار یا کارشناس بهداشت حرفه‌ای احتمال وقوع حادثه و یا بروز خطر در کارگاه داده شود، بازرس کار یا کارشناس بهداشت حرفه‌ای مکلف هستند مراتب را فوراً و کتبا به کارفرما یا نماینده او و نیز به رئیس مستقیم خود اطلاع دهند.

تبصره ۱ - وزارت کار و امور اجتماعی و وزارت بهداشت، درمان و آموزش پزشکی، حسب مورد گزارش بازرسان کار و کارشناسان بهداشت حرفه‌ای، از


بقیه در صفحه بعد

# قانون کار جمهوری اسلامی ایران

بقیه از صفحه قبل

دادسرای عمومی محل و در صورت عدم تشکیل دادسرا از دادگاه عمومی محل تقاضا خواهند کرد فوراً قرار تعطیل و لاك و مهر تمام یا قسمتی از کارگاه را صادر نماید. دادستان بلافاصله نسبت به صدور قرار اقدام و قرار مذکور پس از ابلاغ قابل اجراست. دستور رفع تعطیل توسط مرجع مزبور در صورتی صادر خواهد شد که بازرس کار یا کارشناس بهداشت حرفه‌ای و یا کارشناسان ذیربط دادگستری رفع نواقص و معایب موجود را تائید نموده باشند.

تبصرهٔ ۲ - کارفرما مکلف است در ایامی که به علت فوق کار تعطیل می‌شود، مزد کارگران کارگاه را بپردازد.

تبصرهٔ ۳ - متضرران از قرارهای موضوع این ماده در صورت اعتراض به گزارش بازرس کار و یا کارشناس بهداشت حرفه‌ای و تعطیل کارگاه، می‌توانند از مراجع مزبور، به دادگاه صالح شکایت کنند و دادگاه مکلف است به فوریت و خارج از نوبت به موضوع رسیدگی نماید. تصمیم دادگاه قطعی و قابل اجرا است.

مادهٔ ۱۰۶ - دستورالعملها و آئین‌نامه‌های اجرائی مربوط به این فصل به پیشنهاد مشترك وزارت کار و امور اجتماعی و وزارت بهداشت، درمان و آموزش پزشکی به تصویب هیأت وزیران خواهد رسید.

## فصل پنجم - آموزش و اشتغال

### مبحث اول - کارآموز و مراکز کارآموزی

۱ - مراکز کارآموزی

مادهٔ ۱۰۷ - در اجرای اهداف قانون اساسی و به منظور اشتغال مولد و مستمر جویندگان کار و نیز بالا بردن دانش فنی کارگران، وزارت کار و امور اجتماعی مکلف است امکانات آموزشی لازم را فراهم سازد.

تبصره - وزارتخانه‌ها و سازمانهای ذینفع موظف به همکاریهای لازم با وزارت کار و امور اجتماعی می‌باشند.

مادهٔ ۱۰۸ - وزارت کار و امور اجتماعی موظف است برحسب نیاز و با توجه به استقرار نوع صنعت موجود در نقاط مختلف کشور، برای ایجاد و توسعهٔ مراکز کارآموزی ذیل در سطوح مختلف مهارت اقدام نماید.

الف - مراکز کارآموزی پایه برای آموزش کارگران و کارجویان غیرماهر

ب - مراکز کارآموزی تکمیل مهارت و تخصصهای موردی برای بازآموزی، ارتقاء مهارت و تعلیم تخصصهای پیشرفته به کارگران و کارجویان نیمه ماهر، ماهر و مربیان آموزش حرفه‌ای

ج - مراکز تربیت مربی برای آموزش مربیان مرکز کارآموزی.

د - مراکز کارآموزی خاص معلولین و جانبازان با همکاری وزارتخانه‌ها و سازمانهای ذیربط (مانند وزارت بهداشت، درمان و آموزش پزشکی، بنیاد شهید، بنیاد جانبازان و...)

مادهٔ ۱۰۹ - مراکز آموزش مذکور در مادهٔ ۱۰۸ این قانون از نظر مالی و اداری با رعایت قانون محاسبات عمومی به طور مستقل زیرنظر وزارت کار و امور اجتماعی اداره خواهد شد.

ماده ۱۱۰ - واحدهای صنعتی، تولیدی و خدماتی بمنظور مشارکت در امر آموزش کارگر ماهر و نیمه ماهر مورد نیاز خویش، مکلفند نسبت به ایجاد مراکز کارآموزی جوار کارگاه و یا بین کارگاهی، همکاریهای لازم را با وزارت کار و امور اجتماعی به عمل آورند.

تبصرهٔ ۱ - وزارت کار و امور اجتماعی، استانداردها و جزوات مربوط به امر آموزش در مراکز کارآموزی جوار کارگاه و بین کارگاهی را تهیه و در مورد تعلیم و تأمین مربیان مراکز مزبور اقدام می‌نماید.

تبصرهٔ ۲ - دستورالعملها و مقررات مربوط به ایجاد مراکز کارآموزی جوار کارگاه و بین کارگاهی برحسب مورد به پیشنهاد وزیر کار و امور اجتماعی به تصویب هیأت وزیران خواهد رسید.

مادهٔ ۱۱۱ - علاوه برتشکیل مراکز کارآموزی توسط وزارت کار و امور اجتماعی، آموزشگاه فنی و حرفه‌ای آزاد نیز به منظور آموزش صنعت یا حرفهٔ معین، به وسیلهٔ اشخاص حقیقی یا حقوقی، با کسب پروانه از وزارت کار و امور اجتماعی، تأسیس می‌شود.

تبصره - آئین‌نامه مربوط به تشخیص صلاحیت فنی و مؤسسات کارآموزی آزاد و صلاحیت مسئول و مربیان و نیز نحوهٔ نظارت وزارت کار و امور اجتماعی براین مؤسسات با پیشنهاد وزیر کار و امور اجتماعی به تصویب هیأت وزیران خواهد رسید.

۲ - کارآموز و قرارداد کارآموزی.

مادهٔ ۱۱۲ - از لحاظ مقررات این قانون، کارآموز، به افراد ذیل اطلاق می‌شود:

الف - کسانی که فقط برای فرا گرفتن حرفهٔ خاص، بازآموزی یا ارتقاء مهارت برای مدت معین در مراکز کارآموزی و یا آموزشگاههای آزاد آموزش می‌بینند.

ب - افرادی که بموجب قرارداد کارآموزی، بمنظور فراگرفتن حرفه‌ای خاص برای مدت معین که زاید بر سه سال نباشد، در کارگاهی معین به کارآموزی توأم با کار اشتغال دارند مشروط برآنکه سن آنها از ۱۵ سال کمتر نبوده و از ۱۸ سال تمام بیشتر نباشد.

تبصرهٔ ۱ - کارآموزان بند الف ممکن است کارگرانی باشند که مطابق توافق کتبی منعقده با کارفرما به مراکز کارآموزی معرفی می‌شوند و یا داوطلبانی باشند که شاغل نیستند و رأساً به مراکز کارآموزی مراجعه می‌نمایند.

تبصره ۲ - دستورالعملهای مربوط به شرایط پذیرش، حقوق و تکالیف دورهٔ کارآموزی داوطلبان مذکور در بند «ب» با پیشنهاد شورایعالی کار، به تصویب وزیرکار و امور اجتماعی می‌رسد.

مادهٔ ۱۱۳ - کارگران شاغلی که مطابق تبصره یك مادهٔ ۱۱۲ برای کارآموزی دریکی از مراکز کارآموزی پذیرفته می‌شوند، از حقوق زیر برخوردار خواهند بود:

الف - رابطهٔ استخدامی کارگر در مدت کارآموزی قطع نمی‌شود و این مدت از هر لحاظ جزء سوابق کارگر محسوب می‌شود.

ب - مزد کارگر در مدت کارآموزی از مزد ثابت و یا مزد مبنا کمتر نخواهد بود.

ج - مزایای غیرنقدی، کمکها و فوق‌العاده‌هائی که برای جبران هزینهٔ زندگی و مسئولیتهای خانوادگی به کارگر پرداخت می‌شود. در دورهٔ کارآموزی کماکان پرداخت خواهد شد.

چنانچه کارفرما قبل از پایان مدت، بدون دلیل موجه مانع ادامه کارآموزی شود و از این طریق خسارتی به کارگر وارد گردد. کارگر می‌تواند به مراجع حل اختلاف مندرج در این قانون مراجعه و مطالبه خسارت نماید.

مادهٔ ۱۱۴ - کارگری که مطابق تبصرهٔ (۱) مادهٔ ۱۱۲ برای کارآموزی در یکی از مراکز کارآموزی پذیرفته می‌شود. مکلف است.

الف - تا پایان مدت مقرر به کارآموزی بپردازد و به طور منظم در برنامه‌های کارآموزی شرکت نموده و مقررات و آئین‌نامه‌های واحد آموزشی را مراعات نماید و دورهٔ کارآموزی را با موفقیت به پایان برساند.

ب - پس از طی دورهٔ کارآموزی، حداقل دو برابر مدت کارآموزی در همان کارگاه به کار اشتغال ورزد.

تبصره - در صورتی که کارآموز پس از اتمام کارآموزی حاضر به ادامهٔ کار در کارگاه نباشد. کارفرما می‌تواند برای مطالبهٔ خسارت مندرج در قرارداد کارآموزی، به مراجع حل اختلاف موضوع این قانون مراجعه و تقاضای دریافت خسارت نماید.

مادهٔ ۱۱۵ - کارآموزان مذکور در بند «ب» مادهٔ ۱۱۲ تابع مقررات مربوط به کارگران نوجوان مذکور در مواد ۷۹ الی ۸۴ این قانون خواهند بود، ولی ساعت کار آنان از شش ساعت در روز تجاوز نخواهد کرد.

مادهٔ ۱۱۶ - قرارداد کارآموزی علاوه بر مشخصات طرفین باید حاوی مطالب ذیل باشد:

الف - تعهدات طرفین

ب - سن کارآموز

ج - مزد کارآموز

و - محل کارآموزی

هـ - حرفه یا شغلی که طبق استاندارد مصوب، تعلیم داده خواهد شد.

و - شرایط فسخ قرارداد (در صورت لزوم)

ز - هر نوع شرط دیگری که طرفین در حدود مقررات قانونی ذکر آن را در قرارداد لازم بدانند.

مادهٔ ۱۱۷ - مراکز کارآموزی توأم با کار نوجوانان تا سن ۱۸ سال تمام (موضوع ماده ۸۰ این قانون) در صورتی مجاز است که از حدود توانائی آنان خارج نبوده و برای سلامت و رشد جسمی و روحی آنان مضر نباشد.

مادهٔ ۱۱۸ - مراکز کارآموزی موظفند برای آموزش کارآموز، وسائل و تجهیزات کافی را مطابق استانداردهای آموزشی وزارت کار و امور اجتماعی در دسترس وی قرار دهند و به طور منظم و کامل، حرفه مورد نظر را به او بیاموزند. همچنین مراکز مذکور باید برای تأمین سلامت و ایمنی کارآموز در محیط کارآموزی امکانات لازم را فراهم آورند.

### مبحث دوم - اشتغال

مادهٔ ۱۱۹ - وزارت کار و امور اجتماعی موظف است نسبت به ایجاد مراکز خدمات اشتغال در سراسر کشور اقدام نماید. مراکز خدمات مذکور موظفند تا ضمن شناسائی زمینه‌های ایجاد کار و برنامه‌ریزی برای فرصت‌های اشتغال نسبت به ثبت نام و معرفی بیکاران به مراکز کارآموزی (در صورت نیاز به آموزش) و یا معرفی به مراکز تولیدی، صنعتی، کشاورزی و خدماتی اقدام نمایند.

تبصره ۱ - مراکز خدمات اشتغال در مراکز استانها موظف به ایجاد دفتری تحت عنوان دفتر برنامه‌ریزی و حمایت از اشتغال معلولین خواهند بود و کلیه موسسات مذکور در این ماده موظف به همکاری با دفاتر مزبور می‌باشند.

تبصره ۲ - دولت موظف است تا در ایجاد شرکتهای تعاونی (تولیدی، کشاورزی، صنعتی و توزیعی)، معلولین را از طریق اعطای وامهای قرض الحسنه درازمدت و آموزشهای لازم و برقراری تسهیلات انجام کار و حمایت از تولید یا خدمات آنان مورد حمایت قرار داده و نسبت به رفع موانع معماری در کلیه مراکز موضوع این ماده و تبصره‌ها که معلولین در آنها حضور می‌یابند، اقدام نماید.

تبصره ۳ - وزارت کار و امور اجتماعی مکلف است تا آئین‌نامه‌های لازم را در جهت برقراری تسهیلات رفاهی مورد نیاز معلولین شاغل در مراکز انجام کار با نظرخواهی از جامعهٔ معلولین ایران و سازمان بهزیستی کشور تهیه و به تصویب وزیر کار و امور اجتماعی برساند.

### مبحث سوم - اشتغال اتباع بیگانه

ماده ۱۲۰ - اتباع بیگانه نمی‌توانند در ایران مشغول به کار شوند مگر آنکه اولاً دارای روادید ورود با حق کار مشخص بوده و ثانیاً مطابق قوانین و آئین نامه‌های مربوطه، پروانه کار دریافت دارند.

تبصره - اتباع بیگانه ذیل مشمول مقررات ماده ۱۲۰ نمی‌باشند:

الف - اتباع بیگانه‌ای که منحصراً در خدمت ماموریتهای دیپلماتیك و کنسولی هستند با تائید وزارت امورخارجه

ب - کارکنان و کارشناسان سازمان ملل متحد و سازمانهای وابسته به آنها با تائید وزارت امور خارجه

ج - خبرنگاران خبرگزاریها و مطبوعات خارجی به شرط معامله متقابل و تائید وزارت فرهنگ و ارشاد اسلامی.

ماده ۱۲۱ - وزارت کار و امور اجتماعی با رعایت شرایط ذیل در مورد صدور روادید با حق کار مشخص برای اتباع بیگانه موافقت و پروانه کار صادر خواهد کرد.

الف - مطابق اطلاعات موجود در وزارت کار و امور اجتماعی در میان اتباع ایرانی آماده به کار افراد داوطلب واجد تحصیلات و تخصص مشابه وجود نداشته باشد

ب - تبعه بیگانه دارای اطلاعات و تخصص کافی برای اشتغال به کار مورد نظر باشد

ج - از تخصص تبعه بیگانه برای آموزش و جایگزینی بعدی افراد ایرانی استفاده شود.

تبصره - احراز شرایط مندرج در این ماده با هیات فنی اشتغال است. ضوابط مربوط به تعداد اعضاء و شرایط انتخاب آنها و نحوه تشکیل جلسات هیات، به موجب آئین نامه ای خواهد بود که با پیشنهاد وزارت کار و امور اجتماعی به تصویب هیات وزیران می‌رسد.

ماده ۱۲۲ - وزارت کار و امور اجتماعی می‌تواند نسبت به صدور تمدید و تجدید پروانه کار افراد زیر اقدام نماید:

الف - تبعه بیگانه‌ای که حداقل ده سال مداوم در ایران اقامت داشته باشد.

ب - تبعه بیگانه‌ای که دارای همسر ایرانی باشد.

ج - مهاجرین کشورهای بیگانه خصوصا کشورهای اسلامی و ... مندگان سیاسی به شرط داشتن کارت معتبر مهاجرت و یا پناهندگی و پس از موافقت کتبی وزارتخانه های کشور و امور خارجه.

ماده ۱۲۳ - وزارت کار و امور اجتماعی می‌تواند در صورت ضرورت و یا به عنوان معامله متقابل، اتباع بعضی از دول و یا افراد بدون تابعیت را (مشروط برآنکه وضعیت آنان آرادی نباشد) پس از تائید وزارت امور خارجه و تصویب هیات وزیران از پرداخت حق. صدور، حق تمدید و یا حق تجدید پروانه کار معاف نماید.

ماده ۱۲۴ - پروانه کار با رعایت مواد این قانون حداکثر برای مدت یك سال صادر یا تمدید و یا تجدید می‌شود.

ماده ۱۲۵ - در مواردی که به هر عنوان رابطه استخدامی تبعه بیگانه با کارفرما قطع می‌شود کارفرما مکلف است ظرف پانزده روز، مراتب را به وزارت کار و امور اجتماعی اعلام کند. تبعه بیگانه نیز مکلف است ظرف پانزده روز پروانه کار خود را در برابر اخذ رسید، به وزارت کار و امور اجتماعی تسلیم نماید. وزارت کار و امور اجتماعی در صورت لزوم اخراج تبعه بیگانه را از مراجع ذیصلاح درخواست می‌کند.

ماه ۱۲۶ - در مواردی که مصلحت صنایع کشور اشتغال فوری تبعه بیگانه را به طور استثنایی ایجاب کند وزیر مربوطه مراتب را به وزارت کار و امور اجتماعی اعلام می‌نماید و با موافقت وزیرکار و امور اجتماعی برای تبعه بیگانه پروانه کار موقت بدون رعایت تشریفات مربوط به صدور روادید با حق کار مشخص، صادر خواهد شد.

تبصره - مدت اعتبار پروانه کار موقت حداکثر سه ماه است و تمدید آن مستلزم تائید هیات فنی اشتغال اتباع بیگانه خواهد بود.

ماده ۱۲۷ - شرایط استخدامی کارشناسان و متخصصین فنی بیگانه مورد نیاز دولت با در نظر گرفتن تابعیت و مدت خدمت و میزان مزد آنها و با توجه به نیروی کارشناس داخلی، پس از بررسی و اعلام نظر وزارت کار و امور اجتماعی و سازمان امور اداری و استخدامی کشور، با تصویب مجلس شورای اسلامی خواهد بود. پروانه کار جهت استخدام کارشناسان خارجی، در هر مورد پس از تصویب مجلس شورای اسلامی از طرف وزارت کار و امور اجتماعی صادر خواهد شد.

ماده ۱۲۸ - کارفرمایان مکلفند قبل از اقدام به عقد هرگونه قراردادی که موجب استخدام کارشناسان بیگانه می‌شود. نظر وزارت کار و امور اجتماعی را در مورد امکان اجازه اشتغال تبعه بیگانه استعلام نمایند.

ماده ۱۲۹ - آئین نامه های اجرائی مربوط به اشتغال اتباع بیگانه از جمله نحوه صدور، تمدید، تجدید و لغو پروانه کار و نیز شرایط انتخاب اعضاء هیات فنی اشتغال اتباع بیگانه مذکور در ماده ۱۲۱ این قانون، با پیشنهاد وزیرکار و امور اجتماعی به تصویب هیات وزیران خواهد رسید.

## فصل ششم - تشکل های کارگری و کارفرمائی

ماده ۱۳۰ - به منظور تبلیغ و گسترش فرهنگ اسلامی و دفاع از دستاوردهای انقلاب اسلامی و دراجرای اصل بیست و ششم قانون اساسی جمهوری اسلامی ایران، کارگران واحدهای تولیدی، صنعتی کشاورزی، خدماتی وصنفی می‌توانند نسبت به تأسیس انجمنهای اسلامی اقدام نمایند.

تبصره ۱ - انجمنهای اسلامی، می‌توانند به منظور هماهنگی درانجام وظایف و شیوه‌های تبلیغی، نسبت به تأسیس کانونهای هماهنگی انجمنهای اسلامی درسطح استانها و کانون عالی هماهنگی انجمنهای اسلامی درکل کشور اقدام نمایند.

تبصره ۲ - آئین نامه چگونگی تشکیل، حدود وظایف واختیارات ونحوه عملکرد انجمن‌های اسلامی موضوع این ماده باید توسط وزارتین کشور، کار وامور اجتماعی وسازمان تبلیغات اسلامی تهیه و به تصویب هیات وزیران برسد.

ماده ۱۳۱ - دراجرای اصل بیست و ششم قانون اساسی جمهوری اسلامی ایران و به منظور حفظ حقوق ومنافع مشروع و قانونی و بهبود وضع اقتصادی کارگران کارفرمایان، که خود متضمن حفظ منافع جامعه باشد، کارگران مشمول قانون کار و کارفرمایان یك حرفه یا صنعت می‌توانند مبادرت به تشکیل انجمنهای صنفی نمایند.

تبصره ۱ - به منظور هماهنگی در انجام وظایف محوله وقانونی، انجمنهای صنفی می‌توانند نسبت به تشکیل کانون انجمنهای صنفی دراستان و کانون عالی انجمنهای صنفی درکل کشور اقدام نمایند.

تبصره ۲ - کلیه انجمنهای صنفی وکانونهای مربوطه به هنگام تشکیل، موظف به تنظیم اساسنامه بارعایت مقررات قانونی وطرح وتصویب آن درمجمع عمومی وتسلیم به وزارت کار و امور اجتماعی جهت ثبت می‌باشند.

تبصره ۳ - کلیه نمایندگان کارفرمایان ایران درشورایعالی کار، شورایعالی تامین اجتماعی، شورایعالی حفاظت فنی وبهداشت کار، کنفرانس بین المللی کار ونظایر آن توسط کانون عالی انجمنهای صنفی کارفرمایان، درصورت تشکیل انتخاب ودرغیر این صورت توسط وزیر کار وامور اجتماعی معرفی خواهند شد.

تبصره ۴ - کارگران یك واحد فقط میتوانند یکی از سه مورد شورای اسلامی کار، انجمن صنفی یانماینده کارگران را داشته باشند.

تبصره ۵ - آئین نامه چگونگی تشکیل، حدود وظایف واختیارات ونحوه عملکرد انجمنهای صنفی وکانونهای مربوطه، حداکثر ظرف مدت یکماه ازتاریخ تصویب این قانون توسط شورایعالی کار تهیه و به تصویب هیات وزیران خواهد رسید.

تبصره ۶ - آئین نامه نحوه انتخابات نمایندگان مذکور درتبصره ۳ این ماده، ظرف یك ماه پس از تصویب این قانون به تصویب وزیر کار وامور اجتماعی خواهد رسید.

ماده ۱۳۲ - به منظور نظارت ومشارکت دراجرای اصل سی ویکم قانون اساسی جمهوری اسلامی ایران وهمچنین براساس مفاد مربوطه دراصل چهل و سوم قانون اساسی، کارگران واحدهای تولیدی، صنفی، صنعتی، خدماتی و کشاورزی که مشمول قانون کار باشند، میتوانند نسبت به ایجاد شرکتهای تعاونی مسکن اقدام نمایند.

تبصره - شرکتهای تعاونی مسکن کارگران هر استان می‌توانند نسبت به ایجاد کانون هماهنگی شرکتهای تعاونی مسکن کارگران استان، اقدام نمایند و کانونهای هماهنگی تعاونیهای مسکن کارگران استانها می‌توانند نسبت به تشکیل کانون عالی هماهنگی تعاونیهای مسکن کارگران کشور (اتحادیه مرکزی تعاونیهای مسکن کارگران - اسکان) اقدام نمایند.

وزارتخانه‌های کار وامور اجتماعی، مسکن وشهرسازی وامور اقتصادی ودارایی موظف به همکاری با اتحادیه اسکان بوده واساسنامه شرکتهای مذکور توسط وزارت کار وامور اجتماعی به ثبت خواهد رسید.

ماده ۱۳۳ - به منظور نظارت ومشارکت دراجرای مفاد مربوط به توزیع ومصرف دراصول چهل وسوم و چهل و چهارم قانون اساسی جمهوری اسلامی ایران، کارگران واحدهای تولیدی، صنفی، صنعتی، خدماتی و یا کشاورزی که مشمول قانون کار باشند، میتوانند نسبت به ایجاد شرکتهای تعاونی مصرف (توزیع) کارگری اقدام نمایند.

تبصره - شرکتهای تعاونی مصرف (توزیع) کارگران می‌توانند نسبت به تأسیس کانون هماهنگی شرکتهای تعاونی مصرف کارگران استان اقدام نمایند و کانونهای هماهنگی تعاونیهای مصرف (توزیع) کارگران استانها می‌توانند نسبت به تشکیل کانون عالی هماهنگی تعاونیهای مصرف کارگران «اتحادیه مرکزی تعاونیهای مصرف (توزیع) کارگران - امکان» اقدام نمایند وزارتخانه‌های کار وامور اجتماعی و بازرگانی وهمچنین وزارتخانه‌های صنعتی موظف هستند تا همکاریهای لازم را با اتحادیه امکان بعمل آورند. اساسنامه شرکتهای تعاونی مذکور توسط وزارت کار وامور اجتماعی به ثبت خواهد رسید.

ماده ۱۳۴ - به منظور بررسی وپیگیری مسائل ومشکلات صنفی واجتماعی و حسن اجرای آن قسمت از مفاد اصل بیست ونهم قانون اساسی که متضمن حفظ وحقوق و تامین منافع و بهره‌مندی از خدمات بهداشتی، درمانی و مراقبت‌های پزشکی می‌باشد، کارگران ومدیران بازنشسته می‌توانند بطور مجزا نسبت به تاسیس کانونهای کارگران ومدیران بازنشسته شهرستانها و استانها اقدام نمایند.

تبصره ۱ - کانونهای کارگران و مدیران بازنشسته استانها می‌توانند نسبت به تأسیس کانونهای عالی کارگران ومدیران بازنشسته کشور اقدام نمایند.

تبصره ۲ - وزارتخانه‌های کار وامور اجتماعی وبهداشت، درمان و آموزش پزشکی و سازمان تامین اجتماعی موظف به همکاری با کانونهای عالی کارگران و مدیران بازنشسته کشور می‌باشند.

ماده ۱۳۵ - به منظور ایجاد وحدت روش و هماهنگی درامور و تبادل نظر درچگونگی اجرای وظایف و اختیارات، شوراهای اسلامی کار می‌توانند نسبت به تشکیل کانون هماهنگی شوراهای اسلامی کار در استان و کانون عالی هماهنگی شوراهای اسلامی کار در کل کشور اقدام نمایند.

تبصره - آئین‌نامه چگونگی تشکیل، حدود وظایف واختیارات و نحوه عملکرد کانونهای شوراهای اسلامی کار موضوع این ماده باید توسط وزارتین کشور وکار و امور اجتماعی و سازمان تبلیغات اسلامی تهیه و به تصویب هیات وزیران برسد.

ماده ۱۳۶ - کلیه نمایندگان رسمی کارگران جمهوری اسلامی ایران در سازمان جهانی کار، هیاتهای تشخیص، هیاتهای حل اختلاف، شورایعالی تامین اجتماعی، شورایعالی حفاظت فنی و نظایر آن، حسب مورد، توسط کانون عالی شوراهای اسلامی کار، کانون عالی انجمنهای صنفی کارگران و یا مجمع نمایندگان کارگران انتخاب خواهند شد.

تبصره ۱ - آئین‌نامه - اجرایی ماده با پیشنهاد شورایعالی کار به تصویب هیأت وزیران خواهد رسید.

تبصره ۲ - درصورتی که تشکلهای عالی کارگری وکارفرمایی موضوع این فصل ایجاد نشده باشند، وزیر کار و امور اجتماعی می‌تواند نسبت به انتخاب نمایندگان مزبور درمجامع، شوراها و هیات‌های عالی اقدام نماید.

ماده ۱۳۷ - به منظور هماهنگی و حسن انجام وظایف مربوطه، تشکل‌های کارفرمائی و کارگری موضوع این فصل از قانون می‌توانند بطور مجزا نسبت به ایجاد تشکیلات مرکزی اقدام نمایند.

تبصره - آئین‌نامه‌های انتخابات شورای مرکزی واساسنامه تشکیلات مرکزی کارفرمایان وهمچنین کارگران جداگانه توسط کمیسیون مرکب از نمایندگان شورایعالی کار، وزارت کشور، وزارت کار وامور اجتماعی تهیه و به تصویب هیات وزیران خواهد رسید.

ماده ۱۳۸ - مقام ولایت فقیه در صورت مصلحت می‌توانند در هریك از تشکلهای مذکور نماینده داشته باشند.

## فصل هفتم - مذاکرات و پیمانهای دسته‌جمعی کار

ماده ۱۳۹ - هدف از مذاکرات دسته‌جمعی، پیشگیری و یا حل مشکلات حرفه‌ای یا شغلی ویا بهبود شرایط تولید یا امور رفاهی کارگران است که از طریق تعیین ضوابطی برای مقابله با مشکلات و تامین مشارکت طرفین درحل آنها و یا از راه تعیین و یا تغییر شرایط و نظایر اینها، درسطح کارگاه، حرفه و یا صنعت، با توافق طرفین تحقق می‌یابد. خواستهای طرح شده از سوی طرفین باید متکی به دلایل و مدارك لازم باشد.

تبصره ۱ - هر موضوعی که در روابط کار متضمن وضع مقررات و ایجاد ضوابط از طریق مذاکرات دسته‌جمعی باشد، میتواند موضوع مذاکره قرار بگیرد، مشروط برآنکه مقررات جاری کشور واز جمله سیاستهای برنامه‌ای دولت، اتخاذ تصمیم درمورد آنها را منع نکرده باشد.

مذاکرات دسته‌جمعی باید بمنظور حصول توافق و حل و فصل مسالمت آمیز اختلافات با رعایت شئون طرفین و با خودداری از هرگونه عملی که موجب اختلال نظم جلسات گردد، ادامه یابد.

تبصره ۲ - درصورتی که طرفین مذاکرات دسته‌جمعی موافق باشند، می‌توانند از وزارت کار وامور اجتماعی تقاضا کنند شخص بیطرفی را که در زمینه مسائل کار تبحر داشته باشد وبتواند درمذاکرات هماهنگی ایجاد کند، بعنوان کارشناس پیمانهای دسته‌جمعی به آنها معرفی نماید. نقش این کارشناس کمك به هردو طرف در پیشبرد مذاکرات دسته‌جمعی است.

ماده ۱۴۰ - پیمان دسته‌جمعی کار عبارت است از پیمانی کتبی به منظور تعیین شرایط کار فیمابین یك یا چند (شورا یا انجمن صنفی و یا نماینده قانونی کارگران) از یك طرف و یك یا چند کارفرما و یا نمایندگان قانونی آنها از سوی دیگر و یا فیمابین کانون‌ها و کانونهای عالی کارگری و کارفرمایی منعقد میشود.

تبصره - در صورتی که مذاکرات دسته‌جمعی کار منجر به انعقاد پیمان دسته‌جمعی کار شود باید متن پیمان در سه نسخه تنظیم و به امضاء طرفین برسد دونسخه از پیمان در اختیار طرفین عقد پیمان دسته‌جمعی قرارگرفته و نسخه سوم ظرف سه روز در قبال اخذ رسید و به منظور رسیدگی و تائید، تسلیم وزارت کار و امور اجتماعی خواهد شد.

ماده ۱۴۱ - پیمانهای دسته جمعی کار هنگامی اعتبار قانونی و قابلیت اجرائی خواهند داشت که:

الف - مزایایی کمتر از آنچه در قانون کار پیش بینی گردیده است در آن تعیین نشده باشد.

ب - با قوانین و مقررات جاری کشور و تصمیمات و مصوبات قانونی دولت مغایر نباشد.

ج - عدم تعارض موضوع با موضوعات پیمان با بندهای الف و ب، به تائید وزارت کار و امور اجتماعی برسد.

تبصره ۱ - وزارت کار و امور اجتماعی باید نظر خود در مورد مطابقت یا عدم تطابق با بندهای الف و ب مذکور در این ماده را ظرف ۳۰ روز به طرفین پیمان کتباً اعلام نماید.

تبصره ۲ - نظر وزارت کار و امور اجتماعی در مورد عدم مطابقت مفاد پیمان جمعی با موضوعات بندهای الف و ب باید متکی به دلایل قانونی و مقررات جاری کشور باشد. دلایل و موارد مستند باید کتباً به طرفین پیمان ظرف مدت مذکور در تبصره یك همین ماده اعلام گردد.

ماده ۱۴۲ - در صورتی که اختلاف نظر در مورد مواد مختلف این قانون و یا پیمانهای قبلی و یا هر یك از موضوعات مورد درخواست طرفین برای انعقاد پیمان جدید، منجر به تعطیل کار ضمن حضور کارگر در کارگاه و یا کاهش عمدی تولید از سوی کارگران شود، هیأت تشخیص موظف است براساس درخواست هر یك از طرفین اختلاف و یا سازمانهای کارگری و کارفرمایی، موضوع اختلاف را سریعاً مورد رسیدگی قرار داده و اعلام نظر نماید.

تبصره - در صورتیکه هر یك از طرفین پیمان دسته‌جمعی نظر مذکور را نپذیرد، می‌تواند ظرف مدت ده روز از تاریخ اعلام نظر هیأت تشخیص (موضوع ماده ۱۵۸) به هیأت حل اختلاف مندرج در فصل نهم این قانون مراجعه و تقاضای رسیدگی و صدور رأی نماید.

هیأت حل اختلاف پس از دریافت تقاضا فوراً به موضوع اختلاف در پیمان دسته جمعی رسیدگی و رأی خود را نسبت به پیمان دسته‌جمعی کار اعلام می‌کند.

ماده ۱۴۳ - در صورتیکه پیشنهادات هیأت حل اختلاف ظرف سه روز مورد قبول طرفین واقع نشود، رئیس اداره کار و امور اجتماعی موظف است بلافاصله گزارش امر را جهت اتخاذ تصمیم لازم، به وزارت کار و امور اجتماعی اطلاع دهد. در صورت لزوم هیأت وزیران میتواند مادام که اختلاف ادامه دارد، کارگاه را به هر نحوی که مقتضی بداند به حساب کارفرما اداره نماید.

ماده ۱۴۴ - در پیمان‌های دسته‌جمعی کار که برای مدت معینی منعقد می‌گردد. هیچیك از طرفین نمی‌تواند به تنهایی قبل از پایان مدت، درخواست تغییر آنرا بنماید، مگر آنکه شرایط استثنائی به تشخیص وزارت کار و امور اجتماعی این تغییر را ایجاب کند.

ماده ۱۴۵ - فوت کارفرما و یا تغییر مالکیت از وی، در اجرای پیمان دسته‌جمعی کار مؤثر نمی‌باشد و چنانچه کار استمرار داشته باشد، کارفرمای جدید قائم‌مقام کارفرمای قدیم محسوب خواهد شد.

ماده ۱۴۶ - در کلیه قراردادهای انفرادی کار، که کارفرما قبل از انعقاد پیمان دسته‌جمعی کار منعقد ساخته و یا پس از آن منعقد می‌نماید، مقررات پیمان دسته‌جمعی لازم‌الاتباع است، مگر در مواردی که قراردادهای انفرادی از لحاظ مزد دارای مزایایی بیشتر از پیمان دسته‌جمعی باشند.

● روز کارگر (یازدهم اردیبهشت) جزء تعطیلات رسمی کارگران است.
● در کارگاههائی که دارای کارگر زن هستند، کارفرما مکلف است مراکز مربوط به نگهداری کودکان از قبیل شیرخوارگاه و مهدکودك را ایجاد کند.
● به کار گماردن افراد کمتر از ۱۵ سال تمام ممنوع است.
● کارگران مشمول قانون کار و کارفرمایان یك حرفه یا صنعت می‌توانند برای حفظ حقوق و منافع مشروع و قانونی و بهبود وضع اقتصادی کارگران و کارفرمایان که خود متضمن حفظ منافع جامعه باشد، مبادرت به تشکیل انجمنهای صنفی کنند.

## فصل هشتم - خدمات رفاهی کارگران

ماده ۱۴۷ دولت مکلف است خدمات بهداشتی و درمانی را برای کارگران و کشاورزان مشمول این قانون و خانواده آنها فراهم سازد.

ماده ۱۴۸ - کارفرمایان کارگاههای مشمول این قانون مکلفند براساس قانون تأمین اجتماعی، نسبت به بیمه نمودن کارگران واحد خود اقدام نمایند.

ماده ۱۴۹ - کارفرمایان مکلفند با تعاونیهای مسکن و در صورت عدم وجود این تعاونیها مستقیماً با کارگران فاقد مسکن جهت تأمین خانه‌های شخصی مناسب، همکاری لازم را بنمایند و همچنین کارفرمایان کارگاههای فاقد مسکن جهت تأمین خانه‌های شخصی مناسب، همکاری لازم را بنمایند و همچنین کارفرمایان کارگاههای بزرگ مکلف به احداث خانه‌های سازمانی در جوار کارگاه و یا محل مناسب دیگر می‌باشند.

تبصره ۱ - دولت موظف است با استفاده از تسهیلات بانکی و امکانات وزارت مسکن و شهرسازی، شهرداریها و سایر دستگاههای ذیربط همکاری لازم را بنماید.

تبصره ۲ - نحوه و میزان همکاری و مشارکت کارگران، کارفرمایان و دستگاههای دولتی و نوع کارگاههای بزرگ مشمول این ماده طبق آئین‌نامه‌ای خواهد بود که توسط وزارتین کار و امور اجتماعی و مسکن و شهرسازی تهیه و به تصویب هیأت وزیران خواهد رسید.

ماده ۱۵۰ - کلیه کارفرمایان مشمول این قانون مکلفند در کارگاه، محل مناسبی برای ادای فریضه نماز ایجاد نمایند و نیز در ایام ماه مبارك رمضان برای تنظیم شعائر مذهبی و رعایت حال روزه‌داران، باید شرایط و ساعات کار را با همکاری انجمن اسلامی و شورای اسلامی کار و یا سایر نمایندگان کارگران طوری تنظیم نمایند که اوقات کار مانع فریضه روزه نباشد. همچنین مدتی از اوقات کار را برای ادای فریضه نماز و صرف افطار یا سحری، اختصاص دهند.

ماده ۱۵۱ - در کارگاههائی که برای مدت محدود، به منظور انجام کاری معین (راه‌سازی و مانند آن) دور از مناطق مسکونی ایجاد می‌شوند، کارفرمایان موظفند سه وعده غذای مناسب و ارزان قیمت (صبحانه، نهار و شام) برای کارگران خود فراهم نمایند، که حداقل یك وعده آن باید غذای گرم باشد. در این قبیل کارگاهها به اقتضای فصل، محل و مدت کار، باید خوابگاه مناسبی نیز برای کارگران ایجاد شود.

ماده ۱۵۲ - در صورت دوری کارگاه و عدم تکافوی وسیله نقلیه عمومی صاحب کار باید برای رفت و برگشت کارکنان خود وسیله نقلیه مناسب در اختیار آنان قرار دهد.

ماده ۱۵۳ - کارفرمایان مکلفند برای ایجاد و اداره امور شرکتهای تعاونی کارگران کارگاه خود، تسهیلات لازم را از قبیل محل، وسایل کار و امثال اینها فراهم نمایند.

تبصره - دستورالعملهای مربوط به نحوه اجرای این ماده با پیشنهاد شورایعالی کار به تصویب وزیر کار و امور اجتماعی خواهد رسید.

ماده ۱۵۴ - کلیه کارفرمایان موظفند با مشارکت وزارت کار و امور اجتماعی و سازمان تربیت بدنی کشور محل مناسب برای استفاده کارگران در رشته‌های مختلف ورزش ایجاد نمایند.

تبصره - آئین‌نامه نحوه ایجاد و ضوابط مربوط به آن و همچنین مدت شرکت کارگران در مسابقات قهرمانی و ورزشی یا هنری و ساعات متعارف تمرین، توسط کار و امور اجتماعی و سازمان تربیت بدنی کشور تهیه و به تصویب هیأت وزیران خواهد رسید.

ماده ۱۵۵ - کلیه کارگاهها موظف‌اند بر حسب اعلام وزارت کار و امور اجتماعی و با نظارت این وزارت و سازمانهای مسئول در امر سوادآموزی بزرگسالان، به ایجاد کلاسهای سوادآموزی بپردازند ضوابط نحوه اجرای این تکلیف، چگونگی تشکیل کلاس، شرکت کارگران در کلاس، انتخاب آموزش یاران و سایر موارد آن مشترکا توسط وزارت کار و امور اجتماعی و نهضت سوادآموزی تهیه و به تصویب هیأت وزیران خواهد رسید.

تبصره - شرط ورود کارگران به دوره‌های مراکز کارآموزی، حداقل داشتن گواهینامه نهضت سوادآموزی یا معادل آن است.

ماده ۱۵۶ - دستورالعملهای مربوط به تأسیسات کارگاه از نظر بهداشت محیط کار، مانند غذاخوری، حمام و دستشویی برابر آئین‌نامه‌ای خواهد بود که توسط وزارت بهداشت، درمان و آموزش پزشکی تصویب و به مرحله اجرا درخواهد آمد.

## فصل نهم - مراجع حل اختلاف

ماده ۱۵۷ - هرگونه اختلاف فردی بین کارفرما و کارگر یا کارآموز که ناشی از اجرای این قانون و سایر مقررات کار، قرارداد کارآموزی، موافقت‌نامه‌های کارگاهی یا پیمانهای دسته‌جمعی کار باشد. در مرحله اول از طریق سازش مستقیم بین کارفرما و کارگر یا کارآموز و یا نمایندگان آنها در شورای اسلامی کار و در صورتی که شورای اسلامی کار در واحدی نباشد، از طریق انجمن صنفی کارگران و یا نماینده قانونی کارگران و کارفرما حل و فصل خواهد شد و در صورت عدم سازش، از طریق هیأتهای تشخیص و حل اختلاف به ترتیب آتی رسیدگی و حل و فصل خواهد شد.

ماده ۱۵۸ - هیأت تشخیص مذکور در این قانون از افراد ذیل تشکیل می‌شود:

۱ - یك نفر نماینده وزارت کار و امور اجتماعی

۲ - یك نفر نماینده کارگران به انتخاب کانون هماهنگی شوراهای اسلامی کار استان.

۳ - یك نفر نماینده مدیران صنایع به انتخاب کانون انجمنهای صنفی کارفرمایان استان.

در صورت لزوم و با توجه به میزان کار هیأتها، وزارت کار و امور اجتماعی می‌تواند نسبت به تشکیل چند هیأت تشخیص در سطح هر استان اقدام نماید.

تبصره - کارگری که مطابق نظر هیأت تشخیص باید اخراج شود، حق دارد نسبت به این تصمیم به هیأت حل اختلاف مراجعه و اقامه دعوی نماید.

ماده ۱۵۹ - رأی هیأتهای تشخیص پس از ۱۵ روز از تاریخ ابلاغ آن لازم‌الاجرا می‌گردد و در صورتی که ظرف مدت مذکور یکی از طرفین نسبت به رأی مزبور اعتراض داشته باشد، اعتراض خود را کتباً به هیأت حل اختلاف تقدیم می‌نماید رأی هیأت حل اختلاف پس از صدور قطعی و لازم‌الاجرا خواهد بود. نظرات اعضای هیأت بایستی در پرونده درج شود.

ماده ۱۶۰ - هیأت حل اختلاف استان از سه نفر نماینده کارگران به انتخاب کانون هماهنگی شوراهای اسلامی کار استان یا کانون انجمنهای صنفی کارگران و یا مجمع نمایندگان کارگران واحدهای منطقه و سه نفر نماینده کارفرمایان به انتخاب مدیران واحدهای منطقه و سه نفر نماینده دولت (مدیر کل کار و امور اجتماعی - فرماندار و رئیس دادگستری محل و یا نمایندگان آنها) برای مدت ۲ سال تشکیل می‌گردد در صورت لزوم و با توجه به میزان کار هیأتها، وزارت کار و امور اجتماعی می‌تواند نسبت به تشکیل چند هیأت حل اختلاف در سطح استان اقدام نماید.

ماده ۱۶۱ - هیأتهای حل اختلاف با توجه به حجم کار و ضرورت به تعداد لازم در محل واحدهای کار و امور اجتماعی و حتی‌الامکان خارج از وقت اداری، تشکیل خواهد شد.

ماده ۱۶۲ - هیأتهای حل اختلاف از طرفین اختلاف برای حضور در جلسه رسیدگی، کتباً دعوت می کنند عدم حضور هر یك از طرفین یا نماینده تام‌الاختیار آنها مانع رسیدگی و صدور رأی توسط هیأت نیست. مگر آنکه هیأت حضور طرفین را ضروری تشخیص دهد در این صورت فقط یك نوبت تجدید دعوت می‌نماید در هر حال هیأت حتی‌الامکان ظرف مدت یکماه پس از وصول پرونده، رسیدگی و رأی لازم را صادر می‌نماید.

ماده ۱۶۳ - هیأتهای حل اختلاف می‌توانند در صورت لزوم از مسئولین و کارشناسان و انجمنها و شوراهای اسلامی واحدهای تولیدی، صنعتی، خدماتی و کشاورزی دعوت به عمل آورند و نظرات و اطلاعات آنان را در خصوص موضوع، استماع نمایند.

ماده ۱۶۴ - مقررات مربوط به انتخاب اعضاء هیأتهای تشخیص و حل اختلاف و چگونگی تشکیل جلسات آنها توسط شورای عالی کار تهیه و به تصویب وزیر کار و امور اجتماعی خواهد رسید.

ماده ۱۶۵ - در صورتیکه هیأت حل اختلاف اخراج کارگر را غیرموجه تشخیص داد، حکم بازگشت کارگر اخراجی و پرداخت حق‌السعی او را از تاریخ اخراج صادر میکند و در غیر اینصورت (موجه بودن اخراج) کارگر، مشمول اخذ حق سنوات به میزان مندرج در ماده ۲۷ این قانون خواهد بود.

تبصره - چنانچه کارگر نخواهد به واحد مربوط باز گردد، کارفرما مکلف است که براساس سابقه خدمت کارگر به نسبت هر سال ۴۵ روز مزد و حقوق به وی بپردازد.

ماده ۱۶۶ - آراء قطعی صادره از طرف مراجع حل اختلاف کار، لازم‌الاجرا بوده و به وسیله اجرای احکام دادگستری به مورد اجرا گذارده خواهد شد ضوابط مربوط به آن به موجب آئین‌نامه‌ای خواهد بود که به پیشنهاد وزارتین کار و امور اجتماعی و دادگستری به تصویب هیأت وزیران می‌رسد.

## فصل دهم - شورایعالی کار

ماده ۱۶۷ - در وزارت کار و امور اجتماعی شورائی بنام شورایعالی کار تشکیل می‌شود. وظیفه شورا انجام کلیه تکالیفی است که به موجب این قانون و سایر قوانین مربوطه به عهده آن واگذار شده است. اعضای شورا عبارتند از:

الف - وزیر کار و امور اجتماعی، که ریاست شورا را بعهده خواهد داشت.

ب - دو نفر از افراد بصیر و مطلع در مسائل اجتماعی و اقتصادی به پیشنهاد وزیر کار و امور اجتماعی و تصویب هیأت وزیران که یکنفر از آنان از اعضای شورایعالی صنایع انتخاب خواهد شد.

ج - سه نفر از نمایندگان کارفرمایان (یك نفر از بخش کشاورزی) به انتخاب کارفرمایان.

د - سه نفر از نمایندگان کارگران (یك نفر از بخش کشاورزی) به انتخاب کانون عالی شوراهای اسلامی کار.

شورای عالی کار از افراد فوق تشکیل که باستثناء وزیر کار و امور اجتماعی، بقیه اعضاء آن برای مدت دو سال تعیین و انتخاب می گردند و انتخاب مجدد آنان بلامانع است.

تبصره - هریك از اعضاء شرکت کننده در جلسه دارای یك رأی خواهند بود.

ماده ۱۶۸ - شورایعالی کار هر ماه حداقل یك بار تشکیل جلسه می‌دهد در صورت ضرورت، جلسات فوق‌العاده به دعوت رئیس و یا تقاضای سه نفر از اعضای شورا تشکیل می‌شود جلسات شورا با حضور هفت نفر از اعضاء رسمیت می‌یابد و تصمیمات آن با اکثریت آراء معتبر خواهد بود.

ماده ۱۶۹ - شورایعالی کار دارای یك دبیرخانه دائمی است که کارشناسان مسائل کارگری و اقتصادی و اجتماعی و فنی دبیرخانه، مطالعات مربوط به روابط و شرایط کار و دیگر اطلاعات مورد نیاز را تهیه و در اختیار شورایعالی کار قرار می‌دهند.

تبصره - محل دبیرخانه شورایعالی کار در وزارت کار و امور اجتماعی است مسئول دبیرخانه به پیشنهاد وزیر کار و امور اجتماعی و تصویب شورایعالی کار انتخاب می‌شود، که به عنوان دبیر شورا، بدون حق رأی، در جلسات شورایعالی کار شرکت خواهد کرد.

ماده ۱۷۰ - دستورالعملهای مربوط به چگونگی تشکیل و نحوه اداره شورایعالی کار و وظایف دبیرخانه شورا و همچنین نحوه انتخاب اعضاء اصلی و علی‌البدل کارگران و کارفرمایان در شورایعالی کار به موجب مقرراتی خواهد بود که حداکثر ظرف دو ماه از تاریخ تصویب این قانون توسط وزیر کار و امور اجتماعی تهیه و به تصویب هیأت وزیران خواهد رسید.

## فصل یازدهم - جرائم و مجازاتها

ماده ۱۷۱ - متخلفان از تکالیف مقرر در این قانون، حسب مورد مطابق مواد آتی با توجه به شرایط و امکانات خاطی و مراتب جرم به مجازات حبس یا جریمه نقدی و یا هر دو محکوم خواهند شد در صورتیکه تخلف از انجام تکالیف قانونی سبب وقوع حادثه‌ای گردد که منجر به عوارضی مانند نقص عضو و یا فوت کارگر شود، دادگاه مکلف است علاوه بر مجازاتهای مندرج در این فصل نسبت به این موارد طبق قانون تعیین تکلیف نماید.

ماده ۱۷۲ - کار اجباری با توجه به ماده ۶ این قانون به هر شکل ممنوع است و متخلف علاوه بر پرداخت اجرت‌المثل کار انجام یافته و جبران خسارت، با توجه به شرایط و امکانات خاطی و مراتب جرم به حبس از ۹۱ روز تا یکسال و یا جریمه نقدی معادل ۵۰ تا ۲۰۰ برابر حداقل مزد روزانه محکوم خواهد شد هرگاه چند نفر به اتفاق یا از طرفین یك مؤسسه، شخصی را به کار اجباری بگمارند، هر یك از متخلفان به مجازاتهای فوق محکوم و مشترکاً مسئول پرداخت اجرت‌المثل خواهند بود مگر آنکه مسبب اقوی از مباشر باشد، که در این صورت مسبب شخصاً مسئول است.

تبصره - چنانچه چند نفر به طور جمعی به کار اجباری گمارده شوند، متخلف یا متخلفین علاوه بر پرداخت اجرت‌المثل، با توجه به شرایط و امکانات خاطی و مراتب جرم به حداکثر مجازات مذکور در این ماده محکوم خواهند شد.

ماده ۱۷۳ - متخلفان از هر یك از موارد مذکور در مواد ۱۴۹ - ۱۵۱ - ۱۵۲ - ۱۵۳ - ۱۵۴ - ۱۵۵ و قسمت دوم ماده ۷۸، علاوه بر رفع تخلف در مهلتی که دادگاه با کسب نظر نماینده وزارت کار و امور اجتماعی تعیین خواهد کرد، با توجه به تعداد کارگران و حجم کارگاه، در کارگاههای کمتر از ۱۰۰ نفر برای هر بار تخلف به پرداخت جریمه نقدی از هفتاد تا یکصدوپنجاه برابر حداقل مزد روزانه رسمی یك کارگر در تاریخ صدور حکم محکوم خواهند شد و به ازای هر صد نفر کارگر اضافی در کارگاه، ۱۰ برابر حداقل مزد به حداکثر جریمه مذکور اضافه خواهد شد.

ماده ۱۷۴ - متخلفان از هریك از موارد مذکور در مواد ۳۸ - ۴۵ - ۵۹ و تبصره ماده ۴۱، برای هر مورد تخلف حسب مورد علاوه بر رفع تخلف یا تأدیه حقوق کارگر و یا هر دو در مهلتی که دادگاه با کسب نظر نماینده وزارت کار و امور اجتماعی تعیین خواهد کرد. به ازای هر کارگر به ترتیب ذیل محکوم خواهند شد.

۱ - برای تا ۱۰ نفر، ۲۰ تا ۵۰ برابر حداقل مزد روزانه یك کارگر

۲ - برای تا ۱۰۰ نفر نسبت به مازاد ۱۰ نفر، ۵ تا ۱۰ برابر حداقل مزد روزانه یك کارگر.

۳ - برای بالاتر از ۱۰۰ نفر نسبت به مازاد ۱۰۰ نفر، ۲ تا ۵ برابر حداقل مزد روزانه یك کارگر.

ماده ۱۷۵ - متخلفان از هر یك از موارد مذکور در مواد ۷۸ (قسمت اول) - ۸۰ - ۸۱ - ۸۲ و ۹۲ برای هر مورد تخلف حسب مورد علاوه بر رفع تخلف یا تأدیه حقوق کارگر و یا هر دو در مهلتی که دادگاه با کسب نظر نماینده وزارت کار و امور اجتماعی تعیین خواهد کرد به ازای هر کارگر به ترتیب ذیل محکوم خواهند شد.

۱ - برای تا ۱۰ نفر، ۳۰ تا ۱۰۰ برابر حداقل مزد روزانه یك کارگر

۲ - برای تا ۱۰۰ نفر نسبت به مازاد ۱۰ نفر، ۵ تا ۱۰ برابر حداقل مزد روزانه یك کارگر

۳ - برای بالاتر از ۱۰۰ نفر نسبت به مازاد ۱۰۰ نفر، ۲ تا ۵ برابر حداقل مزد روزانه یك کارگر

در صورت تکرار تخلف، متخلفان مذکور به ۱/۱ تا ۱/۵ برابر حداکثر جرایم نقدی فوق و یا به حبس از ۹۱ روز تا ۱۲۰ روز محکوم خواهند شد.

ماده ۱۷۶ - متخلفان از هریك از موارد مذکور در مواد ۵۲ - ۶۱ - ۷۵ - ۷۷ - ۷۹ - ۸۳ - ۸۴ و ۹۱ برای هر مورد تخلف حسب مورد علاوه بر رفع تخلف یا تأدیه حقوق کارگر یا هر دو در مهلتی که دادگاه با کسب نظر نماینده وزارت کار و امور اجتماعی تعیین خواهد کرد. به ازای هر کارگر به ترتیب ذیل محکوم خواهند شد

۱ - برای تا ۱۰ نفر، ۲۰۰ تا ۵۰۰ برابر حداقل مزد روزانهٔ یك کارگر

۲ - برای تا ۱۰۰ نفر نسبت به مازاد ۱۰ نفر، ۲۰ تا ۵۰ برابر حداقل مزد روزانه یك کارگر

۳ - برای بالاتر از ۱۰۰ نفر نسبت به مازاد ۱۰۰ نفر، ۱۰ تا ۲۰ برابر حداقل مزد روزانه یك کارگر

در صورت تکرار تخلف، متخلفان مذکور به حبس از ۹۱ روز تا ۱۸۰ روز محکوم خواهند شد

ماده ۱۷۷ - متخلفان از هریك از موارد مذکور در مواد ۸۷ و ۸۹ (قسمت اول ماده) و ۹۰ برای هر مورد تخلف حسب مورد علاوه بر رفع تخلف یا تأدیه حقوق کارگر و یا هردو در مهلتی که دادگاه با کسب نظر نمایندهٔ وزارت کار و امور اجتماعی تعیین خواهد کرد، به حبس از ۹۱ روز تا ۱۲۰ روز و یا جریمه نقدی به ترتیب ذیل محکوم خواهند شد:

۱ - در کارگاههای تا ۱۰ نفر، ۳۰۰ تا ۶۰۰ برابر حداقل مزد روزانه یك کارگر

۲ - در کارگاههای ۱۱ تا ۱۰۰ نفر، ۵۰۰ تا ۱۰۰۰ برابر حداقل مزد روزانه یك کارگر

۳ - در کارگاههای ۱۰۰۰ نفر به بالا ۸۰۰ تا ۱۵۰۰ برابر حداقل مزد روزانه یك کارگر

در صورت تکرار تخلف، متخلفان به حبس از ۱۲۱ روز تا ۱۸۰ روز محکوم خواهند شد

ماده ۱۷۸ - هرکس، شخص یا اشخاص را با اجبار و تهدید وادار به قبول عضویت در تشکلهای کارگری یا کارفرمایی نماید. یا مانع از عضویت آنها در تشکلهای مذکور گردد و نیز چنانچه از ایجاد تشکلهای قانونی و انجام وظائف قانونی آنها جلوگیری نماید. با توجه به شرایط و امکانات خاطی و مراتب جرم به جریمهٔ نقدی از ۲۰ تا ۱۰۰ برابر حداقل مزد روزانهٔ کارگر در تاریخ صدور حکم و یا حبس از ۹۱ روز تا ۱۲۰ روز و یا هردو محکوم خواهد شد.

ماده ۱۷۹ - کارفرمایان یا کسانی که مانع ورود و انجام وظیفه بازرسان کار و مأموران بهداشت کار به کارگاههای مشمول این قانون گردند یا از دادن اطلاعات و مدارك لازم به ایشان خودداری کنند. در هر مورد با توجه به شرایط و امکانات خاطی، به پرداخت جریمهٔ نقدی از ۱۰۰ تا ۳۰۰ برابر حداقل مزد روزانهٔ کارگر پس از قطعیت حکم و در صورت تکرار به حبس از ۹۱ روز تا ۱۲۰ روز محکوم خواهند شد

مادهٔ ۱۸۰ - کارفرمایانی که بر خلاف مفاد مادهٔ ۱۵۹ این قانون از اجرای بموقع آراء قطعی و لازم‌الاجرای مراجع حل اختلاف این قانون خودداري نمایند، علاوه براجرای آراء مذکور، با توجه به شرایط و امکانات خاطی به جریمهٔ نقدی از ۲۰ تا ۲۰۰ برابر حداقل مزد روزانهٔ کارگر محکوم خواهند شد

ماده ۱۸۱ - کارفرمایانی که اتباع بیگانه را که فاقد پروانه کارند و یا مدت اعتبار پروانه کارشان منقضی شده است، به کار گمارند و یا اتباع بیگانه را در کاري غیراز آنچه در پروانه کار آنها قید شده است بپذیرند و یا در مواردی که رابطه استخدامی تبعهٔ بیگانه با کارفرما قطع می گردد مراتب را به وزارت کار و امور اجتماعی اعلام ننمایند، با توجه به شرایط و امکانات خاطی و مراتب جرم به مجازات حبس از ۹۱ روز تا ۱۸۰ روز محکوم خواهند شد

ماده ۱۸۲ - کارفرمایانی که بر خلاف مفاد ماده ۱۹۲ این قانون از تسلیم آمار و اطلاعات مقرر به وزارت کار و امور اجتماعی خودداری نمایند، علاوه بر الزام به ارائه آمار و اطلاعات مورد نیاز وزارت کار و امور اجتماعی، در هر مورد با توجه به شرایط و امکانات خاطی و مراتب جر... به جریمه نقدی از ۵۰ تا ۲۵۰ برابر حداقل مزد روزانهٔ کارگر محکوم خواهند شد

ماده ۱۸۳ - کارفرمایانی که برخلاف مفاد ماده ۱۴۸ این قانون از بیمه نمودن کارگران [illegible] خودداری نمایند. علاوه بر تأدیهٔ کلیه حقوق متعلق به کارگر (سهم کا[illegible]) با توجه به شرایط و امکانات خاطی و مراتب جرم به جریمهٔ نقدی معادل دو تا ده برابر حق بیمه مربوطه محکوم خواهند شد.

ماده ۱۸۴ - در کلیه مواردی که تخلف از ناحیهٔ اشخاص حقوقی باشد، اجرت‌المثل کار انجام شده و طلب و خسارت باید از اموال شخص حقوقی پرداخت شود، ولی مسئولیت جزائی اعم از حبس، جریمهٔ نقدی و یا هر دو در حالت متوجه مدیر عامل یا مدیر مسئول شخصیت حقوقی است که تخلف به دستور او انجام گرفته [illegible] کیفر در بارهٔ مسئولین مذکور اجراء خواهد شد.

ماده ۱۸۵ - رسیدگی به جرائم مذکور در مواد ۱۷۱ تا ۱۸۴ در صلاحیت دادگاههای کیفری دادگستری است. رسیدگی مذکور در دادسرا و دادگاه خارج از نوبت بعمل خواهد آمد.

ماده ۱۸۶ - جرایم نقدی مقرر در این قانون به حساب مخصوصی در بانك واریز خواهد شد و این وجوه تحت نظر وزیر کار و امور اجتماعی به موجب آئین نامه‌ای که به تصویب هیأت وزیران می‌رسد. جهت امور رفاهی، آموزشی و فرهنگی کارگران به مصرف خواهد رسید.

## فصل دوازدهم - مقررات متفرقه

ماده ۱۸۷ - کارفرمایان مکلفند پس از پایان قرارداد کار بنابه درخواست کارگر، گواهی انجام کار با قید مدت، زمان شروع و پایان و نوع کار انجام شده را به وی تسلیم نمایند.

ماده ۱۸۸ - اشخاص مشمول قانون استخدام کشوری یا سایر قوانین و مقررات خاص استخدامی و نیز کارگران کارگاههای خانوادگی که انجام کار آنها منحصراً توسط صاحب کار و همسر و خویشاوندان نسبی درجه یك از طبقه اول وی انجام میشود، مشمول مقررات این قانون نخواهند بود.

تبصره - حکم این ماده مانع از انجام تکالیف دیگری که در فصول مختلف نسبت به موارد مذکور تصریح شده است، نمی‌باشد.

ماده ۱۸۹ - در بخش کشاورزی، فعالیتهای مربوط به پرورش و بهره‌برداری از درختان میوه، انواع نباتات و جنگلها، مراتع، پارکهای جنگلی، دامداری، تولید و پرورش ماکیان و طیور، صنعت نوغان، پرورش آبزیان، زنبور عسل و کاشت، داشت و برداشت و سایر فعالیتها در کشاورزی، به پیشنهاد شورای عالی کار و تصویب هیأت وزیران می‌تواند از شمول قسمتی از این قانون معاف گردد.

ماده ۱۹۰ - مدت کار، تعطیلات و مرخصی‌ها، مزد یا حقوق صیادان، کارکنان حمل و نقل (هوائی، زمینی و دریائی)، خدمه و مستخدمین منازل، معلولین و نیز کارگرانی که طرز کارشان به نحوی است که تمام یا قسمتی از مزد و درآمد آنها به وسیلهٔ مشتریان یا مراجعین تأمین می شود و همچنین کارگرانی که کار آنها نوعاً در ساعات متناوب انجام می گیرد، در آئین نامه‌هائی که توسط شورای عالی کار تدوین و به تصویب هیأت وزیران خواهد رسید، تعیین می گردد در موارد سکوت، مواد این قانون حاکم است.

ماده ۱۹۱ - کارگاههای کوچك کمتر از ده نفر را می‌توان بر حسب مصلحت موقتاً از شمول بعضی از مقررات این قانون مستثنی نمود تشخیص مصلحت و موارد استثنائا به موجب آئین نامه‌ای خواهد بود که با پیشنهاد شورای عالی کار به تصویب هیأت وزیران خواهد رسید.

ماده ۱۹۲ - کارفرمایان موظفند در مهلت مقرر، آمار و اطلاعات مورد نیاز وزارت کار و امور اجتماعی را طبق آئین نامه‌ای که به تصویب وزیر کار و امور اجتماعی می‌رسد، تهیه و تسلیم نمایند.

ماده ۱۹۳ - وزارت کار و امور اجتماعی و وزارت بهداشت، درمان و آموزش پزشکی حسب مورد به منظور تأمین کادر متخصص سرپرستی در صورت لزوم، به افرادی که در واحدها به عنوان سرپرست تعیین شده‌اند، آموزشهای لازم را در زمینهٔ مسائل ناظر به روابط انسانی، روابط کار و ایمنی و بهداشت کار خواهند داد

ماده ۱۹۴ - کارفرمایان کارخانه‌ها مکلفند در زمینه آموزش نظامی کارگران واحدهای خود، با نیروی مقاومت بسیج سپاه پاسداران انقلاب اسلامی همکاریهای لازم را مبذول دارند.

تبصره - آئین نامه اجرایی این ماده با همکاری مشترك وزارتین کار و امور اجتماعی و دفاع و پشتیبانی نیروهای مسلح، تهیه و به تصویب هیأت وزیران خواهد رسید.

ماده ۱۹۵ - به منظور تشویق نیروهای کارگری مولد، متخصص، مخترع و مبتکر، وزارت کار و امور اجتماعی مکلف است همه ساله به طرق مقتضی در مورد انتخاب کارگران نمونه سال اقدام نماید.

تبصره - ضوابط اجرائی این ماده و چگونگی تشویق کارگران نمونه و نحوه اجرای آن و پیش بینی هزینه‌های متعارف مربوط، توسط وزارت کار و امور اجتماعی تعیین خواهد گردید.

ماده ۱۹۶ - وزارت کار و امور اجتماعی مکلف است در جهت آگاهی و شکوفایی فکری بیشتر کارگران و رشد کارهای علمی، عملی و تخصصی در زمینه‌های علم و صنعت، کشاورزی و خدماتی، فیلم، اسلاید و آموزشهای لازم دیگر را تدارك ببیند و این امکانات را از طریق رادیو، تلویزیون و رسانه‌های گروهی و یا هر نحو دیگری که لازم باشد در اختیار آنان قرار دهد.

ماده ۱۹۷ - دولت مکلف است با توجه به امکانات خود برای کارگرانی که قصد داشته باشند از شهر به روستا مهاجرت کنند و به کار کشاورزی بپردازند. تسهیلات لازم را فراهم نماید.

ماده ۱۹۸ - وزارت کار و امور اجتماعی می‌تواند در موارد ضرورت برای تنظیم نیروی کار ایرانیان خارج از کشور، در نمایندگی‌های جمهوری اسلامی ایران وابسته کار منصوب نماید.

تبصره ۱ - وابسته کار، توسط وزیر کار و امور اجتماعی تعیین و پس از موافقت وزیر امور خارجه منصوب و اعزام می‌گردد.

تبصره ۲ - وزارتین کار و امور اجتماعی و امور خارجه و سازمان امور اداری و استخدامی موظفند پس از تصویب این قانون، آئین نامه اجرائی موضوع این ماده را تهیه و به تصویب هیأت وزیران برسانند.

ماده ۱۹۹ - وزارت کار وامور اجتماعی مکلف است ظرف شش ماه از تاریخ تصویب این قانون، آئین نامه‌های اجرائی مربوط را تهیه و به تصویب مراجع مذکور در این قانون برساند.

تبصره - این دسته از آئین نامه‌های اجرائی قانون کار مصوب ۱۳۶۷/۱۲/۲۶ که با مقررات این قانون مغایر نباشد، تا تصویب آئین نامه‌های موضوع این ماده قابل اجرا می‌باشند.

ماده ۲۰۰ - با تصویب این قانون و آئین نامه‌های اجرائی آن، قوانین کار و کار کشاورزی مغایر این قانون لغو میگردند.

ماده ۲۰۱ - وزارت کار و امور اجتماعی باید کلیه حقوق و تکالیف مذکور در این قانون را با روشهای مناسب به اطلاع کارگران و کارفرمایان برساند.

ماده ۲۰۲ - وزارت کار و امور اجتماعی مکلف است سازمان و تشکیلات خود را در ارتباط با قانون کار جدید، طراحی و به تصویب سازمان امور اداری و استخدامی کشور برساند.

ماده ۲۰۳ - وزارت کار و امور اجتماعی و دادگستری مأمور اجرای این قانون می‌باشند.

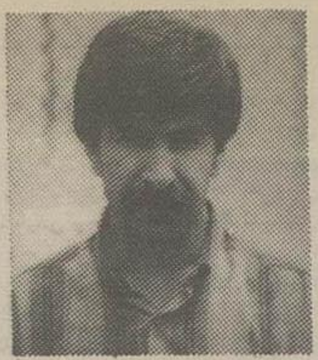
تبصره - مفاد این ماده رافع تکالیف و مسئولیتهایی نخواهد بود که در این قانون و یا سایر قوانین به عهده وزارتخانه‌های ذیربط و مؤسسات و کارگاههای دولتی مشمول این قانون نهاده شده است.

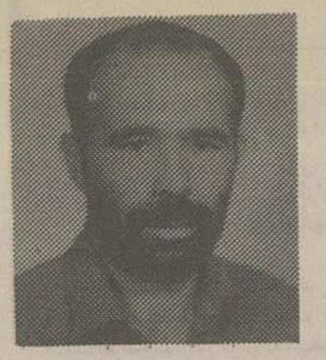
قانون فوق که در تاریخ دوم مهرماه یکهزار و سیصد و شصت و هشت به تصویب مجلس شورای اسلامی رسیده و موادی از آن مورد اختلاف مجلس و شورای نگهبان قرار گرفته است، در جلسات متعدد مجمع تشخیص مصلحت نظام بررسی و با اصلاح و تتمیم مواد ۳ - ۷ - ۸ - ۱۳ - ۱۵ - ۲۰ - ۲۴ - ۲۶ - ۲۷ - ۲۹ - ۳۱ - ۳۲ - ۳۳ - ۴۱ - ۴۶ - ۵۱ - ۵۲ - ۵۳ - ۵۶ - ۵۸ - ۵۹ - ۶۰ - ۶۲ - ۶۴ - ۶۵ - ۶۶ - ۶۷ - ۶۹ - ۷۰ - ۷۳ - ۸۱ - ۱۰۵ - ۱۰۸ - ۱۱۰ - ۱۱۱ - ۱۱۲ - ۱۱۳ - ۱۱۴ - ۱۱۸ - ۱۱۹ - ۱۳۰ - ۱۳۱ - ۱۳۵ - ۱۳۶ - ۱۳۷ - ۱۳۸ - ۱۴۳ - ۱۵۱ - ۱۵۴ - ۱۵۵ - ۱۵۸ - ۱۵۹ - ۱۶۰ - ۱۶۶ - کل فصل مجازاتها (مواد ۱۷۱ - ۱۷۲ - ۱۷۳ - ۱۷۴ - ۱۷۵ - ۱۷۶ - ۱۷۷ - ۱۷۸ - ۱۷۹ - ۱۸۰ - ۱۸۱ - ۱۸۲ - ۱۸۳ - ۱۸۴ - ۱۸۵ - ۱۸۶) - ۱۸۸ - ۱۸۹ - ۱۹۰ - ۱۹۱ - ۲۰۲ و ۲۰۳ مشتمل بر دویست و سه ماده و یکصد و بیست و یك تبصره درتاریخ بیست و نهم آبان ماه یکهزار و سیصد و شصت و نه به تصویب نهایی مجمع تشخیص مصلحت نظام رسید.

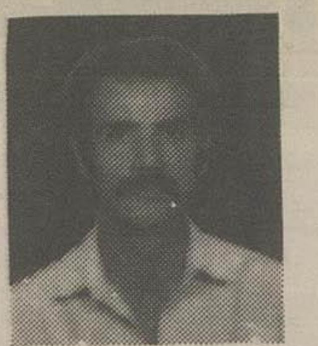
رئیس مجمع تشخیص مصلحت نظام
اکبر هاشمی رفسنجانی

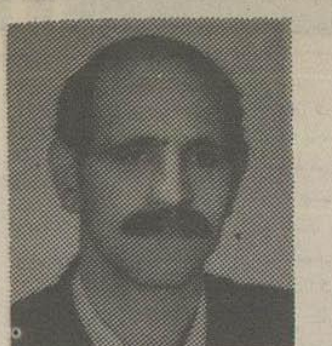

حبیب آقایی شهربابکی - کارگرنمونه سال ۶۹

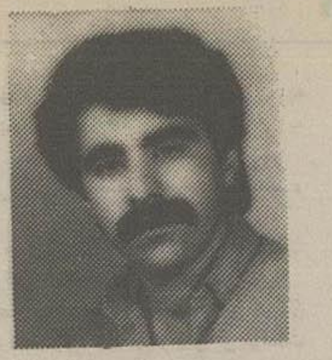

محمدعلی اسعد اختری

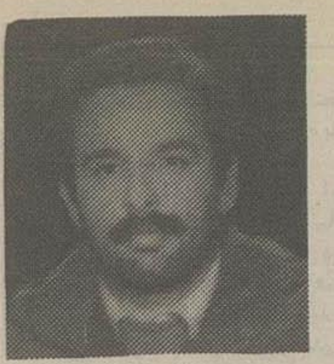

محمدحسین دری

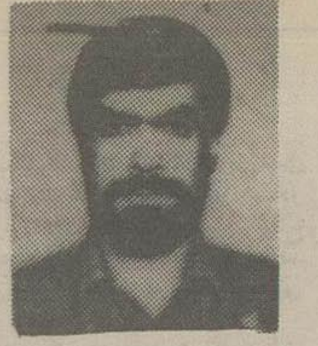

ابراهیم رضایی

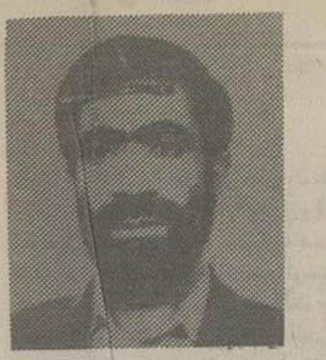

معصوم حمیدی فرد


فرامرز علی پور


عباس نکویی


قادرعلی جعفری


بهادر خیراندیش


لطف‌الله جمالو

طی مراسمی با حضور معاون اول رئیس جمهوری

# کارگران نمونه کشور معرفی شدند

*دکتر حبیبی معاون اول رئیس جمهوری: افزایش سطح آگاهی فنی کارگران یك وظیفه ملی است.

*وزیر کار: قانون کار ایران یکی از بهترین قوانین کار دنیاست و ضامن استقلال اقتصادی کشور و صیانت از نیروی کار است.

سرویس اقتصادی: در آستانه روز جهانی کارگر طی مراسمی با حضور دکتر حبیبی معاون اول رئیس جمهوری و آقای کمالی وزیر کار و امور اجتماعی ۱۰ نفر از کارگران نمونه کشور صبح دیروز در محل کارخانه ایران خودرو معرفی شدند.

به گزارش خبرنگار ما، در این مراسم که مهندس نعمت‌زاده وزیر صنایع، جمعی از معاونین و مسئولین وزارت کار و کارگران کارخانه ایران خودرو شرکت داشتند، همچنین بخاطر قدردانی از زحمات کارگران در بخش معدن با توجه به سختی کار و نوع شغل آنها، یك نفر بعنوان کارگر میهمان از این بخش معرفی شد.

در این مراسم از سوی معاون اول رئیس جمهوری وزیر کار و امور اجتماعی و وزیر صنایع به کارگر نمونه سال ۶۹ علاوه بر لوح تقدیر یك دستگاه اتومبیل رنو و یك سکه بهارآزادی اهدا شد. همچنین به بقیه کارگران نمونه نیز علاوه بر لوح تقدیر جوایزی شامل یخچال، تلویزیون رنگی و سکه اعطاء شد.

بنابراین گزارش، در این مراسم دکتر حبیبی طی سخنانی ضمن گرامیداشت یاد امام راحل و ادای احترام نسبت به مقام معظم رهبری به توجه حضرت امام خمینی(س) به قشر کارگران و مقام کارگر اشاره کرد و گفت: کارگران از ابتدای انقلاب در تمام صحنه‌ها حضور داشته‌اند و با وجود مشکلاتی از قبیل محاصره اقتصادی که در سال‌های گذشته داشتیم، اگر کمك و آمادگی مجموعه نظام بخصوص کارگران نبود، ما قطعاً با مشکلات بیشتری روبرو بودیم.

وی گفت: کارگران با تلاش و مقاومت خود دربرابر مشکلات ثابت کردند که کشور می‌تواند روی پای خود ایستاده و راه خود را ادامه دهد.

دکتر حبیبی با اشاره به شروع دوره بازسازی کشور گفت: با توجه به اینکه می‌خواهیم امکانات داخلی را صرف تولید و بازسازی کنیم، کارگران در صف مقدم این بازسازی قرار دارند.

معاون اول رئیس جمهوری با اشاره به اینکه ایران در زمانی که صنایع دستی صنعت رایج دنیا بود، جزو صنعتی‌ترین کشورهای دنیا به شمار می‌رفت و صنعتگران ما جزو دقیق‌ترین صنعتگران بودند، گفت: ما همان افراد مستعد گذشته هستیم و اگر به استعداد شما توجه شود، امروز نیز می‌توانیم در کارهای صنعتی جزو بهترین صنعتگران دنیا باشیم.

وی در همین زمینه ضمن تأکید بر وجود نظم و انضباط، دقت و توجه به کیفیت کار در صنایع امروزی گفت: وقتی کارگر کار و کارخانه را مربوط به خود بداند، تولید با نظم و ترتیب و با کیفیت بالا عرضه می‌شود. و با بهبود کیفیت کالاهای صنعتی، به مجموعه امکانات اقتصادی کشور افزوده خواهد شد و در نتیجه کارگر به حق خودش می‌رسد.

وی با اشاره به اینکه قانون جدید کار یکی از یادگارهای حضرت امام است، گفت: این قانون بسیاری از مسائل را با درایت در محیط‌های کارگری حل و فصل می‌کند.

دکتر حبیبی در ادامه ضمن اشاره به وجود دو موضوع حق کار و حقوق کار در قانون جدید کار اضافه کرد: این حق هر فردی است که کار داشته باشد و جامعه نیز باید برای او کار بوجود بیاورد و کسی که کارگر شد، حقوقی پیدا می کند که باید رعایت شود. البته در بسیاری از کشورها به این موضوع توجه نشده است و این درحالی است که این دو موضوع در قانون اساسی و قانون فعلی کار وجود دارد.

وی ضمن تأکید بر لزوم کسب بالاترین مدارج فنی توسط کارگران گفت: وزارت کار باید در افزایش سطح معلومات کارگران به لحاظ کمی و کیفی کوشا باشد. البته کارگران نیز باید در این جهت تمام سعی و تلاش خود را مبذول دارند. زیرا وقتی سطح معلومات کارگران افزایش یابد، کیفیت تولیدات بالا رفته و در نتیجه درآمد کارگران بیشتر می‌شود.

معاون اول رئیس جمهوری افزایش سطح آگاهی‌های فنی کارگران را یك وظیفه ملی دانست و گفت: اگر بخواهیم که کشور را بطور جدی به طرف نوسازی و بازسازی ببریم، راهی جز این امر نداریم.

وی همچنین توجه بیشتر به آموزش‌های فنی و حرفه‌ای را مورد تأکید قرار داد و خواستار رعایت مسائل ایمنی و بهداشتی توسط کارگران شد.


● کارگران نمونه امسال پس از دریافت لوح تقدیر از معاون اول رئیس جمهوری

## سخنان وزیر کار

بگزارش خبرنگار ما، قبل از سخنرانی دکتر حبیبی معاون اول رئیس جمهوری، آقای کمالی وزیر کار و امور اجتماعی طی سخنانی ضمن تبریك فرارسیدن روز جهانی کارگر به عموم کارگران جهان و کارگران کشورمان، اظهار داشت: برای انتخاب کارگران نمونه کشور ۱۵۰۰ پرونده مورد بررسی قرار گرفت که ۸۰ پرونده انتخاب شد و از میان این تعداد توانستیم ۱۰ نفر کارگران نمونه کشور را انتخاب کنیم.

وی خطاب به کارگران با اشاره به اینکه وظیفه شما در طول سال‌های بعد از انقلاب بسیار سنگین بوده و با مشکلات زیادی روبرو بوده‌اید، گفت: مقاومت شما در زمان تحریم اقتصادی و پاسخ به نیازهای کشور باعث شد که ما با مشکلات اساسی روبرو نشویم.

وی در ادامه از قانون جدید کار بعنوان یکی از بهترین قوانین کار دنیا نام برد و گفت: این قانون ضامن استقلال اقتصادی کشور و صیانت از نیروی کار است.



وزیر کار با اظهار این مطلب که میزان کار شما کارگران نسبت به سال های گذشته افزایش داشته است، گفت: برای دستیابی به اهداف عالیه انقلاب اسلامی باید آموزش‌های فنی و حرفه‌ای توسعه یابد، آموزش‌های بیشتری داشته باشیم، کارگران باسواد شوند و بعضی اختلافات جزیی بین مدیریت‌ها و کارگران رفع شود تا بتوانیم کشور را کاملاً بازسازی کنیم و اقتصاد را رونق ببخشیم.

### کارگر نمونه سال

در ادامه این مراسم، آقای حبیب آقایی شهربابکی کارگر نمونه نفر اول طی سخنانی ضمن تشکر از مسئولین وزارت کار و خانه کارگر بخاطر انتخاب وی بعنوان کارگر نمونه سال ۶۹ گفت: کارگران زیادی مثل من هستند که اگر به آنان فرصت داده شود و وسائل و امکانات کافی در اختیار داشته باشند، می‌توانند در رشته‌های مربوط به خود با عرضه ابتکارات خود نیاز کشور به بیگانگان را مرتفع سازند.

وی گفت: در جنگ جهانی دوم آلمان و ژاپن تقریباً ویران شدند و آنچه که این دو کشور را به سطح بالایی از صنعت رسانده چیزی جز پشتکار و کوشش بی‌حد و روحیه قوی مردم آنها نبوده است و در این زمینه ما هم از نظر درایت کمتر از آنها نیستیم.

وی اضافه کرد: شکر خدای را که زمام امور مملکت امروزه بدست کسانی است که مشوق ما کارگران هستند و تا آنجا که امکانات دارند وسائل و ابزار در اختیارمان قرار می‌دهند و در تقویت روحیه ماکارگران و کشاورزان و سایر قشرهای این مملکت سعی فراوان دارند.

بنا به گزارش خبرنگار ما، اسامی کارگران نمونه سال که در مراسم دیروز لوح تقدیر و جوایز خود را از آقای دکتر حبیبی و وزرای کار و صنایع دریافت کردند به شرح زیر اعلام شد:

● حبیب آقایی شهربابکی ۳۷ ساله
سابقه کار ۱۷ سال
شاغل در کارخانه پارس آرین
سازندهٔ پمپ انتقال بتون که در صورت تولید انبوه از ورود مشابه خارجی و خروج ارز جلوگیری می کند.

● محمدعلی اسعد اختری ۷۲ ساله
- سابقه کار: ۵۱ سال
- شاغل در کارخانه آذرآب اراک
- طراح و سازنده وینچهای بالابر که از خارج وارد می‌شد.

● محمدحسین دری ۳۷ ساله
- سابقه کار ۱۵ سال
- شاغل در شرکت تولیدی وسائل آبیاری و آبرسانی اصفهان
- طراح و سازنده مدارها و قالبهای آبیاری قطره‌ای که از خروج ارز از کشور جلوگیری می کند.

● ابراهیم رضایی ۴۴ ساله
- سابقه کار ۲۲ سال
- شاغل در شرکت مخابراتی ایران
- طراح و سازندهٔ دستگاههای خشك‌کن هوا که قبلاً با هزینه یك میلیون و ۱۱۴ هزار فرانك بلژیك از خارج وارد می‌شد.

● معصوم حمیدی فرد ۳۳ ساله
- سابقهٔ کار ۱۵ سال
- شاغل در کارخانه سرخابی ارومیه
- طراح و سازنده دستگاه متحرك تسمهٔ نقاله در فرودگاهی که با نیروی الکتریکی قادر به جابجایی و حمل بار در فرودگاهها می‌باشد.

● فرامرز علی‌پور ۴۳ ساله
- سابقه کار ۱۴ سال
- شاغل در گروه صنعتی زامیاد
- طراح و سازندهٔ دستگاه روکش چوب که منجر به صرفه‌جوئی ارزی می‌شود.

● عباس نکوئی ۳۶ ساله
- سابقهٔ کار ۲۳ سال
- شاغل در نیروگاه زرند کرمان
- علت انتخاب: طراحی و ساخت کورهٔ پیش گرم کن در نیروگاه که منجر به صرفه‌جویی ارزی در کشور می‌شود.

● قادر علی جعفری ۳۷ ساله
- سابقهٔ کار ۱۳ سال
- شاغل در صنایع کاغذسازی قائم‌شهر
- علت انتخاب: طراحی و ساخت دستگاه پرس ضایعات که نمونه خارجی آن به ارزش ۱۲۰۰۰ مارك از آلمان وارد می‌شد.

● لطف‌الله جمالو ۳۵ ساله
- سابقه کار ۱۷ سال
- شاغل در کارخانه ماشین‌سازی اراك
- علت انتخاب: طراحی و ساخت کوره شارژ اتوماتیك که منجربه صرفه‌جوئی ارزی در کشور می‌شود.

● بهادر خیراندیش ۲۹ ساله
- سابقه کار ۸ سال
- شاغل در کارخانه پتروشیمی شیراز
- علت انتخاب: طراحی و ساخت دستگاه پایلوت پلانت برای استفاده در سیستم‌های آموزشی کارخانه و آموزش به طریق سیستم دیجیتال در زمینهٔ الکترونیك.

در این مراسم همچنین از آقای عوض حاج محمدی ۵۰ ساله که ۱۸ سال در معدن ذغال سنگ باب نیزو کرمان به کار اشتغال داشته‌اند به عنوان قدردانی از زحمات کارگران بخش معدن تقدیر شد.

---

در جلسه علنی دیروز

# طرح «تفسیر حدود اختیارات دولت جمهوری اسلامی ایران در انحلال یا ادغام دستگاه های اجرایی» تقدیم مجلس شد

گزارش مجلس

* طرح «تفسیر حدود اختیارات دولت جمهوری اسلامی ایران در انحلال یا ادغام دستگاه‌های اجرایی»، دیروز تقدیم مجلس شد.

همچنین جزییات طرح «الحاق ۲ ماده به عنوان مواد ۹ و ۱۰ به اساسنامه کتابخانه ملی جمهوری اسلامی ایران»، در این جلسه به تصویب رسید و درپی رد کلیات طرح قانونی «ممنوعیت افزایش قیمت اجناس و کالاها و خدمات عمومی از سوی دستگاه‌های دولتی و وابسته به دولت»، دو فوریت طرح «اصلاح بند ب تبصره ۲۲ قانون بودجه سال ۷۰ کشور»، از تصویب نمایندگان گذشت.

به گزارش خبرنگار پارلمانی ما: نمایندگان گرگان، تهران، بافت و سربند، سخنرانان پیش از دستور این جلسه بودند که نسبت به توطئه اشغال خاك عراق توسط ارتش های آمریکا و انگلیس هشدار دادند.

سخنرانان همچنین ضمن گرامی داشت فرا رسیدن روز جهانی کارگر، درخصوص لزوم تامین حقوق صنفی کارگران، حمایت از تشکل‌های کارگری و ضرورت کاهش تورم پولی کشور، سخنانی بیان کردند.

مشروح گزارش جلسه دیروز مجلس را در زیر می‌خوانید:

### * سخنان نماینده گرگان

* آقای سیدمحمد حسن علوی حسینی، نماینده گرگان، اولین سخنران پیش از دستور جلسه دیروز مجلس بود که ابتدا با بیان اینکه «امروز یکی از حساسترین روزهای سیاسی منطقه خلیج فارس است که باید لحظه لحظه آنرا زیر نظر داشت» گفت: اگر تا دیروز دیکتاتوری و جنایات آمریکا بر ملتها پوشیده بود و اگر می گفتیم که انسانها از دیدگاه غربیها جز ابزار چیز دیگری نیستند و آن گاه که استعمارگران آنان را در خلاف جهت سیاست ددمنشانه خود ببینند با ملتها ستیز خواهند نمود و آنان را به خاك و خون خواهند کشید شاید باور نمی کردند ولی امروز دیدند که پس از پیروزی انقلاب اسلامی چهره کثیف آمریکا از آستین نوکران خودفروخته بیرون آمد و هر روز توطئه جدیدی علیه ملت ما خصوصاً و ملتهای منطقه عموماً آغاز کرد، از ترور شخصیتهای علمی، سیاسی و نظامی ما همچون مطهری ها، بهشتیها، رجائیها، باهنرها، قرنی ها وصدوقی ها گرفته تا حمله به طبس و جنگ تحمیلی و آن گاه که سیاستهای آنان با شکست مواجه شد به نحوی دیگر توطئه خود را آغاز کردند و آن حضور ناجوانمردانه در منطقه خلیج فارس بود و دیدیم چگونه سرمایه‌های ملت عراق را از بین بردند و به جان و ناموس مردم رحم نکردند و امروز که مردم عراق خواهان به دست گرفتن سرنوشت خود هستند به وسیله بعثیها به دستور اربابانشان دسته دسته به خاك و خون کشیده می‌شوند و گروه بیشماری از آنان راهی کشور اسلامی ما ایران شده‌اند و اینك نغمه طرح امنیتی منطقه شمال عراق را مطرح می کنند که این نیز توطئه دیگری است و باید مسئولین بلندپایه سیاسی ما، هم‌چون گذشته با تدبیر و هوشیاری کامل آنرا زیر نظر داشته و لحظه‌ای از شیطنت آنان غافل نباشند، همانگونه که تا به امروز این روش را داشته و سیاست خود را براساس رهنمودهای امام راحل و مقام معظم رهبری دنبال کرده‌اند.

- وی سپس با طرح این سئوال که «وظیفه ما در این برهه از زمان چیست؟» گفت: شکی نیست که عامل مهم پیروزی ما در تمامی جبهه‌ها در برابر توطئه‌های دشمنان، همان وحدت کلمه و اطاعت کامل از مقام ولایت مطلقه فقیه در زمان حیات پربرکت امام عزیزمان (رضوان‌الله‌علیه) بود و امروز نیز بر همه ما واجب است برای شکست توطئه‌ها دست به دست هم بدهیم و از همین عامل استفاده کنیم و اطاعت خود را از دستورات مقام معظم رهبری اعلام نماییم و بدانیم که مشروعیت نظام، دولت، مجلس، قوه قضائیه، نیروهای مسلح و شورای امنیت ملی همگی از برکت ولایت مطلقه فقیه است و اگر کسی قدرت و عظمت ولایت مطلقه فقیه را در گفتار، نوشتار و یا کردار نادیده بگیرد، قطعاً بزرگترین خیانت را به آرمان مقدس شهدا و اهداف بلند امام راحل و ملت بزرگوار ایران کرده است و بداند که مردم ما او را نخواهند بخشید.

- ناطق سپس گفت: زیر سئوال بردن قوهٔ قضائیه به هیچ وجه قابل توجیه نیست چرا که امام عزیزمان در ملاقات با اعضای شورای عالی قضایی فرمودند: قوه قضائیه مستقل است واحدی حق دخالت در آن را ندارد. به نظر آقایان موضوع راجرکوپر آنقدر اهمیت دارد که ما عملکرد قوه قضائیه را زیر سئوال ببریم؟ آیا این شیوه برخورد و دخالت در قوه قضائیه نیست؟

- آقای علوی آنگاه با اشاره به روز کارگر گفت: امسال کارگران عزیز کشور ما در حالی به استقبال این روز بزرگ می روند که از قبل عیدی خود را از مجلس و دولت دریافت کرده‌اند و آن به مرحله اجرا درآمدن قانون کار است. به حق باید گفت در این قانون، شخصیت کارگر و ارزش کار آن در نظر گرفته شده است. فراموش نکنیم که باید در جهت رفع مشکل این قشر فعال کشور که حق حیات به گردن ما دارند و ولی نعمت ما هستند و همانگونه که امام راحل فرمود: حیات ملت مرهون کار و کارگر است بیش از پیش گام برداریم. یکی از مسائل مهمی که باید برای کارگران عزیز در نظر داشت و از برادرمان جناب آقای کمالی وزیر محترم خواستار پیگیری آن هستم مسأله امنیت شغلی کارگر در محیط کار است. کارگر زمانی دل به کار می بندد که امنیت شغلی برای وی تأمین شده باشد و بداند حامی و پشتیبان دارد. حمایت از کارگر تنها قانون نیست بلکه اجرای دقیق قانون است و این امر نیاز به مجریان دلسوز و مدیران مهربان و مدبر دارد. دیگر مسأله این که دولت باید بیش از پیش امکانات مسکن این قشر را فراهم آورد و اجازه دهد که مدیران کارخانه‌ها بتوانند برای کارگران در کنار تأسیسات خود شهرك احداث نمایند.

- وی سپس ضمن عرض تبریك به مناسبت روز معلم گفت: امسال برای معلمان عزیزمان روز معلم روز خجسته‌ای است، چرا که مجدداً وزیر محبوب و خدمتگزار خود را در بین خود دارند و با رأی قاطع نمایندگان خود در مجلس این وزیر شایسته و لایق را در خدمت نظام جمهوری اسلامی می‌بینند. از برادرمان جناب آقای نجفی می‌خواهم حال که مجلس بار دیگر با رأی اعتماد خود لیاقت و کاردانی ایشان را مورد تائید قرار داده است بیش از گذشته و قاطع‌تر از قبل در پیاده کردن برنامه‌های خود گام بردارند و به این قشر فعال و تلاشگر که از جان برای تعلیم و تربیت نوباوگان کشور مایه می گذارند توجه نمایند. در همین جا لازم می‌دانم از همه معلمان، دبیران و به خصوص آموزشیاران نهضت سواد آموزی، این سربازان گمنام میدان آموزش و پرورش، قدردانی نموده و این روز را به آنان تبریك بگویم و به معلمان نمونه کشور عموما و همشهریان خود خصوصا حسن انتخابشان را گرامی بدارم.

- نماینده گرگان در بخش دیگری از سخنانش گفت: حال که سازمان جنگلها و منابع طبیعی به وزارت جهاد سازندگی منتقل شده است جا دارد به این برادران جهادگر محترم تبریك عرض کنم و بگویم ای عزیزان! مردم حاشیه نشین جنگلها از شما می‌خواهند که این منابع سرشار الهی را که از انفال محسوب می‌شوند و متعلق به بیت‌المال هستند حراست نمائید. شما که طرح جنگلکاری را در پیش گرفته‌اید و با شعار از حرم تا حرم به جنگ کویر رفته‌اید که جای تشکر دارد شایسته است از جنگلهای موجود حفاظت نمائید تا تبدیل به کویر نشوند جا دارد کار کسانی که جنگل را تسطیح کرده و در آن تاسیسات و کارخانجات احداث کرده‌اند پیگیری شود البته اگر با اجازه مقام ولایت امر باشد بنده مطیع هستم در غیراین صورت باید مجددا به حال اول باز گردد و از برادرمان آقای مهندس فلاح می‌خواهم نسبت به کشاورزانی که در حاشیه جنگلها به کشت و زرع مشغولند و سالهای سال به شغل شریف کشاورزی اشتغال دارند و این اراضی از پدرانشان به آنها به ارث رسیده و سند دارند ایجاد مزاحمت نشود.

- ناطق در پایان در مورد ضرورت توجه دولت و به خصوص دفتر امور مناطق محروم ریاست جمهوری به منطقه آق قلا، تسریع در رساندن سوخت به منطقه و رسیدگی به وضع آزادگان به مسئولین مربوطه تذکر داد و از وزیر کشور و عموم مردم و به خصوص اهالی حوزه انتخابیه‌اش به خاطر کمك رسانی به آوارگان عراقی تشکر کرد.

* جزییات طرح «الحاق ۲ ماده به عنوان مواد ۹ و ۱۰ به اساسنامه کتابخانه ملی جمهوری اسلامی ایران» به تصویب رسید

### * سخنان نماینده تهران

* آقای محمد سلامتی، نماینده تهران، دیگر سخنران جلسه دیروز مجلس بود که ابتدا ضمن عرض تبریك به مناسبت روز کارگر گفت: روز کارگر را به همه کارگران عزیز میهن اسلامی تبریك عرض می کنم کارگران عزیزی که در راه تولید و سازندگی میهن از هیچ کوشش و فداکاری‌ای دریغ نورزیدند. کارگرانی که چه در به ثمر رسیدن انقلاب و چه در رشد انقلاب، چه در جنگ تحمیلی و چه در سنگر تولید ایثارگری انقلابی از خود نشان دادند و می‌دهند و در واقع سازندگان اصلی جامعه به حساب می‌آیند. روز جهانی کارگر یادآور شروع مقاومت کارگران در برابر ظلم و جور سرمایه داری و سلطه سرمایه است و این مبارزه در قرن اخیر به صورت مستمر ادامه داشته است. استمرار این مبارزه بدون شك در سرنوشت بشری تأثیر زیادی داشته و توانسته است عدالت اجتماعی را در سراسر جهان تا حدودی گسترش دهد و این عدالت در زمینه‌های خاصی نتایجی داشته است از جمله در ارتباط با مزایای شغلی که به کارگران تعلق می گیرد. قبل از چنین مبارزاتی کارگران در شرایط بسیار سختی کار می کردند. وضع محیط کار بسیار نامتناسب بود و ساعات کار محدود نبود و مزدی که دریافت می کردند حداقلی بود که زندگی آنها را تأمین نمی کرد. مبارزات کارگران موجب شد حداکثر ساعت کار در قانون کشورهای مختلف تثبیت و حداقل مزد، مرخصی‌های سالانه، حفاظت فنی و بهداشت محیط کار پیش بینی شود و در تأمین اجتماعی چرخش عظیمی بوجود آید.

در اثر همین مبارزات کارگران بوده که سرمایه‌داری از وضع اسف بار و وحشیانه‌اش خارج شد. این مبارزات موجب شد شکل مالکیت بی حد و حصر سرمایه‌داری وحشی تعدیل پیدا کند و مالکیتهای جدید و مورد توجه عموم مردم توسعه یابد. مالکیتهای عمومی، دولتی، شرکتهای سهامی عام و شرکتهای تعاونی گسترش یابد و موجب شود تعدیلی در زندگی عامه مردم ایجاد شود.

گرچه کارگران عزیز در سراسر دنیا چیزهای مهمی بدست آوردند اما نفس مبارزه آنها در قرن اخیر نشان دهنده مظلومیت آنها در طول تاریخ بوده است و همین مظلومیت موجب شده گروههایی برای خودشان مستمسکی پیدا کرده و از طبقه کارگر سوء استفاده کنند. مارکسیست‌ها مهمترین استفاده را از طبقه کارگر کردند و خود را طرفدار طبقه کارگر جا زدند و آن قدر تبلیغ کردند که امر بر بسیاری افراد مشتبه شد. سقوط مارکسیسم موجب شد کارگران احساس عدم پشتوانه داشته باشند، گرچه این پشتوانه کاذب بود. رفتار گروهها و احزاب مارکسیستی در ظرف این مدتی که مارکسیسم سقوط کرده است طوری بوده که کارگران این خلاء را بیشتر احساس کرده‌اند زیرا این گروهها دست خودشان را رو کردند و نشان دادند که تنها به فکر خودشان هستند و می خواهند تشکیلات خودشان را حفظ کنندو حالا هیچ صحبتی از کارگران نمی کنند و فقط پیرامون نجات تشکیلات خودشان صحبت می کنند و این در شرایطی است که کارگران جهان هنوز استثمار می‌شوند و نتوانسته‌اند حقوق حقه‌شان را بگیرند و بیکاری در سراسر دنیا بیداد می کند.

- وی سپس با تأکید بر ایدئولوژی غنی انقلاب اسلامی گفت: اسلام به حق می‌تواند پاسخگوی کارگران جهان باشد زیرا که ارزش کار و کارگر را اسلام خوب مطرح کرده و حمایت جدی از کار و کارگر به عمل آورده است. توجه خاص پیامبر به کار و کارگر مبین این قضیه است. حضرت علی خود کارگر بود و کارهای زراعی را خودش انجام می‌داد. امام عزیزمان بارها و بارها نسبت به محرومان و مستضعفان عنایات خاصی نشان دادند و کارگران عزیز سمبل این مستضعفان و محرومان هستند و به همین دلیل است که کارگران این مساله را درك کردند و از ایثار و فداکاری دریغ نکردند و دلسوزترین قشر جامعه نسبت به اسلام و انقلاب به حساب می‌آیند.

- ناطق آنگاه با اشاره به توجه نظام جمهوری اسلامی به کارگران گفت: امتیازاتی که قانون کار به کارگران داده است بسیار جالب است و از استانداردهای بین‌المللی بالاتر می‌باشد.

قانون بیمه بیکاری یکی از قوانین مهم جمهوری اسلامی است که پشتوانه محکمی برای کارگران است. بیمه بیکاری قبل از انقلاب بارها مورد بحث قرار گرفت اما به تصویب نرسید. قانون شوراهای اسلامی کار یکی از قوانین مهمی است که به مورد اجرا گذاشته شده است. قانون بازنشستگی پیش از موعد نیز همین طور و اینها مبین حمایت نظام جمهوری اسلامی از طبقه کارگر است.

- آقای سلامتی آنگاه با اشاره به اینکه «جمهوری اسلامی رسالت دارد الگویی برای حمایت از کارگران به جهان ارائه کند» گفت: مجلس و دولت و سایر قوا باید کاری کنند که به جهان نشان دهند انقلاب اسلامی می‌تواند پشتوانه کارگران به حساب آید.

- وی سپس گفت: ما باید طوری عمل کنیم که کارگران از روند کار راضی باشند و این مستلزم اجرای دقیق قوانینی است که به تصویب مجلس رسیده است.

- آقای سلامتی در ادامه این بحث با بیان اینکه «باید حمایت از کارگران در داخل کشور عمومیت پیدا کند» گفت: باید رسانه‌های گروهی ما در خدمت کارگران باشند و آنها را مطرح کنند و طوری عمل کنند که کارگران به تولید و تلاش بیشتر مشتاق شوند. نباید اجازه داد عناصری موجب دلسردی کارگران و بی اعتمادی آنها نسبت به نظام و مسئولان شوند. متاسفانه مدیرانی پیدا می‌شوند که برخورد مناسب با کارگران، شوراهای اسلامی کار، انجمنهای اسلامی و بطور کلی تشکل‌های کارگری ندارند و مدیرانی هستند که اخراجهای بی رویه را در پیش گرفته‌اند و به قانون توجه نمی کنند که جلوی اینها را باید گرفت.

- وی ادامه داد: ریاست محترم جمهور عنایت خاصی به کارگران دارند و ما از اینکه در تصویب قوانین مربوط به کارگران برخورد مثبتی به عمل آوردند از ایشان تشکر می کنیم ولی متاسفانه دفتر ایشان عنایت خاصی که لازم است به کارگران ندارند و بعضی از برادران انجمنهای اسلامی وقت ملاقات خواسته‌اند و موفق نشده‌اند.

ناطق سپس گفت: سازمان تأمین اجتماعی آن طور که نماینده کارگران در هیات نظارت در سازمان تأمین اجتماعی عنوان کرده است ساختمانهایی را ساخته و به غیر کارگر واگذار کرده است که من از مدیر عامل محترم سازمان تأمین اجتماعی خواهش می کنم در این زمینه توضیح دهند.

- نماینده تهران آنگاه با بیان اینکه «سیاستهای اقتصادی دولت باید طوری اجرا شود که فشار تورمی آن برگرده کارگران وارد نشود» گفت: بیشتر اقداماتی که دولت انجام می‌دهد منطبق با برنامه ۵ ساله است اما برنامه پنج ساله باید همه‌اش اجرا شود. یعنی مواردی دارد که می گوید به بخش خصوصی توجه شود و در کنار آن موارد بسیاری است که در آنها باید حمایتهای اجتماعی به عمل آید و به کارگران توجه شود و وقتی قیمتی افزایش می‌یابد حقوق کارگران افزایش یابد.

- وی در پایان روز معلم را به معلمان کشور تبریك گفت.

### * سخنان نماینده بافت

* آقای یدالله اسلامی، نماینده بافت، سومین سخنران پیش از دستور جلسه دیروز مجلس بود که ابتدا در مورد تحولات مربوط به جنگ خلیج فارس گفت: همان‌طور که از اول معلوم بود تجاوز نظامی شیطان بزرگ و متحدانش به منطقه حساس خلیج فارس به منظور دفع تجاوز عراق به کویت نبود بلکه به عنوان جزئی از اهداف شیطانی و بلندمدت و توسعه طلبانه‌ای بود که این حادثه با توجه به نظم نوینی که کاخ سیاه از آن دم می‌زند و جایگاه خاص خودش را پیدا می کند.

وی سپس گفت: اگر بر حوادثی که گذشت و طرحهایی که استکبار جهانی در دست اجرا دارد مروری بکنیم متوجه خطرات عظیمی که وجود دارد خواهیم داشت.

آمریکا در مرحله اول بحران به عراق چراغ سبز نشان داد و آن را به اشغال نظامی کویت تشویق کرد، بعد از آن مدیریت بحران را به دست گرفت و عملا راه را بر همه پیشنهادهای صلح جویانه و خیرخواهانه بست. شورای امنیت سازمان ملل در تمام موارد مجموعه قطعنامه هایی که به نفع آمریکا بود را به تصویب رساند و تبلیغات جهانی زمینه را برای عظیم‌ترین لشکرکشی و بی سابقه‌ترین عملیات نظامی برای آمریکا فراهم آورد. حکومتهای مرتجع منطقه هم کمکهای لازم را به آمریکا کردند. متاسفانه رژیم عراق هم با سهل انگاری و غرور خودش در راستای اهداف شیطانی آمریکا عمل کرد. دفع تجاوز از کویت عملا به وحشیانه‌ترین تجاوز به عراق و درهم کوبیدن منابع انسانی و اقتصادی تبدیل شد. قطعنامه‌های آتش بس و مصوبات شورای امنیت در این زمینه یك روی دیگری از تجاوز و ددمنشی استکبار جهانی بود. در این مرحله بود که مردم عراق احساس کردند با توجه به محدودیتهایی که برای به کارگیری تجهیزات نظامی حزب بعث فراهم آمده زمینه برای قیام عمومی مناسب است و وقتی این قیام فراگیر شد آمریکا مجددا اجازه استفاده از هلی کوپترها، هواپیماها و تجهیزات نظامی را جهت سرکوب به صدام داد و به این ترتیب راه برای اقدامات بعدی سران استکبار فراهم شد. نتیجه سرکوبی شدید و درهم شکستن قیام عمومی، آوارگی عظیم مردم عراق و به وقوع پیوستن عظیم‌ترین فاجعه انسانی بود. با فراهم آمدن فرصت تبلیغاتی که نتیجه این آوارگی عظیم بود هیچ فرصتی برای رسانه‌های عمومی جهانی و حتی رسانه‌های داخلی و جمهوری اسلامی برای پرداختن به جنایت آمریکا باقی نماند و نتیجه این شد که جنایت عظیم آمریکا در عراق همچنان بر جهان پوشیده بماند.

- آقای اسلامی سپس طرح ایجاد منطقه امن در عراق را خطرناك و توطئه مشترك آمریکا و انگلیس خواند و گفت: دخالت آشکار در امور داخلی یك کشور، تلاش در جهت تجزیه یك کشور مستقل و عضو خانواده بین المللی موضوعی نیست که بتوان به آسانی از آن گذشت. اگرچه آمریکا در مرحله اول اقدامات بیشرمانه‌اش مجوز ظاهری را از شورای امنیت می گرفت اما برای مرحله بعدی اجرای طرح خطرناکش هیچ نیازی به اخذ مجوزهای بی خاصیت هم نمی بیند. ایجاد مناطق امن و دخالت نظامیان بیگانه در یك کشور نقض صریح حاکمیت ملی یك کشور است که به هیچ‌وجه قابل قبول نیست حتی اگر این کشور عراق باشد که سالها با ما در جنگ بوده است. با این روش آمریکا با ایجاد مناطق بحرانی و درگیری های داخلی، خود را مجاز به دخالت در امور کشورها و تجزیه آنها می داند که قطعا باید از طریق اتخاذ همهٔ راههای ممکن با این روش شیطانی به مبارزه برخاست.

- وی افزود: ایجاد یك منطقه جدید بحرانی در داخل سرزمینهای اسلامی، بحث خلع سلاح در خاورمیانه، ترتیبات اتخاذ شده در زمینه عدم ارائه تکنولوژی به کشورهای مسلمان منطقه، تسلیح بیش از پیش رژیم صهیونیستی، فراگیرتر شدن موج مهاجرت صهیونیستها به سرزمینهای غصب شده، دخالتهای ناروا و اشغال نظامی سرزمینهای اسلامی حجاز و عراق و کویت توسط آمریکا نشانگر عمق توطئه‌ای است که متاسفانه در حال تکوین است.

- ناطق آنگاه اعلام کرد: تعهد اسلامی و انقلابی ایجاب می کند که ما با دقت مواظب ترفندهای سیاسی و توطئه‌ها باشیم و فراموش نکنیم که دشمن همه مسلمانان و آزادیخواهان همچنان آمریکا است.

- وی سپس در مورد کمك آمریکا به آوارگان کرد گفت: آمریکا یك محموله لباس و پتوی کهنه و احتمالا آلوده را فرستاده و به این طریق بشردوستی خودش را به نمایش گذاشته است. من از مسئولان جمهوری اسلامی تقاضا می کنم این وسایل را در سازمان ملل برای بازدید نمایندگان جهان به نمایش بگذارند تا از این حرکت توهین آمیزی که آمریکا نسبت به مسلمانان کرد و مردم مسلمان و شجاع ایران انجام داده است به آسانی نگذرند.

- آقای اسلامی آنگاه ضمن تاکید بر رسالت رسانه های گروهی در افزایش میزان آگاهی جامعه گفت: طبیعی است که تاثیر یك پیام برای یك رسانه خیلی مهم است و رابطه بین یك رسانه و مخاطبین آن نقش عمده‌ای در تاثیر گذاری یك پیام دارد.

ایجاد این رابطه باید با اطمینان نسبت به صحت اخبار و انتشار درست، صحیح و به موقع اخبار صورت گیرد. رسانه‌ها باید مردم را برای اینکه اخبار را در اختیارشان قرار دهند امین بدانند. اگر ما سهل انگاری کنیم و اخبار را درست در اختیار مردم قرار ندهیم باعث جلب آنها به رسانه‌های بیگانه می شویم و آنها با انتشار یك خبر درست اغراض مغرضانه شان را نشان می دهند.

* طرح قانونی «ممنوعیت افزایش قیمت اجناس و کالاها و خدمات عمومی از سوی دستگاه‌های دولتی و وابسته به دولت» رد شد

### * سخنان نماینده سربند

* آقای محمود آستانه، نماینده سربند، آخرین سخنران پیش از دستور جلسه دیروز مجلس بود که ابتدا گفت: روز شنبه گذشته ساعت۲ بعدازظهر یك هواپیمای آمریکائی حامل مقداری پتو و لباس دست دوم برای کمك به آوارگان عراقی در فرودگاه تهران به زمین نشست. رادیوآمریکا اعلام می کند که هواپیمای مذکور حامل ۶۵ هزار کیلو پتو و لباس است، در حالی که آنچه توسط هواپیمای فوق وارد ایران شده فقط ۱۲ هزار و ۵۰۰ کیلو پتو و لباس دست دوم ومستعمل بوده است. عجیب است آمریکائی که خود عامل اصلی آوارگی و کشتار صدها هزار مسلمان عراقی است دوباره به یاد حقوق بشرافتاده است: گربه شد عابد و زاهد ومسلمانا. پذیرش کمکهای توهین آمیز آمریکا به هیچ عنوان قابل تحمل نیست و ازمسئولین محترم و هلال احمر درخواست می کنم این محموله دروغین را به کشور شیطان بزرگ آمریکا برگردانند.

-وی در بخش دیگری از سخنانش گفت: اخیراً شاهد سازش بعضی از رهبران کرد با صدام بودیم. جای بسی تاسف است که این فرصت‌طلبان از روی جنازه هزاران هموطن خود گذشتند و پیکر منحوس صدام را در آغوش گرفتند، زهی خیال باطل! اینها با چه اطمینانی به عهدشکن‌ترین دیکتاتور تاریخ اعتماد کردند و جگ نه راضی، شدند به مردم عراق از پشت خنجر بزنند و با حقیرترین شیوه کسب امتیاز نمایند؟ صدام یك جنایتکار جنگی است که برای بقای خودش حاضر است تمام عراق را به نابودی بکشاند که کشانده است و به قول حضرت امام، رضوان‌الله تعالی علیه، راهی جز خودکشی ندارد.

- آقای آستانه سپس گفت: مساله دیگر اعزام نیروهای نظامی بلژیك و آلمان برای کمك رساندن به آوارگان عراقی در ایران است. با وجود صلیب سرخ در کشورهای فوق چرا مسئولیت کار کمك‌رسانی به عهده خود صلیب سرخ که مسئول این قبیل کارها است واگذار نشده است؟ مهمتر اینکه ما در ایران مشکلی بنام کمبود نیروی انسانی نداریم. آنچه موردنیازاست کمکهای بهداشتی، غذائی و امکانات فرهنگی است که اگر ارسال گردد توزیع آنها بین آوارگان به هیچ وجه نیاز به نیروهای نظامی ندارد. اقدام کمك‌رسانی توسط تیمهای نظامی آنهم از ناحیه اعضای ناتو اصلا به صلاح نیست و لازم است هم جلوی اعزامهای مجدد تیمهای نظامی گرفته شودو هم نظامیان بیگانه موجود و صدها خبرنگار خارجی که چندان انعکاس خبری نداشته و برخی ازآنها درنقش جاسوسان آمریکا و انگلیس و اسرائیل کار می کنند ازمنطقه خارج شوند.

- وی در پایان گفت: تلاشها و فعالیتهای داخلی و خارجی باید براساس بازگشت بیش از دو میلیون آواره به وطن خودشان باشد. آخر این چه خیمه شب‌بازی است که آمریکا به راه انداخته است؟ ازیك طرف شاهد بی رحمانه‌ترین نوع کشتار و شکنجه و تعقیب مسلمانان توسط دژخیم بغداد هستیم و از طرف دیگر شاهد مشارکت نیروهای نظامی آمریکا و عراق در ایجاد منطقه امن. منطقه امنی که آمریکا وانگلیس متولی آن باشند قطعاً به نفع مردم و مسلمین نیست. به هر حال هر سیاستی که حتی یك روز بازگشت آوارگان را به عراق عقب بیندازد محکوم است.

### * مذاکرات مجلس

* مباحثات نمایندگان پیرامون «طرح ممنوعیت افزایش قیمت اجناس و کالاها و خدمات عمومی ازسوی دستگاههای دولتی و وابسته به دولت» در جلسه علنی دیروز مجلس پایان یافت و پس از سخنان رئیس سازمان برنامه و بودجه ومخبر کمیسیون امور اقتصادی و دارایی، کلیات آن، با مجموع ۸۸ رای مخالف در برابر تعداد ۷۴ رای موافق و ۳ رای ممتنع مردود اعلام شد.

### * تصویب دو فوریت طرح اصلاح تبصره ۲۲ قانون بودجه

* گزارش خبرنگار پارلمانی ما حاکی است: طرح «اصلاح بند ب تبصره ۲۲ قانون بودجه سال ۷۰ کشور»، با پیشنهاد دو فوریت در این جلسه مطرح شد و در پی تصویب این پیشنهاد مقرر گردید: طرح مزبور در جلسه آینده مجلس مورد بررسی قرار گیرد.

برپایه این گزارش، دراین طرح، پیش بینی شده است: هزینه اجرای بند «و» تبصره ۵ قانون بودجه سال جاری کشور، مبنی بر قیمت گذاری تضمینی فرآورده‌های کشاورزی و دامی توسط دولت، حداکثر تا مبلغ ۵۰۰ میلیارد ریال ازمحل در آمد حاصل از فروش ارز، تامین شود.

***

* بنابراین گزارش: پیش از شروع تنفس، آقای هاشمیان، نایب رئیس مجلس، در پیام کوتاهی، ضمن تشکر از حضور گروه دوستی پارلمان ژاپن در جلسه علنی مجلس، مقدم آنان را گرامی داشت.

### * اصلاح اساسنامه کتابخانه ملی ایران

* طرح الحاق ۲ماده به عنوان مواد ۹و۱۰ به قانون اساسنامه کتابخانه ملی ایران آخرین دستور این جلسه بود که پس از تصویب در شوراول، جزییات آن از تصویب نمایندگان گذشت.

متن این طرح، در پی می‌آید:

* ماده یك ـ ماده زیر، تحت عنوان ماده ۹ به قانون اساسنامه کتابخانه ملی جمهوری اسلامی ایران الحاق می گردد:

* ماده ۹ الحاقی ـ کلیه اموال منقول و ساختمان اصلی کتابخانه ملی (ساختمان واقع در خیابان امام خمینی) و دارایی‌ها و تعهدات کتابخانه ملی جمهوری اسلامی ایران که در زمان تصویب اساسنامه، تحت اختیار و استفاده کامل آن کتابخانه بوده است، ازوزارت فرهنگ و آموزش عالی، منتزع و به کتابخانه مذکور منتقل می شود.

تبصره ـ سایر ساختمان‌هایی که در حال حاضر در اختیار کتابخانه ملی ایران می‌باشد، با حفظ مالکیت وزارت فرهنگ و آموزش عالی تا زمان اتمام ساختمان جدید کتابخانه، به طور کامل و با تمام امکانات موجود، در اختیار سازمان خواهد بود.

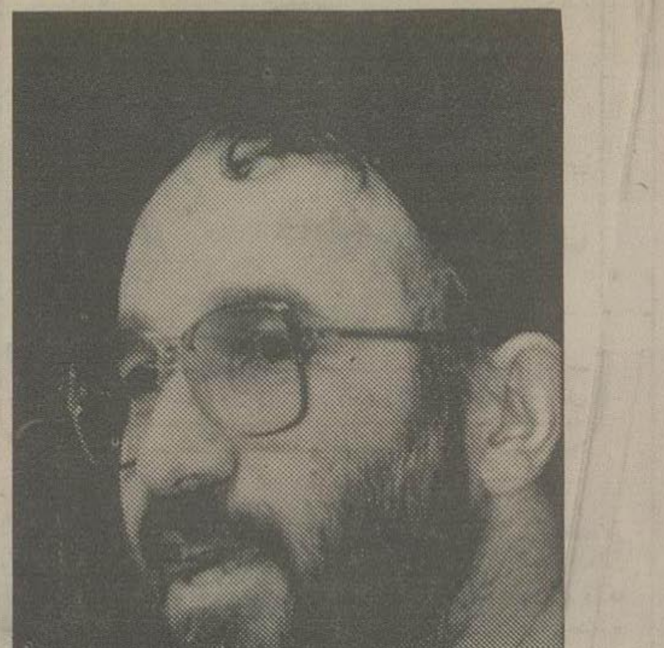
* ماده ۲ ـ ماده زیر، به عنوان ماده ۱۰ به قانون اساسنامه کتابخانه ملی جمهوری اسلامی ایران الحاق می گردد:

* ماده ۱۰ الحاقی ـ کتابخانه ملی جمهوری اسلامی ایران (به عنوان یك مؤسسه پژوهشی و آموزش عالی) و اعضای هیأت علمی آن، از کلیه تسهیلات، معافیت‌ها وامکانات که برای دانشگاه‌ها ومؤسسات آموزش عالی و پژوهشی کشور به تصویب رسیده یا می‌رسد، برخوردار می گردد.

### * تقدیم یك طرح به مجلس

* در پایان این جلسه، اعلام شد: طرح «تفسیر حدود اختیارات دولت جمهوری اسلامی ایران در انحلال یا ادغام دستگاههای اجرایی»، تقدیم مجلس شده است.

باتقدیم این طرح، جلسه دیروز مجلس پایان یافت و تشکیل جلسه آینده به ساعت ۸ بامداد امروز (چهارشنبه) موکول شد.



# سخنان وزیر فرهنگ و ارشاد اسلامی در مورد سیاست‌ها و معضلات فرهنگی کشور

حجت‌الاسلام والمسلمین سیدمحمد خاتمی وزیر فرهنگ و ارشاد اسلامی در جلسه پرسش و پاسخ با دانشجویان خواهان آن شد که فقه ما متناسب با نیازهای زمانه و سمت و سوئی که حضرت امام خمینی(س) تعیین کرده‌اند متحول شود.

در این جلسه که به دعوت انجمن اسلامی دانشجویان دانشگاه تهران در تالار شیخ مرتضی انصاری تشکیل گردید، وزیر فرهنگ و ارشاد اسلامی طی سخنانی سیاستهای فرهنگی و هنری نظام جمهوری اسلامی را تشریح کرد.

وی ابتدا با اشاره به عظمت انقلاب اسلامی اظهار داشت: نباید نگران بعضی از التهابات باشیم که در جامعه دیده می‌شود چرا که جامعه‌ی ما از مرحله‌ای به مرحله‌ی دیگر در گذر است. ما باید به صورت ریشه‌ای مسائل را بشناسیم، واقعیتهایی که در این انقلاب است عالمانه مورد تحقیق قرار بدهیم تا از حق دفاع کرده و نادرستی‌ها را تغییر دهیم.

وی در ادامه این گفت و شنود با اشاره به مبانی و بنیادهای فکری جهان معاصر که در تضاد با ارزشهای مورد وثوق جامعه‌ی ماست تاکید کرد: دشمن بر مبنای فطری بشر که رهائی از موانع است تکیه دارد و این دشمن بسیار قوی است چرا که تمام وسائل ارتباط جمعی را در اختیار دارد و با ظریفترین تکنیك‌ها افکار خود را عرضه می‌دارد. این جوامع با ارائه رفاه به بشر می گوید که ما بزرگترین آرزوی او که آزادگی است را به او اعطا می کنیم. این نظام ما قرنهاست که شکل گرفته است، توسط صدها دانشمند مبانی آن فرمول شده است، خود را با واقعیتها محك‌زده است. قدرت عظیمی دارد و از طرفی دیگر هرکسی ارزشهای او را نپذیرد غیرتمندانه با او به ستیز می‌ایستد.

وی افزود: ما باید بدانیم هیچ کس نمی‌تواند در جهان معاصر بین ذهن و واقعیت فاصله ایجاد کند، یکی از عمده‌ترین مشکلات ما جدائی اسلام طی قرنها از صحنه‌ی زندگی بوده است. به جرأت می‌توان گفت ما از نظر تئوریك که بتواند جامعه را بگرداند دچار خلاء هستیم. به خصوص در آن قسمت که به نظم اجتماعی و روابط بین انسانها مربوط می‌شود، اما در رابطه با موضوعات متعالی مثل عرفان و حکمت اسلامی ما در اوج غنا به سر می‌بریم.

وزیر فرهنگ و ارشاد اسلامی در ادامه افزود: انقلاب ما آرمانهایی دارد که در شعارهای ما مطرح بوده است، باید بدانیم انقلابی پابرجا می‌ماند که آرمانهایش قابل تحقق باشد، زندگی ما نظم می‌خواهد اگر آهنگ انقلاب متناسب با زمان نباشد دچار مشکل می‌شویم؛ نظمی متناسب با آرمانهای انقلاب، چون اسلام از صحنه‌ی حکومتی دور بود نمی‌توانست واقعیت را ببیند و راه‌حل ارائه بدهد. در جنبه‌ی عملی ما عمدتاً با فقه سروکار داریم، فقه نظم علمی رفتار فردی و جمعی را مشخص می‌کند و در این زمینه ما دچار نقص هستیم.

وی با قرائت فرازهائی از فرمایشات حضرت امام خمینی(س) در این زمینه که اجتهاد مصطلح نمی‌تواند جوابگوی نیازهای جامعه باشد تاکید کرد که فتواهای تاریخی امام(س) در زمینه‌ی موسیقی، شطرنج و سریالهای تلویزیون در این رابطه می‌باشد.

وی افزود: هرکسی این مشکل را نادیده بگیرد و مشکلات دیگر را عمده کند جامعه را از حل مشکلات باز می‌دارد. یکی از نکات امیدبخش ما تأسیس حکومت اسلامی است که گام بزرگی برای دسترسی به آن نظام ارزشی متناسب با نیازهای جامعه می‌باشد.

خوشبختانه بعداز رحلت جانگداز حضرت امام(س) مسئله‌ی رهبری به صورت مطلوب حل شد، مقام رهبری یکی از عصاره‌های انقلاب هستند که تداوم انقلاب را در خط امام تضمین می کند. همچنین دشمن ما با همه اقتداری که دارد در پایان خط است و در میان افکار عمومی جهان مطرود است.

حجت‌الاسلام والمسلمین خاتمی با بیان این پرسش که برای حل مشکل چه باید کرد گفت: شاید آسانترین راه آن است که انسانهای سطحی مطرح می کنند که هر اندیشه‌ی مخالف را باید سرکوب کرد و هرکسی با فکر ما نخواند باید جلویش گرفته شود، اما آیا واقعاً این عمل مشکل را حل می کند؟ آن‌چه را نمی‌پسندیم باید ببینیم چه کسی نمی‌پسندد، آیا این نپسندیدن از تنگی نظری و جهل خودش نمی‌باشد که می گوید آنچه ما نمی‌پسندیم ضد آرمانهای شهیدان است، ضد ولایت فقیه است و باید نابود شود؟ استراتژی فرهنگی هنری یك نظام نباید بر «منع» قرار بگیرد. در طول تاریخ اسلام این گونه نبوده است، متفکران اسلامی به استقبال اندیشه‌های دیگران می رفتند و لحظه به لحظه اندیشه خود را غنی‌تر می کردند. از طرفی دیگر تنها راه رسیدن اندیشه‌های معارض به ذهن اعضای جامعه مجاری رسمی انتقال اندیشه نیست. مجاری رسمی این کنترل را نمی‌تواند اعمال کند، چرا که ما در عصر امواج ماهواره‌ای هستیم.

وی افزود: در لیبرال ترین حکومتها در جائی که علیه نظام توطئه می‌شود «منع» وجود دارد و درك این توطئه براساس سلایق شخصی نیست و قانونمندی خاص خود را دارد. در اوائل انقلاب آزادیی که وجود داشت براساس خواسته حضرت امام(س) بود، ولی نظام نمی‌توانست جلوی عده‌ای را که می‌خواستند با زور خواست را برآورند نگیرد، چرا که انقلاب ما متکی بر توده‌های مسلمان است. مشکلات ما با ارائه منطق قوی و ایجاد جاذبیت بیشتر در اندیشه‌های خودمان قابل حل می‌باشد.

خاتمی با دسته‌بندی اسلام به سه صورت اسلام مرتجعین، اسلام التقاط و اسلام ناب محمدی و تبیین آنها و بیان این که عده‌ای با حضور زنان و دانشجویان در صحنه سیاست و اجتماع مخالف بودند گفت: اسلام حقیقی که تبلور خود را در وجود حضرت امام(س) می‌یابد با این اندیشه‌های مخرب برخورد کرد.

وی افزود: جوانان ما باید احساس کنند در صحنه اجتماع مشارکت دارند این نسل با حضور در جبهه‌های جنگ احساس غرور می کرد، باور داشت که در مقابل کفر جهانی با تمام وجود ایستاده است، و حال که جنگ به پایان رسیده است باید بستر مشارکت او را فراهم کنیم.

خاتمی خطاب به دانشجویان گفت: عده‌ای از طرفداران اسلام مرتجعین حتی بعضی از چهره‌های موجه در طول سالیان بعداز انقلاب در مقابل همه برنامه‌های فرهنگی نظام ایستاده‌اند، اما حضرت امام(س) در موارد و مصادیق موضع گرفتند، مثال بارز آن فتوای ایشان در مورد موسیقی، فیلم و شطرنج می‌باشد. حتی ایشان فرمودند حفظ اسلام قربانی می‌خواهد و آرزو کردند خود یکی از این قربانیان باشند. این عده مخالف موسیقی بد و مبتذل نبودند، بلکه با کل موسیقی مخالف بودند. اینان می‌کوشیدند مخالفین خود را ضد اسلام قلمداد کنند، اسلام التقاطی هم قطعاً مجاری ورود غربزدگی می‌باشد و اسلام حقیقی است که جوابگوی مشکلات میباشد.

به گزارش خبرنگار ما وزیر فرهنگ و ارشاد اسلامی سپس به پرسش حاضران در زمینه مسائل مطرح شده در روزنامه‌های کثیرالانتشار در مورد سینما و کتاب پاسخ داد.

وی در پاسخ به پرسش حاضران در مورد سینما گفت: سینما بعداز انقلاب اسلامی تحول بزرگی پیدا کرده است، سینمائی که مظهر فساد قبل از انقلاب بود. این سینما در عرصه‌های بین‌المللی فکر جدیدی را ارائه داده است، اما همانطور که در مسائل سیاسی، اقتصادی و اجتماعی به کمال مطلوب نرسیده‌ایم در سینما نیز این ضعف وجود دارد که تلاش می کنیم که به آن حد مطلوب برسیم.

وی در پاسخ به پرسش دیگری در مورد فیلمهای آقای مخملباف گفت: ایشان یك فرد مسلمان و متعهد میباشد که تمام عمر هنری خویش را بعد از انقلاب سپری کرده است. من معتقد نیستم که یك فرد به این راحتی تغییر عقیده دهد و منحرف شود. باید توجه داشت سازمانهای مسئولی که بودجه‌های خوبی در اختیار دارند و برای این بوجود آمدند که هنر اسلامی را گسترش دهند و این کارگردان در آن سازمانها فعالیت داشت باید به این پرسش پاسخ دهند.

وی در مورد نمایش فیلم شبهای زاینده‌رود اظهار داشت که شورای مسئول این کار مثل تمام فیلمهای دیگر آن را با ضوابط و معیارهای خود تطبیق خواهند داد و در باره‌ی اکران آن یا تغییراتی در فیلم تصمیم خواهند گرفت.

وی افزود: وزارت فرهنگ و ارشاد اسلامی مسئولیت تولید آثار هنری را ندارد بلکه تنها بر کارها نظارت می کند و آثاری را که با قوانین موجود مطابقت داشته باشد اجازه‌ی عرضه عمومی می‌دهد و همه کارها مورد تائید نیست، بلکه بدیهایشان به حدی نیست که اجازه عرضه نداشته باشند و سازمانهای تولید آثار هنری باید در این زمینه با عرضه کارهای قوی نمونه‌سازی کنند که این وزارت در این زمینه کارهایی را انجام خواهد داد. ضوابط ما طبق قانون اساسی و در حیطه‌ی وظایف پیش بینی شده ما می‌باشد.

وی در زمینه انتشار کتاب گفت: این بسیار بد است که با عنوان کردن چند پاراگراف از یك کتاب درباره آن قضاوت کنیم. استاد شهید مطهری در نقد مکتب مارکسیسم اول به دقت آن را تعریف کرده و سپس نقد می‌نماید. آیا حالا با بیرون کشیدن آن قسمتها باید بگوییم که کتابهای ایشان افکار غلطی را ارائه می‌دادند؟ بعضی‌ها اصولاً با رمان و کتاب مخالفند و معتقدند تنها باید کتاب دعا و کتب مذهبی انتشار یابد. وزارت فرهنگ و ارشاد اسلامی از سال ۶۰ تا ۶۹ چهل و چهار هزار عنوان کتاب منتشر کرده است که در روزنامه‌هایی که با سیاستهای فرهنگی مخالفت می کنند تنها به سی چهل مورد که یك در هزارم میباشد اشاره می کنند، حتی اگر این کتابها منحرف باشند که نیستند.

ـ که اذعان داریم که ممکن است چند کتابی از دستمان خارج شده باشد و یا بعداً متوجه شده‌ایم که مناسب نبوده‌اند و با آن برخورد کرده‌ایم حتی این آمار غلط موید درستی کار ما میباشد.

وی در پایان گفت: جوانان مسلمان ما باید خود را باور کنند و وارد صحنه شوند و با افکار و اندیشه‌های متعالی از انقلاب اسلامی دفاع کنند. این جوانان باید باور کنند که صحنه صحنه رقابت است و با ارائه آثاری سطحی نباید تصور کنند که به اوج رسیده‌اند، آنان باید با قوی کردن آثار خود وارد میدان شوند، نه این که بخواهند دیگران سخن نگویند، باید یادآور شوم که در یکسال اخیر ۲۵۰ جوان مسلمان اجازه گشودن انتشاراتی را یافته‌اند.

# اولین روز فیلمبرداری یک کارگردان

«وقتی من کارگردانی فیلم را شروع کردم، بخود می‌گفتم این باید کار آسانتری باشد. اما اینطور نبود.» «سیدنی پولاك» در مصاحبه‌ای به سال ۱۹۷۷

□

حتی بعد از اینکه کارگردانی در هالیوود وارد گود می‌شود، گفته می‌شود مراحل پیشرفت ساختن یك فیلم توسط او طولانی (بعضی‌ها می‌گویند: بی‌پایان) و دشوار (اکثرا می‌گویند: جهنمی) است. «پل بارتل» می‌گوید: «تنها یك تصادف است که می‌تواند کارگردانی را راحتتر کند. چیزی ویژه دربارهٔ واژهٔ «اولین بار» وجود دارد و این است که تا پایان کار کارگردان را به دنبال خود می‌کشد. گفتن اینکه این جادو از هیجان ناب ناشی می‌شود یا از وحشت محض، سخت است.»



«جان میلیوس» که اولین فیلمش «دیلینجر» بود می‌گوید: «من بعنوان یك دیوانه شناخته شده بودم و همه ترس این را داشتند که من مجبور به انجام دادن کاری وحشتناك بشوم. یادم می‌آید که آن روزها به مرض ذات‌الریه گرفتار شده بودم و مطمئن بودم که دارم می‌میرم. دلم نمی‌خواست که بعنوان آدم خشك و منجمدی بخاطر آورده شوم. به این ترتیب خودم را متقاعد کردم که باید تا سه روز دوام بیاورم و نمیرم! من آنجا همان اولین روز به مشکلات فائق آمدم. جمعیت بزرگی در صحنه آماده شده بود و همه تمرین کرده بودند. تمام آنچه که من مجبور بودم انجام دهم عبارت بود از گفتن «موتور، حرکت» و «کات»، که این هم کار آسانی بود.»

در اولین روز فیلمبرداری فیلم «پنی مارشال» چیزی به اسم آسودگی وجود نداشت. او دو روز پیش از موعد مقرر فیلمبرداری و بدون هیچ پشتوانه‌ای مشغول بکار شد. او می‌گوید: «من نمی‌دانستم کار مقدماتی و تدارکات یعنی چه؛ همینطوری با خودم فکر می کردم: اوه، خوبه، من بالاخره از یك چیزی فیلمبرداری می‌کنم.» اما وی سر صحنه، همان دستوراتی را که بارها و بارها داده بود دوباره تکرار می‌کرد. این دستورات عبارت بودند از: «اورشولدر»، «سینگل شات»، «مسترشات»، «توشات» و...

«مارشال» می‌گوید: «من از تلویزیون به سینما آمدم: جایی که شما در آن کارتان شبیه کار نمایش است. این مورد را بعداً به من تذکر دادند و گفتند کار تو خیلی شبیه نمایش است؛ و من در جواب گفتم، یعنی منظورتان این است که ما مجبوریم این صحنه‌ها را دوباره فیلمبرداری کنیم؟!»

«پل مازورسکی» وقتی اولین فیلمش «باب، کارول، تد وآلیس» را کارگردانی کرد فرصت اولیه فراوانی داشت. اما هم مقدمات کار که خیلی هم دقیق بنظر می رسید در اولین روز فیلمبرداری ناپدید شد. او می گوید: «تنها تجربهٔ کارگردانی من در تئاتر بود. مدیر اجرایی صحنه و من تکه‌های کار را از هم جدا کردیم و من از آنها بعنوان تصاویر استفاده کردم. من با چهار هنرپیشه تمرین می کردم که مدام با هم درگیر بودند. اولین روزی که به استودیو رفتیم، کوشش من این بود خودم را متقاعد کنم که می‌دانم چه کاری باید انجام دهم. پانزده هنرپیشه و چهارصد نفر از اعضای گروه منتظر دستورات من بودند؛ اما من نمی‌دانستم چگونه شروع کنم. عاقبت فیلمبردار مرا خلاص کرد و گفت: شاید لازم باشد اول یك مسترشات بگیریم!»

«جودانته» مجبور بود اولین فیلمش را با بودجه‌ای معادل ۶۰ هزار دلار و ظرف مدت ده روز بسازد و این درحالی بود که او می‌بایست کارگردانی قسمتهای مشکل فیلم را به «آلن آرکوش» واگذار کند. او می گوید: «من صحنه‌های دیالوگ‌دار را کارگردانی کردم و «آلن» صحنه‌های مهیج و حادثه‌دار را. تنها در پایان فیلمبرداری ـ آخرین صحنه‌ای را که گرفتیم ـ بود که من فهمیدم تمامی آنچه فیلمبرداری کرده‌ام، «کلوز آپ» بوده است!»

نتیجه فیلم «هالیوود بلوار» این شد که یکی از بی‌ارزش‌ترین فیلمهایی که تا به حال ساخته شده است از آب درآمد.

«تونی بیل» اصلاً اطمینان نداشت که بتواند فیلمی را کارگردانی کند تا اینکه نوبت به فیلم «محافظ من» رسید. او می گوید: «تا یك هفته بعد از شروع فیلمبرداری، هنوز متقاعد بودم که نمی‌توانم کارگردان بشوم. فکری کردم آیا باید کار خودم را انجام دهم یا کارم را از دیگران تقلید کنم؟ این مسئله به نقطه نظرات افراد بستگی دارد. من برای ساختن فیلم، نه راهی شجاعانه را در پیش گرفتم و نه روش آدمهای ترسو را، سرانجام فیلم را ساختم.»

«دنیس هاپر» نمونهٔ خوبی برای مثال زدن است. وقتی برای پرسش در مورد احساس او و اولین باری که پشت دوربین رفت به سراغ او رفتیم، دستیار «هاپر» محل اقامتش را رو نکرد و گفت: «برایتان از طرف دنیس هاپر نقل قولی دارم. در فیلم اول او هیچ وقت هیچ چیزی در راه غلط به کار نرفت!» دستیار «هاپر» آنگاه با خندهٔ غیرقابل کنترل و شیطنت آمیزی در حالیکه به ما چشمکی میزد، ادامه داد: «ببخشید، آخر این مسئله را نمی‌توانم با چهره‌ای جدی و رك بگویم!»

□

آمریکن فیلم. آوریل ۱۹۸۹

ترجمه: حسین شریفی فر

# اندیشه‌ای غنی در قالبی ضعیف

«نقدی بر فیلم گروهبان»

* محمد شلیله

«کیمیائی» تا آنجا برگردن سینمای ایران حق دارد که می‌توان تکامل سینمای ما را بقدر قابل ملاحظه‌ای مدیون او دانست. زمانی که «کیمیائی» در عرصه سینمای ایران به میدان آمد، سینمای ما جولانگاه ابتذال بود. و او هستی خویش را در رهن و وثیقه سینما گذاشت و آنرا گامی چند بر پیش برد و هرگز خود نیز از پیشرفت باز نماند. تا سرانجام سبکی از خود برجای گذاشت که سینمای کیمیائی نام گرفت و به تاریخ سینمای ایران تحرك بخشید و بر فرهنگ ما تأثیرگذار شد.

موضوع محوری سینمای کیمیائی، انسان است. اما انسانهای او آرمانی و ایده‌آل نیستند. بل بیش از این انسانهائی واقعی هستند و کار او راه یافتن به آرمانهای همین انسانهای واقعی است که در جامعه و تاریخ ما واقعیت دارند. و او همواره کوشیده است تا انسان را به واقعیت خویش رهنمون سازد و به آنها؛ یعنی آنکه به ما هشدار دهد که واقعیت ما نیز قابل اعتنا واتکاء و راهگشاست. و گویا از همین روست که همواره به انسانهائی روی می‌آورد نه در نزد نظر آسانگیران و سهل انگاران فراموش شده، گمنام و منزوی هستند. یا در واقع نیستند تا به این طریق به صورت روشن‌تری نشان دهد که اینان نیز بالقوه هستند. اما تا آنگاه که هستی آنها به فعل درنیامده هیچکاره و همینکه به فعل درآید، آنگاه همه کاره‌اند. او اما هنرمندی فردگرا نیست. وجد فردی و اجتماعی انسانهای کیمیائی از هم تفکیك ناشدنی است. انسانهای او در تنگنای تنهائی تحقق نمی‌یابند، بل بعنوان عضوی از جامعهٔ خویش متولد و مؤثر واقع می‌شوند. کیمیائی واقعیت‌های اجتماعی را به جدی‌ترین شکل ممکن در نظر دارد، اوضاع و احوال تاریخی جامعه را نادیده نمی گیرد و شرایط اقتصادی و حتی اوضاع سیاسی جامعه و جهان را از نظر دور نمی‌دارد. اگر نخواهیم به گذشته‌های دور سینمای کیمیائی برگردیم، لااقل می‌توانیم از «سرب» و از «دندان مار» یاد کنیم و «گروهبان» را که به تازگی اکران شد، مرور کنیم. آنگاه به روشنی خواهیم دید که «سرب» جهان وطن، «دندان مار» جامعه گرا و «گروهبان» (علیرغم ضعفهایش) انسان، جامعه و جهان گراست.

کیمیائی و همآنندان او، بی آنکه با او یکی و یگانه باشند، در عرصهٔ سینمای ایران انگشت شمارند. اما آثار او، همچنانکه آثار دیگر هنرمندان ایران و جهان از شدت و ضعف برخوردار است. اگرچه که این قاعده از استثناء نیز برخوردار باشد. استثناهائی مانند رومن رولان. حافظ، شکسپیر و مولوی. اما اگر این نظر بمثابه قاعده‌ای پذیرفتنی باشد، کیمیائی از این قاعده مستثنی نیست. چنانکه دو فیلم اخیر کیمیائی، یعنی «دندان مار» و «گروهبان» مؤید این رای‌اند. «دندان مار» که درشکل و محتوا ازجمله آثار غنی سینمای او و «گروهبان» که ازجمله آثار ضعیف اوست. گفتنی است که اگرچه کیمیائی در گروهبان بینشی نوین و تکامل یافته را نسبت به پیش ارائه می کند، اما ساخت داستانی و بیان سینمائی ضعیف آن، «گروهبان» را تاحد یك فیلم ضعیف تنزل داده است و کار ما در این نوشته، روشنگری همین نظر در مورد آخرین فیلم به نمایش درآمده کیمیائی، یعنی «گروهبان» است.

«رستم» که درجه‌دار ژاندارمری است و مدتها رئیس یکی از پاسگاههای ژاندارمری بوده و به جبهه جنگ اعزام شده است، در جریان جنگ بهرصورت به شوك گرفتار می شود و دستخوش فراموشی می شود؛ طبق نظریه پزشکان از کار افتاده می‌شود و به خانه و کاشانه خویش بازمی گردد. او همسری به نام «گلبخت» و فرزندی به نام «بهمن» دارد که در غیاب او و در دوران مأموریت «رستم» از رهگذر کار در تعمیرگاه برادر رستم امرار معاش و در کنار او زندگی می کنند. «گلبخت» مهاجر روس است و پدرش در شوروی زندگی می‌کرده، در آنجا درگذشته و مدفون است. مادر گلبخت که در ایران زندگی می کند، در جریان گشایشی که در کار رفت و آمد اتباع ایران و شوروی به کشور یکدیگر پیش آمده، مصمم است که به شوروی بازگردد. برادر رستم نیز فکر می کند مسئولیت معاضدت او با گلبخت و بهمن با بازگشت رستم از دوش او برداشته می شود و گلبخت نیز می‌پندارد که اگر رستم به خانه و زندگی خود برگردد، مسئولیت زندگی را عهده‌دار خواهد شد. اما حال که او از جنگ برگشته، بازنشسته و به فراموشی مبتلاست. خانواده رستم از مال دنیا فقط زمینی در جنگل دارند که آنرا پیش از رفتن رستم به جبهه با قولنامه از ناصرخانی که دلال زمین و واسطه خرید و فروش خانه است، به اقساط خریده‌اند و در غیاب رستم، اقساط آنرا، گلبخت پرداخته است. در حالیکه ناصرخان و آدمهایش به علت افزایش قیمت زمین نسبت به زمانی که آنرا قولنامه کرده‌اند، حاضر به انتقال قطعی آن نیستند و مابه‌التفاوت قیمت روز آنرا نسبت به قیمت قولنامه مطالبه می کنند و درغیر اینصورت قولنامه را باطل می‌دانند و رستم را مالك زمین نخواهند دانست. مذاکرات رستم و عوامل ناصرخان در این باره به جائی نمی رسد. تا آنکه یکروز رستم به همراه بهمن به جنگل یعنی به زمینی که آنرا متعلق به خود می‌داند می‌رود. و در آنجا به قطع درختی مشغول است که ناصرخان و عوامل او سر می‌رسند و بی هیچ گفتگوئی اقدام به ضرب و جرح شدید رستم می کنند تا رستم عرق خون شده، بر زمین می‌افتد و بهمن با تلاش بسیار زیاد و با کمك گرفتن از جرثقیل او را سوار وانتی می کند و به شهر می رساند و مادرش را مطلع می سازد و به همراه او به بیمارستان و به نزد رستم می‌روند. در ادامه ماجرا دوست رستم که او نیز درجه‌دار بازنشسته ارتش است، از جریان مطلع می‌شود و درصدد کین‌خواهی از ضاربان دوست یاکیان صنفی خود برمی‌آید. و روزی مسلح به همراه رستم به منزل ناصرخان می‌رود و با او به گفتگو برمیخیزد و ماجرا بالا می گیرد. ناصرخان تصمیم به سوزاندن قولنامه می گیرد و دوست بازنشسته رستم دست به اسلحه می برد و ناصرخان که از قصد او مطلع می شود. او را به قتل می رساند اما پس از این دیگر مسئله زمین پیگیری نمی شود، حالیا گلبخت تصمیم می گیرد که به همراه مادرش به شوروی بازگردد. و سرانجام راهی مرز ایران و شوروی می شوند و به محوطه مرزبانی می رسند و تا زمان عبور از مرز منتظر می مانند و پس از چندی در اداره مرزبانی باز می شود و گلبخت و مادرش روانه آنسوی مرز می شوند که رستم و بهمن سر می رسند. درحالیکه رستم گریان به او می نگرد و ناگفته خواستار بازگشت گلبخت به نزد خویش است. و انگار این حال او در گلبخت مؤثر واقع می شود و از رفتن به شوروی منصرف و در کنار رستم و بهمن قرار می گیرد و به زندگی با یکدیگر ادامه می دهند و فیلم پایان می گیرد.

باری آنچه تا بدینجا گفته شد شرح ماجرای فیلم بود. و زین پس به معناشناسی آن می‌پردازیم و پس از آن به نقاط ضعف فیلم خواهیم پرداخت.

حضور رستم در جبهه‌ها ناگفته بیانگر آنست که او درگیر دفاع از سرزمین خویش است، درحالیکه زمین خواران داخلی دست بکار تصرف زمین او هستند که براساس ضوابط عرفی و به استناد قولنامه متعلق به اوست. و البته در همان حال رستم از حمایت و پشتیبانی گلبخت برخوردار است. همسرش در دوران مأموریت او در تعمیرگاه برادر شوهرش کار می کند و با بهمن به مدرسه می رود که او از کار تحصیل بازنماند. کیمیائی در این بخش از داستان فیلم می گوید، انسان درگیر جنگی فراتر از مرزهای میهنی است. چنانکه در همان ایام که دشمن خارجی دست بکار تجاوز به سرزمین ماست، کسانی که بر آنها دشمن داخلی می‌توان نام نهاد، به تصاحب مال و تجاوز به حقوق آن کس که در کار دفع تجاوز درگیر است دست می‌زنند. اما در چنین اوضاعی باز ذخائر انسانی جامعه از رستم و همآنندانش دفاع می کنند. چنانکه گلبخت همسر رستم، فرزندش و دوست همردیفش یعنی آنکه در عین حال جهان یکسره در زیر سلطه یا هجوم بداندیشان و بدخواهان نیست. نیك اندیشان نیز هستند و از نیکی حمایت می‌شود. در بخش دیگر داستان به گرایش گلبخت و مادرش به بازگشت به وطن خویش برمی‌خوریم. به یمن تحولات جهانی که در سالهای اخیر روی داده است، مرز نفوذناپذیر ایران و شوروی به معبری برای مراوده و تعامل این دو جامعه تغییر یافته است و گلبخت و مادرش به بازگشت به شوروی متمایل می‌شوند. و این چگونگی گواهی می‌دهد که آن مرز کهنسال نتوانسته است الفت و علقهٔ این دو را با موطن آنها بگسلد. یا آنکه در کنار و همزمان با آن جنگ جهانگیر فرامیهنی نوعی تفاهم در ماوراء مرزها جریان دارد و به زعم فیلمساز آن جریان دوستی و دشمنی در ورای مرزها می گذرد و در تحلیل نهایی منشاء آن چیزی مستقل از مرزهای جغرافیائی است مادر گلبخت می‌خواهد به شوروی برگردد و سر قبر شوهرش گریه کند و در این کار حتی حاضر است از دختر و نوه‌اش دست بشوید. چنانکه در مرز می گوید: «چرا بهمن را نیاوردی شاید تا آخر عمر نبینمش» حتی گلبخت نیز نشان می‌داد که حاضر است از فرزندش جدا شود. البته مادر گلبخت در این کار خود کمترین تردیدی ندارد، حال آنکه گلبخت مردد است. بیاد بیاورید آن هنگام که بار سفر بسته و داشت خانه‌اش را ترك می کرد، برگشت و لختی به در خانه و آن فضا نگریست و عکس رستم و بهمن را نیز به همراه برد. تا آنکه مادر او رفت و گلبخت ماند. فیلمساز می گوید اگر مرزها قراردادی است، اما وطن ما در محدوده هیچ قراردادی نمی گنجد. و به زعم او، مرزهای حیات انسان چنانکه وسعت جهان بی‌انتهاست. از این روست که می گوئیم بینش کیمیائی جهان وطن است. ضمن آنکه او به چیزی بعنوان وطن می‌اندیشد که البته محصور در مرزهای جغرافیائی نیست، بل در محدوده‌های عاطفی قرار دارد. چنانکه هستی عاطفی مادر گلبخت در تداوم رابطهٔ او باهمسر درگذشته‌اش معنی‌دار است و هستی گلبخت در کنار همسر و فرزندش. مادر گلبخت در جائی می گفت: «پدرت زن نگرفت تا مرد، منهم زنده ماندم به امید» و گلبخت نیز علیرغم آنکه رستم امکانات و توانائیهایش از دست رفته است، باز در کنار او می‌ماند.

ما اما در معناشناسی فیلم گروهبان، معانی مفردات داستانی فیلم را به کمك گرفته‌ایم. درحالیکه فیلم در کلیت خود قادر به انتقال آنچه در متن بینش فیلمساز می گذرد، نیست. مفردات داستان گروهبان به شدت پراکنده و از هم گسسته است. اجزاء داستان فاقد هرگونه پیوند درونی با یکدیگرند و محتوای فیلم مستقیماً از داستان آن برنمی‌آید. و اجزاء آن نیز به عنوان یك جزء رسا و کامل نیست. و این از آنروست که روند داستانی فیلم با تجربه‌های واقعی سازگار نیست و از این جهت داستان فیلم، ساختگی است. و بیان فیلم نیز سینمائی نیست. سینما در گروهبان صحنه به صحنه حرف می زند و در سرتاسر فیلم می لنگد و این خلأ را همواره گفتگوهای ضعیف و ساختگی پر می کند. اگر می گوییم داستان فیلم منطبق بر تجربه‌های واقعی نیست از آن است که می بینیم رستم که دستخوش فراموشی است و حتی بر خانواده و محیط اطراف خود بی اعتناست، اما به زمین توجهی جدی دارد و این کیفیت برای بیننده روشن نیست. یا شخصیتی که از گلبخت در آغاز فیلم و در حمایت و پشتیبانی از همسرش در جریان مأموریت او در جنگ نمایش داده می‌شود، با تصمیم او به بازگشت به شوروی و رها کردن رستم و بهمن خوانایی ندارد. یا معلوم نیست که او (گلبخت) که به دفعات به تحویل مسئولیت زندگی خانوادگی به رستم علیرغم ابتلای او به فراموشی فکر و عمل می کند، چگونه است که دفعتا در مرز از این کار خود که بر آن مصمم بنظر می‌رسد، منصرف می‌شود؟ جریان حمله و هجوم به رستم در جنگل یا قتل دوست او بیش از آنکه اغراق آمیز باشد، از اساس غیرقابل تصور است. نه اینکه ناصرخان و عواملش از چنین کارهائی فروگزار می‌کنند، اما آن مجموعه که ناصرخان و امثالهم به آن وابستگی دارد، چندان ظریف و زیرکانه عمل می کنند، که هرگز ردپا و اثر جرمی را برجای نمی گذارد. آنها در پیشبرد امور خویش، همیشه از نقاط ضعف میثاق‌ها و مقررات اجتماعی استفاده می کنند، و چنین به آسانی و دفعتاً اقدام به قتل نمی کنند، مضافاً آنکه وابستگان هیچ مقتولی چنین به آسانی از خون وابستهٔ خود درنمی گذرند. اگر در قسمتی از فیلم یکباره موضوع زمین رها می شود و از یاد می رود نیز از آنروست که ساخت داستانی فیلم ساختگی است. و از تحمیل تصور بر واقعیت نشأت می گیرد. تلاش بهمن برای رساندن رستم به شهر و قرار دادن او بر وانت و فریادهای او چندان ضعیف و سست است که هیچ حالتی را به بیننده القاء نمی کند. یا تجمع کسانی که می‌خواهند به شوروی بروند در مرز و رقص و پایکوبی آنها حامل هیچ حرف و پیامی نیست. و بالاخره در پایان فیلم هیچ تصویر معتبر و معنادار و ماندگاری از شخصیت رستم، گلبخت و... در ذهن بیننده برجای نمی ماند.

«گروهبان» در ساخت داستانی و پرداخت سینمائی چندان از سینمای توانا، اصیل و هدف‌دار کیمیائی فاصله دارد که اگر نام کیمیائی بر فیلم نبود، هر بیننده‌ای گمان می‌برد که فیلمساز تازه‌واردی به تقلیدی سطحی از سینمای کیمیائی برآمده است.

# موسیقی ایرانی؛ مشکلات و رهیافت‌ها

بخش دوم

بطور کلی «جهان هنر» به سه بخش تقسیم بندی شده است.

بخش اول ـ «هنرناب» میباشد که در موسیقی به آثار بزرگان مکتب‌های: باروك، کلاسیك، و رمانتیك اطلاق میشود.

«هنر ناب» از لحاظ تکامل و عظمت و خلاقیت به قلل «ترادوس اد پارناسوم» راه یافته یعنی:

رسد آدمی بجائی که به جز خدا نبیند.

ولی بعداً، بعلت خلاء روحی حاصله در هنرمندان نمایان و بوالهوسان، این فکر در قالب شعر و ادبیات یا در نقش موسیقی و نقاشی و غیره... بوجود آمد، که خط مشی هنر را عوض نمایند، و حاصل این تلاش و کوشش عبارت شد از یك تحول شتابزدهٔ نابخته و غیر ضروری تحت عنوان «پیدایش هنر مدرن» و ظهور «امپرسیونیسم» و «اکسپرسیونیسم» که موجب شد روند هنر جنبه عاطفی و اجتماعی خود را از دست بدهد و بصورت فردی وانحصاری درآید و بحالت مسخ شده از دلهای خودخواه و خودپرست تراوش کرده و خودآرائی نماید.

البته نباید فراموش کرد که اینهمه انحراف فکر و اختلال ذوق ـ انعکاس اثر روانی از واقعیت‌های جهان دیوانهٔ ماست. بدلیل زیر:

هنر مدرن و اظهارات پیکاسو، مشهورترین نقاش جهان امروز: «امروز همانطور که میدانید، شهرت جهانی دارم و ثروتمندم، ولی وقتی تنها هستم، جرأت آنرا ندارم که خود را یك هنرمند، بمفهوم واقعی این کلمه بدانم، هنرمندان بزرگ عالم نقاشی، افرادی مثل: جیوتو، لوییتی‌تین، رامبراند و گویا بودند.

من چون دلقکی مردم را میخندانم و توجهشان را بخود جلب میکنم، علتش اینستکه موقع شناسم و توانسته‌ام به حداکثر از حماقت مردم و خودخواهی‌شان و حرص و آز و نفع طلبی هم دوره‌های خودم استفاده کنم، بدینوسیله منفعت ببرم و ثروت بیندوزم».

در این تقسیم‌بندی، بخش دوم، «هنر اگزوتیك» (بیگانه) است که به ریتم‌های پُرتحرك موسیقی سیاهان آفریقائی اطلاق میشود و درحد معقول و سالم در آثار گرشوین طنین انداز است.

ولی متأسفانه پاپ موزیك، تحرك این هنر را به ابتذال و لاقیدی و بی‌بند و باری کشاند و جوانان را گرفتار بی‌پروائی‌ها و حریم شکنی‌ها نمود.

بخش سوم ـ «هنر پریمیتیو» (ابتدائی) میباشد که جهت روشن شدن اذهان عمومی آنرا تحت عنوان «موسیقی تطبیقی» به ترتیب زیر مورد تجزیه و تحلیل قرار میدهیم.

۱ـ این موسیقی متعلق به کشورهای خاورمیانه عرب، ترکیه و ایران بوده و از تحول موسیقی علمی که طی سالهای قرون وسطی، توسعه وپرورش یافته، به دورمانده است.

یادآور میشود، روند حرکت موسیقی علمی از مبدأ گام‌های متوالی یك پرده و نیم پرده که بدان «تونال موسیقی» میگویند، پایه‌گذاری میشود، در صورتیکه فونیك ۱/۴ پرده‌ای سُری و کرون موسیقی ابتدائی قاعده و قانون فیزیکی و ریاضی فاصله‌های یك پرده و نیم پرده‌ای «تونال موسیقی» را درهم ریخته و روند حرکت «موسیقی ابتدائی» از مبدأ مقامات هفت دستگاه و پنج آواز و گوشه‌ها و نغمه‌ها که بدان «آتونال موسیقی» میگویند، نشئت گرفته است.

۲ـ بخاطر همین از هم پاشیدگی فاصله‌ها است که وجود گام‌ها را غیرممکن ساخته و لذا اصوات «اُبر ـ تون ـ ریجه Obertonreihe» (روی صداهای متوالی یا ارتعاشات هارمونی) نمیتواند بوجود آید تا «موسیقی ابتدائی» را هارمونیزه نماید.

در صورتیکه در موسیقی علمی «تونال» (ارتعاشات هارمونی) در بطن آن قرار گرفته و زمینهٔ هارمونی و کادنز مربوطه، در آن مستتر است.

بدلایل فوق موسیقی سنتی، طبعاً هارمونی پذیر نیست. حال، اگر کسی غیر از این ادعا کند، سواد موسیقی ندارد و بجای اینکه مار بنویسد ـ مار میکشد. و آنچه هم که بنام هارمونی انجام گرفته همگی از بی‌اطلاعی سازنده و شنوندگانشان بوده است.

ضمناً خاطرنشان میگردد، فراگیری علم هارمونی با واحدهای پیشوند و پسوندش نیاز به شش سال تحصیل سیستماتیك دارد تا باخذ مدرك دولتی لیسانس از آکادمی‌های معتبر جهان بیانجامد، نه با مدرك‌های توخالی افتخاری درجه یك و دو و سه من درآوردی، زیرا این داد و ستدها و این بذل و بخشش‌های بیمارگونه نه تنها دردی را دوا نمیکند بلکه بیشتر باعث بی‌ثباتی و هرج و مرج مدرك گرائی میشود.

۳ـ «موسیقی ابتدائی» به تکنیك و صنعت و مهارت و ورزیدگی اعضاء و علم و دانش و فرهنگ هنری، بی‌توجه بوده و بهمین دلیل از بیان احساسات درونی و خصوصیات باطنی و معنوی ـ باز نگه داشته شده و در نتیجه محتوی و فرم نداشته و ناچار است که فقط مشتی تعاریف و اوصاف مبالغه‌آمیز، از جانب خودپرستان وخودنمایان عرضه کند. چون در حقیقت، کمترین غور وتفکر و تعمق در چنته‌اش نیست.

به این جهت کثرت توجه به ظاهر اثر، مانع درك عمق آن احساس گردیده و در اثر غفلت از جنبه‌های باطنی آن، موسیقی یکی از وسائل خودنمائی و تجملاتی و تفاخر به شمار رفته و بدین سبب جنبهٔ تقلیدی آن، بر ابداعی‌اش غلبه کرده است.

این چنین جامعهٔ موسیقیائی، بی‌توجه به کسب علم و دانش و هنر و آموزش ـ تکنیك و تلطیف و پرورش احساس انسانی، فقط به تقویت فقر معنوی روی آورده تا تك رو، خودسر، تنها، بی‌هدف، هرطور و برای هرکس، نوائی سر دهد، تا عمری با فقر سیاه مادی و معنوی اگر نوازندهٔ ویلن است، پوزیسیون دوازده آنرا به پوزیسیون سوم تعدیل دهد والا دنبال نوازندگی سنتور رود که این دنگ و فنگها را نداشته باشد!

این وظیفه خطیر بعهده مسئولین و اولیاء امور فرهنگی و هنری است، تا حداقل بوسیله نمایش فیلم‌های آموزشی «هنر ناب» را به مردم بشناسانند.

۴ـ علل و عواملی که برای بهبود احساس انسانی منشاء اثرند، بسیار مختلف و متفاوتند، زیرا عملاً بشر پس از کامیابی از مادیات و درك محدودیت اثرات نشئه‌آوری آنها، غالباً متوجه معنویات میگردد، و آن گروه که از روی سفسطه و لجاجت قادر بخروج از دایره احساس مادی گری نبوده و از اینرو بر معنویات پشت پا زده و اعتراض می کنند، بعلت بن بستی لذات مادی، برای نجات از این خفقان، چاره‌ای ندارند، جز گام زدن در راه تخدیر مغز و اعصاب خود بکمك مواد مخدره یا تخدیر روح خود بکمك مکیف هائی که معمول ترین آنها مشروبات الکلی است، تا سطح احساس آنها را تغییر دهد و بدین وسیله خلاء موجود را از جهت منفی پر کنند.

«روح هنر» چیزی جز احساس هنرمند نیست. یعنی دو موضوع مختلف و مجزا از یکدیگر نیستند. بنابراین اگر احساس هنرمند، هم سرمایه اولی هنر و هم مبداء حرکت و سرچشمهٔ آن باشد، پس هر تغییری که در آن حاصل شود مسلماً اثراتی مستقیم بر روح محصول خود یعنی هنر باقی خواهد گذاشت و لذا، مطالعه‌ای در ماهیت احساس و تغییرات و تحولات مربوطه‌اش حائز اهمیت است.

قبل از همه باید دید که احساس چیست و مبداء احساس از کجاست؟ افلاطون احساس انسانی را مساوی با شرف انسانی میداند که در مرحلهٔ اول مداخلهٔ عقل و شعور یکی از عوامل آنست، سپس «وجود حایل‌های معنوی» یعنی «اراده»

حال این سئوال مهم را چگونه جوابگو شویم؟

وقتی باصطلاح هنرمند «موسیقی ابتدائی» از یکطرف صاحب جنس نامرغوب و از طرف دیگر فاقد استعدادهای عاطفی و دانش اکتسابی بوده، نه از تربیت صحیح و پرورش اصولی ذوق و احساس برخوردار است، و نه از تزکیه نفس و هدایت فکری و سلامتی روحی بهره‌مند، بلکه غرق در انواع غرایز فطری و شهوات نفسانی و ابتلاء به سیر انحطاط روحی و اسارت در انواع مختلف قیود خودخواهی‌ها و خودپرستی‌ها گرفتار است و یا در اثر کثرت انحراف و آلودگی بر مفاسد، و از دست دادن سرمایهٔ معنوی روح انسانی، یعنی فقدان جنبه‌های عاطفی و اخلاقی، که در اثر افراط در انواع عیش و نوش‌ها و اسراف در بوالهوسی‌ها ـ اعتدال جسمی و روحی لازم برای حصول یك احساس انسانی را از دست داده و از نعمت سلامتی محروم گردیده ـ چنین فردی که جسماً و روحاً مسموم است در تحت فشار جسمی و روحی حاصله از اختلالات روحی و عصبی مربوطه، چه احساسی میتواند داشته باشد؟! تا آن احساس را در قالبی محسوس ریخته و بصورت یك اثر هنری ارزنده عرضه دارد؟

مسلماً همان احساسی را میکند که یك فرد مریض و علیل در تحت فشار اختلالات درونی حاصله از یك بیماری جسمی یا روحی داراست، بخصوص اگر این باصطلاح هنرمند! سواد علمی و هنری و دانش و تحصیلاتی نداشته، و فردی رها شده باشد، همان احساسی را دارد که:

«شخص مسموم از ورای سموم، خود می‌بیند و حس میکند»

بنابراین، احساس چنین فردی با عقده‌های روحی چه چیزی را میتواند در قالب هنر یا هر اثر دیگری عرضه کند.

اساساً قبل از هر چیزی، بایستی سئوال شود که آیا هر احساسی قابل اعتناء و ارزش بذل توجهی را دارد؟! تا در ایجاد اثری یا آفرینش هنری منشاء اثر و منبع مفید و قابل اعتمادی بشمار آید؟!

و این خود نکتهٔ حساسی است از افق درك حقیقت. زیرا کاری ندارند باینکه دیگران از احساسهای آنان بهره و نصیبی داشته باشند و بدرك حظ و لذتی نایل آیند ـ یا برعکس از برخورد با آثار پریشان و مبهم و بی‌اساس آنان چیزی درك نکنند و بر آنچنان احساس مفید و مثبتی که جویای آن بودند دست نیابند!

مگر هر کسی در هر حالی اعم از مستی و هوشیاری، باسوادی، بی‌سوادی، سلامتی و بیماری و سعادت و نکبت، هرچه احساس کرد و احساس او از هر منبع مادی یا معنوی سرچشمه گیرد، در ذات خود اصالت دارد؟ و جامعه مجبور است بر هر اثر بی‌ارزشی که نام هنر و فرم یکی از عالیترین درجات مدارج علمی را بر آن گذارده، احترام بگذارد؟

طبیعی است که این هنرمندنما، خود را عاری از هر نوع تجلیات زیبائی روحی می‌بیند، و برای رفع اختلالات مزاحم درونی و ایجاد اعتدال مجدد (ولو موقتی هم که باشد) و نجات از فشار درونی و تشنجات عضوی و عصبی، کم کم به عوامل اصلاحی و وسایل خارجی متوجه و بدانها متوسل شده و به کمك آنها احساس هرگونه رنج و فشار و ملالی را از بین برده، یا لااقل به تقلیل آنها مبادرت می‌ورزد، که مهمترین و رایج‌ترین عواملی که بسرعت و سهولت غیرقابل انتظاری میتواند احساسهای روحی نامطبوع حاصله از فشار و تشنجات درونی را تا حدودی خنثی نموده و با ایجاد یك اعتدال روحی و عصبی موقتی، او را سرحال آورد، عبارت است از مواد مخدر و مکیف که یك اصلاح کنندهٔ موقتی و نشئه‌آور قابل توجهی است از نظر بهبود ظاهری احساسها و بهمین علت است که خواه ناخواه این مواد مخدر و مکیف خودبخود به محافل باصطلاح هنری!! آنها راه خواهد یافت و مسئله اعتیاد بمواد مخدر، امروزه در رأس مهمترین موارد ابتلائات این هنرمند نمایان به شمار می‌رود.

گرچه استعمال آنها در کل هنرمند نمایان عمومیت ندارد، ولی اعتیاد آنها از سایر رشته‌ها و حرفه‌های دیگر بیشتر است.

واضح است که ایجاد احساس مطبوع مصنوعی در تحت تأثیر نشئه حاصله از راه تخدیر عصبی در اثر مواد مخدر، هرگز مترادف با بهبود احساس درونی در حالت طبیعی نبوده، بلکه احساسی است نسبی و سطحی، ولی در هر حال از نظر ایجاد خلاقیت هرگز اصالت نداشته و کاربردی ندارد. برعکس موجب فریب معتاد و اغفال او بامید ایجاد و ابداع اثر هنری!! بدیع میگردد ـ درحالیکه پس از سپری شدن آن حال و آن احساس تصنعی است، که وقتی احساس روحی بسطح عادی و بسرحد طبیعی خود میرسد، بی‌ارزشی آثار ساخته یا نواخته شده روشن میگردد که اثری بدیع و جاودانی قابل عرضه شدنی نیافریده و از اینروست که چنین اثری بزودی بدست فراموشی سپرده شده و بسرعت محو میگردد، زیرا احساس تصنعی حاصله ـ از اول اصالتی نداشته و تلاش و کوشش مبتکر آن ـ در آنچنان حال غیرطبیعی، نتیجه گمراهی ذوق و فریب خوردگی احساس‌های مطبوع زودگذری بوده است که از هیچ معنی و مفهومی و از هیچگونه تجلیات زیبائی روح بارور نبوده است.

۵ـ بطور کلی قسمت اعظم انحرافات ذوق در نتیجهٔ آن است که انسان برای باز یافتن احساس طبیعی گم شدهٔ خود، غالباً در غیر موسم جریان طبیعی ذوق خود برای احساس آفرینی، بیهوده تلاش غیرلازم می کند و بهر عامل و هر وسیله‌ای که گمانش رود، روی میاورد.

وقتی در شب زنده‌داریها، بیجهت و بی‌موقع دست بکار میشوند که از احساسهای مفقودهٔ خود نیرو کسب کنند. در صورتیکه بهتر بود در این لحظات دست به ساز نبرده و به تجلی چنان احساسی به انتظار بنشینند. قبل از اینکه تارهای ساز خود را کوك کنند، مجبورند رشته‌های عصبی خود را کوك و هم‌آهنگ گردانند!

۶ـ معلوم میشود که اساساً منظور مردم ما از ایجاد هنر عموماً فراموش گردیده و همچنین هدفهای اصلی هنر، از میان رفته و در لابلای صحنه سازیها، گم شده است.

اگر انسانی خود را با زور حتماً هنرمند بداند و هنرمند بشناساند، اصرار دارد هر طور که شده، بی‌مایه، هنری بیآفریند و به پیروی از غرور و خودخواهی و خودنمائی‌ها در میان هنرمندان حقیقی، برای خود جائی و مقامی دست و پا کند، آنهم در حدود چارچوب قیود شعور ظاهری که نه علمش را دارد و نه هنرش را، در نتیجه سعی میکند تا از تیررس قضاوت صاحب نظران کاملاً بدور بماند. چون در ذات خود مایه و سرمایه‌ای ندارد. لذا بهمان نوعی که شعورش اجازه میدهد نام پر زرق و برق یك قالب هنری را مثلاً دوبل کنسرتو برای سنتور را انتخاب میکند، بدون آنکه بداند تم A و B و سپس C آن از جهت فرم شناسی چه معنی و مفهومی و چه رابطه‌ای را بهمراه دارد. این چنین خالق هنر کاذب، چگونه میتواند زیبائی را احساس کند؟ و آن را به دیگران منتقل کند؟

۷ـ آیا اینهمه بیراهه‌ها با وجود اینهمه مشکلات و معایب که هیچکدام مشتری ندارند و با وجود اینهمه انحراف و انحطاط، کافی نیست که دست از لجاجت برداریم و به سوادآموزی هنری روآوریم. هنر از بدو آفرینش و پیدایش خود تا آنجا که ممکن بود و تاحدیکه امکان داشته سیر تکاملی خود را طی کرده است. و آدمی در طول اعصار و قرون متمادی، فارغ‌البال آنچه مقدورش بوده در بسط و گسترش هنر قدم برداشته و اطراف وجوانب را با کنجکاوی زیاد و با حوصله هرچه تمامتری وارسی کرده ـ پس بهتر نیست که دست از کارهای نمایشی و بی‌ارزش فردی برداریم. و بکار توضیحی این هنر ناب بپردازیم و بجای حرفهای نچسب کنسرتو برای دوسنتور ـ به دوبل کنسرتو ویلن باخ توجه کنیم و شنیدن آنرا بدیگران توصیه کنیم؟ زیرا هنر ناب از بدو پیدایشش سیر تکاملی خود را از هر عصری به عصر دیگر، منظما پیموده و بموازات تکامل روح انسانی، پیش رفته تا بمراحل کمال خود رسیده است.

بطوریکه در هریك از رشته‌های هنری میتوان نوابغ چندی را نام برد که از عصر زندگی آنها تا چهار قرن نیز گذشته است، ولی نظیر آثار شاهکار هنری آنان حتی در عصر حاضر نیز بوجود نیامده و در آن پایه وآن مقام معنوی ابداع نگردیده وهنوزنیزاین قبیل آثاردرنفس خود بی‌نظیر و بیمانند و منحصر بفرد و همچنان غیرقابل تقلید برجای خود مانده‌اند، بطوریکه در عصر حاضر با وجود فراوانی وسایل تحصیل هنر و کثرت و وفور محافل هنری و هنرستانهای متعدد نیز با وجود انبوه هنرجویان و هنرپروران بیشمار معاصر ولی معذلك ظهور آنچنان نوابغی چون «باخ و موتسارت» و بتهون و... دیگر تکرار نمیشود و هستند افرادیکه هنوز هم به آثار هنری منحصر بفرد و غیرقابل تقلید نوابغ گذشته افتخار میکنند. (هرچند که گروهی دیگر نیز برای خودنمائی یا بی‌سوادی نسبت به آن گنجینه‌ها به ناچار نوابغ گذشته را هیچ وپوچ دانسته و تعمدا ناچیزش میشمارند). ولی آیا وجود این قبیل شاهکارهای هنری، بخودی خود معرف آن نیست که هنر در اعصار گذشته در جهات مختلفه‌ای تا سرحد کمال خود پیش رفته است؟!

مسلما برای اکثریت قریب باتفاق گروهی که ظاهرا بنام هنر ولی عملا برای خودنمائی تازه آستین‌ها را بالازده و وارد این گود گردیده‌اند، طرح این سئوال و درك این حقیقت خوشایند نبود، و قابل تحمل نیست! و احتمالا همانگونه که تاکنون سکوت اختیار کرده‌اند ترجیح دهند اینطور بهتر است چون گفته‌اند.

تا مرد سخن نگفته باشد
عیب و هنرش نهفته باشد

۸ـ تا آنجائیکه قرن بیستم خود را هرگز از آثار ارزنده و شاهکارهای نوابغ موسیقی قرن ۱۷ و ۱۸ و ۱۹ بی نیاز نمی بیند و این آثار همواره مورد توجه و احترام تمام محافل هنری دنیا است و با اینکه آثار نامبردگان در نیمه اول قرن هیجدهم تا نیمه اول قرن نوزدهم بوجود آمده‌اند و حتی برخی مانند یوهان سباستیان باخ هنرمند قرن ۱۷ بوده‌اند معذلك در اهمیت آثار نامبردگان همین بس که هنوز هم معروفترین موزیسین‌های معاصر جهان در مهمترین و باشکوهترین کنسرتهای معروف خود باجرای قطعاتی از مشاهیر قرن ۱۸ و ۱۹ افتخار میکنند که در واقع این امر یك وسیله و وجه امتیازی است برای معرفی مراتب کمال قدرت هنرمندی و هنرنمائی خود هنرمند قرن بیستم، و یا در مراحل بالاتر تازه افتخاری بزرگتر ازاین برای یك موزیسین قرن بیستم است که او را بعنوان رهبری در رأس ارکستر بزرگی قرار دهند که مثلا قطعاتی ازشوبن یا موتسارت و بتهون اجرا خواهد کرد و چه بسا برخی از غایت ترس ووسواس هنری حتی جرات تقبل آنرا نداشته و یا از عهده ایفاء رل رهبری هم برنیایند و یا بمانند آنچه توسکانینی در مورد سنفنی نهم بتهون عملا نشان داد، گاهی حتی عظیم‌ترین و معروفترین ارکسترهای حاضر نیز که مسلما از موزیسین‌های طرازاول جهان تشکیل می‌یابند هنوز قدرت و صلاحیت اجرای این قبیل آهنگها را دارا نباشند.

بدین شرح

همانطور که در تاریخچه نقل سنفونی نهم بتهون آمده است، مدت پنجاه سال بود که هروقت از «آرتورودتوسکانینی» بزرگترین رهبر نابغه ارکستر موسیقی هنرناب موسیقی جهانی قرن بیستم درخواست میکردند که «سنفونی نهم» بتهون را که درسال ۱۸۱۷ به تصنیف آن آغاز کرده بود برروی صفحه گرام ضبط نمایند، از انجام آن خودداری نموده و صراحتامیگفت: «سنفونی نهم» بزرگتر از آنستکه روی صفحه گرام بیاید!» و روزی که پس از سالها استنکاف، توسکانینی حاضر شد که «سنفونی نهم» را برای ضبط در صفحه گرام رهبری کند و خبرش منتشر گردید، این اقدام در محافل هنری بمنزله یك واقعه مهم از مفاخر عصر حاضر تلقی گردید و این تصمیم با استقبال شایانی از موزیسین‌ها روبرو شد که بیش از همه مایه افتخار هیئت نوازندگان بود!

توسکانینی که از لحاظ دقت و سختگیری در ایفاء صحیح معروف است در موقع رهبری این آهنگ بقدری دقت و سختگیری بخرج داد که ۱۹۰ نفر اعضاء ارکستر سنفونیك «ان ـ بی ـ سی ـ تا پایان ایفاء وظیفه خود جان شان بلب رسید، و از پنجاه سال باینطرف که این استاد بزرگ چندین بار سنفونی نهم را رهبری کرده بود با اینکه هرگز دوکنسرت او و مثل هم نبوده‌اند، معذلك کسانیکه چندین بار آنرا شنیده بودند، وقتی آخرین بار توسکانینی آنرا رهبری میکرد گفتند، برای آنها یك آهنگ تازه‌ای بود ـ آیا این نشانه سیر کمال هنر موسیقی در یك قرن ماقبل از این نیست؟!

امید که دست اندرکاران و برنامه‌ریزان موسیقی کشور، با قراردادن فرصت بیشتر، این بحث‌ها را کامل کنند.

ادامه دارد

دکتر حمید زاهدی

# «کلثوم ننه» وقصه شب عید!

عیدی سال نو شبکهٔ اول، چند شب نقل محافل دید و بازدید شد و باز هم قصه‌ای از گیرودار ازدواج‌های خوش فرجام و حدیثی از جیك و بوك‌های خاله زنکی با تك مضرابهائی که این روزها جزو فرهنگ معاصر شده است.

پیش ازآنکه به سریال «میهمان» ساخته آقای ملکان بپردازیم. لازم است که بطور گذرا سابقهٔ فیلمسازی ایشان را در سینمای پس از انقلاب مرور کنیم. وی در ۲ فیلم سینمائی خود «زخمه و شب‌شکن» با به کارگیری اصطلاحات کوچه بازاری و استفاده از تکیه کلامهای نه چندان بدیع اما رایج عوامانه توانست رگ خواب تماشاگران ساده‌پسند را بدست آورد. این دو فیلم نسخه‌های بدلی از گوزنهای کیمیائی ارائه دادند که بجز رویهٔ ظاهری هیچ سنخیتی بادرونمایه فیلم یاد شده نداشتند، در واقع فیلم‌های زخمه و شب‌شکن نه تنها حاوی نکات بارزی نبودند بلکه با ادا و اطوارهای باسمه ای آدمهاشان، نگرش عمقی گوزنها را نیز به زیر سئوال بردند.

ساختهٔ سینمائی دیگر ملکان، زمزمه بود که باز حرف تازه‌ای در خود نداشت و درحد فیلمهای داستان تلویزیونی‌ای بود که مقارن ایام مبارکه دههٔ فجر در ۲ شبکه به نمایش درمی‌آیند.

در سال جدید ملغمه‌ای ازمضمونهای نخ‌نما، مایهٔ کار این فیلمساز برای ساختن سریالی با عنوان میهمان شد که در آن کوشش شده است تمام غائله هفتاد و دو ملت نظیر ازدواج، مناسبات فامیلی، سنت‌های قدیمی، حسن همجواری، پایبندی به اعتقادات مذهبی. مهاجرت به خارج ازکشور و زلزلهٔ اخیر در شمال کشور، رفع رجوع شود که البته پرداختن به این مسائل نه تنها عیب نیست بلکه نوعی وظیفه هم هست، ولی باید دید که از کدام زاویه با این نکات برخورد می‌شود.

در سریال مورد بحث که از دیدگاه راقم این سطور، علیرغم ضعف‌های پایه‌ای، با اقبال عمومی مواجه شده است فضائی به ظاهر واقعی ارائه شده اما در لایهٔ پنهانی روابط غلو شدهٔ آدمها برای این اتمسفر حُکم می‌راند. مناسباتی که در اصل به این شیرینی و خوش‌فرجامی استرلیزه نیست. اگر رفتار ناپسند آدم‌های این سریال (علی‌الخصوص خبرچینی طاهره خانم «پروین سلیمانی») به سادگی، ناشی از توجه آنها به سنت‌های قدیمی حسن همجواری، توجیه می‌شود به این دلیل است که عواقب سوء جاسوسی، دروغ، قهر، غضب، وسواس و...، بواسطه حلاوت صحنه‌های خنده‌دار، از چشم تماشاگر دور می‌ماند که در آخر نیز سروته قضایا با پیامی انساندوستانه هم می‌آید. پیامی که علی‌الظاهر بسیار قابل تقدیس است. اما در باطن هزار نکتهٔ باریکتر از مو در خود پنهان دارد. البته مخالف اقدامات بشردوستانهٔ افراد متمول نیستم اما این خیرات و مبرات باید توجیهی عاقلانه ونه خلق الساعه داشته باشد که هیچ نوع پیش زمینه‌ای در این مورد ارائه نشده است.

، نکتهٔ قابل توجه دیگری که باید به آن اشاره کرد. زن یونانی «محمود» است که در بسیاری از سکنات و رفتارهای خود (به جز عکس گرفتن از در و دیوار) کاملاً وطنی است و هیچگونه سنخیتی با زن غربی، آنگونه که شرعاً و عرفاً باید داشته باشد ندارد. تسلیم و اطاعت محض او از تصمیمات ناگهانی شوهر به نظر ابکی و غیرمعمول می‌آید و فیلمساز نیز از این بابت خیال خود و تماشاگران را راحت کرده است، چرا که ایجاد تنش‌ها و تضادهای ناشی از تغییر محیط می‌توانست بازتاب پیچاپیچ و بعضاً اعصاب خورد کنی را سبب شود که در این میان با پدید آوردن شخصیتی منفعل برای عروس فرنگی، این مشکل بزرگ به آسانی زایل شده است.

سریال هائی نظیر میهمان هر چند که برای مدت کوتاهی تماشاگرن رابه خود مشغول می کنند اما زمینه‌های لازم را نیز برای آسان‌پسندی و قبول ساده‌دلانه بعضی مسائل ناهنجار مبتلا به جامعهٔ ما ایجاد می کنند. مسائلی که در کلیه خانواده‌ها و کوچه و برزنها وجود دارد ونیازمند اشراف و بینش عقلانی است ونه احساسی.

حسین مالکی

# درخشش یک گرافیست ایرانی در ایتالیا

کتاب فلزها به طراحی و اجرای بهراد امین‌سلماسی از انتشارات کانون پرورش فکری کودکان و نوجوانان در نمایشگاه بین‌المللی کتاب «بولونیا ۹۱» جایزه ویژه گرافیك نوجوانان را به خود اختصاص داد.

نمایشگاه بین‌المللی کتاب بولونیا از سال ۱۹۶۴ همه ساله در شهر بولونیای ایتالیا برگزار می‌شود که برای سازمانهای انتشاراتی سراسر جهان از اهمیت و ارزش خاص و موقعیت منحصر بفردی برخوردار است. این نمایشگاه همه ساله دو جایزه ارزشمند به کتب جدید در نمایشگاه اهدا می‌کند که عبارتند از:

۱ـ جایزه گرافیك کودکان و نوجوانان که توسط هیئت داوران بین‌المللی شامل طراحان و گرافیست‌های نامی جهان به کتب برنده اهدا می‌شود. معیار انتخاب، اصالت طرح گرافیکی و دیگر صحنه‌های عمومی هنری در کتب می‌باشد.

۲ـ جایزه منتقدین جوان که توسط هیئت ژوری کودکان ۶ تا ۹ سال انتخاب می‌گردد.

یادآور می‌شود امسال در این نمایشگاه تعداد ۱۰۸۷ ناشر از ۴۵ کشور مختلف شرکت داشتند که پس از پایان نمایشگاه کلیه کتب برنده بصورت نمایشگاه سیار در سراسر جهان در معرض دید عموم قرار می‌گیرد.

تحولات اقتصادی و درگیری‌های نظامی از سال ۱۵۰۰ تا ۲۰۰۰

# پیدایش و فروپاشی قدرت‌های بزرگ



به قلم: پل کندی
ترجمه: عبدالرضا غفرانی

۱۸۰

مجموعهٔ این مسائل بیانگر این واقعیت است که صنایع تسلیحاتی امروز به طور فزاینده‌ای از کالاهای بازرگانی و از قانون بازار آزاد جدا و منفك گردیده است. بدین معنی که صنایع تسلیحاتی معمولاً در معدودی از شرکت‌های غول پیکر که روابط خاص و ویژه‌ای با وزارت دفاع کشور خود دارند متمرکز است، (اعم از شرکت‌های امریکائی، بریتانیائی و یا فرانسوی، و یا سازمان اقتصاد متمرکز و دولتی اتحاد جماهیر شوروی) و معمولاً به علت قراردادهای انحصاری که با وزارت دفاع کشورشان منعقد می‌کنند، اگر هزینهٔ ساخت تسلیحات بیش از میزان پیش بینی شده باشد، تضمین دریافت این مابه‌التفاوت را هم از دولت‌ها اخذ می‌نمایند. لذا به عبارتی در رقابت و عملیات موجود در بازار از جانب دولت‌های خود حمایت و پشتیبانی می‌شوند و به علاوه خریدار محصولات آن‌ها فقط دولت خودشان (و یا دولت‌های دوست) می‌باشند و این نیز یك حالت انحصاری بدان‌ها می‌بخشد، درحالیکه در مورد کالاهای بازرگانی در بازار آزاد، حتی در مورد شرکت‌های عظیمی مانند آ.بی.ام و ژنرال موتورز، وضع فرق می‌کند، این شرکتها برای اینکه بتوانند تنها بخشی از بازارهای داخلی و خارجی را به خود اختصاص دهند، که در آن کیفیت بالا، سلیقه مصرف کننده و قیمت از عوامل مهم و ضروری هستند مجبور به رقابت شدید می‌باشند. دیگر اینکه صنایع تسلیحاتی بنا به خواست نظامیان مجبور است پیشرفته‌ترین سلاح را برای آنان تولید کند تا نیروهای مسلح بتوانند در نبردهائی (حتی اگر بعضی از آنان موجه و منطقی هم نباشند) با استفاده از آن سلاح شرکت جویند صنایع تسلیحاتی در عین حال باید سلاحی را تولید کنند که حساس‌تر، دقیق‌تر و به مراتب نادرتر باشد.

در تولید کالاهای مصرفی نظیر ملزومات خانگی، کامپیوتر ادارات پس از آن که سرمایه گذاری سنگینی در ابتدا برای ساخت آن‌ها انجام می‌شود، مؤسسات تولیدکننده به علت رقابت شدید در بازار تولید انبوه هزینه متوسط یك واحد کالا را پائین آورند.

گرچه این حقیقت دارد که به جهت پیشرفتهای غیرمترقبه در علوم و تکنولوژی جدید از اواخر قرن نوزدهم به طور اجتناب‌ناپذیری تولیدکنندگان تسلیحات نظامی و دفاعی در ارتباط مستقیم با دولت‌ها قرار گرفته و دولت‌ها هم در اینمورد از اصول و قواعد بازار آزاد تبعیت نمی‌کنند. اما آهنگ رشد تسلیحات که هر روز شتاب بیشتری می‌یابد خطرناك است. پیشنهادات مختلفی در زمینه رفورم نظامی در ایالات متحده می‌شود که ممکن است از عواقب بدبینانه بعدی جلوگیری نماید از جمله پیش بینی‌های بدبینانه اینستکه ممکن است تمامی بودجه پنتاگون فقط صرف ساخت یك هواپیما شود ولی بهرحال بعید است که تمهیدات و تلاش‌هائی که برای پیش گیری از چنین عواقبی به عمل می‌آید بتواند جلوی روند و تولید کمتر با هزینه بیشتر را بگیرد. این گونه تحولات نه تنها به دلیل پیشرفت اجتناب‌ناپذیر صنایع تسلیحاتی است ـ نظیر تولید و ساخت هواپیماهای جنگی که گاهی از یکصد هزار قطعه درست شده است ـ بلکه ناشی از تداوم مسابقه تسلیحاتی در زمین در رو و زیر اقیانوس‌ها، در هوا و در فضا نیز می‌باشد. گرچه بیشترین رقابت تسلیحاتی میان کشورهای عضو پیمان ناتو و ورشو صورت می‌گیرد (که به برکت وجود دو ابرقدرت، هشتاد درصد از سرمایه گذاری‌ها را در زمینهٔ تسلیحاتی می‌کنند، و ۶۰ تا ۷۰ درصد هواپیماها و کشتی‌های جنگی را در اختیار دارند)، اما مسابقات تسلیحاتی کوچکتری هم ـ گذشته از جنگ ـ در آفریقا، خاورمیانه، امریکای لاتین و سراسر آسیا، از ایران گرفته، تا کره وجود دارد کماکان که واجد اهمیت می‌باشند. نتیجه این مسابقات تسلیحاتی افزایش سرسام‌آور هزینه‌های تسلیحاتی در جهان سوم حتی در کشورهای فقیر است به طوریکه باعث افزایش فروش و انتقال سلاح به کشورهای مذکور شده است، مثلا در سال ۱۹۸۴ معامله اسلحه به رقم قابل توجه ۳۵ میلیارد دلار بالغ گردید که حجم تجارت غله در دنیا را پشت سر گذارده است (۳۳ میلیارد دلار)، شایان ذکر است، که حجم هزینه‌های نظامی در سال ۱۹۸۵ به ۹۴۰ میلیارد دلار افزایش پیدا نمود، که بیش از کل درآمد نیمی از مردم فقیر این جهان خاکی بوده است به علاوه رشد هزینه‌های تسلیحاتی به مراتب سریع‌تر از رشد اقتصاد جهانی بوده درحالیکه اقتصاد اکثر کشورهای جهان نیز خود در مسیر توسعه و گسترش قرار داشت. در رأس همه این کشورها ایالات متحده و اتحاد جماهیر شوروی بودند، که هریك سالانه بیش از ۲۵۰ میلیارد دلار به امور دفاعی خویش اختصاص می‌دادند و احتمالاً در آینده نزدیك این رقم را به بیش از ۳۰۰ میلیارد دلار افزایش خواهند داد.

در اکثر کشورها، هزینه‌های نیروهای مسلح سهم فزاینده‌ای از بودجه‌های دولتی و درآمد ناخالص ملی را به خود اختصاص می‌داد، و فقط به دلیل ضعف اقتصادی و کمبود ارزهای معتبر ممکن بود بعضی از کشورها هزینه‌های تسلیحاتی خود را محدود سازند (البته به استثنای ژاپن و لوگزامبورگ که کلا انگیزهٔ افزایش هزینه‌های نظامی را نداشتند) در غیر اینصورت هیچ یك از کشورهای تعهدی برای کاهش میزان تسلیحات خود احساس نمی‌کردند مؤسسه ورلد واچ در این خصوص گفته است نظامی شدن اقتصاد جهانی اکنون سریع‌تر از یك نسل قبل صورت می‌گیرد.

ادامه دارد

RICHARD NIXON IN THE ARENA
A MEMOIR OF VICTORY, DEFEAT AND RENEWAL



# درصحنه

خاطرات پیروزی، شکست و تجدید حیات

نویسنده: ریچارد نیکسون
ترجمه: ا ـ ع

۱۰۶

میراث او چیست؟ پت به چهار دلیل به عنوان یکی از بزرگترین بانوهای اول ما در خاطره‌ها خواهد ماند.

او یك سفیر ممتاز حُسن نیّت بود. او پرسفرترین بانوی اول ما بود و به عنوان بخشی از تیم پت و دیك در مبارزات انتخاباتی در تمامی پنجاه ایالت شرکت کرده و از هفتاد و پنج کشور در سراسر جهان دیدن کرده بود.

پت قبل از اینکه وارد کاخ سفید شود، همراه با من به پنجاه و سه کشور، من جمله اقصی نقاط آسیا، آفریقا، و آمریکای لاتین سفر کرده بود. او عمیقا به اهمیت دیپلماسی فردی معتقد بود، او مرا در اولین سفرهای تاریخ ساز یك رئیس جمهور به اتحاد شوروی و چین همراهی کرد. او در سال ۱۹۷۰ به تنهائی در پی یك زلزله ویران کننده بمنظور تأمین تجهیزات امدادی و پیشبرد تلاشهای داوطلبانه سفری به پرو انجام داد. در سال ۱۹۷۲ در مراسم آغاز ریاست جمهوری رئیس جمهور لیبریا، به عنوان اولین همسر یك رئیس جمهوری که بصورت رسمی نمایندگی ایالات متحده در خارج از کشور را برعهده داشت، شرکت کرد.

او همواره بخاطر مبارزهٔ قهرمانانه‌اش در راستای آرمان اراده گرائی (Voluntarism) ـ خصوصا برنامه «حق خواندن» ـ بدلیل اعتقاد خود به اینکه در جهان پیچیده و غیرشخصی امروز نیاز به مشغولیت فردی از هر زمانی در گذشته حیاتی‌تر است، در یادها خواهد ماند.

او از طرحهای داوطلبانه در سرتاسر آمریکا دیدن کرد و از صدها داوطلب برجسته در کاخ سفید تجلیل به عمل آورد.

در سالهای ۱۹۶۰ قبل از اینکه نیویورك را ترك کنیم، مأمور آسانسور در ساختمانی که آپارتمانی در آن داشتیم به ما گفت که او تا آنموقع یك پارك ملی را، به این دلیل که نتوانسته از عهدهٔ هزینهٔ سفر آن برآید، ندیده است. وقتی به کاخ سفید وارد شدیم، وی این مطلب را بخاطر داشت و با هدایت او طرح «پارك برای مردم» برای احداث پارکهای کوچك نزدیك شهرهای بزرگ بمنظور اینکه افراد بی‌بضاعت بتوانند از عهده بازدید از آن برآیند، آغاز شد.

در نهایت، پت بخاطر تلاشهایش در جهت معنی بخشیدن به این کلمات در یادها خواهد ماند: «کاخ سفید به مردم آمریکا تعلق دارد.» او اعتقاد داشت که کاخ سفید نیز باید در شب مثل بناهای یادبود جفرسن، لینکلن، و واشنگتن نورانی شود و در جشن شکرگزاری سال ۱۹۷۰ این پروژه کامل شد. یك شب که با هلیکوپتر به کاخ سفید وارد می‌شدیم با روشن کردن چراغها برای اولین بار مرا شگفت‌زده کرد. او شخصا میلیونها دلار برای روشن کردن و بازسازی داخل کاخ تأمین کرد و تعداد بی‌سابقه پانصد عتیقه و کار هنری را به مجموعهٔ آن افزود. کلیهٔ وجوه نه برای قسمتهای خصوصی بلکه صرف سالنهای عمومی شد.

او با گشودن کاخ در بعدازظهرها به روی معلولین، ترتیب دادن بازدیدهای مخصوص برای نابینایان، بازدید با نور شمع در ایام کریسمس، بازدید از باغها در بهار و گشودن قسمتهای خانوادگی در طبقه دوم به روی میهمانانی که در میهمانیهای فراوان ما در کاخ سفید شرکت می‌کردند، دسترسی عموم را به آن افزایش داد.

هریك از این عملکردها برای یك نفر می‌توانست کامل باشد. اما من فکر می‌کنم او ترجیح می‌داد که بدلیل دیگری به یاد آورده شود.

برای جوانان در اغتشاشات معنوی سالهای ۱۹۶۰ و ۱۹۷۰ رشد کردن و زندگی مفیدی را آغاز کردن دشوار بود، خصوصاً برای فرزندان مقام‌های مهم که همیشه زیر ذره‌بین قرار دارند.

نسل یاد شده هنوز هم رودرروی آثار استفاده گسترده از مواد مخدر و سردرگمی اخلاقی در حال مبارزه است. اینکه تریشیا و جولی با وجود اینکه پدرشان آماج تهاجمات عظیم سیاسی و فردی است اینگونه رشد کرده‌اند، یك معجزه است. آنها با قدرت و وقار مادرشان از پس همهٔ اینها برآمده‌اند.

بدون او آنها در این زمینه موفق نمی‌شدند. وینستون چرچیل در تکریم از اسکیت (Asquith) نخست‌وزیر اسبق (هربرت هنری اسکیت: نخست‌وزیر انگلیس در سالهای ۱۶ ـ ۱۹۰۸ ـ م) گفته است: «فرزندان او بهترین یادبودهای او هستند.» تصور من این است که پت نیز دست دارد به همین ترتیب در یادها بماند. فرزندان او بهترین یادگارهای او هستند.

ادامه دارد

# بن بست صلح در عراق

از: فرزاد ممدوحی

□ صدام‌حسین طی سیزده سال گذشته و پس از برکناری «احمدحسن البکر» در طول زمامداری خود، سه اشتباه بزرگ را مرتکب شد که هر یك به نوبهٔ خود مشروعیت استمرار حکمرانی وی بر عراق را به زیر سئوال برده است و مسئولیت‌های سنگین سیاسی و بین‌المللی را متوجه عملکرد دوران حکمرانی او خواهد کرد.

اولین اشتباه سیاسی و نظامی حکمران عراق در تهاجم نظامی به مرزهای جمهوری اسلامی ایران شکل گرفت.

پس از کشف توطئه‌های متعدد آمریکا در اقدام به مداخله در امور داخلی ایران و تصرف لانه جاسوسی آمریکا در ایران، صدام حسین از فرصت به دست آمده در جهت ترمیم روابط خود با واشینگتن استفاده کرده و به منظور تحقق اهداف توسعه‌طلبانهٔ خود، با هماهنگی با سردمداران کاخ سفید تهاجم گسترده نظامی علیه ایران را آغاز کرد.

این اقدام غیراصولی و ماجراجویانه که متجاوزان را برای مدت هشت سال گرفتار کرد، بدون کوچکترین امتیازی برای آنان با عقب‌نشینی نظامیان بعثی از مناطق اشغالی غرب و جنوب غربی ایران به پایان رسید.

هنوز پیامدها و تبعات اقدام‌های غیرمسئولانه رژیم عراق در مورد جنگ بی‌نتیجه با جمهوری اسلامی به انجام نرسیده بود که بار دیگر صدام‌حسین به اتکای اظهارات سفیر آمریکا در عراق، دومین چراغ سبز واشنگتن برای تصرف کویت را دریافت کرد و با اطمینان از عدم واکنش جدی آمریکا در قبال این تجاوز، کشور کوچك کویت را ظرف چند ساعت به تصرف درآورد. سناریو به گونه‌ای طراحی شده بود که مسئولان عراقی تا واپسین لحظات اتمام ضرب‌الاجل تعیین شده برای توسل به زور از سوی شورای امنیت سازمان ملل متحد، از عدم تهاجم نیروهای چندملیتی به سرکردگی آمریکا اطمینان داشته و در محافل خصوصی این اطمینان خاطر را ابراز می‌داشتند.

سئوال اینجاست، این اطمینان خاطر چگونه و از سوی چه منابعی برای مسئولان عراقی محرز شده بود و زیربنای مقاومت رهبران عراق در مقابل اراده و خواست بین‌المللی دایر بر خروج بی‌قید و شرط نیروهای عراقی از کویت قرار گرفت؟ در هر حال تهاجم گسترده و شکننده نیروهای متحدین علیه مواضع عراق، این نظریه را تایید کرد که باز گذاشتن دست دولت عراق در تصرف خاك کویت برنامه‌ای از پیش طراحی شده بود و برای انهدام زیربنای اقتصادی عراق و ایجاد تعدیل در تسلیحات پیشرفته و غیرمتعارف این کشور به مورد اجرا گذاشته شد و سردمداران حاکم بر بغداد داوطلبانه به این دام کشیده شدند و کویت بهترین طعمه برای تحقق این هدف بود.

علی‌رغم اعلام مکرر صدام‌حسین در مورد اهداف از پیش تعیین شده در مورد اشغال کویت و شروط وی برای خاتمه بحران خلیج‌فارس، رژیم عراق طی کمتر از چهل روز جنگ، با تحمل شکست سنگین نظامی در مقابل نیروهای چندملیتی به پیش شرط‌های تعیین شده از سوی متحدین تن داد و کلیه قطعنامه‌های صادره از سوی شورای امنیت سازمان ملل متحد درباره بحران خلیج فارس را بدون قید و شرط پذیرفت.

گرچه در بادی امر رئیس جمهور آمریکا و سایر رهبران ذی‌نفوذ اروپای غربی نظیر انگلیس و فرانسه از کلیه تحرکات ضددولتی داخل عراق و همچنین اقدام‌های بین‌المللی که به گونه‌ای زمینه‌های تشکیل یك دادگاه بین‌المللی برای بررسی جنایات جنگی صدام‌حسین را ایجاد کند، حمایت و جانبداری می‌کردند، اما با بروز ناآرامی‌ها و نارضائی‌های فزاینده در میان مردم و رده‌های پائین ارتش که ناشی از سوء مدیریت هیأت حاکمه عراق بوده و به طور کلی در راستای تحقق عدالت و حق تعیین سرنوشت مردم به وسیله خود آنان صورت می‌گرفتند و از حمایت ارادهٔ بین‌المللی برخوردار بود، به ناگاه افکار عمومی جهان با دیدگاه‌هایی کاملاً متفاوت از سوی طلایه‌داران جنگ با عراق رو به رو شد. به دیگر سخن، در شرایطی که مردم مسلمان عراق بدون حمایت و پشتیبانی خارجی در جهت تحقق حق تعیین سرنوشت خود تلاش می‌کردند، با خیانت آشکار مدعیان دروغین حمایت از حقوق بشر که تا قبل از آن در چارچوب منافع منطقه‌ای خود برای نجات مردم کویت از ستم رژیم عراق فروگزار نمی‌کردند، در قبال قتل‌عام هولناك مردم عراق توسط سردمداران بعثی مهر سکوت بر لب زده و با اعلام موضع بی‌طرفی دست رژیم عراق را برای کشتار مردم این کشور باز گذاشتند.

تا پیش از اوج‌گیری قیام مردمی در عراق، نیروهای متحد مستقر در خاك این کشور هر گونه تحرك نظامی رژیم حاکم بر بغداد را نقض مقررات آتش بس تلقی کرده و بدون گذشت و چشم‌پوشی با آن به مقابله نظامی بر می‌خواستند. اما با آشکار شدن هویت و ابعاد قیام مردمی و اهداف اعلام شده رهبران آن، به ناگاه تغییر موضعی در دیدگاه‌های متحدین پیرامون مسائل داخلی عراق ایجاد شد، تا آنجا که فرماندهی مشترك نیروهای متحد اعلام کرد: پرواز هلیکوپترها و هواپیماهای عراقی اگر امنیت نیروهای چندملیتی را تهدید نکند، بلامانع است و این نیروها قصد مداخله در امور داخلی عراق را ندارند. اظهارات «کلودشسون» یکی از استراتژیست‌های برجسته و ذی‌نفوذ فرانسوی که هم‌اکنون در جامعه اقتصادی اروپا نقش تعیین کننده دارد، پیرامون جنگ داخلی عراق، به طور کلی دیدگاه غرب را در مورد آینده سیاسی عراق و تحرکات اسلامی موجود منطقه آشکارا بیان می‌کند. وی قتل‌عام شیعیان عراق توسط رژیم این کشور را که بنا به ارقام غیررسمی به بیش از ۲۵۰ هزار نفر می‌رسد، با دیدی مثبت ارزیابی کرده و این اقدام را در جهت فرو نشاندن موج بنیادگرایی اسلامی مورد تایید قرار داد.

به طور کلی مجموعهٔ مواضع و اظهارات رهبران غربی پس از خاتمه جنگ خلیج فارس به مثابه چراغ سبز دیگری برای هیات حاکمه عراق تلقی شد که در سایه آن بتوانند با خشونت هرچه تمامتر قیام مردمی در عراق را سرکوب کرده و اشتباهات تاریخی و جبران‌ناپذیر عملکرد گذشته خود را با انتقام از ملت مظلوم عراق لاپوشی کنند.

اقدام‌های سرکوبگرانه اخیر ارتش بعث که نمونه‌ای در تاریخ معاصر نمی‌توان برای آن یافت، با هیچیك از موازین اخلاقی، انسانی و بین‌المللی سازگاری نداشته و وجدان بشریت را آزرده است.

رژیم عراق با به کارگیری کلیه امکان‌ها و سلاح‌های غیر متعارف علیه مردم بی‌دفاع این کشور، براساس آمار منابع معارضین، تاکنون بیش از ۷۵۰ هزار نفر از مردم را به شهادت رسانده و یا مجروح کرده و شهرهای مقدس کربلا و نجف را که در زمان تهاجم نیروهای متحدین به عراق از تعرض مصون بود، مورد تهاجم نظامی قرار داده و حرمت این اماکن مقدس را نادیده گرفته است. اعمال خشونت نیروهای بعثی در شمال عراق تا به آن حد رسیده است که بیش از ۱/۵ میلیون تن از زنان و کودکان



بی‌دفاع کرد عراقی مجبور به کوچ اجباری از خانه و کاشانه خود شده‌اند که تاکنون ۲/۳ این عده به جمهوری اسلامی ایران و بقیه آنان به ترکیه پناه برده‌اند. کوچی که نمونه عینی آن در تاریخ معاصر تنها در فلسطین اشغالی و پس از گذشت بیش از چهل سال از حاکمیت صهیونیست‌ها بر این کشور تحقق یافته است.

> □ اگرچه صدام با برقراری ارتباط و گفتگو با برخی از رهبران کرد عراق تلاش کرده است گرایش کردها به پشتیبانی از طرح «منطقه امن» را تغییر دهد، اما روند تحولات به گونه‌ای پیش می‌رود که مهار آن دشوار به نظر می‌رسد.
>
> ○ بطور کلی مجموعه مواضع و اظهارات رهبران غرب پس از جنگ خلیج فارس به مثابه چراغ سبزی بود برای هیأت حاکمه عراق در مورد سرکوب قیام مردمی این کشور

در یك نگرش کلی چنین به نظر می‌رسد که غرب دو هدف کلی را از بازگذاشتن دست رژیم عراق در سرکوب قیام مردمی این کشور دنبال می‌کند:

○ ۱ـ سرکوب شیعیان و اکراد عراق که از دیدگاه غرب به عنوان آلترناتیوهای بالقوه حکومت آتی عراق تلقی می‌شوند.

به زعم آنان با از میان برداشتن جریانات معارض توسط صدام و به عبارت دیگر با ایجاد کنترل بر نیروهای مخالف می‌توان به حکومت بعث بدون حضور صدام در عراق استمرار بخشید و از خلای قدرت در این کشور جلوگیری کرد و از طرفی این تغییر می‌تواند روابط خارجی بغداد را با همسایگان عرب و غیر عرب منطقه‌ای آن تا حد قابل ملاحظه‌ای ترمیم کرده و چهره‌ای دمکراتیك و بالنسبه مردمی از حکومت آینده عراق که معارضه‌ای با مردم خود و دولت‌های منطقه ندارد، به دنیا معرفی کند.

اظهارات اخیر سخنگوی کاخ سفید مبنی بر اینکه اگر صدام داوطلبانه از قدرت کناره گیری کند و زندگی در تبعید را بپذیرد، از محاکمهٔ صدام در یك دادگاه بین‌المللی که وظیفه بررسی جنایات جنگی و اقدام به کشتار دستجمعی از سوی وی را دارد، صرف نظر خواهد کرد، مؤید این نظر است.

○ ۲ـ روی دیگر سکه این است که نیروهای متحدین با چشم‌پوشی از اقدام‌های صدام حسین در سرکوب حرکت مردمی در عراق هدف کلی‌تری را دنبال می‌کنند که تجزیه احتمالی کردستان عراق می‌تواند از آن‌جمله باشد.

گرچه آمریکا، فرانسه و انگلیس در چارچوب قطعنامه ۶۸۸ به ایجاد منطقه امن در شمال عراق و در جوار مرز ترکیه مبادرت کرده‌اند تا با این اقدام از تعرض نیروهای بعثی به مردم بی‌دفاع کرد جلوگیری کنند، اما ادامه این روند و توسعه منطقه امن به مناطق شهری کردستان عراق نظیر اربیل و کرکوك و حتی سلیمانیه مسائل جدیدی را مطرح خواهد کرد. تاثیر این تحرکات که در لوای مشروعیت سازمان ملل متحد انجام می‌پذیرد، گرچه از دیدگاه اصول انسانی اقدامی مثبت ارزیابی می‌شود، اما به نوبه خود می‌تواند در ایجاد فرمهای جدید بین‌المللی مؤثر باشد.

در یك جمع‌بندی کلی باید اذعان کرد، سوء مدیریت و اقدام‌های غیرمسئولانه هیأت حاکمه عراق، زمینه‌های مساعد بین‌المللی را برای مداخله قدرت‌های بزرگ که اهداف مشکوکی در منطقه دنبال می‌کنند، فراهم آورده و مشکلات متعددی را برای همسایگان ایجاد کرده است. در این راستا می‌توان به عنوان نمونه به پناهندگی بیش از یك میلیون کرد عراقی به جمهوری اسلامی اشاره کرد که تامین حداقل مایحتاج مورد نیاز آنان در هر ماه بالغ بر ۳۰۰ میلیون دلار تخمین زده می‌شود. برخی از مقام‌های عراقی اخیراً اظهارات نسنجیده‌ای را عنوان کرده و اقدام نوعدوستانه جمهوری اسلامی ایران در پذیرش پناهندگان و آوارگان عراقی را مداخله در امور داخلی عراق تلقی کرده که به زعم آنان در صورت ادامه آن می‌بایست به شیوه‌های خصمانه متوسل جست.

گلوله باران مناطق مرزی قصرشیرین و به کار گرفتن منافقین در تعرض به مرزهای غربی جمهوری اسلامی توسط عراق در راستای این تهدیدها صورت می‌گیرد. هیات حاکمه عراق نباید خویشتن‌داری جمهوری اسلامی ایران در مورد اظهارات و تحرکات نظامی خود را با دیدگاهی که تاکنون سایر مسائل خود را مورد تحلیل قرار داده‌اند، ارزیابی کنند.

گرچه جمهوری اسلامی ایران بر محور قطعنامه ۵۹۸ و براساس منافع ملی خود در جهت استقرار صلحی پایدار با عراق گام‌های تعیین کننده‌ای برداشته است، اما این روند تا آنجا ادامه خواهد یافت که طرف‌های عراقی با تحلیلی سنجیده از وضع جدید منطقه روند جاری را با مشکل مواجه نساخته و آخرین حلقهٔ اشتباه‌های سیاسی ـ نظامی خود در سرکوب مردم مظلوم عراق را با ایجاد جو شانتاژ علیه کشورهای همسایه تکمیل نکند.□

# اقتصاد عراق از نفس افتاده است

نقل از: خبرگزاری جمهوری اسلامی

□ براساس اولین گزارش اطلاعاتی آمریکا، تخریب مراکز تولید برق، پالایشگاهها و تاسیسات نفتی، جاده‌ها و پل‌های ارتباطی عراق درجریان جنگ اخیر خلیج‌فارس ۳۰ میلیارد دلار ضرر و زیان به رژیم عراق وارد کرده است و بازسازی این مراکز به پنج سال وقت نیاز دارد.

روزنامه «نیویورك تایمز» یکشنبه گذشته در مقاله‌ای به قلم «پاتریك تیلور» نوشت: گزارش منابع اطلاعاتی آمریکا حاکیست؛ حتی اگر طناب دار از دور گردن اقتصاد عراق برداشته شود و این کشور اجازه یابد نفت خود را صادر کند، عواید حاصل از آن بازسازی مراکز حیاتی عراق و پرداخت ۸۰ میلیارد دلار بدهی خارجی ناشی از جنگ عراق با ایران را کفایت نمی‌کند.

براساس یك برآورد اقتصادی، رژیم عراق در دهسال آتی با ۱۷۰ میلیارد دلار کسری بودجه روبرو خواهد شد.

همچنین بهره بدهیهای عراق که امسال سر میرسد، ۸ میلیارد دلار برآورد شده است. یك کارشناس اطلاعاتی سیا تخمین زده است، عراق درصورت سرمایه‌گذاری در تاسیسات نفتی‌اش، سه ماه طول خواهد کشید تا بتواند روزانه یك میلیون بشکه نفت صادر کند. عراق پس از صرف ۱/۵ میلیارد دلار برای بازسازی تاسیسات نفتی‌اش، قادر خواهد بود پس از یك سال و اندی، تولید نفت خود را به ۲/۷ میلیون بشکه درروز برساند.

«نیویورك تایمز» در ادامه به بررسی سیاست آمریکا در قبال عراق پرداخته و با اشاره به اینکه تحریمهای اقتصادی فشار فراوانی را متوجه مردم عراق ساخته، می‌نویسد: سیاست خارجی آمریکا اکنون بر سر دوراهی قرار دارد؛ ادامه فشارها به عنوان عاملی برای سرنگونی صدام و تعدیل آنها برای نفس تازه کردن مردم عراق وایجاد توازن مجدد در عراق برای آن که رژیم بغداد بتواند بدهیهای خارجی خودرا پرداخت و غرامت جنگ خلیج فارس راتامین کند. این اقدام همچنین براقتصاد اردن و ترکیه که دو شریك عمده و قدیمی تجاری عراق هستند، آثار مثبتی برجا خواهد گذاشت.

این روزنامه با اشاره به اینکه صدور مجوز برای فروش نفت عراق به تقویت قدرت صدام درعراق منجر خواهد شد، به نقل از یك تحلیل‌گر آمریکایی می‌افزاید: دولت بوش درحال سبك و سنگین کردن این دو راه است، اما یك مقام عالیرتبه دولتی گفت: درصورتی که صدام برسر قدرت باشد، بعید است آمریکا با صدور نفت عراق موافقت کند، اگرچه هر تصمیم آمریکا دراین باب، آینده پرخطر رژیم عراق را تغییر نخواهد داد.

وی درعین حال با ادعای این که آمریکا موافق روبرو ساختن مردم با قحطی نیست، گفت: به نظر میرسد مردم عراق همچنان به مواد غذایی دسترسی دارند.

مقام‌های دولت آمریکا اعلام کرده‌اند، تا صدام در عراق برسرکار است، از برقراری روابط سیاسی ـ اقتصادی بااین کشور خودداری خواهند کرد و لغو تحریم‌ها نیز درصورتی میسر است که از نابودی سلاح‌های کشتار جمعی عراق اطمینان حاصل شود.

«پاتریك تیلور» در ادامه این مقاله



خاطرنشان می‌سازد که دولت بوش باید به این سئوال پاسخ دهد که آیا تداوم فشارها می‌تواند رژیم نظامی بعث عراق را که از حمایت یك دستگاه امنیتی مخوف برخوردار است، سرنگون سازد یا نه، یك برآورد اطلاعاتی درماه گذشته پیش بینی کرده بود که صدام در برابر فشارها تاب نخواهد آورد و در ۶ ماه تا یکسال آینده سرنگون خواهد شد، اما حوادث یکماه اخیر وسرکوب قیام شیعیان و اکراد و از همه مهمتر وفاداری ارتش به صدام، این نظریه را باطل کرد.

همچنین به گفته برخی از تحلیل‌گران، غربی صدام حسین که وابسته به اقلیت سنی است، درشرایط فعلی تنها فردی است که می‌تواند عراق را از خطر تجزیه کردها و آشوب بنیادگرایان شیعه حفظ کند.

«نیویورك تایمز» تقاضای صدام از شورای امنیت را برای صدور مجوز فروش یك میلیارد دلاری نفت، حرکتی زیرکانه توصیف کرده و می‌نویسد؛ عراق قصد دارد با این اقدام واشنگتن را درموضع انفعال قرار دهد.

تقاضای صدام حسین برای تامین غذا و داروی مردم عراق همچنین همزمان بود با تلاش وی برای ایجاد شکاف درمیان گروه‌های معارض.

«صدام حسین» با توافق با تعدادی از رهبران کرد، پیروزی عمده‌ای را در داخل بدست آورد و آن ایجاد دو دستگی در بین معارضین و خلع سلاح آمریکا در قضیه دو میلیون آواره عراقی است.

این که توافق به سرانجامی برسد، برای همه تردید وجود دارد، اما نفس حرکت از ابتکار عمل صدام حکایت می‌کند.

نیویورك تایمز پیش بینی کرده که «صدام حسین» گام بعدی را برای ایجاد شکاف درجبهه متحد جهانی علیه عراق بردارد. ترکیه که درجریان جنگ خلیج فارس زیان و ضرر فراوانی را متحمل شده، از قطع خط لوله نفتی عراق صدمات قابل توجهی دیده است و گشایش آن منفعت قابل توجهی برای آنکارا به دنبال دارد. واین احتمال وجود دارد که ترك‌ها ازسر موافقت باعراق در آیند.

ازسوی دیگر اردن نیز از بحران اقتصادی ناشی از تحریم عراق، سردی روابط با امان، واشنگتن و قطع کمك‌های آمریکا صدمات فراوانی دیده و تداوم شرایط فعلی برای این کشور سخت است. همچنین بغداد بدون داشتن منبع درآمد قادر به بازپرداخت بدهی‌های خارجی و تامین غرامت جنگ نیست. دراین شرایط به نظر میرسد صدام حسین نوك پیکان دیپلماسی عراق رامتوجه سازمان ملل کند، زیرا درشورای امنیت، چین، شوروی و اعضای غیرمتعهد شورا از تداوم تحریمها راضی نیستند و زبان آن را مستقیما متوجه مردم عراق می‌دانند.

این روزنامه در خاتمه می‌نویسد؛ به نظر نمی‌رسد عراق بزودی بتواند از زیانهای جنگ کمر راست کند و خرابی‌های بصره تا بغداد و موصل تا کرکوك را بازسازی کند واین اهداف حداقل به عمر «صدام حسین» وفا نخواهد کرد.□



# فرصت محدود کنترل تسلیحات

از: نیوزویك شماره ۱۴ ـ سال ۱۹۹۱

مدت زمانی زیاد طول نکشید. در نمایشگاه تسلیحاتی سنگاپور که اخیرا برگزار شد، تولید کنندگان تسلیحات اروپایی به سیستم‌های خود می‌بالیدند که امتحانشان را در جنگ خلیج فارس داده‌اند، اما این جنگی بود که کاریکاتوری از خطر تجارت بین‌المللی اسلحه را ارایه داد: این شوروی و غرب بودند که سلاح‌های را به «صدام حسین» فروختند که به وی اجازه داد، چهارمین نیروی جنگ بزرگ جهان را بسازد. آیا روزی می‌رسد که کشورهای غربی فروش اسلحه را به دشمنان بالقوه خود متوقف کنند؟

کارشناسان کنترل تسلیحات اصرار دارند، اینك ما با بهترین فرصت ممکن ـ شاید آخرین فرصت ـ برای متوقف کردن فروش لجام گسیخته اسلحه روبه رو هستیم. درسی در تاریخ ۲۰ سال گذشته خاورمیانه وجود دارد؛ از سال ۱۹۷۳ که قیمت‌های نفت سه برابر شد، فروشندگان، نفت را به اسلحه تبدیل کرده‌اند بدون اینکه نشانه‌ای از مخالفت دیپلماتیك خریداران در میان باشد. آنها در سال‌های ۱۹۷۰ شاه ایران را ظاهرا برای دفاع از خود در برابر روس‌ها به پیشرفته‌ترین تانك‌ها و هواپیماها مجهز ساختند اما زرادخانه شاه را حکومت جمهوری اسلامی ایران تصرف کرد که در جنگ علیه عراق از آن بهره گرفت. «صدام حسین» برای دفاع از منافع غرب در برابر ایران مسلح شد، اما بعد سلاح‌هایش را علیه کویت و عربستان سعودی به کار گرفت. ضمنا سعودیها و کویت میلیاردها دلار بخاطر هواپیما، تانك و سیستم‌های بسیار پیشرفته مصرف کردند که وقتی با خطر واقعی روبرو شدند، بیهودگی آنها روشن شد.

> ○ کارشناسان کنترل تسلیحات تاکید می‌کنند که با پایان جنگ خلیج فارس، با بهترین فرصت ممکن ـ شاید آخرین فرصت ـ برای متوقف کردن فروش لجام گسیخته اسلحه روبرو هستیم
>
> ○ یك مقام سعودی: اعراب آموخته‌اند که خرید اسلحه فایده‌ای ندارد اگر نتوانند از آنها استفاده کنند

به قول «عدنان قاشق‌چی» دلال اسلحه سعودی‌ها در سال‌های ۱۹۷۰ «اعراب یاد گرفته‌اند خرید اسلحه فایده‌ای ندارد، اگر نتوانند از آن‌ها استفاده کنند.» جنگ خلیج فارس مطمئنا افکار دردآوری را در مخیله خریداران اسلحه دوباره زنده کرده است. کویتی‌ها از بی دفاعی خود در برابر عراق تحقیر شدند. سعودی‌ها از سلاح‌های گران قیمت خود تقریبا سودی نبردند. صادرات شوروی نیز آسیب دید، موشك‌های اسکاد در مقایسه با سیستم‌های دقیق پاتریوت و توماهاوك ابزار پیش پا افتاده‌ای بیش نبودند.

اینك این موشك‌های کامپیوتری هستند که هم یك خطر تازه و هم یك فرصت جدید برای کنترل تسلیحات به وجود آورده‌اند. در حال حاضر تقریبا تمام کشورهای خاورمیانه خواهان پاتریوت یا جانشینان آن هستند و آمریکا فعلا تنها عرضه کننده است. فرانسه و انگلیس در اکثر سلاح‌های پیشرفته از آمریکا عقب مانده‌اند و شوروی‌ها از آن‌ها عقب‌ترند. بهانه قدیمی برای فروش اسلحه ـ اگر ما نفروشیم روس‌ها خواهند فروخت ـ دیگر کمتر مجاب کننده است. به همین دلیل آمریکایی‌ها به فرصتی روشن برای دست زدن به ابتکاری جهت کنترل فروش تسلیحات دست یافته‌اند و از این بابت مسئول هستند. نشانه‌های امیدوار کننده‌ای نیز در دست است. رژیم کنترل تکنولوژی موشك که در سال ۱۹۸۷ به وسیله هفت کشور به وجود آمد، هم اکنون تا اندازه‌ای موثر بوده است، به ویژه در متوقف کردن موشك کندر که عراقی‌ها با آرژانتین و مصر تولید می‌کردند. هم چنین فرصت جدیدی برای محدود کردن رقابت میان کشورهای تولید کننده ناتو پیش آمده است. اگر اروپا یك صنعت یك پارچه‌تر تسلیحاتی در اختیار داشت، پیدا کردن بازارهای خارجی برایش کمتر دشوار بود.

## توجیه قدیمی:

موثرترین راه برای کاهش خرید اسلحه متوقف کردن جریان پول خرید آن است. بارزترین واقعیت در مورد تسلیح عراق تمایل غرب به تامین نه تنها بودجه مورد نیاز بغداد، بلکه مجاری زیرزمینی آن مانند یك شرکت ایتالیایی بود که در حال حاضر واشنگتن درباره آن تحقیق می‌کند. و نگران کننده‌ترین تحول پس از جنگ خلیج فارس تصمیم جورج بوش مبنی بر احیای اعتبارهای صادرات برای شرکت‌های تسلیحاتی آمریکا برای اینکه بتوانند بهتر با صادر کنندگان اروپایی رقابت کنند، بوده است.

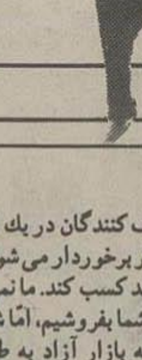
همانگونه که مارلین فیتزواتر گفت: انگیزه رئیس جمهوری کاملا روشن است؛ حفظ و نگهداری صنایع دفاعی آمریکا که بسیار حیاتی است.

این یك توجیه قدیمی است. در گذشته کمك کنندگان به جهان درحال توسعه از جمله بانك جهانی توجه چندانی به ارتباط میان این کمك‌ها و تسلیحات نداشتند، اما در حال حاضر بانك جهانی و صندوق بین‌المللی پول سرانجام روی محدود کردن هزینه‌های نظامی پافشاری می‌کنند و رابرت مك نامارا رئیس سابق بانك جهانی نیز از این درخواست قویا حمایت به عمل می‌آورد. و کشورهای کمك دهنده از جمله ژاپن بیشتر مراقب بلند پروازیهای نظامی مشتریان خود هستند.

کنترل فروش اسلحه امروز بیشتر یك مساله تمایل سیاسی است. پنج عضو دایم شورای امنیت سازمان ملل متحد ـ شوروی، آمریکا، فرانسه، چین و انگلیس در اواخر دهه هشتاد ۸۷ درصد از سلاح‌های خریداری شده به وسیله کشورهای در حال توسعه را بین خود تقسیم کردند. آنها که در جنگ خلیج فارس به طور یکپارچه عمل کردند، اینك باید قادر باشند که اشتباه‌های گذشته خود را که به بروز جنگ کمك کرد، جبران کنند.

سازمان ملل متحد که حیثیتش تقویت شده، باید بتواند شاید هم با کمك یك دفتر ثبت فروش‌های تسلیحاتی که «گرورانت سند» نخست وزیر پیشین نروژ پیشنهاد کرده است، به طور موثرتر بر فروش‌ها نظارت کند. برتری موشکی آمریکا به این کشور قدرت می‌دهد کنترل تکنولوژی ساخت موشك را اجرا و تقویت کند. و ژاپن که اسلحه صادر نمی‌کند، اما جزء عرضه کنندگان قطعات حساس آن است، نیز باید در طرح جدید کنترل و نظارت بر فروش اسلحه نقش مهمی ایفا کند. البته مقاومت در برابر فشارهای ملی برای فروش اسلحه به منظور فواید اقتصادی کوتاه مدت آن کار آسانی نیست، اما ما نمی‌توانیم فرصتی را که اینك پیش آمده است، از دست بدهیم، چون ممکن است هرگز این فرصت تکرار نشود.□

An American Life
Ronald Reagan



زندگی یك آمریکایی

# خاطرات رونالد ریگان

۹۸

ترجمه: بهروز مرادی

اگر مصرف کنندگان در یك کشور از توانائی خرید محصولات تولید شده در کشوری دیگر برخوردار می‌شوند، کشور آنها باید از راه فروش کالاها و خدمات به خارج درآمد کسب کند. ما نمی‌توانیم به آنها بگوئیم: «مایل هستیم چیزی را که می‌سازیم به شما بفروشیم، امّا شما محصولات تولیدی خود را برای ما نفرستید.»

برای اینکه بازار آزاد به طور طبیعی به فعالیت خود ادامه دهد، همه باید براساس برابر باهم رقابت کنند. به این طریق، انتخاب‌های آزاد مردم است که قیمتها و تقاضا را بالا یا پائین می‌برد؛ در نظام رقابت آزاد، برندگان و یا زندگانی وجود دارد، امّا ولی نعمت نهایی مصرف کنندگان هستند. رقابت آزاد، محصولاتی بهتر با قیمتهای نازلتر تولید می‌کند. امّا، هنگامی که دولتها قیمت‌ها را تعیین یا کنترل می‌کنند، بر واردات، سهمیه وضع می‌کنند، به صاحبان صنایع یا کشاورزان کمك مالی می‌دهند، یا به هر طریق با اعمال محدودیتهای تصنعی در بازار آزاد دخالت می‌کنند، این بازار «آزاد» نیست و آن گونه که باید کار کند، کار نخواهد کرد.

در هشت نشست اقتصادی سران که حضور یافتم، سعی کردم که خواص و مزایای تجارت آزاد را موعظه کنم. سایر رهبران شرکت کننده در این نشستها به طور اصولی نظر مشابهی را ابراز نموده و موانع تجاری سایر کشورها را تقبیح کردند. امّا حقیقت آشکار این بود که همه ما تا حدودی سیاست حمایتی را اختیار کرده بودیم.

اشاره کرده‌ام که چگونه بیشتر کشورها (از جمله ما) به کشاورزان کمك مالی می‌کردند و در نتیجه غله و برخی اقلام کشاورزی بیش از ظرفیت بازار و میزان تقاضا تولید می‌شد و قیمت کالاهای صادراتی اغلب از هزینه‌ای که صرف تولید آنها شده بود پائین‌تر می‌آمد. همه کشورها (از جمله ما) موانعی بر تجارت آزاد وضع می‌کنند که هدف از آنها حمایت یا کمك مالی به صنایعی خاص است. این کار معمولاً با فشار سیاسی داخلی گروههایی که نفع فراوانی در محدود ساختن رقابت تجاری دارند صورت می‌گیرد. موانع تجاری گاهی اوقات در تلافی سیاست حمایتی کشوری دیگر نیز وضع می‌شوند.

هنگامی که در سال ۱۹۸۱ به کاخ سفید وارد شدم، امیدوار بودم که تجارت بین‌المللی را آزادتر و عادلانه‌تر کنم. در این زمینه اقدامات مؤثری نیز به عمل آوردیم: یك قرارداد تجاری با کانادا، بزرگترین شریك تجاری امان، منعقد کردیم که بزرگترین بازار آزاد جهان را ایجاد می‌کرد. موانعی را که تجارت با اسرائیل و مکزیك و تا حدودی، با چند کشور دیگر را محدود ساخته بود، کاهش دادیم. درسال ۱۹۸۶، ما و شرکای تجاری اصلی امان یك دور مذاکرات تجاری فراملیتی را بر اساس قرارداد عمومی تعرفه و تجارت (گات) آغاز کردیم که هدف از آن لغو سیاست حمایتی از اقلام کشاورزی در یك دوره دهساله بود. (بدون محروم کردن کشاورزان و صنایعی که معیشتشان به سیاست حمایتی موجود گره خورده بود، غیرممکن بود که بتوانیم از این سریعتر حرکت کنیم).

در هر نشست اقتصادی، با وجودی که همه ما واقف بودیم که تغییر وضع موجود به دلایل عملی مستلزم گذشت زمان است، امّا می‌توانستم گرایش قوی سران کشورهای شرکت کننده را به تجارت آزاد احساس کنم. حتی با ژاپن که بزرگترین عدم موازنه تجاری ما با این کشور است و احتمالاً مشکل‌ترین مناسبات تجاری را در روابط فیمابین پشت سر گذاشته‌ایم، قدری به توافق رسیدیم: به دنبال تصمیم ژاپن در سال ۱۹۸۱ مبنی بر کاهش داوطلبانه صادرات ماشین، «ناکازونه» نخست‌وزیر این کشور برای کم کردن برخی از موانع سر راه صادرات ما به این کشور تصمیمی شجاعانه اتخاذ کرد و برخی از شرکتهای ژاپنی نیز به نوبه خود در داخل آمریکا به ساختن اتومبیل پرداختند.

هنگامی که رئیس جمهور بودم، در برابر تعدادی از کشورها از جمله برخی از متحدینمان، که علیه محصولات ما موانع تجاری ایجاد کردند، عمل مقابله به مثل انجام دادیم. امّا مقابله به مثل چاره مسائل مربوط به سیاست حمایتی نیست؛ بلکه آن را پایدار و ماندگار می‌کند. بسیاری از کشورها منجمله ژاپن، به تحمیل موانع تجاری که متضمن برتری غیرمنصفانه آنها در تجارت بین‌المللی است، ادامه می‌دهند، و تا زمانی که آنها به رقابت عادلانه تمایل نشان نداده‌اند، باید انتظار آن را داشته باشند که گرایش به سیاست حمایتی در ایالات متحده افزایش یابد.

گسترش کسری موازنهٔ تجاری ما در دهه هشتاد به مقدار زیاد محصول فرعی بهبود سریع وضعیت اقتصادی کشور بود. هنگامی که اقتصاد ما از اواخر سال ۱۹۸۲ شکوفایی خود را آغاز کرد، به مراتب سریعتر از اقتصاد شرکای تجاری اصلی امان بسط و توسعه یافت؛ ارزش دلار افزایش یافت، گرایش به واردات فزونی گرفت، و قیمت برخی از خدمات و محصولات امریکایی در بازارهای خارجی به اندازه‌ای بالا بود که کسی میلی به خرید آنها نداشت. نتیجه: یك کسری تجاری گسترده که دوران سختی را برای سازندگان ما که برای بخش عمده منافع خود به صادرات تکیه داشتند به ارمغان آورد.

فکر می‌کنم که دوران سختی که دوباره از راه رسید، نتایج خوبی در برداشت: مشکلات جدید، روند نوسازی و بازسازی زیربنای صنعتی کشور را تسریع بخشید و در پایان بهره‌وری و قدرت رقابت آمریکا را افزایش داد. صادراتمان پس از چند سال سیر نزولی، در سال ۱۹۸۶ سیر صعودی پیدا کرد، و تا سال ۱۹۸۹، خلای تجاری به پائین‌ترین سطح خود در پنج سال اخیر رسید. صادرات ما در سال ۱۹۹۰ به روند صعودی خود ادامه داد؛ خلای تجاری کمتر شد، و صادرکنندگان ما سر و سامان بیشتر یافتند.

درست است که ما در حال حاضر رقبای سرسخت‌تری در ماورای بحار داریم که سابقاً نداشتیم، امّا آمریکا نیز سرسخت‌تر از گذشته شده ست. ما ثابت کرده‌ایم که در رقابت چیزی کمتر از دیگران نداریم. تاریخ مؤید این واقعیت است. به عنوان یك کشور، همواره در رقابت با سایر کشورها کامیاب و پیروز بوده‌ایم. و همواره چنین نیز خواهد بود.

در طول هشت سالی که رئیس جمهور بودم، هیچ یك از اتحادهای ما از اتحاد بین ایالات متحده و بریتانیای کبیر قوی‌تر نبود. نه فقط «مارگارت تاچر» و من باهم رابطه دوستی نزدیکی به هم زدیم و دیدگاه مشابهی درباره حکومت داشتیم؛ بلکه اتحاد موجود در اثر روابط ویژه و طولانی دو کشور که از اشتراك در ارزشهای دمکراتیك، ریشه‌های آنگلو ساکسون، زبان، و دوستی تعمیق شده در دو جنگ جهانی، نشأت می‌گرفت، روز به روز تحکیم می‌شد. این رابطه ویژه سبب شده بود که ما نتوانیم در جنگ بین بریتانیا و آرژانتین برسر جزایر فالکلند در سال ۱۹۸۲ بی‌طرف بمانیم، هرچند که این مناقشه‌ای بود که ایجاب می‌کرد که ما با حزم و احتیاط لازم عمل کنیم.

تفنگداران دریایی آرژانتین با پوشیدن لباسهای غیرنظامی در اواخر مارس سال ۱۹۸۲ در «جزیره جُرجیای جنوبی» که جزو متصرفات انگلیس در «اطلس جنوبی» به شمار می‌رود و در فاصله ششصد مایلی از شرق فالکلند واقع شده، فرود آمدند. در حول و حوش همان زمان، اطلاعات ما نشان می‌داد که آرژانتین درصدد است که به فالکلند، مجمع‌الجزایری متشکل از دویست جزیره یا در همین حدود که در فاصله ۲۵۰ مایلی از سواحل آرژانتین قرار گرفته، حمله کند. حدود یك و نیم قرن است که این جزایر تحت حاکمیت انگلیس قرار دارند.

پس از فرود نیروهای آرژانتینی در «جزیره جُرجیای جنوبی» مارگارت تاچر به من تلفن زد و گفت که بریتانیا به هیچ وجه در مقابل تصرف یکی از مستعمره‌هایش تسلیم نمی‌شود. او از من خواست که به «لئوپولدو گالیتری» رئیس شورای نظامی حاکم بر آرژانتین، تلفن زده و او را وادار کنم که از پی گیری تهاجم دست بردارد و اینکه انگلیس برای حفظ مستعمره خود به هر وسیله‌ای که در اختیار دارد، متوسل می‌شود.

حدود چهل دقیقه با «گالیتری» صحبت کردم، اما نتوانستم او را متقاعد کنم: او ادعا می‌کرد که فالکلند (و ازنظر او مالویناس)، بنا به دلایل تاریخی، فرهنگی، و همجواری، به آرژانتین تعلق دارد، نه به یك قدرت اروپایی استعمارگر، واینکه غرور ملی آرژانتین با اعمال حاکمیت بیگانه بر آنها به مخاطره افتاده است.

هنگامی که باهم صحبت می‌کردیم، تدارکات آرژانتین برای تهاجم انجام شده بود. صبح روز بعد، حدود هزار نیروی آرژانتینی در فالکلند، که کل جمعیت آن کمتر از دو هزار نفر و بیشترشان را ساکنین انگلیسی تبار تشکیل می‌دادند، فرود آمدند. ظرف چند روز، بحریه پادشاهی بریتانیا به طرف فالکلند به راه افتاد و هر دوکشور از ما خواستند که چنانچه این منازعه به جنگ کشید پادرمیانی کنیم.

رهبران شورای نظامی آرژانتین سعی داشتند که با تصرف این جزایر دور افتاده حکومت خود را از خطر سقوط نجات دهند. موقعیت سیاسی داخلی آنها به دلیل مسائل اقتصادی پیچیده و شایعاتی مبنی بر نقض جدی حقوق بشر در آرژانتین، نامطمئن و متزلزل بود «گالیتری» فکر می‌کرد ما به دلیل همسایگی در قاره آمریکا و به خاطر درخواست کمك از شورای نظامی حاکم بر این کشور برای مبارزه با کمونیسم در آمریکای لاتین از آرژانتین جانبداری می‌کنیم. درست بود که الویت زیادی برای بهبود روابطمان با کشورهای آمریکای لاتین قائل بودم، و آرژانتین یکی از کشورهایی بود که ما نهایت سعی و تلاش خود را برای ایجاد اصلاحات دمکراتیك در آنجا به کار می‌بُردیم، اما شورای نظامیان آرژانتین ارزیابی درستی از اراده مارگارت تاچر و میزان نزدیکی ما به انگلیس و مخالفتمان با تجاوز مسلحانه صرف نظر از اینکه کجا اتفاق می‌افتد، ـ حتی در سواحل گمنام تعدادی جزیره صخره‌ای واقع شده در اطلس جنوبی ـ نداشتند.

به رغم مقاومت نسبی «جین کرکپاتریك» نماینده امان در ملل متحد، که با موضع ما موافق نبود، به طور خصوصی به شورای نظامی اطلاع دادیم که ما در عین حالی که به هیچ یك از طرفین منازعه کمك نظامی نمی‌دهیم، اما با انگلیس همدردی می‌کنیم. ما متحد نزدیك انگلیس بودیم و از حق این کشور در دفاع ازمستعمره خود پشتیبانی می‌کردیم. با این حال به این نتیجه رسیدیم که واکنش ما در انظار عمومی باید محتاطانه باشد و ضروری است که مساعی جمیله ایالات متحده را برای کمك به حل منازعه بین دوکشور دوست به کار بگیریم.

بر همین اساس، از «آل هیگ» خواستم که تلاش کند تا در این منازعه میانجیگری کرده و ازوقوع یك برخورد مسلحانه جلوگیری کند. او طی سه هفته بعد، درمسیر واشنگتن، لندن، و بوینوس آیرس رفت و آمد کردو تلاشی شجاعانه را برای جلوگیری از جنگ به عمل آورد. معهذا، درگیریها در اول ماه می آغاز گردید. فکر می‌کنم که «آل» بین دو حریف سرسخت گیر افتاده بود: هیئت حاکمه آرژانتین که وضعیت متزلزلی داشت و سعی می‌کرد با تحریك احساسات میهن پرستانه مردم، محبوبیت رو به زوال خود را افزایش دهد، هر توافقی که در آن حاکمیت بی چون و چرای آرژانتین بر جزایر فالکلند پیش بینی نشده بود را ردمی کرد؛ مارگارت تاچر مایل بود که برای جلوگیری از خونریزی امتیازات محدودی بدهد، اما مصمم به دفاع ازمنافع بریتانیا بود.

ادامه دارد

## تبریك کمیسیون کار و امور اجتماعی مجلس شورای اسلامی به مناسبت روز جهانی کارگر

تهران ـ خبرگزاری اسلامی:
کمیسیون کار و امور اجتماعی مجلس شورای اسلامی طی بیانیه‌ای ضمن تبریك یازدهم اردیبهشت روز جهانی کارگر از فداکاری کارگران درصحنه‌های گوناگون دفاع از انقلاب و نظام جمهوری اسلامی تقدیر وتشکر کرد.

دراین بیانیه تصویب قانون کار جمهوری اسلامی بعنوان یکی از مترقی‌ترین وانسانی‌ترین قانون کار درجهان مورد تجلیل قرار گرفته و اظهار امیدواری شده است که کارگران کماکان در تبعیت ازمقام معظم ولایت فقیه سربازانی فداکار در جبهه‌های مختلف بخصوص جبهه تولید و اقتصاد بوده و در جهت بازسازی اقتصادی مملکت یار و بازوی مجلس شورای اسلامی و دولت باشند.

## ایران دوهزار دستگاه اتوبوس از مجارستان وارد می کند

تهران ـ خبرگزاری جمهوری اسلامی: ایران ومجارستان با امضای یك یادداشت تفاهم توافق کردند تا حجم مبادلات خود را به ۳۰۰ میلیون دلار درسال افزایش دهند.

براساس این یادداشت که عصر دیروز درتهران امضاء شد مجارستان در ۱۲ ماه آینده یك میلیون تن نفت از ایران می خرد و ایران نیز دوهزار دستگاه اتوبوس برای تقویت شبکه حمل ونقل داخلی از مجارستان وارد خواهد کرد.

به موجب این یادداشت تفاهم ایران ومجارستان تضمین بانك‌های مرکزی طرف مقابل را برای مبادلات فی‌مابین خواهند پذیرفت و در زمینه آموزش کشاورزی وشیلات وبازرگانی برمبنای قیمت‌های بین‌المللی و نیز ایجاد صنایع غذایی و وابسته به آن با یکدیگر همکاری خواهند داشت.

این یادداشت تفاهم را دیشب از سوی ایران عیسی کلانتری وزیر کشاورزی و ازسوی مجارستان بلا کلهدار وزیر همکاریهای اقتصادی بین‌المللی این کشور امضاء کرده‌اند.

## کارهای اجرایی بزرگترین مجتمع علمی ـ پزشکی شهرکرد آغاز شد

شهر کرد ـ خبرگزاری جمهوری اسلامی: عملیات اجرایی فاز اول مجتمع دانشگاهی علوم پزشکی شهرکرد با هزینه‌ای بالغ بر یك میلیارد و ۱۵۰ میلیون ریال، پیش از ظهر دیروز طی مراسمی آغاز شد.

در این مراسم، سرپرست سازمان منطقه‌ای بهداشت، درمان و آموزش پزشکی استان چهارمحال و بختیاری گفت: عملیات مطالعات و نقشه برداری این مجتمع بزرگ از سال ۶۷ آغاز شد و فاز اول آن ظرف چهار سال آینده آماده بهره‌برداری خواهد شد.

در این مراسم همچنین گفته شد: مجتمع علوم پزشکی شهرکرد با پنج دانشکده در رشته‌های مختلف پزشکی ظرفیت پذیرش شش هزار و ۹۵ دانشجو را خواهد داشت.

در این مجتمع امکانات خوابگاه دانشجویی، اسکان استادان و کارکنان، تأسیسات خدماتی، رفاهی و تفریحی نیز پیش بینی شده است.

## رسیدگی به پرونده‌های مطروحه در دیوانعالی کشور به روز رسید

تهران ـ خبرگزاری جمهوری اسلامی:
رئیس دیوانعالی کشور صبح دیروز اعلام کرد از این پس حداکثر ظرف مدت ۴ ماه به پرونده‌های کیفری و ۶ ماه به پرونده‌های حقوقی رسیدگی خواهد شد.

حجت‌الاسلام مقتدایی در جلسه هیات عمومی دیوانعالی کشور اظهار داشت: به تمام پرونده‌های مطرح شده در شعب دیوان در سال ۱۳۶۹ و قبل از این سال رسیدگی شده واین امر در طول تاریخ دیوان عالی کشور بی‌سابقه بوده است.

به گزارش خبرگزاری جمهوری اسلامی دراین جلسه اعلام شد: رسیدگی به شکایات از شهرداریها در مورد خودداری از صدور پروانه ساختمان در صلاحیت دیوان عدالت اداری است.

## موفقیت دو عکاس ایرانی در سی و چهارمین دوره مسابقات بین‌المللی عکس‌های خبری

دو تن از عکاسان ایرانی که از برندگان سی و چهارمین دوره مسابقات بین‌المللی عکس‌های مطبوعاتی جهان شناخته شده‌اند، پریشب (دوشنبه) طی مراسمی در «آمستردام» (هلند) جوایز خود را دریافت کردند.

در این مراسم که با حضور سفرای کشورهای برنده در مسابقات فوق صورت گرفت، نخست وزیر هلند جوایز عکاسان برنده در بخش‌های مختلف را به آنان اهداء کرد.

دو عکاس ایرانی آقایان: سیف الله صمدیان و محمدفرنود به ترتیب در بخش عکسهای «زندگی روزمره» و «خبری» موفق به دریافت سه جایزه ویژه هیات داوران بین‌المللی شدند.

عکس برنده در بخش «خبری» مربوط به زلزله شمال ایران می باشد که موفق به کسب دو جایزه ویژه هیات داوران شد.

براساس این گزارش بیش از ۱۱۵۰۰ قطعه عکس از عکاسان حرفه ای جهان در سی و چهارمین دوره مسابقات بین‌المللی عکسهای مطبوعاتی که در هشت بخش مختلف انجام شد شرکت داده شده بود.

قرار است علاوه بر انتشار کتابی از عکسهای برگزیده، نمایشگاه هایی نیز از آثار منتخب در این دوره از مسابقات در هلند وسایر کشورهای جهان به نمایش گذاشته شود.

## دستگاه چرخ گوشت برقی دو انگشت کودك ۳ ساله ای را بلعید

* سرویس حوادث: دو انگشت کودك سه ساله‌ای در میان چرخ دنده‌های یك دستگاه چرخ گوشت برقی قطع شد.

کارشناسان سازمان آتش نشانی معتقدند این قبیل حوادث براثر غفلت و بی احتیاطی والدین حادث می‌شود.

به گزارش خبرنگار ما، حادثه چند روز قبل در شرق تهران بوقوع پیوست و درحالیکه مادر این کودك به نام «حسین نجات رنجبری» مشغول استفاده از دستگاه چرخ گوشت بود انگشتان خود را در یك لحظه غفلت مادرش به گلویی چرخ گوشت فرو برد.

با سروصدای این کودك ساکنان منزل چرخ گوشت را خاموش کردند وکودك معصوم را به همراه دستگاه مزبور به بیمارستان امام حسین «ع» تهران انتقال یافت.

نیروهای نجات و امداد سازمان آتش نشانی تهران که در جریان امر قرار گرفته بودند دقایقی بعد خود را به بیمارستان رساندند وبا رعایت نکات ایمنی بدنه چرخ گوشت را بریدند و دست کودك را از میان چرخ دنده‌ها رها ساختند لیکن ۲ انگشت دست راست این کودك قطع شد ویك انگشت نیز آسیب دید.

آقای ابراهیم جعفری یکی از فرماندهان گروه نجات و امداد سازمان آتش نشانی تهران دراین زمینه به خبرنگار ما گفت: درسال حدود ۷۰ تا ۱۰۰ فقره حادثه چرخ گوشت در تهران بزرگ حادث می‌شود که کودکان آسیب‌دیده علاوه بر خسارات جانی یك عمر دچار مسایل روانی می‌شوند.

وی بروز این قبیل حوادث را بی‌احتیاطی والدین دانست و گفت: کارخانه‌های سازنده یا باید دقیقا استانداردهای ضروری دراین زمینه را رعایت کنند.

هم اکنون اکثریت چرخ گوشت‌هایی که حادثه می‌آفرینند تولیدات داخلی هستند که کارخانه‌های سازنده باید دقت بیشتری بنمایند.

وی از خانواده ها خواست توصیه‌های ایمنی سازمان آتش نشانی را جدی تلقی کنند و درحین استفاده از وسایل برقی آنرا در بلندی قرار دهند و حتی‌الامکان سیستم دستگاه را کوتاه کنند.

وی یادآور شد عملیات آزادسازی دست مصدومان از داخل چرخ گوشت حداکثر ده دقیقه طول می کشد که پس از آزادسازی بلافاصله مصدومین مورد درمان قرار می گیرند که تا ده درصد نیز امکان ترمیم وجود دارد. اکثر حادثه دیدگان نیز بین ۱/۵ تا ۵ سال سن دارند.

وی از خانواده‌ها خواست بجای اینکه بعد از بروز حادثه احساس پشیمانی کنند نکات ایمنی را رعایت کنند و حتما درحین استفاده از وسایل برقی کودکان را از اطراف دستگاه دور نگهدارند.

## ۳۰ قاچاقچی مواد مخدر در تهران به دار مجازات آویخته شدند

سرویس خبری: بنابراحکام صادره از سوی دادگاه انقلاب اسلامی مبارزه با مواد مخدر تهران تعداد ۳۰ نفر از قاچاقچیان حرفه‌ای مواد مخدر درمحوطه ندامتگاه مرکزی زندان قصر به دار مجازات آویخته شدند.

اسامی معدومین به شرح زیر است:
۱ـ نظر سالار زهی ۲ـ موسی حسین زهی ـ ۳ـ علیرضا کردبچه ۴ـ محمدزحمت کش ۵ـ جبرائیل شیخوردی زاده ۶ـ حسین زودفکر ـ «معروف به حسین سیاه» ۷ـ بهرام جعفری (معروف به بهرام شاطر) ۸ـ عطاءالله نظری (معروف به اسد) ۹ـ مهدی مرتضی قاسمی (معروف به مهدی کافر) ۱۰ـ مظاهر محمدی قوشی ۱۱ـ قدرت زائری بی جفا ۱۲ـ عبدالخلیل تاجیك ۱۳ـ سیداحمد محسنی ۱۴ـ غلامحسین پورمیر ۱۵ـ سلیمان احسانی ۱۶ـ عباس نوری ۱۷ـ محمدحسین تاجیکی ۱۸ـ سیدمجید خطیبی فکر ۱۹ـ سیدعلی علوی باب‌الحکیم ۲۰ـ علیرضا آهنگرقربانی ۲۱ـ علی قلی درخشان ۲۲ـ شهاب محبی ۲۳ـ غلامرضا حسن تفرشی ۲۴ـ سیدرضا رایگان ۲۵ـ سیدمحمدرایگان ۲۶ـ فریدون ایازی ۲۷ـ ملك محمد ابراهیمی ۲۸ـ رقیه رایگان ۲۹ـ طاهره جوان (معروف به سوسن) ۳۰ـ مینا جوان

لازم به ذکر است که این افراد طی سالیان متمادی درانحراف ونابودی نسل جوان و ترویج فساد و فحشاء فعالیت گسترده‌ای داشتند و طی این مدت بیش از ۲۵۰ کیلوگرم مواد مخدر توزیع کرده بودند و یا از آنان کشف شده بود.

## سرعت زیاد یك تراکتور جان راننده آن را گرفت

وراوی ـ خبرنگار اطلاعات: تراکتوری بر اثر سرعت زیاد و عدم توانائی راننده آن در کنترل وسیله نقلیه‌اش واژگون شد و در جریان آن، راننده تراکتور جان خود را از دست داد.

این راننده که حسن صفری نام داشت چند روز قبل به وسیله تراکتورش برای آوردن مقادیری سنگ از کوههای ناحیه جنوب شرقی «وراوی» عازم این منطقه شده بود ولی بر اثر سرعت زیاد موجب واژگون شدن وسیله نقلیه‌اش شد که خود نیز قربانی آن گردید.

## کلاهبرداری هنگام انتقال به دادسرا از دست ماموران گریخت



سرویس حوادث ـ کلاهبرداری که به اتهام چندین فقره کلاهبرداری بازداشت شده وتحت پیگرد قانونی قرار گرفته بود هنگام انتقال از بازداشتگاه به دادسرا از چنگ ماموران گریخت.

در پی فرار این متهم یك مسئول در دایره اجرای احکام دادسرای عمومی تهران از ماموران نیروی انتظامی درخواست کرد چنانچه متهم را که عباس افشان نام دارد در هر نقطه از کشور مشاهده کردند، با اختیارات قانونی از سوی این دادیاری بازداشت نمایند تا ترتیب تحویل وی به ندامتگاه مرکزی داده شود.

براساس این گزارش، «عباس افشان» که به اتهام چندین فقره کلاهبرداری، اخاذی، ایجاد حریق عمدی و نیز محکومیت به حبس و جبران ضرر و زیان ناشی از کلاهبرداری تحت پیگرد قرار گرفته و دستگیر شده بود، به دلایل نامعلومی توانست در مسیر انتقال از زندان به دادسرای ناحیه ۱۴ تهران از دست ماموران مراقب فرار کند.

وی که با تأسیس شرکتی به نام «سونی می ایران» با همدستی همسر و نزدیکان خود تحت عناوین واهی واردات اقدام کرده بود به چندین فقره کلاهبرداری در تهران و ایجاد عمدی حریق در تنکابن متهم می‌باشد.

## توضیح درباره خبر وقوع آتش سوزی سینما پارس تهران

در پی درج خبری تحت عنوان «یکی از سینماهای تهران در کام آتش فرو رفت» که در روزنامه اطلاعات مورخ ۷۰/۱/۳۱ به چاپ رسید: توضیحی از سوی مدیریت مرکز اطلاعات اورژانس تهران به دفتر روزنامه ارسال شد.

در این توضیح کتبی آمده است: بنا به مدارك موجود تکنیسین‌های اورژانس تهران در محل حاضر و مصدومین را که شامل همسر سریدار سینما و خود مامور آتش نشانی بودند به بیمارستان فیروزگر منتقل نموده‌اند و تا اتمام عملیات آمبولانس‌های اورژانس تهران در محل حضور داشتند.

* خبرنگار ما خاطرنشان می کند، حادثه آتش سوزی در سینما پارس تهران که ساعت ۷/۲۲ بامداد شنبه مورخ ۷۰/۱/۳۱ به علت اتصال سیستم برق اضطراری پشت پرده سن سینما به وقوع پیوست، یك کشته و سه مجروح برجای گذاشت و خسارت مالی معادل دویست میلیون ریال ببار آورد.

## «منطقه امن» یا تجزیه خاورمیانه اسلامی

بقیه از صفحه ۲

گروگانی در دست آمریکا است که با آن مانورهای سیاسی گسترده‌ای درآینده و ایجاد فضای مناسب برای اجرای طرحهایش میتواند دراختیار گیرد.

منطقه دوم، ناحیه نفوذی رژیم اشغالگر قدس است که موازی با بحران عراق و معطوف شدن همه نگاهها و فضای خبری و تبلیغاتی به آن، ماموریت ویژه وزیر خارجه آمریکا «جیمز بیکر» به اسرائیل، اردن، سوریه و مصر برای به اصطلاح حل مساله فلسطین ادامه دارد و با دیدارهای پی درپی از این کشورها، قرار تشکیل یك کنفرانس با عنوان «مسئله فلسطین» با حضور پنج کشور و با هدایت و ریاست آمریکا را علم کرده است. آمریکا موازی و همزمان با آشفتگی و آوارگی در منطقه خلیج فارس سیاست خود در تثبیت صهیونیست‌ها و خاموش کردن انقلاب فلسطین (انتفاضه) را به اجرا گذاشته است. مساله فلسطین و اشغالگری صهیونیست‌ها دیگر بصورت یك مشکل عمومی عربی و یا اسلامی بررسی نمی گردد، بلکه تلاش غرب بر اینستکه از دل بحران کنونی در خلیج فارس و داخل عراق، این مساله را یك مشکل محدود در بین کشورهای همسایه اسرائیل یعنی اردن، سوریه و مصر و تا حدودی لبنان جلوه دهد و درهمین محدودیت نیز به حل وفصل آن بپردازد. در این تجزیه و نگاه، بحران خلیج فارس ربطی به مسایل فلسطین و اسرائیل ندارد.

منطقه سوم که سالها بعنوان «خاورمیانه وشمال آفریقا» مجموعه یکپارچه از کشورهای اسلامی را دربرمی گرفت، جداسازی الجزایر، لیبی، تونس، سودان ومراکش از دوحوزه خلیج فارس ومنطقه نفوذی اسرائیل است. تمامی کشورهای شمال آفریقا بجز لیبی آنهم بلحاظ جمعیت کم و دلار نفتی زیاد درمشکلات وبحران اقتصادی عظیمی بسر می‌برند. درسودان قحطی موجب مرگ روزانه صدها نفر میگردد واغلب کشورهای شمال آفریقا موضع گیری سیاسی خود را تابع سودجویی اقتصادی از غرب کرده‌اند. الجزایری‌ها هم درحد پرخاشگری دربعضی از مطبوعات رسمی خود نسبت به ایران اسلامی اکتفا کرده‌اند. شاید از این جهت که دراین بحران دیگر جائی برای دلالی آنها برای غرب و سودجویی از آن نیست. لذا اگر روزگاری دریك مجموعه نگاه از کشورهای اسلامی درخاورمیانه اسلامی دیده می‌شدند وخود را درگیر تحولات کوچك وبزرگ از اشغال افغانستان تاجنگ تحمیلی عراق علیه ایران ومساله لبنان وفلسطین و... می کردند، اینك دردام تجزیه آمریکا درخاورمیانه، کاری به تحولات خلیج فارس ومنطقه میانه یعنی لبنان و فلسطین وتجاوزات صهیونیست‌ها و کشتار داخلی مردم عراق و... ندادند واگر اعلام موضع سیاسی کنند نیز برای جلب نظر غرب به ریاست آمریکا می‌باشد.

انگیزه این طرح آمریکا که آن یکپارچگی مردمی را به تجزیه کشورهای محدود بامرزهای مشترك وتنظیم روابط بین دولت‌ها مبدل میسازد، نابود سازی ثمره انقلاب اسلامی و دستآوردهای رهبری آن امام (ره) می‌باشد که خاورمیانه ومردمش را بعنوان (امت واحده) می‌دید ومساله فلسطین را جدااز مشکلات مردم محروم لبنان ومجاهدان عراقی ومبارزان مسلمان شبه جزیره عربستان نمی‌دید ومشکل اصلی را حاکمیت دولت‌های مرتجع درسرزمین‌های اسلامی واتحاد آنها باصهیونیست ها و استکبار میدانست. نگاه آن موحد بزرگ به مردم منطقه بود ونه به دولت‌های وابسته و دست نشانده، لذا ارتباط و پیوستگی مردم اهمیت داشت و دراولویت بود و نه تنظیم روابط با دولت‌ها، زیرا درآنصورت یکپارچگی خاورمیانه اسلامی هویت داشت و صف مردم از خیانت دولت‌های حاکم ولی وابسته به شرق و غرب مشخص می گردید و انقلابی وارتجاعی هرگز دریك طیف قرار نمی گرفتند ولذا توطئه‌های استکبار درنطفه خفه میشد. آمریکا اینك برای انتقام آماده است. انتقام آمریکا تشکیل همین طیف یعنی طیفی از انقلابی وارتجاعی می‌باشد. منتهی هریك درمحدوده خود باتعریف خاص والبته اغلب کشورهای مترقی وانقلابی گروگان مشکلات اقتصادی خویش نیز خواهند بود و لاجرم درقدرت اقتصادی دولت‌های مرتجع استحاله می گردند.

سیاستمداران کاخ سفید بصورت علنی می گویند، بحران خلیج فارس وجنگ کویت نه تنها موقعیت دوستان غرب درمنطقه را تثبیت کرد، بلکه دوستان ما دوستان جدیدی نیز یافته‌اند که سالها درپی حذف حاکمیت آنها بعنوان مرتجعین وابسته بودند و اینك انقلابیون تمکین و قرارگرفتن درطیف دوستان مایعنی «مرتجعین» را پذیرفته‌اند. این انتقام آمریکا و مفهوم طرح «منطقه امن» درسراسر خاورمیانه خواهد بود تا آن فضای انقلابی وجغرافیای وسیع اسلامی را به حصار منافع محدود دولت‌های هم مرز و درمحدوده خاص سیاسی تغییر دهد وهرکس وهر دولت سرخویش گیرد ومفهوم «امت واحده» را واگذارد.□

## وزیر همکاری‌های بین‌المللی جمهوری بوسنی و هرزگووین یوگسلاوی خواستار مبادلات مستقیم بازرگانی با ایران شد

تهران ـ خبرگزاری جمهوری اسلامی: آقای دکتر هاریس سیلاگجیچ وزیر همکاری‌های بین‌المللی جمهوری بوسنی و هرزگووین یوگسلاوی صبح دیروز با رئیس اتاق بازرگانی و صنایع و معادن ایران آقای خاموشی دیدار و گفتگو کرد.

به گزارش روابط عمومی اتاق بازرگانی و صنایع و معادن ایران، آقای سیلاگجیچ هدف از سفر هیأت یوگسلاوی را شناساندن پتانسیل اقتصادی جمهوری مسلمان‌نشین بوسنی و هرزگووین ذکر کرد.

در این دیدار آقای خاموشی گفت: طبق توافق نهادهای اجرائی ایران اولویت ویژه‌ای برای همکاری‌های اقتصادی با جمهوری مسلمان‌نشین بوسنی و هرزگووین در نظر گرفته شده است.

وی افزود: بازرگانان بخش‌های خصوصی دو کشور می‌توانند مستقیما و بدون واسطه با یکدیگر همکاری کنند.

## دو مقنی براثر ریزش چاه کشته شدند

* سرویس حوادث: دو نفر براثر ریزش چاه در مسعودیه تهران کشته شدند.

به گزارش خبرنگار ما، دو مقنی به اسامی اکبر خیری (۲۳ ساله) و حاجی سنگینی (۲۶ ساله) در حین حفر چاهی براثر ریزش چاه مجاور در عمق چاه جان خود را از دست دادند.

اجساد این دو تن با کوشش ماموران نجات و امداد سازمان آتش نشانی تهران از عمق چاه بیرون کشیده شد.

## اخبار گوناگون از اینجا و آنجا

### بدلیل خسارات وارده براثر جنگ خلیج فارس ۱۵۰۰ نفر از کارکنان شرکت «ایرفرانس» اخراج می شوند

پاریس ـ خبرگزاری رویتر: شرکت هواپیمایی «ایرفرانس»، امسال ۱۵۰۰ نفر از کارکنان خود را بدلیل زیان وارده براثر جنگ خلیج فارس اخراج می کند.

«برناردوآتالی»، رییس شرکت هواپیمایی «ایرفرانس»، ضمن اعلام این خبر در گفتگو با نشریه «لیبریشن» افزود: ۶۰۰ شغل نیز تقریباً از بین رفته است و کارکنان آن به زودی بازنشست و اخراج می‌شوند و یا قرارداد آنها با شرکت فسخ خواهد شد.

وی افزود: حقوق کارکنان این شرکت ۳۰تا۴۰ درصد بالاتر از خطوط هوایی آسیا بوده است و این هزینه بالا نگران کننده است.

اشاره می‌شود جنگ خلیج فارس باعث وارد آمدن ۵۰۰ میلیون دلار زیان به این شرکت شده است.

### چین در ساخت بمب اتمی به الجزایر کمك می کند

لندن ـ خبرگزاری فرانسه: هفته‌نامه ساندی تایمز نوشت: الجزایر به کمك چین وارد برنامه سرّی ساخت اولین بمب اتمی جهان عرب شده است. به نوشته این هفته‌نامه انگلیسی، وجود این طرح زمانی آشکارشد که کاپیتان «ویلیام کراس» وابسته نظامی انگلیس در الجزایر روز ۱۰ آوریل از سوی مقامهای الجزایری از این کشور اخراج گردید. ساندی تایمز تصریح می کند که وی در نزدیکی یك کارخانه هسته‌ای که مشغول گرفتن عکس از آن بود، غافلگیر شده است. وزارت خارجه انگلیس در آن زمان تائید کرده بود که فعالیت‌های «کراس» با موقعیت وی در تضاد نبوده است.

ساندی تایمز می نویسد، این کارخانه در حدود ۲۶۰ کیلومتری جنوب الجزیره در یك منطقه نظامی ممنوع و در مجاورت یك ضدهوایی ساخت شوروی قرار دارد.

طبق اظهارات «سیا»، مشاورین چینی اطلاعات مربوط به ساخت کلاهك‌هایی که می‌توان آنرا در سیستم موشك‌اندازها به کار برد، در اختیار الجزایر قرار داده‌اند. این هفته‌نامه ادامه می‌دهد: چین مظنون به فروش اسرار هسته‌ای به آفریقای جنوبی، عراق، پاکستان و کره شمالی است.

### داروهای هورمونی احتمالاً سرطان‌زا هستند

رم ـ خبرگزاری جمهوری اسلامی: مرگ دو وزنه بردار ایتالیایی بر اثر سرطان و ابتلای یك وزنه‌بردار دیگر به این بیماری توجه محققان این کشور به احتمال سرطان‌زا بودن داروهای هورمونی را به خود جلب کرده است.

براساس تحقیقات پزشکان مرگ دو وزنه‌بردار ایتالیایی که یکی از آنها اخیراً و دیگری در سال گذشته براثر ابتلا به سرطان جان خود را از دست دادند، احتمالاً بر اثر استفاده از داروهای هورمونی برای قوی‌تر کردن عضلات بوده است.

گزارش مذکور پس از ابتلای یکی دیگر از وزنه‌برداران ایتالیا به سرطان منتشر شده است.

وزنه‌بردار مذکور درحال حاضر در یکی از بیمارستان‌های ایتالیا بستری است و به گفته پزشکان امکان نجات وی وجود ندارد.

به نوشته جرائد دیروز ایتالیا وزنه‌برداران مذکور در یکی از باشگاه‌های ورزشی شهر «مرانو» واقع در شمال این کشور به وزنه‌برداری می پرداخته‌اند.

نوع سرطان سه وزنه‌بردار ایتالیایی نیز سرطان در دستگاه گوارش و مشابه بوده است.

### درگیری میان طرفداران دوتیم فوتبال در یوگسلاوی ۳۰ نفر مجروح به جا گذاشت

بلگراد ـ خبرگزاری آسوشیتدپرس
در جریان درگیری میان طرفداران دوتیم فوتبال در یوگسلاوی ۳۰ نفر مجروح شدند.

به گزارش آژانس خبری دولتی یوگسلاوی در جریان این درگیری که میان طرفداران تیم‌های ستاره سرخ و پارتیزان صورت گرفت، شیشه‌های دهها اتوبوس شکسته و به چندین اتومبیل خساراتی وارد شد.

پلیس متعاقب این زدوخورد ۸۰ نفر از طرفداران دوتیم را بازداشت کرد.

خاطر نشان می‌شود: در این دیدار تیم ستاره سرخ با نتیجه ۳ بریك حریف خود را شکست داد.

## چاپ تصاویری از شورش‌های کارگری سال ۱۹۶۲ جنوب روسیه دریك روزنامه شوروی

مسکو ـ خبرگزاری فرانسه: یك روزنامه اصلاح‌طلب چاپ شوروی روز شنبه تصاویری را از آشوبهای کارگری «نووچرکاسك» (جنوب روسیه) در روز دوم ژوئن ۱۹۶۲ که بطرز خونینی سرکوب شده و تصاویر آن از سوی دولت مخفی نگاهداری می‌شد، به چاپ رساند. کارشناسان ابراز می‌دارند، این اولین باری است که چنین اسنادی در مورد این ماجرا در مطبوعات شوروی به چاپ می‌رسند.

همین روزنامه در ژوئن ۱۹۸۹ برای اولین بار این شورش‌ها را مورد بررسی قرار داده و یادآور شده بود که این ماجرا بین ۲۲ تا ۲۴ کشته برجای گذاشته است. به نوشته الکساندر سولژنیتسین نویسنده تبعیدی روسیه، آمار کشته‌شدگان بسیار سنگین‌تر و بین ۷۰ تا ۸۰ تن را شامل می‌شد.

تصاویری که این روزنامه در شماره روز شنبه به چاپ رساند، از روی کلیشه‌های اصلی که در آرشیوهای سری نگهداری می‌شوند، فتوکپی شده بود. این روزنامه توضیح می‌دهد که این کلیشه‌ها ناپدید شده‌اند.

## آمار کشته‌ها و زخمی‌های زلزله در گرجستان شوروی به بیش از ۳۵۰ نفر رسید

تهران ـ خبرگزاری جمهوری اسلامی: وقوع زمین لرزه در جمهوری گرجستان شوروی بیش از یکصد کشته و ۲۵۰ مجروح بر جای گذاشت.

به گزارش خبرگزاری «رویتر» از مسکو، یك سخنگوی وزارت امور خارجه جمهوری گرجستان ضمن اعلام این خبر خاطر نشان کرد که سی نفر از مردم در یك معدن در شهر «اونی» واقع در نزدیکی زمین لرزه گرفتار شده‌اند.

## توفان در بنگلادش فاجعه آفرید

توفان مهیبی سحرگاه دیروز بنگلادش را درنوردید که در نتیجه آن طبق برآوردها نیم میلیون نفر بی‌خانمان شدند و صدها روستای واقع در ساحل خلیج بنگال زیر آب فرو رفت.

به گزارش خبرگزاری آلمان از داکا، رادیوی دولتی بنگلادش اعلام کرد بیم آن می‌رود در این حادثه که بزرگترین فاجعه طبیعی این کشور ظرف ۲۰ سال گذشته محسوب می‌شود، هزاران تن جان خود را از دست داده باشند.

آسوشیتدپرس نیز گزارش داد توفان که ساعت ۷ و ۳۰ دقیقه صبح دیروز بوقت محلی (۶ بامداد بوقت تهران) رخ داد، موجهای ۶ متری ایجاد کرد و بسیاری از جزایر نزدیك به ساحل خلیج بنگال زیر ۳/۵ متر آب فرو رفته‌اند.

این رادیو به نقل از مقامات محلی گزارش داد: جزیره «مون پورا» واقع در شمال خلیج با ۵۵ هزار سکنه کاملا از بین رفته است.

امواج مرتفع و سنگین حاصل از این توفان با درهم شکستن سیل‌بندها در دو ناحیه «بادان خالی» و «کوتوب دیا» هزاران هکتار برنجزار را زیر آب فرو بردند.

خانم خالده ضیاء نخست وزیر بنگلادش از مردم سراسر کشور برای تامین نیازهای فوری آسیب دیدگان استمداد کرده است.

## سازمان ملل و مبارزه با مواد مخدر

وین ـ خبرگزاری فرانسه
سی و چهارمین اجلاس کمیسیون مواد مخدر سازمان ملل که روز دوشنبه در «وین» گشایش یافت به مبارزه این سازمان با زیاده روی در مصرف مواد مخدر پس از استقرار فعالیت‌های اخیر سازمان دراین جهت، اختصاص دارد.

مدیر اجرایی برنامه جدید کنترل بین‌المللی مواد مخدر در سازمان ملل که از اول مارس گذشته کار خود را آغاز کرده در نطق افتتاحیه این اجلاس ابراز داشت: این کنفرانس مرحله‌ای تاریخی را در فعالیت‌های سازمان ملل برای کنترل مصرف مفرط مواد مخدر آشکار می‌سازد.

در برنامه جدید، وظایف سه سازمان دخیل در مبارزه علیه مواد مخدر به منظور موثرتر بودن و ایجاد یك هماهنگی بهتر، در یکدیگر ادغام شده است.

کنفرانس، «رابرت نسمسون» معاون مدیر بهداشت هلند را به عنوان رئیس سی و چهارمین کمیسیون انتخاب کرد. این کمیسیون که از نمایندگان ۴۰ کشور عضو تشکیل شده مهمترین ارگان رهبری سازمان ملل برای اجرای سیاست‌های آن در زمینه کنترل بین‌المللی مواد مخدر است.





به منظور انتخاب نفرات برتر و اعزام به مسابقات قهرمانی جهان - ۱۹۹۱ چکسلواکی

## مسابقات کشتی آزاد قهرمانی - انتخابی تیم ملی جوانان کشور در ساری آغاز شد

* عباس ناساری خبرنگار ورزشی روزنامه اطلاعات: دومین دوره مسابقات کشتی آزاد قهرمانی - انتخابی تیم ملی جوانان امید از دیروز در سالن ورزشی سید رسول حسینی شهرستان ساری آغاز شد.

براساس گزارش خبرنگار ما: در این دوره از مسابقات ۲۰۷ کشتی گیر در اوزان ۴۸ تا ۱۳۰ کیلوگرم به رقابت خواهند پرداخت و نفرات برتر آن در اواخر تیرماه امسال برای شرکت در مسابقات قهرمانی امیدهای جهان به کشور چکسلواکی اعزام خواهند شد.

همین گزارش حاکی است، دور اول این مسابقات شب گذشته به پایان رسید و نفرات پیروز اوزان مختلف به ترتیب زیر معرفی شدند.

* ۴۸ کیلوگرم: محمدحسین جورابی از همدان، رضا لایق از زنجان، احمد صمدی از تهران، هادی صیادی از باختران و احمد علی ذبیحی از توابع.

* ۵۲ کیلوگرم: علیرضا محمدی از لرستان، رمضان ملاح - از مازندران و حسن مکری از تهران.

* ۵۷ کیلوگرم: شهرام شربتی از مازندران، فردین اسدی از کردستان، اصغر اصحابی از زنجان، سعید ولی‌پور از باختران، علی بابایی جعفری از توابع و محمد برانتی از تهران.

* ۶۲ کیلوگرم: جعفر صنعتی از توابع، ابراهیم امیری از تهران، محمد علی گنجابی از باختران، احمد وفایی نژاد از مازندران، ایرج نصیری از کردستان و کوروش هوشمند از آذربایجان شرقی

* ۶۸ کیلوگرم: سهراب حاتمی از باختران، علیرضا سیفی کار از آذربایجان شرقی، کامران تیموری از لرستان، حمید مروتی از تهران، عباس صمدی از مازندران و مهراب جنگلی از ایلام.

* ۷۴ کیلوگرم: ارسلان بهرام از کردستان، علی قدم سبزواری از لرستان، مهرنوش شاهرخ از مازندران، علی بابا شاه‌وردی از زنجان، احمد شکفته از خراسان، علی رحیمی از تهران، مهرزاد مولایی از توابع و مسعود غلامعلی‌زاده از گیلان.

* ۸۲ کیلوگرم: سیامک نوریان از آذربایجان شرقی، رضا بهرامی از خوزستان، سهراب میرزا آقا از تهران، قربانعلی کاویان از مازندران و خسرو بروجی از توابع.

* ۹۰ کیلوگرم: محمدرضا اسدی از زنجان، ایکایی از مازندران، کریم آزنالی از آذربایجان شرقی، تورج نقدی وند از کردستان، عبدالرضا دالوند از لرستان، حسین اوشانی از توابع و حمید ارجمندپور از خوزستان

* ۱۰۰ کیلوگرم: داود رخشی از تهران، علی حسینی از باختران، کیومرث تاج مهر از توابع، احمد مقدم از لرستان، محمدرضا کاویان از مازندران و محمدرضا قلمچی از زنجان.

* ۱۳۰ کیلوگرم: مصطفی هادی دستجردی از آذربایجان شرقی، رضا کردجزی از مازندران، اکبر علیزاده از تهران، خاطرنشان می‌شود که در مراسم افتتاح این دوره از مسابقات از سوی آقای سید اسماعیل مفیدی استاندار مازندران چکی به مبلغ یک میلیون ریال به پاس تشویق و قدردانی از مجید ترکان قهرمان جهان به وی اهداء شد.

استاندار مازندران همچنین در مراسم افتتاحیه مسابقات اعلام کرد: از سوی این استانداری، از این پس به کشتی گیران ملی‌پوش مازندرانی که در مسابقات جهانی و آسیایی صاحب مدال شوند، جایزه نقدی تعلق خواهد گرفت. این جایزه برای کشتی گیرانی که برنده مدال طلا شوند مبلغ یک میلیون ریال می‌باشد و به کشتی گیران صاحب مدالهای نقره و برنز به ترتیب ۷۵۰ هزار ریال و ۵۰۰ هزار ریال اهداء خواهد شد.

## اظهارات رئیس دیوان عالی کشور پیرامون چگونگی تسریع در رسیدگی به پرونده‌ها و افزایش شعب این واحد قضایی

سرویس خبری: رئیس دیوان عالی کشور صبح امروز در جمع خبرنگاران از قضات و روسای دادگستری خواست پرونده‌هایی را که بر اثر نقض در رسیدگی مکرر بین دادگاهها و شعب دیوان عالی کشور رد وبدل می‌شود برای تسریع در رسیدگی و صدور حکم نهایی به دیوان عالی کشور اعلام کنند.

به گزارش خبرنگار ما، حجت‌الاسلام والمسلمین مقتدایی رئیس دیوان عالی کشور به تشریح برنامه‌های دیوان عالی کشور، در خصوص تسریع در رسیدگی به پرونده‌ها و اقدامات این واحد قضایی پرداخت و گفت: دیوان عالی کشور با توجه به وظایف مهمی که در قانون اساسی و قوانین جاری مشخص شده است در راس محاکم قضایی کشور قرار دارد. و نظارت برحسن اجرای قوانین در تمامی محاکم از وظایف این واحد قضایی است.

وی آنگاه اقدامات و عملکرد دیوان عالی کشور را برای خبرنگاران برشمرد و گفت: چند شعبه دادگاه انقلاب اسلامی در قم فعال بودند که طبق قانون چون این دادگاهها دستورالعمل و قوانین مدونی نداشتند نسبت به انحلال آن ها اقدام شد. این دادگاهها برای تسریع در رسیدگی به پرونده‌ها به شعب دیوان عالی کشور تبدیل و همین موجب شد شعب دیوان عالی کشور از ۳۰ شعبه به ۳۴ شعبه افزایش یابد. که ۴ شعبه در قم دو شعبه در مشهد و ۲۸ شعبه در تهران فعالیت دارند.

وی در مورد اعتراض به احکام صادره از سوی این دادگاهها گفت: بالاترین تراکم هم اکنون مربوط به پرونده‌های دادگاه‌های مدنی خاص است که برای کاهش تراکم ۶ شعبه از دیوان عالی کشور به این امر اختصاص یافته است. همچنین دو شعبه برای رسیدگی به پرونده‌های دادگاههای انقلاب و یک شعبه برای دادگاههای نظامی اختصاص یافته است. در بقیه شعب پرونده‌های کیفری و حقوقی مورد رسیدگی قرار می‌گیرد.

پرونده‌های حساس از قبیل آدم ربایی، سرقت‌های مسلحانه و پرونده‌هایی که احساسات مردم را جریحه‌دار می‌کند در وقت فوق العاده و حداکثر ظرف ۴۸ ساعت مورد رسیدگی قرار می‌گیرد و حکم صادره به اجرا در می‌آید.

رئیس دیوان عالی کشور پیرامون اختیارات قانونی رئیس دیوان و دادستان کل کشور نسبت به تجدید نظر احکام صادره گفت: تاکنون یک بیستم از پرونده‌هایی که طبق ماده ۳۵ قانون تشکیل دادگاههای کیفری یک و دو و شعب دیوان عالی کشور به دیوانعالی و یا دادستانی کل رسیده مورد تجدید نظر قرار گرفته است.

آقای مقتدایی در خاتمه تاکید کرد: برای تسریع در رسیدگی پرونده‌ها، برنامه‌هایی را در سال جاری تدارک دیده‌ایم تا بیش از پیش به احقاق حقوق مردم و اجرای عدالت نزدیکتر شویم. تا ضمن کاهش تراکم پرونده‌ها برای احقاق حقوق مردم و اجرای عدالت توجه بیشتری شود.

در جلسه امروز مجلس شورای اسلامی عنوان شد:

## سخنان رئیس مجلس در تجلیل از شخصیت شهید مطهری و مقام معلمان در کشور

... کروبی، صبح امروز، طی سخنانی در جلسه علنی مجلس شورای اسلامی با اشاره به روز معلم و سالگرد شهادت آیت الله مطهری از مقام والای معلمان کشور تجلیل کرد.

وی ابتدا گفت: آیت الله مطهری شخصیت ممتازی بود. از نظر مقام علمی، فیلسوفی بزرگ و فقیهی دقیق، از نظر تحقیقی، محققی والامقام و صاحب قلمی توانا و از نظر انقلابی شخصیتی وارسته، در خط امام، مخالف نظام ستمشاهی و استکبار و طرفدار مظلومان و محرومان و از نظر زهد و تقوا و ساده زیستی نمونه و الگو بود و تاجایی که خود بنده از نزدیک آشنایی داشتم می دانستم که زندگی شخصی این شهید بزرگوار از طریق فروش تألیفاتش و تدریس در دانشگاه تأمین می‌شود و از وجوهاتی که به او داده می‌شد به هیچ وجه مصرف شخصی نمی‌کرد.

آقای کروبی ادامه داد: شهید مطهری از دوران طلبگی اهل تهجد و عبادت و شب زنده داری بود. توفیقی شد که درسال ۴۲ بعد از دستگیری حضرت امام(س) و فاجعه دلخراش ۱۵ خرداد و حماسه‌ای که مردم برای حمایت از مقام رهبری و ولایت بوجود آوردند حدود ۵۰ روز در زندان شهربانی در خدمتشان باشیم.

اخلاق، وارستگی، عرفان، معرفت و مقام علمی ایشان زبانزد بود و بی جهت نیست که امام بزرگوارمان با اینکه عمر پربرکتش مملو از تعلیم و تربیت و تدریس بود و شاگردان بزرگی پروراند، از جمله شخصیتهایی که الان در حوزه علمیه قم می‌درخشند و درسهای خارج عظیمی را اداره می‌کنند، نسبت به شهید مطهری می‌فرماید: او حاصل عمر و پاره تن من بود. این سخن نشان دهنده عظمت علمی و مقام عرفانی این شهید بزرگوار است.

- رئیس مجلس سپس با اشاره به اینکه «در حال حاضر کتابهای شهید مطهری جزء بهترین آثار علمی کشور است» گفت: دشمن حساب شده این شخصیت عظیم الشأن را از ما گرفت. ما یاد این شهید بزرگوار را گرامی می‌داریم و به حوزه های علمیه و خانواده محترم ایشان و مقام معظم رهبری شهادت این عالم عظیم الشأن را تبریک و تسلیت عرض می‌کنیم و امیدواریم بتوانیم راهی را که این عزیزان برای آن جانشان را دادند سربلند و سرافراز ادامه دهیم و از خطی که امام برایمان ترسیم کرده است با تمام وجود حمایت کنیم.

- رئیس مجلس آنگاه با تأکید بر ارزش و جایگاه معلمان در نظام اسلامی گفت: بسیار خوشحال کننده است که شاهد برنامه هایی برای تجلیل از مقام معلم در جامعه هستیم. از خداوند می خواهیم بتوانیم به این قشر شریف، عزیز و زحمتکش که در جامعه مهمترین نقش را دارند بهای لازم را بدهیم و در رفع مشکلات آنها کوشش کنیم.

- آقای کروبی سپس گفت: در اینکه مقام معلم رفیع است و مردم احترام خاصی برای معلمان قائل هستند و نظام نیز به عظمت و معنویت آنها توجه دارد شک و شبهه‌ای نیست اما باید به مشکلاتی که این عزیزان با آنها دست و پنجه نرم می‌کنند و تنگناهایی که دارند توجه شود تا آنها بتوانند با آسایش و راحتی در تربیت آینده سازان این کشور خدمت کنند. مجلس شورای اسلامی نیز با تلاشی که قشر معلم مجلس داشتند الحمدلله قوانین خوبی را تصویب کرده است که از مسئولین محترم اجرایی می‌خواهیم این مصوبه‌های مجلس اجرا شود تا بخشی از مشکلات این عزیزان حل گردد.

وی در پایان باردیگر ضمن تبریک روز معلم به معلمان کشور گفت: توفیق همه معلمان، مسؤولان و همه عزیزانی که در این زمینه کار می‌کنند اعم از کسانی که در مجلس هستند و مسؤولان اجرایی را از خداوند مسالت داریم و امیدواریم بیش از گذشته مقام معلم در جامعه شناخته شود.

## دیدار جمعی از کارگران و معلمان کشور با رهبر معظم انقلاب



سرویس سیاسی: همزمان با روز کارگر و در آستانه روز معلم، جمع کثیری از معلمان و کارگران کشور در حسینیه امام خمینی با حضرت آیت‌الله خامنه‌ای رهبر انقلاب اسلامی دیدار کردند.

در این دیدار، معلمان و کارگران پشتیبانی خود را از رهبری انقلاب اعلام کردند.

در این دیدار که وزرای آموزش و پرورش و کار و امور اجتماعی و همچنین کارگران بسیجی نیز حضور داشتند، پس از سخنان وزرای آموزش و پرورش و کار، رهبر انقلاب طی سخنانی از مقام و منزلت کارگران و معلمان عزیز و زحمتکش تقدیر و تجلیل به عمل آوردند.

مشروح کامل این دیدار فردا درج خواهد شد.

## اظهارات رئیس مرکز مطالعات استراتژیک درباره ایجاد منطقه امن در شمال عراق و مساله برقراری روابط ایران و آمریکا

تهران - خبرگزاری جمهوری اسلامی:

حجت‌الاسلام والمسلمین موسوی خوئینی‌ها دیروز در جمع دانشجویان گفت: بحث بر روی برقراری رابطه با امریکا موردی ندارد.

وی بعد از ظهر دیروز به مناسبت روز معلم در دانشکده علوم اجتماعی دانشگاه علامه طباطبائی سخن می گفت، زیاده طلبی، حیوانیت فساد و شیطنت را از صفات امریکا دانست و آن را ذاتی و غیر قابل تغییر خواند.

خوئینی‌ها با توجه به این امر، بحث بر روی رابطه با امریکا را بی‌مورد دانست.

وی گفت: تمام گرفتاری‌های منطقه از امریکاست. او بود که زمینه‌های رشد صدام را به عنوان یک قدرت جانی فراهم ساخت و وضع فعلی عراق را باعث شد.

رئیس مرکز مطالعات استراتژیک طرح ایجاد منطقه امن در شمال عراق را بسیار خطرناک توصیف کرد و گفت: علیرغم اظهارات مزورانه مقامات امریکائی و اروپائی، هدف از ایجاد منطقه امن در عراق الگو دادن به کشورهای منطقه برای آشوب و ایجاد یک کانون فتنه و توطئه مثل اسرائیل است.

خوئینی‌ها در این مراسم همچنین نسبت به موفقیت سیاست اقتصاد آزاد در کشور اظهار تردید کرد.

وی گفت: برای رسیدن به عدالت اجتماعی در کشور دو دیدگاه وجود دارد یکی بنای خود را بر اقتصاد بازار و اقتصاد آزاد گذاشته است و دیگری کم کردن فقر و افزایش رشد را مد نظر قرار داده است.

وی در همین زمینه نسبت به موفقیت دیدگاه اول ابراز تردید کرد.

حجت‌الاسلام والمسلمین خوئینی‌ها در بخشی از سخنان خود در مورد طرز تفکر گروه عامل ترور شهید مطهری گفت: اگر گروهی در جامعه تفکر گروهی دیگر را قبول ندارد، آیا باید دست به ترور آنها بزند؟

وی در این ارتباط گفت: ترور کردن، تکفیر، حذف و تحمل نکردن از این تفکر برخاسته که هر کس حرف من را نفهمید و نگفت او باطل و پوچ است.




در جبهه شرهانی وقتی بچه‌ها ساعت را همراه تکه کاغذی به مسئول محور که بچه رودسر بود، دادند، اشک در چشمانش نشست. کنجکاو شدم ببینم چه شده است. گفت: این ساعت را گرفته بودم. آنرا دادم به یکی از بچه‌های بسیجی که ساعت نداشت. او هم قول داد درعوض این ساعت بیست هزار صلوات - برای سلامتی امام - بفرستد. دیشب که آن برادر می خواست برود شناسایی، این کاغذ را نوشت و به اتفاق ساعت، آنرا به بچه‌ها داد که به من بدهند. نوشته است:

«من فقط توانستم ده هزار صلوات بفرستم. می ترسم فرصت نباشد و نتوانم دین تو را بپردازم...»

حالا او شهید شده است و من نمی دانم با این ساعت و نوشته چه کار کنم!!

درجلسه علنی امروز

## بحث پیرامون لایحه «تشکیل دادگاه های عام» در مجلس آغاز شد

* بررسی لایحه «تشکیل دادگاه‌های عام»، درجلسه علنی امروز مجلس آغاز شد ونمایندگان مخالف وموافق به بحث پیرامون کلیات آن پرداختند.

گزارش خبرنگار پارلمانی اطلاعات حاکی است: با تصویب این لایحه عموم مسایل قضایی ونیز تمام مراحل دادرسی، اعم از: قضاوت، صدور حکم ومجازات، زیر نظر قاضی ومحکمه واحد انجام خواهد شد.

برپایه این گزارش، به موجب این لایحه: دادگاه‌های عام درمجازات‌های اعدام، رجم، قطع، قصاص نفس یا عضو ونیز حکم به طلاق که زن تقاضا نموده باشد، پس از اظهار نظر، پرونده را به دیوان عالی کشور ارسال می کند و دردیگر موارد، پس از صدور رأی، دستور اجرای حکم را صادر می کند، مگر درمواردی که مستثنی شده باشد.

درتوجیه ضرورت تصویب این لایحه، یکی از اعضای کمیسیون امور قضایی وحقوقی، گفت: لایحه تشکیل دادگاه‌های عام، براساس یک دیدگاه فقهی که فقهای شورای نگهبان برآن تأکید دارند، تدوین شده است زیرا از این دیدگاه، دادسراها و مسؤولان قضایی، به معنای فقهی وحقوقی، صلاحیت کافی ندارند وانجام تعقیب وتحقیق توسط آنان خلاف شرع است.

- وی اضافه کرد: فقهای شورای نگهبان معتقدند که افرادی صلاحیت تعقیب وتحقیق درامور حقوقی دارند که مجتهد جامع الشرایط یا قاضی مأذون باشند.

یادآور می‌شود: این لایحه پس از تصویب درشوردوم وتأیید شورای نگهبان، جنبه قانونی می‌یابد.

## آغاز مذاکرات هیأت اقتصادی پرتغال با مقامات ایرانی

تهران - خبرگزاری جمهوری اسلامی: آقای دکتر فرناندوفاریا اولیویرا وزیر تجارت و جهانگردی کشور پرتغال به اتفاق هیأت همراه که شامل ۲۳ عضو عالیرتبه از سازمانها و مؤسسات دولتی و شرکتهای بخش خصوصی این کشور است، پیش از ظهر دیروز (سه شنبه) اولین دور مذاکرات خود را با آقای محمد شریعتمداری قائم‌مقام وزارت بازرگانی آغاز کردند.

در این دیدار شریعتمداری ضمن تشریح مواضع سیاسی و اقتصادی جمهوری اسلامی ایران با تکیه بربرنامه پنجساله و با عنایت به روابط دیرینه بین دو کشور خواستار گسترش و تعمیق هرچه بیشتر روابط اقتصادی و سیاسی فیمابین شد.

## بیش از ۴ میلیون دلار برای راه اندازی یکصد کارگاه صنایع روستایی ایلام اختصاص یافت

* سرویس سیاسی: بدنبال پیشنهاد مهندس میرزاده معاون اجرائی رئیس جمهور و موافقت ریاست محترم جمهوری، ۴ میلیون و ۲۰۰ هزار دلار ارز بمنظور تأمین ۱۶۰۰ تن ورق گالوانیزه واستیل، ۲۰۰۰ تن ورق سیاه و ۴۰ دستگاه ژنراتور به منظور راه اندازی یکصدکارگاه صنایع روستائی ایلام اختصاص یافت. مجری طرح‌های مذکور جهادسازندگی بوده و اعتبارات ریالی مورد نیاز از محل اعتبارات تبصره ۳ استان تامین خواهد شد و کارگاهها به متقاضیان ساکن استان ایلام واگذار خواهدشد.

## بررسی مصوبه تأمین فضای سبز حاشیه بزرگراه‌ها به شورای نگهبان ارجاع شد

* سرویس خبری:

جلسه هیأت عمومی دیوان عدالت اداری دیروز به ریاست حجت‌الاسلام والمسلمین «سیدابوالفضل موسوی تبریزی» رئیس دیوان عدالت اداری و با حضور رؤسای شعب این واحد قضایی تشکیل شد.

در این جلسه درخصوص تعارض رأی هیأت عمومی دیوان عدالت اداری با توجه به قانون نحوه تعدیل نیروی انسانی دستگاه‌های دولتی مصوب مجلس شورای اسلامی و مغایرت ماده ۹۷ آئیننامه استخدامی مشترک بانکها و تبصره آن، موضوع ارفاق ۵ سال بدون پرداخت کسور بازنشستگی و احتساب حقوق بازنشستگی این قبیل مستخدمین با این قانون به لحاظ اینکه ماده مذکور و تبصره آن از تاریخ تصویب قانون مزبور لغو شده است مورد بحث و بررسی قرار گرفت و مقرر شد قابلیت اجرائی رای هیات عمومی براساس ارفاق ذکر شده و نحوه تعدیل نیروی انسانی دستگاه دولتی تا تاریخ تصویب قانون مزبور می‌باشد.

همچنین درخصوص ابطال مصوبه جلسه ۶۹/۱۲/۱۷ شورای عالی شهرسازی و معماری ایران در زمینه تامین فضای سبز حاشیه بزرگراهها (تا عمق ۳۰ متری دو طرف بزرگراهها) با حضور دو تن از نمایندگان وزارت مسکن و شهرسازی مورد بحث قرار گرفت و با توجه به اینکه شاکی ادعای مخالفت مصوبه مزبور را با اصل ۴ قانون اساسی رد کرده است، در اجرای ماده ۲۵ قانون دیوان عدالت اداری موضوع از لحاظ مخالفت یا عدم مخالفت مزبور با موازین شرعی به شورای نگهبان ارسال خواهد شد.

توسط معاون هماهنگی امور عمرانی وزارت کشور تشریح شد:

## تخفیف های ویژه عوارض صدور پروانه ساختمانی، مسائل حمل و نقل درون شهری و کمیسیون ماده ۱۰۰ شهرداریها

* سرویس اجتماعی: نحوه تخصیص تخفیف‌های ویژه عوارض صدور پروانه ساختمانی، مسائل حمل و نقل درون شهری و کمیسیون ماده ۱۰۰ شهرداریها توسط مهندس رسول زرگر معاون هماهنگی امور عمرانی وزارت کشور در گفتگو با خبرنگاران تشریح شد.

به گزارش خبرنگار ما، وی ابتدا گفت: درحال حاضر ما ۵۳۰ شهرداری در سراسر کشور داریم که مسئولیت خدمات رسانی به ۳۵ میلیون نفر که سالانه رشدی معادل ۶ درصد دارند را بر عهده دارند.

وی افزود: جمعیت کشور در سال ۱۳۹۰ به ۱۰۲ میلیون نفر می‌رسد که پیش بینی می‌شود ۷۵ میلیون نفر در شهرها سکونت داشته باشند.

وی تاکید کرد: یکی از مهمترین کارهای وزارت کشور برنامه‌ریزی در امور شهری است و در این زمینه آنچه که ما به آن رسیده‌ایم، این است که در آینده شیوه اداره شهرها با سیستم فعلی امکان ندارد و ما باید دنبال شیوه‌های علمی و جدید برای اداره شهرها باشیم.

وی افزود: اگر مردم نسبت به امور شهرداریها شکایت و یا پیشنهادی داشته باشند، می‌توانند در استانها به استانداری و در تهران به شورای اسلامی شهر تهران مستقر در وزارت کشور مراجعه کنند.

وی در زمینه تامین بودجه شهرداریها گفت: براساس قانون مصوب سال ۶۲ مجلس شورای اسلامی شهرداریها نهادی مردمی، محلی و خودکفا هستند و هزینه‌های اداری هر شهر توسط شهروندانی که از خدمات آن شهر بهره‌مند می‌شوند، تامین خواهد شد. بدیهی است که در این شرایط هر شهروند با توجه به تمکن مالی و به میزانی که از خدمات شهری استفاده می‌کنند، باید مخارج آنرا نیز پرداخت کنند.

وی تاکید کرد: به همین دلیل تمامی عوارضی که در طول سال گذشته ابلاغ شده، براساس قیمت منطقه‌ای زمین، متراژ ساخت و ساز، نوع استفاده از زمین و سیاستهای متخذه توسط دولت تدوین شده است.

آقای زرگر در مورد تخفیف‌های ویژه منظور شده در زمینه عوارض صدور پروانه ساختمانی گفت: براساس مصوبات سال جاری وزارت کشور، تخفیف‌های ویژه‌ای برای خانواده‌های معظم شهدا، جانبازان، آزادگان و محرومان و همچنین برای تاسیس مراکز آموزشی، بهداشتی و درمانی و ساختمانهای اداری دولتی در نظر گرفته شده است.

وی تخفیف عوارض صدور پروانه ساختمانی، واحدهای تجاری، اداری و صنعتی برای خانواده‌های معظم شهدا و محرومان را به این شرح اعلام کرد:

خانواده معظم شهدا، مفقودالاثرها به ولی شهید و مفقودالاثر که سرپرستی خانواده تحت تکفل شهید و یا مفقودالاثر را به عهده دارد، تخفیفی معادل ۷۰ درصد و جانبازان به ازای هر ۱۰ درصد معلولیت و آزادگان به ازای هرسال اسارت تخفیفی معادل ۱۰ درصد عوارض پذیره متعلقه یک واحد تجاری حداکثر تا ۵۰ مترمربع برای یکبار منظور خواهد شد.

رزمندگان داوطلب به ازای هرسال خدمت در جبهه با معرفی و تائیدیه نیروهای مسلح و یا ستاد پشتیبانی جبهه و جنگ جهاد سازندگی از ۱۰ درصد تخفیف عوارض پذیره یک واحد تجاری حداکثر تا ۷۰ درصد و تا ۵۰ مترمربع برای یکبار استفاده خواهند کرد.

جانبازان و آزادگان علاوه بر استفاده از مزایای منظور شده به ازای هرسال خدمت در جبهه، از ۱۰ درصد تخفیف عوارض پذیره متعلقه یک واحد تجاری نیز استفاده خواهند کرد.

معاون هماهنگی امور عمرانی وزارت کشور تخفیف‌های ویژه مراکز آموزشی، بهداشتی، درمانی و فرهنگی، مذهبی و ساختمانهای اداری-دولتی در مورد عوارض صدور پروانه‌های ساختمانی را به این شرح اعلام کرد:

* اماکن مذهبی و تمامی مراکز آموزشی، آموزش عالی، بهداشتی و درمانی، ورزشی و فرهنگی و هنری از تخفیفی معادل ۱۰۰ درصد عوارض پذیره استفاده خواهند کرد.

* تمامی ساختمانهای اداری دولتی در ۱۲۳ شهر محروم کشور از تخفیفی معادل ۹۰ درصد عوارض پذیره استفاده خواهند کرد.

* تمامی ساختمانهای اداری دولتی در شهرهایی با جمعیت کمتر از ۲۰۰ هزار نفر از تخفیفی معادل ۷۵ درصد عوارض پذیره استفاده خواهند کرد.

* تمامی ساختمانهای اداری دولتی در شهرهایی با جمعیت بیش از ۲۰۰ هزار نفر از تخفیفی معادل ۵۰ درصد عوارض پذیره استفاده خواهند کرد.

وی سپس در خصوص اقدامات کمیسیون ماده ۱۰۰ شهرداریها گفت: در حال حاضر در کل کشور ۶۳۰ کمیسیون ماده ۱۰۰ کار رسیدگی به تخلفات ساختمانی را به عهده دارند.

وی درباره نحوه شکایت مردم از شهرداریها به کمیسیون ماده ۱۰۰ گفت: در صورتیکه شهرداری از ادامه کار ساختمانی که فاقد پروانه است و یا تخلفاتی در زمینه پروانه دارد، جلوگیری کند، مکلف است که ظرف یک هفته از تاریخ جلوگیری موضوع را در کمیسیون ماده ۱۰۰ مطرح کند، در غیر اینصورت مالک شخصا می‌تواند به کمیسیون ماده ۱۰۰ مراجعه و شکایت خود را در این زمینه ارایه دهد.

وی افزود: در حال حاضر تمام پرونده‌های کمیسیون ماده ۱۰۰ در تهران به روز است و کمیسیون نیز ظرف یک ماه و نیم به شکایت طرفین پاسخ خواهد داد.

مهندس زرگر تاکید کرد: اگر کمیسیون ماده ۱۰۰ رایی صادر و مالک ظرف ۱۰ روز به حکم کمیسیون ماده ۱۰۰ اعتراض کرد، پرونده مجدداً در کمیسیون تجدید نظر بررسی خواهد شد.

وی در مورد مشکلات حمل ونقل درون شهری گفت: یکی از بزرگترین معضلات شهرهای بزرگ ما مساله حمل ونقل درون شهری است که ما براساس یک برنامه ریزی دراز و کوتاه مدت درجهت رفع این مشکلات اقدام می کنیم.

وی درباره برنامه‌های کوتاه مدت این وزارتخانه گفت: در وضعیت فعلی تعداد اتوبوسهای فعال در کل کشور نزدیک به ۴ هزار و ۵۰۰ دستگاه است که ما برآورد کرده ایم که تا پایان برنامه اگر سالی ۳ هزار دستگاه به این ناوگان اضافه کنیم، وضعیت حمل و نقل درون شهری مطلوب خواهد شد.

وی اضافه کرد: در این ارتباط در سال جاری برای خرید ۲ هزار دستگاه اتوبوس با شرکت «ایکاروس» مجارستان قرارداد بسته‌ایم که یکهزار دستگاه آن از مردادماه تا پایان امسال تحویل خواهد شد. و مابقی آن نیز درسال آینده تحویل داده می‌شود.

وی افزود: برای خرید یکهزار دستگاه اتوبوس دیگر نیز از طریق وزارت صنایع سنگین با شرکت «ولو» اسپانیا قرارداد بسته شده که از اول خرداد تا آخر سال جاری تحویل داده می‌شود.

## ساعت حرکت وسایط نقلیه سنگین تغییر پیدا کرد

* سرویس اجتماعی: روابط عمومی نیروی انتظامی جمهوری اسلامی ایران اعلام کرد: نظر به تغییر فصل، از تاریخ ۷۰/۲/۱۲ (فردا) طرح محدودیت حرکت وسایط نقلیه سنگین از ساعت ۲۰/۳۰ به ساعت ۲۱ تغییر پیدا کرد.

براساس همین گزارش همچنین حرکت وسایط نقلیه سنگین در روزهای جمعه و ایام تعطیل در محور جاده مخصوص کرج، خیابان آزادی، انقلاب و دماوند از ساعت ۷ الی ۲۳ ممنوع است.





بسم الله الرحمن الرحیم

بدینوسیله از آزادگان و رزمندگان عزیز جمهوری اسلامی تقاضا می گردد چنانچه اطلاعی از برادران رزمنده مصطفی کبیری ارانی و ابراهیم کبیری ارانی جمعی (تیپ) لشگر نجف اشرف اعزامی از نجف آباد اصفهان به ترتیب در عملیاتهای رمضان (شرق بصره) درسال ۱۳۶۱ و عملیات خیبر (مجنون) درسال ۱۳۶۲ مفقودالاثر گردیده و هیچگونه اطلاعی در دست نیست در اختیار دارند با شماره تلفنهای ۳۰۵۲۲۴-۳۰۴۰۳۱ در تهران و ۹۰۴۶۴-۹۰۶۰۳ در نجف آباد اصفهان تماس حاصل فرمایند

خانواده کبیری ارانی





به منظور انتخاب نفرات برتر و اعزام به مسابقات قهرمانی جهان - ۱۹۹۱ چکسلواکی

مسابقات کشتی آزاد قهرمانی - انتخابی تیم ملی جوانان کشور در ساری آغاز شد

برای اعزام به مسابقات بین المللی مالزی

## برترین دوندگان استان مازندران انتخاب شدند

* بندرترکمن، ناصر رام خبرنگار ورزشی روزنامه اطلاعات: مسابقات دو و میدانی انتخابی استان مازندران که در بیست دو و میدانی شهرستان بندر ترکمن جریان داشت، با معرفی نفرات برتر به پایان رسید.

براساس گزارش خبرنگار ما: نفرات برتر این مسابقات برای شرکت در اردوی تیم ملی و اعزام به رقابت های بین المللی مالزی به شرح زیر برگزیده شدند.

* ۱۰۰متر: ابوالقاسم جعفری از بهشهر با کسب زمان ۱۱ ثانیه و ۲۷ صدم ثانیه.

* ۲۰۰متر: جلیل امیری از بندرترکمن با کسب زمان ۲۳ ثانیه و ۹۱ صدم ثانیه

* ۴۰۰ متر آزاد: فریدون بابایی از بندرترکمن با کسب زمان ۵۲ ثانیه و ۳۳ صدم ثانیه.

* ۴۰۰ متر با مانع: غلامرضا خیرخواه ازساری با کسب زمان ۵۹ ثانیه و ۲ دهم ثانیه.

* ۸۰۰ و ۱۵۰۰ متر: فرهاد باباپور از بابل به ترتیب با کسب زمان های ۲ دقیقه و یک ثانیه و ۴ دقیقه و ۱۸ ثانیه

* ۵۰۰۰ متر: عبدالله اسماعیلی از سوادکوه با کسب زمان ۱۶ دقیقه و ۴۱ ثانیه

* ۱۰۰۰۰متر: سلیمان آهنگری از سوادکوه با کسب زمان ۳۴ دقیقه و ۵۱ ثانیه

* پرتاب دیسک: محمدعلی کرامتی از بهشهر با کسب رکورد ۳۴ متر

* پرتاب وزنه: سعید جعفرسرخی از بندر ترکمن با کسب رکورد ۱۴ متر و ۷۵ سانتی متر

* پرتاب نیزه: خدابروی اونق از بندرترکمن با کسب رکورد ۵۰ متر و ۶۰ سانتی متر

* پرش ارتفاع: شاهین نوشین از بندرترکمن با کسب رکورد یک متر و ۸۰ سانتی متر

* پرش سه گام: حمیدزرسا و از بندرترکمن با کسب رکورد ۱۳ متر و ۶۸ سانتی متر

* پرش طول: فرهاد ابراهیم پور از بندرترکمن با کسب رکورد ۶ متر و ۳۷ سانتی متر

## نساجی قائم شهر صدرنشین مسابقات فوتبال انتخابی باشگاههای استان مازندران شد

* عباس ناساری خبرنگار ورزشی روزنامه اطلاعات:

در ادامه مسابقات فوتبال انتخابی باشگاههای استان مازندران برای راهیابی دو تیم به رقابتهای فوتبال دسته اول و دوم باشگاههای کشور، عصر دیروز یک دیدار حساس بین دو تیم شهرداری ساری و نساجی قائم شهر برگزار شد.

براساس گزارش خبرنگار ما: مسابقه این دو تیم با حضور رئیس و دبیر فدراسیون فوتبال و بیش از ۲۰ هزار تماشاگر به داوری منوچهر نظری با کمکهای محمد ریاحی و حسین خوشخوان در ورزشگاه شهید متقی ساری انجام شد که طی آن تیم نساجی قائم شهر با نتیجه ۲ بر صفر و با گلهای عباس کاوه در دقیقه ۲ و قاسم سعیدی در دقیقه ۱۳ از سد حریف خود عبور کرد و با این پیروزی با ارزش درصدر جدول قرار گرفت. شهرداری ساری د. دقیقه ۱۵ صاحب یک ضربه پنالتی شد، اما «فیروز جفتاپور» دروازه‌بان نساجی قائم شهر توپ را که توسط محمد اسماعیلی از روی نقطه پنالتی شلیک شده بود، مهار کرد.

همین گزارش حاکی است، با انجام این مسابقه درحال حاضر تیم نساجی قائم شهر با کسب ۱۲ امتیاز از ۸ بازی درصدر جدول قرار دارد. تیم‌های شهرداری ساری و صنعت نفت قائم شهر به ترتیب با کسب ۱۱ و ۱۰ امتیاز از ۹ و ۸ بازی در مکانهای بعدی جدول رده‌بندی قرار دارند.

سرپرست سازمان تربیت بدنی در اجتماع ورزشکاران شهرستان زرین شهر اعلام کرد:

## امسال یک میلیون توپ ورزشی وارد کشور می شود

* بنا به تصویب هیات دولت ظرف سال جاری یک میلیون توپ رشته‌های مختلف ورزشی وارد کشور خواهد شد.

به گزارش خبرگزاری جمهوری اسلامی این مطلب را دکتر غفوری‌فرد معاون رئیس جمهور و سرپرست سازمان تربیت بدنی در اجتماع ورزشکاران و جمعی از مسئولین شهرستان زرین شهر اعلام کرد.

وی که در سالن ورزشی ۱۷ شهریور این شهرستان سخن می گفت: با اشاره به بی توجهی به امر ورزش در رژیم گذشته و کم توجهی به آن در طول سالهای پیروزی انقلاب اسلامی به سبب مشکلات، اظهار امیدواری کرد در آینده شاهد شکوفائی ورزش در صحنه‌های بین المللی باشیم.

سرپرست سازمان تربیت بدنی پیروزیهای ورزشکاران در رشته های کشتی و فوتبال را طلیعه این دورنما اعلام کرد.

وی در زمینه تاسیسات ورزشی در سطح کشور، از استان اصفهان به عنوان یک استان نمونه نام برد و افزود: تاسیسات موجود با توجه به اشتیاق جوانان کشورمان به ورزش کافی نیست و باید امکانات بیشتری در اختیار ورزشکاران قرارگیرد.

## اولین کلنگ احداث دانشکده های کشاورزی و دامپروری دانشگاه آزاد اسلامی در پیشوای ورامین به زمین زده شد

پیشوا و رامین - خبرنگار اطلاعات: اولین کلنگ احداث دانشکده کشاورزی و دامپروری دانشگاه آزاد اسلامی پیشوا توسط دکتر جاسبی به زمین زده شد.

در مراسم آغاز کارهای ساختمانی این دانشکده ها که در زمینی به وسعت یکصد هکتار احداث می‌شود، دکتر جاسبی اظهار امیدواری کرد که با کمک مسئولان هرچه زودتر کارهای احداث این مراکز آموزشی پایان یابد تا بهره‌برداری آموزشی از آنها آغاز شود.

دراین مراسم مسئولان اجرائی ادارات پیشوا و مقامات محلی نیز حضور داشتند.

## سمینار معاونان سازمان توسعه و نوسازی مدارس ۹ استان کشور درخارک پایان یافت

بوشهر - سمینار دو روزه معاونان سازمان توسعه و نوسازی و تجهیز مدارس وزارت ...

کشیش کلیسای شرق آشوری ارومیه:

## مقدمات اسکان بیش از ۷۰۰ آواره مسیحی عراقی در ارومیه فراهم شد

ارومیه - خبرنگار اطلاعات: مقدمات اسکان بیش از ۷۰۰ نفر از آوارگان مسیحی عراقی که از طریق مرز حاج عمران پیرانشهر وارد استان آذربایجان غربی شده‌اند در یکی از اردوگاههای منطقه ارومیه فراهم شد.

آقای «ماریونانی» کشیش ...

سازش اخیر صدام حسین با رهبران معارض کرد عراقی را نوعی فریب دیگر از طرف رژیم عراق خواند.

وی که مهندس و از اهالی شهر اربیل عراق است، یادآور شد: مردم عراق نباید بیش از این گول نیرنگ‌های صدام و رژیم فاسدش را بخورند.

در این گفتگو یکی دیگر از ...

توسط مدیرکل دفتر پیگیریهای ویژه ریاست جمهوری در مشهد

## تصمیمات هیات دولت برای جبران خسارات سیل و توسعه شهر نهبندان تشریح شد

مشهد - بمنظور بررسی مسائل مربوط به توسعه شهر نهبندان و جبران خسارات ناشی از سیل اخیر دراین شهرستان، جلسه‌ای با حضور مهندس تقوائیان مدیرکل دفتر پیگیری‌های ویژه ریاست جمهوری، معاون برنامه‌ریزی استانداری خراسان، فرماندار نهبندان و تنی چند از مسئولان دستگاههای اجرایی استان صبح دیروز در محل استانداری خراسان تشکیل شد.

به گزارش واحد مرکزی خبر، دراین جلسه ابتدا معاون برنامه‌ریزی استانداری خراسان به آخرین وضعیت پروژه‌های در دست اقدام و محرومیت زدایی در شهر نهبندان اشاره کرد و سپس مسائل و مشکلات موجود این شهر مورد بررسی قرار گرفت.

پس از آن مدیرکل دفتر پیگیری ویژه ریاست جمهوری طی سخنانی به مصوبه هیات دولت در خصوص جبران خسارات سیل در نهبندان و طرح توسعه این شهر و اختصاص مبلغ یک میلیارد ریال اعتبار برای جبران صدمات ناشی از سیل و توسعه منطقه اشاره کرد و افزود: پانصد میلیون ریال از این اعتبار به جبران خسارات ناشی از سیل اختصاص یافت که ۴۰ درصد آن هزینه و بقیه برای توسعه واحداث خانه‌های سازمانی، راهدارخانه، تسطیح اراضی، صنعت و معدن، کشاورزی، توسعه صنایع، و برنامه‌ریزهای زیربنایی بکار گرفته خواهد شد.

## شهر تبریز به عنوان یکی از ۴ مرکز فرهنگی و تاریخی کشور شناخته شد

تبریز - خبرنگار اطلاعات: شهرستان تبریز به عنوان یکی از چهار مرکز فرهنگی و تاریخی کشور شناخته شد.

آقای رنجبر مدیرکل فرهنگ و ارشاد اسلامی و مهندس خلخالی مدیرکل مسکن و شهرسازی آذربایجان شرقی طی گفتگویی با خبرنگاران در تبریز تاکید کردند: طبق مصوبه مورخه ۲۸ آذر ۶۹ شورای عالی شهرسازی و معماری ایران شهر تبریز به عنوان یکی از مراکز اصلی فرهنگی و تاریخی کشور شناخته شده است این مسئولان ضمن اشاره به سابقه تاریخی و فرهنگی تبریز و اعلام این مطلب که این حسن انتخاب شایسته آوازه شهر تبریز بوده اضافه کردند که اخیراً براساس مصوبه مورخه ۷۰/۲/۲ شورای عالی شهرسازی و معماری ایران شهر همدان نیز به چهار مرکز تعیین شده قبلی اضافه شده است.

## چهارمین نمایشگاه بین المللی کتاب تهران از ۱۷ اردیبهشت ماه آغاز به کار می کند

سرویس اجتماعی: چهارمین نمایشگاه بین المللی کتاب تهران، از هفدهم اردیبهشت ماه جاری به مدت ۱۰ روز با حضور ۹۰۰ ناشر داخلی و خارجی و ۶۱ هزار عنوان کتاب برای بازدید عموم در محل دائمی نمایشگاههای بین المللی افتتاح خواهد شد.

آقای صباح زنگنه، معاون امور فرهنگی وزارت فرهنگ و ارشاد اسلامی، صبح دیروز در گفتگو با خبرنگاران ضمن اعلام این خبر، ویژگیهای چهارمین نمایشگاه بین المللی تهران را تشریح کرد.

به گزارش خبرنگار ما وی در ابتدا گفت: در این نمایشگاه ۶۰۰ ناشر خارجی از ۳۰ کشور حضور دارند و ۴۲ هزار عنوان کتاب قابل فروش و ۳ هزار عنوان کتاب غیرقابل فروش در معرض دید عموم قرارخواهد گرفت.

وی افزود: کتابهای ناشران خارجی در فضائی بیش از ۹ هزار مترمربع و چهار سالن عرضه خواهد شد که نسبت به سال گذشته دو برابر افزایش خواهد داشت. وی در مورد حضور ناشران داخلی در این نمایشگاه گفت: ۳۲۰ ناشر داخلی با عرضه ۱۲ هزار عنوان کتاب در فضائی به وسعت ۶ هزارمترمربع تولیدات خود را در این نمایشگاه عرضه خواهند کرد.

وی ویژگی اصلی نمایشگاه چهارم را برپائی «غرفهٔ فلسطین» ذکر کرد و گفت: در این نمایشگاه غرفه‌ای بنام غرفهٔ فلسطین تشکیل خواهد شد که در آن بیش از ۴ هزار عنوان کتاب به زبانهای خارجی و فارسی ارائه خواهد شد.

وی افزود: در این غرفه علاوه بر عرضهٔ کتابهای خاص فلسطین تابلوهای هنری هنرمندان فلسطینی نیز عرضه خواهد شد.

آقای زنگنه شرکت فعال تعدادی از هنرمندان متفکران و نویسندگان معروف فلسطینی در این غرفه را از دیگر فعالیت‌های این غرفه ذکر کرد و گفت: این اندیشمندان و هنرمندان شبهائی تحت عنوان «شبهای شعر» در محل این غرفه برگزار خواهند کرد. وی از دیگر برنامه این نمایشگاه را عرضه دو هزار عنوان مجلات علمی خارجی ذکر کرد و گفت: متقاضیان می‌توانند از سهمیهٔ ارزی که بانک مرکزی برای آنان اختصاص داده است استفاده کنند و مجلات فوق را آبونمان شوند وی افزود: در این نمایشگاه همچنین ۱۲ غرفهٔ ارائه خدمات چاپ و نشر و ۱۱ غرفه تحت عنوان «کامپیوتر در خدمت نشر» برپا خواهدشد که در آن ناشران داخلی با کیفیت مواد تولید چاپ در خارج و عرضهٔ خدمات توسط کامپیوتر آشنا خواهند شد.

وی در مورد قیمت ارزی کتابهای خارجی گفت: امسال با پیگیریهای زیادی که توسط این معاونت انجام شد و با تصویب ریاست جمهوری و هیأت دولت، ارز دولتی بر مبنای ۷۰ ریال به متقاضیان کتاب داده خواهدشد. وی در مورد چاپ فهرست کتابهای داخلی و خارجی شرکت کننده در نمایشگاه گفت: فهرست کتابهای خارجی در ۱۵ جلد و کتابهای فارسی نیز در چند جلد چاپ شده است که در اختیار علاقمندان قرارخواهد گرفت.

وی در پایان گفت: بعد از سفر آقای «ویدهاوس» رئیس نمایشگاه بین المللی فرانکفورت به ایران و ملاقات با اینجانب مشکلات شرکت ناشران آلمانی در نمایشگاه بین المللی تهران وحضور ناشران ایرانی در نمایشگاه بین المللی فرانکفورت حل شد.




در جبهه شرهانی وقتی بچه‌ها ساعت را همراه تکه کاغذی به مسئول محور که بچه رودسر بود، دادند، اشک در چشمانش نشست. کنجکاو شدم ببینم چه شده است. گفت: این ساعت را گرفته بودم. آنرا دادم به یکی از بچه‌های بسیجی که ساعت نداشت. او هم قول داد درعوض این ساعت بیست هزار صلوات - برای سلامتی امام - بفرستد. دیشب که آن برادر می خواست برود شناسایی، این کاغذ را نوشت و به اتفاق ساعت، آنرا به بچه‌ها داد که به من بدهند. نوشته است:

«من فقط توانستم ده هزار صلوات بفرستم. می ترسم فرصت نباشد و نتوانم دین تو را بپردازم...»

حالا او شهید شده است و من نمی دانم با این ساعت و نوشته چه کار کنم!!

## معاون آموزش سازمان عقیدتی سیاسی نیروی انتظامی منصوب شد

* سرویس اجتماعی: امام جمعه نوشهر به سمت معاون آموزش سازمان عقیدتی سیاسی نیروی انتظامی منصوب شد.

به گزارش روابط عمومی سازمان عقیدتی سیاسی نیروی انتظامی جمهوری اسلامی ایران از سوی حجت الاسلام والمسلمین رحمانی رئیس سازمان عقیدتی سیاسی این نیرو حجت‌الاسلام عبدالله محمدی اصفهانی به سمت معاون آموزش سازمان عقیدتی سیاسی نیروی انتظامی منصوب شد.

با عضویت در کتابخانه ایثارگران

## کتابهای مورد نیاز جانبازان، توسط پست به منازلشان فرستاده می شود

* سرویس اجتماعی: تاکنون ۴هزار و ۲۰۰نفر ازجانبازان به عضویت کتابخانه ایثارگران درآمده و از تسهیلات ویژه آن بهره مند شده اند.

به گزارش روابط عمومی بنیاد مستضعفان و جانبازان کتابخانه ایثارگران که با همکاری مشترک معاونت فرهنگی، هنری و اجتماعی بنیاد، وزارت فرهنگ و ارشاد اسلامی و شرکت پست راه‌اندازی شده است، در کتابخانه مرکزی تهران واقع در پارک شهر قرار دارد و درحال حاضر، دارای ۴ هزار و ۷۰۰ جلد کتاب به زبانهای مختلف است.

این گزارش حاکیست، جانبازان بدون پرداخت وجهی به عضویت این کتابخانه پذیرفته می‌شوند و کتابهای موردنیاز آنان نیز از طریق پست به منازلشان فرستاده می‌شود.

## ۱۲ هزار آواره عراقی در قروه اسکان داده شدند

از سوی استان مرکزی به عنوان یکی از استانهای معین کردستان، فاز اول احداث میهمانشهر «قدس» شهرستان قروه به پایان رسید و دوازده هزار نفر دیگر از آوارگان عراقی در این میهمانشهر اسکان داده شدند.

فرماندار شهرستان قروه با اعلام این مطلب به خبرنگار واحد مرکزی خبر گفت: تا تکمیل بقیه فازها، امکانات لازم برای ... دیگر عراقی فراهم خواهد شد.

فرماندار شهرستان قروه در ادامه گفت: با اتمام کارهای فاز اول و دوم اردوگاه کریم‌آباد دهگلان توسط استان معین اصفهان، در حال حاضر بیش از هفده هزار نفر از آوارگان عراقی در این اردوگاه سکنی گزیده اند

و این در حالی است که با اتمام فازهای سوم تا پنجم این اردوگاه، نزدیک به سی‌هزار نفر در این ...

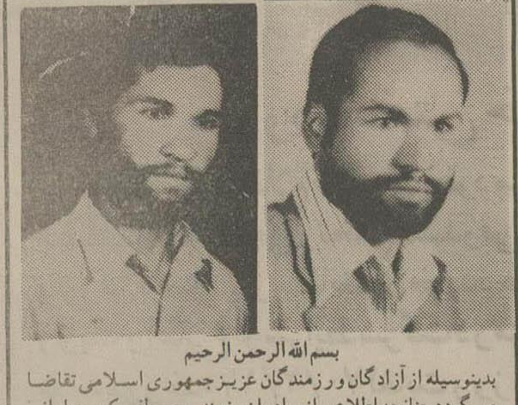
## ۵ قرارداد مبادله کالاهای غیرنفتی بین استان خراسان و جمهوری ترکمنستان شوروی به امضاء رسید

مشهد - هیات سیاسی، تجاری و اقتصادی جمهوری ترکمنستان شوروی در پایان سفر سه روزه خود به مشهد، دیروز پنج قرارداد جداگانه مبادله ...

کامل ماشین آلات کاشی و سرامیک به شوروی با تولید سالانه ۱۲۰ هزار متر مربع و به ...

ارزش ۳۶ هزار دلار از مشهد به ترکمنستان شوروی صادر و به ازای آن شیشه جام وارد کشور ...

دعوت بهمکاری
شرکت سردسازی قطب
آگهی مزایده فروش
رستوران بزرگ لاله
آگهی استخدام
آگهی شرکت ملی شیمی کشاورز
(دوره‌های آموزش فنی و حرفه‌ای)
کنکور پیشرو



شهید نظر میکند به وجه الله

**بسم رب الشهداء والصدیقین**

ابراهیم عزیز: پنجمین بهاری است که بی تو میگذرانیم ولی یقین



داریم که توجاودانه ای وروح پاکت درملکوت اعلی با شهدا و صالحین همجوار میباشد بهمین مناسبت سالگرد عروج ملکوتی تورا که روز پنجشنبه ۱۲ اردیبهشت ۷۰ میباشد گرامی میداریم واز ساعت ۴/۲ الی ۵/۲ بعدازظهر برتربت پاکت واقع درگلزار شهدای چیذر بوسه میزنیم و به دعا می نشینیم

خانواده شهید وارثیان

## مجالس ترحیم

**بازگشت همه بسوی اوست**

باغم واندوه فراوان درگذشت همسر و پدرارجمندمان جناب آقای دکتر غلامحسین صدیقی را به آگاهی خویشان و دوستان میرساند. مجلس ترحیم آن شادروان روز شنبه ۱۴ اردیبهشت ماه از ساعت ۴ تا ۶ بعدازظهر در دارالتبلیغ امیرالمومنین (ع) (خانقاه صفی علیشاه) برگزار می شود.

فرح انگیز صدیقی (مفتاح) - آفرین صدیقی - دکتر نیکو صدیقی (عاملی) - دکتر حسین صدیقی - دکتر محمد عاملی

خانواده های صدیقی - مفتاح - عاملی - اسفندیاری - انصاری - ورهرام - پیرزاده - شاه خلیلی - سادات عقیلی - عقیلی نوری - فرهمند - اردکانی - صدیق بهزادی - مدرسی تهرانی - هاشمی نیاکی - بازوکی و سایر خانواده های وابسته

**بازگشت همه به سوی خداست**

بسا دریغ که ایران زمین فرزند شایسته خود دکتر غلامحسین صدیقی، راد مردی فرهیخته، اندیشمندی آزاده و پژوهشگری بی مانند را از دست داد.

بااندوه بی کران، همراه باخاندان گرامی آن بزرگوار و دیگر شهروندان آزاده، روز شنبه چهاردهم اردیبهشت ماه از ساعت ۱۶ تا ۱۸ در دارالتبلیغ حضرت امیرالمومنین(ع) (خانقاه صفی علیشاه) به سوگ می نشینیم.

مهندس فریدون آقاسی - نوروز علی آقابابایی - دکتر سعید آل آقا - دکتر محمود امامی - حسن ابراهیمی - دکتر محمد ابوالحسنی - مهندس حسین اخوان - دکتر اکبر اخوان - عباس افخمی - عباس ایهامی - منصور بابایی - غلامرضا بابایی - مهدی بهشتی - علی اصغر بهنام - منوچهر بیگدلی - حسن پارسا - تقی پارسا - دکتر ناصر تکمیل همایون - هوشنگ جعفری - دکتر نصراله جمشیدی - علی جنانی - محمد حسین حاجیان - نعمت حاج رمضان - محمد خالقی - ولی خالونژاد - حسین ختنی - محمدعلی خدابخش - حسین خشایار دوست - محرم خلیل زادگان - محمد خلیل نیا - خلیل خلیل پور - غلامرضا خوش خلق - حسین دادرسي فر - مرتضی دادرسی فر - عبداله رحیمی - جهانگیر رقابی - حسن رضایی - مصطفی رضایی - محمد سادات جواهری - عبداله ساوجی - عباس سروعلیشاهی - عزت اله سلطانی - خسرو سیف - مهندس حسین شاه ویسی - حسین شعبانی - حسنعلی صارم کلالی - جواد صاحبی - محمد صدری - محمد طائقی - هوشنگ طباطبائی - اکبر طهماسبی - محسن عبدلی - امیرسلیمان عظیما - اسماعیل فاضل پور - امیر فتاحیه - حسن فروهر - داریوش فروهر - علیرضا فرهادی - دکتر منوچهر کیهانی - محمود گرگین - مهندس علی اصغر گلسرخی - غلامعلی گلکار - عبدالحمید گلکار - محمود محمدی - دکتر مهدی محمدی - فرزین مخبر - مرتضی مشهدی - دکتر مصطفی ملاز - اصغر مسلمی - خیراله مقدسی - مهدی میثمی - اسد موسوی - مهندس ایرج مؤمنی - محمد حسن نائینی - رضاناظم زاده - خسرو نجارزاده - عباد نعمتی - مهندس بهرام نمازی - حسین نوروزی - مهندس حسن نیک گو - مجتبی ورشوکار - همایون هوشیار.

**استاد دکتر غلامحسین صدیقی به ابدیت پیوست**

اندیشمند نستوه در راه حق و آزادی دیگر میان ما نیست (در روز شنبه در دارالتبلیغ حضرت امیرالمومنین خانقاه صفی علیشاه ساعت ۴تا۶) یاران استاد به یاد آن بزرگمرد به سوگ می نشینند.

علی اردلان - ادیب برومند - جمال اسگویی - حسین اعرابی - احمد آریانفر - محمدرضا افشار انتخاب - دکتر ایمانیان - مهندس علیقلی بیانی - حسین بهاور - اصغر پارسا - تقی تقی پور - علی اکبر بابایی - مهندس محمد توسلی - دکتر کمال الدین جناب - دکتر ناصرالدین حدائق - دکتر منوچهر رفیعی - مهندس جهانگیر حقشناس - مهندس خسروی زاده - ابراهیم خروشی - عباس خرمشاهی - حسین مخملی - خرسندیان - غلامحسین دیدهوری - دکتر راشد - غلامرضا رحیم - عباس دانشگر - دکتر معین زاده - دارابیان - عبدالحسین دانشپور - مهندس احمد زیرک زاده - مهندس نظام الدین موحد - مظفر زمردی - حاج سوزنی - دکتر خسروسعیدی - عباس شاهرودی - دکترمحمدعلی غربی - دکتر کاظم کاظمی - مجید فروتن - ابوالفضل قاسمی - قوام شهیدی - محسن کامرانی - دکتر باقر قدیری - جمشید میرعمادی - عباس محمودی - محمودی اسگویی - مهدی مهراد - دکتر اصغر مینو - ناصر موسوی - دکتر علی اکبر نقی پور - زمانی - دکتر مصطفی وطنخواه - طالبی - فرهنگ هرمزان - عبدالعظیم یمینی

**هوالباقی**



هیئت قائمیه فوت نابهنگام مرحوم حاج حسین جعفري که یکی از خدمتگزاران صدیق آستان مقدس اهل بیت عصمت و طهارت بالاخص امام زمان(عج) بود پس از عرض تسلیت به خاندان جعفری و داماد ایشان باطلاع دوستان و آشنایان میرساند. بهمین مناسبت مجلس یادبودی در روز پنجشنبه ۷۰/۲/۱۲ از ساعت ۴ الی ۶ بعدازظهر در مسجد صدریه واقع در میدان خراسان خیابان رسام منعقد می باشد حضور شما باعث شادی روح آنمرحوم و تسلی خاطر بازماندگان می باشد.

هیئت قائمیه

**اناالله وانااليه راجعون**

باکمال تأسف وتأثر درگذشت مرحوم مغفور آقای حاج هادی سبحانی بزرگ خاندان سبحانی وازافراد نیکوکار شهرستان اراك را به اطلاع دوستان و آشنایان میرساند. مجلس ترحیم آن مرحوم روز جمعه ۷۰/۲/۱۳ از ساعت ۴/۵ الی ۶ بعدازظهر درمسجد حضرت امیر(ع) واقع درخیابان کارگر شمالی روبروی پمپ بنزین برگزار می گردد.

خانواده های: سبحانی - خزاعی - دالوندی - صیافی - بیات - نمازی - فاضلی - داوری - ساری - فدائی - اکبرخانزاده - عزیز سلطانی - میرمؤمنی - نخعی - ترابی - محمدی - هاشمی - وزیری - ثامنی - شرفی

**اناالله و انااليه راجعون**

به مناسبت فوت جانگداز شادروان عبدالله علوی کارمند عالیرتبه بازنشسته بانك ملی مجلس ترحیمی از ساعت ۵ تا ۷ بعدازظهر روز پنج شنبه ۷۰/۲/۱۲ در مسجدالاقصی واقع در خیابان تهرانپارس بین فلکه دوم و سوم منعقد می باشد حضور شما سروران موجب شادی روح آن مرحوم و خانواده شان می گردد.

همسر: فاطمه برهانی

فرزندان: احمد - علی - اقدس - اعظم - و الهه علوی

برادر: شیخ محمد علوی

دامادها: احمد قوینی - شمس الدین فریدونی اصل.

خانواده های سوگوار: برهانی - علوی - قوینی - فریدونی اصل - بنی هاشمی - علوی مقدم - پیوستگان - فراخور - بیدقی - قوانلو - آرزم - کهنموئی - مصطفی نژاد - خلیل رضوی - سامانی پارسا - حنیفی - خادم پور - کمال پور - گوشه - مظاهری - صالحی - حسینی - حیدری - رضوی - سیفائی و خانواده های وابسته

**بازگشت همه بسوی خداست**

با نهایت تألم و تأسف درگذشت ناگهانی دکتر پرویز فامیلی فرزند حاج محمد آقافامیلی پزشك عارف و انسان دوست را که عمری را در خدمت عموم بخصوص مردم جنگزده استان خوزستان گذرانیده به اطلاع اقوام و دوستان و آشنایان میرساند.

تشییع جنازه و مجلس ختم در شهرستان سمنان برگزار میگردد در ضمن مجلس ختم زنانه و مردانه آنمرحوم در تهران از ساعت ۱/۵ الی ۳ بعدازظهر روز پنج شنبه ۷۰/۲/۱۲ مسجد حجت بن الحسن العسگری(ع) واقع در خیابان سهروردی شمالی برگزار میگردد. شرکت سروران محترم موجب شادی روح آنمرحوم و تسلی بازماندگان خواهد بود.

پدر و مادر داغدار حاج محمدآقا فامیلی - عذرا فامیلی

همسر و فرزندان: سرور فامیلی - یاسمین و سارا فامیلی

خواهران و برادران: پروین - دکتر پوران - دکتر گیتی - ایرج - دکتر هرمز - بهروز فامیلی

خانواده های فامیلی - دانائی - داناپور - مقدم سمنانی - جواهری - قهرمانی - محمدی فامیلی - تدین - نصیری - رفیع زاده - رحیمیان و کلیه وابستگان

**بازگشت همه بسوی خداست**

با نهایت تأسف و تأثر درگذشت نابهنگام دکتر پرویز فامیلی برادر استاد و همکار گرامی مان اقای دکترهرمز فامیلی را به اطلاع دوستان و آشنایان میرساند. مجلس ختم زنانه و مردانه آنمرحوم از ساعت ۱/۵ الی ۳ بعدازظهر روز پنجشنبه ۷۰/۲/۱۲ در مسجد حجت بن الحسن عسگری واقع در سهروردی شمالی برگزار میگردد. شرکت سروران محترم موجب شادی روح آنمرحوم و تسلی بازماندگان خواهد بود.

هیئت مدیره و کارکنان شرکت مهندسین مشاوره کوبان کاو

مسجد حجت بن الحسن العسگری(ع) از ورود خواهران بدحجاب جلوگیری می نماید

**بسمه تعالی**

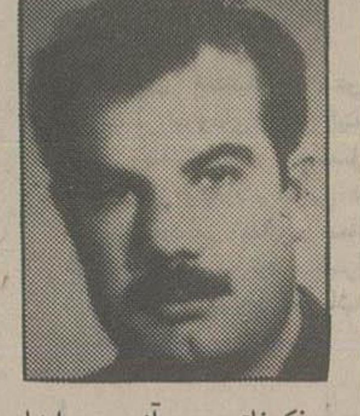
بدینوسیله باطلاع می رساند مجلس ترحیم مرحوم دکتر پرویز فامیلی از ساعت ۱/۵ الی ۳ بعدازظهر روز پنجشنبه ۷۰/۲/۱۲ صحیح می باشد

**بازگشت همه به سوی اوست**

با نهایت تأسف درگذشت ناگهانی همکار گرانقدر مرحوم دکتر پرویز فامیلی را به اطلاع کلیه اعضاء رادیولژیست میرساند و یادآوری مینماید مراسم ختم آن مرحوم روز پنجشنبه ۷۰/۲/۱۲ در مسجد حجت ابن الحسن العسکری (عج) واقع در خیابان سهروردی از ساعت ۱/۵ الی ۳ بعدازظهر برقرار میباشد. حضور همکاران تسلی بخش بازماندگان خواهد بود.

انجمن رادیولژی ایران

**بازگشت همه بسوی خداست**



با نهایت تأثر درگذشت ناگهانی شادروان احمد ذوالفقارزاده را به اطلاع دوستان و آشنایان میرساند به همین مناسبت مجلس یادبودی (زنانه و مردانه) روز پنجشنبه ۷۰/۲/۱۲ از ساعت ۴/۵ الی ۶ بعدازظهر در مسجد امیر واقع در خیابان کارگر شمالی روبروی پمپ بنزین منعقد میباشد.

امید است سروران گرامی با تشریف فرمائی خود در این مجلس وذکر فاتحه روح آنمرحوم را شاد و بازماندگان را قرین امتنان و سپاس فرمائید.

خانواده های - ذوالفقارزاده - جوادپور - نیك جو - مجیدی و منسوبین

**بازگشت همه به سوی خداست**

با کمال تأسف و تأثر درگذشت مرحومه بانواخترالملوك جلالی قاجار (حسینی) مادر گرامی همسر اینجانب دکتر عزالدین معنوی را به اطلاع فامیل آشنایان و همکاران عزیز می‌رسانیم مجلس ترحیم آن شادروان از ساعت ۱۰ الی ۱۱/۳۰ روز پنج شنبه ۷۰/۲/۱۲ در مسجد حجت ابن‌الحسن (ع) واقع در سهروردی شمالی منعقد می باشد حضور سروران گرامی موجب تسلی بازماندگان خواهد بود

دکترعزالدین معنوی و بانو

مسجد حجت ابن الحسن از ورود بانوان بدحجاب و بدون جوراب ضخیم جلوگیری می نماید





تند باد حادثه گلی را که در پائیز ۱۳۴۲ روئیده بود در بهار ۱۳۷۰ بهمراه غنچه نوشکفته اش پرپر کرد و در حادثه اتومبیل زندگی پریسا و کودکش سها را پایان بخشید با دلی اندوهگین و قلبی متأثر و متأسف درگذشت پریسا صفاري کاشانی (صنیعی) و کودك ده ماهه سها صنیعی را باطلاع فامیل و دوستان میرساند مجلس ترحیم فقیده سعیده از ساعت ۸/۳۰ الی ۱۰ (ساعت جدید) بامداد روز جمعه ۷۰/۲/۱۳ در مسجد حضرت حجت ابن الحسن(عج) واقع در خیابان سهروردی شمالی منعقد میگردد.

صفاری کاشانی - نقوی - صنیعی - فلاح - دکتر علوی - مهندس امامی - مهندس خضوعی - ابیانه - رهبر - مهندس ذوالقدری - سعادت - موسویان - هاشمیان - افشاری - عطارها - عباسیان - دکتر مذکوری - شهباز - زنگنه پور - مرات - فراهانی راد - طباطبائی - ضیائی - رضوی - دکتر طبسی - مهندس سعادتی - مسفروش - لرزاده - میخچی - اصفهانیان - اخوان کاشانی - فقیهی نراقی - ذوالفقاری - تقدسیان - اسدزاده - دکتر تهرانیان - مهندس شکوهی - متین افشار - کیهان - ارتجاعی - فرشچیان - احمدزاده - محمدیان - معدنچی - علاقمند - مهندس میرآفتاب - مهندس محمدیان - فیروزی - زیلوچی - پیروی - غیاثی - دکتر گودرزی - محمدی - یزدانی - جواهری - دکتر اسلامی - مهندس ریاضی - ابراهیم زاده - پورسعید - ملك زاده - مازندرانیان و سایر فامیلهای وابسته

مسجد حجت ابن الحسن(عج) از پذیرائی خانمهای بدحجاب معذور است

**اناالله و انااليه راجعون**

با کمال تأسف و تأثر درگذشت عزیزانمان مرحومان کتاب الله و نظام الله و مرحومه سیمارشنو را به اطلاع بستگان و دوستان میرسانیم بهمین مناسبت مجلس بزرگداشتی روز پنجشنبه ۷۰/۲/۱۲ از ساعت ۳تا۵ بعدازظهر در مسجد امام حسن عسگری (ع) واقع در سی متری جی ۸ متری نیایش برگزار میگردد شرکت شما سروران گرامی در این مجلس ترحیم موجب شادی روح پرفتوح آنان و تسلی خاطر و سپاس بازماندگان خواهد بود.

خانواده های رشنوند - خادمی - یعقوبی - منتظری - صادقی - اسماعیل نیا - مومنی - سردشتی - شجاعی - وفائی - باقری - قربانی و کارکنان اداره حج و اوقاف و امور خیریه شمیرانات

رفتی ولی کجا که به دل جا گرفته ای

دل جای توست اگر چه دل از ما گرفته ای

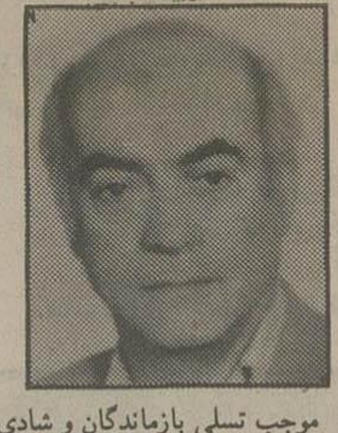
با قلبی افسرده و اندوهگین درگذشت عزیز از دست رفته‌مان مرحومه حاجیه زهرا خانم صدوقیان را به اطلاع کلیه فامیل، آشنایان و همشهریان محترم نطنزی میرساند، مجلس ترحیم روز جمعه ۷۰/۲/۱۳ از ساعت ۴تا۵/۵ بعدازظهر در مسجد حجت ابن الحسن «عج» واقع در خیابان سهروردی شمالی منعقد خواهد شد.

فرزندان: توران صدوقی «وزیرزاده» - حسین صدوقی - فخری صدوقی «هاشمیان»

خانواده های: صدوقی - قائمی - وزیرزاده - هاشمیان - سرکشیکیان - اسعدواقفی - ادیبی - اشرف واقفی - شریعتی و سایر فامیلهای وابسته.

مسجد از پذیرش بانوان بدون حجاب کامل اسلامی معذور است

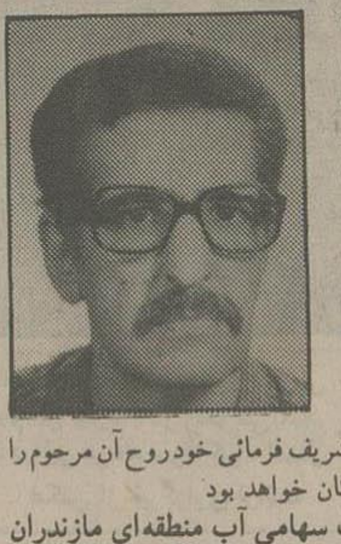
**اناالله و انااليه راجعون**



با کمال تأثر و تألم درگذشت شادروان حاج میرزامحمد صابری قمی بزرگ خاندان صابری قمی را باطلاع کلیه اقوام، دوستان و آشنایان میرساند بهمین مناسبت مجلس ترحیمی در روز پنج شنبه ۷۰/۲/۱۲ در قم و همچنین مجلس ترحیمی در روز شنبه ۷۰/۲/۱۴ در تهران مسجدالجواد ساعت ۳تا۵ بعدازظهر منعقد میباشد. تشریف فرمائی عزیزان موجب تسلی بازماندگان و شادی روح آن مرحوم خواهد بود.

خانواده های: صابری قمی - ارسلانی - اسدی اربابی - ستوده - ضرابیان - اشراقی - احمدزاده - مبینی - محسنی - مس فروش - موسوی آل طعمه - جعفری تهرانی - هوشیار - وکیل - نفیسی - بادامچی - دکتر عباسیان - سرهنگ عباسیان - هاشمیان - صالحی - داسمه - برومند

**اناالله و انااليه راجعون**



با نهایت تاسف و تاثر درگذشت ناگهاني همکار و دوست گرامی جناب آقای رضااخوان که عمری را در خدمت عموم گذرانده به خانواده محترم و همکاران تسلیت میگوئیم و بقای عمر بازماندگان آن مرحوم را از خداوند متعال مسئلت داریم و همچنین مجلس ترحیم آن مرحوم در روز جمعه ۱۳۷۰/۲/۱۳ از ساعت ۱۷ الی ۱۸/۳۰ در مسجد ابوالفضل خیابان ستارخان برگزار میشود با تشریف فرمائی خود روح آن مرحوم را شاد و تسلی بخش خاطر بازماندگان خواهد بود

شرکت سهامی آب منطقه‌ای مازندران

**اوست پایدار**

سالك عارف راه حق، شادروان دکتر سیدمحمدحسن درافشان‌از سلاله پاك رسول خدا و از ارادتمندان خاندان عصمت و طهارت و مرید خاص مولاعلی (ع) دعوت حق را لبیك گفت و خاندان و دوستانش را در غمی سنگین باقی گذاشت

برای بزرگداشت مقام والای آن مرحوم مجلس ترحیمی از ساعت ۱۵ الی ۱۶/۵ روز پنجشنبه ۷۰/۲/۱۲ در مسجد حجت بن الحسن (ع) واقع در خیابان سهروردی شمالی منعقد خواهد بود.

همسر: رباب خسروپرویز فرزندان: فائقه - فریده - احمدفریدون - فروغ و فرزین درافشان

خانواده های عزادار: درافشان - خسروپرویز - شریفی حسینی - خاوری - میر - وحید مقتدا متولی - پرویزی - پشوتن - عارفی - کلهرنیا - بدیعی - امینی خوئی - طوسی - مجتهدزاده - رضوی - فاطمی - آرین پور - دبیری - صدارت - بیات ماکو - ستارزاده - پژوه افسر - شهبازی - لك - نصرت ماکوئی - هاشمی تفرشی - انصاریان - قزل اباغ - مهری پور - هدایت و سایر خانواده های وابسته.

مسجد حجت بن الحسن از ورود بانوان بدحجاب و بدون جوراب ضخیم جلوگیری مینماید

بمناسبت درگذشت تاسف بار انسان وارسته شادروان دکتر محمدحسن درافشان پدر ارجمند جناب آقای مهندس احمدفریدون درافشان مشاور عالی این شرکت و پدر همسر عزیز جناب آقای بهمن عارفی مدیرعامل این شرکت مجلس ختمی از ساعت ۱۵ الی ۱۶/۵ روز پنجشنبه ۷۰/۲/۱۲ در مسجد حجت بن الحسن (ع) واقع در خیابان سهروردی شمالی برگزار خواهد بود.

مدیران و کارکنان شرکت صنعتی ماه نیرو

بمناسبت درگذشت تاسف انگیز شادروان دکتر سیدمحمدحسن درافشان پدر دانشمند همکار ارجمندمان جناب آقای مهندس فرزین درافشان و پدر همسر عزیز مدیرعامل محترم این شرکت جناب آقای مهندس سیروس پشوتن مجلس ختمی از ساعت ۳ الی ۴/۵ بعدازظهر روزپنجشنبه ۷۰/۲/۱۲ در مسجد حجت بن الحسن منعقد خواهد بود

هیئت مدیره شرکت ساختمانی سی پی دی

**اناالله و انااليه راجعون**

نوه نازنینم بهار مستعان (روشن ضمیر قاجار) که نور چشمانم بود نابهنگام درگذشت. حضور اقوام و آشنایان در مجلس ختم آن عزیز مرحمی است بردل دردمند من.

ام البنین امیراحمدی (پسیان)

**بنام خدا**

آن شد ای خواجه که در صومعه بازم بینی

کار ما با رخ ساقی و لب جام افتاد

بهار مستعان (روشن ضمیر قاجار) فرزند شادروان حسینقلی مستعان، همسر - مادر و خواهر عزیزمان که شادی زندگی همه ما بود از دست رفت. او که شیفته خیر و زیبائی بود با جانی مشتاق بخیر و زیبائی مطلق پیوست. مجلس ترحیم آن عزیز از دست رفته روز جمعه ۷۰/۲/۲۳ ازساعت ۲ الی ۴ بعدازظهر در دارالتبلیغ حضرت امیرالمؤمنین (خانقاه صفی علیشاه) برگزار خواهد شد. حضور اقوام و آشنایان موجب شادی روح آن مرحومه و تسلی خاطر بازماندگان خواهد بود.

همسر و فرزندان: ناصر - نسیم و نگار روشن ضمیر قاجار

برادر و خواهران: فرزانه دیلمقانی - آزرم شهرستانی - فروزه احدزاده - مهندس مجید مستعان - دکتر مهتاب مستعان - حمیده مستعان - گلاب هاشمی

خانواده های: مستعان - روشن ضمیرقاجار - پسیان - دیلمقانی - شهرستانی - احدزاده - هاشمی - دکتر سعید مستشار - معتمد - شمس زاده - پورزند - سرهنگ یمنی - قهاری - انیسی - سپه پور - مستوفیان - جهانداری - اویسی - مستوفی - عالیخانی - دکتر مسیح نیا - سکالش فر - دانشدوست - اسکوئی - شعری تهرانی - دکتر فرشی - قدوسی - افتخار - درودیان - شهابی - تحقیقی - غفوری - شهبائی - پارسا - محمدپور

**هستی ونیستی از اوست**

دوست دلبند و دیرینه مان بهار همنشین فرشته‌ها شد روحش شادباد

ماندانا معینی - دکتر نسرین معینی - دکتر سعید معینی - نیکورکنی - نازافرین رکنی

**بازگشت همه بسوی اوست**



بمناسبت هفتمین روز درگذشت شادروان مرحوم مغفور آقای حاج محمود یموت‌پور (بزرگ خاندان یموت‌پور) مراسم گرامیداشت شب‌هفت آن فقیدسعید روز شنبه ۷۰/۲/۱۴ از ساعت ۴ تا ۶ بعد از ظهر در مسجد فخر واقع در دروازه شمیران اول خیابان فخرآباد برگزار میگردد شرکت شما عزیزان موجب شادی روح پرفتوح آن زنده یاد و تسلی خاطر و سپاس بازماندگان داغدار خواهد بود

خانواده های سوگوار: یموت‌پور - یموت - شمشیرگران - سرهنگ حکاك - بیابانی - بانیانی - جمالی - مکری - نطاق‌نیا - اردکانیان - واعظی - جاهد - ثابت کاشانی - مستوفی - الوندپور - کلانتر - یمینی - آل احمد - افشار - صفائی - حدادی تهرانیان - کردمافی - دلفان - انگورانی - جزی‌زاده کرمی و سایر خانواده های وابسته

**انالله وانااليه راجعون**

با نهایت تأسف درگذشت ناگهانی شادروان ناصر جوکار را به اطلاع کلیه اقوام و آشنایان میرساند. مراسم ختم آن مرحوم روز جمعه ۷۰/۶/۱۳ از ساعت ۴ الی ۶ بعدازظهر در مسجد مهدی (عج) واقع در خیابان ستارخان سه راه تهران ویلا برگزار می گردد.

از طرف همسر و فرزندان و خانواده های جوکار - رضوانی - بنی حسینی - جلالی - امراللهی - خاندانی - رفیعی - درویش - توحیدلو - متولی - عابدینی - سبط احمدی - نصیحت - نبوی‌زاده - تهجّدی - سلامت - خطیبی - بخشنده - نادری - عاملی - محمدی - زندی و کلیه فامیل وابسته

**اناالله و انااليه راجعون**

با کمال تأسف و تأثر درگذشت ناگهانی و جانگداز جوان ناکام سیدیونس حسینی نامی را باطلاع عموم بستگان، دوستان و آشنایان میرساند مجلس ترحیم زنانه و مردانه آن مرحوم روز پنج‌شنبه ۷۰/۲/۱۲ از ساعت ۱۲/۲ الی ۱۳/۲ در مسجد الجواد واقع در میدان هفتم تیر برگزار میگردد حضور عزیزان در این مجلس باعث شادی روح آن شادروان و تسلی خاطر بازماندگان خواهد بود.

مادر: طیبه سیدجمالی

برادران: سیدهادي و سیدعبدالحسین حسینی نامی

خواهران: منیر - معصومه و ملیحه حسینی نامی

خانواده های داغدار: حسینی نامی - سیدجمالی - آقائی خلیق - احمدی - برادران - رونقی فرعی - ربیع پور شیخان - قنبرزاده - فیروزی حسینی - دربان حسینی - موحدی - ناصری - سحابی - فلاح - نخعی - شبانکارئیان - پاهنده - خیام - فائضی - حکیم - رضائی - حسینکلو - ورزیده - استاد - متین - سلیمانیان - عزت زاده - عباسی و کارکنان پخش سراسری

مسجد الجواد ازورود بانوان بدون چادر و جوراب ضخیم معذور است

**اناالله و انااليه راجعون**

با نهایت تأثر و تأسف درگذشت احمدالبرزي کارمند بازنشسته سازمان ثبت احوال کشور را به اطلاع دوستان و آشنایان و همکاران میرساند به همین مناسبت مجلس ترحیم فقید سعید روز جمعه ۷۰/۲/۱۳ از ساعت ۳ الی ۵ بعدازظهر در مسجد حجتیه واقع در رودکي (بین وثوق و هاشمی) برگزار می گردد با تشریف فرمائی خود روح آن مرحوم را شاد فرمائید.

البرزی - لاریجانی - جنتیان - خسروانی پور - همایون منش - احسنی پور - پزشك

**اناالله و انااليه راجعون**

با نهایت تأثر و تأسف درگذشت مادری مهربان و فداکار مرحومه سیده مهین‌تاج وثوق‌زاده را باطلاع بستگان و آشنایان محترم میرساند. بهمین مناسبت مجلس ترحیمی از ساعت ۹ تا ۱۱ صبح روز پنجشنبه ۷۰/۲/۱۲ در مسجدالجواد منعقد می باشد. حضور شما در این مجلس باعث تسلی خاطر بازماندگان و شادی روح آنمرحومه خواهد بود

فرزندان: نصرت وثوق‌زاده - مهندس خسرو وثوق‌زاده

خانواده‌های: وثوق‌زاده - مست‌حق - پری‌نژاد - وثوق - روح‌الامین - شعسا - صمدیان - ذوالفقاری‌پور - مهربان - خیامی - مستوفی - ابراهیمی قاجار - مدبری - صدیقی - امیرچوپانی - میرمقدم - مفتاح - هدایتی - معصوم - ناصری و سایر خانواده های وابسته

مسجد الجواد ازورود بانوان بدون چادر ضخیم و جوراب کلفت شدیداً جلوگیری می نماید

**اناالله و انااليه راجعون**

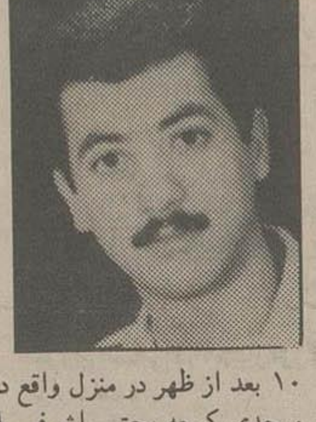
با نهایت تأثر و تأسف درگذشت مرحومه سیده مهین‌تاج وثوق‌زاده مادر گرامی جناب آقای مهندس خسرو وثوق‌زاده عضو محترم هیئت مدیره و مدیر محترم پروژه های این شرکت را باطلاع میرساند بهمین مناسبت مجلس ترحیمی از ساعت ۹ تا ۱۱ صبح روز پنجشنبه ۷۰/۲/۱۲ در مسجد الجواد منعقد می باشد

شرکت مهندسی و ساختمان صنایع نفت

**اناالله و انااليه راجعون**

فلك زین ماتم عظمی عجب شوری بپا کردی

تو شمع محفل ما را جدا از ما چرا کردی



با نهایت تأثر و تألم هفتمین روز درگذشت سرباز رشید اسلام کوروش (علی) باقر را باطلاع دوستان و آشنایان می‌رسانیم بهمین مناسبت مجلس یادبودی در روز چهارشنبه از ساعت ۳ الی ۵ بعد از ظهر در مسجد علی ابن ابیطالب واقع در سی متری نیروی هوائی برگزار می شود ضمناً مراسم شب‌هفت آن مرحوم روز پنجشنبه ۱۹ اردیبهشت ماه از ساعت ۶ الی ۱۰ بعد از ظهر در منزل واقع در خیابان ابوسعید کوچه شهید جمال موحدی کوچه مجتبی اشرفی پلاك ۴۵ برگزار می شود.

از طرف خانواده آن مرحوم

**هوالباقی**

ما با چراغ اشك ره خویش جسته‌ایم

زخم درون بــاه شبــانــه دوا کنیم

چراغ زندگی مادری مهربان و دلسوزو با فضیلت و با تقوی و از ارادتمندان خاندان عصمت و طهارت(ع) بانو پوران‌دخت نیکمراد نوه آیت ا... کاشانی بخاموشی گرائید باطلاع کلیه بستگان و آشنایان میرساند مجلس ختم انمرحومه در مسجد حجت‌ابن الحسن العسکری(ع) واقع در سهروردی شمالی از ساعت ۸/۵ صبح الی ۱۰/۵ پنجشنبه ۷۰/۲/۱۲ منعقد میباشد شرکت سروران گرام باعث شادی روح آنمرحومه و تسلی خاطر بازماندگان خواهد شد ضمناً مراسم شب هفت از ساعت ۳ بعدازظهر روز شنبه ۷۰/۲/۱۴ از منزل آنمرحومه واقع در خیابان کارگر پائین تر از میدان حر مقابل فروشگاه سپه کوچه شاه جعفری پلاك ۱۷و۱۵ بطرف مزارش حرکت خواهیم کرد.

خاندان آیت الله کاشانی. خانواده های نیکمراد - قرائمی - راد - پوررستگار - شعاعی - عندلیب - نعمت اللهی - آزما - شریفی نژاد - هوشمند - عارفی - باغ میرانی

مسجد از ورود بانوان بدحجاب و بدون جوراب ضخیم جلوگیری می‌نماید

## یادبود

ای سفر کرده به معراج به یادت هستیم

ای عزیز مادر ما، چشم براهت هستیم

تو سفر کرده و آسوده شدی از دوران

ما، ماتم زده هر لحظه به یادت هستیم

یکسال پر از غم و اندوه در فقدان آن وجود عزیز و یگانه مادر مهربانمان مرحومه عصمت پورعادلی (محسنی) گذشت روز جمعه ۱۳۷۰/۲/۱۳ ساعت ۱۰ صبح از منزل آن مرحومه واقع در خیابان پیروزی صددستگاه خیابان ارجمندی کوچه شهید حبیبی برمزارش جمع شده و در انتظار یاران و دوستان نشسته‌ایم که آوای ما را بشنود و یادش جاودانه باشد. فرزندان داغدارت

**راهی که همه در پیش داریم**

چوباید سرانجام در خاك رفت

خوش آنکه پاك آمد و پاك رفت

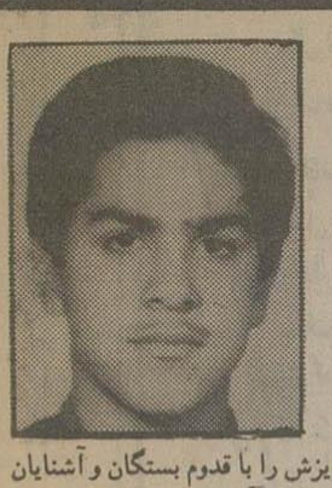
درنخستین روزهای بهاری، دست طبیعت، دوستی فداکار، وفادار، مردی باگذشت و خیرخواه و انسانی خوب و مهربان را از ما گرفت، شادروان آقای حاج علی اصغر بهشتی، در غمها و شادیها شریك، در تنهائی گرمی بخش محفل و در تنگناهای زندگی غمخوار و راهگشای دوستانش بود، از دست دادن او، برای بستگان ویارانش سنگین و تاسفبار است، بمناسبت چهلمین روز درگذشت آن عزیز از دست رفته عصر روز پنج شنبه ۷۰/۲/۱۲ (فردا) در آرامگاه خانوادگی آنمرحوم در گلستان بهشت‌زهرا گردهم میآئیم تا ضمن ابراز همدردی و عرض تسلیت به همسر محترمه و فرزندانش یاد و خاطره او را گرامی بداریم، وسیله رفت و آمد رأس ساعت ۳ بعدازظهر در برابر منزل آنمرحوم آماده حرکت است شرکت دوستان در این گرامیداشت و همچنین در مراسم یادبود او در همان شب موجب شادی روح آن فقید سعید و تسلی بخش دلهای داغدار بازماندگان و سپاس یارانش خواهد بود.

افتخارعلوی - سیروس معتمدی - سیدجواد عادل - دکتر حسن نیکپور - سرهنگ شمس زاده - عظیم ذوالریاستین

**بازگشت همه بسوی اوست**

بمناسبت چهلمین روز درگذشت شادروان حاج علی اصغر بهشتی (بزرگ خاندان بهشتی) عصر روز پنج شنبه ۷۰/۲/۱۲ (فردا) مراسمی در گلستان بهشت زهرا آرامگاه خانوادگی و همچنین از ساعت ۶ بعدازظهر همانروز مراسم دیگری نیز در منزل ان زنده یاد واقع در سعادت آباد بلوار ۴۵ متری خیابان چهارم غربی پلاك ۱۹ برگزار میشود، وسیله ایاب و ذهاب راس ساعت ۳ بعدازظهر از منزل آن فقید سعید بنشانی فوق اماده حرکت است شرکت بستگان و دوستان و دوستدارانش موجب شادی روح آن بهشتی روان و تسلی خاطر و امتنان بازماندگان خواهد بود.

خاندان بهشتی



احمد جان بربال سپید کدامین ملائك به عرش پرکشیدی تو که سرود هستی سرمیدادی چگونه دم فرو بستی هنوز باور ندارم فقدانت و خزان تنهائی را یکسال پیش فرزند دلبندمان احمدرضا شیرازی نژاد غریبانه دور ازوطن در عنفوان جوانی بهار زندگی را وداع و دلهای ما را برای همیشه عزادار نمود بهمین مناسبت روز پنجشنبه ۷۰/۲/۱۲ برتربت پاکش گرد می‌آئیم روحش را شاد و یادونام عزیزش را با قدوم بستگان و آشنایان پاس خواهیم داشت وسیله آمد و رفت رأس ساعت ۴ بعدازظهر همانروز از مقابل منزل آن مرحوم مهیا میباشد.

مجتبی شیرازی نژاد و خانواده های وابسته

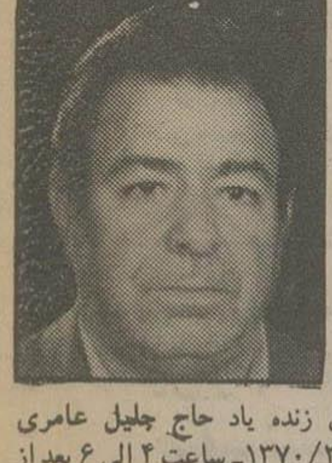
**«یکسال گذشت»**

رفتی از دیده و داغت بدل ماست هنوز

هرکجا می‌نگرم روی تو پیداست هنوز

مطمئن باش (پدر جان) که یادت نرود از دل ما

مگر آنروز که در خاك شود منزل ما



هرگز گمان نمی بریم که خورشید خانه و کاشانه ما به این زودی غروب کرده باشد، پدرجان از آن روزی که جسم نازنین همچون گل تو را به خاك سرد و تیره سپردیم جان خودرا نیز در کنار تربت پاکت به ودیعه نهادیم، یکسال است که زندگیمان خزان و کاممان تلخ و آشیانه‌مان سرد و خاموش شده است.

به مناسبت نخستین سالگرد درگذشت همسر و پدر مهربانمان زنده یاد حاج جلیل عامری نجف‌آبادی در تاریخ پنجشنبه ۱۳۷۰/۲/۱۲ - ساعت ۴ الی ۶ بعد از ظهر جهت تجدید خاطره وزنده نگهداشتن یاد او کنار تربت پاکش امام زاده عبدالله گردهم خواهیم آمد.

شرکت شما عزیزان موجب شادی روح آنمرحوم و تسلی بخش دل بازماندگان خواهد بود.

از طرف: همسر - فرزندان و دامادهای داغدارش و سایر خانواده های وابسته

## تسلیت

**همکار محترم جناب آقای محمدواحدی**

مصیبت وارده را تسلیت عرض نموده از درگاه خداوند متعال برای شما و دیگر بازماندگان صبر و شکیبائی مسئلت می نمائیم.

حسابداریهای شرکت ایرانچاپ و مؤسسه اطلاعات

**خانواده محترم حاجی عوض بیرنگ**

با کمال تأسف و تأثر درگذشت پدر گرامیتان را به شما و خانواده محترمتان تسلیت عرض نموده.

بقای عمر بازماندگان آنمرحوم را از درگاه ایزد متعال خواستاریم.

داورعبدالکریمی

**جناب آقای مهندس رودگری**

با عرض ادب درگذشت مادر عزیزتان را تسلیت عرض آمرزش آن مرحومه مغفوره و صبر و شکیبایی آنسرور معظم و بازماندگان محترم را از ایزد منان درخواست و مسئلت دارد.

الحاج بهبودی

**جناب آقای گنج‌پرور**

درگذشت ثقة الاسلام شیخ جعفر مهدوی طره ئی را به جنابعالی و خانواده محترم تسلیت میگوئیم.

گروه نشریات علمی و تحقیقاتی علم الکترونیك و کامپیوتر

**همکار محترم جناب آقای دکتر منصور کیازند**

مصیبت وارده را تسلیت گفته صبر و شکیبائی و طول عمر شما و خانواده محترم را از خداوند بزرگ مسئلت مینمائیم.

دکتر صادق اعتمادی - دکتر عبدالحسین صفائی نراقی - دکتر عزیز ستایشگر - دکتر منوچهر ورزنده - دکتر محمود کمالفر - دکتر عبدالامیر دزفولیان - دکتر حبیب اله رجائی - دکتر مرتضی قلی جوانشیر - دکتر ابوالفتح حکیمی - دکتر حسین سیدرضوی - دکتر کامبیز افشارپاد - دکتر محمود معزی - دکتر محمدپور محمدی - دکتر علی اصغر محمودی یگانه - دکتر محمدعلی نوبهاری - دکتر خسرو نیستانی - دکتر محمد موسوی - دکتر محمدحسین قدرت - دکترمحمد حلاج صلاحی پور - دکتر محمد شمس زاده امیری - دکتر علی اصغر کدیوری - دکتر حسین روستائی - دکتر فرامرز فرهی آشتیانی - دکتر علیرضا نادری - دکتر علیرضا مرتضی قاسمی - دکتر حسنعلی دستوری - دکتر محمدملکی - دکتر فرامرز قیاقی - دکتر حمید عمارسعیدی - دکتر یحیی عظیمی - دکتر خسرومعتمدی - دکتر خسرو صالح کلیبر - دکتر مهدی تحویلداری - دکتر قدسیه قطعه ای - دکر منوچهر کی منش - دکتر محمود حاج مقصودی - دکتر عبدالناصر فرخندی - دکتر حمید گرافیان - دکتر علیرضا دادپور - مجتبی صحت - اصغر محمدپور - قاسم ژیان - ابراهیم کنشلو

**بازگشت همه به سوی خداست**

پدر، مریدانه دکتر غلامحسین صدیقی را می ستود، اینك درگذشت تلخ آن استاد گرامي بار دیگر مارا به سوگ پدرنشانده است.

خانواده های کریم آبادی - جواهری - گلکار - فتاحی

**سرکار خانم فریده درافشان**

با تأسف و اندوه فراوان درگذشت پدر گرامیتان شادروان دکتر سیدمحمدحسن درافشان را صمیمانه تسلیت عرض مینمائیم.

مدیران و کارمندان شرکت صنعتی ماه نیرو

**جناب آقای بهمن عارفی مدیرعامل محترم شرکت صنعتی ماه نیرو**

با تأسف و اندوه فراوان درگذشت پدر همسر گرامیتان شادروان دکتر محمدحسن درافشان را صمیمانه تسلیت عرض مینمائیم.

مدیران و کارکنان شرکت صنعتی ماه نیرو

**جناب آقای احمد فریدون درافشان مدیر محترم پروژه خطوط شرکت مهندسین مشاور قدس نیرو**

با تأسف و اندوه فراوان درگذشت پدر گرامیتان شادروان دکتر سیدمحمدحسن درافشان را صمیمانه تسلیت عرض مینمائیم.

مدیران و کارمندان شرکت صنعتی ماه نیرو

**جناب آقای مهندس سیروس پشوتن مدیرعامل محترم شرکت ساختمانی سی - پی - دی**

با تأسف و اندوه فراوان درگذشت پدر همسر گرامیتان شادروان دکتر سیدمحمدحسن درافشان را صمیمانه تسلیت عرض مینمائیم.

مدیران و کارمندان شرکت صنعتی ماه نیرو

**جناب آقای مهندس فرزین درافشان ریاست محترم کارگاههای پارچین**

با کمال تأسف و تألم خاطر درگذشت پدر عزیز و ارجمندتان شادروان دکتر سیدمحمدحسن درافشان را صمیمانه تسلیت عرض میکنیم.

کارکنان کارگاههای ۱۰۵ و ان - جی

**برادر محترم جناب آقای مهندس راستی**

**نماینده محترم مردم لارستان درمجلس شورای اسلامی**

بانهایت تاسف و تاثر مصیبت وارده را به آن برادر بزرگوار وخانواده محترم تسلیت عرض نموده و ازخداوند متعال برای آن مرحوم علودرجات و برائی بازماندگان صبر مسئلت داریم

مهندسین مشاور تهران سحاب

**بقاء مختص ذات خداوند یکتا است**

سروران معظم آقایان محمد اکبریه - اصغر اکبریه - صادق شاپوری مقدم - عبدالله اکبریه و (باقر - عباس - علی اکبر - هادی - مهدی - کاظم) اکبریه و بانوان (قدسی - ایران - پوران - مهین) اکبریه وسایر وابستگان

بانهایت تاسف وتاثر درگذشت ناگهان مرحومه مغفوره خانم شوکت تقی زاده حدادی (اکبریه) مادر گرامی آن سروران را تسلیت عرض نموده بقاء وسعادت بازماندگان آن مرحوم را ازخداوند منان مسئلت دارد. کارگران و کارکنان شرکت کارتن سازی تهران

اطلاعات
سال شصت و پنج
صاحب امتیاز:
شرکت ایرانچاپ (موسسه اطلاعات)
مدیر مسئول: سید محمود دعائی
محل اداره: خیابان خیام
ساختمان اطلاعات
تهران کد پستی ۱۱۱۴۴
تلگرافی: اطلاعات تلکس: ۲۱۲۳۳۶
پست تصویری: ۳۱۵۵۳۰ / ۳۱۱۲۲۳
تلفن: ۳۲۸۱

## تقویم اطلاعات

استخراج مرکز تقویم مؤسسه ژئوفیزیک دانشگاه تهران
چهارشنبه ۱۱ اردیبهشت ماه ۱۳۷۰
۱۶ شوال ۱۴۱۱ ـ ۱ مه ۱۹۹۱
غروب آفتاب ۶ و ۵۰ دقیقه و ۲۲ ثانیه
اذان مغرب ۷ و ۱۱ دقیقه و ۳۸ ثانیه
اذان صبح (فردا) ۳ و ۲۸ دقیقه و ۲۶ ثانیه
طلوع آفتاب (فردا) ۵ و ۱۱ دقیقه و ۵۹ ثانیه
ظهر شرعی (فردا) ۱۲ و ۱ دقیقه و ۱۹ ثانیه

# رهبران کرد عراق خواستار تضمین جامعه بین المللی درباره توافق آنان با دولت عراق شدند

*** جبهه کردستان عراق بزودی هیأتی را برای ادامه گفتگو با مقام های دولت عراق به بغداد اعزام می کند**

رهبران کرد دیروز از جامعه بین المللی خواستند یک موافقتنامه خودمختاری را که امیدوارند با دولت عراق بر سر آن بتوافق برسند، تضمین کند.

جبهه کردستان عراق گفت؛ از جامعه بین المللی و شورای امنیت سازمان ملل متحد می خواهد این موافقتنامه را پذیرفته اجرای آن را تضمین کند.

خیلی از کردها از آن بیم دارند که «صدام حسین» پس از قدرت گرفتن مجدد، این موافقتنامه را نادیده بگیرد.

جبهه کردستان عراق ائتلاف گروه های مخالف حکومت صدام حسین گفت: بزودی هیئتی را برای ادامه مذاکره درباره خودمختاری بیشتر کردها به بغداد می فرستد.

«جلال طالبانی»، رهبر جبهه میهنی کردستان عراق، هفته گذشته اعلام کرد؛ «صدام حسین» در اصول با خودمختاری بیشتر کردها در چارچوب دمکراسی و آزادی بیشتر در عراق موافقت کرده است.

جزئیات این توافق باید در مذاکرات بعدی به رهبری «طالبانی» و «مسعود بارزانی» رهبر حزب دمکرات عراق و سایر رهبران کرد تکمیل شود.

فرانسه خواستار بحث شورای امنیت درباره مساله کردها شده است و این بحث احتمالاً راه را برای تضمین موافقتنامه خودمختاری هموار می سازد.

انگلیس تشکیل یک نیروی پلیس سازمان ملل متحد را برای محافظت از ۲ میلیون کرد که از بیم ارتش عراق به سوی ایران و ترکیه گریخته اند، پیشنهاد کرده است، اما عراق گفته است پیشنهادهای فرانسه و انگلیس مداخله آشکار در امور داخلی این کشور است.

آمریکا، انگلیس و فرانسه دیروز تلویحاً گفتند؛ مایلند «خاویر پرزدکوئیار» عراق را برای قبول این نیرو زیرفشار بگذارد، ولی پرزدکوئیار از اظهارنظر پیرامون این درخواست خودداری کرد.

سازمان ملل متحد هم اکنون با اعزام نیروی پاسدار صلح برای جایگزینی نیروهای متحدان در امتداد مرز عراق و کویت و ارسال کمک انسانی برای آوارگان عراقی موافقت کرده، ولی هنوز درباره تشکیل این نیرو تصمیمی نگرفته است.

آمریکا و متحدانش می گویند؛ موافقت شورای امنیت برای تشکیل این نیرو لازم نیست، اما دیپلمات ها و مقام های سازمان ملل متحد تأکید دارند؛ این موافقت و هم چنین تائید دولت عراق لازم است، زیرا در غیر این صورت تشکیل این نیرو به منزله نقض حاکمیت و مداخله در امور داخلی عراق خواهد بود.

سفیر شوروی در سازمان ملل متحد دیروز برای نخستین بار گفت: اگر عراق با استقرار چنین نیرویی در خاکش موافقت کند، شوروی از آن حمایت خواهد کرد.

سفیر چین نیز گفت: برای تشکیل این نیرو موافقت عراق لازم است.

انگلیس دیروز گفت؛ خواستار اقدام سریع سازمان ملل متحد و اعضایش برای کمک به آوارگان کرد در شمال عراق است و گفت: برای پائین آوردن سریع این آوارگان از کوه ها یک اقدام سریع لازم است.

یک مقام انگلیسی گفت؛ به اعتقاد دولت متبوع وی، سازمان ملل متحد در محافظت از کردها کند عمل کرده و باید هرچه سریعتر به تشکیل یک نیروی پلیس اقدام کند.

وی تکذیب کرد انگلیس قصد دارد یک کشور مستقل کرد در شمال عراق تشکیل دهد.

«جان میجر» نخست وزیر انگلیس دیروز درباره مساله کردها با «هانس دیتریش گنشر» وزیر خارجه آلمان که بعداً گفت امیدوار است پیشنهاد انگلیس برای تشکیل یک نیروی پلیس سازمان ملل به نتیجه مثبت برسد، مذاکره کرد.

مقام های انگلیسی گفتند؛ انگلیس هم چنین درباره گزارش های مربوط به حمله نیروهای ترکیه به آوارگان که باعث رویارویی آنان و نیروهای انگلیسی و آمریکایی شد، سرگرم تحقیق است.

روزنامه «ایندیپندنت» نوشت: این رویارویی زمانی روی داد که نیروهای ترکیه به غارت مواد غذایی و پتوهای آوارگان پرداختند.

«تورگوت اوزال» رئیس جمهوری ترکیه دیروز از کمک غرب به آوارگان کرد انتقاد کرد و گفت: آنان حمایت کافی از کردها بعمل نمی آورند.

اوزال گفت: مایل است جهان متمدن از حمایت لفظی از کردها دست برداشته و به آنان کمک مالی کند و پزشک، پرستار و نیروی انسانی در اختیار آوارگان قرار دهد.

«اوزال» رئیس جمهوری آمریکا را از انتقاد خود معاف کرد و گفت: مایل است از جرج بوش بخاطر ابتکار بسیار شجاعانه اش تشکر کند.

«اوزال» یک بار دیگر خواستار حضور نظامی درازمدت غرب در شمال عراق شد و گفت: تصور نمی کند آوارگان به نیروی پلیس سازمان ملل متحد اعتماد کامل داشته باشند.

در این میان نیروهای آمریکایی دیروز انتقال کردها از نزدیکی مرز ترکیه به پناهگاه های امن در زاخو را آغاز کردند و نخستین گروه از آوارگان با کامیون، تریلی، تراکتور و اتوبوس رهسپار این منطقه شدند.

در این حال، چریک های کرد دیروز (سه شنبه) راه بندان هایی را که در امتداد مرز عراق و ترکیه ایجاد شده بود، برچیدند و به نخستین گروه از حدود پانصدهزار پناهنده عراقی که در اردوگاه های کثیف مناطق کوهستانی زندگی می کردند، اجازه دادند به خانه های خود بازگردند.

به گزارش خبرگزاری رویتر از زاخو، سرهنگ آمریکائی «فیلیپ کرولی» در منطقه مرزی به خبرنگاران گفت... «راه بندانها به مرور برچیده می شود.»

از سوئی یک روزنامه انگلیسی در شماره دیروز (سه شنبه) خود گزارش داد؛ سربازان ارتش ترکیه بطور روزمره به غارت اموال پناهندگان کرد عراقی در اردوگاه های پناهندگان در مرز عراق ـ ترکیه می پردازند.

به گزارش آسوشیتدپرس از لندن «رابرت فیسک» خبرنگار روزنامه ایندیپندنت که ناظر یکی از این غارتگری ها در اردوگاه «یاسیلوا» در نزدیکی مرز ترکیه با ایران و عراق بوده است، در این رابطه نوشت: سربازان ترک با هجوم به محل های استقرار آوارگان کرد عراقی، اقدام به غارت کردن پتوها، زیراندازها، مواد غذایی و حتی شیشه های حاوی آب آشامیدنی آنان کرده و پناهندگان نیز بعلت وحشت از سربازان ترکیه، تنها به تماشای این غارتگریها می پردازند.

همچنین، یک روزنامه چاپ عربستان اعتراض احتمالی عراق نسبت به گسترش مناطق امن برای آوارگان کرد را در زاخو مردود دانست.

به گزارش خبرگزاری خلیج فارس روزنامه «الیوم» چاپ عربستان در شماره دیروز (سه شنبه) خود پیش بینی کرد که واکنش احتمالی رژیم عراق نسبت به توسعه منطقه مذکور در حد یک اعتراض سیاسی و نه نظامی خواهد بود.

بنوشته «الیوم» در هر صورت چنین اعتراضی وارد نیست چرا که برپایی این منطقه امنیتی یک تصمیم بین المللی بوده و قابل مناقشه نیست.



زاخو: فرستاده ویژه سازمان ملل متحد که دستش را روی سینه اش نهاده شاهد برافراشتن پرچم این سازمان در زاخو می باشد. وی گفت: نقش سازمان ملل متحد در این مرحله صرفاً کمک انسان دوستانه است.
عکس از خبرگزاری فرانسه

# رهبری متحد قیام، مردم انقلابی فلسطین را به تشدید حملات ضد صهیونیستی فراخواند

رهبری متحد قیام در سرزمینهای اشغالی، طی بیانیه جدیدی، توده های مسلمان فلسطین را به تشدید حملات ضد صهیونیستی فرا خواند.

رادیو قطر در اخبار بعد از ظهر دیروز ضمن پخش این خبر افزود: رهبری متحد قیام در این بیانیه که دیروز در سرزمینهای اشغالی انتشار یافت، از سازمان ملل متحد خواسته است که رژیم صهیونیستی را وادار به الغای انضمام بیت المقدس به فلسطین اشغالی و ابطال مصوبه پارلمان این کشور در این خصوص کند.

در همین حال، شهر قدس دیروز شاهد اعتصاب عمومی مغازه داران فلسطینی در اعتراض به سیاستهای خصمانه مقامهای رژیم صهیونیستی در سرزمینهای مسلمانان فلسطینی، در این شهر بود.

از سوی دیگر مامورین امنیتی رژیم صهیونیستی ضمن دستگیری یکی از فرماندهان قیام مردم فلسطین، اقدام به تخریب منزل وی در شهر غزه کردند.

در همین حال، «یاسر عرفات»، رئیس سازمان آزادیبخش فلسطین، در گفتگو با مجله «عبیر» چاپ بیت المقدس شرقی اظهار داشت: هم اکنون تهیه مقدمات تشکیل دوره جدید شورای ملی فلسطین آغاز شده است.

وی همچنین، آمریکا را به بهره برداری از مسأله فلسطین در جهت عادی کردن روابط اعراب و اسرائیل در چارچوب نظم جدید جهانی متهم کرد.

از سوی دیگر به گزارش خبرگزاری فرانسه، یک منبع نظامی در بیت المقدس اعلام کرد: بعد از ظهر روز سه شنبه، یک توریست فرانسوی که با یک هیات جهانگردی به فلسطین اشغالی آمده بود، با ضربات خنجر یک فلسطینی ۲۴ ساله در بیت اللحم کشته شده است.

در همین رابطه، «فیصل الحسینی»، «الیاس فرج»، شهردار بیت اللحم، و دو شخصیت فلسطینی دیگر مراتب تنفر و انزجار خود را از این عمل اعلام داشتند.

در تونس نیز، «ابوشریف» یکی از مشاوران «یاسر عرفات» قتل توریست فرانسوی را در بیت اللحم، محکوم کرد.

از سوی دیگر، از یک منبع آگاه در بیت المقدس کسب اطلاع شد که رهبران رژیم صهیونیستی در دورنمای سقوط احتمالی رژیم «منگیستو هایله ماریام» به دست شورشیان اریتره «تیگر» خود را برای پذیرایی از انبوه فالاشه های اتیوپی آماده می کنند.

در حال حاضر ۱۷ تا ۱۸ هزار یهودی اتیوپیایی در آدیس آبابا، در انتظار کوچ به فلسطین اشغالی روزشماری می کنند. به نوشته روزنامه های بیت المقدس، آژانس یهود یک برنامه فوری برای پذیرش مهاجران جدید اتیوپی تنظیم کرده است.

### طرح جدید شوروی برای حل مناقشه خاور میانه

شوروی، طرح جدیدی برای حل و فصل مناقشه خاور میانه ارائه خواهد داد. خبرگزاری نووستی شوروی اعلام کرد: «الکساندر بسمرتنیخ»، وزیر خارجه شوروی، در جریان سفر آینده خود به خاور میانه، حامل یک طرح مشخص برای حل و فصل کشمکش اعراب و اسرائیل خواهد بود.

بنابراین گزارش، بسمرتنیخ در سفر خود به برخی از کشورهای خاور میانه از دیدگاههای رهبران این کشورها آگاه خواهد شد.

یک گروه مخالف رژیم عراق اعلام کرد

# نبرد میان نیروهای معارض و ارتش عراق در چندین شهر جنوبی این کشور ادامه دارد

یکی از سازمانهای مهم شیعه مخالف عراق، روز گذشته تائید کرد که نبردهایی درچندین شهر عراق میان شبه نظامیان ارتش خلقی و نیروهای دولتی به وقوع پیوسته است.

براساس بیانیه ای که از سوی دفتر این سازمان در دمشق منتشر شد، این نبردها در جریان ۲۴ ساعت گذشته، در یازده شهر جنوب عراق از جمله اماره، سماوه و تنومه، بین ارتش خلقی که بغداد، انحلال آنرا اعلام کرده و نیروهای نظامی رژیم، اتفاق افتاد. این سازمان مخالف رژیم عراق اعلام کرده است که امتناع ارتش خلقی از تحویل سلاحهایش به مقامها، موجب آغاز این درگیریها شده است. این سازمان همچنین می افزاید که اغلب نفرات ارتش خلقی، به نیروهای مردمی پیوسته اند. این سازمان همچنین تاکید کرد که نیروهای مردمی عراق، سه تن از مقامهای دولت عراق را اعدام کردند.

درهمین حال، رهبر یکی از گروههای مخالف عراق دیروز در دمشق گفت: نیروهای معارض، دوشنبه شب به یک مرکز اطلاعاتی در بغداد حمله کرده و یک افسر و ۹ نفر دیگر را کشتند.

از طرف دیگر، «یوسف خوئی» نوه، آیت الله «ابوالقاسم خوئی» که در لندن زندگی می کند گفت؛ وی دیروز درمورد رفتار دولت عراق نسبت به حرمهای مطهر و ساکنین شهرهای مذهبی شیعیان این کشور، به سازمان ملل شکایت کرده است.

به گزارش خبرگزاری رویتر، «یوسف خوئی» شکایت خود را تسلیم «صدرالدین آقاخان» در ژنو کرد. آقاخان مسئول کمک های انسان دوستانه سازمان ملل به کشورهای خلیج فارس است.

از جانب دیگر به گزارش خبرگزاری جمهوری اسلامی از لندن

به نوشته «واشنگتن پست»، منطقه شیعه نشین جنوب عراق، جبهه فراموش شده دیگر این کشور است و درحالی که تلاش های بین المللی برای کمک رسانی به آوارگان کرد عراق متمرکز شده است، جمعیت شیعه در جنوب این کشور نادیده گرفته شده اند.

از طرف دیگر، شورای فرماندهی انقلاب عراق تصمیم گرفت، مهلت عفو برای کردها را که در پنج آوریل اعلام شده بود، به مدت یک ماه از ۲۶ آوریل (ششم اردیبهشت) تمدید کند.

به دنبال پایان یافتن ضرب الاجل دولت برای تحویل سلاح های شبه نظامیان

# ارتش لبنان عملیات استقرار نیروهای خود را در خارج از منطقه بیروت از امروز آغاز کرد

* بیروت ـ واحد مرکزی خبر:
ضرب الاجل تعیین شده دولت لبنان برای تحویل سلاح های متعلق به نیروهای شبه نظامی به ارتش این کشور دیروز پایان یافت.

براساس تصمیمات قبلی دولت لبنان، نیروهای شبه نظامی از دیروز رسماً منحل اعلام شده و با تحویل سلاح های شبه نظامیان به ارتش لبنان، مرحله طولانی جنگ داخلی این کشور که شبه نظامیان عامل اصلی آن بودند، دست کم از نظر قانونی خاتمه یافته تلقی خواهد شد.

به گزارش این خبرگزاری، ارتش لبنان از امروز عملیات استقرار خود را در مناطق کسروان، جبیل، بترون، کوره و شوف، واقع در خارج منطقه بیروت بزرگ، آغاز کند. تاکنون بسیاری از نیروهای شبه نظامی بویژه شبه نظامیان وابسته به احزاب چپ و جنبش امل اعلام کرده اند که کار تحویل سلاحهای آنها به ارتش لبنان پایان یافته و این در حالیست که حزب سوسیالیست ترقیخواه لبنان به رهبری «ولید جنبلاط»، همچنان به عملیات تحویل سلاحهای خود به نیروهای ارتش لبنان ادامه می دهد.

در همین راستا، نیروهای لبنانی به رهبری «سمیر جعجع» پس از توافقی که دو روز پیش با ژنرال «طلاس»، وزیر دفاع سوریه، در دمشق صورت گرفت، از دیروز کار تحویل سلاح های خود را به ارتش لبنان آغاز کردند.

از سوی دیگر و در رابطه با اجرای قسمت دوم تصمیم دولت لبنان مبنی بر ادغام عناصر شبه نظامی در نهادها و ادارات دولتی، تماس ها در این زمینه همچنان ادامه دارد و انتظار می رود در ظرف هفته آینده، توافقی بر سر ادغام حدود بیست هزار تن از عناصر شبه نظامی در سازمانهای دولتی اعلام گردد.

در همین حال، عنوان شد که حزب الله لبنان از هرگونه اقدامی که به صلح و آشتی ملی و خاتمه جنگ داخلی در لبنان بیانجامد، استقبال می کند اما یک مقام اعلام کرد که این سازمان سلاحی به غیر از سلاح نیروهای مقاومت در اختیار ندارد و بنابراین خود را مشمول مسئله تحویل سلاح های متعلق به شبه نظامیان به آرتش لبنان نمی داند.

از سوی دیگر به گزارش خبرگزاری فرانسه، جبهه خلق برای آزادی فلسطین ـ فرماندهی کل (به رهبری احمد جبریل) که مقر آن در دمشق قرار دارد، دیروز خبر امتناع از برچیدن پایگاههای این سازمان را در مناطقی که ارتش لبنان در آن مستقر می شود، تکذیب کرد.

در این حال دولت لبنان دیروز در چارچوب انحلال شبه نظامیان، بسته شدن دو بندر در جنوب بیروت را که یکی در دست جنبش شیعه امل و دیگری در دست دروزیان حزب سوسیالیست پیشرو می باشد، اعلام کرد.

### ○ آخرین خبر

از سویی به گزارش خبرگزاری رویتر، نیروهای ارتش لبنان مجهز به تانک استقرار در منطقه تحت کنترل شبه نظامیان مسیحی را آغاز کردند.

شاهدان گفتند، یک ستون بزرگ از نیروهای ارتش لبنان مجهز به تانک، مسلسل، راکت انداز و پدافند هوایی در مواضع خود در شمال و شمال غربی بیروت که تحت کنترل شبه نظامیان مسیحی می باشد، مستقر شدند.

## یادداشت سیاسی

### هشدار تاریخ برای کردهای عراقی

از: احمد عزیزی

آغاز بحث ایجاد نیروی پلیس سازمان ملل در شورای امنیت، در پی اعلام گسترش مناطق امن به شمال شرقی عراق، گویای این است که غرب، به یمن فرصت طلائی اهدایی رژیم بعث عراق، در مسیر اهداف بلندمدت منطقه ای خود قرار دارد. شاید کاریکاتوری که اخیراً روزنامه فرانسوی لوموند برای ترسیم وضعیت شمال عراق به چاپ رسانده ـ دو هلیکوپتر به ترتیب با هدایت صدام حسین و جورج بوش، اولی در حال بمباران اکراد و دومی در حال فرو ریختن کمک ـ نمود تلخی از این حقیقت باشد. در عین حال، مشارکت جمعی اروپا در بهره گیری از این فرصت، فراسوی اهداف منطقه ای، در خدمت فرآیند «اتحاد سیاسی اروپا» قرار گرفته است. در فضایی آکنده از ابهام و تردید، در زمینه تحقق این فرآیند در آینده نزدیک، عمدتاً بدلایل سیاسی و نظامی علی الخصوص اختلاف نظر بر سر یک هویت دفاع مشترک اروپایی، بنظر می رسد ابتکار عمل انگلیس در زمینه ایجاد مناطق امن تحت پوشش سازمان ملل و پیوند طرح «دخالت انساندوستانه» فرانسه با آن و حمایت همه جانبه جامعه اروپا، هوای تازه پی از امید دمیده باشد. علاوه بر اینکه فرایند تازه پایان روزهای انزواگرائی انگلیس تاچر و احیای پیوند شرکای اروپائی استکبار غرب را نیز نوید می دهد.

در میدان مسابقه ظالمانه ایکه ظاهراً برنده آن نیز از پیش تعیین شده است، کسانی که خود را رهبران ملت مسلمان کرد عراق می خوانند نیز فرصت طلبانه به صرافت تحقق بخشیدن به آرمان قوم گرایانه و منحطی که بارها در مسیر تاریخ ملت مظلوم کرد عراق را به مذبح استکبار جهانی کشانده است، افتاده اند. حتی اگر بهای آن در آغوش کشیدن قصاب ملت عراق و پایمال کردن خون هزاران شهید و آوارگی صدها هزار زن و مرد و کودک بی پناه باشد. حتی اگر به قیمت تحکیم طرحهای استکباری در منطقه تمام شود.

اکنون، با شکل گیری توطئه آمریکا و غرب با دستاویز یاری دادن به ملت کرد، تاریخ در کردستان عراق تکرار می شود. حکایت دردناک خیانت امریکا به اکراد عراقی در سالهای ۱۹۷۲ تا ۱۹۷۵ (۱۳۴۵ـ۱۳۵۱) هنوز از یادها نرفته است. سه سال پیش از امضاء قرارداد ۱۹۷۵ الجزایر، آمریکا در راستای اهداف منطقه ای خود، از طریق شاه میلیونها دلار سلاح روسی ـ که ظاهراً توسط اسرائیل تأمین شده بود ـ به شمال عراق ریخت. هنگامی که این اهداف بهر نحو تحقق یافت، در تاریخ ۹ مارس ۱۹۷۵، بدون اینکه به اکراد عراقی که همچنان در حال مبارزه بودند کوچکترین اطلاعی داده شود، قرارداد الجزایر بین شاه و صدام امضاء شد و کردها در مقابل سرکوب بی رحمانه رژیم بعث بحال خود رها شدند. بیش از ۲۰۰/۰۰۰ تن از آنان موفق به پناه گرفتن در ایران شدند و عده کثیری نیز بزور به عراق باز گردانده شدند. نامه رهبری اکراد عراقی در تاریخ ۱۰ مارس ۱۹۷۵، یکروز پس از امضاء معاهده الجزایر به کی سینجر، وزیر خارجه وقت آمریکا، حکایت درد آلودی از «سرخوردگی» در پی «فریب» است. بخشی از این نامه، در بحثی پیرامون گزارش ممنوع الانتشار کمیته منتخب مجلس نمایندگان آمریکا برای رسیدگی به عملکرد سیا در کردستان عراق، اخیراً در روزنامه واشنگتن پست به چاپ رسیده است: «جنبش ما و ملت ما بصورتی باورنکردنی و در برابر سکوت همگانی، به نابودی کشانده شده است. احساس ما این است که آمریکا نیز در قبال مردم ما که خود را نسبت به سیاست کشور شما متعهد ساخته اند، مسئول است.»

رهبر یاد شده به ایران پناهنده شد و سپس به آمریکا رفت و در همانجا در گذشت. آمریکا تمام درخواستها برای کمکهای انسانی در جریان قتل عام کردها توسط رژیم بعث عراق را بی پاسخ گذاشت. آمریکا در جهت استفاده از اهرم کردهای عراقی، صرفاً بعنوان یک عامل فشار و در جهت تامین منافع شاه، حتی رهبری کردها را از مذاکره با دولت مرکزی در جهت کسب خودمختاری و حتی تهاجمی گسترده تر و تعیین کننده باز داشته بود.

در شرایط کنونی بنظر می رسد تنها درسی که رهبران کرد عراقی از تاریخ گرفته اند، مذاکره با رژیم رو به زوال صدام است. به گفته یک تحلیل گر غربی: «کردها در تاریخ خود، یکبار دیگر به خطا به دیگران دل سپرده اند. آنها در زمان نامناسب روی اسبی همیشه بازنده ـ خودشان ـ شرط بندی کرده اند.»

# گزارش خبرنگاران خارجی از وضعیت اسفبار شیعیان جنوب عراق

* لندن ـ خبرگزاری جمهوری اسلامی:
سردبیر امور خارجی شبکه تلویزیونی «بی.بی.سی» پس از سه هفته اقامت در عراق اخیراً به انگلیس بازگشته است، طی گزارشی مفصل در آخرین شماره هفته نامه انگلیسی «آبزرور» می گوید: مرکز شهر نجف به گونه ای تخریب شده که قابل شناسائی نیست و هزاران روحانی شیعه در نجف و کربلا دستگیر و یا ناپدید شده اند.

وی می افزاید: اوضاع فعلی شیعیان عراق به بدی اوضاع آوارگان کرد این کشور است اما مردم دنیا هیچ گزارشی از وضع شیعیان عراق در شبکه های تلویزیونی نمی بینند.

سردبیر امور خارجی «بی.بی.سی» می نویسد: جنگ و قیام مردمی همه چیز را در بغداد تغییر داده است به نحوی که کسب اطلاعات درباره اوضاع کشور بسیار آسان شده و جو اختناق و سانسور به شدت گذشته نیست.

همچنین یک گزارش دیگر به نقل از «جولی فیلینت» که در هفته نامه انگلیسی «آبزرور» به تحریر درآمده است، می گوید: تخریب شهرهای شیعه نشین عراق در مقایسه با مناطق کردنشین شمال این کشور نابرابر بوده است و در حالی که صدام از اعطای خودمختاری به کردها سخن می گوید قلب اکثریت شیعه را می آزارد.

فیلینت می نویسد: در شهرهای نجف و کربلا همه روحانیون شیعه یا دستگیر شده و یا به قتل رسیده اند. به گفته یکی از مقامات شیعه، نزدیک به پنج هزار روحانی شیعه تنها در نجف دستگیر شده اند و پخش صدای اذان نیز در این شهر ممنوع شده است.

«دیویدهرست» مفسر امورخاورمیانه روزنامه «گاردین» نیز طی گزارشی از خرمشهر می نویسد: ادعای شیعیان عراق دایر بر اینکه سرکوب آنان از سرکوب کردها بدتر بوده است ادعائی نیست که بتوان آنرا با تعداد آوارگان شیعه و یا وضع تبعیدیان شیعه ارزیابی کرد.

وی می افزاید: اینکه فقط شصت هزار آواره شیعه وارد ایران شده اند می توانند بیان کننده این واقعیت باشد که فرار آنان از جنوب عراق به مراتب دشوارتر از فرار کردها است.

هرست سپس می نویسد: تخریب پلهای عراق بوسیله نیروهای متحدین در جنگ اخیر، فرار آوارگان و عبور از رودخانه دجله را دشوارتر ساخت. اگر پلهای مذکور سالم بودند شمار آوارگان شیعه میتوانست به اندازه آوارگان کرد باشد.

از سوی دیگر گزارش خبرگزاری جمهوری اسلامی به نقل از یک پناهنده عراقی حاکیست، حدود یک میلیون نفر از مردم جنوب عراق از ترس

*** یک پناهنده عراقی: حدود یک میلیون نفر از مردم جنوب عراق از ترس رژیم حاکم، در نیزارهای هور این کشور در بدترین شرایط به سر می برند**

رژیم حاکم بر بغداد در نیزارهای هور این کشور در بدترین شرایط بسر می برند.

ابوزینب از اهالی بصره ضمن اعلام این مطلب اضافه کرد اخیراً ۱۰ هزار نفر از ساکنین بصره توسط نظامیان بعثی دستگیر وروانه زندان شدند.

# تحقیق سازمان ملل درباره نقض آتش بس در مرزهای ایران و عراق

ناظران سازمان ملل بزودی تحقیق درباره نقض آتش بس در مرزهای ایران و عراق را آغاز خواهند کرد.

«نادیا یونس»، سخنگوی دبیر کل سازمان ملل، در کنفرانس خبری دیروز (سه شنبه) خود در پاسخ به سئوال خبرنگار خبرگزاری جمهوری اسلامی، این موضوع را رد کرد که تحقیق تنها به درخواست عراق صورت می گیرد. وی گفت: ناظران سازمان ملل که در دفتر این سازمان در تهران مستقرند، با مقام های ایران در تماسند و آماده اند که تحقیقات خود را همان گونه که درخواست شده، آغاز کنند.

یادآور می شود، ایران و عراق در دو ماه اخیر با ارسال سلسله نامه هایی به دبیر کل سازمان ملل، موارد زیادی از نقض آتش بس در مرزهای دو کشور را به اطلاع دوکوئیار رسانده اند.

# تلاش آمریکا برای پایان دادن به جنگ داخلی در اتیوپی

* تهران ـ واحد مرکزی خبر:
به منظور پایان دادن به جنگ داخلی در اتیوپی، نمایندگان دولت آمریکا دیروز در خارطوم با رهبران چریک های مخالف دولت این کشور وارد مذاکره شدند.

به گزارش واحد مرکزی خبر، رادیو مسکو با اعلام این خبر افزود: نمایندگان دولت آمریکا پیش از این با رهبران دولت کنونی اتیوپی در آدیس آبابا دیدار و در این زمینه گفتگو کرده اند.

این در حالیست که خبرگزاری رویتر گزارش داد که تلاش های پیشین آمریکا برای حل بحران داخلی اتیوپی ناکام بوده است.

# آخرین موشک «پرشینگ» امروز منهدم می شود

آمریکا و شوروی دو سال پیش بر سر انهدام موشکهای هسته ای میان برد (پرشینگ) به توافق رسیده بودند

تاکسون ـ خبرگزاری فرانسه:
یک منبع نظامی اعلام کرد که آخرین موشک پرشینگ که انهدام آن در «پیمان آمریکا و شوروی در مورد موشک های هسته ای میان برد» ـ که در سال ۱۹۸۸ به امضاء رسید ـ پیش بینی شده است، امروز (چهارشنبه) در پایگاه هوایی تاکسون (آریزونا) منهدم خواهد شد.

زرادخانه آمریکا که کمتر از هشت سال پیش تشکیل شده، شامل ۵۴۳ موشک است که قادرند چند کلاهک هسته ای را تا مسافت ۲۲۰۰ کیلومتری حمل کنند.

یک سخنگوی نیروی هوایی آمریکا گفت: یک هیأت بازرسی شوروی به ریاست ژنرال «ولادیمیرمدودف» مدیر مرکز کاهش خطرات هسته ای شوروی روز دوشنبه وارد پایگاه هوایی «دیویس ـ مونلهان» شد تا بر جریان این انهدام حضور داشته باشد.

در راستای تغییرات سیاسی در این کشور

# شورای فرماندهی عراق منحل می شود

«سعدی مهدی صالح»، رئیس شورای ملی عراق «پارلمان» دیروز اظهار داشت؛ شورای فرماندهی انقلاب درعراق که بالاترین ارگان فرماندهی درکشور است، درآینده نزدیک حذف خواهد شد.

به گزارش فرانس پرس، «مهدی صالح» درگفتگو با این خبرگزاری اظهار داشت؛ درپیش نویس قانون اساسی جدید به تشکیل شورای دیگری درکنار شورای ملی (پارلمان) اشاره شده است، ولی دراین پیش نویس از شورای فرماندهی انقلاب سخنی به میان نیامده است و این بدین معنی است که شورای فرماندهی عراق پس از اجرای قانون اساسی جدید، منحل خواهد شد.

شورای فرماندهی انقلاب عراق که عهده دار کلیه امور این جمهوری از جمله نیروهای مسلح است، و ریاست آن به عهده رئیس دولت است، دربرگیرنده پنج عضو از جمله «عزت ابراهیم» مردشماره دو عراق و «سعدون حمادی» نخست وزیر است.

این شورا به دنبال کودتای ۱۷ ژوئیه سال ۱۹۶۸ تشکیل یافت و به موجب قانونی که درهمان سال به مورد اجرا درآمد، تثبیت شد. شورای فرماندهی انقلاب عراق صلاحیت اعلام جنگ وامضای معاهدات بادیگر کشورها را دارا می باشد.

«مهدی صالح» افزود: براساس قانونیکه پیش نویس آن درسال ژوئیه ۱۹۹۰ وضع شده، دولت عهده دار قوه اجرائی وپارلمان که از دومجلس تشکیل یافته، عهده دار قوه قانونگذاری است. وی اضافه کرد؛ این قانون درآینده نزدیک به همه پرسی گذاشته خواهد شد. وی تاریخ این همه پرسی را اعلام نکرد.

### درخواست عراق برای صدور نفت همچنان معلق است

دراین حال، اعضای دائمی غربی شورای امنیت دیروز (سه شنبه) مانع شدند تا کمیته تحریم شورای امنیت درباره درخواست عراق برای فروش یک میلیارد دلار نفت تصمیم گیری کند.

عراق دو هفته قبل، از شورای امنیت خواست به این کشور اجازه دهد برای تامین موادغذائی وداروئی خود یک میلیارد دلار نفت به فروش رساند. درخواست عراق تاکنون بامخالفت آمریکا وکشورهای غربی روبرو شده است.

### نگرانی نیویورک تایمز از تضعیف دولت عراق

از سویی یک روزنامه چاپ آمریکا نوشت: ادامه تضعیف عراق، باعث قدرتمند شدن هرچه بیشتر ایران و به هم خوردن توازن قوا درمنطقه خواهد شد.

روزنامه «نیویورک تایمز» درشماره دیروز (سه شنبه) خود نوشت: با توجه به ادامه تحریم های اقتصادی سازمان ملل، مقام های عالیرتبه عراقی می گویند؛ غرب می بایست نگران این امر باشد که تضعیف اقتصادی ونظامی عراق، موازنه قدرت منطقه ای را به نفع ایران تغییر خواهد داد.

### چین ارسال سلاح به عراق را تکذیب کرد

دراین حال، وزارت امور خارجه چین دیروز گزارش یک روزنامه انگلیسی مبنی برارسال مهمات وقطعات ساز وبرگ نظامی از سوی این کشور به عراق را تکذیب کرد.

بنابراین گزارش، هفته نامه انگلیسی «ابزرور» یکشنبه این هفته نوشت: صدام حسین رئیس جمهور عراق بطور مخفیانه درحال بازسازی ارتش مضمحل شده خود با مهمات وقطعات یدکی قاچاق از طریق اردن است. این هفته نامه اضافه کرد؛ گمان می رود که مبدا این مهمات و قطعات، چین وکره شمالی بوده باشد.

### تکذیب خبر کمک اردن در بازسازی نظامی عراق

همچنین اردن گزارش های منتشره دائر برکمک این کشور به بازسازی صنایع نظامی عراق را تکذیب کرد.

به گزارش واحد مرکزی خبر، رادیو اردن دیروز به نقل از یک منبع رسمی این کشور، ضمن نادرست توصیف کردن اخبار منتشره درمطبوعات انگلیس مبنی براقدام عراق برای خرید وسائل نظامی مورد نیاز خود از طریق اردن، افزود: دولت اردن به قوانین بین المللی درتحریم بازرگانی علیه عراق احترام می گذارد.

ضمن ابراز نگرانی شدید از شکنجه و کشتار فلسطینی ها در کویت

# آلمان خواستار برقراری سیستم پارلمانی و انتخابات آزاد در کویت شد

* تهران ـ خبرگزاری جمهوری اسلامی:
آلمان دیروز از کویت خواست تا حقوق بشر در آن کشور را محترم شمرده، سیستم پارلمانی را برقرار کرده و انتخابات آزاد برگزار کند.

به گزارش خبرگزاری آلمان از بن، «اینهارد شلاگینت ویت»، یکی از مقامهای وزارت خارجه آلمان به سفیر کویت در آلمان گفت: آلمان نگران سرکوب، شکنجه و کشتار فلسطینی ها در کویت می باشد.

در این حال، «ولید الواهب»، یکی از مسئولین جنبش مسلمانان طرفدار قانون اساسی کویت در واشنگتن، سه شنبه گفت: این جنبش که بزرگترین حزب مخالف حکومت کویت است، تصمیم گرفته است تاانجام انتخابات، همچنان مخالف دولت کویت باقی بماند.

به گزارش خبرگزاری فرانسه، سخنگوی این حزب، طی دیداری با خبرنگاران گفت: هدف این حزب، انجام انتخابات پارلمانی در کویت تا فوریه ۱۹۹۲ می باشد که تمامی احزاب از برنامه آن دفاع می کنند.

# رضی‌الله، رضی الوالدین

## مسابقه‌ای برای همه خوانندگان

قریب پنج ماه از آغاز مسابقه «رضای خدا، رضای پدر و مادر» می‌گذرد و طی این مدت، صدها مقاله و شعر و داستان در بزرگداشت مقام پدر و مادر، از شما خوانندگان ارجمند دریافت داشته‌ایم که خود، نشان دهنده توجه و علاقه شما به موضوع مطرح شده و ارج و قرب و منزلتی است که پدران و مادران و در عبارتی رساتر، سازندگان واقعی اجتماع دیروز و امروز و فردا، می‌بایست از آن برخوردار باشند.

همانطور که حتماً خوانده‌اید، طی هفته‌های گذشته، هر بار یکی دو شعر و مقاله و قصه از بین آثار رسیده را به چاپ سپرده‌ایم که انشاءالله، این روال تا پایان مهلت مسابقه ادامه خواهد داشت.

بسیاری از خوانندگان، طی نامه‌های خود، خواستار درج مجدد شرایط مسابقه شده‌اند، گروهی نیز نظرات خاصی را در خصوص مسابقه مطرح کرده‌اند، مثلا خواهری نوشته است علاوه بر انتخاب بهترین شعر و قصه و مقاله و نقاشی با موضوع بزرگداشت پدر و مادر، جایزه‌ای نیز برای کسانی در نظر گرفته شود که در پرستاری از پدر و مادر پیر و از کار افتاده خود، از جان و دل مایه می‌گذارند.

تنی چند از خوانندگان عزیز نیز خواستار معرفی بیشتر پیشنهاد دهنده برگزاری مسابقه شده‌اند.

در این مقدمه، ضمن درج مجدد نحوه برگزاری مسابقه، می‌کوشیم به سئوال‌های مطرح شده از سوی شما خوانندگان گرامی پاسخ گوییم.

### نحوه برگزاری مسابقه

همانطور که در صفحه جوانه‌های اندیشه مورخ ۱۴ آذر ماه ۱۳۶۹ آمده است: مسابقه «رضی‌الله، رضی الوالدین» (رضای خدا، رضای پدر و مادر است) به پیشنهاد یکی از خوانندگان گرامی و پس از بحث و تبادل نظر با همکاران، در این صفحه مطرح شد.

پیشنهاد دهنده مسابقه، برادر ارجمند حاج آقا اصغر قدس، مدیر شرکت صادراتی قدس است. روزی که این پدر گرامی پیشنهاد و نظر خود را در خصوص «لزوم حفظ پدر و مادر» مطرح می‌کرد، با صمیمیت می‌گفت:

«لزوم حفظ احترام پدر و مادر، از روشن‌ترین سفارش‌های دین مبین اسلام است و حیف است در جمهوری اسلامی ایران و در این کشور اسلامی که همیشه قداست مقام و منزلت پدر و مادر از احترام ویژه‌ای برخوردار بوده است، درگیریهای روزمره و زندگی ماشینی، ما را از این وظیفه الهی دور نگاهدارد.» پس از طرح پیشنهاد و نظر ایشان و به دنبال بحث و مشورت با همکاران، قرار شد از طریق صفحه جوانه‌های اندیشه، موضوع «حفظ احترام پدر و مادر» به مسابقه گذاشته شود.

مسابقه در سه رشته:

۱- شعر
۲- نثر (قصه، خاطره، مقاله و....)
۳- نقاشی

برگزار می‌شود و موضوع مسابقه، همانطور که اعلام شده است، «احترام به پدر و مادر و قدر شناسی از زحمات والدین» است. توجه علاقمندان به شرکت در این مسابقه را به نکات زیر جلب می‌کند:

الف - مدت مسابقه یکسال (از تاریخ ۱۴ آذر ماه ۱۳۶۹ است.)

ب - مسابقه شرط سنی ندارد و هر کس در خود ذوق و قریحه‌ای سراغ دارد، می‌تواند در این مسابقه شرکت کند.

ج - مبلغ جایزه معادل پنج میلیون ریال (پانصد هزار تومان) است که توسط پیشنهاد دهنده مسابقه تأمین می‌شود و در پایان مسابقه، به تناسب در اختیار نفرات اول تا سوم هر رشته قرار خواهد گرفت.

آثار دریافتی، هر هفته توسط شورایی خاص بررسی می‌شود و آثار انتخاب شده، به نوبت در صفحه جوانه‌های اندیشه چاپ خواهد شد و در پایان مهلت مقرر (یکسال) بهترین شعر و نثر و نقاشی از بین آثار چاپ شده برگزیده خواهد شد.

د - در خصوص آثار نقاشی، اگر ارسال تابلو اصلی برای شما دشواریهایی دارد، می‌توانید برای شرکت در مسابقه، در آغاز عکس رنگی تابلو را تهیه و ارسال دارید. در صورت انتخاب کار، ترتیب ارسال تابلو اصلی را به موقع اعلام خواهیم کرد.

هـ - در مورد مطالب نثر، (قصه، خاطره، مقاله و....) حتی‌الامکان سعی کنید مطلب از هزار کلمه (حدود پنج صفحه - بزرگ) کمتر نباشد.

و - مطالب را خوانا، خوش خط و با حفظ فاصله سطرها بنویسید و برای نوشتن، تنها یک روی صفحه کاغذ را مورد استفاده قرار دهید.

ز - آدرس و مشخصات خود را واضح و کامل بنویسید بدیهی است در پایان مسابقه و پس از اعلام اسامی برندگان، گزیده آثار چاپ شده، به صورت کتاب چاپ و منتشر خواهد شد.

لطفاً روی پاکت بنویسید: مربوط به مسابقه «احترام والدین»
نشانی: تهران - خیابان خیام - موسسه اطلاعات - تحریریه - صفحه جوانه‌های اندیشه.

با آرزوی توفیق خیر

# سبزتر از بهار

از: مریم جوافشانی - دانشجو - رشت

پنجره‌ها را با یاری دستان سبزت، باز کردم. حجمی از هوای تازه وعطر آگین، به درونم راه یافت. در کنارت ایستادم... وتو دستانم را با نوازشی از «مهر» گرفتی ویك سبد از گلهای مهربانی خورشید را، چیدی و موجی ازاقیانوس بیکران محبتت را در درونم ریختی... و سپس خطی طلائی رنگ از عشق را برصفحهٔ وجودم رسم کردی... اینك من درمعرض نسیم نرمی که از ساحل دریای بی‌قرار وجودت می‌آمد، قرار گرفته بودم. دستانم را بی‌دریغ دردستان نسیم گذاشتی... و آنگاه اندیشه‌ام رادرعروج به اوج شکوفائی به پرندهای سبکبال «دانش»، وام دادی... کبوتران سپیدبال، مرا در سرزمین مرموزی از ناشناخته‌های بزرگ، رها کردند، ومن باز بدنبال تو، به تماشای گلهانی که از کرامت بهاریت، می‌بالیدند وستاره می‌شدند، نشستم... دیدم که نگاهت تا اوج «سعادتها» پرکشید... بزرگترینش را برگزید... و در حجم بی‌نهایت ازعشق، به ارمغان آورد... زمانی دیگر، دستانت را دیدم که بی لحظه‌ای توقف، ابدیّت را تکثیر کرد... وسپس عطر ملایمی از خوشه‌های «رستگاری» که از دیار پربار وجودت آرام وزیدن گرفت و همه جا را آکنده کرد... واین بار،

خورشید
از ساقه‌های اندیشه‌ات
رونید
وتو در رویشی،
ازنور
در باغزار زندگی‌ام
گلهای سعادت را به رستن فرامی‌خوانی
واینك،
نهال‌های «آینده»
در کلاس‌هایی به بیکرانگی قلبها
ودر کوچهٔ باغ‌های اشتیاق
به انتظار بارش زلال قطرهایت
تورا با سرودی از دورد
فرا می‌خوانند...

راستی که چقدر حدیث حماسه‌ات، زیباست!

هرکجا که می‌باری، شکوفه‌ها به گل می‌نشینند... شاخه‌های تهی از زیبائی، با موهبت جوانه‌هایی گران و بی‌بدیل، به نهایت شکوه می‌رسند... تاریکی‌ها گم می‌شوند... و زندگی با نوری از «کمال» و «علم»، به دیدار حقیقت‌های بزرگ، می‌شتابد و در هاله‌ای از «امید» و «تعهد» غرق می‌شود...

□□□

آری!
میدانم که کسی را توان سرودن «دریا»، نیست،
میدانم که نمی‌توان «سپیده» را تفسیر کرد،
و میدانم که نمی‌توان یك آسمان از «عشق» را باپنجرهٔ کوچکی از ستاره‌ها، توصیف کرد... تو نیز این ها راخوب می‌دانی... امّا بگذاریك بار دیگر تورا سپاس گویم... تورا با تمام وجود خویش، بستایم... بگذار باز هم در زیر بارش یکریز محبتهایت قرار گیرم و تا آخرین قطره‌اش را بنوشم!... و بگذار باز هم درسایه سارنگاه بهاریت، تماشاگر دور دستهای قشنگ و سرسبز باشم...

□□□

و این بار، می‌خواهم در دیدار با توفیقی بزرگ، دوباره در پشت پنجرهٔ کلاس درس، باتماشای قامت مهربان و شادت، چشم‌هایم را از غبار تمامی غم‌ها شستشو دهم... می‌دانم که مرا خواهی شناخت و برویم لبخند خواهی زد... من نیز درآن زمان خوش، دسته گل کوچکم را که از صخره‌ای عشق و سپاس برایت چیده‌ام، به پاس اولین درسی که به من آموختی، به دستانت خواهم سپرد...

۱۴ اردیبهشت ماه ۷۰




# عاق والدین...

از: مسعود اصفهانی - بیجار گروس

... زنده می‌مانند و سایه آنها بر سر بچه‌ها همچنان تا ابد باقی است. اما افسوس هر کسی را پنج روزه نوبت اوست. دیری نمی‌گذرد که این کاروان به منزل آخرت می‌رسد. آفتاب عمر به لب بام می‌رسد و خورشید زندگی می‌رود تا در پشت کوهها غروب کند، غروبی که هیچگاه طلوع نخواهد داشت. مسافرتی که هیچگاه بازگشت ندارد. علی شروع کرد به حرف زدن:

ببین دوست من.. پدر من مظلوم بود. بیگناه بود. آدم ساده‌ای بود.

می‌رفت کارگری می‌کرد.. دست‌هایش از بس کارهای سخت می‌کرد خشن و قاچ قاچ شده بود.. من هنوز ترکهای دست بابا را بیاد دارم که شب‌ها مقداری وازلین روی آنها می‌مالید.. همیشه با دست پر به خانه می‌آمد یك دستمال ابریشمی قرمز یزدی داشت.. همیشه عادت داشت صبح‌ها آن را به کمرش ببندد و شب‌ها دستمال پر بود از میوه و سبزی.. چه کسی می‌دوید بطرف بابا.. و دستمال را از او می‌گرفت..؟ علی.. علی عزیز بابا.. و بعدش دست و صورتش را

می‌شست و گوشه‌ای می‌نشست و کیسه چپق اش را در می‌آورد و چپق را می‌کرد توی کیسه.. چپق را پر می‌کرد از توتون.. بعد با انگشت روی آن را صاف می‌کرد.. کبریت می‌کشید و چپق را دود می‌کرد.. دو سه بار محکم پك می‌زد.. چپق را دود می‌انداخت.. مادر قبلا بساط چایی را پهن می‌کرد.. سماور غروب‌ها قلقل می‌جوشید.. یك قوری سفید با گل‌های حنایی داشتیم که همیشه روی سماور بود مادر استکانها را برق می‌انداخت.. استکان را پر می‌کرد از چایی خوش رنگ بابا استکان چای را با دو حرکت قورت می‌داد پایین.. اما چای مرا می‌گذاشت سرد شود با دست‌های خودش چای را می‌داد

من.. بابا خسته بود شب‌ها زود می‌خوابید.. صبح زود نمازش را می‌خواند و می‌رفت سر کار روزها و شب‌ها از پی هم می‌گذشتند من بزرگ شدم. قد کشیدم و وارد دانشگاه شدم و مهندس شدم اما بابا همچنان کارگری می‌کرد. به اینجا که رسید علی ناگهان بغضش ترکید و زار زار زد زیر گریه مدتی در آن حالت ماند.. بعد لیوانی آب نوشید و ادامه داد. اما دوست من.. درست در لحظه‌ای که من یعنی نهال بابا به درختی پر ثمر تبدیل شده بود و بابا می‌بایست بیاید و از ثمر این درخت استفاده کند و در زیر سایه این درخت بیاساید که آن اتفاق افتاد.. ای کاش این درخت طعمه ضربات تبر می‌گردید و درهم می‌شکست. ای

... بیایی دارم. در آن روز شوم.. توی اطاق من جلسه داشتیم.. بابا در شهرستان بود.. هیچ فکر نمی‌کردم او به تهران بیاید.. یا اگر می‌آمد قبلا می‌توانست خبر بدهد.. وسط جلسه منشی آمد و گفت یك کسی با شما کار دارد. گفتم بگو جلسه دارند.. راهش نده.. او رفت و لحظه‌ای بعد برگشت و گفت: میگه از شهرستان آمده و با شما هم نسبت داره من گفتم بگو بیاید تو... ناگهان بابا با آن حالت ساده.. با آن لباس کارگری با آن ریش زبر و بلند با یك دبه پر از ماست و دو من نان در جلو در ظاهر شد لبخندی بر روی لب‌هایش نشسته بود.. قبل از این که او حرفی بزند چون می‌ترسیدم آنها بفهمند که او پدر من است خطاب به آنها گفتم آقایان این مرد باغبان ماست.. مرد خوبیه.. برو بیرون تا جلسه تمام بشه..! یادم است که دیدم لبخند از روی لب‌های بابا پرید.. چین ها دویدند توی صورت بابا.. صورتش سیاه شد.. مظلومانه بیرون رفت و در را بست.

جلسه تمام شد. و من بیرون آمدم.. اما اثری از بابا نبود.. منشی گفت باغبان

# صدای مادر، موسیقی بهشت

از: فسانه تقوی ارجمند - رشت

من دانشجوی سال سوم پرستاری از دانشکده علوم پزشکی گیلان هستم. در ماه اخیر واحد کارورزی‌ام را در زایشگاه بودم اینجا بود که به ارزش واقعی یك زن یا بهتر بگویم مادر پی بردم چون با دیدن مادران آینده‌ای که به انتظار بچه بودند و دردی که می‌کشیدند صدایشان به عرش اعلی می‌رفت و من ناظر درد کشیدن آنها بودم به حدی که سرم از سروصدای آنها درد گرفته بود. این ...

حال که زیبائیها و عشقهای فراوانی است ولی هیچکدام به پاکی و صفای مهر مادر نمی‌رسد زیرا مادر فرشته زمینی است که ما را در دامان پر مهر و محبت خود پرورش داده است، او سالیان سال به امید بزرگ شدن کودکش رنج کشیده و محنت دیده ...

از سحرگاه سر از بالین برمی‌دارد و به دنبال کار و تلاش روزانه روزهای خوش و راحتی فراهم می‌سازد تا فرزندانش در رفاه بسر ببرند به راستی ...

به موقعیت زندگی خودم حساسیت عجیبی به مادر پیدا کرده‌ام بعلت آنکه زندگی مادرم سراسر با مصائب و مشکلات بود ...

... مثل جوجه‌های تازه رس بی‌ترانه به بالهای نوازشگر مادر نیاز دارند مادر بهشت فرزندان است او نقش بند آغاز و پایان فرزندش است. ما مثل باغی هستیم که در اسارت پائیز باشد و مادر هم مثل بهاری است که با خلعتی از شکوفه‌های رنگین می‌آید و به ما شیوهٔ رستن می‌آموزد. در جهان محبتهای گوناگون وجود دارد هرکسی به نحوی محبتهایش را ارضاء می‌کند یکی به دوست یکی به مال یکی به دنیا یکی به طبیعت در عین ...

... گهواره‌ام در گوشم است به راستی که چگونه یك انسان می‌تواند اینهمه ایثار و از خودگذشتگی داشته باشد و اینهمه رحمدل و مهربان باشد. همیشه در تنهائی و خلوت بیرنگی روزهایم را با مداد رنگی یاد پدر و مادر رنگ می‌کنم پدر و مادر همیشه مثل نفس و سایه با ما هستند مثل شمع شب افروز خانه هستند. پدر، نیز با زحمات بی‌شائبه‌اش جادهٔ زندگی را بما نشان می‌دهد و راه را باز خواهد کرد او نیز

... سرافکندگی و ناراحتی و آزردگی خاطر آنها باشیم سعی کنیم قبل از اینکه مرگ دامانمان را فراگیرد و قبل از اینکه طومار زندگیمان با مهر مرگ بسته شود قبل از آنکه زبانمان از سخن گفتن بازایستد راه درست را بیابیم و وظیفهٔ خود را نسبت به پدر و مادر به نحواحسن ادا کنیم. خلاصه آنکه هرچه در وصف والدین بخصوص در مقام والای مادر بگوئیم کم گفته‌ایم من خودم شخصاً با توجه

... می‌خواهم که تلاش کنم شاید بتوانم یکی از هزاران زحمتی را که برایم کشیده است جبران کنم. دوست دارم همیشه او را شاد ببینم.

اگر روزی ناراحتی بر چهره‌اش می‌بینم بی‌اختیار اشك من سرازیر می‌شود. از خداوند کمك می‌طلبم تا بتوانم آرزویم را برآورده کنم و کمی او را شاد سازم چون یك لبخند او یك دنیا برایم ارزش دارد کاشکی همه میتوانستند پی به ارزش او ببرند. تمام

# درس معلّم

از: رحیم الله علیدوستی - خلخال - دانشجو



سرو صدا از همه جا به گوش می‌رسید، بچه‌ها آرام و قرار نداشتند و در کلاس محشری برپا بود. ده دقیقه از زنگ گذشته بود ولی از معلم ادبیات خبری نبود، معلم نبود چرا دیر کرده، اصلا سابقه نداشت، چون او همیشه قبل از زنگ در کلاس حاضر می‌شد، ولی آنروز صندلیش خالی بود. بچه‌ها منتظر بودند و انتظار می‌کشیدند. ناظم مدرسه چندین بار از لای در سرك کشید و گفت:

بچه‌ها خواهش می‌کنم ساکت، سرو صدا نکنید، کلاسهای دیگر درس دارند، الان معلم‌تان می‌آید.

□

فکر می‌کنم سال ۱۳۵۵ بود، سال دوم دبیرستان را می‌گذارندیم، کلاس ۳۶ نفری ما تنها کلاس شلوغ مدرسه بود، اکثراً بچه‌های کلاس، دو ساله بودند و برحسب اتفاق گردن کلفتهای مدرسه نیز در آن کلاس جمع شده بودند. به همین دلیل کلاس «چهارم الف» همیشه ورد زبان بود و نمرات انضباط بیشتر بچه‌ها از ۱۵ بالا نمی‌رفت. در سر درس، تمام معلمها سعی براین داشتند که کلاس را ...

# شعر

## بهار از غزلهای نیکوی تست

از: جعفر کریمی جویباری (پیام)

در بزرگداشت مقام والای معلم

تو ای خاطرات غزلهای من
سخنهایت آرامش جان و تن
تو ای چشمه‌سار پر از معرفت
شکوفا ز تو گشته چشم چمن

*

رکاب دل من بپای تو بود
عطوفت همه آشنای تو بود
تو با سبزه و گل در آمیختی
بلندای جنگل ردای تو بود

*

تو ای یک قبیله پر از آشتی
جهانی ز سبزی بدل داشتی
هماغوش شب بودم و خامشی
به ظلمت سرایم سحر کاشتی

*

ز نرمی لطافت همانندتست
حلاوت به صهبای پر قندتست
و وقتی که لب می‌گشایی به عشق
جهانی در آغوش لبخندتست

*

همانند دشتی، هماواز رود
هماهنگ با گرمی یك سرود
همانند باران بهارانه شو
به چشمم نگاهت چنین گفته بود

*

بهار از غزلهای نیکوی‌تست
همیشه سحر بسته در کوی‌تست
خزان در کلامت ندارد سری
بهارانه بودن همه خوی‌تست

*

کلاس از وجودت پر از شور شد
و ذهنم ز کابوس شب دور شد
تو ای مهربانتر ز آیین گل
ز مهرت دلم غرق در نور شد

*

چو زنبق فرو هشته گیسو تویی
چو نرگس دلارام و دلجو تویی
تو چون آبی آسمان ساده‌ای
همانند آئینه یکرو تویی

*

هلا ای سپیدار سبزینه پوش
ز وصفت زبان قلم در خروش
من اینك غزلخوان چشم توام
وزین پس خموشم، خموشم، خموش

## در سخن‌های تو گوهر یافتیم

از: م - قولی میاب (کوثر) - تهران

کیستی؟ آتش به جان، سودا به سر
طالب عشق و جفا و درد سر
کیستی ای با دل و جان آشنا
کیستی ای عاشق بی مدعا
شمع سوزانی، چه غوغا می‌کنی.
مدعی را سخت رسوا می‌کنی
شمعی و بر گرد تو پروانه‌هاست
نار تو، نور دل فرزانه‌هاست
از فروغ عشق در تو ریشه‌ها
رهگشای فکرها، اندیشه‌ها
خود زبان هر سخن گوینده‌ای
رهنمای هر دل جوینده‌ای
ریشه علم و ادب در نام توست
باده دانش متاع جام توست
باغبانی، خدمت گل می‌کنی
زخم خارش هم تحمل می‌کنی
کیست این بی‌عاطفه، این رهگذر
از چه «او» تنها به گل دارد نظر
زخم دست باغبان را کس ندید
خون دل خورد و چنین گل پرورید
شغل تو گویند شغل انبیاست
انبیا را شغل آیا کم بهاست
در شگفتم از چه رو این روزگار
با تو دارد شیوه‌ای ناسازگار
هر که با تو سرگرانی می‌کند
بی‌گمان از ناتوانی می‌کند
ورنه عالم خدمت استاد کرد
طفل دانا از تو نیکو یاد کرد
خانه، بی‌بنا کجا آباد شد؟
بی «معلم» طفل کی استاد شد
ای انیس و مونس دلهای ما
با تو آسان جمله مشکلهای ما
نیست از تو آشناتر بهر ما
ای معلم، ای دوام نسل‌ها
در دلت هرگز نباشد کینه‌ای
در صفا صافی‌تر از آئینه‌ای
شادی ما حاصل رنج تو است.
در دل ما دولت گنج تو است
ما به خوان درس تو مهمان شدیم
با تبسمهای تو خندان شدیم
با تو راز عشق را دریافتیم
در سخنهای تو گوهر یافتیم
اینك از شبهای غفلت رسته‌ایم
با سحر پیمان الفت بسته‌ایم

## مثل ترانه‌های غریبانهٔ غروب

از: سعیده اصلاحی - رشت

من التهاب بارقهٔ بیقراری‌ام
معنای عاشقانهٔ شب زنده‌داری‌ام
مثل ترانه‌های غریبانهٔ غروب
درهای و هوی آبی امواج جاری‌ام
درعصرآتشین عطش، صبرمشکل است
آری، عزیز، منتظر آبیاری‌ام
باور کن ای مفسر تعبیرهای ناب
من قهرمان قصهٔ چشم انتظاری‌ام
با انتشار عطر محبت، چه بی‌ریا
از دور دستها به خدا می‌سپاری‌ام
درشط رنج، زورق روحم به گل نشست
کی می‌شود که بازبیایی به‌یاری‌ام
ای ترجمان جاذبهٔ بی‌زوال عشق
من باتومثل آینه ازعیب، عاری‌ام
در فصل انجماد غم اکثر قلبها
من بیمناك قحطی امیدواری‌ام
ای وارث شکوفه و شبنم، بگو چرا
درکوره راه راهمه جامی گذاری‌ام

«بسمه تعالی»

## آگهی پذیرش داوطلب ورود به دوره های تربیت خلبان آموزش، هواپیمای باموتور، خلبان آموزش هواپیمای بی موتور (گلایدر) و تکنسین موتور و بدنه هواپیما

سازمان هواپیمائی کشوری در جهت تأمین و تقویت نیروی انسانی متعهد و متخصص مورد نیاز خود در مجتمع آموزش عالی هواپیمائی کشوری و باستناد مصوبات مورخ ۶۹/۱۱/۲ و ۶۹/۱۲/۷ شورای امور اداری و استخدامی کشور تعداد هفتاد و یك نفر از واجدین شرایط زیر را برای طی دوره های تربیت خلبان آموزش هواپیمای باموتور، خلبان اموزش هواپیمای بی موتور (گلایدر) و تکنسین موتور و بدنه هواپیما از طریق امتحان یا مسابقه انتخاب و گزینش می نماید.

### شرایط ورود به دوره ها

۱ـ متدین به یکی از ادیان رسمی کشور اعتقاد به نظام جمهوری اسلامی ایران و ولایت فقیه.
۲ـ داشتن توانائیهای جسمی و روانی لازم بر اساس معیارهای پزشکی هوائی.
۳ـ داشتن کارت پایان خدمت وظیفه عمومی یا معافیت غیر پزشکی.
۴ـ موفقیت در آزمون ورودی با کسب حداقل ۶۰ درصد مجموع امتیازات و داشتن صلاحیت عقیدتی و اخلاقی با تائید هیئت مرکزی گزینش وزارت راه و ترابری.
۵ـ عدم اشتغال به تحصیل در دانشگاهها و مؤسسات آموزش عالی کشور و عدم اشتغال و تعهد خدمت در دستگاههای دولتی و نهادهای انقلاب اسلامی.
۶ـ نداشتن موانع استخدامی در دستگاههای دولتی به موجب آراء قضائی مراجع ذیصلاح.

### شرایط اختصاصی دوره های آموزشی

الف ـ دوره تربیت خلبان آموزش هواپیمای باموتور
ـ حداکثر سن ۲۵ سال تمام (متولدین ۱۳۴۵/۷/۱ به بعد) برای دارندگان کارت پایان خدمت عمومی یا معافیت دائم غیر پزشکی.
تبصره ـ در اجرای ماده ۸ قانون وظیفه عمومی، مشمولین داوطلب شغل معلم خلبانی که سن آنان ۲۰ سال تمام باشد به شرط سپردن تعهد انجام ده سال خدمت (در مجتمع)، از انجام خدمت وظیفه عمومی معاف خواهند بود.
ـ دارا بودن مدرك تحصیلی دیپلم کامل متوسطه در یکی از رشته های ریاضی فیزیك، علوم تجربی با حداقل معدل کل ۱۴.
ـ حداقل قد داوطلب ۱۶۵ سانتی متر.
ـ سپردن تعهد خدمت ثبتی و محضری با ضمانت مالی مبنی بر انجام خدمت بمیزان ۸ سال (باستثنای مشمولین تبصره فوق) بعد از آموزش و اخذ گواهینامه در هریك از نقاطی که مجتمع آموزش عالی هواپیمائی کشوری تعیین خواهد نمود.
ب ـ دوره تربیت خلبان آموزش هواپیمای بی موتور (گلایدر)
ـ حداکثر سن ۲۵ سال تمام (متولدین ۱۳۴۵/۷/۱ به بعد) برای دارندگان کارت پایان خدمت وظیفه یا معافیت دائم غیر پزشکی.
تبصره ـ در اجرای ماده ۸ قانون خدمت وظیفه عمومی، مشمولین داوطلب شغل معلم خلبانی که سن آنان ۲۰ سال تمام باشد به شرط سپردن تعهد انجام ده سال خدمت (در مجتمع)، از انجام خدمت وظیفه عمومی معاف خواهند بود.
ـ دارا بودن مدرك تحصیلی دیپلم کامل متوسطه در یکی از رشته های ریاضی فیزیك، علوم تجربی با حداقل معدل کل ۱۳.
ـ حداقل قد ۱۶۵ سانتی متر.
ـ سپردن تعهد خدمت ثبتی و محضری با ضمانت مالی مبنی بر انجام خدمت به مدت ۸ سال (باستثنای مشمولین تبصره فوق) بعد از آموزش و اخذ گواهینامه در هریك از نقاطی که مجتمع آموزش عالی هواپیمائی کشوری تعیین خواهد نمود.
ج ـ دوره تربیت تکنسین موتور و بدنه هواپیما
ـ حداکثر سن ۲۵ سال تمام (متولدین ۱۳۴۵/۷/۱ به بعد)
تبصره ـ در اجرای ماده ۸ قانون وظیفه عمومی، مشمولین داوطلب شغل تکنسین هواپیما که سن آنان ۲۰ سال تمام باشد به شرط سپردن تعهد انجام ۱۲ سال خدمت (در مجتمع)، از انجام خدمت وظیفه عمومی معاف خواهند بود.
ـ دارا بودن مدرك تحصیلی دیپلم کامل متوسطه در یکی از رشته های ریاضی فیزیك، علوم تجربی و فنی هنرستان با حداقل معدل کل ۱۴.
ـ سپردن تعهد خدمت ثبتی و محضری با ضمانت مالی مبنی بر انجام خدمت بمیزان هشت سال (باستثنای مشمولین تبصره فوق) در هریك از نقاطی که مجتمع آموزش عالی هواپیمائی کشوری تعیین خواهند نمود.

### اطلاعات لازم درباره دوره ها

الف ـ دوره تربیت خلبان آموزش هواپیمای باموتور سه سال
ب ـ دوره تربیت خلبان آموزش هواپیمای بی موتور (گلایدر) ۱/۵ سال
ج ـ دوره تربیت تکنسین موتور و بدنه هواپیما ۲/۵ سال
۲ـ کسانی که دوره های فوق را با موفقیت طی نمایند ضمن اخذ گواهینامه فراغت از دوره، در رشته های شغلی مربوط و مذکور در طرح طبقه بندی مشاغل به استخدام رسمی مجتمع آموزش عالی هواپیمائی کشوری در خواهند آمد.
۳ـ مواد آزمون ورودی عبارتند از، هوش و استعداد تحصیلی ـ زبان انگلیسی ـ معارف اسلامی ـ ریاضیات و فیزیك.

* * * * * * * * * *

داوطلبان واجد شرایط می توانند برگ درخواست ذیل این آگهی را تکمیل نموده با دو قطعه عکس ۳×۴ پشت نویسی شده خود و رسید بانکی مبنی بر پرداخت مبلغ ۵۰۰ ریال به حساب جاری شماره ۹۸۰ خزانه نزد بانك مرکزی جمهوری اسلامی ایران در یکی از شعب بانك ملی ایران بعنوان حساب حق ثبت نام داوطلبان استخدام همراه فتوکپی برگ پایان خدمت وظیفه عمومی یا برگ معافیت دائم حداکثر تا تاریخ ۷۰/۲/۲۳ با پست سفارشی به آدرس صندوق پستی ۷۴۳۹ـ۱۱۳۶۵ مجتمع آموزش عالی هواپیمائی کشوری ـ مدیریت آموزش فنی ارسال نمایند.
به مدارك ناقص یا به مدارکی که بعد از مهلت مزبور به پست تحویل شده باشد ترتیب اثر داده نخواهد شد. (وجوه پرداختی به هیچوجه مسترد نمی شود).
توزیع پروانه ورود به جلسه آزمون در تاریخ های ذیل در میدان آزادی ـ خیابان معراج، ساختمان مدیریت آموزش بین داوطلبان توزیع خواهد شد. ضمناً تاریخ و محل اجرای امتحان هنگام توزیع پروانه مزبور به اطلاع داوطلبان خواهد رسید.
داوطلبان خلبانی در تاریخ ۷۰/۳/۲۸ از ساعت ۸ الی ۱۸
داوطلبان تکنسین موتور و بدنه هواپیما در تاریخ ۷۰/۳/۲۹ از ساعت ۸ الی ۱۸

### تذکر

۱ـ جانبازان عزیز انقلاب اسلامی و آزادگان و خانواده معظم شهداء، اسراء، مفقودین، جانبازان از کار افتاده و همچنین رزمندگانی که حداقل سه ماه در جبهه های جنگ تحمیلی حضور داشته اند و مجروحین جنگ از امتیازات و اولویتهای مقرر و قانونی متناسب بهره مند خواهند بود.
۲ـ بازاء هر سه ماه حضور داوطلبانه در جبهه یکسال به حداکثر شرط سنی، مشروط به آنکه ۴۰ سال تجاوز ننماید افزوده می شود.
۳ـ معلولین عادی به شرط دارا بودن شرایط لازم از سهمیه قانونی مربوط بهره مند خواهند شد.
۴ـ مشمولین بندهای فوق لازم است همراه مدارك ثبت نام تائیدیه های لازم و معتبر مربوط را نیز ارسال دارند.

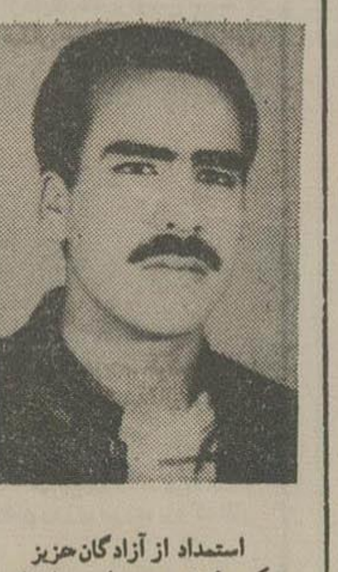
سازمان هواپیمائی کشوری

**برگ درخواست شرکت در آزمون ورودی دوره های تربیت خلبان آموزش هواپیمای باموتور، خلبان آموزش هواپیمای بی موتور (گلایدر) و تکنسین موتور و بدنه هواپیما**

دوره آموزشی مورد تقاضا (فقط یك دوره آموزشی علامت زده شود):
تربیت خلبان آموزش هواپیمای باموتور ☐
تربیت خلبان آموزش هواپیمای بی موتور (گلایدر) ☐
تربیت تکنسین موتور و بدنه هواپیما ☐

نام خانوادگی: نام: نام پدر: شماره شناسنامه:
محل صدور: تاریخ تولد: روز ماه سال مدرك و رشته تحصیلی:
وضعیت خدمت نظام وظیفه
مشمول بند یك تذکرات مشمول بند سه تذکرات
آدرس و شماره تلفن:
تاریخ امضاء داوطلب

م الف ـ ۳۰۰۳ آ ـ ۴۰۵۹



استمداد از آزادگان عزیز
عکس فوق محمدعلی جهانشاهی جمعی گردان ۷۸۵ تی ۱ لشکر ۲۱ حمزه که در تاریخ ۶۷/۴/۲۱ منطقه دهلران مفقودالاثر گردیده است از آزادگان عزیز تقاضا دارد در صورت اطلاع از نامبرده با تلفن ۳۰۷۲۵۴ یا ۷۳۳۸۴۰ تماس و خانواده ای را از نگرانی نجات دهند.

بانك تجارت در نظر دارد پروژه‌ای با مشخصات زیر را اجراء نماید.

### موضوع مناقصه

احداث ساختمان شعبه بانك و واحدهای مسکونی در شهرستان خمین در چهار طبقه به اضافه یك نیم طبقه با حدود زیربنای ۱۳۰۰ متر مربع، مبلغ برآورد بر مبنای فهرست بهاء سال ۶۹ سازمان برنامه و بودجه ۱۰۲/۰۲۴/۳۳۱ ریال مدت اجرای کار ۱۸ ماه لذا از کلیه شرکتهای پیمانکار حائز شرایط و دارای رتبه بندی سازمان برنامه و بودجه دعوت میشود جهت دریافت اطلاعات و شرایط مربوطه و ارائه تقاضای شرکت در مناقصه حداکثر ظرف ده روز از نشر آگهی به آدرس:
تهران: خیابان سعدی شمالی بالاتر از چهارراه هدایت ساختمان شماره ۲۵۰ طبقه دوم اداره مهندسی بانك تجارت مراجعه و یا با تلفنهای ۳۱۴۳۵۵ و ۳۱۴۳۵۷ تماس حاصل نمایند.

بانك تجارت اداره کارپردازی

---

ستاد بزرگداشت مقام معلم بندر امام خمینی متشکل از آموزش و پرورش، دفتر امام جمعه و بخشداری ضمن انتخاب معلمین نمونه ، اهم برنامه های قابل اجراء را بدین شرح اعلام نمود:
☐ برگزاری مراسم ویژه روز معلم در دبستان شهید رجایی با حضور مسئولین شهری و اهدای لوح تقدیر به معلمین نمونه مدارس توسط امام جمعه محترم منطقه حاج آقا سامی.
☐ برگزاری سمینار آموزشی تربیتی با حضور کارشناسان استان و ویژه سرگروههای آموزشی و مربیان پرورشی.
☐ برگزاری اردوی معلمین نمونه در استان فارس و دیدار با آیت ا... حائری شیرازی.
☐ برگزاری مسابقه کتبی چهار گزینه ای از کتاب حماسه حسینی شهید مطهری ویژه معلمین.
☐ برگزاری یکدوره مسابقه ورزشی تنیس روی میز.
☐ نامگذاری پارك مقابل دبستان شاهد در کوی اباذر بنام پارك معلم.



خواهر هنگامه اسدی
معلم نمونه دوره متوسطه



خواهر شهین جرفی فرد
معلم نمونه دوره ابتدایی



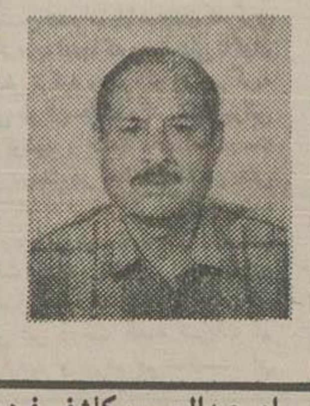
خواهر زهرا محمدی بیکانی
معلم نمونه دوره راهنمائی



برادر فیصل نیرومند
معلم نمونه دوره راهنمایی



برادر عباس فرهودی
معلم نمونه دوره ابتدایی



برادر عبدالحسین کاشفی فرد
معلم نمونه دوره ابتدایی



برادر سلیمان میثمی
معلم نمونه دوره متوسطه

## سمینار

### اهمیت صنعت آبکاری در صنایع امروز جهان

در راستای سیاستهای برنامه پنجساله توسعه اقتصادی کشور و تلاشهای وزارت صنایع در جهت خود کفایی، شکوفایی و رشد صنعت مملکت و با الهام از رهنمودهای مدیران محترم اداره کل صنایع فلزی و نیز همکاری شرکت تعاونی صنایع آبکاری ایران، سمینار یك روزه‌ای در تاریخ ۷۰/۲/۲۵ توسط شرکت فلزاب نماینده SCHERING AG - GT - GERMANY در تهران برگزار می گردد.
سخنرانان دعوت شده از آلمان:
۱ ـ آقای پرفسور دکتر ناصر کنعانی استاد دانشگاه برلین به زبان فارسی
۲ ـ اقای مهندس ردلف کرایزل مدیر فنی کارخانه SCHERING FEUCHT به زبان انگلیسی
۳ ـ آقای هورست وارتشك مدیر بخش خاورمیانه و مدیترانه شرقی SCHERING به زبان انگلیسی
لذا از سایر محققان، متخصصان و مدیران صنایع داخلی و خارجی صنعت آبکاری، که تمایل به ایراد سخنرانی، ارائه مقاله و یا شرکت در سمینار را دارند، دعوت می شود تا تاریخ ۷۰/۲/۱۵ با آدرس دبیرخانه سمینار واقع در شرکت فلزاب ـ تهران ـ خیابان کریمخان، خیابان نجات الهی، کوچه شهید ارشد، شماره ۱۰/۱، تلکس FLIZ ۲۲۳۶۲۸، فاکس ۸۹۸۲۶۸ مکاتبه فرمایند، تا کارت حضور در جلسه بنام آنان صادر و ارسال گردد.

دبیرخانه سمینار

متن نظرات شرینگ در ارتباط با اهمیت ایران در خاورمیانه و صادرات صنعتی ایران

Dear Sirs,
We read in various information Papers about the export policy of the Government of the Islamic Republic of Iran and that it is one of the topics to improve the export of non - oil related goods.
Contrary to other countries of the Middle East, Iran is in the advantageous position to own many industrial companies in various fields, e.g. electronics and electrical, household, machinery etc.
which, up to now have mainly produced for the home market.
Because of lower costs in Iran there should be a good chance to export such goods, however, to compete on international markets one of the essentialities is to produce up to the present quality standard in those markets.
To support the Iranian industry in this way is one of our main goals, not only by supplying materials but also by transferring our worldwide Know - how in all fields of electroplating.
One step in this direction is the seminar which we intend to hold in Tehran during May 1991.
With kind regards,

SCHERING
Galvanotechnik

## آگهی مناقصه

### مجری طرح ریخته گری تراکتورسازی ایران

عملیات احداث ساختمان سالن جدید تمیزکاری ریخته گری واقع در تبریز کارخانه تراکتورسازی با حجم ریالی ۲۸۰ میلیون ریال را از طریق مناقصه عمومی شرکتهای پیمانکار واجد شرایط در رشته ابنیه واگذار مینماید.
اعتبار طرح از محل بودجه جاری است شرکتهای داوطلب میتوانند جهت ملاحظه و یا خرید نقشه ها و اسناد مناقصه از تاریخ ۷۰/۲/۱۴ لغایت ۷۰/۲/۱۹ بدفتر مهندسین مشاور طرح و نظارت واقع در تهران بلوار کشاورز جنب سازمان جهانگردی شماره ۱۵۰ طبقه چهارم تلفنهای ۶۵۱۴۹۱ و ۶۵۳۴۶۷ و در تبریز جاده فردرود کارخانجات تراکتورسازی ایران باغ میوه ساختمان A تلفن ۴۲۹۸۳ تماس حاصل فرمایند.

مجری طرح ریخته گری تراکتورسازی ایران



## «آگهی استخدام عضو هیئت علمی»

واحدهای دانشگاه آزاد اسلامی مسجد سلیمان و آبادان خرمشهر جهت تکمیل کادر هیئت علمی نیاز به تخصصهای ذیل با درجه دکترا یا فوق لیسانس دارند:
۱ـ زبان و ادبیات انگلیسی (مسجد سلیمان ـ آبادان خرمشهر)
۲ـ زبان و ادبیات عرب (آبادان خرمشهر)
۳ـ حسابداری (مسجدسلیمان ـ آبادان خرمشهر)
۴ـ پرستاری (مسجد سلیمان)
متقاضیان جهت ارسال مدارك به آدرس اهواز ـ صندوق پستی ۱۳۳ـ۶۱۶۳۵ واحد آبادان خرمشهر و مسجد سلیمان صندوق پستی ۱۱۱ـ۶۴۹۱۵ و یا با تلفن ۴۳۰۴۳ واحد آبادان خرمشهر مستقر در اهواز و تلفن ۷ـ۷۰۵۶ واحد مسجدسلیمان تماس حاصل فرمایند.

دبیرخانه شورای منطقه ۶ دانشگاه آزاد اسلامی

بسمه تعالی

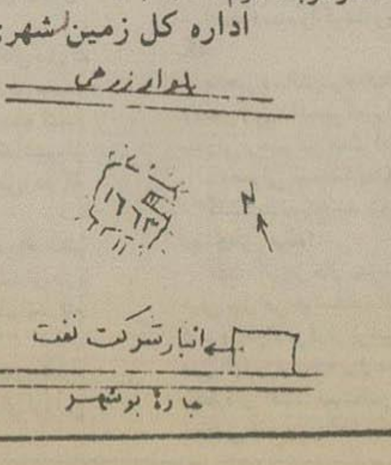
### شرکت مجتمع واحدهای صنعتی ایران در نظر دارد تعدادی ماشین آلات خط تولید خشت زنی ساخت آلمان را از طریق مزایده واگذار نماید.

داوطلبین میتوانند جهت کسب اطلاع بیشتر از تاریخ ۷۰/۲/۱۴ لغایت ۷۰/۲/۱۶ از ساعت ۸ صبح الی ۱۲ به آدرس میدان آزادی خیابان محمدعلی جناح بطرف شمالی روبروی پمپ بنزین کارگاه خشت زنی آزادی مراجعه و پس از رویت کالای موضوع مزایده برای اخذ اطلاعات بیشتر تا آخر وقت اداری روز ۷۰/۲/۱۷ به دفتر مرکزی شرکت واقع در خیابان استاد نجات اللهی کوچه مراغه شماره ۷ مراجعه نمایند.

بسمه تعالی

### آگهی خرید و تملك اراضی شهری

زمین شهری استان فارس
با استفاده از ماده ۹ قانون زمین شهری قصد دارد محدوده کروکی ذیل این آگهی را که به موجب اعلام اداره ثبت اسناد و املاك شهرستان شیراز نام آخرین مالکین و مشخصات ثبتی آن به شرح ذیل است را تملك نماید.
پلاك ۲۵ فرعی از ۱۶۶۳ اصلی بخش ۴ شیراز متعلق به آقای سید محمود دانش مایه
پلاك ۲۶ فرعی از ۱۶۶۳ اصلی بخش ۴ شیراز متعلق به آقای محمد رحیم متقی ایروانی
پلاك ۱۲۵ فرعی از ۱۶۶۳ اصلی بخش ۴ شیراز متعلق به آقای محمد رحیم متقی ایروانی
پلاك ۱۲۶ فرعی از ۱۶۶۳ اصلی بخش ۴ شیراز متعلق به آقای محمد رحیم متقی ایروانی
پلاك ۱۶۶۳ باقیمانده ۱۶۶۳ کلا متعلق به وراث آقای ایروانی وراث محمد حسن ایروانی وراث رخشنده آیت بانو زینت کشت ورز و وراث علی ماهر
مراتب را بدینوسیله در دو نوبت با فاصله ده روز باطلاع مالکین اراضی و همچنین صاحبان حقوق قانونی میرساند که حداکثر ظرف مهلت ۱۵ روز از تاریخ انتشار آخرین آگهی با همراه داشتن مدارك مالکیت مربوط جهت واگذاری زمین خود به شیراز بلوار مطهری اداره کل زمین شهری استان فارس مراجعه نمایند بدیهی است در صورت عدم مراجعه در مهلت یاد شده طبق تبصره ۶ ماده ۹ قانون تصویب شده نسبت به تملك آن اقدام میگردد ضمناً کمیسیون ماده ۱۲ رقبات فوق الذکر را بایر اعلام نموده است
تاریخ انتشار نوبت اول ۷۰/۲/۱
تاریخ انتشار نوبت دوم ۷۰/۲/۱۱
اداره کل زمین شهری استان فارس




---

«بسمه تعالی»

وزارت بازرگانی
مرکز توسعه صادرات ایران
نمایشگاههای بین المللی ایران

## اطلاعیه

مرکز توسعه صادرات ایران درنظر دارد بمنظور هماهنگی در امر صدور آثار هنری تجسمی به سایر کشورهای جهان تسهیلاتی جهت هنرمندان و صاحبنظران جامعه هنری فراهم آورد.
بدین منظور نمایشگاهی از آثار تجسمی دارای قابلیت صادرات بشرح زیر از تاریخ ۷۰/۴/۴ لغایت ۷۰/۴/۶ برگزار می نماید.
لذا از هنرمندان مربوطه دعوت بعمل می آید طبق برنامه پیوست در تاریخ تعیین شده در محل مرکز واقع در بزرگراه چمران محل دائمی نمایشگاههای بین المللی ایران راس ساعت ۱۰ صبح روز ۱۳۷۰/۲/۲۲ حضور بهمرسانند.
درجلسه فوق الذکر رئوس برنامه های نمایشگاه و مقررات مربوط به آن بررسی می گردد.
درعین حال ازکلیه هنرمندان محترم تقاضا دارد آثار ارزشمند خود را از تاریخ ۱۳۷۰/۳/۲۴ بمدت یك هفته به روابط عمومی مرکز توسعه صادرات تحویل فرمایند.
همچنین درنظر است درصورت علاقمندی جهت درج آثار درکاتالوگی که به همین منظور تهیه می شود عکس نمونه های آثار خود را تا تاریخ اول تیرماه همراه با مشخصات خود ارسال نمایند.

| تاریخ | ساعت شروع جلسه | مدعوین |
|---|---|---|
| ۷۰/۲/۱۶ | ۱۰ صبح | صاحبان و مدیران گالری‌های خصوصی هنری |
| ۷۰/۲/۱۷ | ۱۰ صبح | مسئولین هنری کشور اعم ازنهادها وسازمانهای ذیربط |
| ۷۰/۲/۱۸ | ۱۰ صبح | مسئولین واساتید دانشگاههای هنر و انجمن خوشنویسان |
| ۷۰/۲/۲۱ | ۱۰ صبح | کلیه هنرمندان آزاد در رشته‌های نقاشی ـ مینیاتور مجسمه های تزئینی ـ آثار خط ـ تذهیب و تشعیر |

۴۶۱۷/م الف مرکز توسعه صادرات ایران

## آگهی استخدام

**شرکت سهامی خاص رنا افراد زیر را به همکاری دعوت مینماید.**
۱ـ مسئول واحد کامپیوتر: لیسانس با حداقل ۵ سال تجربه
۲ـ برنامه‌نویس کامپیوتر: لیسانس با حداقل ۳ سال تجربه
۳ـ اپراتور کامپیوتر: دیپلم با حداقل ۲ سال تجربه
واجدین شرایط به نشانی تهران خیابان قزوین نرسیده به سه‌راه آذری شرکت سهامی خاص رنا مراجعه و یا با تلفن ۸۱ـ۹۹۲۷۸۰ تماس حاصل نمایند.

## آگهی مزایده

* بنیاد مستضعفان و جانبازان استان همدان تعدادی از املاك خود را بشرح ذیل واز طریق مزایده بفروش می رساند:
متقاضیان می توانند جهت بازدید و کسب اطلاعات بیشتر و دریافت برگ شرایط شرکت در مزایده از تاریخ نشر آگهی لغایت ۱۵ روز بعد در ساعات اداری به واحد کشاورزی واقع در خیابان میرزاده عشقی مقابل دبیرستان امام ساختمان مرکزی بنیاد اطاق شماره ۲۷ مراجعه نمایند.

| ردیف | نوع ملك | پلاك ثبتی | مساحت | قیمت پایه | نشانی: |
|---|---|---|---|---|---|
| ۱ | کوره قائم | ـــــ | ۲۸ هکتار | ۱۹۴/۶۰۰/۰۰۰ | روستای مهاجران بخش بهار |
| ۲ | شاهبداغ | بخش ۴ همدان ۷۳ | ۴۵۰ هکتار | ۳۹/۹۱۶/۶۶۷ | جاده تهران روستای شاهبداغ |
| ۳ | گرجائی | بخش ۵ ملایر ۵۴ | ۴۰ هکتار | ۴۷/۲۶۶/۶۶۷ | ملایر روستای قلعه نو |
| ۴ | آقبلاغ | بخش ۴ همدان ۱۳ و ۱۲ | ۲۱۶ هکتار | ۱۴۷/۲۶۶/۶۶۷ | روستای آقبلاغ بخش بهار |
| ۵ | آشاقی قلعه | بخش ۲ ملایر ۷۷ | ۴۴ هکتار | ۵۱/۴۶۶/۶۶۷ | ملایر روستای آشاقی قلعه |



صاحب عکس فوق
سید میرمهدی محسنین فرزند سید عبدالله ساکن شهرك پرندك (رباط کریم) از تاریخ ۶۹/۱۰/۲۸ از منزل خارج و تاکنون مراجعت نکرده است خواهشمندیم کسانی که از ایشان اطلاعی دارند به تلفن ۸۶۴۹۴۰ اطلاع و فامیلی را از ناراحتی و مرارت برهانند
آ ـ ۵۰۲۱



عکس بالا حامد سیدفضلی ۵ ساله از تاریخ پنجشنبه ۷۰/۲/۵ از منزل خارج و تاکنون مراجعت ننموده است هرکس نشانی از وی دارد با تلفن ۴۵۷۲۷۴۱ آقای خدائی اطلاع و خانواده اش را از نگرانی بیرون و مژدگانی قابل توجهی دریافت دارند

اهدای ۵ تن آرد به آوارگان عراقی
از سوی شرکت بازرگانی برش به مدیریت آقای عبدل خدارحیم زاده در ابدانان ایلام جهت رضای خدا مقدار پنج تن آرد بهمراه مبلغ چهارصد هزار ریال وجه نقد بعنوان کمك در اختیار آوارگان کرد عراقی قرار گرفت.

## (دوره‌های آموزش فنی و حرفه‌ای)

**(در مراکز سازمان آموزش فنی و حرفه‌ای وزارت کار (منطقه تهران)**

**جوشکاری برق ـ تاسیسات حرارتی (شوفاژ) ـ لوازم خانگی سرد کننده ـ اتوماتیك ـ سیم‌پیچی موتور ـ تودوزی خودرو ـ عکاسی ـ صافکاری ـ خودرو ـ چرم و پوست ـ درودگری نقشه کشی ساختمان ـ تراشکاری ـ قالیبافی ـ نقاشی خودرو ـ نقشه‌کشی صنعتی ـ فرزکاری ـ الکترونیك ـ برق خودرو ـ برق صنعتی ـ سوخت‌رسانی دیزل ـ بنائی ساختمان**

ازعلاقمندان به آموزش در دوره‌های فنی و حرفه‌ای دعوت میشود جهت ثبت‌نام به آدرس میدان کشتارگاه ـ انتهای خیابان دشت آزادگان ـ ضلع شمالی پارك سردار جنگل ـ مرکز شماره ۵ اداره آموزش مراجعه یا با تلفن ۳ـ۵۵۱۲۰۱ تماس حاصل نمائید.
کارآموزان دوره‌ها را بطور رایگان طی خواهند نمود و درپایان هر دوره پس از موفقیت در آزمون، گواهینامه رسمی مهارت فنی و حرفه‌ای دریافت خواهند نمود.
۹۲۸/م الف

## آگهی ابلاغ دادخواست و وقت رسیدگی

به اقایان سیامك، بدیع اله و خانم‌ها اورانوس و فاطمه بهاءالدینی کرمانی فرزندان مرحوم بدیع اله بهاءالدینی ابلاغ میگردد. که سرپرستی بانك ملی شعب کرمان بطرفیت مورث شما و غیره دادخواستی بخواسته مطالبه مبلغ ـ ۹۴۵۰/۰۰۰ ریال و خسارت تأخیر تادیه و هزینه دادرسی با استناد شش فقره سفته واخواست شده به این دادگاه تقدیم نموده که بکلاسه ۱ـ۱۴۹/۶۹/ح ثبت و برای روز سه شنبه ۷۰/۵/۸ ساعت ۸/۵ صبح وقت رسیدگی تعیین گردیده است مراتب بموجب ماده ۱۰۰ قانون آئین دادرسی مدنی در سه نوبت متوالی در روزنامه رسمی و یکی از جراید کثیرالانتشار آگهی میگردد.
درصورت نیاز به آگهی بعدی در یك نوبت منتشر و مدت آن ده روز خواهد بود.
مؤذن زاده معاون دفتر دادگاه شعبه اول حقوقی یك کرمان

## قابل توجه گلپایگانیهای مقیم تهران

بدینوسیله به اطلاع میرساند، دومین گردهم‌آئی همشهریان گلپایگانی بمنظور گزارش فعالیت انجام شده وتبادل نظر در ارتباط با هیات امناء از ساعت ۹ صبح روز جمعه ۷۰/۲/۱۳ در مسجد النبی نارمك میدان نبوت «هفت حوض سابق» تشکیل می‌گردد، از خواهران و برادران گلپایگانی دعوت می‌شود در جلسه مذکور شرکت فرمایند.

هیات موسس جمعیت خیریه گلپایگانیهای مقیم تهران «در شرف تاسیس»

بسمه‌تعالی

## آگهی مزایده شماره ۱۴۱

شرکت سهامی سازمان آب و برق خوزستان درنظر دارد یکدستگاه سنگ شکن در حال بهره برداری در مجاورت رودخانه بالارود دزفول را از طریق مزایده کتبی بمدت سه سال به اجاره واگذار نماید. علاقمندان میتوانند برای کسب اطلاعات لازم به قسمت اموال و انبارهای سازمان واقع دراهواز جاده گلستان مراجعه وپس ازراهنمائی جهت بازدیدازدستگاه مورد مزایده ودریافت برگ شرایط معامله با پرداخت مبلغ ۵۰۰/۰۰۰ ریال بعنوان سپرده در مزایده مربوطه به ترتیبی که در شرایط معامله درج شده است شرکت نمایند.

پیشنهادات تا آخروقت اداری روز ۷۰/۳/۲۶ به دبیرخانه مرکزی سازمان در اهواز واقع در پنج طبقه تسلیم ورسید دریافت نمایند و به پیشنهادات مبهم و مشروط و مغایر با شرایط معامله ترتیب اثر داده نخواهد شد.

شرکت سهامی سازمان آب و برق خوزستان

## اخذ موافقت اصولی

تهیه طرحهای توجیهی فنی اقتصادی و ماشین آلات خط تولید از ساعت ۹ صبح تا ۶ بعد از ظهر تلفن ۸۹۲۸۰۰

## آگهی احضار متهم

در اجرای ماده ۱۱۱ قانون آئین دادرسی کیفری بدینوسیله به آقای عباس خزائی فرزند رشید که در پرونده کلاسه ۱۲۵۶/۶۹ ك ۲ نهاوند دارای چندین فقره اتهام و صدور چکهای بلامحل می باشد ابلاغ می گردد در جلسه دادگاه مورخ ۷۰/۴/۱۱ روز سه شنبه ۱۲ ظهر جهت دفاع و رسیدگی به پرونده مربوطه خود را به این دادگاه معرفی نماید در غیر این صورت تصمیم مقتضی اتخاذ خواهد شد.

دادرس دادگاه کیفری ۲ نهاوند حجت‌الله دشت بین

دانشگاه آزاد اسلامی

بسمه‌تعالی

## دانشگاه آزاد اسلامی - واحد پزشکی تهران

به افراد مومن و متعهد به دین مبین اسلام و معتقد به جمهوری اسلامی ایران در مشاغل ذیل

۱ـ کارشناس امور آموزشی
۲ـ کاشناس امور تربیتی
۳ـ کارشناس امور اداری و دفتری
۴ـ کارشناس امور حسابداری و حسابدار
۵ـ کارشناس امور انتظامات
۶ـ کارشناس امور انبار و انباردار
۷ـ کارشناس امور حفاظت و حراست
۸ـ کارشناس امور خدمات
۹ـ کارشناس امور تاسیسات
۱۰ـ کارگر خدمات
۱۱ـ نظافتچی
۱۲ـ مسئول تکثیر
۱۳ـ کارمند امور اداری

نیاز دارد واجدین شرایط می توانند ظرف مدت ۱۵ روز از تاریخ انتشار این آگهی خلاصه‌ای از سوابق تجربی و تحصیلی خود را همراه با یک قطعه عکس و ذکر آدرس و شماره تلفن و تصویر صفحات شناسنامه خود به آدرس تهران صندوق پستی ۴۱۵ـ۱۴۱۸۵ ارسال دارند.

۴۶۰۳/م الف

شرکت ملی نفت ایران

بسمه‌تعالی

## آگهی مناقصه

شرکت ملی پخش فرآورده های نفتی ایران ـ منطقه همدان در نظر دارد خدمات امور باغبانی ونظافت خود در شهرهای همدان، ملایرو نهاوند را به پیمانکار واگذار نماید. علاقمندان به شرکت در مناقصه میتوانند جهت کسب اطلاعات لازم حداکثر تا پایان وقت اداری روز شنبه مورخ ۷۰/۲/۲۱ به ستاد امور اداری شرکت واقع در همدان خیابان بوعلی مراجعه نمایند.

شرکت ملی پخش فرآورده های نفتی ایران منطقه همدان

## «آگهی استخدام»

ستاد کل بازسازی مسکن مناطق زلزله زده استان گیلان جهت کار در شهرستان رشت و مناطق تابعه، افراد واجد شرایط ذیل را با حقوق و مزایای مکفی و بصورت قراردادی دعوت بهمکاری مینماید داوطلبین درخواست کتبی خود را همراه با شرح مختصر سوابق کاری و یك قطعه عکس به آدرس رشت صندوق پستی ۳۷۱۴ـ ۱۴۱۳۴۵ ارسال نمایند.

۱ـ مهندس عمران با مدرك تحصیلی لیسانس عمران و سه سال سابقه کار مفید.
۲ـ مسئول آمار با مدرك تحصیلی فوق دیپلم یا لیسانس بترتیب با ۵ و سه سال سابقه کار مفید.
۳ـ تکنسین ساختمان با مدرك تحصیلی دیپلم یا فوق دیپلم ساختمانی بترتیب با ۱۰ و ۵ سال سابقه کار مفید.
۴ـ تکنسین معماری با مدرك تحصیلی فوق دیپلم معماری و ۴ سال سابقه کار مفید.
۵ـ نقشه بردار با مدرك تحصیلی دیپلم یا فوق دیپلم نقشه برداری بترتیب ۶ و ۴ سال سابقه کار مفید.
۶ـ کمك نقشه بردار با تجربه کاری مفید.
۷ـ کارشناس ماشین آلات سنگین با ۱۰ سال سابقه کار مفید.
۸ـ نگهبان با تحصیلات دوره متوسطه و برگ پایان خدمت
۹ـ ماشین نویس مرد با تحصیلات دوره متوسطه و تجربه کاری مفید.

## قابل توجه شهرستانها تعاونیها و تهران

آبلیمو ـ آبمیوه ـ مواد غذائی ـ بهداشتی و پاك کننده با پروانه وزارت بهداری بقیمت تجارتی

از هر شهرستان یك نماینده فعال پذیرفته میشود ۹۷۱۸۶۳

«بسمه تعالی»

## آگهی مزایده شماره ۱۹۲

شرکت ملی نفت ایران درنظر دارد تعداد ۴۲ دستگاه خودرو و ماشین آلات خارج از رده خود شامل، اتوبوس و مینی بوس بنز، شورلت و بیوك سواری، مزدا وانت، پتی بن (لوله گیر)، جراثقال، تراکتور، هایستر، دامپر و من لیفت موجود در شرکت سهامی لوله سازی اهواز را از طریق مزایده عمومی و بصورت تکفروشی بفروش رساند.

علاقمندان شرکت در مزایده میتوانند جهت کسب اطلاعات بیشتر و دریافت شرایط شرکت در مزایده از تاریخ نشر این آگهی لغایت پایان وقت اداری روز یکشنبه ۷۰/۲/۲۲ باستثنای روزهای تعطیل در تهران به اداره کالای مازاد شرکت ملی نفت واقع در خیابان سپهبد قرنی، پلاك ۱۹۴، ساختمان مرکزی دوم شرکت، طبقه اول، اطاق ۱۰۸ ویا در اهواز به شرکت سهامی لوله سازی اهواز، به امور قراردادها مراجعه و در همان تاریخها نیز از مورد مزایده بازدید نمایند.

## معدن داران سنگ

سری جدید دستگاه سیم برش الماسه با کنترل الکترونیکی، با کیفیت عالی، قابل رقابت با انواع خارجی قیمت مصوب و زمان تحویل کوتاه آماده عرضه به کلیه بهره برداران معادن سنگ کشور میباشد.

آدرس: اصفهان ـ چهارباغ بالا ـ مجتمع پارك ـ طبقه سوم پلاك ۶۰۱ تلفن ۷۷۲۷۶ (۰۳۱)

فاکس ۲۸۵۰۳۸۲۲۱۱۳۷ (۰۳۱) صندوق پستی ۸۱۶۵۵/۵۱۶

شرکت دنافنون

## آگهی استخدام

یك شرکت خصوصی جهت کار در بندر عباس مشاغل زیر مورد نیاز می باشد

۱ـ مدیر امور اداری با تحصیلات لیسانس یك نفر
۲ـ حسابدار دیپلمه ۲ نفر
۳ـ منشی یك نفر

تلفن تماس تهران ۸۳۵۴۹۹

شرکت ملی صنایع پتروشیمی

«بسمه تعالی»

## آگهی مناقصه

شرکت سهامی پتروشیمی شیراز درنظر دارد تعداد ۱۶ دستگاه ماشین IBM PS/2 مدل H31-30 یا E31-30 ویکدستگاه مدل A31-80، تعدادی PRINTER EPSON DFX-8000 و LASER HP-3D و PRINTER و PLOTTER ROLANDGRX-400 وطراحی ونصب شبکه مورد نیازخود را ازطریق مناقصه خریداری نماید.

علاقمندان بشرکت درمناقصه مزبور میتوانند حداکثر ظرف مدت ۲۰ روز ازانتشار اولین آگهی جهت کسب اطلاعات بیشتر به خدمات فنی ودرصورت تمایل جهت خرید اسناد شرکت در مناقصه به خزانه امور مالی مجتمع پتروشیمی شیرازواقع در کیلومتر ۶ جاده پلخان سد درودزن مراجعه نمایند.

شرکت سهامی پتروشیمی شیراز

## آگهی دعوت مجمع عمومی عادی سالانه شرکت ایران باب (سهامی خاص)

باینوسیله از صاحبان سهام محترم شرکت ایران باب (سهامی خاص) دعوت میشود که در مجمع عمومی عادی سالانه شرکت که در تاریخ ۲۳ اردیبهشت ماه ۱۳۷۰ روز دوشنبه ساعت ۱۱ صبح در محل شرکت تشکیل خواهد شد حضور بهم برسانند.

دستور جلسه:
۱) استماع گزارش هیئت مدیره و بازرس
۲) تصویب ترازنامه و حساب سود و زیان سال مالی ۱۳۶۹
۳) بحث و مذاکره درباره امور جاری

رئیس هیئت مدیره

## آگهی تشکیل مجمع عمومی سالانه انجمن مدیران صنایع جمهوری اسلامی ایران

جلسه مجمع عمومی سالانه انجمن مدیران صنایع جمهوری اسلامی ایران در ساعت ۱۸ روز دوشنبه ۱۳۷۰/۲/۳۰ در هتل اوین واقع در بزرگراه شهید چمران (پارك وی) روبروی شهربازی برگزار میشود.

دستور جلسه مجمع به این شرح می باشد:
۱ـ استماع گزارش هیئت مدیره و بازرس قانونی
۲ـ بررسی ترازنامه و عملکرد سال مالی ۱۳۶۹ و تصویب آن
۳ـ بررسی برنامه های سال ۱۳۷۰ انجمن
۴ـ اخذ تصمیم نسبت به انتخاب اعضای هیئت مدیره
۵ـ انتخاب بازرس قانونی
۶ـ انتخاب روزنامه کثیرالانتشار

از اعضای محترم تقاضا دارد در ساعت مقرر در جلسه مجمع حضور بهمرسانند.

هیئت مدیره انجمن مدیران صنایع جمهوری اسلامی ایران

## آگهی مناقصه

شرکت فراورده‌های ساختمانی در نظر دارد اجرای مرحلهٔ دوم محوطه سازی کارخانه شرکت واقع در کیلومتر ۷۵ بزرگراه تهران ـ قزوین را از طریق مناقصه واگذار نماید عملیات اجرایی شامل: خاکبرداری، خاکریزی، اجرای قشر زیر اساس و اساس، آسفالت و نصب انواع جدول پیش ساخته بر اساس فهرست بهای سازمان برنامه و بودجه کشور می باشد.

از واجدین شرایط درخواست می‌شود جهت اخذ اطلاعات و ارائه پیشنهاد قیمت از تاریخ نشر آگهی حداکثر به مدت ۱۵ روز به دفتر فنی شرکت به نشانی تهران خیابان گاندی انتهای خیابان چهارم مراجعه نمایند.

شرکت فراورده‌های ساختمانی

## آگهی اعطای نمایندگی مجاز شرکت مرتب نو

شرکت مرتب نو نماینده انحصاری لوازم یدکی لندرور در ایران در نظر دارد در شهرستانهای ذیل طبق شرایط خاص نمایندگی فعال بپذیرد.

تهران (غرب تهران) ـ تبریز ـ اصفهان ـ باختران ـ شهر کرد ـ اهواز ـ سمنان ـ اراك ـ بندر عباس ـ همدان ـ شیراز ـ بوشهر ـ یاسوج ـ ارومیه ـ زنجان

متقاضیان میتوانند به‌ادرس خیابان آزادی خیابان خوش شمالی جنب خیابان پرچم پلاك ۴۴ مراجعه و نسبت به تکمیل فرم های مربوطه اقدام نمایند.

مهلت مراجعه تا پایان خرداد ماه سال جاری میباشد.

بدیهی است شرکت در رد یا قبول درخواست ها مختار خواهد بود

تلفن ۹۳۱۲۶۸ ـ ۹۳۳۰۱۹

شرکت مرتب نو

## آگهی دعوت مجمع عمومی عادی سالانه شرکت ایران دنا (سهامی خاص)

باینوسیله از صاحبان سهام محترم شرکت ایران دنا (سهامی خاص) دعوت میشود که در مجمع عمومی عادی سالانه شرکت که در تاریخ ۲۳ اردیبهشت ماه ۱۳۷۰ روز دوشنبه ساعت ۱۰ صبح در محل شرکت تشکیل خواهد شد حضور بهم برسانند.

دستور جلسه:
۱) استماع گزارش هیئت مدیره و بازرس
۲) تصویب ترازنامه و حساب سود و زیان سال مالی ۱۳۶۹
۳) بحث و مذاکره درباره امور جاری

رئیس هیئت مدیره

### آگهی فقدان سند مادر

چون سند مادر اتوبوس ۱۲۲۷۹ اصفهان ۸۶ متعلق به غلامرضا بابانوری مفقود گردیده چنانچه کسی ادعائی در مورد خودرو مذکور دارد ظرف ۱۰ روز به دفتر حقوقی امور فروش شرکت ایران خودرو واقع در خیابان آزادی خیابان زنجان شمالی مراجعه در غیر اینصورت طبق ضوابط مقرره اقدام خواهد شد.

شرکت ملی گاز ایران

منطقه ۷

## «آگهی مناقصه»

شرکت ملی گاز ایران منطقه هفت همدان در نظر دارد اجرای پروژه شبکه توزیع گاز شهرستان قروه فاز دوم، بطول تقریبی ۳۶ کیلومتر و لوله های ۲ تا ۶ اینچ را از طریق مناقصه به پیمانکار واگذار نماید. لذا از کلیه پیمانکاران واجد شرایط دعوت میشود حداکثر ظرف مدت (۱۰) ده روز بعد از تاریخ انتشار این آگهی به دفتر خدمات پیمانهای منطقه هفت گاز واقع در همدان میدان شیر سنگی ساختمان مرکزی شرکت ملی گاز، طبقه اول ـ اطاق ۲۰۸ مراجعه فرمایند.

### برادر و خواهر نمونه



مهدی محسنی فر دانش آموز کلاس دوم دبستان هشتم شهریور گنبد با معدل ۱۹ در ثلث اول، دوم شاگرد ممتاز شناخته شد



نسیبه محسنی فر
دانش آموز کلاس اول دبستان هفتم تیر گنبد بامعدل ۱۹/۶۶ در ثلث اول ـ دوم شاگرد ممتاز شناخته شد

فرزندان براتعلی محسنی باتشکر از معلمین مربوطه

شرکت بازرگانی پتروشیمی

بسمه‌تعالی

## آگهی فروش پودر پی.وی.سی

شرکت سهامی بازرگانی پتروشیمی باتوجه به سیاست های دولت جمهوری اسلامی و تاکیدات ریاست محترم جمهوری در جهت کاهش قیمت محصولات تولیدی، قیمت جدید پودر پی وی سی تولیدی مجتمع پتروشیمی آبادان را از قرار هر کیلو پانصد و پنجاه ریال تحویل آبادان تعیین و اعلام مینماید.

متقاضیان می توانند برای دریافت حواله مستقیما به امور فروش داخلی شرکت بازرگانی پتروشیمی واقع در:
خیابان کریمخان زند ـ چهارراه خردمند طبقه ۶ ـ تلفن ۸۳۶۳۰۹ مراجعه نمایند.

## نمایندگی حمل و نقل

شرکت حمل و نقل داخلی در تهران در شهرستانهای اهواز ـ باختران ـ اراك ـ ارومیه ـ خرم آباد ـ رشت ـ زاهدان ـ زنجان ـ ساری ـ سنندج ـ همدان ـ کرمان ـ مشهد ـ گرگان ـ یزد ـ اردبیل ـ بندرعباس ـ بوشهر ـ چالوس و تنکابن ـ قزوین ـ موسسات حمل و نقل معتبر را که دارای مجوز باشند بهمکاری دعوت می نماید داوطلبان محترم مشخصات خود را کتبا و در اسرع وقت به تهران صندوق پستی ۱۵۸۱۵ـ۳۳۶۷ ارسال فرمایند

## آگهی ابلاغ دادخواست و ضمائم

بشرح پرونده کلاسه شماره ۱۱۸۴/۶۹ مدنی ۲ آقای اسمعیل جلیلی نژاد فرزند رضا ساکن اسلام آباد غرب خیابان شهید فکوری دادخواستی بطرفیت ۱ـ پرویز ملکی ۲ـ کشور بلوی به آدرس اسلام آباد غرب خ شهرستانی فعلا مجهول المکان بخواسته مطالبه تقدیم که پس از انجام تشریفات قانونی و ثبت بکلاسه بالا بدینوسیله به خواندگان ابلاغ میگردد در تاریخ ۱۳۷۰/۴/۱۵ ساعت ۱۱ صبح برای حضور در جلسه دادرسی و دریافت نسخه ثانی دادخواست و ضمائم در دادگاه حقوقی ۲ اسلام آباد غرب حاضر درغیر این صورت دادگاه غیابا مبادرت بصدور رای مینماید چنانچه نیازی به آگهی مجدد باشد آنهم در همین روزنامه بمدت ۱۰ روز منتشر خواهد شد.

مدیر دفتر دادگاه حقوقی دو اسلام آباد غرب ـ ولی برنیان

وزارت نفت

شرکت ملی صنایع پتروشیمی

## اطلاعیه

نقش صنعت درتوسعه اقتصادی ونقش صنایع پتروشیمی درتوسعه صنعتی کشور، گسترش این صنایع را از ویژگی خاصی برخوردار مینماید. این امر استفاده از تمام توان بالقوه اجرائی وتخصصی کشور را در روند توسعه صنایع پتروشیمی می طلبد.

در راستای اهداف برنامه اول توسعه اقتصادی ـ اجتماعی کشور و به منظور جلب وهدایت تمامی امکانات دربخش تولید، تکمیل زنجیره‌های تولید، جلب مشارکت بخش های غیردولتی اعم از شرکت‌های تعاونی و خصوصی، شرکت ملی صنایع پتروشیمی طرحهای توسعه صنایع پتروشیمی راجهت اجرا توسط بخشهای غیردولتی اعلام می نماید.

امید است این روند برنامه‌های جایگزینی واردات وتامین نیاز صنایع مصرف کننده، صرفه‌جوئی ارزی، ایجاد اشتغال وبسط و توسعه تکنولوژی در گسترده‌ترین ابعاد آن را تحقق بخشد.

در ارتباط با طرح‌های مذکور درجدول پیوست، نکات زیر قابل توجه میباشد:

۱ـ مواد اولیه این طرحها از مجتمع‌های موجود ویا از طرحهای در دست اجرای شرکت ملی صنایع پتروشیمی قابل تامین میباشد.

۲ـ ظرفیت‌های پیشنهادی طرح‌ها براساس امکانات تامین مواد اولیه، برآورد نیاز داخلی ـ ظرفیت صنایع پائین دست موجود یا طرحهای در دست اجراء در بررسی‌های مقدماتی تعیین گردیده است. بدیهی است در بررسی‌های فنی ـ اقتصادی طرح‌ها، ظرفیت نهائی طرح براساس مطالعات دقیق بازار امکانات صادراتی، امکانات تامین خوراك، ظرفیت‌های اقتصادی تولید وسایر ملاحظات اقتصادی ـ فنی تعیین خواهد شد.

۳ـ در مورد محل مناسب جهت اجراء طرح‌های پیشنهادی، بررسی‌های مقدماتی توسط شرکت ملی صنایع پتروشیمی بعمل آمده است. معذالك انتخاب محل اجرای طرحها براساس تمایل وامکانات سرمایه گذاری درهر منطقه یا استان وجود امکانات زیربنائی ـ ارتباطات وحمل ونقل منابع آب و انرژی و.... دوری یا نزدیکی به محل تامین مواد اولیه و مکان‌های مصرف محصول تولیدی تامین نیروی انسانی متخصص، ملاحظات زیست محیطی و سایر ملاحظات اقتصادی وفنی ـ اجتماعی انجام خواهد گرفت.

۴ـ ارقام برآورد سرمایه گذاری ارائه شده مقدماتی است و ارقام نهائی سرمایه گذاری طرح در بررسی‌های فنی ـ اقتصادی تعیین خواهد شد. بدیهی است ارقام سرمایه گذاری نهائی (ریالی و ارزی) طرح‌ها بستگی به نحوه اجرای طرح، نرخ برابری ارز مورد نیاز سرمایه گذاری، منابع تامین مالی، و مکان اجرای طرح و عوامل مرتبط دیگر خواهد داشت.

خاطرنشان میسازد که طرح‌های پیشنهادی پیوست نمونه طرح‌های قابل اجراء براساس مواد اولیه قابل دسترسی بوده و عمدتاً برای تامین نیاز صنایع پائین دست انتخاب شده است متقاضیان طرح‌های توسعه‌ای میتوانند طرح‌های دیگری را براساس امکانات تامین مواد اولیه و یا مواد میانی با هدف تامین نیازهای داخلی صنایع ویا به منظور صادرات پیشنهاد می نمایند.

متقاضیان اجراء طرح‌های پتروشیمیائی می توانند فرم پیوست را تکمیل و تا پایان خردادماه ۱۳۷۰ به نشانی تهران ـ خیابان کریمخان زند شرکت ملی صنایع پتروشیمی صندوق پستی ۷۴۸۴ ـ مدیریت برنامه‌ریزی ارسال نمایند.

پس از دریافت وبررسی پیشنهادها برای اقدامات بعدی ازمتقاضیان دعوت بعمل خواهد آمد.

### فرم پیشنهاد احداث واحدهای پتروشیمی

**شخصیت حقیقی**

نام و نام خانوادگی　　شماره شناسنامه　　صادره از　　شهر محل سکونت
نشانی برای مکاتبه　　شماره تلفن
علاقمند به احداث واحد/ واحدهای شماره　　محل پیشنهادی برای احداث واحد
سابقه، تحصیلات و تجربه صنعتی
نظرات وپیشنهادها
تاریخ　　امضاء

**شخصیت حقوقی:**

نام شرکت:　　نام و نام خانوادگی　　محل شرکت　　نوع فعالیت شرکت
مدیر عامل
نوع شرکت: تعاونی　　سهامی عام　　سهامی خاص　　سرمایه ثبت شده:
نشانی برای مکاتبه　　شماره تلفن
علاقمند به احداث واحد/ واحدهای شماره:　　محل پیشنهادی برای احداث واحد
نظرات و پیشنهادها:

تاریخ　　امضاء

| ردیف | نام طرح | ظرفیت تولیدی (هزار تن در سال) |
|---|---|---|
| ۱ | رزینهای نفتی | ۱۰ |
| ۲ | آلکیل بنزن خطی | ۵۰ |
| ۳ | آنیلین | ۳۰ |
| ۴ | اتیلن آمینها | ۵ |
| ۵ | پلی ال ها | ۴۵ |
| ۶ | انیدرید فتالیك (DOP) | ۴۰ |
| ۷ | پی وی سی P.V.C | امولسیون ۳۰<br>سوسپانسیون ۴۰ |
| ۸ | رزینهای اکریلونیتریل<br>استایرین ـ بوتادین | A.B.S ۱۲<br>SAN ۳ |
| ۹ | مجتمع تولید<br>ایزوسیانات ومشتقات<br>اسید استیك | تولوئن دی<br>ایزوسیانات<br>(TDI) ۲۵<br>اسید استیك ۲۴<br>منوکلرواستیك ۱۰<br>سود ۴۰<br>اسید کلریدریك ۱۳ |

۳۸۳۰/م الف

بسمه تعالی

## «اطلاعیه»

### توزیع کارت ورود به جلسه آزمون متقاضیان استفاده از بورس تحصیلی بانک مرکزی جمهوری اسلامی ایران

بانک مرکزی جمهوری اسلامی ایران به اطلاع آندسته از متقاضیان استفاده از بورس تحصیلی این بانک در مقطع کارشناسی دانشگاهها و مراکز عالی که قبلا مدارك خود را ارسال نموده اند، میرساند برای دریافت کارت ورود به جلسه آزمون با در دست داشتن شناسنامه عکسدار از ساعت ۸ صبح الی ۶ بعدازظهر روز پنجشنبه ۲/۱۹ /۱۳۷۰ به آدرس زیر مراجعه نمایند:
خیابان پاسداران - ایستگاه ضرابخانه - شماره ۲۰۳
تاریخ و محل برگزاری آزمون هنگام توزیع کارت اعلام خواهد شد.

بانک مرکزی جمهوری اسلامی ایران ۴۵۳۹/م الف











برگ اعلام وضعیت شماره ۷۳۳۹۶۹ مربوط باتومبیل کامیون (کمپرسی گاز) بشماره شهربانی ۱۱۱۱۶ گنبد - ۷۷ متعلق باینجانبان مفقود گردیده و از درجه اعتبار ساقط است
آمل - حسین محمدیان و فتحعلی عزیزی







جواد توکلی شاگرد ممتاز کلاس دوم دبستان شهید وزوایی شهرك مطهری منطقه ۱۹ با معدل ۲۰ در ثلث اول و دوم شاگرد ممتاز شناخته شده با تشکر از زحمات مسئولین محترم دبستان فوق بویژه سرکار خانم عبدی و جناب آقای یحیوی





۱۷ علی ابن ابیطالب گردان امام سجاد گروهان مالك اشتر - دسته شهید جعفر خلج اعزامی از قم در مورخه ۶۵/۱۲/۷ در منطقه شلمچه مفقودالاثر گردیده است. در صورت اطلاع از نامبرده بآدرس قم - نیروگاه - ۲۰ متری مطهری - ۸متری گلپایگانی پلاك ۱۶ - منزل احمد ضرغامی مکاتبه و یا با شماره تلفن قم - ۴۴۱۱۴ تماس حاصل نمایند.

استمداد از آزادگان عزیز
عکس فوق متعلق به برادر علی ضرغامی فرزند احمد جمعی لشکر



دانش آموز حسن کوهانی کلاس اول از مدرسه راهنمائی محمد بخارائی در قاسم آباد قندیشاد در ثلث اول و دوم با معدل ۱۹/۴۵ شاگرد ممتاز شناخته شد با تشکر از اولیای مدرسه شهید بخارائی

# نیازمندیهای اطلاعات ۸۳ الی ۳۱۱۰۷۱

بهترین هدیه برای معلم کتاب گلبانگ سخن اشعاری از استاد فقیه علی عارفی.
قم: کتابفروشی بابانی و تهران: بازار ـ سرای حریری تلفن ۵۳۷۰۶۲

**اسکار ۸۵۴۱۲۴**
عکاسی از مجالس توسط بانو و آقا تبدیل نوارهای NTSC و سوپر هشت

**دوبی ـ توکیو**
مسافرت فوق العاده دوبی و خدمات مسافری ۷۸۷۹۳۶

**دوبی ـ شارجه ـ توکیو**
کلیه خدمات در اسرع وقت ۹۲۳۱۳۶

**مرکز هورایزن وللخدمات والسیاحه**
نمایندگی تهران
جهت کلیه خدمات توکیو، دوبی، شارجه اعلام آمادگی مینماید
۹۲۰۷۴۷

نمایندگی مؤسسه ویلرز شارجه
**خدمات شارجه ۴۸ ساعته**
۸۳۱۵۳۵ـ۴۴۰۷۹۰۶ـ۸۳۰۹۱۷

عکسبرداری از مجالس عروسی ۴۷۳۲۸۷۷

عکاسی از مجالس ۶۷۰۴۴۳

سفارش انواع چاپ در اسرع وقت و بالاترین کیفیت
**افست مسطح ملخی سیلک اسکرین ۳۰۶۲۶۴ تیموری**

**مشاوره در امور مسافرتی به دوبی و شارجه**
خدمات ویژه در اسرع وقت تلفن ۷۶۳۲۵۷

امتیاز دانشجوئی خریداریم ۸۵۶۸۷۱

**دوبی ـ توکیو**
کلیه خدمات مسافری
سریع ـ ارزان ۸۳۸۳۸۶ـ۸۲۷۰۱۶

عکاسی از مجالس و جشنهای شما ۶۷۴۷۳۱

قابل توجه مسافرین
**دوبی ـ توکیو**
کلیه خدمات ۸۵۶۴۷۵ـ۸۴۱۱۱۶

**کلیه خدمات مسافرت به ژاپن ۶۲۱۱۰۰**
ساعت تماس ۸ صبح الی ۶ بعدازظهر

**توکیو** فوری — خدمات ویژه
ویلا ـ مقابل هواپیمائی جمهوری اسلامی ـ خیابان فلاح پور ـ پلاک ۲۵

**صرافی قائم**
دارای مجوز ۴۵۱۸ بانک مرکزی
انجام کلیه خدمات مجاز ارزی (خرید و فروش واریزنامه حوالجات)
به کلیه نقاط جهان
تلفن مستقیم ۸۹۰۱۶۲ـ۸۹۰۱۶۳

**خدمات زیارتی سوریه**
ارزان فوری ۹۲۳۴۹۸ـ۵۲۴۸۷۲ منزل

خدمات توکیو، ژاپن
کلیه خدمات دوبی شارجه باتضمین
۸۳۳۴۴۸

عکسبرداری از مجالس نقد اقساط ۸۶۵۴۲۰

ماشینهای **گردباف** کره جنوبی
باتکنولوژی بالا، در انواع مدلها و قیمتهای غیرقابل رقابت شرکت همکاریها ۹۷۰۸۸۰

تهیه پروفرما جهت مواد اولیه پلاستیک ۹۸۳۷۷۸

**شرکت کوپلر:**
برای فروش انواع بستهای داربست فلزی تولید خود در تهران بزرگ نماینده فروش انتخاب می نماید
تلفن ۳۸۵۳۳۵۶

**دربهای چوبی**
اسپیل ساده و منبت چوب — از تولید به مصرف ۸۴۹۴۴۰

**توجه**
فروش قسمتی از ملک و سرقفلی یک هتل رستوران
۶۷۷۴۰۹ تماس ۹ صبح تا ۶ عصر

شرکت **طلافنون** ایران
«شماره ثبت ۶۸۷۶۵»
اولین مبتکر کارآموزی طلا
انواع رشته های طلا و جواهرسازی را در کوتاهترین مدت بیاموزید
تهران ـ میدان انقلاب ـ جنب جهاد سازندگی
تلفن: ۹۳۶۸۷۴

**عکاسی از مجالس** ۷۶۷۷۵۴ — ۷۵۹۸۱۵ — ۷۳۵۴۳۷

**ثبت شرکت**
تغییرات ـ کارت بازرگانی ـ امور حسابداری
طرحهای توجیهی ۶۵۱۷۰۸

**تالار پذیرائی ساقدوش**
نامی آشنا جهت پذیرائی در سالنهای مجلل و سرو غذا در منازل تلفن ۲۳۷۰۱۸ و ۲۳۲۷۲۸

**M.RFILM**
عکسبرداری و تبدیل سوپرهشت و N.T.S.C و نوارهای 8
۸۳۵۷۷۱ـ۸۳۵۷۷۲ـ۸۴۱۶۱۹

**جهت احداث چهار**
واحد کارخانه در منطقه صنعتی همکار می پذیریم
۸۳۵۴۳۵

**چوب رنگ نمونه**
سفارشات، تعمیر، بازسازی و رنگ کلیه کارهای چوبی و لوازم
منزل و آشپزخانه
۴۲۷۴۹۲۳ـ۲۳۱۷۵۵

داوطلبان کنکور، اولیای عزیز
قبل از ثبت نام در کلاس کنکور به فکر محل مجاز و مناسب برای اقامت باشید
**پانسیون دخترانه زرین**
(با مجوز رسمی از وزارت ارشاد)
بطور استثنائی ثبت نام می نماید
**پذیرش یکماهه:**
از هم اکنون برای هر یک از ماههای آینده
۶۳۶۴۸۰ ـ ۶۹۰۲۷۷۳
کارگر شمالی خیابان شانزدهم فجر یک خیابان ۲۷ شماره ۹

**حراج سیلرتا**
کفش، کیف، چکمه
طبق معمول همه ساله از اول اردیبهشت ماه تا روز معلم
بیژن رحمانی ۲۲۶۶۷۳

---

**۱ فروش لوازم**

**حراج**
چند دست مبلمان استیل با نهارخوری با رنگهای مختلف و بوفه ویترین و یکدست مبلمان استیل با نهارخوری پشت روی منبت پرکار چوب گردو با پارچه گوبلن و یکدست استیل پشت بلند تاج دار تمام ورق طلا با پارچه گوبلن و یک ویترین قدی پرکار تمام ورق طلا و یکدست کامل مبلمان استیل پرکار برلیان فروشی
همه روزه ۹ صبح الی ۸ شب
**۲۸۲۴۸۴**

**سیسمونی** نقد و اقساط **۸۵۹۵۴۲**

فروش یکدستگاه یخ ساز ایتالیائی و یک دستگاه یخچال ویترین ۲ موتوره تلفن ۸۹۷۴۳۷

«چرخ خیاطی» همه رقم خریداریم تلفن ۶۶۷۵۵۸

پارتیشن چوبی امریکائی ـ بوفه ـ تابلو نقاشی ـ لباس شب زنانه صندلی غذاخوری بچه ـ پشتی بفروش میرسد تلفن ۲۸۹۲۷۵

خرید و فروش و سرویس و نگهداری دستگاههای تلکس T-1200 و T - 1000 و T 100 و 100S تلفن ۴۱۵۷۷۱۸

**کلیه لوازم کفاشی بفروش میرسد ۷۸۳۰۱۰**

فروش مبلمان و لوازم منزل ۲۴۷۴۰۵

اپک اورهد، اسلاید، ۶۶۴۱۷۱

**عروسی**
شما که عروسی و میهمانی دارید حتما با ما تماس بگیرید بنفع شماست دنیای ارزو ۹۳۹۳۵۹ـ۹۲۲۹۴۹

همه نوع خدمات ۷۸۸۹۵۵ **پیانو، ارگ** اقساطی

برنج دودی اعلاء با روزی ۲۰ تومان ۹۵۸۹۶۷

**نقد و اقساط**
به کارمندان دولت
تلویزیون یخچال فرش چرخ گوشت و کلیه لوازم منزل
**۹۲۳۴۹۸**

**اقساط**
چک کارمندی برنج روغن و غیره ۳۶۷۷۶۳ از ۳ تا ۷

**کامپیوتر**
فروش خرید تعمیر انواع کامپیوتر و لوازم جانبی ۸۲۹۱۱۰

کرایه لباس **عروس ناز**
سفارش لباس عروس لباس عصر پذیرفته میشود ۷۹۱۷۷۴ـ۸۶۷۹۷۲

**اقساط**
به کارمندان محترم دولت انواع تلویزیون و لوازم خانگی ۷۹۰۷۴۱ ـ ۷۹۷۶۷۶

از تولید بمصرف **زرین کابین**
سازنده مدرن ترین سیستم آشپزخانه ـ چوب و فلز تلفن ۷۸۹۳۶۳ـ فرزین

پروژکتور
فروش خرید آپارات دوربین ۸ و ۱۶ و اسلاید ۸۵۳۰۶۳ پارس فیلم

**مبل و کاناپه تختخوابشو**
خیابان ولیعصر روبروی پارک ساعی پلاک ۱۱۰۴ طبقه دوم
گالری فاتکو ۶۸۱۰۱۵

فروش ـ خرید لوازم جانبی
**کامپیوتر نویسه** تلفن ۶۴۰۶۳۶۷

تعداد ۵۲ دست لباس خارجی نویکجا بفروش میرسد تلفن ۲۹۲۱۰۱

دوربین فیلمبرداری ۳۰۰۰ و تیپ اف وان دستگاه کامل فروشی ۸۳۵۴۸۰

**اقساط**
به کارمندان دولت
تلویزیون یخچال جار و برقی فرش ماشینی ۹۳۵۸۹۵ـ۹۳۸۹۳۶

**کامپیوتر**
فروش خرید تعمیر نوار برنامه خیابان بلوار کشاورز کامپیوتر آینده ۶۵۹۲۵۴

لوازم آرایشگاه زنانه بفروش میرسد تلفن ۷۶۵۲۹۳

**دستباف برادر**
فروش خرید تعلیم ۷۵۷۳۰۸

تلویزیون رنگی و لوازم صوتی فوری فروشی ۹۲۵۶۵۰

دستگاه تزریقی ۱۵۰ گرم اکسود در نو فروشی ۸۵۱۲۲۸

خدمات ارگ پیانو تضمینی ۳۸۵۶۲۶۲ کرج ۴۲۷۵۵

**قسطی**
جدیدترین طرحهای مانتو تی شرت لباسهای مردانه زنانه بچه گانه با چک کارمندی ۷۹۵۳۷۵

**کامپیوتر تکنوسیستم**
فروش و خرید با خدمات **۲۶۰۹۶۳**

تضمینی خدمات **ارگ ـ گیتار ۲۳۶۸۷۸**

تلویزیون رنگی و لوازم تصویری فوری فروشی ۷۵۲۸۶۷

«خدمات پیانو» گیتار، پیانو ۴۷۳۱۸۲۶

**قسطی**
پشتی ترکمن به کارمندان دولت ۲۹ و ۹۶۰۸۲۸

**بدون پیش قسط مبلمان اذین**
مبل، سرویس خواب، بوفه، ویترین و مبلهای راحتی تمام پارچه
**۸۳۲۰۳۳**

**اقساط** در مبل سانترال **۷۶۶۷۲۰**

تعمیر و خدمات کارشناسی ارگ
**پیانو** ۸۹۴۹۱۰ـ۸۹۴۹۰۰

**عروس نگاه**
کلیه خدمات عروسی تلفن ۶۸۷۲۳۳

خدمات کانون الحان
**ارگ ـ گیتار**
۸۳۰۶۹۵ کریمخان ۴۷۳۶۳۷۸ نظام آباد

عروسیها و میهمانیهای شما با
**تهران خوراک** ۳۸۵۵۹۶۲ـ۶۲۳۴۴۶

فروش لباسشوئی لباسشوئی دست دوم نزدیک به نو
آ.ا.گ. کن وود، فیلکو
با یکسال ضمانت **۸۶۳۷۰۸**

**اقساط**
انواع فرشهای ماشینی به کارمندان محترم دولت **۳۹۱۳۲۵**

تضمینی خدمات تعمیرات و کارشناسی گیتار ارگ
**پیانو** وغیره ۳۸۵۳۸۱۵ **۴۷۳۱۸۲۶**

**۲ خرید لوازم**

خریدار کلیه لوازم منزل ۷۸۱۹۳۱

**کتاب خطی**
چاپی مجلات قدیمی خریداریم ۹۲۷۶۱۷

۱۱۰ بدون تعطیلی

خریدار یخچال فریزر لباسشوئی اجاق گاز تلویزیون **۹۵۳۸۳۰**

بهترین خریدار **تلویزیون**
اجناس دوبی کیش لوازم خانگی بدون تعطیلی تلفن ۴۱۶۴۷۶۹

«انواع یخچال فریزر» سالم و خراب، موکت فرش لوستر دست دوم خریداریم **۹۳۲۶۴۲**

تلویزیون رنگی و لوازم صوتی شما را خریداریم ۹۲۵۶۵۰

خریدار یخچال اجاق جار و فریزر لباسشوئی تلویزیون نو و کهنه **۹۵۲۰۰۰**

**پزشکی**
وسایل پزشکی شما را خریداریم تلفن ۹۶۰۲۰۶

خریدار کلیه لوازم منزل ۷۵۵۳۴۴

خریدار کلیه لوازم منزل فرش مبلمان ۷۶۶۱۴۹

**خریدار لوازم منزل نو و کهنه عادلانه ۷۵۸۱۵۶**

فرش روزبه
لوازم منزل شما را با عادلانه ترین قیمت در هر نقطه تهران حتی خرده ریز خریداریم ۷۶۳۵۲۰

**لوازم منزل**
نو، دست دوم با پیشنهاد خودتان خریداریم **۵۹۸۲۶۸**

تلویزیون یخچال فریز لباسشوئی فرش حتی تعطیلات خریداریم ۵۷۴۱۹۳

خریدار یخچال، تلویزیون و اجاق گاز اردل، فریزر، آبگرمکن گازی و سایر لوازم ۷۵۹۳۲۹

**بهترین خریدار**
یخچال تلویزیون فریزر کولر اجاق گاز و غیره حتی تعطیل **۹۵۲۵۰۶**

**کویتی**
خریدار کلیه لوازم منزل **۷۵۷۲۰۰**

خرید و فروش پوشاک
**استوکی ۷۵۸۱۵۶**

**قیمت گذار**
و عادلانه ترین خریدار لوازم منزل ۹۶۲۴۸۰

**کولر گازی**
و کلیه لوازم منزل **۶۲۷۶۷۱**

**چرخ خیاطی**
همه رقم عادلانه خریداریم **۵۲۹۲۱۶**

تلویزیون رنگی خریداریم ۷۹۵۳۷۵

**چرخ خیاطی**
همه نوع خریداریم ۷۳۲۲۱۷

**کاغذ باطله**
فیلم رادیولوژی سرریزفیکس خریداریم ۶۶۶۶۷۴

تلویزیون رنگی و لوازم تصویری خریداریم ۷۵۲۸۶۷

**امید**
خریدار لوازم منزل نو و کهنه «عادلانه» **۷۶۷۶۳۲**

خریدار لوازم منزل خرده ریز مبلمان میز و صندلی **۷۲۸۰۹۴**

خرید و فروش کلیه لوازم صوتی و تصویری تلفن ۷۹۵۷۹۴

«ملی» (خریدار کلیه لوازم منزل) **۷۵۸۰۹۰**

خریدار یخچال تلویزیون فرش ماشینی دست دوم ۵۸۹۱۱۶

**آبگرمکن**
و کلیه لوازم گازسوز **۶۴۰۱۵۶۷**

**لاستیک**
اتومبیل خریداریم ۷۳۱۴۵۱

ابزار صنعتی خریداریم نو و دست دوم **۳۴۴۴۷۱**

یخچال تلویزیون فوری خریداریم **۵۸۲۴۸۵**

کلیه وسایل رستوران خریداریم ۸۹۷۴۳۷

خریدار لوازم بهداشتی و کابینت **۷۵۰۷۴۲**

خریدار یخچال تلویزیون اجاق گاز اردل دست دوم ۷۳۴۸۴۳

**دوچرخه ثابت**
ویلچر و قایق ثابت ماساژ کمر دار و غیره خریداریم ۶۶۴۴۱۶

وحدت
خریدار لوازم خانگی، صوتی، تصویری در محل ۸۳۱۰۰۳ـ۵

**کامپیوتر**
فروش خرید ۶۵۱۴۱۵

**ماشین تحریر**
خریداریم ـ تعمیر، سرویس و نگهداری سالیانه ۸۳۱۰۰۳ـ۵

**دوربین**
عکاسی خرید فروش ۶۶۴۲۳۴

مس
مس و لوازم خرده ریز منزل خریداریم ۵۵۱۸۸۱

**نقره**
عتیقه مبل خارجی بوفه ویترین تابلو اجناس لوکس خریداریم **۲۴۳۲۳۱**

**دوچرخه ثابت**
ویلچر ماساژ و غیره خریداریم ۶۶۳۲۵۹

**دوربین**
خرید در محل ۶۷۶۳۴۶

**کتاب**
خطی چاپی ایرانی خارجی خریداریم ۶۴۰۲۳۶۷

**لاستیک**
نو و کهنه شما را در محل خریداریم ۵۴۴۷۴۶

خریدار کلیه لوازم منزل عتیقه جات، مجسمه، لوستر، وسایل لوکس، مبلمان خارجی، نقره، فرش و خرده ریز **۲۸۹۶۹۵**

**اشرفی**
بهترین خریدار ماشینهای تحریر شما در محل ۸۲۴۳۰۰

**۰۲ خرید و فروش فرش**

**شایسته**
منصف ترین خریدار قالی و قالیچه نو و کهنه **۶۶۶۲۱۷**

خریدار فرشهای نو و کهنه ۵۳۸۱۷۶

**فرش ترابی**
خریدار فرش های نو و کهنه ۲۲۰۳۵۳ـ۴۲۷۴۰۹۷

**خریدار** هر نوع فرش **۲۴۵۱۲۳**

**فرش تاجیک**
خریدار فرش و لوازم حتی تعطیلات ۳۷۷۲۳۵

فرشهای کهنه شما را خریداریم ۳۵۷۰۳۰

**فرشهای** نو و کهنه شما را خریداریم **۲۴۱۳۵۵**

**نقد و اقساط**
در فرش مسکین **۳۹۱۷۹۶**

**ترمه**
بهترین خریدار فرش کهنه و نو ۶۴۰۴۳۴۲

**فرش ساروق**
بهترین خریدار قالی و قالیچه نو و کهنه **۷۹۱۳۱۱**

فرش خالقی ۷۰۰۸۳۱
بهترین خریدار فرشهای نو و کهنه شما در شرق و شمال تهران

خریدار هر نوع فرش **۲۳۸۰۸۹**

**۴ تعمیر رویه کوبی مبل**

**تعویض رویه مبل**
خرید و فروش مبل استیل دست دوم ۷۰۴۷۹۲

**تعمیرات مبل**
در منزل یا کارگاه ۶۶۳۸۹۸

مبل ثابت ۹۹۳۲۸۱ تعویض رویه رنگ بازدید مجانی

**تعمیرات مبل عدالت**
تعویض رویه مبل ۶۴۰۹۶۱۲

مبل صبوری ۹۲۵۷۳۱ تعویض رویه رنگ بازدید مجانی

**مبل قصر**
تعمیر و تعویض رویه مبل و صندلیهای چرخدار و رنگکاری **۸۵۴۷۴۶**

مجموعه ۷۶۹۹۳۲ تعمیر و تعویض رویه مبل بازدید مجانی

**۵ تعمیر تلویزیون**

خدمات پارس گروندیک بلر آریا بلموند ناسیونال شهاب رنگی بدون تعطیل ۹۲۰۹۳۳

**M.RFILM**
تعمیر لوازم صوتی و تصویری در منزل ۸۳۵۷۷۱ـ۸۳۵۷۷۲

**تعمیرگاه مجاز سونی ـ پارس**
تلویزیون رنگی در منزل **۲۸۷۱۳۱**

**تعمیرگاه مجاز**
پارس ـ سونی بلر ـ بلموند نصب هدپال سکام بدون تعطیل **۹۶۷۹۶۳**

تعمیر تلویزیون رنگی سیاه و سفید ارزان باتضمین ۴۴۹۷۲۴۵ـ۲۴۶۱۱۵

تعمیرگاه مجاز مرکزی **سونی ـ پارس** بدون تعطیل سریع در منزل **۹۷۱۸۴۵** **۸۶۰۰۸۴۳**

مجاز شماره ۸ **sony** پارس، گروندیک در منزل باضمانت **۲۷۱۷۰۵**

**تعمیرگاه مجاز سونی، پارس**
نصب هدپال سکام **۶۷۷۵۵۶**

مجاز شماره ۴ **پارس sony** در منزل باضمانت **۸۶۹۷۸۳**

شرکت مجاز میرعماد
سونی گروندیک ناسیونال پارس بلموند بلر لوه شهاب شاوب لورنس فیلیپس نصب هدپال سکام و آنتن در منزل **۸۵۴۴۱۹**

تعمیرگاه مجاز شماره ۱ رنگی پارس گروندیک نصب پال سکام تعویض لوازم قیمتی دولتی **۶۷۸۷۴۷**

تعمیرگاه **سونی پارس**
تعمیر تلویزیونهای رنگی نصب هد و پال سکام در منزل باشش ماه ضمانت **۶۴۰۶۱۴۲**

**پال الکترونیک**
تعمیر انواع دستگاههای صوتی و تصویری فوری حتی روزهای تعطیل **۶۳۸۷۷۶**

تعمیرگاه مجاز SONY
لوازم صوتی تصویری نصب هدپال سکام در منزل **۹۶۰۷۴۸**

۹۵۵۵۲۴

مرکز مجاز تعمیرات در منزل **پارس تصویر** نصب هدپال سکام ۲۶۹۹۲۸

تعمیرات پارس سونی و دستگاه تصویری در منزل **۲۷۵۷۶۵**

خدمات الکترونیک **SONY PARS** با ضمانت کتبی **۸۵۸۹۶۴**

**۶ نصب آنتن**

شرکت خدمات ژرنیک
اولین مرکز نصب و سرویس آنتن و سیستمهای آنتن مرکزی و دوربین مدار بسته در ایران ۸۳۴۵۳۲

شرکت مجاز میرعماد نصب آنتن و آنتن همگانی **۸۵۴۴۱۹**

ساخت قطعات طراحی نصب و راه اندازی و نگهداری سیستم های آنتن مرکزی تلفن ۸۶۷۹۵۶

**۷ تعمیر یخچال و سردخانه**

بازدید مجانی بدون تعطیل تعمیر یخچال فریزر با تضمین در منزل **۸۳۲۲۸۳**

**هامو**
تعمیر انواع یخچال، فریزر و کولر گازی اروپائی ـ آمریکایی در محل ۷۳۶۸۷۸ـ۴۴۶۰۳۴

**سردخانه**
تعمیر انواع یخچال و فریزهای امریکائی و اروپائی در محل
کارنیک ۹۶۶۲۴۹
تعمیر و سازی یخچال و سردخانه ۴۹۸۳۶۸۳

تعمیر انواع یخچال فریزر فوری در محل ۷۸۶۹۵۶

**رازمیک**
تعمیر انواع یخچال ۷۰۰۹۸۲

**تهران سرویس**
تعمیر انواع یخچال کولرگازی آبی یادکی در محل ۸۵۰۱۸۰
شارژ گاز رنگ پوسیدگی یخچال فریزر ۲۶۶۵۵۴

شارژ گاز یخ ترخ تعاونی فوری ۷۰۹۷۰۱

تعمیر انواع یخچال و فریزهای آمریکائی و اروپائی سایدبای ساید در محل **ویگن ۶۸۳۶۱۵**

تعمیر انواع یخچال فریزر و ساید بای ساید و لباسشوئی در محل ۹۵۸۳۹۳ـ۹۶۶۰۷۵

تعمیر یخچال فریزر باتضمین در منزل ۸۲۹۵۷۵

**جنرال الکتریک**
تعمیر انواع یخچال فریزر ایرانی و خارجی ۳۸۵۷۷۱۸ـ۶۷۸۹۷۶

تعمیر **یخچال** فریزر در محل ۹۵۸۴۵۷

**۸ تعمیر لباسشوئی**

**تعمیرگاه مرکزی**
آ.اگ کنوود فیلکو ایندزیت زانوسی هوور تعمیر انواع لباسشوئی در منزل ۴۲۷۱۲۳۳ ۴۲۷۶۱۷۷

**تعمیرگاه مرکزی**
هوور، زانوسی، ایندزیت، فیلکو، کنوود آ.ا.گ فقط در منزل ۲۳۳۸۶۵

**تعمیرگاه مرکزی آ.ا.گ**

هوور، ایندزیت و غیره تعمیر انواع یخچال ـ فریزر و سایدبای ساید فقط در منزل **۷۰۷۳۵۰**

خدمات مرکزی تهران
تعمیر انواع لباسشوئی با قطعات یدکی و نصب انواع لباسشوئیهای دوردرب آمریکائی و اروپائی ۳۸۵۷۷۱۸ـ۶۷۸۹۷۶

**جنرال الکتریک**
آ.ا.گ، فیلکو، هوور، کنوود باتضمین در منزل **۷۲۱۷۰۳**

**سازمان بازساز**
بازسازی و درانداز همه گونه ماشین لباسشوئی و یخچال فریزر ۷۶۳۵۵۸ـ۷۶۸۰۴۰

تعمیر **لباسشوئی**
در محل با ۶ ماه ضمانت فیلکو، هوور، ایندزیت، کنوود، آ.اگ و غیره **۹۰۵۰۵۵**

**تعمیر لباسشوئی**
با لوازم فابریک تضمینی در محل **۶۵۳۵۴۹**

**غرب تهران**
تعمیر انواع **لباسشوئی**
جاروبرقی با ضمانت در منزل **۹۵۸۸۲۰**

نمایندگی مجاز **فیلکو**
کن وود، آ.ا.گ، ارج، زانوسی و غیره با ۶ ماه ضمانت **۸۳۸۵۱۷**

ونک سرویس ۶۵۶۴۶۴
تعمیر انواع لباسشوئی ظرفشوئی آلمانی و ایتالیائی ۷۹۷۱۴۶

**تعمیرگاه مرکزی**
لباسشوئی آ.ا.ک فیلکو، کنوود و غیره تلفن ۸۴۵۰۶۰

**۹ تعمیر وسائل گازسوز**

تعمیر آبگرمکن گازی و اجاق گاز و کلیه وسایل گازسوز **۸۵۱۴۳۲**

تعمیر بخاری اجاق گاز و فر **آبگرمکن ۲۴۱۰۶۸**

سرویس اجاق گاز خارجی تعمیر جوشکاری آبگرمکن در منزل همه نقاط ۲۶۶۵۵۴

جوشکاری آبگرمکن و منبع دوجداره باتضمین ۷۵۵۵۶۴

ونک سرویس ۶۵۶۴۶۴
تعمیر لوازم گازسوز ۷۹۷۱۴۶

**۱۰ تعمیر کولر**

**چیلر**
کولرگازی ـ فنکوئل تعمیر و شارژ گاز تهران شهرستانها ۴۸۸۷۹۰۶ـ۶۲۸۷۰۶

سرویس و تعمیر کولر با وسایل یدکی **۹۴۸۰۵۷**

نصب و سرویس کولر **۶۲۶۵۰۲**

سرویس تعمیر نصب کولر ۲۲۷۰۹۰

تعمیر کولر گازی آبی فوری **۷۶۶۹۰۶**

تعمیر کولر گازی و آبی رفع بوسیدگی ۲۶۶۵۵۴

سرویس تعمیر نصب **کولر فوری ۸۶۱۶۳۲**

نصب سرویس کانال کشی سما آبرو آرودار و کارهای فلزی **۲۹۹۱۸۸**

ترکیدگی و نصب آبگرمکن، کولر تلفن ۴۷۳۶۵۲۰

**رازمیک**
تعمیر و سرویس انواع کولرگازی ۷۰۰۹۸۲

**کولر گازی**
دستگاه سرد کننده **۶۴۰۶۰۵۳**

کولر آبی و گازی نصب تعمیر سرویس **۲۳۰۵۷۵**

**۱۲ تعمیر شوفاژ**

**چیلر سردخانه**
تعمیر و نگهداری کلیه امور موتورخانه واحد تعمیرات شرکت قطب صنعت
تلفن **۶۸۶۶۲۲**

شوفاژ، چیلر، فنکوئل، برق، فوری بدون تعطیل ۷۶۲۰۷۱

لوله کشی سرد و گرم و شوفاژ **۲۶۰۲۰۲**

**تعمیرات تأسیسات**
لوله کشی شوفاژ، گاز ترکیدگی لوله، لوله بازکنی با ژنراتور **۶۴۰۵۵۴۲**

**چیلر شوفاژ**
نصب نگهداری تعمیر تلفن ۶۵۴۸۶۹

صنایع برودتی تهران
تهویه مطبوع حرارت مرکزی لوله کشی آب و گاز
چندکاری ۶۶۸۳۷۸

شرکت تأسیساتی کاوه
لوله کشی سرد و گرم، نصب موتورخانه، شوفاژ و رادیاتور سرویس مشعل نصب و سرویس کولر، سیم کشی ساختمان تلفن ۷۵۲۲۵۷

**۱۳ لوله کشی گاز**

لوله کشی گاز تلفن ۵۳۳۹۸۷

لوله کشی گاز کلی و جزئی و تعمیر لوازم گازسوز ۸۵۱۴۳۲

**لوله کشی گاز**
تهیه نقشه جهت تحویل لوله دولتی ۷۰۲۲۴۶

لوله کشی گاز با تایید ۲۸۹۹۲۴ـ۲۸۳۱۲۲

مهندسی گلکار گاز طرح نقشه اجراء با تائید شرکت ملی گاز ۲۶۹۹۱۵ قلهک

**۱۴ تعمیر لوازم برقی**

تعمیر انواع **چرخهای خیاطی** و گلدوزی در منازل تلفن ۷۲۱۳۲۵

تعمیر و نصب اف اف **۸۲۹۸۱۹**

**۱۵ خدمات برقی**

سیم کشی ساختمان تعمیر و نصب اف اف تلفن ۸۴۲۲۶۸

**الکترو ایفون**
نصب و تعمیر انواع درباز کن برقی، برق ساختمان و صنعتی **۵۸۱۳۱۹**

تعمیر فوری برق اف اف تلفن آیفون **۹۵۴۷۹۸**

امور برق اف اف آیفون شبانه روزی ۸۴۱۲۳۰

سیم کشی ساختمان و کارخانجات تعمیر و نصب اف. اف در تمام نقاط شهر الکتروشهاب ۶۸۰۶۲۹

برق ـ اف اف ـ تلفن فوری **۵۷۲۸۰۳**

**۱۶ شستشوی مبل و موکت**

ارزانتر از همه جا نظافت مبل موکت نقاشی **۸۵۵۰۸۲** **۲۶۵۵۰۷**

تعاونی باشامپو خارجی تضمین موکت مبل فرش ۸۵۵۱۹۵ـ۶۶۳۸۸۶ـ۲۷۱۲۳۹

**خدمات قصر**
خشکشوئی مبلمان موکت نظافت کلی ۸۵۴۷۴۶

**سازمان ادیب**
مجهزترین خشکشوئی مبلمان موکت فرش بویژه مبل استیل و خارجی سرویس در تمام سطح شهر ۹۵۸۹۵۰ـ۹۵۶۵۶۵

سریعترین مرکز شستشو موکت مبلمان فرش پرده نظافت سنگ سابی و نقاشی شعبه مرکزی ۸۴۲۲۶۸ ستارخان ۹۷۳۱۲۵ کریمخان ۸۳۹۹۹۱ یوسف آباد ۶۲۳۲۱۱

خشکشوئی مبل، موکت، ارزان **۹۸۳۲۱۷** **۶۵۹۳۶۳**

**ادیب**
با مجوز ثبتی ۶۳۹۱۱ مجهز در امر خشکشوئی، مبل، فرش، موکت، بویژه مبل استیل و مبل خارجی **۹۲۳۸۳۷**

**پاک سرویس**
بزرگترین سازمان نظافتی در خشکشوئی مبل، موکت، فرش، داخل اتومبیل و نظافت کلی ساختمان در محل **۲۳۸۴۳۴**

**کلین سرویس**
خشکشوئی مبل موکت فرش سنگسابی کف، نما شرکت پارس آیش تلفن ۹۴۵۲۲۶

**کلین امداد گر**
خشکشوئی مبل موکت نظافت **۷۶۵۵۵۹**

ارزانتر با مواد خارجی مبل موکت پارکت نقاشی ۲۷۷۳۸۳۶ و ۲۶۸۸۱۱ ۸۴۸۶۹۷ و ۲۶۹۴۹۰

**پارکت**
نصب ساب تعمیر لاک واکس سنگسابی و اسید و پولیش ۸۵۵۸۴۹ و ۲۸۵۰۰۰۴

میثاق ۸۶۲۵۶۳
خشکشوئی موکت مبل و ساب و لاک و نصب پارکت سنگ سابی و نقاشی

**کلین سرویس**

**ثلاث**
با ۲۶ سال سابقه عملی در امر خشکشوئی مبلمان موکت، داخل اتومبیل، واکس پارکت و نظافت کلی در محل **۶۴۰۸۹۰۹**

**۶۶۴۵۶۲**
حتی جمعه ها (ندا) موکت مبل فرش، ۸۶۶۶۸۳ـ۸۵۷۳۶۲

خشکشوئی مبل و موکت ارزان ۶۳۹۱۵۱

شرکت پاکیزه کاران مجهزترین سازمان نظافتی در شستشوی مبل و موکت، پارکت، سنگسابی، نظافت کلی ساختمان تلفن ۷۳۴۱۹۰

**پاک سامان فر**
مجهزترین سازمان نظافتی با ۲۰ سال سابقه کار خشکشوئی مبلمان، موکت، فرش با بهترین متد متداول در محل **۸۴۲۵۸۷**

«شرکت خانه تو» (ارزان-ارزان) خشکشوئی مبل، موکت و نظافت کلی مطمئن با مواد خارجی تلفن ۸۵۸۸۷۸

**پاسداران** خشکشوئی مبل و موکت **۲۴۵۵۹۱**

**کلین سرویس** خشکشوئی موکت مبل واکس و پولیش پارکت و نظافت کلی **۹۰۰۹۶۷**

خشکشوئی مبل موکت فرش نظافت تعمیر و پارکت **۲۲۷۰۹۰**

## ۱۷ قالیشوئی

قالیشوئی خشکشوئی موکت مبل **آریاشهر** ۹۷۳۹۱۳_۹۰۹۶۴۳

قالیشوئی موکت مبل صادقیه **ستارخان** ۹۰۶۸۴۲_۹۸۰۹۵۳

قالیشوئی رفوگری **میراوغلی ۷۵۷۰۴۳** ۲۸۸۲۶۳

قالیشوئی رفوگری **وحیدیه** ۷۲۶۹۶۴_۸۶۸۱۴۳

قالیشوئی رفوگری **کریمخان ۸۲۲۸۵۶**

قالیشوئی رفوگری رنگبرداری **جردن** متخصص در اعلاترین فرشها ۲۲۹۶۸۲_۲۲۸۶۲۴

قالیشوئی رفوگری سراج شعبه **تهرانپارس ۷۸۶۵۱۴** ۲۲۹۶۸۲_۵۶۹۹۴۱۱

قالیشوئی پونك **ستارخان ۹۷۸۲۷۸**

قالیشوئی رنگبرداری رفوگری تاج **ستارخان ۹۷۷۴۹۵**

قالیشوئی رنگبرداری رفوگری **شهرزیبا ۹۷۷۴۹۵**

قالیشوئی رفوگری **سفید ۵۹۵۳۴۳**

قالیشوئی رفوگری **امیریه ۵۵۲۹۷۸**

قالیشوئی رفوگری **فرمانیه ۲۷۹۷۹۹**

قالیشوئی رفوکاری رنگبرداری بلوار ابوذر **پیروزی ۳۷۴۵۷۰** ۳۹۹۱۰۲_۳۳۱۲۶۲

قالیشوئی آیت اله کاشانی شعبه **ستارخان ۹۰۹۶۴۴**

قالیشوئی و رفوگری **تهرانپارس** ۷۷۷۱۵۰_۷۷۷۱۵۱

کارخانه قالیشوئی **صداقت** رفوگری رنگبرداری خشکشوئی مبلمان موکت **۶۶۲۱۰۷ ۶۵۳۷۳۲**

قالیشوئی رفوگری **ماڑیك** ۷۸۲۲۶۵_۷۰۶۳۰۳ ۲۷۶۹۱۶_۹۸۴۳۶۴

قالیشوئی رفوگری **نارمك ۷۹۵۷۲۹**

قالیشوئی رفوگری شریعتی **پاسداران ۲۳۵۰۸۷**

قالیشوئی رفوگری **شادمان ۹۷۷۱۴۵**

**ستارخان ۹۷۱۳۰۵**

خشکشوئی مبلمان و موکت **۹۹۴۸۷۱**

**قالیشوئی راد** شعبه ۷ حوض **۷۲۸۳۰۶**

شعبه آپادانا **۸۶۲۵۶۳**

کارخانه قالیشوئی **ادیب ۹۵۶۵۶۵** ۹۵۲۴۵۴_۹۵۸۹۵۰

قالیشوئی رفوگری **شربت اوغلی** ۵۵۱۷۹۱_۵۵۹۲۶۴

کارخانه قالیشوئی **زمرد** ۹۲۱۷۷۴_۹۹۳۹۳۸

**قالیشویی داریوش** ۵۲۰۹۴۷_۵۵۱۳۶۰

قالیشوئی رفوکاری رنگبرداری اصلی **زیباشهر** آزادی ۹۲۷۷۳۲ **۹۶۴۰۵۲**

قالیشوئی، رفوگری **عباس اباد دولت ۲۳۶۴۵۷ ۵۳۲۹۲۴**

**یاسین** اصل **۷۹۰۱۳۹**

## ۲۱ فروش اتومبیل

پیکان صفر دولوکس معاوضه با رنو صفر یا بی ام و ۳۲۰ تلفن ۳۷۳۹۵۹ - ۷۸۶۷۰۹

مزدا سواری دو درب مدل ۷۵ رنگ لیمونی فوری فروشی تلفن ۴۲۷۲۰۶۴ ساعت ۴ به بعد

رنو مدل ۶۳ بسیار تمیز ۶۲۵۷۶۲

دولوکس ۵۶ بسیار مرتب ۹۸۳۹۰۱

رنو مدل ۶۱ تلفن ۹۷۶۰۵۳

فولکس استیشن مدل ۷۷ سبز کاهونی فروشی اریاشهر-اول جاده باغ فیض کوچه لاله پلاک ۳۵ بازدید از ۹ صبح تا ۴ بعد از ظهر

پیکان کارلوکس ۶۲ بسیار تمیز تلفن ۴۳۷۳۵۰۷

**رنو ۶۰** تهران ۲۶ رنگ سفید یخچالی فوری فروشی ۲۹۴۸۰۵

پیکان دولوکس ۴۹ فروشی تلفن ۹۸۹۵۳۰

بنز مدل ۶۶ تماس ۸ الی ۱۲ تلفن: ۳۰۵۴۵۱

**آریا استثنائی** پیروزی بلوار ابوذر پلاک ۳۳۷

پژو ۵۰۴ ال مدل ۷۷ آبی تیره فروشی یا معاوضه با رنو ۶۲ تا ۶۵ آدرس میرداماد رازان جنوبی کوچه پنجم پلاک ۲۰ باغوند

پیکان دولوکس ۵۹ تمیز فروشی ۹۷۰۹۹۹

وانت پیکان مدل ۶۲ فروشی یا معاوضه با پیکان سواری تلفن ۷۲۳۱۳۹

وانت نیسان مدل آخر ۶۵ آبی تمیز تلفن: ۲۷۰۷۹۰ تماس از ساعت ۶ الی ۹ شب

وانت پیکان ۵۶ پلاك قرمز ۵ تا ۸ تلفن ۸۴۲۴۱۲

**فیات ۱۳۲** مدل ۷۶ فروشی تلفن ۶۴۰۳۹۷۸

فیات ۱۲۸ مدل ۷۴- ۴۷۳۹۶۷۷

فیات ۱۳۲ مدل ۷۷ بسیار تمیز فروشی تلفن ۴۴۰۴۶۱۰

استثنایی بنز ۲۳۰ E - مدل ۹۱ - سفید یخچالی با وسایل اضافه -بیواسطه ۵۵۴۸۲۶

ب ام و ۲۰۰۲ مدل ۷۲ تمیز فروشی ۷۶۲۲۵۷

**پیکان ۵۶** دولوکس سفید یخچالی فروشی ۲۳۹۹۶۸

پیکان کارلوکس مدل ۵۸ شیری رنگ بسیار تمیز فروشی تلفن ۴۲۷۵۸۷۹

پیکان دولوکس اسفند ۶۱ فروشی پیروزی انتهای خیابان اول کوچه شهیدی پور پلاك ۴۲

**سوبارو مسقف** مدل ۵۰۰ بفروش میرسد ۹۷۶۵۰۵

رنو مدل ۵۵ سند دست اول تلفن ۸۲۱۲۳۵

گالانت مدل ۷۷ آبی متالیك درجه یك بفروش میرسد تلفن ۷۸۳۰۳۹

رنو مدل ۶۳ بفروش میرسد تلفن ۳۴۹۲۴۸

**بنز ۲۳۰ مدل ۷۷** رنگ خردلی تماس ۱۷ الی ۲۰ تلفن ۶۸۳۲۱۹

پیکان دولوکس مدل ۵۶ فروشی تلفن ۴۸۸۰۸۵۷

رنو مدل ۶۹ رنگ قهوه ای متالیك تمیز با رادیو پخش فروشی تلفن ۵۲۵۰۵۴ تماس از ساعت ۸ تا ۲ بعدازظهر

چروکی چیف مدل ۷۷ تمیز شش سیلندر دنده ای کولر فابریك فروشی تلفن ۹۳۱۳۷۴ تماس از ساعت ۸ صبح الی ۱۲ ظهر

بی ام و ۵۲۰ مدل ۷۴ آلبالوئی متالیك و رنو صفر سفید سوپر اسپرت رینگ پشت سری، سانروف پاسداران نرسیده به سه راه فرمانیه کوهستان هشتم تقاطع اول دست چپ اختیاریه شمالی بن بست پارسی پلاك ۳

رنو ۵۸ تهران ۲۵ بسیار سالم فوری فروشی ۷۰۷۴۷۸۰

**ماشین رنو مدل ۶۶ رنگ سفید با لوازم اضافی تلفن ۲۴۸۱۶۶**

پیکان کارلوکس مدل ۵۹ تمیز فروشی ۸۴۴۶۷۵

**پیکان ۵۸** سفید یخچالی تهران ۲۶ رنگ نشده کارکرد کم در وضعیت عالی نارمك سمنگان نرسیده به رسالت ۱۱۴ غربی کوی ۳ بن بست ۴ پلاك ۴۵ طبقه سوم

پیکان کارلوکس ۶۲ فوق العاده تمیز و سالم ۸۶۹۹۳۴

**گلف ۷۸** فوق العاده تمیز ۴۸۸۷۶۶۱

به بالاترین پیشنهاد رنو ۶۵ مشهد ۱۴ بسیار تمیز فوری فروشی ۶۹۰۲۵۹۳ تماس ۳ تا ۹ شب

شورولت ایران ۲۵۰۰ مدل ۵۴ در شرایط خوب ۶۰۳۱۰۷

پیکان دولوکس مدل ۶۶ در حد صفر سند دست اول ۶۰۳۱۰۷

**کادیلاك ایران** مدل ۵۷ رنگ آبی تلفن ۸۵۹۵۴۲

بنز ۲۲۰ مدل ۷۲ تلفن ۷۰۵۸۱۹

پیکان مدل اخر ۶۲ طوسی با لوازم اضافی فوق العاده تمیز ۴۰۷۴۵۲۵

پیکان کارلوکس مدل ۶۰ سفید یخچالی فروشی ساعت ۵ بعدازظهر ببعد تلفن ۹۵۶۸۶۹

**فیات ۱۳۱** مدل ۷۶ رنگ نقره ای متالیك تهران م تلفن ۴۳۷۳۷۲۱

رنو تهران ۲۷ کرم کاملا سالم فوری فروشی سعدی شمالی اول کاشف پلاك ۲۳ از ۳ ببعد

بی ام و ۲۰۰۲ مدل ۷۳ فروشی ۲۳۰۴۲۵

پژو ۳۰۵ جی ال س مدل ۷۹ رنگ سرمه ای فوق العاده سالم تلفن ۶۲۵۳۶۳ _۸۲۳۹۹۵ تماس ۴ تا ۸ بعدازظهر

شورولت رویال مدل ۵۵ فوری فروشی ۹۴۲۱۹۶

پیکان مدل ۶۱ دولوکس رنگ طوسی چهار حلقه لاستیك نو فروشی ۷۷۵۳۵۲

ب ام و ۵۱۸ مدل ۷۷ تمیز فروشی ۲۷۸۹۶۸

پیکان دولوکس مدل ۵۲ خیلی تمیز فروشی ۹۸۶۰۱۷

گالانت مدل ۷۷ کولردار بسیار تمیز فروشی تلفن ۹۰۸۸۱۷

رنو ۵۹ فروشی ۹۲۷۴۰۳

پیکان دولوکس مدل ۶۶ تهران ۲۹ رنگ آبی نفتی بسیار تمیز ۶۹۰۲۳۹۰

لنسر ۷۷ رنگ سفید فروشی تلفن ۲۲۹۷۹۵

بیوك ریگال مدل ۷۵ فروشی ۹۳۷۰۷۲

لندرور هفت نفره مدل ۴۸ کاملا مرتب و در حال استفاده به بالاترین پیشنهاد فروشی تلفن ۹۷۴۸۰۸

رنو صفر فروشی تلفن ۹۴۲۶۲۶

**اکازیون** پیکان ۵۵ رنگ نشده کارکرد ۴۵۰۰۰ تلفن ۷۶۱۱۳۲ تماس از ساعت ۳ الی ۶

پیکان دولوکس ۶۰ کرم تمیز و سالم ۵۷۳۲۴۴

فیات ۱۳۱ مدل ۷۷ تهران ۲۱ فوری فروشی ۷۵۹۱۰۵

پیکان کارلوکس اسفند ۶۰ سند اول در وضعیت خوب ۲۳۵۵۴۰

وانت پیکان مدل ۵۲ اطاق ۶۸ پلاك قرمز نمره تهران فروشی ۷۵۹۸۹۹

تویوتا کرولا ۹۱ صفر کیلومتر تلفن ۹۳۱۸۹۹ ساعت ۴ تا ۸ بعدازظهر

تویوتا کرولا ۹۱ صفر کیلومتر آدرس پیروزی چهارصد دستگاه کوچه کامبیز ۱ پلاك ۱۰۲

پیکان ۶۹ بسیار تمیز رنگ فابریك فروشی ۳۱۶۴۲۳

لندرور وانت نیم تن آخر ۶۱ تهران ۲۷ تلفن ۸۳۹۶۱۹ از ۸ صبح تا ۵ بعدازظهر

پیکان ۵۹ خیلی تمیز فروشی خیابان آذربایجان مقابل پمپ بنزین آرایشگاه توکل

اکازیون رنو ۶۵ انگوری رنگ نشده ۷۶۹۹۰۱

رنو ۶۱ نمره تهران ۷۶۶۰۲۸

**مزدا ۸۰۸ بسیار تمیز** ۳ الی ۶ عصر ۶۲۶۰۱۴

پژو ۵۰۴ مدل ۷۳ جی ال فوق العاده سالم فروشی ۴۴۰۸۷۰۰

اتومبیل هوندا آکورد LX مدل ۹۱ سفید یخچالی فوری فروشی تلفن ۷۲۲۷۵۲

**کارلوکس ۶۳** تهران ۲۸ کرم خیلی تمیز ۲۹۵۷۳۳

**بلیزر شایان** مدل ۷۷ فروشی ۴۷۳۰۱۴۷

ژیان سواری ۵۶ فروشی تلفن ۹۶۹۳۰۸

رنو ۵۵ کاملا سالم فوری فروشی ۶۵۴۳۲۴

رنو اخر ۶۰ با لوازم اضافی واقعاً استثنائی ۴۱۶۵۳۶۹

پیکان تهران ۲۹ سفید بسیار تمیز فروشی ۸۳۷۵۹۶

پیکان کارلوکس ۶۲ سفید یخچالی با رادیو پخش و لوازم اضافه بسیار تمیز ۴ به بعد ۴۸۸۴۷۶۲

پیکان ۶۰ سفید یخچالی ۷۰۶۷۷۱ تماس ۴ بعد از ظهر به بعد

پیکان دولوکس مدل ۶۵ نمره همدان فروشی ۸۳۳۹۳۸

رنو مدل ۶۵ رنگ سفید اتاق ۶۸ تهران ۲۹ فروشی ۸۳۳۹۳۸

پیکان دولوکس مدل ۶۱ سند دست اول با کارکرد کم آدرس: پاسداران چهارراه پاسداران اول خیابان مغان -درب شمالی کوی کارمندان پلاك ۲۹ منزل شالدوست

بنز ۲۳۰ ئی مدل ۹۱ صفر کیلومتر رنگ سفید فوری فروشی تلفن ۲۷۷۹۴۲

هیلمن دو درب مدل ۵۷ -تهران_۲۵ فروشی ۳۴۰۹۶۸

پیکان پژوئی صفر تلفن ۳۸۵۰۷۲۴

رنو ۶۲ فوق العاده سالم و تمیز بدون تصادف ۷۶۰۹۵۰

پاترول چهار درب مدل ۶۶ نمره تهران فروشی تلفن ۴۱۶۰۷۴۹

پیکان وانت مدل ۵۱ اطاق ۶۴ فوق العاده تمیز ۸۲۲۷۲۹

بی.ام.و ۳۲۰ فول لوازم ۹۳۷۷۶۰

جاگوار کوپه ۷۶ فوق العاده سالم و تمیز ۶۲۲۲۹۵

**مینی ماینر تمیز و سالم تلفن ۲۳۹۱۹۸**

**بلیزر شایان** مدل ۷۸ رنگ متالیك شکلاتی موتور گیربکس تازه تعمیر بدون عیب فروشی ۲۶۶۵۲۱

**پژو ۴۰۴** مدل ۷۱ فروشی ۲۷۳۲۸۵

**بیواسطه** بنز 230E صفر مدل ۱۹۹۱ سفید یخچالی فرمان هیدرولیك به بالاترین پیشنهاد تلفن ۳۸۵۳۴۳۹

مینی بوس بنز ۵۸ تمیز فروشی ۶۰۲۳۷۸

فولکس ۷۲ چهار در موتور جلو خیلی تمیز ۹۳۶۲۷۸

فوری به بالاترین پیشنهاد **چروکی چیف** ۸۵۶۹۹۲_۸۶۰۱۸۱۵

بی ام و ۵۲۰ مدل ۷۳ آبی متالیك تمیز ۴۵۴۳۳۷۲

وانت پیکان مدل ۵۷ در وضعیت عالی رنگ فیروزه ای بفروش میرسد تلفن ۳۳۱۶۲۵ تماس بعدازظهرها

جاگوار ۷۵ مشکی فوق العاده سالم و تمیز ۶۲۲۲۹۵

پیکان ۵۲ اتاق ۶۹ بسیار تمیز ۸۶۹۸۵۵ بعدازظهرها

رنو آخر ۶۰_ ۲۴۶۰۸۱_ ۴ الی ۷ بعدازظهر

فیات ۱۳۱_۷۷ بسیار تمیز تلفن ۳۴۱۱۲۱

هیلمن ۷۵ فروشی ۴۵۷۲۱۵۷

پژو ۴۰۴ مدل ۶۹ بسیار سالم رنگ شیری ۳۷۶۴۱۶

فیات اسپورت ۱۲۸ مدل ۷۴ رنگ قرمز آدرس: جاده قدیم شمیران بالاتر از قلهك جنب باشگاه چمران کوچه اخوان پلاك ۳۶

**بنز E190** مدل ۹۱ سفید صفر کیلومتر بدون واسطه ۲۹۳۱۴۱

ژیان مدل ۵۹ تهران ۲۶ ۵۶۰۳۶۹۰_

فیات ۱۲۸ تلفن ۳۸۵۳۴۶۸

**فیات ۱۳۱** مدل ۷۶ فروشی تلفن ۸۳۶۸۰۱

تویوتا کارینا مدل ۷۸ تمیز فروشی تلفن ۷۰۹۶۶۱

ژیان مدل ۵۴ تمیز فوری فروشی ۶۰۹۹۳۰۶

رنو مدل ۵۵ رنگ نخودی در وضعیت خوب فروشی تلفن ۲۷۲۲۶۰ کرج ۳۱۲۷۰

**بسیار تمیز** آریا ۴۹ سرمه ای متالیك موتور تازه تعمیر ۳۴۰۴۲۲

**فروش بی واسطه** پیکان مدل ۵۸ بسیار تمیز تلفن منزل ۶۲۵۰۸۹

**استثنائی** بیوك پ ۲ مدل ۵۹ رنگ کرم کاملا سالم در حد نو آدرس: نیاوران - کاشانك - خیابان گودرزی - خیابان شفیع خانی - دوازده متری سهیل - پلاك ۳

هیلمن مدل ۷۵ در وضعیت عالی فروشی ۵۶۰۷۱۵۸

هیلمن ۷۵ تمیز ۷۸۸۷۹۱ تماس ۵ بعدازظهر ببعد

اکازیون جیپ توسن ۶۴ سفید رنگ فروشی ۴۵۷۲۱۴۳

بنز ۲۸۰ مدل ۷۲ بسیار عالی رنگ سفید ۳۵۱۸۰۹ و ۳۵۶۰۹۵

شورولت نواسی ۶ مدل ۶۶ و ۶۵ فروشی ۸۹۲۳۵۴ _ ۸۹۸۶۰۳_ ۸۹۴۱۹۳

**نقد اقساط** وانت پیکان ۵۷ و مزدا ۱۰۰۰ مدل ۵۸ تمیز خیابان طالقانی بین مفتح و بهار مقابل مبل عدالت ساختمان ۲۹۸ طبقه ششم شرکت ایران

بنز ۲۳۰ ای مدل ۸۷ سفید رنگ فول اتومات صبحها ۳۱۴۵۱۹_۳۱۶۳۳۵ ۷ شب ببعد ۷۹۰۹۵۳

تویوتا کریسدا GL مدل ۹۱ سفید صفر کیلومتر فول اتومات ۶۷۲۴۰۴

پیکان ۵۷ دولوکس فوق العاده تمیز با لاستیك های نو رنگ کرم شماره تهران فروشی ۷۶۷۷۷۹

**پژو جی ال ۷۶** سفید بدون تصادف لاستیك نو رادیو پخش سهروردی جنوبی پائین تر از مطهری پلاك ۲۲۷ طبقه پائین

پیکان مدل ۵۵ در حد عالی رنگ طوسی با لوازم اضافی از ساعت ۲ ببعد ۹۲۹۴۳۶

**رنو ۶۳** تهران ۲۸ سفید اسپرت بدون واسطه فروشی ۷۹۶۷۷۲ علیپور

بلیزر شایان ۷۷ دیدنی با لوازم اضافی تلفن ۲۹۹۱۸۳

هیلمن دو درب رنگ شیری مدل ۷۵ فروشی تلفن ۲۴۸۷۷۱

میتسوبیشی ون مدل ۸۹ سفید ۸۶۵۳۹۲

شورولت استیشن ۸۹ سیلیبریتی ۸۶۵۳۹۲

پیکان جوانان مدل ۵۱ رنگ نخودی در وضعیت عالی با رادیو پخش بفروش میرسد ۶۵۱۲۸۴ مقدم

بنز ۲۸۰ اس-ال-نی فول اتومات مدل ۷۲ سفارشی و سرمه ای فروشی ۲۶۳۰۸۷ تماس ۴ بعدازظهر تا ۱۰ شب

بنز ۲۰۰ اس مدل ۸۴ استثنائی ۲۷۹۹۶۱

بی.ام.و ۲۰۰۲ مدل ۷۲ موتور تازه تعمیر تمیز رنگ زرد قناری ۷۳۴۰۷۲

## خریدموتور

موتور شما را با نظر خودتان در محل خریداریم ۳۱۸۶۹۹

## ۲۲ فروش موتورسیکلت

مینی سوزوکی ۸۰ مدل ۸۴ کارکرد کم ۵۵۱۱۸۹

موتور سوزوکی ۲۵۰ مدل ۸۲ رنگ مشکی خیلی تمیز بفروش میرسد ۷۳۴۰۷۲

## ۲۳ خریداتومبیل

خرید روز اتومبیل مدل بالا ۸۶۸۶۲۲

وانت سواری و پاترول خریداریم ۳۵۶۶۲۵

وانت صفر و دست دوم شما را در محل خریداریم ۳۵۲۱۸۹

هر نوع اتومبیل شما را در محل خریداریم ۷۶۶۰۲۸

انواع اتومبیل تصادفی خریداریم ۹۰۶۲۸۶

انواع اتومبیل **تصادفی** خریداریم ۹۰۷۲۲۰

بهترین خریدار پاترول رنو پیکان وانت صفر کیلومتر ۷۵۶۲۳۸ و ۷۶۵۲۳۸

**اتومبیل دوستان** خرید و فروش اتومبیل ایرانی و خارجی بطور نقد و اقساط ۵۹۹۰۸۱_۴۵۵۴۹۶۳

خریدار اتومبیل تصادفی تلفن ۷۰۷۴۰۷

## ۲۵ معاوضه اتومبیل

معاوضه موتور هوندا با فولکس سواری آدرس خیابان پیروزی خیابان نبرد کوچه شهید ابراهیم مرتضوی پلاك ۳۹

## ۲۸ برای اتومبیل شما

باربند وانت مزدا ۱۰۰۰ ۳۸۵۳۲۱۸

تعمیر انواع دسته راهنمای اتومبیل و رنو جدید **مجید ۹۵۹۱۱۸**

## ۲۹ بارکش شهر و شهرستان

**فردبار** متخصص در حمل اثاثیه با کارگر **۵۷۵۵۵۵**

**طوس بار** متخصص در حمل لوازم منزل و تجاری و بسته بندی **۹۵۹۳۳۳ ۹۵۵۵۵۶**

**حافظ بار** با کانتینرهای مسقف و کفی حمل اثاثیه منزل در شهر و شهرستان **۵۲۲۲۲۰ ۵۳۷۵۵۳**

**رشدیه بار** مجهز به کارگران ورزیده **۹۲۵۳۳۳**

**ظفر بار** ۲۶۲۱۸۱_۲۶۴۰۹۱

**شهاب بار** کامیون کانتینر کارگران ورزیده **۶۲۰۰۰۰**

**روزبار** «روزولت بار سابق» متخصص در حمل اثاثیه منزل با کارگران ورزیده و قبول بسته بندی **۸۴۹۹۰۳ ۸۵۴۸۳۸**

**گیتی بار** حمل کالا و لوازم منزل با بسته بندی و کارگران مخصوص **۹۵۶۴۰۵ ۹۶۶۳۳۳**

**آبی بار** متخصص حمل اثاثیه منزل با بسته بندی و کارگران مجرب **۴۰۷۴۴۷۷ ۹۴۷۷۷۹**

## ۳۰ جرثقیل کرایه

جرثقیل مصلحت شبانه روزی ۷۹۷۹۱۰ - ۷۹۳۷۶۶

جرثقیل بهار تلفن ۸۲۹۵۰۹

جرثقیل گل بار ۸۲۴۰۲۰_۷۵۱۱۱۱

## ۴۱ استخدام

تعدادی اکیپ جوشکار گاز نیازمندیم. ۸۴۷۸۱۹_تهران گرماده

**منشی مسکن** بچند نفر با تجربه نیازمندیم ۹۲۲۳۳۰، ۹۳۳۷۹۷_۹۲۹۱۶۱

به یك نفر منشی جهت کار دستیاری در مطب دندانپزشکی نیازمندیم تلفن ۸۴۴۶۹۴

به ۲ نفر زرروشن تلفنچی مرد بعدازظهرها جهت همکاری در آژانس اتومبیل کرایه مورد نیاز است ۶۸۸۷۹۵

**موتور سوار** با موتور نیازمندیم ۶۶۶۳۹۴

چرخکار بچه گانه دوز ماهر و پیشکار نیازمندیم ۸۲۹۶۲۴

پانچیست جهت کار با دستگاه کامپیوتری برای حروفچینی بطور تمام وقت مورد نیاز است تلفن ۸۹۱۳۵۴

بمنشی جهت جوابگوئی تلفن نیازمندیم الومینیوم پارس تلفن ۳۱۶۱۳۳

به تعدادی تکه دوز ماهر در کارگاه و منزل فورا نیازمندیم تلفن ۹۶۳۴۲۰

بیك نفر خانم جهت کمك به خانم خانه نیازمندیم ۲۲۲۸۶۶

بیك مستخدمه جهت کمك به خانم خانه نیازمندیم ۲۶۹۸۶۳

بیك کارگر ساده جهت نظافت نیازمندیم ۶۶۶۳۸۷

بتعدادی چرخکار ماهر نیازمندیم ۶۴۰۸۱۸۸

بتعدادی دست دوز زیگزال و چرخکار نیازمندیم ۶۴۰۱۱۰۴

**آگهی استخدام** شرکت کارخانجات قفل سازی ایران افراد زیر را دعوت بهمکاری مینماید.
۱_منشی ماشین نویس [فارسی و لاتین] جهت دفتر تهران
۲_نظافتچی جوان با ضامن معتبر برای دفتر تهران واجدین شرایط میتوانند با صندوق پستی شماره ۱۵۷۴۵/۶۳۶ مکاتبه نمایند تلفن ۴_۸۳۳۴۵۳

بتعدادی کارگر چرخکار زیگزال دوز و کارگر ساده نیازمندیم ۶۴۰۱۵۳۸

بیك نفر مستخدم و بیك کارت پخش کن نیازمندیم آدرس. میدان ولیعصر - بازارچه اهدا طبقه دوم اموزشگاه طلوع

مربی رانندگی خانم و آقا با حقوق عالی ۸۴۳۴۱۵

کارگر تراشکار دیپلمه مورد نیاز است تلفن ۳۵۲۹۹۸

بتعدادی وردست پیشکار و وردست چرخکار ماهر بچه گانه دوز مورد نیاز است تلفن ۶۴۰۲۶۹۰

بتعدادی وردست خیاط و اطوکار نیازمندیم ۶۲۵۸۰۰

بتعدادی پولك دوز وارد در محل کار نیازمندیم ۶۲۵۸۰۰

بیك نفر چرخکار شخصی دوز زنانه نیازمندیم ۵۴۹۸۴۲

تحصیلداری با وسیله نقلیه موتوری وضامن معتبر تمام وقت در امور مطبوعات نیازمندیم تلفن ۶۸۷۴۷۲

تایپیست ورزیده مورد نیاز است ۲۳۹۱۷۸

به یك منشی جهت جوابگوئی تلفن نیازمندیم تلفن ۲۶۹۴۹۰

**منشی** حوالی میرداماد - سیدخندان نیازمندیم تلفن ۴۲۷۹۹۱۳

**به تعدادی کارگر ساده و نظافتچی نیازمندیم لطفا با تلفن ۸۳۷۹۲۰ تماس حاصل فرمایند**

به چند چرخکار ماهر جهت تولیدی نیازمندیم تلفن ۲۳۷۸۰۴

به خانمی جهت هم صحبتی و نگهداری از یك خانم مسن و انجام امور منزل بطور شبانه روزی مورد نیاز است ۶۲۵۱۴۴

**منشی جهت** مطب نیازمندیم ۷۲۹۳۹۳

**پیشکار** جهت کار خیاطی نیازمندیم تلفن ۹۲۷۴۸۴

به تعدادی کارگر وردست جهت کارگاه زنانه دوزی نیازمندیم ۶۴۰۹۳۲۹

به ۲ نفر زنانه دوز نیازمندیم ۳۰۶۵۸۰

به تعدادی پولك دوز نیازمندیم ۳۸۵۲۰۲۲

**خدمتکار خانم** جهت کمك به خانم خانه نیازمندیم ۸۵۹۱۹۵۸ منزل ۲۶۵۹۶۳

**کارگر فنی** نیازمندیم تلفن ۵۴۸۲۸۳

به چند نفر برقکار و لوله کش جهت نگهداری تاسیسات نیازمندیم تلفن ۷۸۲۵۰۱

**استخدام نظافتکار** عده ای نظافتکار با حقوق مکفی برای کار دائمی استخدام می شوند داوطلبین به میدان ونك خیابان ملاصدرا شماره ۷۰ مراجعه نمایند

تعدادی چرخکار زنانه دوز ماهر نیازمندیم ۳۰۴۵۷۲

تعدادی کارگر ساده مرد جهت تولید مواد غذایی برای شیفت صبح و عصر مورد نیاز است تماس ۸ صبح تا ۱۲ تلفن ۹۹۲۵۲۵

زیگزال دوز و میاندوز نیازمندیم ۶۴۰۹۱۰۷

به تعدادی وردست جهت کار پوشاك زنانه و بچه گانه نیازمندیم ۸۴۸۶۸۶

شابلون زن و سرپرست با حقوق مکفی نیازمندیم ۶۴۰۹۱۰۷

بچند نفر چرخکار زنانه دوز و وردست نیازمندیم ۴۴۹۸۹۵۷

بتعدادی کارگر ساده جهت بسته بندی پوشاك نیازمندیم ۶۷۹۶۵۴

بیك نفر جهت پخش آگهی نیازمندیم ۹ صبح الی ۱۸ تلفن ۸۴۴۹۳۷

آتلیه هنری شرکت رسانه گستر هنرآموز طراحی، نقاشی و خطاطی می پذیرد ۴۱۶۶۴۰۹

بهمکاری تعدادی ویزیتور مرد مطبوعاتی و تبلیغاتی نیازمندیم ۴۱۶۶۴۰۹

به یك نفر راننده جهت تخلیه چاه و یك نفر منشی نیازمندیم تلفن ۷۳۹۱۲۸

**منشی** وارد به کار مسکن دارای حجاب کامل جهت شیفت بعدازظهر سازمان نوری با بهترین حقوق استخدام میشود ۹۳۱۰۳۴_۹۳۰۹۲۹

پیشکار و پستائی ساز و چسب زن و وردست برای کفش نیازمندیم ۷۳۹۳۷۱

به تعدادی چرخکار زنانه دوز نیازمندیم تلفن ۳۰۲۹۵۷

راننده بازنشسته جهت بارکش شهری نیازمندیم وحدت اسلامی نبش فرهنگ شاهین بار

یك شرکت معتبر ساختمانی بیك منشی مسلط به تایپ وارد به فن بیان دارای حجاب کامل جهت شیفت بعدازظهر شرکت با حقوق مکفی استخدام مینماید ساکنین مناطق فاطمی و حومه ارجحیت دارند **۶۵۲۷۶۶**

**آگهی استخدام** به یك راننده همراه با همسر بدون فرزند جهت رانندگی و سرایداری و کمك در امور منزل نیازمندیم تلفن ۸۵۹۵۷۹

**ارمغان** در سال جدید استخدام می کند مدیر و مشاور از آقایانیکه متاهل و دارای تحرك کافی میباشند و جویای شغل آبرومند با درآمد کافی هستند به جمع همکاران ما در بخشها و شعبات مختلف به سمت سرپرست واحد و مشاور بطور تمام وقت بپیوندند. مراجعه همه روزه ۵ تا ۷ بعدازظهر به آدرس سهروردی شمالی بالاتر از آپادانا پلاك ۱۳۱ سازمان مسکن ارمغان قسمت مدیریت و استخدامی مراجعه نمایند.

**آموزشگاه رانندگی توحید** (ویژه بانوان) راننده خانم با اتومبیل و با درآمد بسیار عالی نیازمند است_ ۶۶۸۹۵۰

بیك نفر دیپلمه جوان جهت کار کمك حسابداری با شرایط زیر نیازمندیم
۱_ دارای کارت پایان خدمت یا کفالت
۲_ دارای ضامن معتبر که سند مالکیت منزل حتما داشته باشد
۳_ساکن تهران باشد (افراد نزدیك به سه راه جمهوری در اولویت می باشند) ۶۶۱۳۹۲_۶۴۰۴۷۱۶

جهت تکمیل پرسنل افراد واجد شرایط ذیل استخدام میشود
۱_راننده با وانت
۲_بازاریاب
۳_ شارژ کننده کپسول اتش نشانی
۴_شوفاژ کار ماهر
۵_ کارگر جوشکار و لوله کشی
۶_اکیپ گاز رسانی
۷_تلفنچی
تلفن ۶۰۱۵۴۵

بتعدادی راننده با اتومبیل جهت کار در آژانس روز کار و شب کار نیازمندیم ۸۴۲۷۶۳

منشی نیازمندیم ۹۲۷۴۰۳

**گروه مشاورین پارس استخدام می نماید**
۱_منشی تمام وقت وارد به امور مسکن با تجربه کافی
۲_مشاور تحصیل کرده و پر تحرك - بازنشستگان ارجحیت دارند
۸۵۳۸۵۳ و ۸۵۷۵۸۵ خیابان سهروردی بین اندیشه ۲ و ۳ گروه مشاورین پارس

**منشی** شرکت تجارتی منشی آشنا به زبان انگلیسی و تایپ نیازمند است تلفن ۸۶۶۹۶۰ از ساعت ۹ صبح تا ۲ بعدازظهر

یك شرکت ساختمانی جهت پاسخگوئی بتلفن و تایپ فارسی نیاز بیکنفر منشی دارد تلفن ۸۶۳۳۳۵

بیکنفر منشی مسلط بتایپ فارسی و لاتین و آشنا بزبان انگلیسی و تلکس نیازمندیم ۴۸۸۶۷۱۷

به یك نفر خانم مستخدمه جهت کمك به بانوی منزل بطور تمام وقت نیازمندیم ۶۵۱۰۲۷

منشی جهت تایپ و جوابگوئی تلفن که ترجیحا ساکن جنوب شهر باشند مورد نیاز است تلفن ۳۸۵۰۶۴۶

**منشی** نیازمندیم ۸۴۴۲۷۶

به کارگر ساده و زیگزال دوز ماهر نیازمندیم تولیدی ایران ورزش ۳۹۱۲۰۵

به یك نفر بازنشسته جهت کار دفتری نیازمندیم ۲۲۶۹۷۴

به تعدادی کارگر شلوار دوز و مانتودوز نیازمندیم ۸۵۹۸۵۳

راسته دوز و میان دوز مورد نیاز است ۸۹۸۶۰۵

بچند نفر وردست برشکار و چند نفر کوك زن تریکو نیازمندیم ۳۰۱۱۱۹ ۳۱۴۳۱۰

بچند نفر جهت بسته بندی در منزل حوالی میدان انقلاب نیازمندیم تلفن ۴۱۵۶۵۲۵ تماس ۴ تا ۷

درمانگاه شهید بهشتی به افراد زیر نیازمند است
۱_متخصص جراح زنان_خانم در هفته ۲ الی ۳ شیفت
۲_بهیار خانم یا پرستار
۳_ متخصص پوست و مو
تلفن ۴۹۹۶۲۷۲

بچند نفر جوان فعال جهت بازاریابی نیازمندیم. نارمك_ رسالت شرقی روبروی مدائن پلاك ۶۱۵_۶۱۷ مراجعه ۴ الی ۷ بعدازظهر

بتعدادی وردست چرخکار و کارگر ساده در محیطی کاملا زنانه با حقوق مکفی فوری نیازمندیم تلفن ۶۴۰۸۱۳۷_۶۶۴۷۹۷

بسته بند در کارگاه زنانه و تعدادی پادو نیازمندیم ۸۲۱۵۱۷

**استخدام** یك شرکت معتبر و با سابقه جهت تکمیل کادر پرسنلی خود بچند نفر مشاور و سرپرست مرد نیاز دارد افراد بازنشسته جوان و کسانیکه در امر خرید و فروش تجربه داشته باشند حق تقدم دارند. خیابان کارگر شمالی بالاتر از پمپ بنزین شماره ۳۱۱ ساختمان مهر مسکن ۱ (رابینسون)

کارگر ساده دیپلمه با ضامن معتبر نیازمندیم ۵۴۲۰۰۱

استخدام منشی آشنا به امور اداری و جوابگوئی تلفن ۹۲۶۰۱۸

تعدادی چرخکار نیازمندیم ۷۹۷۶۷۵

کارگر ساده مرد نیازمندیم حوالی رسالت ۲۳۱۱۹۲

شرکت درخشان به افراد ذیل نیازمند است.
۱_بچند کارمند جهت امور داخل و خارج شرکت
۲_منشی با سابقه کار مفید
۳_ گرافیست و اجرا کار ماهر
تلفن ۴۴۰۸۰۴۲

کارگاه زنانه بتعدادی زیگزال دوز نیازمندیم ۹۶۶۸۳۴

به چند تراشکار درجه یك نیازمندیم ۳۷۸۰۱۷

بتعدادی کارگر ساده و شابلون زن ماهر چاپ تریکو جهت کار در فلکه صادقیه نیازمندیم ۶۲۰۰۶۸ مسعودی ۴۱۶۱۹۰۱

به دو نفر وردست چرخکار و چند نفر بسته بند نیازمندیم ۷۵۶۱۴۲

بیکنفر جهت نگهداری از بیمار شبانه روزی نیازمندیم ۴۵۷۶۵۳۲

بچند اکیپ لوله کش گاز نیازمندیم ۳۰۴۰۳۶

**استخدام منشی که بتواند در دفتر کار آموزشگاه رانندگی همکاری نماید نیازمندیم میدان شهدا تلفن ۳۰۲۱۴۹**

حسابدار تمام وقت حداقل ۵ سال سابقه کار جهت بنکداری نیازمندیم ۶۶۲۸۱۱

بتعدادی شابلون زن و کارگر ساده در محیطی کار کاملا زنانه نیازمندیم ۶۴۰۴۳۷۵

به سه نفر فروشنده پوشاك جوان با شرایط زیر نیازمندیم.
۱_دارای کارت پایان خدمت یا کفالت
۲_دارای ضامن معتبر که سند مالکیت منزل حتما داشته باشد
۳_ساکن تهران باشد (افراد نزدیك به سه راه جمهوری در اولویت هستند)
۴_ دارای مدرك تحصیلی دیپلم باشند
۵_دارای گواهینامه موتورسیکلت باشند
**۶۴۰۴۷۱۶ ۶۶۱۳۹۲**

دو کارگر تمامی دوز پیراهن دوز و یك کارگر خرج کار چین و یك مادگی دوز نیازمندیم_۶۶۱۲۷۵

به سه کارگر تراشکار و جوشکار و بدنه ساز جهت کارخانه ماشین سازی صاعدی ۲۵ کیلومتری جاده خاوران نیازمندیم ۸۲۴۳۴۳

به یك نفر خانم براشینگ کار ورزیده جهت کار در ارایشگاه زنانه نیازمندیم ۶۸۸۲۷۲ تماس ساعت ۹/۵ الی ۵/۵ بعدازظهر

بتعدادی زیگزال دوز و بسته بند با حقوق مکفی نیازمندیم تلفن ۹۲۴۵۸۳

فروشنده جهت فروش لوازم آرایش و پوشاك زنانه در محیط کاملا زنانه در خیابان ستارخان نیازمندیم ۹۷۰۸۸۰

بیك حسابدار جهت نوشتن دفاتر رسمی در یك شرکت ساختمانی نیازمندیم از ساعت ۱ الی ۵ تلفن ۸۵۵۷۵۴

بچند نفر اطوکار و بسته بند نیازمندیم تلفن ۹۲۶۵۵۳

یك شرکت معتبر جهت پخش چای و مواد غذائی و بهداشتی نیاز به کارمند فروش بطور تمام وقت می باشد ۸۶۳۹۰۸

جوشکار و لوله کش گاز نیازمندیم تلفن ۹۵۰۳۳۳

## بتعدادی کارگر

(جهت مغازه ای معتبر)
نیازمندیم
شرایط:

۱ـسن ۲۰ تا ۳۰ سال ۲ـخاتمه خدمت نظام وظیفه ۳ـسلامت کامل جسمانی ۴ـتحصیلات بین کلاس ۹ تا دیپلم ۵ـمحل سکونت داوطلبان حوالی محل مورد نظر باشد ۶ـضامن معتبر ۷ـمتعقد به دین مبین اسلام ـ متاهلین در اولویت قرار دارند. متقاضیان جهت پر کردن فرم از تاریخ چاپ آگهی به مدت ۱۰ روز به آدرس: خیابان وحدت اسلامی ـ ایستگاه فرهنگ ـ پلاک ۹۵۸ آبمیوه و معجون علی بابا بین ساعات ۴ الی ۸ شب مراجعه فرمایند.

**تعدادی کارگر شابلونزن ماهر مورد نیاز است ۶۷۵۹۰۱**

بیك نفر آهنگر که به کار کابینت سازی هم آشنا بباشد نیازمندیم تلفن ۷۷۶۸۲۸ تماس ۸ صبح الی ۳ بعداز ظهر

شرکت معتبر جهت جوابگوئی تلفن بیك منشی تمام وقت نیازمنداست ۷۸۴۹۷۵

دعوت بهمکاری دندانپزشك یا بهداشت کار تماس ۹ صبح تا ۸ شب تلفن ۳۵۴۶۶۴

کارگر رویه کوب درجه یك مورد نیاز است تلفن ۶۳۷۷۱۴

به تعدادی منجوق دوز ماهر و کارگر ساده نیازمندیم ۶۷۴۲۲۱

به ۳ نفر کارگر ساده جهت کار در اگزوز سازی نیازمندیم ساعت تماس از ۶ بعدازظهر تا ۹ شب تلفن ۷۸۰۰۵۰

تعلیم پولك دوزی پس از آموزش کار ارجاع میشود ۶۷۴۲۲۱

شابلون زن و طراح و کارگر ساده جهت چاپ پارچه نیازمندیم ۶۷۲۵۶۲

بتعدادی کارگر پولك و منجوق دوز در محیط کاملا زنانه نیازمندیم میدان خراسان ۱۷ شهریور جنوبی روبروی خیابان صفاری کوچه کشمیری پلاك ۲

به تعدادی کارگر ساده و شابلون زن نیازمندیم ۳۸۵۸۹۱۹

به تعدادی جوان فعال نیازمندیم تلفن ۹۵۶۸۵۷

شیشه پاك کن جهت کار در بیمارستان نیازمندیم ۹۲۱۵۳۳

راننده با اتومبیل ۶۳۳۲۴۲

**نظافتچی**
به تعدادی کارگر تمام وقت ونیمه وقت باحقوق ومزایای مکفی نیازمندیم ۸۲۵۳۰۰

بتعدادی دوزنده ماهر جهت تور و پولك دوزی جوراب در منزل نیازمندیم ۳۹۴۶۴۶

راننده با اتومبیل نیازمندیم ۸۲۲۴۲۹

بیك منشی مسلط به تایپ فارسی وجوابگوئی تلفن احتیاج است تلفن ۶۴۰۲۳۴۵

چرخکار زنانه دوز ماهر ووردست نیازمندیم تلفن ۶۴۰۳۴۸۸

استخدام
تعدادی کارگر ساده بطور تمام وقت نیازمندیم تماس از ۸ صبح الی ۵ بعدازظهر ۸۲۵۵۹۷

بچند نفر چرخکار و زیگزال دوز نیازمندیم ۶۴۰۲۵۶۴ـ۶۶۵۹۶۱

مادگی دوز، تنه دوز، کارگر ساده نیازمندیم تلفن ۷۶۷۹۶۳

## تحصیلدار

بیك نفر تحصیلدار ترجیحا با موتورسیکلت نیازمندیم ۴۱۵۴۶۵۸ـ۴۱۵۴۶۵۹ـ۴۱۵۴۶۶۲

نظافتچی
به تعدادی نظافتچی نیازمندیم ۴۷۳۷۵۱۳

بچند نفر کارگر زیگزال دوز ماهر نیازمندیم ۵۲۱۶۲۱

---

به چند نفر شابلون زن ماهر نیازمندیم تلفن ۶۴۰۳۳۰۸

به چند نفر چرخکار زنانه دوز ماهر نیازمندیم ۳۸۵۸۷۲۷

چرخکار ـ زیگزال دوز، وردست نیازمندیم تلفن ۳۸۵۹۵۲۶

بچند نفر تراشکار ماهر نیازمندیم ۵۹۶۵۴۸

بتعدادی دوزنده ماهر بچگانه و وردست در محیط کاملا زنانه نیازمندیم ۵۲۱۹۰۴

بچند نفر جهت بسته بندی و کنترل کالا در یك محیط زنانه نیازمندیم شرکت حوله بافی کالا متاع تلفن ۶۴۰۱۳۱۵

به دو نفر کارگر ماهر سیم کشی ساختمان به کار سرویس و نصب اف اف و کولر آشنائی کامل داشته باشد با وسیله موتورسیکلت نیازمندیم تلفن ۵۷۲۴۹۷

بافراد زیر نیازمندیم:
۱ـمنشی و تلفنچی با تحصیلات حدود دیپلم
۲ـمامور تاسیسات (مرد) با آشنائی به برق و شوفاژ
۸۲۴۹۷۵

بتعدادی مستخدم زن و مربی برای مهد کودك نیازمندیم ساعت مراجعه ۹ صبح الی ۳ بعدازظهر. انتهای سیدجمال الدین خیابان برزیل پلاك ۶۰ تلفن ۶۸۲۳۰۶

**مونتاژ کار برای بوم هن**
تعدادی کارگر ساده مونتاژکار مورد نیاز است
آدرس مراجعه: تهران ـ خیابان دکتر بهشتی ـ نرسیده به سهروردی پلاك ۱۱۰ طبقه ششم

## منشی

مسلط بتایپ فارسی و لاتین نیازمندیم تماس ۹ صبح تا ۳ بعدازظهر تلفن ۲۹۶۷۲۹

**منشی**
تعدادی منشی وارد به کار مسکن نیاز فوری داریم مسکن جام جم ولیعصر ـ نرسیده جام جم ـ بلوار ناهید پلاك ۲۲ ساعت مراجعه ۱۳ الی ۱۵

بتعدادی کارگر جهت امور چاپ سیلك نیازمندیم ۶۷۰۵۴۶

بتعدادی کارگر نظافتچی جهت کار در بیمارستان مورد نیاز است ۷۵۶۷۲۹

**مشاور مسکن**
بچند نفر مشاور با سابقه کار با درآمد عالی نیازمندیم ۷۵۷۹۸۱ـ۷۵۸۲۳۹

تعدادی اتومبیل جیپ آهو جهت کار در شرکت نیازمندیم ۵۹۷۱۹۳

**کارگر نظافتچی**
بتعدادی کارگر نظافتچی تمام وقت و نیمه وقت و آبدارچی نیازمندیم ـ خیابان طالقانی بین ویلا و حافظ شماره ۱۳۰
شرکت پاکسازنو

تعدادی کارگر نظافتچی تمام وقت و نیمه وقت نیازمندیم تلفن ۹۳۳۴۶۵

**راننده متاهل**
با اتومبیل جهت آژانس فوری نیازمندیم تلفن ۷۲۱۳۴۵

چرخکار خیاط جهت سری دوزی در محیط زنانه نیازمندیم میدان جمهوری تلفن ۹۲۹۵۱۵

## استخدام نظافتچی

نیمه وقت و تمام وقت
۶۴۰۸۹۰۹ـ۶۶۴۵۶۲

مانتودوز ماهر وردست نیازمندیم تلفن ۳۹۰۵۶۷

---

برشکار باتجربه و چرخکار سری دوز به همکاری دعوت میشوند ۳۶۹۰۶۷

**به ۱۵ نفر کارگر نظافتچی نیازمندیم تلفن ۶۲۵۲۰۵**

بچند نفر دیپلمه الکترونیك نیازمندیم ۳۰۴۱۸۵

بتعدادی کارگر نظافتچی تمام یا نیمه وقت و شیفتی نیازمندیم ۹۲۱۵۳۳

۲۰ نفر کارگر ساده وفنی با موتور و بدون موتور نیازمندیم خیابان ولیعصر امیریه چهارراه معزالسلطان پلاك ۶۷۷

به شابلون زن ماهر نیازمندیم ۴۷۳۹۴۵۵ ـ۴۹۸۶۰۶۱

## استخدام راننده

یك شرکت معتبر تولید پوشاك برای ارسال کالاهای خود به شهرستان بیك راننده مجرب همراه با یکدستگاه فولکس استیشن یا تویوتای مدل بالا باحقوق مکفی ومزایا نیازمنداست تلفن ۶۴۰۴۵۰۸

## مشاور مسکن

چند نفر مشاور آقا باتجربه در امر مسکن درمحیطی صیمیمی به همکاری دعوت میشوند خیابان شریعتی پائین تر از پل رومی پلاك ۱۹۶۰، ۲۶۲۰۴۴ـ۲۶۹۰۳۳

**کارگر شابلونزن**
بچند نفر کارگر شابلونکار مجرد جهت چاپ پارچه نیازمندیم ۳۸۵۳۲۷۲

بتعدادی شابلون زن و کارگر ساده نیازمندیم تلفن ۹۸۵۱۶۵

آهنگر درب و پنجره ساز نیازمندیم تلفن ۷۷۰۷۷۷

بتعدادی چرخکار ماهر نیازمندیم
آدرس خیابان کارگر میدان حر بطرف چهارراه لشکر کوچه شهید کامبیز حاتمی پلاك ۱

**آگهی استخدام**
۱ـمنشی جهت امور دفتری
۲ـبه آقایی جهت بسته بندی کتاب و آقایی با موتورسیکلت
۳ـبه آقایی بازنشسته جهت فروش کتاب
تلفن ۴۴۹۳۵۵۵

بیکنفر جهت نگهداری از یك کودك نیازمندیم ۸۶۳۶۲۰

به تعدادی راننده با اتومبیل متاهل جهت آژانس نیازمندیم ۸۳۹۴۱۶

بتعدادی کارگر نوار دوز و زیگزال دوز نیازمندیم تلفن ۶۷۰۲۸۶

برشکار کاپشن وشلوار دوز مردانه وبچگانه نیازمندیم تلفن ۸۲۲۹۷۲

بچند نفر کارگر نظافتچی نیازمندیم ۹۰۰۹۶۷

## استخدام منشی وحسابدار

۱ـمنشی مسلط بتایپ لاتین
۲ـحسابدار باسابقه
تلفن ۸۶۱۷۶۵

مستخدم باموتور دنده ای نیمه وقت جهت خدمات پزشکی مورد نیاز است ۶۵۵۳۹۰

به تعدادی خیاط لباس بچه گانه دوز که درمنزل چرخ دارند نیازمندیم ۸۳۵۴۸۰

کارگر ساده نظافتچی جهت هتل زن یا مرد نیازمندیم ۹۰۵۲۸۹

---

بچند راننده که مسلط به زبان انگلیسی یا آلمانی باشند نیازمندیم ۷ صبح تا ۳ بعدازظهر ۲۳۹۴۳۳ و ۲۳۱۲۴۸ کرمانی

به خانمی جهت انجام کارهای منزل ومراقبت از یك خانم مریض نیازمندیم تلفن ۶۳۱۱۵۳

بتعدادی شابلون زن و کارگر ساده نیازمندیم ۵۶۰۳۱۰۵

بچند نفر کارگر ساده نیازمندیم
خیابان تهران نو بعد از سی متری نارمك بطرف سه راه تهرانپارس جنب پمپ بنزین نبش کوچه فرخی پلاك ۱۱/۵۷ زیرزمین

دیپلمه ماشین افزار ویا کارگر با سه سال سابقه کار جهت قالب سازی نیازمندیم. آدرس: تهرانپارس خاك سفید ـ خیابان ۲۰ متری امین ـ خیابان شریف ـ پلاك ۲۵ ـ قالب سازی وحدت

کارگر گردباف وچرخکار و پادو نیازمندیم ۶۶۷۱۸۷

بتعدادی وردست وچرخکار ماهر جهت لباس ومانتو زنانه نیازمندیم ۶۴۰۱۵۹۳

به چند نفر تکنسین گاز رسانی در بروجرد نیازمندیم تلفن ۴۱۵۴۱۸۳

به تعدادی کارگر میان دوز کار ـزیگزال دوز ـدستدوز بافنده ـکارگر ساده و پادو نیازمندیم تلفن ۳۱۳۲۲۷

منشی
جهت جوابگونی تلفن نیازمندیم ۶۴۰۰۳۳۹ـ۶۶۲۳۳۸

## استخدام سرپرست

شرکتی واقع در شهر صنعتی البرز جهت سرپرستی کارخانه ای سازنده وسائل فلزی با ۴۰ نفر کارگر یك نفر با شرایط ذیرین استخدام میکند
۱ـ تحصیلات حدود دیپلم یا بالاتر
۲ـحداقل ۵ سال سرپرستی واحدهای صنعتی
۳ـساکن قزوین یا الوند
۴ـسن بالای ۳۵ سال
تلفن ۸۲۳۶۲۸ و ۸۲۳۵۹۶

به تعدادی کارگر ساده
با حداقل تحصیلات ششم ابتدائی جهت کار در کارخانه رنگ سازی واقع در شهریار نیازمندیم تلفن ۲۳۱۸۹۳

به یك نفر جهت بسته بندی حبوبات در محیط کاملا زنانه نیازمندیم ۶۷۰۲۹۲

**اکیپ**
جوشکار گاز نیازمندیم ۵۷۴۹۸۷

## بازنشسته

جهت نظافت و آبدارچی شرکت نیازمندیم ۸۹۳۸۶۰

**بهمکاري دو نفر جهت مجسمه تزئینی**
هوالی تجریش و جوادیه نیازمندیم تماس: جمعه ۸ صبح الی ۸ شب ۴۵۴۸۰۰۲

**استخدام**
جوانی دیپلمه با گواهینامه جهت امور اداری استخدام میشود تلفن ۸۲۳۵۹۶

به تعدادی راننده با اتومبیل جهت کار درآژانس نیازمندیم ۳۸۵۱۹۹۶ و ۶۶۷۴۹۹

به تعدادی پیراهن دوز ماهر نیازمندیم ۳۸۵۱۰۲۶

منشی جهت جوابگوئی تلفن ۸۳۰۰۷۲

**منشی**
۲ نفر منشی وارد به امور مسکن و هماهنگی با حقوق مکفی بهمکاری دعوت می شوند ۶۸۹۶۸۹

---

**تعدادی راننده متأهل**
با اتومبیل جهت کار در آژانس از ساعت ۴ بعدازظهر الی ۱۰ شب مورد نیاز میباشد. تلفن تماس ۲۲۲۳۳۶ از ۵ الی ۸ شب

## منشی

جهت انجام امور دفترداری نیازمندیم ۶۶۳۵۹۸ تماس از ۹ الی ۵ بعدازظهر

بیکنفر ماشین نویس مسلط به تایپ فارسی و لاتین نیازمندیم ۸۶۴۶۴۷

بتعدادی تکه دوز ماهر با حداقل یکسال سابقه کار نیازمندیم تلفن ۶۳۲۳۵۲

شابلون زن و کارگر ساده نیازمندیم تلفن ۳۵۵۴۷۸

**تولیدی گلها**
بچندنفر بسته بند در محیطی کاملا زنانه نیازمندیم تلفن ۵۴۵۱۷۴

شرکتی بیك منشی جهت جوابگوئی تلفن و تایپ نیازمنداست ۹۴۵۲۲۶

بتعدادی راننده متأهل جهت زدن آرم طرح ترافیك ویك رزروشن متأهل جهت کار شب درآژانس ۱۱۷ عماد نیازمندیم تلفن ۹۲۳۷۳۵ سعید

## استخدام

شهروند عزیز اگر مایلید دراوقات فراغت از حقوق عالی بصورت ثابت و پورسانت استفاده نمائید میتوانید بامادر زمینه بازاریابی مواد غذائی همکاری داشته باشید لطفا فقط صبح از ساعت ۹ تا ۱۲ باتلفن ۵۹۵۳۳۹ تماس حاصل فرمائید

**استخدام منشی**
آشنا به تایپ فارسی وامور مسکن تمام وقت نیازمندیم ۶۲۳۵۲۹

منشی جهت جوابگوئی تلفن نیمه وقت نیازمندیم ۷۵۸۶۷۹ـ۳۹۶۰۲۸

مربی جهت تعلیم رانندگی با اتومبیل و بدون اتومبیل نیازمندیم تلفن ۷۳۵۰۰۳

به یکنفر جهت نگهداری ۲ کودك در منزل نیازمندیم ۷۲۴۱۳۲

## استخدام

ویزیتور مرد که دارای موتورسیکلت باشد با حقوق ثابت و پورسانت عالی استخدام میشود مسکن ۷۵۰ـ۶۲۹۹۶۱

بچند نفر کارگر ساده جهت مونتاژ قطعات الکترونیکی بطور روز مزد بعدازظهرها نیازمندیم تلفن ۶۷۹۰۹۰ ۳ تا ۵ بعدازظهر
آدرس: خیابان جمهوری ـ نرسیده به پل حافظ ـ کوچه روم ـ پلاك ۴ تعمیرگاه اکوپارس

بتعدادی چرخکار زنانه ماهر نیازمندیم تلفن ۹۷۴۹۹۰

**به ۵۰ نفر کارگر نظافتچی و سرپرست با حقوق مکفی و سرویس رفت و آمد و نهار مجانی نیازمندیم**
خیابان عباس آباد جنب سینما آزادی خیابان خالد اسلامبولی (وزراء سابق) خیابان ۱۱ پلاك ۳۶ طبقه چهارم شماره ۲۴

بچند نفر دست دوز و کارگر ساده نیازمندیم ۳۹۳۴۵۷

کارگر ساده و شابلونزن ماهر صبح و شب نیازمندیم ۳۰۴۲۷۳

بیکنفر منشی بطور تمام وقت نیازمندیم تلفن ۶۷۲۰۳۰

قالبساز ماهر نیازمندیم پیروزی، بلوار ابوذر، پل چهارم قالبسازی ظریف کار

---

**بچند اکیپ جوشکار گازخانگی نیازمندیم ۹۰۴۸۰۱ شرکت تارات تماس ۵ تا ۸ عصر**

تحصیلدار موتور سوار باسواد مورد نیاز است ۸۳۷۴۱۵

قالبساز سمبه ماتریس و تعدادی پرسکار نیازمندیم ۳۵۰۸۴۵

کارگر ساده مرد بتعداد زیاد نیازمندیم خیابان منصور غربی نرسیده به ۱۷ شهریور جنوبی پلاك ۳۲۴ تلفن ۳۵۰۸۴۵

بتعدادی کارگر زیگزال دوز لباس زیر زنانه با حقوق مکفی فوری نیازمندیم تلفن ۶۴۰۱۲۹۵

بتعدادی شابلون زن با حقوق مکفی نیازمندیم ۵۸۷۲۴۹

بتعدادی بسته بند در کارگاه زنانه بادرآمد عالی نیازمندیم ۴۶۱۵۰۱۵

بیك نفر آشپز جهت کار در منطقه تهران پارس نیازمند است ۷۷۸۹۶۷ در ساعات اداری

به چرخکار و وردست ماهر نیازمندیم ۸۳۸۲۳۷

بیك حسابدار نیازمندیم ۹۰۸۳۵۵

به تعدادی تکه دوز ماهر نیازمندیم تلفن ۶۴۰۸۷۵۴

## استخدام

یك شرکت معتبر تولید پوشاك بتعدادی میان دوز کار، زیگزال دوز، وردست و بسته بند نیازمند است تلفن ۶۴۰۴۵۰۸

به دو نفر منشی دیپلمه و تعدادی ویزیتور مجرب با وسیله جهت تهران و شهرستان نیازمندیم ۵۴۰۸۱۰

نقشه کش ساختمان دعوت به همکاری می شود ۹۹۱۳۷۸

**شابلون زن**
ماهر و استاد کار چاپ نیازمندیم ۶۴۰۹۷۵۸

یك شرکت بازرگانی احتیاج بهمکاری منشی آشنا بتایپ فارسی و پاسخگوئی تلفن دارد خیابان پیروزی خیابان پرستار انتهای ۱۳ آبان نبش کوچه ده متری رضائی پلاك ۱ تلفن ۷۲۴۷۶۷

لوله کشی گاز نیازمندیم فوری ۷۲۹۳۹۹

بیك نفر بانو جهت همکاری با خانم خانه دار در کارهای منزل ونگاهداری از بچه ها در شهرك غرب نیازمندیم ۴۸۸۲۸۹۰ـ۴۸۸۲۸۹۲ تماس از ۸ صبح تا ۸ شب

**در رشته الکترونیك**
به همکاری چند نفر دیپلمه ریاضی با معدل ۱۵ به بالا برای کارآموزی و استخدام در یك کارگاه زنانه نیازمندیم تلفن ۸۵۳۲۱۹ شنبه الی چهارشنبه ۹ الی ۱۲

کارگر ساده مورد نیاز است خیابان جمهوری خیابان دانشگاه پلاك ۱۴۱ زیرزمین

بتعدادی کارت پخش کن نیازمندیم ۷۸۶۳۴۰

بچند نفر کارگر چرخکار صندلی گردان یا رویه کوب نیازمندیم ۵۳۲۸۳۲

تاکسی سرویس ۲۰۰
بتعدادی راننده متاهل با اتومبیل جهت زدن آرم نیازمنداست ۲۶۳۹۳۲

بیك مستخدم در محیطی زنانه جهت کارهای داخلی شرکت نیازمندیم تلفن ۸۲۹۶۱۴

جوشکار و آهنگر نیازمندیم تلفن ۵۳۳۰۴۵

**راننده متاهل**
با اتومبیل جهت کار در آژانس نیازمندیم سهروردی شمالی خرمشهر نیلوفر کد ۶۵

بتعدادی چرخکار ماهر تریکودوز و کارگر ساده پادو نیازمندیم تلفن ۶۶۶۵۷۳

کارگر پادو جهت تولیدی فورا نیازمندیم ۸۲۹۱۷۲

---

**۴۴ انجام حسابرسی وحسابداری**

ثبت هر نوع شرکت تغییرات وانحلال کارت بازرگانی ـ پلمپ دفتر **۹۲۵۵۰۲**

مدیریت حساب انجام خدمات حسابداری، حسابرسی، تنظیم اظهارنامه مالیاتی و ثبت شرکت ۶۷۹۵۸۸ـ۶۹۹۲۵۳۱

ثبت شرکت و حسابداری
انجام امور ثبتی، بیمه، مالیاتی و کارت بازرگانی ۶۲۵۶۹۴

ثبت شرکت و تغییرات و علائم تجاری ۷۹۴۷۸۲

کارت بازرگانی ثبت و تغییرات شرکتها امور مالیاتی حسابداری و بیمه ۲۸۷۳۸۶ـ۸۳۴۱۶۶

**ثبت شرکت**
تغییرات، انحلال، علائم تجاری
**۴۱۵۷۵۴۵**

**ثبت شرکت**
انحلال، تغییرات، علائم، مشاور مالیاتی کارت بازرگانی
**۶۵۶۷۲۲**
خدمات حسابداری وحسابرسی

**ثبت شرکتها ۸۲۶۶۸۹**

ثبت وتغییرات کارت بازرگانی فوری ۸۵۵۵۶۹ـ۸۵۹۷۹۶

ثبت شرکت کارت بازرگانی تغییرات ارزان ۷۲۹۳۴۲

**ثبت شرکت ۷۵۶۹۲۲**

انجام خدمات حسابداری شرکتهای پیمانکاری و مهندسین مشاور
صدور اسناد ـ ثبت دفاتر تهیه و تسلیم اظهارنامه و پیگیری مسائل مالیاتی شرکتها ۶۵۲۱۵۷

**ثبت شرکت**
تغییرات انحلال علائم
**۶۷۹۹۲۶**

**۵۱ تدریس خصوصی**

**وزیری**
نامی آشنا در سراسر تهران راهنمایی ـ نظری ـ کنکور ۷۰۴۵۸۷ـ۶۹۰۲۷۸۷

ریاضیات فیزیك زبان توسط مهندس مکانیك ۲۹۹۳۰۵

**کلیه دروس**
ابتدائی راهنمائی دبیرستان با دبیران مجرب ۷۸۷۱۶۳ـ۹۳۰۹۰۲

تدریس خصوصی باتضمین دروس ریاضی وفیزیك دبیرستان تلفن ۹۸۵۸۶۶

**رهنمون**
کلیه دروس ابتدائی راهنمائی دبیرستان ـ کنکور تضمینی وعادی دکتر فاطمی ۶۲۸۳۸۸

**انگلیسی تجاری**
مکالمه روزمره و کنکور تضمینی ۷۵۴۸۷۷

تدریس خصوصی شیمی دبیرستان توسط فارغ التحصیل خانم جهت تدریس به خانمها تلفن ۲۴۷۳۷۹

تدریس کلیه دروس توسط دبیر خانم جهت خانمها ۹۳۱۲۹۳

**رفع اشکال برایندگان**
۶۷۳۳۳۴ـ۶۲۹۴۶۸ـ۲۲۸۶۲۴

انگلیسی از مبتدی تاپیشرفته ۷۹۴۰۵۹

تدریس زبان آلمانی وانگلیسی از پایه کنکور تلفن ۴۱۶۶۲۲۰

**مدیران**
مکالمه انگلیسی
**تضمینی**
در ۳ ماه
۴۷۳۶۰۲۱ـ۷۵۹۴۳۵

گروه فرهنگی اربابی تأسیس ۱۳۴۵
کنکور وتقویتی، تجدیدی کلیه دروس راهنمائی دبیرستان وهنرستان ۷۵۵۹۶۰

---

**دانش افشان**
از ابتدائی تا کنکور دبیران خانم و آقا ۷۳۰۱۷۲ـ۷۳۳۵۵۱

**راهنمایی**
دبیران مجرب ۶۶۷۴۳۵

دبیران رسمی
**خانم و آقا**
۶۴۰۳۷۴۷ـ۶۴۰۹۳۹۷

فیزیك شیمی ریاضی کنکور ۴۱۶۵۰۰۱

کلاس انگلیسی مکالمه خردسالان ـ بزرگسالان ۴۵۷۴۶۱۶ـ۶۶۷۳۲۴

فیزیك و مکانیك مهندس صابری ۷۶۷۵۷۶

**ریاضیات**
فوق العاده ارزان ۴۹۸۵۹۶۶ تماس ۵ ببعد

«مکالمه انگلیسی» ظرف ۳ هفته ۲۹۹۷۵۴

آلمانی، انگلیسی با استاد ۴۸۸۰۲۱۹

ریاضی ـ فیزیك ـ شیمی دبیرستان ـ کنکور ۹۷۸۵۲۰

فیزیك ریاضی شیمی کنکور دبیرستان ۶۸۷۹۷۷

## انگلیسی

باروش مهندس غلامرضا اربابی در ۳۲ جلسه
روان صحبت کنید با معلم و بدون معلم بانوار و کتاب دروازه شمیران اول هدایت گروه فرهنگی اربابی تلفن ۷۵۵۹۶۰

## پویا

ثلث سوم قبولی حتمی
**۸۶۳۷۰۳**
**۸۵۱۶۴۲**

**تضمینی**
تدریس خصوصی کلیه دروس ابتدائی راهنمائی دبیرستان کنکور ۷۵۴۱۹۸ـ۷۶۴۴۳۷

**قابل توجه**
اهالی شمال غرب تهران
نگران تحصیل فرزندان خود نباشید تدریس خصوصی از مقطع ابتدایی تا دبیرستان با مجرب ترین دبیران تهران
**۹۴۵۰۳۹**

قابل توجه کلیه کلاسهای پنجم و شرکت کننده در آزمون سراسری تیزهوشان نمونه وآشنایی با سئوالات و تمرین تستها تلفن ۵۸۶۰۷۲

**دبیران رسمی**
شمال شرق غرب مرکز
۹۷۲۰۵۱ـ۲۳۱۲۲۷
۲۸۶۸۷۳ـ۷۷۷۶۹۳
۶۳۵۹۸۲ـ۸۹۴۴۹۴

**گل شهره**
از ابتدائی تاکنکور ۸۶۴۳۴۵

## ثلث سوم

قبولی ۱۰۰٪
۹۷۲۰۵۱ـ۶۳۵۹۸۲
۷۷۷۶۹۳ـ۲۳۱۲۲۷
۲۸۶۸۷۳ـ۸۹۴۴۹۴

کلیه دروس تمام نقاط دبیر
**خانم و آقا**
۹۷۲۰۵۱ـ۷۷۷۶۹۳

## پویا

قبولی صددرصد
ابتدائی راهنمائی نظری کنکور
**۸۶۳۷۰۳**
**۸۵۱۶۴۲**

تدریس خصوصی توسط دبیران مجرب ۷۸۶۳۴۰ـ۴۹۹۵۱۸۵

**از پایه تاکنکور**
فیزیك، شیمی، ریاضی، زیست، عربی، ادبیات معارف، زبان آمار
۴۲۷۶۱۸۹ و ۲۲۴۹۱۹

---

فیزیك و ریاضیان (تضمینی) مهندس مکانیك (۴۵۴۲۵۰۴)

تضمینی
## سهیل

انگلیسی آلمانی فرانسه ایتالیانی و کلیه دروس ۵ جلسه آزمایشی
**۸۹۷۸۰۲**

تلفن ۴۴۹۳۵۹۸
تدریس کلیه دروس (تضمینی)
(ابتدائی، راهنمائی، دبیرستان وهنرستان به ویژه کنکور
تلفن **۷۰۵۶۱۸**

## الهام

از ابتدائی تاکنکور با دبیران خانم و آقا ۷۹۷۸۰۰
انگلیسی آلمانی فرانسه ایتالیائی اسپانیائی ترکی استانبولی عربی کلیه دروس دبستان راهنمائی نظری
**۲۳۰۹۳۴**
**۶۲۳۴۲۷**

قویترین کادر آموزشی
**قبولی خرداد**
ابتدایی راهنمایی دبیرستان ۳۸۵۹۶۶۷ـ۹۴۵۶۰۲

**چهارم**
ابتدائی، راهنمائی، دبیرستان، هنرستان، کنکور، دانشگاه
دبیران رسمی در همه نقاط تهران
**۴۷۳۲۸۷۷**

خوارزمی ۲۴۵۰۷۰
فیزیك شیمی ریاضی عربی زبان آمار

**مشاور تحصیلی**
۲۲۸۲۷۹
۴۸۸۰۶۷۹

## تضمینی

تضمینی قویترین کادر دبیران رسمی شاغل آموزش و پرورش
**۲۲۸۲۷۹**
**۴۸۸۰۶۷۹**

## اطمینان

صددرصد قبولی از ابتدایی تا کنکور
در کلیه نقاط تهران
۲۴۱۳۸۹ـ۵۷۹۱۵۹

**ابوریحان**
تدریس خصوصی کلیه دروس
**۶۴۰۷۰۳۱**

کلیه
**دروس نظری**
تلفن ۹۳۶۰۶۰

تضمین ۱۰۰٪ قبولی
**۲/۳ شهریه بعدازقبولی**
دبیرستان ـ کنکور، راهنمائی
**۲۹۴۹۳۶**

**کنکور**
دانشگاه آزاد تلفن ۹۳۶۰۶۰

**پیوند**
تضمینی در ۱۰ جلسه
**۷۵۸۶۸۶**

ابتدائی راهنمائی دبیرستان قبولی قطعی در
**ثلث سوم**
۶۲۱۱۷۲
۶۲۷۹۴۷ـ۹

ریاضی راهنمایی و انگلیسی فرانسه ۶۷۶۹۱۳

**تضمین**
۷۰ درصد شهریه بعد از قبولی ابتدائی، راهنمائی، دبیرستان، هنرستان، کنکور
**۳۹۳۳۰۵**

بانمره بالاتر از ۱۶
**«تمام شهریه بعدازقبولی**
بادبیران خانم و آقا
دبیرستان، راهنمائی، دبستان
**۶۳۲۲۴۱**

---

تضمینی ازپایه تاکنکور
تدریس خصوصی کلیه دروس توسط کادر علمی مجرب ۶۰۰۸۱۳ـ۲۹۶۷۱۹ـ۶۸۲۳۳۴

## دانش

نام دانش برای انتخاب کافیست
۲۳۱۶۳۲ـ۲۶۷۰۰۱
۹۳۱۳۳۷ـ۷۷۰۱۱۳

## قبولی

بانمره بالا
۲۶۲۳۱۲ـ۹۰۱۷۲۷

**قبولی قطعی**
در ۸ جلسه
دبستان راهنمایی دبیرستان
۲۴۷۸۰۱ـ۷۷۰۱۱۳

## هدف

مرکز کلیه خدمات آموزشی از ابتدایی تا کنکور و زبانهای خارجی
۶۴۰۳۷۴۷ـ۶۴۰۹۳۹۷

**ابتدائی راهنمائی نظری**
**چهارم و کنکور**
باقبولی ۱۰۰٪
درتمام نقاط تهران
۷۵۰۵۶۹ـ۷۶۵۴۰۷

شیمی تضمینی ۲۲۰۹۲۴

**ریاضیات**
کنکور نظری راهنمایی دانشگاه مدرس دکتر عطاریان ۶۴۰۴۷۵۷

**موسسه علمی جهش**
تدریس خصوصی توسط بهترین دبیران و دانشجویان پزشکی و مهندسی بعدازظهر
**۷۹۳۹۹۶**

تدریس خصوصی باکادر علمی مجرب ۸۳۲۹۶۴

## باسواد

شوید ۲۰ جلسه تضمینی ۲۷۹۹۰۴ـ۲۲۷۲۹۶

**شهریه**
بعد از قبولی از ابتدائی تاکنکور
**۷۵۸۶۸۶**
توسط دبیران مجرب
تدریس دروس ابتدایی راهنمایی دبیرستان درمنزل ۷۲۳۱۷۲

فیزیك ومکانیك
مهندس مکانیك ۳۴۳۶۴۰

**زبان انگلیسی**
راهنمائی و دبیرستان درمنزل شما ۶۲۷۰۴۷

**تدریس فیزیك**
در ۱۰ جلسه توسط لیسانس فیزیك ۹۶۵۴۱۵ عصر ۳ تا ۹

جلسه اول رایگان
برجسته ترین دبیران رسمی
**چهارم و کنکور**
باکادر انتخابی شما ابتدایی راهنمایی نظری
تضمین قبولی در ده جلسه
**۸۵۶۳۸۴**
**۹۷۵۸۱۹**
درتمام نقاط تهران بزرگ

دروس
**راهنمائی**
«تلفن ۹۳۶۰۶۰»

**کانون فرهنگی دانش**
ابتدائی تاکنکور
قبولی صددرصد در ده جلسه
**۶۷۰۲۸۰**

**چهارم اقتصاد**
با ۹۰ سئوال از هر درس، قبولی شما را تضمین می کنم ۸۵۵۳۲۱

انگلیسی، فرانسه، المانی، ایتالیائی، عربی، سوئدی، اسپانیولی، ترکی، رومانی
۴۲۷۶۱۸۹ و ۲۲۴۹۱۹

**۵۲ کلاس درس**

مرکز آموزش رادیو تلویزیون ماشین نویسی تلکس
میدان انقلاب اول کارگر شمالی ۹۲۱۲۶۰ـ۹۳۳۲۵۶ـ۹۶۸۴۹۱

---

**تعلیم رفوگری فرش**
زیر نظر اساتید فن هنرجو می پذیرد تلفن ۸۳۳۰۹۵

مجتمع آموزشی آفرین
## حسابداری

ماشین نویسی تلکس
خیابان انقلاب نبش ایرانشهر ۸۲۹۳۵۵ـ۸۲۴۲۷۲

## ماشین نویسی سیما

آقایان و خانمها ۹۵۹۹۹۳ـ۹۵۴۲۲۶

**M.R-FILM**
تدریس خصوصی
**فیلمبرداری**
بامتد جدید ۸۳۵۷۷۲ـ۸۳۵۷۷۱

**اموزش کامپیوتر**
وسیستمهای هوشمند از مقدماتی تا پیشرفته با اساتید مجرب هر کلاس فقط ۶ نفر کارگر شمالی تلفن ۶۹۰۲۳۱۲

آموزشگاه آرایش
## مردانه

باامتیاز رسمی ازوزارت کار بااخذ دیپلم رسمی
**شرکت سبوره ۲۲۱۵۸۶**

مجتمع آموزشی
## ایران

بمناسبت سی امین سال تاسیس با شرایط و تسهیلات ویژه
ماشین نویسی. دستی، برقی، دوزبانه، IBM و اپراتوری. تلکس و فاکس. نقشه کشی ـ رادیو و تلویزیون،
میدان فردوسی ۸۲۸۳۲۶ـ۸۳۰۴۸۸

مجتمع آموزشی آفرین
## تلکس

ماشین نویسی حسابداری خیابان انقلاب نبش ایرانشهر ۸۲۹۳۵۵ـ۸۲۴۲۷۲

**۵۶ آموزش خیاطی و گلدوزی**

**خیاطی بدون الگو**
وبا الگو با بهترین روش ونازلترین قیمت ۹۵۰۱۷۰

آموزشگاه خیاطی رامین ما روزهای زوج ۶۶۸۲۴۵

**برشکاری و طراحی**
برای همکاران دوزنده زنانه، مردانه، بچه گانه تلفن ۹۲۷۰۱۲

**آموزش برش اسکوئی**
کلاسهای عمومی ـ فوق العاده در روزهای پنجشنبه و جمعه ۳۸۵۷۶۴۲

برای اولین بار در ایران توسط خانم بخارائی برشکاری و طراحی بدون الگو با پیشرفته ترین متد اروپا ۲۲۹۲۴۱

در کوتاهترین مدت برشکاری، طراحی خیاطی بدون الگو
بامدرنترین متد ۶۲۰۶۰۵

خیاطی بدون الگو ۱۶۰ نوع برش ودوخت بامدرن ترین وفانتزی ترین مدلهای فرانسه همراه باآموزش کامل دوخت، ژورنال شناسی وکلاسهای عالی طراحی ۲۸۸۴۲۸ بعدازظهرها

## موسسه براتی

دوره کامل خیاطی دوزندگی برشکاری طراحی با چرخهای صنعتی، خصوصی وتضمینی تااحداث تولیدی باشما
**۶۴۰۷۹۲۲**

**۶۱ آپارتمان فروشی**

آپارتمان دو خوابه ۹۹ متر با انباری و پارکینگ فروشی تهران نو خیابان میرفخرائی خیابان شهید رجب بلوکات پلاك ۵۰ طبقه دوم جهانشاهی

آپارتمان سه خوابه با تلفن و کف موکت ۱۸۵ متر خیابان جمهوری فوری فروشی ۹۹۰۹۸۶

---

**اکازیون**
شهرك غرب بقیمت رسیده
۳ دستگاه آپارتمان ۱ و ۲ و ۳ خوابه مهندسی سازبا متراژهای مناسب وباتمام امکانات رفاهی در منطقه ساکت ومشجر شده باحیاط مستقل بفروش میرسد عجله در فروش تماس یکهفته از ۷ صبح الی ۱۱ شب ناصری ۳۸ـ۸۵۹۰۴۴

آپارتمان فوری ـ فوری، خیابان گلبرك بعداز دردشت تلفن ۳۹۵۳۳۵

**اکازیون**
آپارتمانی ۳ خوابه در بهترین نقطه سهروردی بیواسطه فروشی تلفن ۸۴۳۴۷۵

ستارخان
برق آلستوم
آپارتمان ۲ خوابه شوفاژ پارکینگ انباری باوام بانکی ۶ واحدی یکجا یا بصورت تکواحدی بفروش میرسد ۴۰۷۵۵۵۹ـ۹۷۴۸۸۸

**سهروردی اندیشه**
۲ خوابه نوساز ۹۵ متر تك واحدی باوام فروشی ۸۴۰۷۲۰

## فروش فوری

دوبلکس ۳ خوابه ۲۱۸ متر امیراباد شمالی ۶۳۷۴۷۵ تماس ۴ تا ۶

بیواسطه
آپارتمان ۲ خوابه باهمه امکانات رفاهی بمساحت ۱۱۱ متر بنای مفید بفروش میرسد تلفن ۸۶۹۸۶۸

**جمال زاده شمالی**
۱ و ۲ و ۳ خوابه نوساز باوام بانکی با کلیه امکانات فوری فروشی ۸۹۴۰۰۰ـ۸۹۷۶۲۲

۲ خوابه بزرگ نرسیده به چهارراه اسکندری ۲۹۷۵۰۵ـ۴۰۷۸۷۴۶

## ستارخان

۸۱ متر دوخوابه کاملا نوساز با شوفاژ و وام بانکی فروشی تلفن ۶۵۲۷۶۶

**اکازیون واقعی**
برستارخان ۱۲۰ متر دوخوابه با شوفاژ وتلفن آماده برای فروش ۹۳۱۰۳۴ـ۹۳۰۹۲۹

دکتر بهشتی اکازیون دوخوابه ۱۰۰ مفید با گاز پارکینگ انباری ۸۴۵۴۵۵

نارمك یك خوابه ۷۵ مفید با شوفاژ و پارکینگ ۸۴۵۴۵۵

**اکازیون**
آپارتمان تك واحدی از یك خانه ۲ طبقه واقع در تهران ویلای غربی بمساحت ۱۳۷ متر ۳ خوابه با شوفاژ و پارکینگ مشرف به پارك با چشم اندازی زیبا به قیمت مناسب فوری فروشی تلفن ۹۸۷۶۳۶

## ونك

**استثنائی**
آپارتمان ۲ خوابه کف پارکت فرنگی آشپزخانه فورمات آلمان سرویس ها آمریکن استاندارد با تلفن پارکینگ و انباری و سونا در بهترین طبقه بادیدعالی بفروش می رسد ۶۸۶۳۶۳ نکو

بلوار کشاورز آپارتمان ۳ خوابه ۱۵۰ متری مهندسی ساز شوفاژ تلفن پارکینگ ۴۱۶۶۱۳۷

قیطریه آپارتمان ۱۱۰ متر دو اتاق خوابه بسیار شیك ۴۲۷۴۱۷۸

آپارتمان شیك نوساز دزاشیب فروشی تلفن: ۲۷۰۴۵۶

قیطریه دستور شمالی سونیت ۶۳ متر ۴۵۷۲۰۸۶

**کوی نصر (گیشا)**
آپارتمان ۳ خوابه بنای مفید ۱۷۷ با تلفن و شوفاژ کف پارکت تلفن ۶۳۸۷۳۴

نیاوران ـ جمشیدیه
آپارتمان ۲ خوابه ۱۳۰ متری کف پارکت شرمینه فنکوئل گچبری کاشی ایتالیائی پارکینگ انباری تلفن ۲۹۱۶۷۷ تماس ۹ صبح الی ۵ بعدازظهر

شمس آباد
نوساز باوام [illegible]

آپارتمان فروشی پارکینگ [illegible] نبش قره نی ۸ الی ۲ بعدازظهر ۸۲۸۱۲۷

زندگی در آسمانخراش
۱-پارک پرنس ۳ خوابه ۲۵۰ متر دوبلکس
۲-شهرک قدس برج سعدی سه خوابه ۲۱۰ متر
۳-مجتمع شاهگلی ۳ خوابه ۲۱۵ متر
۴-دوما ۲ خوابه ۱۵۵ متر
۲۲۹۱۵۹ و ۲۲۹۲۸۰

**شهید عباسپور ۲ خوابه نوساز**

آپارتمانی با ۸۵ متر بنای مفید در منطقه ای بسیار آرام کاملا مهندسی ساز کف تمام پارکت آشپزخانه چوبی پارکینگ انباری ۲۰ متری سرویسها درجه یک با وام بانکی آماده محضر افشین
۶۸۸۰۷۱-۶۸۸۰۷۲ ۶۸۸۲۹۰-

**مسکن پارک بلوار ناهید**

۱۴۰ متر آپارتمان ۳ خوابه بسیار شیک کف پارکت آشپزخانه چوبی دارای شومینه دید فوق عالی تخلیه سریعا بفروش میرسد تماس تا ۹ شب مسکن آبی ۲۲۶۳۰۵-۴۲۷۴۹۳۹

آپارتمان ۲ خوابه ۸۰ متر با پارکینگ، انباری، گاز، شوفاژ، کف پارکت بدون واسطه تخلیه ۷۷۶۲۹۴

**دیدنی و تماشائی**

یکدستگاه آپارتمان ۲ خوابه با متراژ ۱۱۳ متر نوساز با کلیه امکانات رفاهی در بهترین نقطه جردن فورا بفروش میرسد تماس تا ۸ شب مسکن صداقت ۸۲۵۱۵۶-۵۷

**خیابان ولی عصر میدان ونک**

آپارتمان ۲ خوابه فروشی تلفن ۶۸۱۹۸۵ تماس ۴ الی ۶

باقرخان
آپارتمان ۲ خوابه فروشی تلفن ۶۸۱۹۸۵ از ساعت ۴ الی ۶

خرید و فروش آپارتمان و رهن کامل مسکن فرهادی ۸۴۴۳۶۰

بهترین نقطه فلسطین شمالی
آپارتمان ۹۵ متر پارکینگ انباری گاز تلفن با آسانسور بعلت مسافرت فروشی ۳۸۵۹۶۱۹-۳۸۵۹۴۲۸ متین پور

ویترین
همکف با حیاط مستقل ۱ و ۲ و ۳ خوابه در فاطمی-امیرآباد-یوسف آباد فروشی ۶۵۹۸۲۶

**شهرک اکباتان**
۳ خوابه دوبلکس فروشی ۲۲۱۶۴۱

**مجتمع تاکسیرانی**
آپارتمان ۷۰ متری فروشی ۲۲۱۶۴۱

شمیران
یکدستگاه آپارتمان یک خوابه ۷۰ متر مفید دارای گاز و شوفاژ و پارکینگ ۹ متر انباری آب و برق مستقل ۲ طبقه در ۴ واحد طبقه اول تلفن ۴۳۷۳۷۲۱

۲ خوابه تک واحدی محور ۱۴۵ متر بنا با تلفن مستقل و گاز در منطقه دکتر فاطمی بقیمت ارزنده ۸۳۳۹۱۲ و ۸۳۴۳۸۴

**در بهترین نقطه سیدجمال الدین**
۳ خوابه با کلیه امکانات با نازلترین قیمت آماده محضر ۸۳۳۹۱۲ و ۸۳۴۳۸۴

**خالد اسلامبولی**

یکدستگاه آپارتمان ۲ خوابه با یک سوئیت تک واحدی ۱۵۰ متر طبقه اول پارکینگ انباری بقیمت مناسب بفروش میرسد ۶۲۷۷۹۹-۶۲۱۷۹۹-تا ۸/۵ شب-منفرد

آپارتمان فروشی در پاسداران
۷۳ متر-دو خوابه با گاز روشن-انباری-پارکینگ و حیاط شماره تلفن ۹۷۲۱۸۸ از ساعت ۲ بعدازظهر به بعد

**اسدآبادی**

۲ خوابه کاملا نوساز تک واحدی ۱۰۰ متر بنا شوفاژ گاز پارکینگ انباری تخلیه قیمت مناسب فوری فروشی مسکن ۱ (رابینسون) ۶۹۰۸۹۷۲-۶۹۰۸۹۷۰ تا ۸/۵ شب-طلوعی

**بر میرداماد موقعیت تجاری**

۸۵ متر دارای دو اطاق خوابه تلفن مستقل موقعیت بسیار عالی آماده فروش مسکن ۱ (رابینسون) ۲۶۲۳۱۱-۲۶۵۰۳۰ تا ۸/۵ شب-ایمانی

توانیر کاملا نوساز
آپارتمان دو خوابه ۹۷ و ۱۰۰ متری بهمراه کلیه امکانات با قیمت مناسب-موسوی ۲۹۷۲۲۱-۲۹۹۴۹۰

ونک
با امکانات استثنائی آپارتمان ۳ خوابه ۲۰۳ متری بهمراه کلیه امکانات با قیمت مناسب مهاجری ۲۹۷۲۲۱-۲۹۹۴۹۰

گیشا-سه خوابه-فوری فروشی ۶۳۹۰۹۰-۶۳۶۰۱۶

**مجتمع**

نوساز در شهرک قدس
۲ واحد آپارتمان زیبا و مهندسی سازیکی با متراژ ۱۶۵ متر ۳ خوابه و دیگری به متراژ ۱۴۵ متر ۲ خوابه در بهترین طبقات با تمامی امکانات رفاهی فنکوئل تلفن آسانسور پارکینگ انباری و سرویس های مرغوب هم تکی هم ۲ واحد فروشی ۶۸۴۵۱۰ رضائی

**آپارتمان های نوساز فروشی**

بامتراژهای مختلف
با کلیه امکانات رفاهی در بهترین مناطق آماده فروش می باشد
۱-جردن ۲ خوابه و ۳ خوابه بنا ۱۲۰ متر
۲-ملاصدرا ۲ خوابه و ۳ خوابه بنا ۱۱۰ متر
۳-یوسف آباد ۲ و ۳ خوابه بنا ۱۳۰ متر
۶۸۲۲۱۱ محمدی

سوپرلوکس گاندی
نوساز ۱۲۵ متر تک واحدی طبقه اول و دوم نما سفید رومی فوری فروشی ۸۶۴۲۲۹ تماس تا ۸ شب

**اکازیون**

۱۶۰ متر
لواسانی، کامرانیه
۳ خوابه با کلیه امکانات رفاهی
۲۲۷۹۹۷-۲۲۸۷۰۳

**شهرآرا**

محل مناسب جهت شرکت و دفتر کار تجاری-مسکونی دارای ۲ اطاق هال سرویس حمام و حیاط خلوت مغازه و انباری فروشی فوری ۹۸۶۷۶۵

مجتمع شاهگلی-نظامی ۱۳۰ متر دوخوابه سرویسهای خارجی، کف پارکت ۲۹۴۷۹۳

اکازیون
آپارتمان فروشی ۸۶ متر خیابان فرجام شرقی یک خوابه با شوفاژ و پارکینگ فوری بفروش میرسد تلفن ۷۳۰۱۲۹

آپارتمان درونک ملاصدرا ۲ واحدی ۱۵۰ متری فوری فروشی ۶۲۳۷۵۱-۶۲۷۳۸۱

آپارتمان فروشی ۱۲۰ متر نوساز ۲ خوابه پارکت سرویس ایرانی فرنگی انباری واقع در اول خیابان فرحزاد ۴۵۷۰۲۰۴

آفریقا-آپارتمان ۳ خوابه تک واحدی با کلیه امکانات رفاهی ۱۷۱ متر آشپزخانه چوبی-بدون واسطه تلفن ۶۳۰۵۹۹-۲۲۹۲۰۰

**آپارتمان ۳ خوابه**
۱۲۰ متری با پارکینگ حیاط خیابان دربند خیابان ناودانک پلاک ۳ آپارتمان ۱۴

قلهک
آپارتمان کوچک فروشی ۴۵۷۲۳۹۲-۲۶۹۷۵۵

**شهرک اکباتان**
بیواسطه ۱۷۰ متر دوبلکس تلفن ۷۲۸۹۶۷

جمال زاده شمالی
دوخوابه ۱۲۰ متر بنا با کلیه امکانات رفاهی ۹۳۶۲۷۸-۹۲۲۲۱۶

**بلوار فرزانه**
۲ خوابه ۱۵۰ متر بنا تک واحدی با تلفن فوق العاده تمیز ۹۳۶۲۷۸-۹۲۲۲۱۶

**زیر قیمت روز**
۱ و ۲ خوابه ۷۵ متر و ۱۰۵ متر نوساز نما آجر پارکینگ و انباری با کلیه امکانات رفاهی عجله در فروش بمدت یکهفته تماس تا ۱۱ شب ۶۶۵۷۳۷-۶۶۸۳۸۳ شاهین

آپارتمان ۲ خوابه نوساز ۸۰ متری در قلهک فروشی ۲۶۴۷۱۹

**سعادت آباد**
نوساز ۱۲۸ متر ۳ خوابه لوکس در بهترین منطقه تلفن صبح ۵۲۲۴۲۶ بعدازظهر ۶۷۶۷۵۶

**خالد اسلامبولی**
نوساز باوام بانکی
تکواحدی ۳ خوابه ۱۳۵ متر ۸۴۲۶۷۴-۸۵۵۹۵۸ سوری

وحید دستگردی-انوری
۱ و ۲ خوابه ۹۴ و ۱۰۷ متر مفید
۸۵۵۹۵۸-۸۴۲۶۷۴ سوری

**اختیاریه شمالی**
آپارتمان ۲۰۰ متری لوکس ۴ خوابه، پارکت، تلفن، گاز، شومینه فروشی تلفن ۲۴۷۶۰۱

فروشی
یک دستگاه آپارتمان ۳ خوابه با تلفن، گاز و پارکینگ و دو دستگاه انباری واقع در خیابان آفریقا کوچه تندیس فورس بفروش میرسد تلفن تماس ۴۲۷۴۱۲۷ رضوی

**شریعتی-مولن روژ**
نوساز ۱ خوابه ۶۰ متر مفید
۸۵۵۹۵۸-۸۴۲۶۷۴ سوری

**شهرک قدس فاز ۲**
نوساز ۳ خوابه ۱۵۸ متر پارکت آشپزخانه چوبی قیمت مناسب ۸۵۵۹۵۸-۸۴۲۶۷۴ سوری

سه خوابه
فروش پل ستارخان ۲۲۴۱۷۱

**باهنر**
۱۸۵ متر
عمار ۳ خوابه لوکس ۱۸۵ متر نما آجر ۳ سانت کف پارکت آشپزخانه چوبی سرویسهای فرنگی گاز روشن ۲۶۹۰۳۳-۲۶۲۰۴۴

**داودیه**
آپارتمان ۴ خوابه با شوفاژ گاز کولر انباری آشپزخانه چوبی سرویس های ایتالیائی کف سنگ قیمت مناسب آماده محضر و تحویل فوری فروشی ۲۲۲۱۱۱-۲۲۲۹۰۵ تا ۸/۵ شب-عبداللهی

**آرژانتین الوند اکازیون**
آپارتمان ۱۵۰ متری ۳ خوابه دارای موقعیت اداری کاملا نوساز ۷۰۱۳۸۶ تماس ۵ تا ۱۰

**آپارتمانی با ۳ اطاق و سرویس واقع در خیابان اصلی عارف فوری فروشی ۳۷۲۰۹۴**

ولنجک
آپارتمان دوبلکس ۳ خوابه با چشم انداز عالی بدون واسطه فروشی ۲۹۱۸۲۱

**گنجینه ای برای شما**
۱-میرداماد و ظفر ۸۰ تا ۱۰۰ متر نوساز
۲-پاسداران و فرمانیه ۹۰ و ۱۰۰ متر سوپرلوکس
۳-شریعتی و عباس آباد ۷۰ تا ۱۰۰ متر باوام
همراه با کلیه امکانات رفاهی و بقیمت مناسب آماده سکونت و محضر بفروش میرسد.
۲۳۱۰۵۶-گلچین ۲۳۹۹۰۹-۲۳۶۱۰۶

**باهنر آرامترین محل**
آپارتمان ۲ خوابه شیک و نوساز با هوای دلپذیر کوههای شمیرانات به قیمت فوق العاده تماس تا ۱۱ شب ۶۶۵۷۳۷-۶۶۸۳۸۳ یزدانی

**ظفر چرا فردا**
همین امروز آپارتمان تکواحدی ۱۸۰ متر ۳ خوابه طبقه اول با حیاط مستقل پارکینگ سرپوشیده استخر تلفن کف پارکت آشپزخانه چوبی بقیمت بسیار مناسب تماس تا ۱۱ شب به مدت یک هفته ۸۵۹۰۳۵-۸۵۹۰۳۸ ولی زاده

**شیک و اکازیون**
آپارتمان ۶۰ متری یک خوابه نقلی نو و مهندسی ساز با امکانات رفاهی در منطقه شریعتی برای خریداران واقعی عرضه میگردد مسعودی ۸۵۰۴۶۴

**مسکن ۸۵۰**
قیطریه
۱۱۰ متر مفید ۲ خوابه پارکت شومینه گاز تلفن فروشی بیواسطه تلفن ۴۵۷۸۰۶۲

نفت
تک واحدی
آپارتمان ۳ خوابه ۱۷۵ متر شوفاژ گاز پارکینگ انباری واستخر فروشی
هوشنگی
۶۸۰۴۶۴-۶۸۹۶۸۹

۴ طبقه آپارتمان تک واحدی ۳ خوابه نوساز و کلیه امکانات واقع خیابان نفت بفروش میرسد تلفن تماس ۲۲۶۱۷۹ از ۸ صبح الی ۵ بعدازظهر

**افریقا**
نوساز-شیک
آپارتمان ۳ خوابه ۱۷۰ متر پارکینگ انباری و کلیه تاسیسات رفاهی در بهترین خیابان ولیعصر-افریقا فروشی
هوشنگی
۶۸۰۴۶۴-۶۸۹۶۸۹

استاد نجات اللهی
۱۵۴ بنا ۲ خوابه فن کوئل تلفن انباری پارکینگ آسانسور کف پارکت و موکت ۸۹۳۰۴۳

**ارزان بعلت مسافرت**
۳ خوابه ۱۴۵ متری مربعی با گاز شوفاژ پارکینگ انباری تلفن آشپزخانه چوبی تخلیه آماده محضر و تحویل تماس تا ۱۱ شب فرشاد ۶۵۳۹۰۱-۶۵۸۰۳۴

**ولیعصر**
آپارتمان ۳ خوابه ۱۷۲ متر سوپرلوکس نوساز آماده تحویل ۲۳۴۵۴۰ تماس ۸/۳۰ تا ۱۲ و ۳/۳۰ تا ۸ شب

آپارتمان ۸۵ متری با تلفن و گاز فوری فروشی ۹۵۱۳۰۵

**دکتر شریعتی**
مقابل قصر نور (بدون واسطه)
آپارتمان ۱۰۰ متری ۲ خوابه در یک مجتمع مسکونی ۲۲۷۹۸۸

بیواسطه
شهرک ژاندارمری ۲ خوابه فروش یا معاوضه ۸۴۹۵۲۷

شهید عراقی
۱۲۵ بنا ۲ خوابه نوساز فروش فوری ۸۳۷۳۵۸

بهترین های اکباتان آپادانا
**(۱ تا ۴ خوابه)**
۹۰۴۷۶۵ صانعی

اوکازیون
آپارتمان تک واحدی در شهرآرا ۸۰ متر-پارکینگ مستقل-انباری بزرگ به فروش خیلی فوری تلفن ۴۴۰۷۱۴۰

**شهرک اکباتان-آپادانا**
۲ و ۳ و ۴ خوابه با تلفن و گاز ۹۲۴۰۰۷-۹۲۶۷۰۳-۹۲۲۳۳۰

آپارتمان
فروشی در شمال شهر ۲۶۴۸۶۰

**آپارتمان و خانه نقلی فوری فروشی ۷۳۸۹۱۶**

اکازیون
آپارتمان ۴ خوابه تکواحدی بسیار تمیز ۱۶۰ متر با تلفن شوفاژ پارکینگ و حیاط بزرگ در بهترین منطقه تهرانپارس فروشی تخلیه ۷۸۰۲۰۹

«اکباتان-آپادانا»
(۳ و ۴ خوابه)
با تجهیزات کامل ۹۰۴۲۷۳

**جمالزاده شمالی**
نرسیده به فاطمی ۳ خوابه، ۱۴۵ متر، تلفن، گاز بفروش میرسد تلفن ۹۳۳۱۸۷

سه دانگ نیم از یکدستگاه آپارتمان در بهترین نقطه خیابان ولیعصر بطور مشاع یا تفکیکی بمساحت ۳۵۲/۸۰ متر مربع شامل بر ۴ طبقه تکواحدی بفروش میرسد ۶۴۰۶۳۹۰ تماس از ۷ شب تا ۱۰ شب

مجتمع شاهگلی
شهرک غرب ۱ و ۲ و ۳ خوابه ۹۲۴۰۰۷-۹۲۶۷۰۳-۹۲۲۳۳۰

**شهرک قدس-فاز ۲**
بی واسطه
نوساز سه خوابه ۱۵۸ متر، پارکت، آشپزخانه چوبی، انباری، با قیمت بسیار مناسب فوری بفروش میرسد تلفن ۶۲۷۳۱۸

نوساز
بیواسطه ۲ واحدی ۸۵ متر واقع در دکتر بهشتی ولیعصر فروشی تماس ساعت ۲ به بعد تلفن ۶۲۹۴۸۲

**بیواسطه فروشی**
شهرک غرب بلوار فرحزاد ۵ واحد ۲ خوابه ۹۰ متر یکجا یا تک تک فوری ۲۲۷۳۴۸

آپارتمان با سرویس کامل ۱۴۶ متر یوسف آباد فروشی تلفن ۶۲۱۶۵۴

**ولیعصر پارک**
هوائی دلپذیر و سکونت با آرامش نوساز سوپرلوکس ۳ خوابه ۱۷۰ متر با تجهیزات فوق مدرن بیواسطه ۸۶۲۸۹۶

فوری، فوری
آپارتمان ۲ خوابه، با ۹۹ متر زیربنا در خیابان بهبودی با شوفاژ کولر موکت پارکینگ تلفن و انباری فروشی ۹۸۷۷۹۸-۸۳۴۴۰۱

**اکازیون**
آپارتمان ۳ طبقه
تک واحدی مستقل هر طبقه ۸۲ متر دارای شوفاژ و تلفن تماس از ساعت ۴ الی ۷ بعدازظهر تلفن ۹۸۰۷۰۲

**کوی نصر**
آپارتمان دو خوابه ۱۱۶ متر نوساز بعلت مسافرت فوری فروشی بدون واسطه ساعت تماس ۴ تا ۸ بعدازظهر ۶۹۰۵۷۷۳

سهیل
زیرقیمت
۱۱۳ متر ۲ خوابه با کلیه تجهیزات فروشی مسکن ۳۱۰
۲۷۶۱۱۰-۲۷۳۲۸۵ کریمی

بدون واسطه
آپارتمانی با بهترین وضعیت در یوسف آباد فروشی ۶۲۰۶۶۶

دروازه شمیران
آپارتمان تکواحدی دارای شوفاژ انباری و موکت فروش یا معاوضه با خانه ۸۲۶۷۰۰ تماس ۱۰ صبح الی ۶ بعدازظهر

نفت ۲ و ۳ خوابه
سوپرلوکس کف پارکت آشپزخانه اوپن فروشی ۸۳۶۶۰۹

آپارتمان فروشی قیمت ارزان تلفن ۸۴۰۲۱۸

۱ و ۲ و ۳ خوابه فروش با وام بانکی رهن و اجاره موجود ۹۴۸۶۰۶

اکازیون فرمانیه
۲ خوابه ۱۱۵ متر شوفاژ، گاز کف پارکت سرویسهای خارجی آشپزخانه چوبی
۸۶۴۲۵۰-۸۶۴۲۴۰ ارمغان ۸۶۳۳۵۵

**قلهک**
از یک مجتمع تعدادی آپارتمان ۲ و ۳ خوابه فروشی ۸ صبح الی ۴ بعدازظهر ۵۳۸۷۰۰-۵۶۰۲۱۱۰

اکازیون
مهندسی ساز در جلفا ۴ طبقه تکواحدی ۱۲۰ متری ۲ و ۳ خوابه ۲۴۰ زمین نما آجر فروشی یا تعویض با ملک کلنگی شما ۸۶۲۶۷۷ املاک مهران

**پارک ساعی**
آپارتمان ۱۹۰ متر سه خوابه با کلیه تجهیزات رفاهی فورا فروشی
مسکن ۷۵۰-جلالی ۶۲۸۰۹۶

**شهرک پاس و فرهنگیان**
۴ دستگاه آپارتمان تکواحدی ۱۱۰ متری نوساز با تلفن بطور یکجا یا جداگانه فوری فروشی تلفن ۴۸۸۶۶۵۶

**خواجه نصیر طوسی میدان سپاه**
آپارتمان ۱ و ۲ و ۳ خوابه فروشی تلفن ۷۵۸۷۱۵

**اکازیون**
ساختمان ۳ طبقه تجاری مسکونی جداگانه یا یکجا بفروش میرسد چهارراه وحدت اسلامی
**۵۸۳۹۴۵**

**خواجه عبدالله انصاری**
آپارتمان دو خوابه ۸۴ متر فروشی ۷۵۴۸۰۴

آپارتمان ۲ خوابه ۱۲۳ متری با تلفن و گاز در حال وصل فروشی ۶۷۷۴۷۶

قیمت مناسب
آپارتمان ۱۰۰ متری سقف بتونی مهندسی ساز گاز روشن دارای پارکینگ و انباری طبقه سوم بالای میدان ۷ تیر تلفن ۸۲۲۷۸۱

اکباتان فوری
آپارتمان ۱۴۵ متر به اضافه انباری و پارکینگ-نقاشی و موکت نو-آماده تحویل فازیک-بلوک 2C طبقه ۱۱-تلفن ۹۴۸۱۸۱

حوالی میدان آزادی
آپارتمان ۲ اطاق خوابه در حدود ۸۰ متر با کلیه امکانات رفاهی فوری بفروش میرسد ۹۶۱۴۲۲

قیطریه منظریه آپارتمان دوخوابه ۱۲۰ متری ۴۲۷۱۷۴۴

بهار شمالی
۸۵ متر ۲ خوابه ۸۳۷۳۵۸

**پاسداران**
انتهای گلستان ۵
۲ خوابه، نما آجر، با وام بانکی ۸۵۶۹۹۲-۷۳۵۲۴۸

صادقیه آپارتمان دو خوابه تکواحدی ۹۴۶۵۴۸

**فروش آپارتمان در حال ساخت در یافت آباد ۵۴۴۳۲۴**

آپارتمان فروشی
خیابان انقلاب
طبقه سوم ۲۷۰ متر بنا با تلفن و شوفاژ ۸۳۳۶۹۴

مقابل پارک شریعتی
۲ طبقه مستقل با امکانات رفاهی ۲۳۶۳۷۸ زمانیان

آپارتمان با وام بانکی دو خوابه در یونک با آب و برق و شوفاژ-کابینت چوبی نوساز ۹۴۸۱۸۱

میرداماد
۲ خوابه ۸۰ متر پارکینگ موقعیت عالی ۲۲۹۱۵۹ و ۲۲۹۲۸۰

**شمال دکتر فاطمی میدان گلها آپارتمان ۳ خوابه شخصی ساز فروشی تلفن ۶۳۶۲۷۳**

**کارگر شمالی**
تک واحدی ۳ خوابه آسانسور پارکینگ تلفن انباری ۱۸۵ متر بنای مهندسی
۲۲۹۲۸۰ و ۲۲۹۱۵۹

جلفا-شخصی ساز
سه طبقه تکواحدی نوساز ۹۴ متر ۲ خوابه با کلیه امکانات رفاهی آماده فروش-ایران مسکن ۸۶۴۸۳۲-۸۶۲۴۸۴ محمدی

**خواجه عبدالله**
تک واحدی ۱۳۰ متر ۲ خوابه
۲۳۳۸۳۸-۲۳۲۲۲۲

آپارتمان ۲ خوابه با وام بانکی جنب دانشگاه صنعتی ۴۰۷۵۲۰۰

**وصال شیرازی**
بیواسطه
۱۴۰ متر آسانسور تکواحدی با تلفن ۴۱۵۳۵۷۰

اکباتان
سه خوابه بدون مشرف بی واسطه فروشی تلفن ۷۵۰۴۰۷

**میدان ونک**
اول ملاصدرا آپارتمان لوکس ۲۱۵ متر با آسانسور و کلیه تجهیزات رفاهی تخلیه آماده محضر تلفن ۲۴۱۵۴۵

آزادی، پپسی کولا، جنب شهرداری آپارتمان ۲ خوابه با شوفاژ گاز و تلفن موقعیت عالی بدون واسطه بفروش میرسد تلفن ۳۸۵۳۱۰۵ و ۳۸۵۳۱۰۲

آپارتمان فروشی بدون واسطه
شمیران-خیابان پارس ۴۵۷۷۵۸۵-۵ الی ۱۱ شب

**نارمک**
فرجام شرقی-پانزده متری ولیعصر-ده متری شهید رحمتی-پلاک ۱۳۶
یکدستگاه آپارتمان لوکس شخصی ساز و نوساز ۴ طبقه و ۶ واحد هر واحد ۸۵ متر بنای مفید با وام بانکی دارای پارکینگ انباری شوفاژ کابینت عرض ۶۰ نقاشی، کرده آماده تخلیه یکجا یا تکواحدی فروشی تلفن ۷۸۱۴۲۸

**بهترین نقطه یوسف آباد فروشی فوری ۳ خوابه ۴۱۶۱۹۵۵**

**سوپرلوکس**
استثنائی باورنکردنی در بهترین منطقه آفریقا
آپارتمانهای نوساز فوق العاده لوکس زیبا و مدرن با ورودی مجلل ورویائی ۱۵۰ و ۳۰۰ متری
کف پارکت آشپزخانه تمام چوب
شومینه گاز رختشورخانه پارکینگ
انباری حیاط با امکانات رفاهی بسیار عالی برق اضطراری مهندسی ساز
ضدزلزله و سونای خشک بخار جکوزی
۷۳۵۸۶۲-۲۲۲۴۰۰

شهر زیبا-شهران
دو دستگاه آپارتمان ۲۰۰ متر و ۱۰۰ متری بفروش میرسد ۹۴۸۳۰۱

**«سعادت آباد»**
(نوساز)
«فوق العاده لوکس»
آپارتمان نقلی باوام بانکی با کلیه امکانات رفاهی ۲۲۶۵۴۱ تا ۹ شب

**آپارتمان فروشی باوام بانکی**
۱۱۵ متری، ۱۴۰ متری ۱۸۰ متری
واقع در شهرک غرب
**۶۰۴۴۴۴**

اکازیون واقعی بیواسطه امیرآباد شمالی ۲۵۸ متر زیربنا پارکت کامل تلفن گاز گچبری کامل فروشی تلفن ۶۳۹۸۲۷ تماس از ۸ الی ۲ بعدازظهر

فروش ۲ و ۳ خوابه با قیمت مناسب در
**ملاصدرا شهرک غرب سعادت آباد یوسف آباد**
۶۸۸۲۲۴۴-۶۸۲۸۲۵

شهرک قدس ۳ و ۴ خوابه مهندسی ساز ۶۰۴۶۵۶

**بدون واسطه**
در بهترین منطقه اسدآبادی
آپارتمانهای ۲ خوابه ۱۰۰ متری نوساز بفروش میرسد ۲۲۴۲۶۷

**موقعیت تجاری**
بزرگراه رسالت
۳ طبقه، تکواحدی ۷۳۵۲۴۸-۸۵۶۹۹۲

آپارتمان ۱۸۴ متری ۳ خوابه با تمام امکانات رفاهی فروشی تلفن ۲۳۱۰۷۰

میرداماد
۱۱۰ متر ۲ خوابه با قیمت بسیار مناسب ۲۴۸۲۸۴

**اسدآبادی**
آپارتمان ۹۰ متر یکخوابه نوساز بسیار شیک با کلیه امکانات رفاهی
ایران ونک ۶۸۴۴۷۷

پیام
آپارتمان ۲ خوابه نوساز خیابان جم بیواسطه تلفن ۴۴۰۷۳۹۸

شهید بهشتی
اندیشه ۶ غربی آپارتمان ۴ خوابه ۱۶۷ متر ۲ پارکینگ انباری حیاط خلوت طبقه اول پلاک ۶۲ تلفن ۴۵۷۳۱۳۰

فروش ۱ واحد آپارتمان از ۳ واحد
۳۸۶ متر زمین، ۲۰۰ متر بنا، طبقه همکف، انباری با حیاط مستقل ستارخان خیابان کوکب-کوی انوشه-پلاک ۳۶ طبقه اول تلفن ۹۳۵۷۰۵ تماس از ۷ الی ۹ شب

**اوکازیون در شمیران**
آپارتمان تک واحدی لوکس فروشی تماس ۲۷۳۹۷۳-۲۷۱۷۹۱

فروش فوری
یکدستگاه آپارتمان با ۱۱۷ متر مربع زیربنای مفید تکواحدی در بهترین منطقه نیروی هوائی داخل فلکه اول بدون واسطه تلفن ۶۹۰۶۷۸۹

سعادت آباد
آپارتمان در متراژهای مختلف و کلیه امکانات با وام بانکی
مسکن نادر ۶۰۴۲۰۹

آپارتمان یک خوابه ۶۰ متر انباری شوفاژ کولر موکت کرکره خیابان درختی ۸۶۷۲۸۸

قابل توجه ادارات و شرکتها تعداد چند دستگاه آپارتمان ۵۰ تا ۱۰۰ اطاق در شمال شهر بفروش میرسد تلفن ۶۲۴۳۶۳

دروس
خانه کلنگی ۵۰۰ متر زمین با آب و برق و تلفن و گاز با پروانه ساخت ۸ واحد مسکونی ۲۶۲۱۴۹-۴۲۷۴۹۱۴

بزرگراه صدر
بهار جنوبی
آپارتمانهای دوخوابه ۱۰۵ و ۱۰۸ متر نوساز با وام بانکی کف پارکت گچبری شومینه کابین چوبی با نمای طرح استیل ۲۹۰۸۷۲-۴۲۷۴۹۱۴

۸۵ متر ۲ خوابه نوساز با وام بانکی قیمت مناسب ۸۲۴۰۴۰

**شهرک اکباتان**
۳ خوابه بفروش میرسد ۷۶۰۱۹۹

**استاد مطهری**
۲ خوابه نوساز مهندسی ساز ۱۰۰-۹۰ متری بتون آرمه کف پارکت ۹۸۴۴۶۱

بدون واسطه
در بهترین نقطه شمیران آپارتمانهای ۲ خوابه دارای شوفاژ گاز پارکت موکت یکجا و یا تک واحدی بفروش میرسد تلفن ۴۰۷۹۱۹۹ تماس ۱۹ تا ۲۲

**۶۲ خانه فروشی**

منزل فروشی خیابان پیروزی-پرواز تلفن ۳۳۰۵۹۰

**فوری**
یک ۳ طبقه نوساز یکجا یا مجزا در شرق تهران بفروش میرسد تلفن ۶۷۷۵۰۷

**محمودیه دیدنی**
۱۰۰۰ متر زمین ۸۰۰ متر بنا در ۲ طبقه تک و دو واحدی کف سنگ آشپزخانه چوبی استخر با تصفیه با کلیه امکانات رفاهی و حیاطی بسیار زیبا سریعا بفروش میرسد ۴۸۸۵۳۰۸-۶۸۴۱۳۱

خانه ای ۲۰۰ متر زمین ۳۰۰ متر بنا (موقعیت تجاری) سهروردی شمالی تلفن ۸۶۵۹۹۰

مستغلات بمساحت ۱۳۶ متر ۴ واحد مسکونی دوخوابه و ۶ دهنه مغازه که چهار دهنه تخلیه با جواز تجاری و تلفن واگذار میشود ۹۵۹۱۷۰

سیدخندان
منزل دو طبقه مستقل سه خوابه بمساحت ۳۴۰ متر واگذار میشود ۹۵۹۱۷۰

منزلی ۸۴ متر زمین و ۱۳۴ متر زیربنا ۴۴۰۶۵۲۲

شریعتی-باغ صبا
خانه قدیمی دو طبقه ۱۶۰ متر زمین ۲۲۰ متر بنا با تلفن جواز ساختمان سهمیه آهن آماده، گاز در حال نصب تلفن ۱۶۵۳۵۰۶ از ۵ تا ۸ بعدازظهر

**خرید و فروش خانه های کلنگی و ویلائی در سطح تهران**
**۹۴۹۴۹۳**
**تلفن ۹۴۸۸۴۴**

خانه ای فروشی در میدان گلها تلفن ۹۳۸۰۷۸

کلنگی، شمیران
۱۸۵ متر زمین شمالی ۷۰۰ متر بنای قدیمی با آب برق تلفن تراکم ۱۲۰ درصد با قیمت مناسب روز فروشی
مسکن زیبا-میدان ارژانتین ۶۲۰۲۵۳-۶۲۸۴۸۴

یک ساختمان ۴ واحدی نوساز کامل یکجا و یا جداگانه با نازلترین قیمت بفروش میرسد تلفن ۹۴۳۳۱۱

گلچین هفته
فاطمی ۲۸۵ بر ۱۲
فاطمی ۳۰۰ بر ۱۰
فاطمی گلها ۵۶۰ متر بر ۱۶
امدادبادی ۴۰۰ متر بر ۱۴
مسکن اسرافیلی ۶۵۲۰۴۹

**خواجه عبدالله انصاری**
مستغلاتی در ۳ طبقه ۳ خوابه ۱۷۵ متری در ۲۵۶ متر زمین با سرویس کامل دارای ۳ خط تلفن گاز شوفاژ زیرزمین و تجهیزات کامل نماسنگ قیمت مناسب آماده فروش ۲۲۲۱۱۱-۲۲۲۹۰۵ تا ۸/۵ شب-ذالک زاده

**الهیه مستغلاتی**
۴۸۵ متر بنا در دو طبقه و ۳۵۲ متر زمین آب و برق گاز و تلفن و سایر امکانات رفاهی فوری فروشی مسکن ۱ (رابینسون) ۲۶۲۳۱۱-۲۶۵۰۳۰ تا ۸/۵ شب-شاه محمدی

**الهیه مستغلاتی**
دوطبقه مستغلاتی با ۳۰۰ متر زمین ۴۵۰ متر بنا سرویس های خارجی سقف شیبدار واقع در یکی از زیباترین فرعی های خزر قیمت روز فوری فروشی ۶۲۱۷۹۹-۶۲۷۷۹۹ تا ۸/۵ شب-کیا

**محمودیه کلنگی**
۴۰۰ متر زمین با بر ۱۲ گاز و دو خط تلفن آماده محضر مسکن ۱ (رابینسون) ۲۶۲۳۱۱-۲۶۵۰۳۰ تا ۸/۵ شب-اغماضی

**شهر زیبا**
خانه ای سه طبقه ۴۲۵ متر بنا با یک مغازه ۲۵ متری و سرویس کامل در موقعیت عالی فروشی ۹۰۲۰۴۹

کلنگی
در خیابان اعلایی ۱۸۶ متر فروشی ۷۶۰۲۹۳

تهرانپارس
خانه ۴۴۸ متر فروشی تلفن ۷۷۶۸۵۷

**خانه کلنگی شمال شهر ۸۶۹۱۳۵-۸۶۱۰۹۴**

**کلنگی شمال آفریقا**
برای شما که بدنبال انتخاب شایسته می باشید
۱۲۰۰ متر با ابعاد عالی برای ساخت همراه با نقشه و جواز آب و برق گاز تلفن در بهترین موقعیت محلی در حال تخریب ۴۲۷۵۲۰۷ و ۴۲۷۸۸۲۱ و ۲۶۸۸۰۹
متین

**سرمایه گذاری حساب شده در مناسب ترین زمان**
ساختمانی بر بهشتی را دارای ۷ دستگاه ۸۵ متری ۲ خط تلفن و خط آماده نصب بهترین موقعیت بقیمت بی اندازه مناسب فراهانی ۸۴۲۶۵۰

**مسکن ۸۵۰**
اکازیون واقعی
مستغلات کوچک در بهترین منطقه نارمک (گلبرگ شرقی) ۹۰ متر زمین ۱۳۰ متر بنا در دو و نیم طبقه تک واحد با تلفن یاد مسکن
۸۵۱۸۴۷-۸۵۶۷۸۵ فرحی

**تهرانپارس کلنگی**
۳۸۵ متر ۱۴×۲۷/۵ دو بر تلفن ۷۸۱۶۶۷

خانه ای ۵۴ متری با جواز نظام آباد مقابل بیمارستان امام حسین (ع) کوچه با انصاف پلاک ۴۲

خیابان پیروزی نبرد خانه ای ۸۴ متری دو طبقه و نیم فروشی تلفن ۳۶۹۳۴۰ تماس از ۹ صبح تا ۱۲ و ۴ تا ۸ شب آقای نجفی

**بهترین کلنگی**
در بهترین منطقه نفت
زمینی به مساحت ۴۰۰ متر با عالیترین ابعاد ممکن و ۳۰۰ متر بنا دارای تلفن آب برق گاز و تأسیسات رفاهی تماس به مدت یک هفته تا ۹ شب مسکن آبی ۴۲۷۴۹۳۹-۲۲۶۳۰۵

**فروشنده واقعی نفت**
۳ واحد مستقل
زمینی به مساحت ۲۹۵ متر هر واحد ۱۷۰ متر ۳ خوابه دارای ۳ خط تلفن و کلیه امکانات رفاهی تماس به مدت یک هفته تا ۹ شب مسکن آبی ۴۲۷۴۹۳۷-۲۲۶۳۰۵

**مستغلاتی**
۲ طبقه پاسداران
۵۰۰ متر بنای مجهز و مجلل مستقر در ۴۴۰ متر زمین سرویسهای خارجی آشپزخانه چوبی استخر با تصفیه ۲ خط تلفن در بهترین نقطه سریعا بفروش میرسد تماس تا ۹ شب مسکن آبی ۴۲۷۴۹۳۹-۲۲۶۳۰۵

یک باب خانه تخریب شده ۳۲×۱۱ با پروانه ساختمان دکتر شریعتی بالاتر از پل رومی ۶۰۳۲۰۳ مسکن کلید

**فاطمی**
کلنگی تخلیه ۳۴۰ متر زمین آب برق گاز ۶۵۰۴۹۶

شراکت
یاواگذاری
۳ دانگ از ۷۰۰ متر کلنگی با جواز ۱۲ واحد آپارتمان بانضمام ۶ باب مغازه با قیمت منصفانه ۶۵۸۱۸۸ و ۶۵۰۸۵۲

**اکازیون نوساز جهت شرکتها**
۴۵۰ متر بنا در بهترین نقطه بهشتی با قیمتی ارزنده ۶۵۸۱۸۸ و ۶۵۰۸۵۲ ۸۳۳۹۱۲

حکمت
۶۳۰ متر زمین ۶۵۰ بنای دو طبقه مستقل هر طبقه ۵ اطاق خواب با استخر و ۲ خط تلفن فروش یا اجاره ۶۵۶۵۶۹

امیریه مختاری سلیمانخانی شمالی سه طبقه مستقل شخصی ساز ۸۰۰ بنا پارکینگ زیرزمین مناسب کار یکجا باتلفن ۵۸۷۳۷۱

**پیروزی اول نبرد**
خانه ای به مساحت ۱۲۰ متر و ۱۵۴ متر زیربنا گاز روشن-تلفن-تلفن تماس در ساعات اداری ۸۹۲۹۵۵ ۵ بعدازظهر تا ۱۰ شب ۳۳۶۹۶۵

**اکازیون واقعی**
یکباب منزل مسکونی با ۳۰۰ متر زمین و ۱۵۰ متر بنا ساختمان شمالی با نمای سنگ واقع در مهرشهر کرج زیرقیمت روز فوری فروشی ۸۲۶۲۰۸

**مهرشهر کرج**
خانه فروشی واقع در مهرشهر کرج زمین ۱۲۵ متر بنا ۱۰۰ متر تلفن تهران ۹۰۸۷۶۵ مهرشهر کرج ۰۲۲۴۶-۵۴۱۵

خانه ای شمالی ۲۴۵ متر زمین ۲۷۰ متر بنا در دو طبقه فوری به فروش می رسد مهرآباد جنوبی ۹۹۲۸۰۳

ساختمان ۲ طبقه دو بر تجاری مسکونی واقع در شهر قدس جاده کرج فروشی تلفن ۲۲۱۳۸-۲۲۶۹-۰ کد

چشم انداز زیبا
الهیه
۱۸۰۰ متر زمین ۳ بر با جواز ساخت در زیباترین نقطه ایده آل ساخت مجتمع و برج با ما تا ۱۱ شب هم میتوانید تماس بگیرید ا.ب.ا
آفریقانبش بزرگراه مدرس ۲۹۵۵۰۸-۲۹۸۱۵۹-۲۹۹۲۹۲ ابراهیم نژاد

فوری فروشی
خانه سه طبقه ۱۰۰ متری با تلفن ۴۵۴۸۶۷۰

سی متری نیروی هوائی فلکه لوزی یکباب خانه مستغلاتی دوطبقه جنوبی ۱۸۰ متر زمین ۲۷۰ متر بنا بسیار تمیز ۷۲۹۳۵۲ بعدازظهر

**بی واسطه**
۳ طبقه مستقل نوساز یکجا یا جداگانه هر طبقه ۹۰ متر بنا و زمین ۱۵۰ متر گاز و سایر تاسیسات حوالی میدان بروجردی تلفن ۷۷۰۰۲۶

خانه ای کلنگی با ۱۸۰ متر بنا ۴۰۰ متر زمین ۷۰ متر نوساز با تیرآهن ۱۶ و ۲ حمام و ۲ آشپزخانه، ۲ زیرزمین، ۲ سالن پذیرائی، ۳ اطاق خوابه خیابان ناصرخسرو کوچه خدابنده لو کوچه شهید امیرحسین دانشپور پلاک ۱۰۱ تلفن ۳۱۶۰۴۱

**قائم مقام ۱۸۰٪ با جواز ساخت**
خانه ای ۵۴۰ متر زمین بهترین ابعاد قابل سکونت با جواز ۱۶ واحد آپارتمان اضطرار در فروش فوری تماس هر روز تا ۱۱ شب ۶۶۸۳۸۳-۶۶۵۷۳۷ رجبی

**برافریقا [جردن]**
دونبش خانه کلنگی تراکم ۱۸۰ مساحت ۹۲۰ متر
املاک نسیم شمال ۲۹۱۱۸۱-۲۹۱۱۷۱

**خاوران سادات**
۳ طبقه ساختمان نوساز نما شیشه و سنگ ۲۷۶ متر زمین ۵۰۰ متر بنا تلفن گاز روشن آب و برق و کلیه تجهیزات رفاهی ۸۶۲۵۲۵

**اکازیون**
ملکی بمساحت ۸۸۰۰ متر مربع با برق و تلفن و شانزده باب مغازه بفروش می رسد
**۳۷۷۰۷۱**

**خیابان پاسداران**
ملکی با موقعیتی عالی تجاری مسکونی واقع در پاسداران گلستان پنجم بفروش می رسد تلفن ۴۳۷۳۵۰۸

ورامین خانه فروشی شهرک خیرآباد ۱۰۳ متری تلفن ۸۶۹۵۱۱

تجاری
۱۰۰٪ مرقوم به صرفه خیابان سهروردی ۶۰۰ متر بنای کلنگی با ۷ دهنه مغازه واگذاری ۳ خط تلفن فروش فوری بعلت مسافرت ایران مسکن ۸۶۴۸۳۲-۸۶۲۴۸۴ طهماسبی

**دولت صدر**
بدون واسطه
ساختمان نوساز دو واحدی آشپزخانه تمام چوب با کلیه امکانات فروشی
صبحها ۲۶۲۸۰۶ عصرها ۴۸۸۸۰۴۹ رضائیان

یک باب خانه کلنگی مساحت ۱۹۲ متر واقع در میدان قیام با آب، برق، تلفن در موقعیت عالی و شرایط مناسب به علت مسافرت فوری بفروش می رسد تلفن ۳۵۶۳۳۵

**اکازیون واقعی**
خانه ای به مساحت ۱۲۵ متر واقع در خیابان پیروزی اول صددستگاه دوطبقه و نیم جنوبی مستقل با گاز روشن، تلفن، آب و برق، سرویس کامل فوری فروشی تماس ۹ الی ۱۲ تلفن ۳۳۲۷۲۴

**خانه فروشی**
۳۴۰ متر زمین ۴۰۰ متر بنا شمالی ۲ طبقه تلفن شوفاژ از ۵ ببعد ۷۸۳۵۴۸

**شیخ صفی**
خانه ای ۹۵ متری با یکباب مغازه و یک خط تلفن فعال ۲۳۰۴۲۵

**کریمخان**
۶ واحد آپارتمان مدرن در متراژهای مختلف با طرحی ایده آل و بنای مستحکم مناسب ادارات و شرکتها آماده تحویل سریع ۶۵۸۱۸۸ و ۸۳۳۹۱۲

خانه ای ۳ طبقه مستقل واقع در خیابان ایران یکجا بفروش میرسد ۸۲۹۶۳۹

**شمس آباد**
زمین ۴۲۰ متر بنا ۳۰۰ متر دو طبقه ۲۳۲۲۲۲، ۲۳۳۸۳۸

**اکازیون**
منزلی با متراژ ۶۴۰ متر زمین در دو طبقه با تمام امکانات رفاهی در منطقه میرداماد فورا بفروش میرسد مسکن صداقت ۵۷ و ۸۲۵۱۵۶

**شمس آباد بلوار بیژن**
۴۰۸ متر زمین ۴۸۰ متر بنا ۷۳۵۲۴۸-۸۵۶۹۹۲

**مستغلات**
آجودانیه خانه ای بمساحت ۲۱۰ متر با یک طبقه بنا با جواز برای طبقه دو و آهن آماده ۲۶۰۷۲۶ و ۲۶۷۶۵۳

خانه ای در خیابان شریعتی بیواسطه بفروش میرسد تلفن ۷۵۲۵۴۶

**سنائی کلنگی**
۲۰۰ متر شمالی تخلیه آماده ساخت با تلفن ۸۳۸۶۹۹-۸۳۷۸۰۵

**دکتر بهشتی**
خانه ای با موقعیت تجاری تراکم ۱۸۰٪ زمین ۱۰۰۰ متر با بنای مناسب سکونت با آب و برق گاز و تلفن ۸۴۹۳۶۲-۴۲۷۴۹۱۴

خانه ای به مساحت ۱۶۰ متر ۲ طبقه بر ۱۲ متری ۲ باب مغازه ۲ خط تلفن بسیار عالی فروشی میدان ابوذر ۵۷۷۸۸۸

**انتهای جنت آباد**
منزلی ۲ طبقه با پارکینگ و حیاط با سرویس کامل روکار سنگ فروشی ۷۵۱۵۷۷

خانه ای ۱۰۰ متری بر خیابان ۲/۵ طبقه زیرزمین، گاز، تلفن فروشی ۹۵۰۴۱۱

**کلنگی**
۱-بهار ۶۵۲ متر با بر ۱۷ و تراکم ۱۸۰
۲-طالقانی ۴۰۰ متر بر ۱۲ و تراکم ۱۸۰
۳-۷ تیر ۲۶۰ متر بر ۱۲/۵
۷۵۸۲۳۹-۷۵۷۹۸۱

**نارمک دردشت**
خانه ای دو طبقه شمالی بر خیابان ۲۰ متری ۱۸۰ متر زمین هر طبقه ۱۱۰ متر با آب و برق آماده محضر ۴۳۷۸۸۱۶

فوری فروشی به قیمت مناسب یا تعویض با کلنگی ۴۳۲ متر زمین ۴۸۰ بنا بتون آرمه ۲ واحد مسکونی تهرانپارس استخر تلفن ۴۸۸۵۸۳۴ تماس ۴ الی ۱۰ شب

**خانه فروشی**
مساحت ۱۳۶ متر مربع تلفن ۴۰۷۴۱۱۸ تماس ۹ صبح الی ۶ عصر

سهروردی جنوبی
۳۵۲ متر زمین ۵۰۰ متر بنا دو طبقه مستقل ۸۳۵۲۲۲

(امیریه ـ مختاری)
خانه‌ای ۲/۵ طبقه بمساحت ۱۳۸ متر با تلفن فروشی
۵۸۴۲۹۷

خانه سه طبقه تفکیک شده هر واحد دو خوابه در ۳۵۰ متر زمین فروشی یا معاوضه با ملک تهران کرج شمال نشانی اول جاده ساوه شهر ولیعصر ۲۰ متری حیدری، ۱۲ متری روغن کشی

رودکی خوش
یک طبقه از ساختمان دو طبقه تماس ۳ تا ۸ شب تخلیه
۹۵۱۰۲۴

کلنگی
بین آفریقا ـ ولی عصر
۶۰۰ متر با عرض ۱۷ تراکم ۱۸۰٪ تخلیه آماده تحویل تلفن ۲۳۴۵۴۰ تماس ۸/۳۰ تا ۱۲، ۳/۳۰ تا ۸

خانه‌ای در ستارخان نمازی سوم با تلفن بفروش میرسد تلفن
۶۶۴۱۷۹

خانه‌ای ۴ اطاقه با یک مغازه، تلفن گاز روشن بین پیروزی و میدان سراسیاب قابل سکونت بقیمت کلنگی
تلفن ۳۳۶۶۸۵

مجیدیه شمالی
بیواسطه
خانه‌ای ۲ طبقه با بنای ۶ ساله با ساخت عالی در ۳۰۰ متر زمین تراکم ۱۸۰٪ با بر ۱۰ هر طبقه ۱۸۰ متر زیربنا ۳ اطاق خوابه ۲ سرویس، شوفاژ، گاز، تلفن، تخلیه آماده محضر فروشی
۷۳۲۸۳۴ـ۸۶۳۶۳۸

کلنگی
موقعیت ۱۰۰٪ تجاری
حد فاصل میدان فردوسی، ویلا ۹۹۲ متر با بر ۴۰ دو خط تلفن ۱۸۰٪ فوری فروشی تلفن
۴۸۸۶۶۵۶

کلنگی کوچک شمال شهر
۴۵۷۹۱۸۶

یکباب خانه کلنگی با جواز بفروش میرسد تلفن ۹۶۹۸۹۷

ملکی در سلیمانخانی شمالی با موقعیت عالی بفروش میرسد
تلفن ۵۸۸۸۳۵

خانه‌ای ۳ طبقه بمساحت ۶۰ حدود پل سیدخندان فروشی
۲۸۱۹۸۹

اکازیون واقعی
۳۰۰ متر بنا ۸۰۰ متر زمین شمالی بر ۱۴ برق و آب شوفاژ تلفن در بهترین منطقه بلوار اشرفی اصفهانی تخلیه آماده محضر فروشی
تلفن
۲۲۵۰۵۸ـ۶۳۱۹۴۳
۷۰۳۴۱۲

ساختمان کلنگی ۱۴۴ متر با جواز دکتر فاطمی پروین اعتصامی شمالی
۸۶۳۴۹۵

کلنگی
خیابان مجاهدین (ژاله سابق)
۲۶۰ متر زمین ۱۷ متر بر دارای آب برق تلفن
۲۳۹۴۹۰ و ۲۳۰۹۶۹

بدون واسطه
درکه ـ کوی بهمن
خانه ۹۵ متری ـ تماس فقط ۸ تا ۱۲ صبح تلفن ۸۱۱۴۵۳۷ و ۲۲۹۲۴۲۷ ـ زمانی

بزرگراه رسالت
ساختمان هماهنگ
۴ طبقه، تکواحدی ۵۰ متری بفروش میرسد
۸۵۶۹۹۲ـ۸۶۰۱۸۱۵

بر خیابان نفت
دو خوابه ۸۴ متری با تلفن
۲۹۸۹۱۶ـ۲۹۴۹۵۲

منزلی دو طبقه مستقل
۱۳۵ متر زمین ۱۷۰ متر بنا در خیابان کهن فروشی تلفن
۷۵۰۴۰۷

کلنگی
۱ـ سهروردی شمالی ۳۵۰ متر
۲ـ وزرا ۴۵۰ متر
۳ـ سهروردی شمالی ۴۲۰ متر
۴ـ میرزای شیرازی ۲۶۵ متر
فوراً فروشی مسکن ۷۵۰ صمدی ۶۲۸۰۹۶

پیروزی خانه‌ای ۲ طبقه
۱۹۲ متر زمین ۳۰۰ متر بنا با گاز روشن پیروزی، پرستار بعد از چهارراه گلسرخ کوچه شهید نادر اسد پلاک ۵۸

کلنگی در ابعاد مختلف فروشی
تلفن ۸۵۹۷۱۶

محدوده بازار
بدون واسطه
۱۶۰ متر زمین ۳۰۰ متر بنا در ۳ طبقه مستقل ۲۲۷۹۸۸

خانه فروشی
در شمال شهر ۲۶۴۸۶۰

## ۶۳ ویلافروشی

لواسانات
ویلائی به مساحت ۵۰۰ متر با ۳۰۰ متر بنا نوساز فروشی املاک کلید ـ ۷۵۷۴۱۱
اسدی ـ ۷۶۱۸۶۰

دروس معدل الدوله
۳ طبقه ۳ خوابه تکواحدی در بهترین شرایط فوری فروشی تماس تا ۱۱ شب به مدت یک هفته سهرابی
۸۵۹۰۳۵ـ۸۵۹۰۳۷

کلنگی ۱۸۰٪
پالیزی
۴۱۲ متر زمین شوفاژ گاز تلفن با بر زیاد آب و برق آماده محضر
۸۶۴۲۴۰ـ۸۶۴۲۵۰
ارمغان ـ ۸۶۳۳۵۵

گلهای ملاصدرا برای زیباپسندان
۱ـ ویلا شمالی ۳۱۰ متر زمین دارای بنای لوکس ۳ خوابه همراه با کلیه تجهیزات رفاهی کف پارکت آشپزخانه چوبی سرویس خارجی حیاط مصفا
۲ـ ویلا شمالی جنوبی ۲۸۰ متر زمین ۱۸۰ متر بنا دوخوابه با تجهیزات رفاهی کامل بابک ۸۵۳۸۰۳

مسکن ۸۵۰
سعادت آباد
ویلائی بمساحت ۷۰۲ متر ۱۸×۳۹ و ۳۰۰ متر بنا در بهترین منطقه بفروش میرسد تماس ساعت ۱۶ الی ۱۸ تلفن ۶۰۴۹۲۷

کلنگی
اتوبان صدر
دیباجی ۱۸۰٪
۶۴۰ متر زمین ۳۵۰ متر بنا دوکله بر ۱۷ و جواز ساختمان

خیابان پاسداران
۲۵۰ متر زمین ـ ۲۵۰ متر بنا
۶۸۴۵۱۰ فرشاد

شهید باهنر
برفراز کوهستان
یک ویلا و ۲ آپارتمان در یک ساختمان هر ۳ مورد دوبلکس ۹۰۰ متر زمین ۱۵۰۰ متر بنا هر کدام ۵ خوابه ۲ خط تلفن سونا استخر با تصفیه برق اضطراری کلیه سرویس ها و کاشی ها خارجی مهندسی ساز به سبک خارجی و توسط مهندسین خارجی ساخته شده دارای آسانسور مخصوص محل غذا در محلی بسیار آرام و مناسب برای یک زندگی راحت فوراً بفروش می رسد
۶۸۲۲۱۱ قاسمی

اکازیون واقعی
تهرانپارس
ویلائی ۴۲۵ متر زمین جنوبی با ۳۰۰ متر بنا ۳ خوابه با نقشه عالی و حیاط سازی زیبا سرویس ها فرنگی دکوراسیون جنوبی به قیمت مناسب فروشی تماس ۶۳۲۷۸۷

اکازیون واقعی در کامرانیه
ویلای دوبلکس با ۴۰۰ متر زمین و بنای کاملاً مهندسی ۴۷۰ متر ۵ خوابه سقف شیبدار با کلیه تجهیزات رفاهی مدرن بیواسطه
۸۶۲۸۹۶

کرج شهرک مارلیک فاز ۱
۲۴۰ متر ۱۲۶ متر زیربنا فوری فروشی
۲۴۴۴۳۵

پاسداران
ویلای ۵ خوابه ۴۰۰ بنا ۳۳۰ زمین تجهیزات کامل
۲۲۹۱۵۹ و ۲۲۹۲۸۰

بابل
ویلائی ۳۰۰ متری با ۲۰۰ متر بنا ۳ خوابه در بهترین منطقه شهر بابل ۳۳۶۹۷۳ غفاری از ۵ الی ۹ شب

۳ واحد ویلای مسکونی فوق العاده زیبا واقع در نوشهر (دریاسر و محوطه کاخ چالوس) دارای شوفاژ تلفن و در موقعیت بسیار عالی بفروش میرسد تلفن تهران ۲۶۶۵۲۱ تماس تمام وقت تلفن چالوس ۲۲۲۰۰

اکازیون
پاسداران حسینیه ارشاد ویلای شمالی دارای ۱۵۰ متر بنای ۳ خوابه ۲ سرویس حمام تلفن گاز

شریعتی
خواجه عبدالله انصاری
ویلای دوبلکس شمالی ۱۴۰ متر زمین ۱۷۰ متر بنا ۳ خوابه با قیمت مناسب سریعاً بفروش میرسد
۲۳۸۸۰۲ـ۳

ویلا کلنگی فروشی بمساحت ۵۸۴ متر مربع تهرانپارس وفادار شرقی ایستگاه مسجد تلفن ۴۴۹۷۲۷۰ ـ ۵۵۸۹۱۶ از ساعت ۴ تا ۸ بعدازظهر و تلفن ۷۷۹۱۴۴ تمام وقت

کرج ـ حصارخط یک
خانه‌ای ویلائی ۴۰۰ متری با تلفن مستقل بفروش میرسد تلفن
۳۱۶۵۱

## ۶۴ زمین فروشی

کلاردشت
در نقاط مختلف و در ابعاد مختلف زمین فروشی تماس شبها
۹۷۴۸۰۸

۶ قطعه زمین با سند مالکیت واقع در سرحدآباد کرج در محل مناسب بطور یکجا یا جداگانه بفروش میرسد
۲۲۶۳۳۹

باغچه‌ای ۱۱۴۰ متر فروشی ۸ صبح تا ۷ بعدازظهر ۹۹۱۸۱۷

قطعه زمینی بمساحت ۱۰۶۳ متر واقع در مهرشهر کرج با دو سند مالکیت و جواز تلفن ۹۸۷۱۵۶ تماس ۳ بعدازظهر به بعد

در منطقه صنعتی جاجرود
۱۰۰۰ متر زمین محصور با سنگ سبز و آجر قرمز بفروش میرسد تلفن تماس صبحها ۶۲۶۰۱۴ و ۸۶۴۵۰۲ عصرها

۱۶ قطعه زمین دارای اسناد مالکیت ۶ دانگی در قطعات ۶۰۰، ۸۰۰ و ۱۲۰۰ متر مربع واقع در جاده خاوران ایستگاه خاتون آباد اول بصورت یکجا و یا بطور جداگانه بفروش میرسد ۵۸۲۳۷۲

## ۶۵ باغ فروشی

اکازیون
باغ به قطعات مختلف در هشتگرد کرج با سند مالکیت و آب بقیمت مناسب بفروش میرسد تلفن ۲۴۷۵۱ املاک آبان کرج

دوستان باغگل
اکازیون
باغی با خانه آب برق استخر فروشی ۷۰۱۳۸۶ تماس ۴ تا ۶

## ۶۶ باغچه‌فروشی

باغچه میوه بمساحت ۴۲۰۰ متر مربع در کهنز شهریار تلفن ۵ تا ۹ شب تلفن ۵۴۷۷۱۷

باغچه در کرج
فروشی بعدازظهر ۲۵۷۰۴۷۴

باغچه ـ کرج
باغچه هزارمتری در بهترین منطقه با سند ششدانگ، دونبش روبروی طاووسیه فوری فروشی تلفن ۲۰۳۳۱ـ۲۲۲۱۰

## ۶۸ فروش و سرقفلی مغازه

یکباب و نیم مغازه جواهر فروشی با جواز واگذار میشود
۹۲۲۶۴۱

مغازه ۲۴ متری همکف در دو طبقه ـ طبقه فوقانی ۷۰ متر سر چهارراه جردن بازارچه میرداماد فروشی
۲۲۶۸۷۰

اغذیه فروشی ـ یوسف آباد فروشی ـ ۶۹۰۱۷۱۸ ـ ۴۱۶۲۶۳۳

سرقفلی ۱۱۳ متر مغازه با آب و برق ۳ فاز و تلفن و ۲۴۵ متر زیرزمین بر میدان شوش بطور یکجا یا جداگانه فروشی
۳۶۰۲۸۷

مغازه فروشی در خیابان امیرکبیر مقابل ناظم الاطباء ۱۲ متری جدید احداث بلوک ۲ شرقی بلوک ۲۱۳ تلفن ۳۸۵۰۶۷۱ـ۳۱۸۳۶۶ احمدی

یکباب مغازه ۳×۴ با زیر زمین و تلفن و جواز کسب و سهمیه تعاونی فروشی
۳۶۹۸۷۷

سرقفلی
یکباب مغازه دونبش در رسالت فروشی ۷۰۴۸۳۳

خیابان فاطمی
سالن آرایشی با ملک بفروش میرسد
۴۱۵۳۴۸۸

فروشی فوری
سرقفلی ۲/۵ باب مغازه در میدان انقلاب اول کارگر جنوبی تلفن ۲۶۷۴۴۱ تماس ۷ شب به بعد

مغازه فروشی
میدان امام خمینی
۴۴۹۸۶۳۰

فروش سرقفلی آپارتمان تجاری در بهترین نقطه خیابان جمهوری تلفن صبحها ۳۸۵۲۶۳۰ عصر ۲۸۳۸۵۴

فروش فوری
جاده ساوه باغ فیض بر جاده ۴ باب مغازه سالن کارگاه و نمایشگاه برق ۱۰۰ آمپر با تلفن ۹۴۵۹۶۶

مغازه فروشی
یکباب مغازه ۲۵ متر لاله زار جنوبی پاساژ نور بفروش میرسد
۹۹۰۹۸۶ـ۲۴۲۷۶۰

یک باب مغازه واقع در خیابان جمهوری چهارراه استانبول بازار حافظ طبقه اول پلاک ۲۵۶ با بهترین شرایط بفروش میرسد تلفن ۳۱۷۲۰۷

مغازه فروشی آزادی با برق ۳ فاز ۹۰۹۱۱۶

سرقفلی ۲ باب مغازه
در میدان امام حسین ۲۳۱۲۳۸ از ساعت ۳ تا ۹ شب

دکتر بهشتی مهناز
۲۵ متر سرقفلی با تلفن بیواسطه فروشی
۸۶۲۸۹۶

اکازیون فوری
دو باب مغازه با ملک و سرقفلی و آب و برق و تلفن دکتر فاطمی خیابان چهلستون پلاکهای ۳۶ و ۳۴ به بالاترین پیشنهاد بفروش میرسد مساحت حدود ۵۵ متر مربع تلفن ۶۲۸۳۸۸

سرقفلی مغازه
دردشت نارمک با جواز لوکس فروشی ۷۰۶۸۱۴

قابل توجه بازاریان
دفتر کار با تلفن در بهترین منطقه بازار واگذار میشود تلفن تماس ۸/۵ الی ۴/۵ بعدازظهر ۳۹۹۵۷۸

اغذیه فروشی ملک و سرقفلی جردن ۸۹۳۵۸۱

یکباب مغازه حوالی میدان امام حسین واگذار میشود تلفن ۷۳۰۱۱۵

اکازیون
مغازه اغذیه فروشی مشغول بکار بر ۴۵ متری رسالت بین دردشت و رشید اغذیه چارلی پلاک ۳۴۲ فوری فروشی

یک باب مغازه تولیدی و تجاری در چهارراه جمهوری بفروش میرسد ۶۶۱۲۷۵

رسالت خیابان نیروی دریائی ۱۲ متری جاجرودی یکباب مغازه بمساحت ۵۰ متر به اضافه ۵۰ متر زیرزمین بفروش میرسد تلفن ۷۰۱۳۸۴ تماس از ۴ بعدازظهر الی ۱۰ شب

گلبرگ
جهان تربیت
۱۰۵ متر با ملکیت، تلفن، آب، برق صنعتی
۸۵۶۹۹۲ـ۷۳۵۲۴۸

یکباب مغازه لوکس با جواز و تلفن و برق قصرالدشت ۹۶۵۴۴۹

چند باب مغازه در ابعاد مختلف محدوده ناظم الاطباء و سعدی جنوبی ناصرخسرو بامنار بصورت سرقفلی و ملکیت آماده واگذاری میباشد ۳۸۵۰۶۴۶

مغازه خواربار فروشی با جواز سهمیه واقع در مجیدیه فوری فروشی
۲۴۱۹۳۳ـ۸۴۴۲۹۲

کارگاه تولیدی پوشاک واگذار می گردد
۶۴۰۶۷۲۶

هتل ۴۰ اطاقه مجهز با کلیه تجهیزات با ملک واگذار میشود تلفن
۳۸۵۰۶۴۶

## ۶۹ فروش و سرقفلی انبار

اکازیون واقعی
کهریزک ۵۰۰ متر زمین ۳۰۰ متر سالن ۲ اطاق چاه آب و راه فاضلاب نوساز فروشی تلفن
۵۵۵۷۹۱

کارگاه با برق ۳ فاز با مالکیت فروشی
۷۷۲۱۳۲

کارگاه ۷۰۰ و ۱۰۰۰ متری در جاده مخصوص و قدیم کرج بفروش میرسد
۹۰۸۶۶۱

## ۷۰ اجاره محل کار

قنات کوثر پیلوت ۱۵۰ متر با برق ۳ فاز جهت تولیدی یا انبار برای اجاره
تلفن ۴۷۳۶۱۲۷

بیواسطه اجاره
لواسانی (فرمانیه) سالن زیرزمین با سرویس کامل مناسب جهت کارهای سبک یا دفتری ۴۵۷۹۷۲۷

جاده قدیم کرج شماره ۲ دفتر کار ۲۰ متری با تلفن رهن و اجاره
۹۰۸۶۶۱

## ۷۰ اجاره آپارتمان

۲ خوابه رهن و اجاره لوکس بدون واسطه ولی عصر بین مطهری و دکتر بهشتی و خیابان شجاعی تلفن ۶۲۰۹۷۲

خواجه عبدالله انصاری
۲۰۰ متر ۳ خوابه تک واحدی تلفن و کلیه امکانات رفاهی
۸۵۳۸۵۳ و ۸۵۷۵۸۴

میرداماد ۳ و ۴ خوابه گاز، شوفاژ، تلفن، پارکینگ، لوکس مهندسی ساز ۶۲۷۳۸۱ ـ ۶۲۳۷۵۱

مطب آماده جهت پزشک در افسریه ۷۸۶۵۵۴

بورس خانه دربست
شهرک غرب
فازیک ۸۰۰ متر زمین ۸۰۰ متر بنا ۵ خوابه سرویسها فرنگی آشپزخانه چوبی با حیاط و استخر پارکینگ، انباری سریعاً اجاره داده میشود
۶۸۴۱۳۱ـ۴۸۸۵۳۰۸

۳ خوابه آپادانا اجاره با ودیعه عصرها
۴۴۰۴۷۳۵

بی واسطه
دو خوابه اجاره شهرک ژاندارمری ۲۲۴۱۷۱

بلوار کشاورز
دو خوابه ۱۳۰ متری کاملاً نوساز با شوفاژ پارکینگ کابینت های چوبی تخلیه آماده اجاره مسکن ۱ (رابینسون) ۶۹۰۵۴۲۶ تا ۸/۵ شب ـ حسینی

توانیر، بیواسطه
دوخوابه ۱۳۵ متر، انباری، پارکینگ، فن، سرویس فرنگی، گازوور، با تلفن
۴۸۸۳۳۱۱

فروش اجاره ـ رهن در بهترین نقطه تخت طاوس مسکونی و تجاری دو خط تلفن و یک خط تلکس ۴ تا ۷ بعدازظهر همراه با یک سوئیت ۴۴۹۲۵۴۵ـ۵۷۱۳۶۳

(اکباتان و آپادانا)
«۲ و ۳ خوابه»
با گاز روشن ۹۰۴۲۷۳

فرشته
تک واحدی بسیار لوکس
آپارتمان ۲۳۰ متر بنا ۳ خوابه دوبلکس جنوبی استخر سونا پارکینگ تلفن حیاط مستقل انباری پارکت کابینت چوبی شومینه بانضمام یک سوئیت ۶۰ متری و امکانات رفاهی فوری اجاره مسکن ۱ (رابینسون) ۲۶۶۶۷۸ـ۲۶۶۰۰۴ تا ۸/۵ شب ـ سطوت

یکواحد دوخوابه تلفن، گاز، برق مستقل اجاره‌ای در گیشا ۶۳۷۴۹۰

اجاره
ویلا و آپارتمان شمال شهر و مرکز مبله و غیر مبله اجاره داده می شود ۳۸۵۹۴۲۸ و ۳۸۵۹۶۱۹ صالحی

میدان ونک ۲ خوابه بیواسطه ۹ تا ۱ تلفن ۶۳۰۴۳۰

جلفا، داودیه
۱۰۰ متر ۲ خوابه تکواحدی با تمام امکانات ۸۶۹۳۲۰

سه خوابه در اکباتان فوری اجاره ۹۹۰۹۸۶

ستارخان
۱۵۰ متر سه خوابه با شوفاژ و تلفن اجاره
۹۳۱۰۳۴ـ۹۳۰۹۲۹

اجاره بدون واسطه
آپارتمان ۳ خوابه واقع در یوسف آباد تلفن
۹۷۶۵۹۴

شمال شهر
بسیار لوکس
۲ خوابه ۱۴۰ متر شوفاژ کولر تلفن آشپزخانه چوبی پارکینگ انباری رهن و اجاره ۸۹۶۴۶۷ و ۸۹۵۴۷۸
فاضلی

پاسداران
۳ و ۴ خوابه با تلفن گاز شوفاژ پارکینگ و تجهیزات کامل آماده اجاره
۲۲۲۱۱۱ـ۲۲۲۹۰۵ تا ۸/۵ شب ـ رسولی

با امکانات خوب راحت زندگی کنید
دو دستگاه آپارتمان زیبای ۳ و ۴ خوابه در پل رومی و فرشته با تمامی امکانات رفاهی آماده اجاره میباشد با ما تا ۱۱ شب هم میتوانید تماس بگیرید

آ.ب.آ
۲۹۷۵۶۱ ـ ۲۹۸۱۵۹
۲۹۹۲۹۲ پرتو

بهار اجاره و رهن
شهرک قدس ۳ و ۴ خوابه نصر ۲ و ۳ خوابه پاسداران ۳ و ۴ خوابه قیطریه ۳ و ۴ خوابه شیک و بسیار ارزنده ـ موارد فوق با کلیه امکانات رفاهی می باشد ـ تماس تا ۱۱ شب به مدت یکهفته مشیری ۸۵۹۹۹۰ـ۸۵۹۰۳۴

محل کار
موقعیت تجاری
دو طبقه ۲ واحدی ـ چهار خط تلفن ـ یک خط فاکس پارکینگ ـ انباری ـ شوفاژ ـ گاز سریعاً آماده اجاره و تحویل تماس تا ۱۱ شب ۶۵۲۵۴۹ سینا

شمس آباد دو خوابه شوفاژ کولر ۲۳۲۷۲۶

گیشا ۳ خوابه اجاره‌ای تلفن ۶۳۲۷۴۱

اکباتان ـ آپادانا ۲ و ۳ خوابه ۹۸۵۱۳۶

ستارخان ـ صادقیه ۲ و ۳ خوابه ۹۸۵۱۳۶

بی نظیر
۳ و ۴ خواب لوکس با تجهیزات شمالشهر
۷۸۴۹۷۵

دکتر باهنر (نیاوران)
۳ خوابه لوکس رهن و اجاره
۲۸۲۳۲۰ و ۶۲۷۷۱۹

اجاره موجود است تلفن
۶۶۱۸۸۷

شهرک اکباتان و آپادانا
۲ و ۳ و ۴ خوابه با تلفن و گاز
۹۲۹۱۶۱ـ۹۳۳۷۹۷ـ۹۲۲۳۳۰

رهن و اجاره
۲ و ۳ خوابه در شمال شهر موجود است
۸۶۲۸۵۷

اجاره در ونک
سه خوابه بزرگ تک واحدی
۴۸۸۹۰۰۱

پاسداران
۳ خوابه لوکس باگاز روشن ۲۴۵۳۱۲ و ۲۴۲۴۶۵

قلهک
۴ خوابه لوکس با تلفن و سرویس کامل ۲۴۵۳۱۲ و ۲۴۲۴۶۵

آپارتمان ۳ خوابه برای اجاره در دزاشیب شمیران تلفن ۲۷۵۵۹۹

اجاره موجود است
۶۶۷۵۵۹

آپارتمان یک و دو و سه خوابه
با گاز شهری رهن و اجاره
۲۴۷۸۶۰

## ۷۱ اجاره خانه

طبقه هم کف خانه‌ای اجاره داده می شود ۷۵۳۹۰۱

## ۷۲ اجاره ویلا

ویلای اجاره‌ای در لواسانات ۴۹۹۴۵۶۱ بعدازظهرها

دیپلمات
ویلائی دوبلکس مبله اجاره ۶۹۰۳۸۶۵

## ۷۳ اجاره اطاق

دفتر کار سه اطاق
با تلفن و سرویس مشترک رهن و اجاره ۸۵۰۹۹۱۱ تماس ساعت ۵ تا ۸ بعدازظهر

محلی جهت دندانپزشکی یا دفتر کار ۳۷۳۸۴۷

دو اطاق با تلفن و سرویس مشترک جهت دفتر کار آماده اجاره یا همکاری ۸۳۸۰۶۰ و ۴۹۸۳۳۴۵

## ۷۵ اجاره زیرزمین

اجاره زیرزمین
زیرزمینی بمساحت ۶۰ متر مربع دارای آب و برق مناسب جهت مشاغل تولیدی واقع در بیست متری منصور ایستگاه ارج واگذار می شود
۳۶۹۲۷۸

## ۷۷ معاوضه ملک

تعویض در شهرک قدس (غرب)
یکواحد از یک ساختمان ۲ واحدی سوپر لوکس با یک زمین در شهرک قدس و یا در شمال تهران قابل تعویض است تلفن ۸۳۳۲۰۷ـ۶۰۳۵۴۸

## ۷۸ رهن

حوالی میدان انقلاب یک یا دو اتاق از دفتر تجاری با تلفن مشترک رهن کامل ۶۶۹۷۶۸

ویلائی در کرج اول جاده مردآباد ۵۰۰۰ متر سه خوابه آب برق تلفن شوفاژ استخر چمن انواع درختان میوه و وسایل بازی بچه‌ها رهن و اجاره ۴۸۸۲۱۰۷

۲ واحد رهنی در سهروردی
۲ واحد آپارتمان از یک ساختمان ۳ طبقه جنوبی دارای گاز روشن تلفن مستقل در طبقه اول با حیاط مستقل و طبقه سوم به رهن و اگذار میشود جاویدان
۸۵۴۱۷۸

مسکن ۸۵۰
مجیدیه
منزلی رهن و اجاره مجردی یا متأهلی ۸۵۹۶۲۲

دفتر کار تجاری کوچک رهن و اجاره در کریمخان ۸۹۴۰۴۴ و ۸۹۹۴۱۷

خیابان طالقانی ۸۰ متر ۲ خوابه شوفاژ و کولر رهن و اجاره از ۴ بعد تلفن ۴۸۸۶۶۳۰

نوساز ـ سهروردی
رهن کامل
۱۳۰ متر ۳ خوابه آشپزخانه فلزی گاز و شوفاژ و کولر با تلفن مستقل کف سنگ ـ ایران مسکن
۸۶۴۸۳۲ـ۸۶۲۴۸۴ لطفی

یکدستگاه ساختمان ۱۴۰ متر زیربنا با شوفاژ و موکت رهن و اجاره داده می شود شمس آباد بالاتر از میدان ملت
۲۳۸۳۵۶

رهن کامل ولنجک
۱۵۰ متر ۳ خوابه نوساز شوفاژ پارکینگ با کلیه تجهیزات رفاهی
۶۸۰۱۳۶ـ۶۸۰۱۳۷
مشاورین مسکن شریفی ـ ونک

شمال شهر ازگل
طبقه اول ویلایی شوفاژ استخر و غیره رهن ۸۴۳۴۱۵

ستارخان
۲ و ۳ خوابه کاملاً نوساز با شوفاژ تلفن رهن امیری
۹۳۱۰۳۴ـ۹۳۰۹۲۹

بیواسطه رهن کامل
گاندی ۲ خوابه ۱۲۰ متر ۶۳۳۳۶۲

فوری بدون واسطه دو طبقه کامل نوساز رهن بطور یکجا و جداگانه سعادت آباد پل مدیریت ۲۹۸۱۵۶ ـ ۵۳۴۱۸۹

یوسف آباد رهن و اجاره
۶۳۳۷۶۰

رهن کامل
میدان سپاه (عشرت آباد) نوساز تک واحدی
تلفن ۳۴۴۸۳۴

رهن ـ اجاره
دوخوابه آیت اله کاشانی بیواسطه ۹۴۷۳۳۴

شهرک ژاندارمری
رهن و اجاره ۳ خوابه ۱۷۰ متر نوساز تلفن ۹۷۵۰۳۳ از ساعت ۵ بعد

آپارتمان ۳ خوابه تکواحدی لوکس در بهترین نقطه سیدخندان رهن و اجاره بیواسطه ۴۴۰۸۷۰۰ بعدازظهر ۴ بعد ۲۳۹۱۱۵

بی واسطه فوری
آپارتمان ۹۰ متری نوساز دو خوابه گاز روشن، موکت، پارکینگ تلفن سرویس ایرانی و فرنگی در بهترین منطقه گیشا تلفن تماس ۳۳۹۷۳۷ تا ۱۰ شب حسینی

محل کار میرداماد
طبقه اول با درب مستقل ۲۳۰ متر رهن ۲۲۴۱۳۴

پاسداران
۲ و ۳ و ۴ خوابه رهنی موجود ۲۴۵۳۱۲ و ۲۴۲۴۶۵

آپارتمان ۱ خوابه ۶۷ متر تهرانپارس رهن و اجاره تلفن: ۷۹۴۹۷۵

نارمک رهن کامل با تلفن طبقه اول ۱۳۰ متر دو خوابه طبقه دوم ۷۰ یک خوابه با درب مستقل کلی هم رهن داده میشود
۴۲۷۳۳۳۶

آپارتمان لوکس شمس آباد
طبقه اول ۱۴۰ متر بنا ۲ خوابه آشپزخانه چوبی تلفن پارکینگ مسقف و انباری مستقل فوری برهن واگذار می شود ۸۶۵۵۱۱ و ۸۶۵۹۵۱ مسکن کاربا قائدی

شریعتی خواجه عبداله
۴ خوابه طبقه دوم یک ویلا مجهز به گاز و تلفن ۲۷۰ متر با امکانات رفاهی
۲۴۳۶۷۵

۷ تیر نوساز
۱۲۰ متر ۲ خوابه با انباری و پارکینگ، شوفاژ و تلفن مشترک ۴۹۹۴۷۸۴

جنت آباد
۲ خوابه نوساز گچبری شده رهن ۹۴۲۲۳۳

آپارتمان رهنی ۲ خوابه ۹۶ متر فلکه دوم صادقیه ـ بلوار آیت الله کاشانی با پارکینگ و انباری و شوفاژ ۴۹۸۲۲۲۰

شهرک اکباتان و آپادانا
۲ و ۳ و ۴ خوابه با تلفن و گاز
۹۲۹۱۶۱ـ۹۳۳۷۹۷ـ۹۲۲۳۳۰

آپارتمان
با امکانات رهن و اجاره
۲۶۴۸۶۰

باهنر (نیاوران)
۳ خوابه لوکس رهن
۲۸۲۳۲۰ و ۶۲۷۷۱۹

رهن و اجاره موجود است ۴۹۹۵۷۳۱

میرداماد با درب مستقل طبقه اول ۲۳۰ متر ۳ خوابه رهن کامل ۲۲۴۱۳۴

سعادت آباد
۴ خوابه با کلیه تجهیزات رهن کامل ۲۷۱۴۳۷

بدون واسطه
آپارتمان ۲ خوابه در میرداماد رهن کامل
۲۹۲۵۵۶

آپارتمانی در طبقه دوم دارای دو اطاق با سرویس در حوالی میدان هفتم تیر رهنی داده میشود ۹۲۵۹۱۴ تماس از ساعت ۴ تا ۷

رهن و اجاره
۶۰۴۴۴۴

خانه یک طبقه بمساحت ۳۰۰ متر نزدیک خیابان (روبروی دولت) و دارای دو درب و دوساختمان (جدید و قدیم) دردو طرف حیاط با گاز و تلفن ۲۶۶۵۸۹ تماس ۸ تا ۱۴ و ۵ تا ۷ بعدازظهر

## ۷۹ موردنیاز اجاره آپارتمان

یکدستگاه آپارتمان اداری حدود ۲۰۰ متر زیربنا با تلفن حوالی خردمند، کریمخان مورد نیاز است تلفن ۶۵۱۴۱۶ و ۶۵۷۶۹۵

زوج جراح
نیاز فوری به ملک شما در مناطق فاطمی ـ کارگر
سیدجمال الدین اسدآبادی جهت اجاره با هر شرایطی دارند
تلفن ۶۵۲۷۶۶

زوج شاغل
نیاز فوری به آپارتمان جهت اجاره در مناطق شمال یا غرب تهران دارند
تلفن ۶۵۲۷۶۶

زوج دندان پزشک
نیازمند آپارتمان در شمال یا غرب تهران جهت اجاره
۹۳۰۹۲۹ـ۹۳۱۰۳۴

مورد نیاز فوری
آپارتمان ۱۰۰ متری مدرن خیلی تمیز شمال تهران تلفن ضروری است رهن و اجاره با مبلغ کافی بیواسطه تماس ۸ ـ ۱۰ صبح و ۳ ـ ۵ بعدازظهر
تلفن ۲۹۷۶۳۶

رسالت نارمک تهرانپارس اجاره نیازمندیم
تلفن ۷۸۹۸۲۳

خانواده ژاپنی
احتیاج به ملک شما
۸۳۸۶۹۹ـ۲۲۳۵۲۶

غرب تهران
آپارتمان جهت اجاره فوری نیازمندیم
۹۳۱۰۳۴ـ۹۳۰۹۲۹

شهرک اکباتان و آپادانا
آپارتمان اجاره‌ای فوری نیازمندیم
۹۲۹۱۶۱ـ۹۲۲۳۳۰ـ۹۳۳۷۹۷

محدوده مهرآباد جنوبی شهرک اکباتان، آزادی آپارتمان ۱ و ۲ و ۳ خوابه
تلفن ۹۹۰۹۸۶

دیپلمات
تعدادی آپارتمان مدرن یک تا ۴ خوابه مبله در شمال شهر برای سکونت دیپلمات و کمپانی خارجی مورد نیاز است
تلفن ۲۶۳۵۳۷

محل کار جهت ایجاد شعبه یا همکاری مورد نیاز است تلفن
۳۸۵۰۰۹۸

خانواده کانادائی
احتیاج به ملک شما ۷۷۷۷۸۰

زوج پزشک
احتیاج به ملک شما ۷۷۷۷۸۰

جراح آلمانی
نیازمند آپارتمان ـ ویلا مبله ـ غیرمبله
۶۸۸۱۴۱ـ۶۸۸۵۵۰

خانه و آپارتمان جهت اجاره فوراً نیازمندیم
۹۰۸۶۶۱

آپارتمان ۲ یا ۳ خوابه در شمال شهر بیواسطه اجاره‌ای نیازمندیم
۸۳۴۵۶۴

خانواده سوئیسی
نیازمند آپارتمان یا ویلای شما مبله یا غیرمبله
۷۸۴۹۷۵

«اکباتان ـ آپادانا»
(۲ و ۳ خوابه)
نیازمندیم تلفن ۹۰۳۵۹۰

## ۸۰ موردنیاز اجاره خانه

خانه‌ای برای مهد کودک نیازمندیم
۴۳۷۴۱۴۱ ـ ۴۳۷۴۲۴۲

ساختمانی با حداقل هشت اطاق جهت مهد کودک در مناطق شمالی شهر برای اجاره مورد نیاز است تلفن ۸۲۶۴۵۷

یک سفارت اروپایی احتیاج بیک ساختمان ۵ الی ۱۰ واحدی در منطقه آفریقا ـ میرداماد ـ پیراسته ـ زعفرانیه ـ الهیه نیازمند است ۲۴۰۸۵۰ و شبها ۴۳۷۶۰۴۰

## ۸۱ موردنیاز اجاره ویلا

یک شرکت سوئیسی احتیاج بیک ویلای بزرگ و مشجر در منطقه لواسانی (فرمانیه) پیراسته ـ زعفرانیه ـ الهیه نیازمند است ۲۴۰۸۵۰ و شبها ۴۳۷۶۰۴۰

یک کمپانی آلمانی به ۲ دستگاه ویلای بزرگ مبله یا غیرمبله در شهرک قدس پیراسته ـ زعفرانیه ـ الهیه نیازمند است ۲۴۰۸۵۰ و شبها ۴۳۷۶۰۴۰

سریع
تعدادی ویلای مدرن مبله در شمال شهر برای سفیر دیپلمات و مدیر کمپانی خارجی با شرایط خوب فوراً نیازمندیم
تلفن ۲۶۳۵۳۷

یک شرکت ژاپنی احتیاج به ۲ ویلا و ۲ آپارتمان مبله یا غیرمبله در منطقه نفت ـ پیراسته ـ زعفرانیه ـ الهیه نیازمند است ۲۴۰۸۵۰ و شبها ۴۳۷۶۰۴۰

## ۸۶ موردنیاز رهن

یک یا ۲ اطاق با زیرزمین با تلفن جهت دفتر کار نیازمندیم ۷۸۴۰۰۱

## ۸۷ آپارتمان خریداریم

فوری
آپارتمان یک تا ۴ خوابه در شمال شهر خریداریم
۶۸۲۸۲۵ـ۴۸۸۲۲۴۴

مغازه کارگاه دفتر کار محدوده سعدی، ناصرخسرو، امیرکبیر مورد نیاز است تلفن
۳۸۵۰۶۴۶

ویلا، آپارتمان
شما را خریداریم ۷۷۷۷۸۰

ویلا، آپارتمان
تهرانپارس خریداریم ۷۸۱۶۶۷

رسالت نارمک تهرانپارس خانه و آپارتمان شما را خریداریم
تلفن ۷۸۹۸۲۳

ستارخان
آپارتمان جهت خرید فوری نیازمندیم
۹۳۰۹۲۹ـ۹۳۱۰۳۴

سریع
آپارتمان ۱ تا ۴ خوابه در مناطق خوب شمال شهر فوری خریداریم
تلفن ۲۶۳۹۴۹

ضربتی
خرید، فروش، اجاره در شمالشهر ۶۸۱۸۰۹

## ۸۸ خانه خریداریم

ساختمانهای نیمه تمام شما را فوراً خریداریم
۸۶۸۴۸۲

مورد نیاز فوری
خانه کلنگی ۵۰۰ متری در محدوده ایرانشهر ـ طالقانی ویلا و خانه کلنگی در حدود ۲۰۰ متر در محدوده عباس آباد و مطهری تلفن
۷۵۵۴۰۱

کلنگی و آپارتمان در شمال شهر فوراً خریداریم ۸۵۹۷۱۶ ـ ۸۴۱۹۲۱

مالک محترم
یک شرکت ساختمانی جهت اجرای پروژه جدید خود احتیاج فوری به خرید کلنگی در مناطق شمال شهر بقیمت روز دارد مالکین محترم میتوانند با تلفن ۶۵۲۷۶۶ از ساعت ۹ تا ۱۲ و ۳ تا ۹ تماس حاصل فرمایند

کلنگی
حوالی رسالت، سراج و اوقاف بدون واسطه خریداریم
۷۹۶۷۷۲ علیپور

کلنگی و مستغلات شما را در شمالشهر خریداریم
۲۴۸۲۸۴

خانه کلنگی
محدوده مهرآباد جنوبی، آزادی، سه راه آذری و جنوب شهر
۲۴۲۷۶۰ـ۹۹۰۹۸۶

## ۸۹ ویلاخریداریم

ویلا ـ مستغلاتی مدرن و لوکس و کلنگی در شمیرانات و مناطق خوب شمال شهر فوراً خریداریم
تلفن ۲۶۳۹۴۹

## ۹۲ آژانس املاک

فرخ
نامی که میشناسید و به آن اعتماد دارید
۲۲۹۱۵۹ و ۲۲۹۱۵۶

۸۵۰
نهایت در خرید و فروش و اجاره
۸۵۰۸۵۰ـ۸۵۱۴۸۸

اگر تصمیم بفروش یا اجاره یا خرید مسکن دارید با ما تماس بگیرید بنفع شماست ۸۲۹۶۳۹

املاک شریفی
خرید و فروش رهن و اجاره
تلفن ۵۴۰۵۶۴

تهران زمین
۲۳۱۳۷۸

ملک شما را در شمال شهر
ضربتی میفروشیم تضمینی اجاره میدهیم
۶۸۴۱۳۱ـ۴۸۸۵۳۰۸

خرید فروش اجاره
مسکن ۱
(رابینسون سابق)
۶۲۹۴۷۰
۶۲۲۴۷۴

۳۱۰
کلنگی ویلا آپارتمان خرید فروش و اجاره
۲۷۳۲۸۵ـ۲۷۶۱۱۰

مسکن پارک
مشاور شما در امور خرید فروش اجاره رهن
۶۸۸۸۸۳ـ۶۸۸۲۹۰

آپارتمان با وام بانکی هر نوع موجود است
۹۴۵۹۶۶
۴۰۷۵۹۵۰

ارمغان
۸۶۴۲۴۰
۸۶۴۲۵۰

مالکین محترم
چنانچه قصد اجاره یا فروش آپارتمان، ویلا یا مستغلاتی خود در شمال شهر را دارید با ما تماس بگیرید

املاک بزرگ تهران
۶۸۹۷۲۶ـ۶۸۹۷۲۷
۶۸۹۷۲۹ـ۴۸۸۴۶۷۷
میرداماد روبروی اسکان

آ.ب.آ
حرکتی نوین در مشاوره املاک
۲۹۸۱۵۹ـ۲۹۹۲۹۲
آفریقا نبش بزرگراه مدرس

تهیه مسکن مینوئی
مشاور شما در امر خرید، فروش، رهن و اجاره
تلفن ۹۹۰۹۸۶

ایران مسکن
مجهز به کامپیوتر
رهن و اجاره با ودیعه
۸۶۲۴۸۴ـ۸۶۴۸۳۲

فردیس
کرج و حومه کلیه املاک شما را خریداریم
تلفن کرج ۵۳۵۵۵

تهیه مسکن
پدرام سرو
خرید فروش رهن اجاره
سعادت آباد سرو غربی پلاک ۷۹
۶۰۴۷۸۵

پارس
خرید فروش اجاره
۸۵۳۸۵۳
۸۵۷۵۸۵

ملت
۲۲۳۳۲۳
۲۲۱۳۰۷

مسکن ۵
خرید، فروش، اجاره
۶۸۲۲۱۱ ـ ۶۸۵۵۸۸

خانه کلنگی
محدوده پاسداران ـ دولت ـ اختیاریه ـ آیت‌ا... صدر ـ فرمانیه مورد نیاز است
۹۹۰۹۸۶ و ۲۴۲۷۶۰

کلنگی نوساز
تهرانپارس نارمک افسریه
مسکن استاد ۳۷۷۷۱۲

مسکن ایران سکنا
۶۸۹۶۸۹
۶۸۰۴۶۴

مسکن خجسته
با سابقه‌ترین مشاور املاک شما
۷۵۸۷۱۵ـ۷۶۱۹۲۱

آپارتمان یکخوابه و دو خوابه اجاره رهن فروشی با وام ۸۴۷۴۷۱

مسکن
پاسداران
۲۳۵۶۶۵ـ۲۳۶۱۰۶
خیابان پاسداران روبروی مؤسسه علوم بانکی

افق
مشاور شما در امور خرید، فرش، اجاره
ولیعصر بالاتر از جام جم کوی افق پلاک ۴۵
۲۹۷۲۲۱ـ۲۹۹۴۹۰

املاک خسرو بهار
خرید فروش و اجاره کارگاههای تجاری
۵۹۲۷۱۹

خرید فروش اجاره
املاک
۸۶۲۸۹۶

مسکن
ارژنگ
کلنگی ویلا آپارتمان
۲۲۳۵۲۶ـ۸۳۸۶۹۹

مسکن زیبا
میدان آرژانتین بیهقی
۶۲۸۴۸۴ـ۶۲۰۲۵۳

مسکن
اسرافیلی
خرید فروش اجاره
۶۵۲۰۴۹ـ۶۵۴۲۲۷

مسکن وزیری
تنها مؤسسه مجهز به کامپیوتر
۶۵۸۱۸۸
۶۵۰۸۵۲
۶۵۳۷۴۲

## ۱۰۰ ایزولاسیون

ایزولاسیون
اسفالت و ایزوگام
با بهترین مواد و مشمع خارجی برای ایرانیت و شیروانی
تضمینی ۷۸۱۴۳۰

ایزولاسیون و ایزوگام
با انواع مشمع مرغوب و مواد خارجی بی ام اس بدون برف روبی پشت بام شیروانی
با تضمین کتبی
۹۲۸۳۳۵

سقف منزل شما با
**ایزونام**
هرگز چکه نخواهد کرد
۸۶۱۶۱۸

**ایزوگام**
باتضمین ده ساله
**۸۴۳۲۹۴**

**روفیران**
باتضمین ۱۰ ساله
**۲۴۷۷۴۰**

## ۱۰۱ ساختمان سازی

اجرای اسکلت بتون آرمه با مصالح موجود
تلفن ۸۶۸۴۸۲

اطاقهای پیش ساخته
مقاوم، سبک ۳۴۷۳۱۷

**آسفالتکاری**
سریع ارزان ۷۶۶۸۷۴

**شومینه**
۷۵۵۰۹۵_۷۶۰۷۶۹

**خاکبرداری**
**۷۵۴۶۸۹**

**اتاقك**
پیش ساخته
مسکونی-انباری-نزده روی دیوار و سایبان ۷۹۷۶۷۶_۷۹۰۷۴۱

سنگسابی
نماشوئی نظافت ساختمان رولهلاك ۳۹۸۷۹۱

شرکت پادبتون
اجراء کننده اسکلت بتون آرمه و فلزی و ایتال سقف
**۸۲۵۸۲۳**

ارزرقابتی
تیرچه سفالی
اسکلت بتونی
سقف ایتال
**۸۹۸۷۱۵**

**آسفالت**
خلیج
قیرگونی درجه ۱ تضمینی کتبی ۱۰ ساله سریع ارزان تمام نقاط
**۷۰۳۶۰۵**

شرکت
**تیرچه ساز**
اجرای کلیه کارهای ساختمانی و کارخانجات از خاکبرداری تاپایان و فروش تیرچه و بلوك
**۶۲۹۳۰۳**

شرکت ارس-اسفالت
پشت بام و محوطه باتضمین
**۳۷۸۵۴۲**

فوندوله تیغه
**۶۹۰۵۸۹۲**

تعمیرات ساختمان
کلی وجزئی
۳۱۷۳۴۷_۳۴۹۲۷۶

بنائی ولوله کشی
**۲۸۹۴۶۲**

آسفالت مرکزی
تمام نقاط ۳۶۰۴۱۰

پوکه معدنی
فوری ارزان
**۹۷۳۵۵۷**

**اسفالت**
۷۵۵۰۹۵_۷۶۰۷۶۹

**۷ روز**
**یك سقف**
اسکلت بتونی،
ایتال سقف فروش
تیرچه
**۸۶۱۹۲۶**

انجام کلیه کارهای ساختمانی
نوسازی و تعمیرات
تلفن کرج ۳۰۷۴۶

---

اسفالت، قیرگونی بام و محوطه ۲۶۹۲۷۱ کشانی
**۲۶۹۲۵۷**

**آجرنمای**
شاهین اصفهان
۳/۵ و ۴ سانتی تحویل واجراء فوری ۹۶۲۶۴۵، ۹۳۵۰۵۴ روزها ۶۶۷۴۶۸ شبها و ایام تعطیل

اسفالت بام و محوطه
**۲۷۷۶۴۱**

اجراء اسکلت بتونی فلزی سفت کاری باکیفت عالی
تلفن ۶۷۷۵۵۱

**اسفالت**
**۲۲۷۳۴۸**

فروش آجرنما
تحویل اسرع وقت تلفن ۸۶۰۰۲۹

اجراء اسکلت بتن آرمه با مصالح و بدون مصالح ۹۳۹۹۹۲

**پوکه لیکا**
۴۱۶۲۹۷۷
۶۲۴۹۸۸
۶۲۷۹۴۷_۹

**سنگ و آجرنما**
شومینه-فروش واجراء در تمام نقاط کشور
۸۳۸۶۹۳_۴۴۰۹۳۱۳

سنگ سابی
نماشوئی-نظافت کلی
۸۵۰۵۱۵

ازپی کنی تاتحویل کلید و اجراء کلیه کارهای ساختمانی تحت نظر مهندسین و متخصصین مجرب
تلفن ۹۵۹۷۸۱

خدمات فنی برادران
انجام کلیه کارهای شیروانی، آردوواز، رابیتس، ایرانیت
۹۵۱۴۶۸

**آسفالت**
۹۳۶۵۳۵
۹۲۷۶۶۶
۸۵۰۸۷۹

**پوکه معدنی**
گلها ۶۵۳۲۶۳

**بناخونه**
نوسازی تعمیرات کلی و جزئی وتغییرات داخلی
**۵۶۰۹۸۱۲**

## ۱۰۲ تعمیرات ساختمان

کلیه کارهای ساختمانی
**۳۷۳۵۱۲**

اسکلت فلزی
درب وپنجره فلزی
۹۳۱۷۱۸

نظارت شهرداری
**۸۳۵۴۳۵**

## ۱۰۳ پوشش ساختمان

**سقف کاذب**
دیوار گچی
**۸۹۱۱۱۳**

پارس گچ
فروش مستقیم
**سقف کاذب**
مقاوم سریع ارزان
**۶۷۹۱۲۲**
**۶۷۰۱۲۳**

فروش تیرچه فوری
۹۴۳۲۳۱

**آردوواز**
تهیه نصب شرکت آرمی
**۶۸۳۴۵۴**

۶۴۰۵۳۰۹
۶۴۰۴۱۴۷

**تیرچه**
باکیفیت عالی قیمت مناسب تحویل فوری
۷۵۴۱۹۸_۷۶۴۴۳۷

اطاقهای ۱۰۰٪
**پیش ساخته**
نرده ۷۵۵۱۹۷

---

**تیرچه تحویل**
**فوری ۷۰۱۱۶۲**

**عمران سوله**
ساخت و نصب سوله در سراسر کشور
۹۷۴۸۴۴_۹۸۴۶۷۲

اسکلت بتونی
ایتال سقف فروش تیرچه و بلوك واجرا ۸۹۸۸۹۲

شرکت کچ سرا
**سقف کاذب**
دیوار گچی
**۸۹۲۴۱۷**
**۸۹۲۶۸۶**

اطاقهای
**پیش ساخته**
نرده حافظ ۷۳۱۴۴۸

**آردوواز**
تهیه نصب آراکلیان
۹۴۳۷۳۳_۴۰۷۲۱۰۱

اجرای سقف تیرچه و بلوك اسکلت بتون
۷۰۹۸۰۲

**تیرچه و بلوك**
دراسرع وقت
**۸۲۴۶۳۰**

۶۰۴۹۳۹ عصرها

تیرچه و بلوك آماده تحویل ۸۶۸۴۸۲

اجرای سقف تیرچه وبلوك اسکلت بتون ۷۰۱۳۸۰

## ۱۰۴ نقشه کشی ساختمان

برگ مهندس ناظر
اخذجواز
زمین ازشما، ساخت ازما
۸۹۲۶۸۶_۸۹۲۴۱۷

برگ مهندس ناظر
طرح ونقشه و اجراء اخذجواز و پایان کار ۲۲۱۶۴۱

ازمهندسین ناظر دعوت به همکاری میشود ۲۲۱۶۴۱

برگ مهندس ناظر
۹۷۸۲۱۹

حداقل قیمت، نقشه
مهندس ناظر ۷۹۳۸۷۳

برگ مهندس ناظر
طرح و نظارت و اجراء کامل بناباحداقل قیمت ۶۲۲۸۰۹

برگ مهندس ناظر
اسکلت بتونی و فلزی و سقف باتیرچه و بلوك و فروش تیرچه ۹۴۶۹۵۱

پروانه، نقشه، نظارت، اجرا-
۶۲۶۰۹۷

برگه مهندس ناظر
طرح، نقشه، محاسبه واجرای کامل ابنیه بتونی و فلزی
۹۸۰۴۲۸

مهندس ناظر پایان کار
**۸۵۸۲۷۴**

طرح. اجرا. نظارت
زیرنظر مهندسین مجاز شهرداری
۸۴۱۹۲۱

۸۵۹۷۱۶

نقشه ومهندس ناظر با حداقل قیمت ۷۰۱۳۸۰

برگه نظارت وتهیه نقشه باقیمت مناسب عصر
۸۲۳۶۹۱

گروه مهندسین حمید
طرح نظارت واجرای کامل بنا بقیمت مناسب ۵۴۴۴۹۵

برگه مهندس ناظر
نقشه طرح نظارت اجرا
**۲۷۷۶۴۱**

برگ نظارت بانقشه معماری و محاسبات ۷۵۹۰۰۵

طرح و محاسبات ساختمان، برگ نظارت
تلفن ۷۳۷۷۳۴

## ۱۰۵ داربست

داربست یزد
پیچ رولپلاك ارزان
۳۴۰۲۹۴_۷۵۲۷۰۲

داربست ابوتراب یزدی
نصب فوری ۳۳۹۳۵۴

داربست فلزی شاهین
رولپلاك ۹۴۵۷۱۲

شرکت مهشیدبست
فروش و نصب داربست و پیچ رولپلاك سنگ ۲۳۳۹۷۲

داربست فلزی پارس
رولپلاك سنگ
نماشوئی ۷۲۸۸۵۱

---

رولپلاك داربست
سیمانکاری ۸۵۴۹۴۱

داربست مهار
نصب ورولپلاك خریدفروش
**۷۸۱۸۵۱**

داربست ری رفیعی
سنگ کاری-رول پلاك وشستشوی نما
**۵۹۶۳۰۹**

داربست توحیدفوری
**۹۲۱۹۷۱**

**سلحشور**
داربست، پیچ و رولپلاك ۳۷۵۴۳۱

داربست فلزی گلچین بست
نصب فوری
**۷۶۱۵۶۴**
**۷۵۳۱۳۷**

«داربست آسیا»
کنیتکس، رولکس ۷۲۴۳۴۶

داربست پیوند
پیچ رولپلاك سنگ
نماشوئی
**۳۷۳۰۵۳**

شرکت «بالاروبست»
داربست، رولپلاك، خریدوفروش
**۲۷۷۹۹۳**

داربست فلزی طوس
خریدوفروش پیچ رولپلاك
سریع وارزان ۷۰۱۵۰۰

داربست فلزی نیکو
نصب فوری
**۷۵۶۷۵۰**
**۷۶۴۷۸۴**

تهران داربست
نصب فوری ۲۳۳۷۶۸

داربست فلزی کمالی
نصب فوری تلفن ۹۶۳۰۷۸

داربست پیچ وسنگ
سیمانکاری فوری ۷۳۲۳۲۳

داربست فلزی شرق
رولپلاك تلفن ۷۳۸۰۴۲

داربست فلزی ظفر
فوری ۲۲۹۵۳۷

نصب سریع داربست
۹۴۵۸۲۲

## ۱۰۶ تزئینات ودکوراسیون

نقاشی ساختمان
۷۷۹۷۹۷

اجراء نازك کاری نقاشی، قیرگونی کف سابی باکیفیت عالی
تلفن ۶۷۷۵۵۱

شرکت خوشالیران
اولین مبتکر رولکس در ایران
**۸۳۴۵۶۴**

**پارکت**
فروش، نصب وتعمیرات
**۶۸۵۶۰۵**

نقاشی ساختمان، کاغذ دیواری، گچبری، موکت ۷۹۵۳۶۲

نقاشی ساختمان
انواع کاغذهای دیواری نقد و اقساط
فوری ۴۶۱۰۷۲۸

گروه زیباسازان
کلیه خدمات نماوداخل
۵۲۶۶۱۰

گچبری
نقاشی ۷۹۸۶۳۸

نقاشی-تعاونی
بارنگ استاندارد و تضمینی-عالی ۲۷۱۲۳۹_۶۶۳۸۸۶

**لوردراپه**
کفپوش درب کشونی و کرکره نصب تعمیر شستشوی پرده ها
۷۷۸۶۶۵_۷۰۹۰۲۵

**کنیتکس**
**رولکس**
**۹۳۳۱۹۸**
**۴۹۸۳۴۵۴**

کنیتکس، ورولکس
نمای داخلی وخارجی
تلفن [illegible]

**لوردراپه**
نقدواقساط باچك کارمندی نقاشی وکاغذموکت و شستشوی مبل وموکت
۳۸۵۰۸۲۶

---

**نقاشی**
موکت کاغذدیواری کفپوش
پرده ۵۵۳۸۴۹

**پارکت**
نصب تعمیر تضمین
۲۶۴۶۰۶_۲۲۸۵۳۱

کنیتکس رولکس
**۸۲۸۶۵۶**

ارزانتر ازهمه جا
نقاشی ساختمان
۲۳۴۷۳۳

**پارتیشن**
نرده پله ۸۶۰۰۹۰۴

**کنیتکس نرم**
رولکس صاف ۳۶۴۰۴۳

گچبری نقاشی
کفپوش ریختگی
۲۶۶۲۶۲

نقاشی ساختمان
ارزانتر ازهمه جا
**۳۴۹۲۷۶**

کنیتکس رولکس
شرکت پارسیران
**۸۹۱۹۰۷**

**کنیتکس**
**رولکس**
سامان نما ۷۷۱۹۷۵

**کنیتکس**
**رولکس**
اجرای سریع وارزان، فروش چسب ومواد کنیتکس کریستال شرکت میلادنما
**۷۳۹۳۳۰**

کنیتکس رولکس
ارزانتر ازهمه جا ۵۲۳۳۴۹

اسپرتیکس ایران
نامی مطمئن درنماسازی
کنیتکس رولکس ۶۴۰۵۸۸۷

**نقاشی**
**۲۶۴۲۶۸**

**کنیتکس**
رولکس با بهترین کیفیت ۹۳۸۷۴۹

**کنیتکس**
باموادژاپنی ۸۳۰۹۴۶

شرکت خوشحالیران
اولین مبتکر رولکس درایران
کنیتکس رولکس
تولید، طرح، اجرا
فروش انواع رنگ و مواد آماده اجرای سریع در سراسر کشور
دفتر ۸۳۴۵۶۴
(کارخانه ۷۷۹۱۴۰)
شعبات: کرج ۳۰۲۶۰، یزد ۲۴۷۰۷، مشهد ۵۰۴۷۲، بابلسر ۲۴۳۱۱، خرمشهر ۲۳۸۱۷

**کنیتکس**
نقاشی وکفپوش
**۹۷۳۵۵۷**

شرکت به آفرین
کنیتکس رولکس
تلفن ۶۴۰۶۸۳۲

**سقف کاذب**
گچبری
نقاشی ساختمان
کنیتکس رولکس
درتمام نقاط ایران
**۷۳۱۴۴۸**

کنیتکس
رولکس وپرلیتکس
شرکت رویال تکس
**۸۶۶۴۴۶**

پارکت نقاشی
۲۷۳۸۳۶ و ۲۶۸۸۱۱
۸۴۸۶۹۷ و ۲۶۹۴۹۰

پارکت ۸۳۳۸۸۶
تعمیرات نصب وساب ولاك نظافت کف سابی ونقاشی

**کنیتکس**
رولکس
**۹۶۲۶۳۴**

نقاشی ساختمان قیمت مناسب ۳۳۴۹۰۳

---

نقاشی ساختمان
تعمیر لوردراپه
**۳۵۴۷۵۲**

**کنیتکس**
**کفپوش**
ونقاشی ساختمان
**۹۷۸۲۷۸**

**لوردراپه**
فروش، نصب وتعمیر
**۹۷۸۲۷۸**

## ۱۰۷ لوله بازکنی وتخلیه چاه

شبانه روزی
**تخلیه چاه**
**لوله بازکنی**
**حفرچاه**
ارزانتر ازهمه جا
**۸۴۹۵۴۸**
**۴۷۳۹۸۶۰**

**تشخیص**
ترکیدگی لوله
لوله بازکنی بدون خرابی
**تخلیه چاه**
شبانه روزی
بدون تعطیل
**۷۳۷۱۷۷**

تشخیص رفع گرفتگی
**۲۶۲۴۸۷**

شبانه روزی تخلیه چاه
لوله بازکنی وتشخیص ترکیدگی
**۳۴۹۴۵۵**

شبانه روزتمام نقاط
**لوله بازکنی**
تشخیص ترکیدگی تخلیه چاه بنائی
**۲۷۵۸۱۲**
**۸۴۳۹۴۳**

ارزان فوری
لوله بازکنی تشخیص تخلیه چاه
**۷۵۴۶۴۹**
**۷۶۴۸۵۲**

شبانه روزی
**لوله**
رفع گرفتگی باژنراتور تشخیص ترکیدگی ترمیم بنائی
**تخلیه**
چاه وحفرولایروبی و طوقه چینی
**۷۶۶۱۱۱**
**۶۵۹۳۶۳**

لوله بازکنی و تشخیص ترکیدگی بادستگاه فوری
۲۳۲۵۰۳

شبانه روزی
لوله کشی تشخیص ترکیدگی لوله و لوله بازکنی باژنراتور
**۲۶۰۳۹۲**

**غرب تهران**
لوله بازکنی تشخیص چاه
**۹۲۸۳۳۵**

لوله بازکنی تشخیص تخلیه
**۲۶۸۳۳۷**

**تخلیه چاه**
لوله بازکنی ۵۸۷۴۸۶

نشت یابی، لوله بازکنی بادستگاه
**۶۵۱۲۷۷**

تشخیص ترکیدگی گرفتگی لوله و تخلیه چاه
۳۴۹۲۷۶_۳۱۷۳۴۷

**تخلیه چاه**
لوله بازکنی تشخیص
**۳۴۰۸۱۶**

---

**حفرچاه**
عمیق ونیمه عمیق
کف شکنی ولایروبی در کرج شهریار وحومه
**۹۰۶۴۸۶**

**لوله بازکنی**
تشخیص تخلیه چاه
**۸۲۹۴۰۶**

**تخلیه چاه**
لوله بازکنی تشخیص ترکیدگی بادستگاه شبانه روز ۲۲۹۳۷۵
**۸۵۵۱۹۵**
**۷۵۰۸۲۰**

**غرب تهران**
لوله بازکنی تشخیص ترکیدگی
**۹۴۶۸۶۸**

تخلیه چاه لایروبی تشخیص ترکیدگی ولوله بازکنی بافنرو ژنراتور شبانه روزی
**۹۹۴۳۴۸**

ارزانتر شبانه روز
لوله بازکنی تشخیص تخلیه چاه
۲۶۸۸۱۱
۲۷۳۸۳۶
۸۴۸۶۹۷ و ۲۶۹۴۹۰

**لوله بازکنی**
باژنراتور وتشخیص ترکیدگی لوله باترمیم بنائی و تخلیه چاه
**۷۶۵۵۵۹**

**شرق تهران**
لوله بازکنی بافنربرقی ژنراتور تشخیص ترکیدگی وترمیم
**۷۲۸۲۷۲**

لوله بازکنی، نشت یابی، لوله کشی، تخلیه چاه، لایروبی، طوقه چینی، کف تراشی، سرویس کولر شبانه روزی ۲۶۹۲۷۱
**۲۶۹۲۵۷**

سریعتر تمیزتر
خدمات شبانه روزی
**شیوا**
لوله بازکنی، تشخیص تخلیه چاه لایروبی بنائی
**۷۶۹۵۷۱**
**۶۲۳۳۹۴**

**لوله بازکنی**
بافنربرقی وژنراتور
**تشخیص**
ترکیدگی لوله باکامپیوتر
**تخلیه چاه**
لایروبی ترمیم وبنائی با مصالح شبانه روزی تمام نقاط
**۲۲۵۳۵۴**
**۷۶۷۷۴۲**
**۸۵۵۳۷۵**
**۲۹۶۸۹۷**

لوله بازکنی بنائی
**۲۸۹۴۶۲**

**تخلیه چاه**
تشخیص و گرفتگی لوله
**۷۳۹۱۲۸**

**تخلیه چاه**
تشخیص لوله بازکنی
**۲۷۷۶۴۱**
ترکیدگی گرفتگی شبانه روز
**۹۷۱۳۰۵**

تشخیص ترکیدگی لوله، لوله بازکنی لوله کشی وبنائی
**۲۲۷۰۹۰**

**غرب تهران**
لوله بازکنی تشخیص حفر چاه شبانه روز
**۹۲۷۷۲۸**
**۹۷۸۳۲۶**

ارزانتر ازهمه جا
بازدیدمجانی فوری
**تخلیه چاه**
تشخیص لوله بازکنی باژنراتور
**۷۹۲۲۲۲**
**۷۷۰۵۲۴**

---

تخلیه چاه رفع گرفتگی ترکیدگی بنائی بامصالح شبانه روزی
**۶۶۱۹۶۶**
۹۶۴۷۴۷_۶۶۴۳۱۰
۶۴۰۱۵۶۴_۵۳۸۳۲۷
۸۶۲۷۸۸_۹۳۰۴۷۲

**لوله بازکنی**
تشخیص ترکیدگی وترمیم تمام نقاط تخلیه چاه شبانه روزی
**۷۷۱۳۴۴**
**۷۳۶۳۶۵**

تشخیص ترکیدگی
**لوله بازکنی**
بادستگاه ترمیم شبانه روزی
**۸۶۱۶۳۲**

رفع گرفتگی و ترکیدگی
درتمام نقاط-بدون تعطیل
فوری-ارزان
**۵۵۱۹۷۵**

تشخیص لوله بازکنی
لوله کشی بنائی شبانه روزی
**۶۳۷۲۷۵**

**ارزان**
لوله بازکنی تشخیص ترکیدگی لوله حفرچاه فوری
**۸۲۷۷۳۴**

## ۱۱۱ معاملات تلفن وتلکس

بورس تلفن بهروز
**۳۴۲۵۵۸**

سریعترین مرکزخرید و فروش تلفن درتمام نقاط تهران
۷۶۰۲۹۳

درمشکلات تلفن باما مشورت کنید
فروش وخرید تلفن درتمام نقاط
**۹۲۸۶۴۷**

فروش وخرید تلفن
**۸۵۹۱۵۷**

خریدوفروش تلفن درتمام نقاط ۴۹۹۵۷۳۱

بورس تلفن فقط (۳)
۳۳۶۲۶۳_۳۴۴۴۸۸

**تلفن سرا**
بورس تلفن ۳
**۳۱۸۸۴۵**

بورس تلفن حریری
**۳۴۱۴۹۱**

بورس تلفن ۲، ۴، ۷، ۸
۷۷۷۷۴۱_۷۷۷۷۴۲

تلفن ۶۷ یا ۳۸۵ تجاری
خریداریم ۶۷۲۵۷۰

بورس تلفن شرق شبانه روزی ۷۲۷۶۴۹

خریدفروش تلفن ۳ و ۷ و ۸
**۷۳۳۷۶۵**

بورس تلفن فوری شمال شهر
۲۴۷۳۸۸ و ۲۴۵۰۷۰

## ۱۱۲ فروش تلفن

تلفن ۱۳۹ اکباتان فروشی
عصرها ۴۴۰۴۷۳۵ و ۳۹۹۳۴۲

شماره تلفن ۴۴۰۶۷۸۸ بدون واسطه بفروش میرسد تماس با ۸۴۷۸۱۵

تلفن ۶۳ فروشی تلفن تماس ۶۳۲۱۷۰

تلفن ۶۷ روند فروشی
۳۹۱۵۶۴

تلفن ۳۷ روند فروشی
۳۹۱۵۶۴

تلفن ۲۸ فروشی تماس
۲۸۲۳۵۳

تلفن ۴۲۷۵۶۳۴ بدون واسطه بفروش میرسد

**تلفن ۹۴ فروشی**
به دارندگان مجوز مخابرات
تلفن تماس ۹۴۹۲۵۹

## ۱۱۳ خرید تلفن

خریدوفروش تلفن درتمام نقاط تهران
**۲۶۵۶۰۸**

خریدار تلفن روند ۸۲ فوری ۴۴۰۸۵۹۴

## ۱۲۴ گمشده

پاسپورت شماره ۱۲۴۴۹۹۵ بنام اینجانب اصغر ساسان نژاد در حوالی بانك سپه میدان فردوسی مفقود گردیده است یابنده با شماره ۸۲۰۲۱۲ از ساعت ۴ الی ۷ بعدازظهر تماس حاصل ومژدگانی دریافت نمایند

---

یك فقره چك بانك صادرات شعبه بازاربین الحرمین بجاری ۱۰۱۹ بشماره ۱۷۴۶۴۴ هـ/ب ۱۶۲ بمبلغ ۱۲۴۰۰۰۰ ریال مفقود شده از درجه اعتبار ساقط است

برگ سبز اتومبیل رنو به شماره شهربانی ۷۱۸۸۷ اهواز ۱۱ گم شده از درجه اعتبار ساقط می باشد.

دفترچه مالکیت و سند اتومبیل پیکان شماره ۳۶۷۹۲ تهران ۲۵ مفقود از درجه اعتبار ساقط است

دفترچه مالکیت و سند پیکان شماره ۱۳۵۴۶ تهران ۲۲ مفقود از درجه اعتبار ساقط است

دفترچه مالکیت اتومبیل پیکان شماره ۸۱۲۲۳ تهران ص مفقود از درجه اعتبار ساقط است

دفترچه مالکیت و کارت رنو شماره ۶۲۵۲۶ تهران ۲۸ مفقود از درجه اعتبار ساقط است

دفترچه مالکیت اتومبیل گلف شماره ۵۴۶۴۹ تهران م مفقود از درجه اعتبار ساقط است

دفترچه مالکیت اتومبیل پیکان شماره ۹۶۳۲۶ تهران ل مفقود از درجه اعتبار ساقط است

دفترچه مالکیت کامیون شماره شهربانی ۴۸۵۴۶ تهران ج مفقود از درجه اعتبار ساقط است

دفترچه مالکیت اتومبیل هیلمن شماره ۹۳۳۵۱ تهران ع مفقود از درجه اعتبار ساقط است

دفترچه مالکیت اتومبیل رنو شماره ۴۱۳۶۸ تهران ۲۸ مفقود از درجه اعتبار ساقط است

دفترچه مالکیت بنچاق و کارت شورلت شماره ۲۶۹۸۳ تهران ۲۱ مفقود اعتبار ندارد

دفترچه مالکیت بنچاق و کارت پیکان شماره ۷۹۶۶۵ تهران ع مفقود اعتبار ندارد

دفترچه مالکیت وانت تویوتا شماره ۹۳۵۵۲ تهران ۲۸ مفقود از درجه اعتبار ساقط است

دفترچه مالکیت اتومبیل پیکان شماره ۵۲۲۱۲ تهران ط مفقود از درجه اعتبار ساقط است

دفترچه مالکیت اتومبیل پژو شماره ۲۶۶۶۷ تهران ط مفقود از درجه اعتبار ساقط است

دفترچه مالکیت اتومبیل آریا شماره ۸۶۸۶۶ تهران الف مفقود از درجه اعتبار ساقط است

چك شماره ۸۶۹۰۱۷ بتاریخ ۷۰/۲/۵ از جاری ۱۷۲۳۱ بانك تجارت فلکه دوم تهرانپارس شعبه شهید زاهدی بمبلغ ده میلیون ریال بابت خرید خانه پلاك ۵۳ مفقود شده از درجه اعتبار ساقط است

برگ اعلام وضعیت رنو مدل ۶۲ شماره شهربانی ۱۹۶۳۲ همدان ۱۱ بشماره موتور ۰۰۹۰۰۴۴۵۴ و شماره شاسی ۹۰۰۷۲۲ به مالکیت سرهنگ صدراله میرزائی مفقود شده از درجه اعتبار ساقط است

کارت موتور هوندا شماره شهربانی ۶۵۷۲ تهران ۴۶ مفقود از درجه اعتبار ساقط است

کارت موتور هوندا شماره شهربانی ۲۵۱۲ تهران ۶۳ مفقود از درجه اعتبار ساقط است

کارت موتور کاوازاکی شماره شهربانی ۹۳۴۲ تهران ۶۰ مفقود از درجه اعتبار ساقط است

کارت موتور هوندا شماره شهربانی ۳۹۳۶ تهران ۸۳ مفقود از درجه اعتبار ساقط است

کارت موتور هوندا شماره شهربانی ۹۷۷۹ تهران ۷۵ مفقود از درجه اعتبار ساقط است

کارت موتور سوزوکی شماره شهربانی ۷۷۳۷ تهران ۷۰ مفقود از درجه اعتبار ساقط است

یك برگ چك بشماره ۵۶۷۷۶۲ بتاریخ ۱۳۷۰/۲/۱۵ بمبلغ ۱۱۱۵۰۰۰۰ ریال از جاری ۱۵۱۰ صادرات شعبه ۶۰۱ مفقود شده از درجه اعتبار ساقط است.

چك شماره ۲۲۲۶۷۵ بتاریخ ۷۰/۲/۲۹ بمبلغ ۶ میلیون ریال عهده بانك سپه شعبه شهرك قنات کوثر مفقود شده اعتبار ندارد از یابنده تقاضا میشود با تلفن ۷۸۷۹۰۴ اطلاع دهند.

یك برگ چك بانك ملی شعبه اداره آموزش و پرورش شهرری شماره ۱۷۴۳۷۶ حساب ۶۵۰۸۰ امضاء شده سفید مفقود شده از درجه اعتبار ساقط است

نیسان نخودی رنگ (پژ) به شماره ۱۶۶۷۳ تهران_۲۹ مفقود گردیده از یابنده تقاضا دارد با تلفن ۲۷۱۴۵۳ تماس و مژدگانی دریافت نماید

چند فقره چك متفرقه بشماره های ۰۴۶۶۴۳ بانك تجارت شعبه ساری ۸۵۱۳۶۸ شعبه دماوند ۸۹۵۹۸۷ شعبه تهران ۳۳۴۶۲۶ سپه قم که کلیه از درجه اعتبار ساقط می باشند

کارت دانشجوئی بشماره ۶۸۱۹۱۵۰۵ دانشگاه علم و صنعت بنام کورش کاربخش مفقود و از درجه اعتبار ساقط است

---

دسته چك بانك تجارت شعبه کوچه برلن بشماره حساب ۲۷۶/۱۹۲۹۰ بنام علیرضا اسماعیلیون مفقود گردیده از درجه اعتبار ساقط است

کارت ماشین بشماره شهربانی ۱۷۹۲۲ تهران-ق و کارت بیمه اتومبیل فوق و قبض ۳۰۰۰۰ ریالی قبض شهرداری مفقود و از درجه اعتبار ساقط است

دسته چك بانك صادرات شعبه قیطریه ۷۷۸ جاری ۶۶۷ مفقود گردیده از درجه اعتبار ساقط است

دسته چك جاری ۱۵۴۸/۲ بانك ملت شعبه نبوت از شماره ۲۵ الی ۹۹۳۴۰۵ مفقود گردیده از درجه اعتبار ساقط است

دسته چك بانك ملی شعبه عباس آباد غربی جاری ۱۹۹۸ بنام محسن سربیشه مفقود و ازدرجه اعتبار ساقط است. ازیابنده تقاضا دارد باشماره ۸۹۸۷۸۹ تماس حاصل فرمایند

مژدگانی
گذرنامه اینجانب مجید وکیلی به شماره ۵۵۰۵۱۳ مفقود گردیده ازیابنده خواهشمند است باتلفن ۸۹۹۳۰۳ تماس حاصل نموده و مژدگانی دریافت دارد. ضمنا گذرنامه فوق از درجه اعتبار ساقط است

کارت اتومبیل (تاکسی) و دفترچه جنسی باکارنامه بشماره ۱۵۴۸۵ تهران ۱۱ بنام علی اصغر مشهدی کریم در تاریخ ۷۰/۱/۲۵ و تعدادی اسناد دیگر مفقود گردیده از درجه اعتبار ساقط است

کارت موتورسیکلت یاماها ۱۲۵ دارای شماره شهربانی ۳۸۶۱ تهران ۲۳ گمشده از درجه اعتبار ساقط است

چك شماره ۱۰۳۶۸۸ مورخ ۷۰/۳/۳۰ به مبلغ ۵۸۰۰۰ تومان وچك بشماره ۱۰۳۶۸۷ مورخ ۷۰/۳/۲۵ به مبلغ ۵۸۰۰۰ تومان متعلق به بانك ملت شعبه طالقانی مفقود گردیده واز درجه اعتبار ساقط است

یکفقره چك سفید به شماره ۸۶۳۲۹۰ جاری ۲۵۷۷/۴ بانك ملت شعبه سیدخندان بنام حمید وزوائی به سرقت رفته وازدرجه اعتبار ساقط است ضمنا حساب جاری ۲۵۷۷/۴ بانك ملت از درجه اعتبار ساقط می باشد

یك فقره چك بشماره ۵۴۷۹۲۱ بتاریخ ۷۰/۲/۳۱ جاری ۲۱۵۱ بانك سپه شعبه فلکه اول صادقیه بمبلغ یك میلیون ریال بحواله کرد حامل مفقود گردیده و از درجه اعتبار ساقط است

دستبند طلا
یك فقره دستبند طلا در روز شنبه ۷۰/۲/۷ مفقود گردیده لذا ازیابنده خواهشمند است باتلفن ۶۴۰۹۷۱۵_۱۶ داخلی ۱۲ تماس گرفته و مژدگانی دریافت نماید

کارت موتوریاماها ۱۰۰ به شماره شهربانی ۸۸۳۴ تهران ۶۲ مفقود و از درجه اعتبار ساقط است

دو فقره چك بانك صادرات کد ۲۳۷۸ جاری ۱۲۵۵ شعبه امامزاده حسن بنام غلامرضا ایمان زاده بشماره های ۵۹۷۵۵۴ مورخ ۶۹/۱۲/۲۷ بمبلغ ششصد هزار ریال وچك شماره ۵۹۷۵۵۷ مورخ ۷۰/۳/۳۱ بمبلغ سیصد هزار ریال مفقود و از درجه اعتبار ساقط میباشد

۳ فقره چك بشرح ذیل گمشده و از درجه اعتبار ساقط میباشد
۱-چك بانك سپه شعبه امام اهواز بشماره ۳۸۲۵۲۸ جاری ۴۰۱۶۳ بمبلغ ۴۵ هزارتومان بتاریخ ۷۰/۲/۱۰
۲-چك بانك سپه شعبه امام اهواز بشماره ۸۲۵۴۵ جاری ۴۰۱۶۳ بمبلغ ۶۴۸۰۰ تومان بتاریخ ۷۰/۳/۳۰
۳-چك بانك سپه شعبه امام اهواز بشماره ۳۸۲۵۲۹ بمبلغ ۴۵ هزار تومان بتاریخ ۷۰/۲/۲۰
ضمنا چکهای فوق از درجه اعتبار ساقط میباشد واز یابنده تقاضا میشود باتلفن ۳۹۳۶۰۳ تماس حاصل فرماید.

برگه استعلام داتسون سواری مدل ۷۷ بشماره ۱۱۹۲۸ بابل ۱۱ مفقود گردیده از درجه اعتبار ساقط است

## ۱۳۱ فروش ماشین آلات

دستگاه های تزریقی بادی و تزریقی پلاستیك و الکتروموتور ساده فورا بفروش میرسد
۳۷۶۰۴۰

---

**۲ دستگاه**
**نان بستنی زنی**
قیفی بزرگ فروشی ۷۰۹۶۶۱

**سیلو، بونکر**
**مخازن، آهن آلات**
ساخت، خریدوفروش وتعویض
۸۳۵۹۱۲_۸۳۴۴۸۴

دیزل ژنراتور ایران
مولدهای برق در قدرتهای مختلف
**۶۲۱۹۷۶**

خاور کمپرسی ۸۰۸
مدل ۶۲ موتور جوش لینکلن ۴۰۰ آمپر تازه تعمیر-کمپرسور ۲۵۰ کمپیدور ۸۹۶۸۸۶

دستگاه دوخت پلاستیك اتوماتیك فروشی
۷۶۴۷۵۱_۳۹۳۴۸۰

**مزایده**
فروش انواع لوازم یدکی الکتروموتورهای صنعتی آدرس سعدی پاساژ سعدی طبقه سوم الکترونگاه پلاك ۱۲_۳

کمپرسور امونیاکی گراسو واواپراتور امونیاکی نواکبند بفروش میرسد تلفن ۶۹۰۷۳۲۶

یکدستگاه
تزریقی ۱۵۰
گرمی ویك
اکسیدور بزرگ
فروشی ۷۵۹۲۹۲

**دیگ بخار**
دیگ بخار ۵ تن باکار ۱۰ آتمسفر ۲۹۹۱۸۸

مولدهای برق
شرکت دیزل ژنراتور پاورلاین
تلفن ۶۲۴۰۳۵

تولیدوفروش بالابر ۳ الی ۷ تلفن ۶۴۰۳۱۵۷

## ۱۳۲ خریدماشین آلات

**لیفتراك**
صفر کیلومتر و کم کارکرد نیازمندیم ۶۴۰۱۹۷۱

شناور K.S.B موتوربرق و الکتروموتور ساده و گیربکس خریداریم تلفن ۳۱۶۶۸۵

**لیفتراك**
صفر و کم کارکرد نیازمندیم ۹۳۶۶۱۰

انواع الکتروموتور و موتور ژنراتور و الکتروموتورهای گیربکس داربالاترین قیمت درمحل خریداریم
۳۹۴۸۲۸_۳۱۵۴۹۲

---

## ۱۳۳ ماشین آلات کرایه

لیفتراك ۱۵ تن بصورت اجاره ماهانه از ساعت ۸ صبح تا ۲ بعدازظهر تلفن ۴۰۷۶۷۴۲

پمپ بتون اجاره ای
۷۹۷۹۱۰_۷۹۳۷۶۶

## ۱۳۵ آگهی های گوناگون

**سمپاشی**
پاکساز
دارای پروانه شماره ۹۲ کشاورزی
دفع سوسك وموش فوری
۸۴۷۲۵۲ و ۴۳۲۱۵

فروشی
مشعل و دو منبع گازوییل
۹۴۳۳۵۴

یکدستگاه تزریق پلاستیك ۲۲۰ گرمی مارك ماهر بفروش میرسد آدرس-جاده ساوه اسلام شهر خیابان امام حسن عسگری چهارراه فاطمة الزهرا تولیدی اصفهانی پلاك ۲ تلفن ۴۲۰۴ کد ۰۲۲۸۲ اسلام شهر

ضایعات ورق آهن
پروفیل، میلگرد، نبشی، تیرآهن وغیره خریداریم
۰۲۲۴۴،۳۷۴۳_۵۷۲۱۹۰
۵۴۴۵۹۷

**خاکبرداری**
دراسرع وقت تماس ۸ تا ۱۴
۶۹۰۳۷_۶۴۰۹۳۳۰

استخر برای مهد کودك نیازمندیم
۴۳۷۴۱۴۱
۴۳۷۴۲۴۲

ساخت قالب پلاستیك با امکانات شما ۷۵۳۳۷۸

**سمپاشی**
تعمیرات انواع
سمپاشی ۹۲۵۴۵۳

**سمپاشی**
تضمینی
شرکت طغیان پروانه ۳۳_۰۷۰ دفع سوسك موش موریانه و... ضدعفونی انبار و محصولات کشاورزی
۷۶۷۳۲۴_۷۶۵۸۰۵

ورق آهن آلات
خریدوفروش
**۷۷۰۷۷۷**

توزیع محصولات پوشاك شما را در سراسر کشور می پذیریم ۷۹۲۳۴۰

## ۱۳۶ صرافی

**صرافی ملت**
کلیه خدمات ارزی
۳۹۰۶۴۸_۳۹۷۸۶۲

صرافی پراوی
حواله نقدی-تراورچك
۶۷۶۱۷۴_۶۷۴۵۷۰

---

کارت بازرگانی متعلق به شرکت تولیدی فنر (سهامی خاص) به شماره عضویت ۳۷۷۰۸۵ مفقود گردیده واز درجه اعتبار ساقط است

**قالب تزریق پلاستیك**
تعدادی قالب لوازم خانگی واسباب بازی فروشی صبحها تلفن ۷۷۴۰۷۹ و ۶۷۸۱۸۴

**قابل توجه**
بعلت تغییر شغل ۲ واحد آپارتمان تجاری با کلیه امکانات بیواسطه قابل فروش-اجاره-رهن فوری تلفن ۸۹۰۱۶۱ زمانی

**سرپرست تولید ساکن تهران-کرج**
استخدام میشود تلفن ۴۸۸۴۲۵۵

**فروش کارخانه مواد غذائی**
دارای پروانه صنعتی در شهرستان
۸۵۱۳۸۸

**امتیاز دانشجوئی**
خریداریم ۸۵۶۲۴۹

**فروش سرقفلی باملك**
محل کارگاه صنعتی وتجاری دونبش ۵ دهنه مغازه بارتفاع ۴/۵ متر بمساحت ۴۲۰ مترمربع فضای مفید در دو طبقه برق ۱۰۰ آمپر ۳ فاز دوخط تلفن گاز وآب مستقل در شمال شهر خارج از طرح محدوده ترافیك بفروش میرسد تلفن ۲۳۵۳۵۷ تماس ۹ الی ۱۷

**آپارتمان-یوسف آباد-مدبر**
تلویزیون مداربسته-سانترال مرکزی-آنتن ویدئو-منبع تحت فشار دوخط شوفاژ-گچبری-کف سنگ-نما آجر سه سانتی-پارکینگ-انباری یوسف آباد-کوچه ۳۷-شماره ۶ تلفن ۶۲۸۳۳۰_۲۳۵۲۸۷

**قابل توجه کارخانجات تولید کننده**
درب، نئوپان، پارتیشن
یکدستگاه اره دورکن و ورق برمدل فستوآلمان غربی باکارگیری ۳/۲۶ متر فروشی ۵۶۰۹۲۹۴

## نیازمندیهای اطلاعات ۳۱۱۰۷۱

### محل کارخانه فروشی
شرکت دارنده موافقت اصولی کارخانه نوشابه سازی با ۱۸۵۰۰ متر زمین ۲۶۰۰ متر فونداسیون ۲۰۰۰ متر لوله کشی آب ۸۰۰ متر جاده فرعی با ساختمان ویلائی بفروش میرسد ۸۲۹۶۳۹

حسابدار با سابقه جهت تولیدی نیازمندیم ۶۶۹۶۹۳

### خاک صنعتی دولومیت
با کیفیت عالی آماده فروش
شرکت تعاونی معدنی شهاب طاهر ۸۹۹۵۸۶ـ جوادنژاد ـ تماس ۸ صبح الی ۶ بعدازظهر

### سوله صنعت کار
ساخت و نصب فوری در سرتاسر ایران
سازنده اسکلت های پیش ساخته کارخانجات، دامداریها و مرغداریها. تلفن ۹۳۰۰۰۳

### آگهی استخدام
یک موسسه حسابرسی چند نفر لیسانس حسابداری برای پروژه های موقت خود به طور تمام وقت استخدام می نماید تلفن ۹۳۱۲۵۱ تماس ۸/۵ الی ۴ بعدازظهر

### استخدام نظافتچی
شرکت حمل ونقل ترابری پرس بتعدادی نظافتچی بطور تمام وقت یا نیمه وقت نیازمنداست از متقاضیان تقاضا می شود به آدرس و یا شماره تلفن ذیل مراجعه نماید.
خیابان استاد مطهری بعداز دکتر مفتح شماره ۱۶۵ یا تلفن ۸۵۹۰۶۰

### ثبت شرکت
کارت بازرگانی ـ تغییرات و انحلال
۸۵۴۰۴۳

### استخدام حسابدار
دفتر مرکزی کارخانه ای در تهران احتیاج بهمکاری یکنفر وارد به امور حسابداری، تایپ فارسی و منشیگری دارد
تلفن ۸۶۸۳۷۳

### آگهی استخدام
یک پروژه درحال راه اندازی جهت تکمیل کادر اداری خود در دفتر تهران احتیاج به یک نفر منشی مسلط به تایپ فارسی ولاتین وتجربه کافی به امور منشیگری دارد. واجدین شرایط باتلفن های ۸۴۰۴۱۴ و ۸۴۶۷۷۰ تماس حاصل نمایند

### قابل توجه
کمپکتور
ویبراتور
الکترو ویبره
غلطك ویبره دستی
شیلنگ ویبراتور برقی
لوازم یدکی پمپ شوئینگ
فوری فروشی ۳۱۰۳۱۰ـ۳۹۶۸۷۲

### آگهی استخدام
جهت کار در دفتر مهندسین مشاور تهران افراد زیربصورت تمام وقت استخدام میشوند:
۱ـ مهندس محاسب استراکچر
۲ـ نقشه کش استراکچر با حداقل سه سال سابقه کار
۳ـ نقشه کش معماری باحداقل سه سال سابقه کار
متقاضیان می توانند به آدرس کارگر شمالی مقابل پارك لاله کوچه همدان پلاك ۵ طبقه چهارم از ساعت ۱۰ تا ۱۲ صبح مراجعه نمایند

### آگهی استخدام
یك شرکت خدمات فنی و مشاوره ای خصوصی جهت تکمیل کادر پرسنلی خود منشی مدیر عامل با شرایط زیر را به همکاری دعوت مینماید
۱ـ آشنائی کامل به زبان انگلیسی
۲ـ آشنائی کامل به تایپ فارسی و لاتین، تلکس، فاکس
۳ـ حداقل ۵ سال سابقه کار مفید
از واجدین شرایط خواهشمند است جهت تکمیل پرسشنامه و تعیین وقت مصاحبه با در دست داشتن کلیه مدارك و سوابق کاری و یك قطعه عکس به آدرس بزرگ راه آفریقا بلوار ناهید شرقی پلاك ۱ تلفن ۲۲۳۷۱۴ و ۲۲۷۶۷۰ مراجعه فرمایند

تعداد ۴ واحد ساختمان برای مطب با موقعیت مناسب نقدیا اقساط بفروش میرسد.
تمام وقت ۳۷۳۵۹۰ از ساعت ۲ بعدازظهر به بعد ۷۷۹۸۶۱

### همکاری با مهندسین مشاور
مهندس وتکنیسین ساختمان جهت نظارت مقیم در زاهدان ۴۲۷۷۴۰۸

### پذیرش تحصیلی خارج
از کشور در کوتاهترین مدت ۹۷۱۴۳۳

کارگاهی واقع در باغ سپهسالار به مساحت ۳۸۶ متر دارای برق سه فاز، تلفن، و جواز کسب بفروش میرسد. ۵۸۲۳۷۳ـ۳۱۶۲۹۳

### مجمع عمومی عادی سالیانه شرکت چانچو سهامی خاص
بدینوسیله به اطلاع کلیه سهامداران شرکت چانچو می رساند که جلسه مجمع عمومی عادی سالیانه شرکت چانچو سهامی خاص در روز چهارشنبه ۷۰/۲/۲۵ راس ساعت ۱۷ در محل دفتر شرکت واقع در خیابان شهید نامجو چهارراه عظیم پور پلاك ۱/۱۳۰ تشکیل خواهد شد. لذا از کلیه سهامداران و یا وکلاء ایشان درخواست میگردد با در دست داشتن معرفی نامه و وکالت نامه در محل فوق حضور بهم رسانند بدیهی است عدم حضور هریك از اعضاء به منزله موافقت با کلیه مصوبات جلسه خواهد بود.
دستور جلسه:
۱ـ رسیدگی به حساب وترازمالی سال ۶۹
۲ـ انتخاب اعضای هیئت مدیره
۳ـ انتخاب بازرس
۴ـ انتخاب مدیر عامل
۵ـ انتخاب روزنامه رسمی جهت درج آگهی های شرکت
۶ـ تصمیم گیری و برنامه ریزی در مورد کارهای جاری شرکت
رئیس هیئت مدیره علی اکبر قانعی

### آگهی استخدام
شرکت لابراتوارهای سینادارو بیك نفر مدیر مالی با شرایط زیر نیاز دارد:
۱ـ لیسانس یا فوق لیسانس حسابداری و یا رشته های مشابه مالی
۲ـ حداقل ۸ سال سابقه کار در واحدهای تولیدی و صنعتی در قطبهای مدیریت
متقاضیان می توانند همه روزه بجزایام تعطیل و روزهای پنجشنبه به امور اداری شرکت مراجعه و یا تلفنهای ۹۴۴۲۱۹ و ۲۰ تماس حاصل نمایند.
شرکت لابراتوارهای سینادارو

بسمه تعالی
### آگهی مناقصه
شرکت تعاونی مسکن افسران ژاجا اجرای آسفالت خیابانهای شهرك ژاندارمری را که بالغ بر ۵۰۰/۰۰۰ مترمربع سانتی متری می باشد به مناقصه می گذارد از پیمانکاران واجد شرایط دعوت می نماید حداکثر تا تاریخ ۷۰/۲/۲۵ پیشنهاد خود را به دفتر شرکت تعاونی مسکن افسران ژاجا واقع در شمال برق آلستوم و غرب شهرك آزمایش تلفنهای شماره ۹۷۵۴۰۴ و ۹۷۷۷۲۴ تسلیم و رسید دریافت دارند.
شهرك تعاونی مسکن افسران ژاجا

### قابل توجه کلسیونرها
بنز ۲۳۰ مدل ۱۹۶۶ رنگ سرمه ای ۶ سیلندر کاملا نو فروشی ۲۳۳۳۵۹

### سوله
ساخت و نصب سالنهای سوله و پلهای پیش ساخته تلفن ۹۳۱۷۱۸

آماده توزیع اجناس فانتزی و زیورآلات بدلی تولیدی شمارا در سطح کشور هستیم
۶۷۹۴۵۰

### قابل توجه تمام لوستر و آئینه شمعدان سازان
انواع واقسام تلق نئون و نکلس بی با برش و بدون برش با نازلترین قیمت موجود است تماس از ۹ صبح تا ۸ شب تلفن ۶۶۶۳۹۴

### قابل توجه سفارش دهندگان
شرکت گیلارانکو (سهامی خاص) سازنده صابونهای طبی، آمادگی دارد سفارشات تولیدی انواع صابونهای مورد نظر شمارا با شرایط مناسب بپذیرد تلفن ۸۲۸۱۶۱

### طرح واجرای فونداسیون
ونصب، راه اندازی و نگهداری انواع ژنراتور ۸۲۹۸۱۹

### استخدام منشی
یك شرکت تولیدی بیکنفر منشی جهت پاسخگوئی به تلفن نیازمند است تلفن ۹۳۱۳۱۴ تماس ۱۰ صبح تا ۵ بعدازظهر

### فروش کارخانه رنگسازی
دارای جواز رنگهای صنعتی و ساختمانی با ظرفیت بالا
آدرس مراجعه: کرج، ضلع غربی سه راه گوهردشت: خیابان میثم ۴ پلاك ۲۰۴ ـ طبقه دوم

### قابل توجه
مسافرین لوفت هانزا حمل بار به تهران به پائین ترین قیمت تلفن ۸۴۶۴۰۹

به چند تراشکار، فرزکار، مونتاژکار و کارگر ساده نیازمندیم جاده آبعلی ۲ کیلومتری بالاتر از پلیس راه جاجرود تلفن ۳۶۰۸۰۳

### استخدام منشی
یك شرکت بین المللی در شمال شهر به یك منشی اشنا به تایپ فارسی و انگلیسی بطور تمام وقت و نیمه وقت با حقوق بالا نیاز دارد تلفن ۲۴۵۲۴۷ از ۲ تا ۵ بعدازظهر

### مورد نیاز تیغه کفی
یك شرکت تولیدی به تعدادی تیغه کفی ۱۲ متری دست دوم با محور نیازمند است تلفن تماس ۸۲۲۰۰۵ـ۶ و ۸۳۱۱۲۱

### الکترو موتور
انواع الکتروموتور گیربکس دارو ساده تك فاز و سه فاز فروشی
۳۱۰۳۱۰ـ۳۹۶۸۷۲

### آگهی استخدام
یك واحد تولیدی جهت تکمیل کادر پرسنلی خود در تهران و شهرستان آمل بافراد واجد شرایط زیر نیازمنداست.
۱ـ لیسانس شیمی بعنوان مسئول فنی کارخانه در آمل
۲ـ منشی جهت تایپ فارسی ولاتین و امور بایگانی در تهران تلفن تماس ۴۱۶۲۷۵۶

اسکلت فلزی چهارچوب فلزی درب و پنجره نرده و حفاظ با نرخ جدید ۹۹۷۲۱۹ در اسرع وقت

یکدستگاه بیل مکانیکی لاستیکی ۹۱۲ لیبهر تمیز فوری خریداریم ۲۲۲۸۲۳

### ثبت شرکت
۸۵۹۷۹۶ ۸۵۵۵۶۹
تغییرات انحلال کارت بازرگانی حسابداری فوری

همه نوع بسته بندی شما را با بهترین سیستم پذیرائیم ۵۷۲۲۷۷

### اجرای کلیه عملیات ساختمانی
از پی تا پایان کار ۶۶۲۹۳۴

### آپارتمان فروشی
میدان اختیاریه ۱۰۰ متری دوخوابه شوفاژ گازسوز کابینت چوبی انباری پارکینگ با وام بانکی ۲۲۲۸۲۳

### اجاره و فروش جکهای سقفی ساختمانی بقیمت تعاونی
و فروش انواع بست داربست و لوله نمره (۵) جهت داربست و لوله کشی شوفاژ تلفن ۸۵۳۶۲۱

تولید نصب انواع سنگ های ساختمانی در اسرع وقت
دفتر فروش ونمایشگاه میدان انقلاب نبش کارگر جنوبی جنب رستوران نادر پلاك ۱۰ طبقه چهارم تلفن ۶۶۲۹۳۴

رادیاتور فولادی و لوازم شوفاژ فروشی ۹۷۲۹۷۸

### ساخت قالب در اسرع وقت
در سراسر کشور
دایکاست ـ باکالیت ـ پلاستیك ـ سمه ماتریس ـ کشش و طرحهای ابتکاری باتولید
۴۴۰۹۳۱۳ـ۸۳۸۶۹۳

یك شرکت تولیدی نیاز بیك موافقت اصولی در تهران برای ساخت اطاق های فلزی یا مینی بوس که هنوز به مرحله تولید و بهره برداری نرسیده باشد (فقط در حد کارت شناسائی و موافقت اصولی) دارد در صورت تمایل با تلفن ۸۳۱۱۲۱ و ۸۳۶۰۰۶ تماس حاصل فرمائید.

### استخدام منشی
۱ـ تمام وقت (۸ صبح تا ۴ بعدازظهر)
۲ـ آشنائی کامل به تایپ (فارسی)
۳ـ پاسخگوئی به تلفن
تلفن ۸۹۵۴۱۹ میدان ولیعصر ضلع شمالی ساختمان شماره ۱۰۵ طبقه دوم شماره ۶

### آگهی دعوت
بدینوسیله از سهامداران شرکت سهامی خاص حسنا دعوت می شود که در جلسه مجمع عمومی فوق العاده و مجمع عمومی سالیانه سهامداران شرکت که در تاریخ روز پنجشنبه ۱۳۷۰/۲/۲۶ ساعت ۱۰ صبح در تهران خیابان سپهبد قرنی خیابان شهید موسی کلانتری ساختمان شماره ۶ طبقه دوم شماره ۸ تشکیل می شود حضور بهم رسانند.
دستور جلسه عبارت است از افزایش سرمایه از محل مطالبات حال شده سهامداران و بستانکاران شرکت ـ استماع گزارش هیئت مدیره و بازرس ـ تصویب ترازنامه و حساب سود و زیان سال مالی ۱۳۶۹ ـ انتخاب هیئت مدیره و بازرسان شرکت ـ تعیین روزنامه کثیرالانتشار شرکت و رسیدگی به سایر مسایل
هیئت مدیره

### آگهی استخدام
شرکت کاونده تحت مدیریت صنایع سنگین جهت تکمیل کادر واحد صادرات خود تعدادی کارشناس مرد مجرب با شرایط ذیل دعوت بهمکاری مینماید.
۱ـ لیسانس یا فوق لیسانس دریکی از رشته های اقتصاد یا بازرگانی
۲ـ آشنائی کامل به زبان ومکاتبات انگلیسی
۳ـ دارا بودن ۳ سال سابقه کار مفید در امر صادرات
از علاقمندان دعوت میشود حداکثر تا تاریخ ۷۰/۲/۲۱ جهت تکمیل فرم مربوطه به آدرس خیابان استاد نجات اللهی جنوبی نبش خیابان شیرین پلاك ۸۸ طبقه دوم مراجعه نمایند.

### آگهی دعوت مجمع عمومی عادی سالانه شرکت سهامی خاص ملاوی
بدینوسیله از کلیه اعضای سهامداران محترم شرکت دعوت میشود که در ساعت ۱۰ صبح روز یکشنبه ۲۲ اردیبهشت ماه ۱۳۷۰ در محل شرکت واقع در خیابان استاد نجات اللهی خیابان ورشو پلاك ۳۳ بمنظور مشارکت در مجمع عمومی عادی سالانه حضور بهم رسانند.
دستور جلسه عبارت است از:
الف: استماع گزارش هیئت مدیره و بازرس درباره عملیات سال ۱۳۶۹ شرکت
ب: طرح وتصویب ترازنامه و صورت حساب سود و زیان سال مالی ۱۳۶۹ شرکت
هیئت مدیره

حمل شن و ماسه به کلیه نقاط تهران در اسرع وقت تلفن ۴۲۷۴۹۳۶

یکدستگاه بچینك پلانت ۳۵ متری واینر بفروش میرسد تلفن ۶۸۵۴۱۵

### پدرام: مؤسسه حقوقی و مالی
مشاوره، و اجراء در کلیه زمینهای مدیریت ارائه طرح و سیستمهای حسابداری، مالی، بازرگانی، صنعتی، کارگزینی و نگهداری دفاتر مالی و تنظیم لیستهای حقوق و اظهار نامه مالیاتی تلفن ۹۲۸۳۳۹

### تیرچه و بلوك تحویل روز
در هر کجای ایران هستید تلفنی خرید نمائید بنفع شماست بایك تلفن تیرچه و بلوك شما تأمین می گردد. گروه تولید و توزیع خود کفا سقف پیشتاز سریع ومطمئن می باشد
۵۹۸۲۶۲ـ۵۹۳۲۱۱

### دیگ بخار
به تناژهای مختلف اراك و خارجی، شیشه گری ۷۵۸۶۶۸

### دیگ بخار
در ظرفیتهای مختلف
دیزل ژنراتور ۲۰۰ کیلووات ببالا
تلفن ۷۵۵۷۳۴

اورینت اکسیر در کیفیت مشابه با اورینت ژاپنی
باقیمت استثنائی کلی وجزئی تلفن پخش ۵ـ۶۴۰۴۱۸۱
### مواد چاپ یاسمن

خریدوفروش ماشین آلات راه وساختمان معدنی و خاکبرداری
۷۹۵۱۸۶ دفتر هاشمی
۷۷۴۶۹۸ منزل

### آگهی مزایده سردرختی
مدیریت دولتی واحدهای تولیدی درفشان وابسته به وزارت کشاورزی، سردرختی باغ های تحت پوشش خود واقع در حصارك ـ ملارد ـ کلاك ـ یوسف آباد قوام و آبیك را از طریق مزایده بفروش میرساند.
طالبین جهت دریافت برگ شرایط مزایده و بازدید از تاریخ ۷۰/۲/۱۸ تا ۷۰/۲/۲۵ به آدرس تهران تقاطع خیابانهای انقلاب و فلسطین ساختمان مهر طبقه چهارم مراجعه نمایند تلفن ۶۴۰۳۸۹۹

بسمه تعالی
### آگهی مزایده
شرکت نساجی کردستان در نظر دارد ضایعات حاصل از خط ریسندگی مفتول عدل بندی و گونی تخته ماشین آلات را بفروش برساند متقاضیان می توانند برای کسب اطلاعات بیشتر تا روز ۷۰/۲/۲۱ به دفتر مرکزی واقع در تهران میرزای شیرازی کامکار پلاك ۲۶ و یا به محل کارخانه: سنندج کیلومتر ۳ جاده کمربندی همدان باختران مراجعه نمایند.
شرکت سهامی خاص نساجی کردستان

### آگهی استخدام
یك شرکت تولیدی واقع در کیلومتر ۹ جاده مخصوص کرج نیاز به تخصصهای زیر دارد
۱ـ فوق دیپلم یا دیپلم برق
آشنا به ماشینهای الکتریکی با حداقل ۴ سال سابقه
۲ـ دیپلم فنی ماشین ابزار
باحداقل ۲ سال سابقه آشنا به اصول نقشه کشی
۳ـ کارمند دیپلمه اداری
۴ـ برقکار صنعتی آشنا به مونتاژ ماشینهای الکتریکی
۵ـ آهنگر دیپلمه فنی
با ۴ سال سابقه
۶ـ سیم پیچ دیپلمه درجه یك
با ۴ سال سابقه
۷ـ کارگر ساده
«تلفن تماس ۹۴۱۹۹۳»

### آب معدنی
یا
آب نوشیدنی «سرسفره»
برای صادرات به اروپا نیازمندیم
لطفا با صندوق پستی ۸۱۷ـ۱۳۴۴۵ یا فاکس تهران ۴۴۰۱۴۷۸ مکاتبه نمائید

### راننده ـ موتورسوار ـ کارگر
تعدادی وانت نیسان یا مشابه آن با راننده و موتورسوار دارای موتور دنده ای و کارگر ساده باسواد و بازنشسته (جوان) با مزایای مکفی و ضامن معتبر بطور تمام وقت نیازمندیم.
داوطلبان به خیابان استاد نجات الهی (ویلا) بالاتر از طالقانی شماره ۱۷۳ مراجعه نمایند.

تایرتیوپ لیفتراك به قیمت تجارتی بفروش میرسد تلفن ۲۲۲۶۸۵

### سفارش انواع کارتن
۶۴۰۹۶۷۴

### ماشین تزریقی
یکدستگاه ماشین تزریقی ۲۵۰ گرمی موسی خانیان فروشی صبحها ۷۷۴۰۷۹ و ۶۷۸۱۸۴

### شیمیست یا فوق دیپلم
جهت آزمایشگاه در شهریار کرج استخدام می شود ۶۴۰۱۰۹۹ و ۲۱۲۵ و ۲۱۲۴ـ۰۲۲۶۶

### اطلاعیه
مجمع عمومی سالیانه صاحبان سهام شرکت بین المللی فرهسان
راس ساعت ۱۰ صبح روز ۱۳۷۰/۲/۲۸ جهت رسیدگی به حساب های سال مالی منتهی به ۱۳۶۹/۱۲/۲۹ و استماع گزارش بازرس قانونی در محل قانونی شرکت تشکیل می گردد مراتب جهت اطلاع و حضور سهامداران یا نمایندگان قانونی آنان آگهی گردیده است.
هیئت مدیره شرکت فرهسان

### آگهی دعوت مجمع عمومی فوق العاده (نوبت دوم) و مجمع عمومی عادی سالیانه شرکت موحدین (سهامی خاص)
نظر باینکه جلسه مجمع عمومی فوق العاده مورخ ۶۹/۱۲/۲۰ بحد نصاب قانونی نرسید لذا از کلیه صاحبان سهام دعوت می گردد که در جلسه مجمع عمومی فوق العاده (نوبت دوم) راس ساعت ۲ بعدازظهر و مجمع عمومی عادی سالیانه راس ساعت ۴ بعدازظهر روز پنج شنبه مورخ ۱۳۷۰/۳/۲ در محل شرکت تشکیل می گردد حضور بهم رسانند.
دستور جلسات:
۱ـ استماع گزارش هیئت مدیره و بازرسان قانونی در مورد عملکرد سال ۶۹
۲ـ تغییرات در اساسنامه شرکت
۳ـ تصویب ترازنامه مالی مربوط به سال ۱۳۶۹
۴ـ سایر مواردی که در صلاحیت مجامع عمومی فوق العاده و عادی سالیانه می باشد
هیئت مدیره شرکت موحدین (سهامی خاص)

# نیازمندیهای اطلاعات ۳۱۱۰۷۱

## استخدام

**شرکت تولیدی بازرگانی**

جهت تکمیل کادر خود به افراد مشروحه زیر نیازمند است

۱ـ کارمند فروش تهران ۴ نفر
۲ـ کارمند فروش شهرستان ۴ نفر
۳ـ کارمند اداری جهت پیگیری امور اداری شرکت ۲ نفر
۴ـ تحصیلدار دارای موتور با گواهینامه و تضمین کافی یکنفر

جهت دریافت اطلاعات بیشتر داوطلبان در ساعات اداری به آدرس: خیابان دکتر فاطمی مقابل خیابان حجاب شماره ۲۰۵ طبقه پنجم آپارتمان ۸ مراجعه فرمایند.

## «دعوت به همکاری»

NIC IRAN

**شرکت صنایع نوین ایران اشخاص زیر را به همکاری دعوت می نماید:**

۱ـ ماشین نویس فارسی
۲ـ ماشین نویس لاتین
۳ـ راننده دیپلمه

از داوطلبان محترم خواهشمند است خلاصه ای از سوابق شغلی و آدرس و تلفن خود را به صندوق پستی ۱۵۸۷۵ـ۶۳۴۷ تهران ارسال و یا از ساعت ۱۴ الی ۱۷ به نشانی خیابان کریم خان زند بین خردمند شمالی و قائم مقام فراهانی پلاك ۶۳ مراجعه فرمایند

## آگهی استخدام منشی

شرکت تولیدی آرایشی بهداشتی جهت امور بازرگانی خارجی و مترجمی بیکنفر منشی با مدرك لیسانس زبان انگلیسی ببالا با تجربه کافی و آشنائی بتایپ لاتین بطور نیمه وقت یا تمام وقت نیازمند است تلفن تماس ۴۲۷۳۰۱۱ بعدازظهرها

«بسمه تعالی»

## کارخانه سمبل چوب ایران «واقع در منطقه کرج»

بچند نفر صنعت کار نیازمند است

۱ـ نجار کابینت ساز چوبی
۲ـ نجار فرنگی کار چوب
۳ـ رنگکار چوب و وردست رنگکار چوب
۴ـ کارگر ساده

محل کارخانه: کرج تلفن دفتر
**۹۴۴۷۰۴ـ۴۰۷۰۰۳۷ ابراهیمی**

## جك سقفی تیرچه بلوك

بقیمت دولتی ۲۲۸۰۰۶ـ۶۳۹۸۳۰

## دستگاههای قوطی سازی

فول اتوماتیك از ۱ تا ۵ کیلو فروشی ۹۹۷۹۵۵

## درب و پنجره توری آلومینیومی

تلفن ۴۵۷۳۷۸۴

## قابل توجه صنف کوره پز

تعداد چهار دستگاه سوخت پاش مازوت سوز ایتالیائی، انبیر گرمکن دار بفروش میرسد تلفن ۴۰۷۵۹۱۴ فرامرز

## استخدام

یك شرکت تولیدی واقع در تهران بیك نفر کارمند فعال جهت همکاری در قسمت اعتبارات و تدارکات خارجی نیازمند است.
از داوطلبان درخواست میشود تقاضای خود را باذکر تلفن تماس بصندوق پستی شماره ۱۱۳۶۵ـ۷۵۸۳ تهران ارسال فرمایند.

## کلنگی

حدود ۵۰۰ متر با جواز ساخت ۱۱ واحد حوالی پل سیدخندان شراکت یا فروشی ۸۶۸۷۲۶

توجه

## اکازیون

### فروش سرقفلی مغازه

یکباب مغازه با جواز کسب لوازم بهداشتی با موقعیت بسیار عالی واقع در ناصرخسرو روبروی دارائی کوچه خدابنده لو پاساژ مجید طبقه همکف به مساحت ۲۲ مترمربع جهت کسب اطلاعات بیشتر با تلفن ۳۰۲۶۶۱ از ساعت ۸ صبح الی ۳ بعدازظهر تماس حاصل نمائید.

## آگهی استخدام

جهت کار در یك واحد ریخته گری واقع در شهر صنعتی ساوه به افراد ذیل نیازمندیم.

۱ـ مهندس برق با حداقل ۳ سال سابقه کار مفید
۲ـ تکنیسین برق با حداقل ۳ سال سابقه کار مفید

تلفن ۹۲۴۰۰۴ـ۹۳۴۷۲۶

## آگهی استخدام

از افراد ذیل جهت همکاری در یك کارگاه صنعتی دعوت بعمل می آید.

۱ـ تراشکار با سابقه کار حداقل ۳ سال
۲ـ کارگر فنی با سابقه کار حداقل ۳ سال
۳ـ نظافتچی با سواد خواندن و نوشتن

از علاقمندان خواهشمندیم جهت مصاحبه با تلفن ۶۸۱۳۲۱ تماس حاصل نمایند.

## استخدام منشی

منشی مسلط به زبان انگلیسی و ماشین نویسی فارسی و لاتین و تلکس با تجربه در مکاتبات تجاری بین المللی در دفتر مرکزی شرکت معتبر بازرگانی استخدام میشود تلفن ۲۲۳۲۸۰

## فروش باغ میوه

یك قطعه باغ میوه مرغوب ده هزار متری با آب و برق و ۲ دستگاه ساختمان و استخر در علیشاه عوض شهریار بفروش میرسد نشانی تماس ۶۲۸۹۲۸

## استخدام

یکنفر حسابدار لیسانس با ۵ سال سابقه جهت شرکت رنگ سازی بطور تمام وقت نیازمندیم ۲۳۱۸۹۳

## سنگ مرمر ساختمانی

از تولید بمصرف تلفن ۸۳۸۸۱۴

## درمانگاه فروشی

با ملك در حال کار

از ۹ صبح الی ۵ بعدازظهر ۷۷۴۴۹۰ و تلفنهای تمام وقت ۶۹۰۸۲۵۰ـ ۴۷۳۸۳۲۷

## آگهی استخدام

شرکت ساختمانی برای کارگاه خود واقع در استان مازندران افراد باتجربه واجد شرایطی بشرح زیر را به همکاری دعوت می نماید

۱ـ مهندس راه و ساختمان باتجربه مفید مدیریت کارگاههای اجرایی بویژه در زمینه احداث شبکه های آبیاری و عملیات خاکی حجیم
۲ـ نقشه بردار باتجربه کارگاهی

از واجدین شرایط که مایل به همکاری می باشند دعوت می شود باتلفن ۸۵۳۴۸۱ تماس حاصل فرمایند

## آگهی استخدام

شرکتی نیاز به همکاری ۲ نفر منشی باتجربه به امور زیر دارد.

۱ـ مسلط به تایپ فارسی و جوابگوئی تلفن (۱ نفر)
۲ـ مسلط به تایپ فارسی و لاتین و امور دفتری (۱ نفر)

از واجدین شرایط تقاضا میشود از ساعت ۹ تا ۴ بعدازظهر با تلفنهای ۸۳۹۳۸۹ـ۸۳۵۶۷۶ تماس حاصل نمایند.

## آگهی استخدام

یك شرکت معتبر ریخته گری فولاد نیاز به افراد زیر دارد:

۱ـ مهندس متالورژ: با یکسال سابقه کار مفید
۲ـ مهندس مکانیك: با سابقه مدیریت و تجربه مفید
۳ـ تکنیسین برق: با سابقه کار صنعتی
۴ـ تکنیسین مکانیك: با سابقه کار صنعتی

از متقاضیان تقاضا می شود با صندوق پستی ۱۴۱۵۵ـ۵۷۶۸ تهران مکاتبه فرمایند.

## بیمارستان ایرانمهر استخدام می نماید

۱ـ هدنرس اطاق عمل با ۱۰ سال سابقه کار در بیمارستانهای فعال با حقوق و مزایای مکفی
۲ـ نرس و کمك بهیار واجد شرایط
۳ـ هد نرس مسئول نوزادان

تلفن ۲۶۹۰۲۴ و ۲۶۹۰۲۵ داخلی ۰۶
آدرس دوراهی قلهك

## آگهی طراحی آرم

### شرکت صنعتی تولیدی مرتب (لندرور)

تحت پوشش سازمان گسترش و نوسازی صنایع ایران

**با توجه به تغییر آرم محصول خود از طراحان مجرب تقاضای همکاری می نماید.**

از علاقمندان دعوت بعمل میآید حداکثر تا پایان وقت اداری ۱۳۷۰/۲/۱۸ به روابط عمومی شرکت واقع در کیلومتر ۱۸ جاده مخصوص کرج بعد از کاروانسرا سنگی مراجعه نمایند.

**روابط عمومی شرکت صنعتی تولیدی مرتب**

## آگهی استخدام

این شرکت تخصص های ذیل را با حقوق مکفی استخدام مینماید. واجدین شرایط میتوانند خلاصه ای از سوابق کاری خود را همراه با یك قطعه عکس به صندوق پستی ۱۱۳۶۵/۷۸۷۵ ارسال دارند.

۱ـ مهندس متالورژ با ۲ سال سابقه
۲ـ کارپرداز (مامه رخرید) با ۱ سال سابقه ـ دیپلم

## آگهی استخدام

**یك شرکت بزرگ تولیدی، صنعتی افراد با شرایط زیر را با حقوق مکفی بهمکاری دعوت مینماید**

۱ـ آبدارچی مجرب و آشنا به امور آبدارخانه و نظافت
۲ـ منشی مسلط به تایپ فارسی و انگلیسی و با حداقل ۳ سال تجربه

نشانی ـ تهران خیابان دکتر شهید بهشتی (عباس آباد سابق) دریای نور ـ کوی ۱۱ پلاك ۳۹ شرکت پارلو
تلفن ۸ـ۴۱۶۱۰۴۵ـ۶۲۹۵۲۰

## آگهی مناقصه

تعداد دو دستگاه اتومبیل فولکس واگن یا تویوتا استیشن مدل ۷۶ به بالا مورد نیاز است.
از کلیه پیشنهاد دهندگان تقاضا میگردد حداکثر ظرف یکهفته پیشنهاد کتبی خود را به نشانی بالاتر از میدان ونك خیابان شهید خدامی روبروی هتل هما امور اداری شرکت مشانیر تسلیم فرمایند.
شرکت در مقابل رد یا قبول هر کدام از پیشنهادات مختار است.

## دیگ بخار

در تناژهای مختلف آماده تحویل شرکت بحرآذر
تلفن کارخانه ۹۹۳۱۱۲ تلفنهای دفتر ۸۲۹۲۴۰ـ۸۲۷۹۷۴

## آگهی مناقصه تهیه غذا شرکت ایران کاوه

تابع سازمان گسترش و نوسازی صنایع ایران

**در نظر دارد تهیه غذای کارکنان خود را از طریق مناقصه بصورت پیمانکاری واگذار نماید.**

علاقمندان میتوانند از تاریخ نشر آگهی حداکثر ظرف مدت یکهفته جهت کسب اطلاعات بیشتر و ارائه پیشنهادات خود به خدمات اداری شرکت واقع در کیلومتر ۱۲ جاده مخصوص کرج مراجعه نمایند.

**روابط عمومی شرکت ایران کاوه**

## آگهی استخدام

شرکت بازرگانی نیرو محرکه بافراد ذیل نیاز دارد:

| ردیف | شغل | مدرك تحصیلی | سابقه کار | محل کار |
|---|---|---|---|---|
| ۱ | مدیر فروش | لیسانس (فنی) | ۵ سال | تهران |
| ۲ | سرپرست فروش | لیسانس (فنی) | ۳ سال | تهران |
| ۳ | رئیس حسابداری | لیسانس | ۵ سال | تهران |
| ۴ | مسئول صدور سند | دیپلم | ۵ سال | تهران |
| ۵ | عامل خرید خارجی | لیسانس (فنی) | ۳ سال | تهران |
| ۶ | مامور خرید اقلام فنی | دیپلم | ۵ سال | تهران |
| ۷ | سرپرست انبار فنی | دیپلمه (ترجیحاً لیسانس) | ۵ سال | قزوین |

متقاضیان میتوانند درخواست کتبی همراه با خلاصه سوابق کار خود را حداکثر تا ۷ روز پس از چاپ آخرین آگهی بآدرس صندوق پستی ۱۴۱۵۵ـ۳۶۱۴ ارسال دارند.

«بسمه تعالی»

## (آگهی مناقصه)

شرکت زامیاد تحت پوشش سازمان گسترش و نوسازی صنایع ایران در نظر دارد سیستم پیچ کارخانه خود را از طریق مناقصه خریداری نماید.
پیشنهاد دهندگان میتوانند جهت کسب اطلاعات بیشتر حداکثر ظرف مدت ده روز از تاریخ نشر آگهی به محل کارخانه واقع در کیلومتر ۱۸ جاده قدیم کرج به واحد برق تاسیسات مراجعه نمایند.

شرکت زامیاد

---

یك شرکت بزرگ تولیدی تحت پوشش بنیاد مستضعفان و جانبازان انقلاب اسلامی جهت دفتر شرکت درصدد خریداری یك ساختمان با مشخصات تقریبی زیر میباشد.

۱ـ مساحت مفید حدودا ۱۰۰۰ مترمربع
۲ـ ۴ طبقه هر طبقه ۲ واحد
۳ـ محل مورد نظر در خیابانهای میرداماد ـ افریقا ـ گاندی ـ خالد اسلامبولی

لطفا جهت کسب اطلاعات بیشتر با تلفنهای ۸۹۱۱۱۵ و ۸۹۸۵۶۰ و ۴۴۰۱۲۲۹ تماس حاصل فرمائید.

## آگهی مناقصه شماره ۷۰/۵ شرکت صنعتی تولیدی مرتب

تحت پوشش سازمان گسترش و نوسازی صنایع ایران

در نظر دارد مواد شیمیائی مورد مصرف جهت خط نقاشی خود را به شرح زیر از طریق مناقصه خریداری نماید.
لذا تولید کنندگان و فروشندگان میتوانند تا پایان تاریخ ۱۳۷۰/۲/۱۸ جهت دریافت مشخصات و برگ شرایط به آدرس خیابان جمهوری اسلامی چهارراه شیخ هادی پلاك ۵۳ مراجعه و یا با تلفن های ۱۶ـ۶۶۹۸۱۵ تماس حاصل نمائید

۱ـ مواد چربیگیر حلالی قطعات آهنی
۲ـ رنگ مشکی
۳ـ زنگبر
۴ـ رنگبر
۵ـ مواد چربیگیر و کاغذ پاك کن آلومینیم

## آگهی مناقصه شرکت آونگان

در نظر دارد سیستم گرمایش کارگاه گالوانیزه و توسعه خود را که در حال حاضر از طریق یونیت هیتر تامین میشود به دستگاههای هواساز تبدیل نماید

از کلیه شرکتهائی که در این زمینه فعالیت دارند دعوت بعمل می آید حداکثر تا تاریخ ۷۰/۲/۲۵ جهت دریافت اطلاعات فنی و هماهنگی جهت بازدید از کارگاه (در صورت لزوم) به دفتر مرکزی این شرکت واقع در خیابان سپهبد قرنی نرسیده به پل کریمخان کوچه شهید حقیقت طلب پلاك ۵۰ مراجعه فرمایند

بسمه تعالی

## آگهی استخدام

افراد دیپلمه با تخصصهای زیر که خدمت سربازی را انجام داده و حداکثر ۳۰ سال سن داشته باشند بهمکاری دعوت میگردد.

**۱ـ دیپلم برق ۲ـ دیپلم اتومکانیك ۳ـ دیپلم ریاضی و فیزیك ۴ـ دیپلم طبیعی ۵ـ دیپلم حسابداری**

متقاضیان میتوانند همه روزه بغیر از پنجشنبه و جمعه در ساعات اداری به آدرس تهران خیابان استاد مطهری بعد از تقاطع سهروردی شماره ۹۸ شرکت مهندسین مشاور قدس نیرو قسمت واحد مهندسی مراجعه نمایند